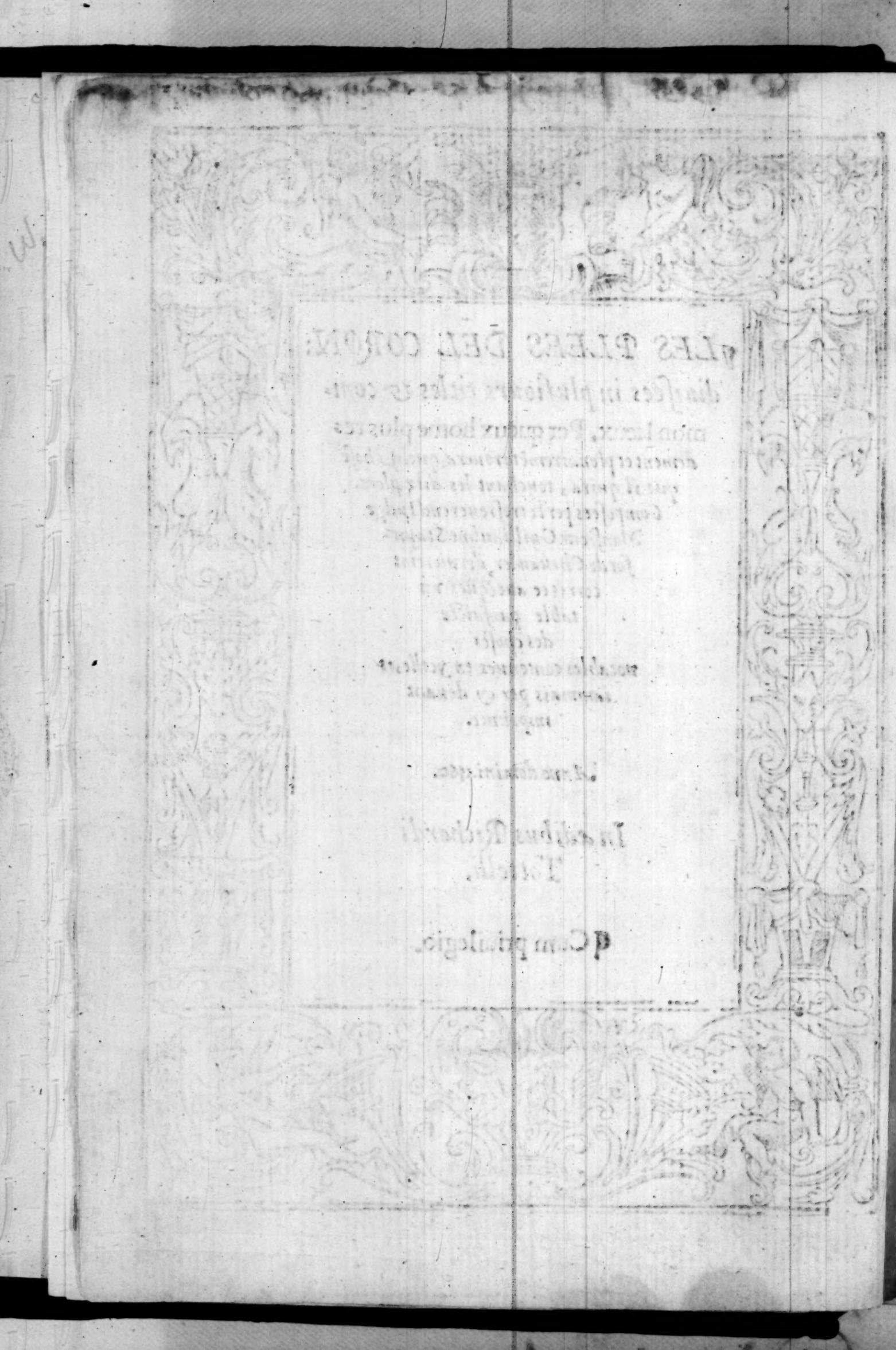
¶ LES PLEES DEL CORON:
diuisees in plusiours titles & common lieux. Per queux home plus redement et plenairemẽt trouera, quelq, chose que il quira, touchant les ditz plees.
Composees per le tresreuerend Iudge Monsieur Guilliaulme Staunsorde Chiuauler, dernieremẽt corrigee auecques vn table parfaicte des choses notables contenues en ycelle, et iammais per cy deuant imprimee.

Anno domini. 1560.

In ædibus Richardi Tottelli.

¶ Cum priuilegio.



Lectori.

INter leges, quæ huic Regno gubernando late sũt: haud postremum locum tenent hæ, quæ Coronæ leges appellãtur. Nam cũ vindicando in malos, res cũ priuatæ, tum publice, firmissimè tenentur: que possunt leges esse prestantiores, quam he, que hanc vindictã fieri iubẽt? Relique vero leges: priuatorũ hominũ commodis, & spiciunt. Sed he, Regie Maiestati, subditorũ vite, ac publice trãquillitati cõsulũt. Nec satis laudari queant, propterea quod in vindicãdo: cupiditatibus vacant. In neminẽ enim vindicant, iracundia, aut cupiditate eius hereditate possidendi, tantum æquitatis causa ad puniendum ducuntur. Neminem odio prosequuntur, quia nesciunt tempore quo feruntur; in quẽm sunt vindicature. Neminem item opprimunt imprudentem, sed premissa premonitione; omnes generatim vetãt a malefaciendo, minitantes vindictam singulis, qui earum precepta pretergredientur. Itaq; he leges summo in honore sunt habende, atquè a studiosis diligenter euoluẽde, vt in promptu habeant: iuxta quod iudicent, vbi ad audiendum & terminandum capitales causas legati fuerint. Id quo facilius certiusque prestent, distribui in titulos seu locos communes: vniuersas Corone leges que in legum abbreuiamentis extant. Quibus, facile est reperire quecunque de hisce legibus conscripta sũt. Citaui etiam non pauca, & Bractono & Brittono, vetustis legum scriptoribus, hoc nimirum consilio: vt cum leges Corone, magna ex parte iure statutario constant,

ponatur ante legentis oculos commune ius, quod fuit ante ea statuta condita. Nam ea res maxime conducit recte interpretandis statutis. Id enim intelligenti: statim occurrunt mala, quæ commune ius contraxit. Peruidet autē ille, quotæ illorum malorum parti medetur, et quotæ nō, et fit ne huiusmodi statutum, nouatum ius per se: an nihil aliud quam communis iuris affirmatio. Quæ omnia nisi tenuerit interpretator statuti: falletur interpretando statuto, nec habebit vbi consistat, eo quod minꝰ respicit materiam, vnde emanat statutum. Ad hæc, pulchrum duxi perscrutari antiquitatis & preceptа, que ex principiis nascuntur. Nam qui refert se ad principia, is perspicit artium causas, ac certam et firmam notitiam habet, quæ neque euerti, neque falli vllo modo potest. Quare accipe serena fronte has nostras lucubratiunculas, quibus si quid boni inest: decerpe, ac fruere mecum. Sin minus: para meliora nec sum inuisurus. Ego enim nihil aliud ex his reportare cupio, quam vt eruditior quispiam istis prouocatus: doctiora scribat promulgetque.

Vale.

¶ *Le table des chapiters contenus in ceux liures.*

¶ Le primer liure.

Treason. folio.1.
Petit treason. fo.10.
Ou conspiracie de tuer home serra felonie sauns acte ou auter rien fait fo.11
Le diuision de homicide per Bracton. fo.11
Homicide fait de necessitie ineuitable pur auauncer Justice est iustifiable. fo.13
Que homicide in defendant sa meason, ou ces biens inconter larons est loial, et ceo pur le vrgent necessite. fo.14
Coment necessite serra interprete in homicide seipsum defendendo. fo.15
Homicide per misauenture. fo.16
Homicide voluntairmēt fait. fo.16
Murder. fo.17
Homicide de luy meisme autrement appelle felo de se. fo.19.
Homicide nient fait per home eins per auter casualte dont surda ceo que appellons deodandū. fo.20
Queux choses sōt requisites a faire homicide. fo.21
Rape. fo.21
Larcenie. fo.24
Des queux choses lareenie ne peut estre commise. fo.25
Laron de ces biens demesne. fo.26
Larcenie coment que la possession continua in le owner. fo.26
Queux persones ne poiēt committer Larcenie. fo.26
Robberie. fo.27
Bractons diuision de Larcenie. fo.27
Bracton declara ouster le manēr coment le partie robbe chargera le laron, et la defence et respons que le laron peut auer encounter ceo. fo.28
Bractons declaration sur la turisdiction de court barons inuiron larons. fo.29
Burglarie. fo.30
Enfreinder du prison et rescous felonisement fait. fo.30
Eschape voluntarie. fo.32
Negligent escape. fo.33
Double escape. fo.33
Escape sauns arrest. fo.33
Sur queux persons leschape serra charge. fo.34
Coment leschape serra trie et aduge. fo.34
Le penaltie dun escape. fo.35
Arsons. fo.36
Discouerer del counsel le roy. fo.36
Gaolers. fo.36
Recordes embiees. fo.36
Couper des langues. fo.37
Misprision. fo.37
Sorceries. fo.38
Mahyme. fo.38
Treasure troue. fo.39
Theftebote. fo.40
Principal & accessorie. fo.40
Accessorie deuaunt loffence perpetrat. fo.40
Accessories apres loffence perpetrat. fo.41
Accessories per statut. fo.44
Accessories in mahyme et premunire. fo.44
Que le principal serra primes attaint et puis laccessorie. fo.44
Ou lacquital ou auter discharge del principal, dischargera laccessorie et ou

et ou nemy. fo.47
Coroner. fo.48
Le poar et authorite del Coro=ner. fo.49

Liber secundus.

DE Justice. folio.53
De Jurisdiction. fo.54
Qui serra Juge in treason ou felonie. fo.54
Quel chose le Judge doit obserue sil voil auer son iugement repute vray et droitful. fo.56
Qui iugera treason ou felonie, per vertue de lour office sauns commission et qui nemy. fo.57
Appelles. fo.58
De qui mort feme auera appel. fo.58
Et le mort nad feme: qui donque auera lappel. fo.59
As queux persons lappel de robberie est done. fo.60
As queux persons appel de rape est done. fo.61
Vers queux appel gist. fo.62
Deins quel temps duit vn cõmenser son appel. fo.62
En quel countye iappel serra port. fo.63
Deuaunt queux lappel serra commense. fo.64
Ou vn poit auer diuers appelles pur vn mesme felonie et ou nemy. fo.65
Ou vn respõdra as diuers appelles et ou nemy. fo.66
Le maner de proces in appel ou enditment de felonie. fo.66
Mainpris. fo.71
Coment cestuy qui est imprisone pour felonie serra amesnus al barre. fo.78.
Counte ou declaracion in appel. fo.78
Defence in appel. fo.81
Plees al briefe in appel. fo.82
Enditement. fo.83
Les statutes concernant lorder denditements destre prises en turnes ou letes. fo.84
Les statutz concernãt lorder denditmentz destre prises deuant Justices de peace ou auters Justyces. fo.87
Les statutz queux donont poar de prendre inditementz in vn countie de chose fait in auter countie ou de chose fait ouster le meer. fo.89
Les statute pur inditementes deins countie Palatine. fo.91
Statutes concernantes la fourme denditementz. fo.93
Ou verdit in auter acciõ eu returne del viscont, seruira pour enditement et ou nemy. fo.94
Enditement que est incertein nest bon fo.95
Enditement la force dn quel estoit sur argument ou implicacion nest bon. fo.96
Enditement des accessories. fo.96
Loffice des Justices sur enditemẽt que est vicious. fo.96
Bractons order in le suspicion ou enditement des felons. fo.97
Barre in appel de felonie. fo.98
Barre in enditement de felonie. s. pardon le Roy. fo.99
Barr auxibien al appel come al enditement. s. auterfoitz acquite de mesme le felonie. fo.105
Auterfoitz cõuict ou attaint. fo.107
Sanctuarie. fo.108
Coment sanctuarie persons serront demeanes et coment pur lour mis demeanour ilz forfaitront lour sanctuarie. fo.114
Abiuracion. fo.116
Clergie. fo.121
Queux persons per le commen ley

nauerolent clergie et queux auerotent. fo.123
Du clergye est done ou ouste per statut. fo.124
A quel temps clergy serra plede ou demaunde. fo.130
Qui serra iuge dallower ou disallower clergy. fo.131
Bigamie. fo.134
Autersoitz clerk conuict. fo.135
Purgation. fo.137
Quel clerk serra son purgation et quel nemy. fo.138
Ou non obstant son clergye allowe il ne serra deliuere al ordinarie eins remaunera in le pryson le Roy. fo.142
Confession del crime. fo.142
Approuour. fo.142
Des queux offencis home approuera. fo.143
En queux accions il approuera fo.143.
Deuant queux iustices vn deuiēdra approuour. fo.143
Coment il serra demesne deuaunt son approuement, et coment apres fo.144.
Sur lappel dapprouour coment le proces serra agarde vers lappellee. fo.146
Exceptions queux lappellee poet auer vers lapprouour pur son defence. fo.146
Apres appel cōmense si lappellant cessa a ceo pursuer, le Roy peut ceo pursuer. fo.147
Pain fort et dure. fo.149
De rien culpable. fo.151
Counsel vers le Roy. fo.151

Liber tertius.

TRial per les pieres. fo.152
Trial per le pais. f.153
Du quel countie le pays viendra. f.154
Proces vers le turrie. s. denire facias. f.154
Le Tales. f.155
Nisi prius. f.156
Challenge. f.157
Euidence. f.163
Verdit. f.164
Fresh suit. f.165
Damages in appel. f.167
Briefe de conspiracie. f.172
Trial per battail. f.176
Lorder et forme del battail. f.177
Counterpleas al battail. f.178
En queux cases vn combatera sue pluis ours. f.180
Que chose serra dit al turrie sur lacquital dun felon. f.181
La difference inter appel et enditement. f.181
Jugement. f.182
Forfaiteur. f.183
Forfaiteur sur fugam fecit. f.183
Forfaiteur sur exigēt agarde. f.184
Forfaiteur du clerk conuict. f.185
Biens confiskes. f.185
Wayff. f.186
Forfaiteur des terres. f.186
Forfaiteur dun droit ou choke in action. f.187
Forfaiteur des biēs in queux il nad propertie. f.188
Forfaiteur sans attainder. f.188
Lan iour & wast. f.190
Le temps a quel le forfaiteur serra relate. f.191
A quel temps les biens dun felon serront leiles et qui serra charge que le custodie de eux. f.192
Forfaiteur del title de dower. f.194
Corruption de sangue. f.195
Bracton description li.2. del forfaiteur dhome vtlage. f.196
A qui le forfaiteur des terres excheera et le meane de venir a ceo f.196
Enseintment obiect al delay dexecution. f.198

Finis.

Abbettours. 167.c. 168.a.c.172.a.
Abbetteurs a Enditement. 171.c.
Quant et comt sur Enqre de abbettours. 168.a.170.d. e.k.171.e.172.a.
Queux Justices enqrera de abbettours. 156.d.
Monsute per le dek. vers abbettours. 171.c.
Lez abbettours pur Traucrs &c. Et queux pleas ilz aucra. 171.a.

¶ Abiuracion. 116.k.34. b.c.k 35.k 48.c.52.b.d.72.c.
Abiurac de Accessozy. 47.a
Clerk ne sra cõpel de abiurer. 122.d.
Diffinition de abiuracyon. 116.k
Du cẽy q̃ abiure serra mise en Execucio et pleez de ousts cest Execucion. 117.c.d.120.c 122.d.123.a.142.b.
Abiuracion pur ascun Felony. 165.e
Abiur p Feme. 117.e.122.c
Forme et man de abiurac 119.b.120.a.c.121.c.d.122.a.c.
A que lieu cesty q̃ abiure sra. 118.c.119.b.120.a c.121.a
Mark dun abiure. 119.a. 120.c.
Pur q̃ux offẽcez abiuracio serra. 116.g.117.a.b.c.118.a
Le Order & demenour de cẽy q̃ abiure. 115.a.b.116.a. 118.c.121.c.d.122.a.
Quaunt vn doit abiurer. 117.e.k.118.a.b.120.c.
Refusel de abiurer. 118.b. 119.a.120.a.
Refusel de prend en le sanctuary vn abiure pur ceo q̃ est plain et lẽtre de c. 121.d.122.a
Abiuracio p Seign̄r. 130.a
Serement de cesty que abiure. 119.b.120.a.c.122.d.
Abiuracio pur Thes. 123.a
Du abiurac est Voide. 117.c

¶ Accessozy et principal 40.c.d.e.k.g.
Accessozy de Accessozy. 43.d
Du vn Acquite cõe principal, est Acquite cõe accessozy, et ou nemy. 44.c.105.a.b.
Appele vers accessozy. 40. h.41.a.42.c.45.a.46.a.b. 63.b.h.65.c.d.
Accessozye Apres le fact. 40.e.42.a.b.c.d.105.a.
Accessozy de fact in Auter coũty. 41.k.42.b.43.a.63.h
Accessozy p Commaundement ou Procurement. 40. d.41.d.105.a.b.
Du ceux que vien en Cõpany sõt principalz. 40.d.e.
Accessozy Deuant. 40.d.g 41.d.105.a.b.
Du laccessozye est Discharge. 47.a.k.g h.48.a.b. 168.k.
Du Fem sra accessozy a lõ baron, & ou nemy. 26.c.27. a.43.k.
Queux Pleez accessozy poet pleõ. 47.a.d.k.g.h.48.a.b
Du toutz Presentes sont principals et ou nemy. 40.d. e.k.g.h.41.a.b.c.44.b.105.b
Toutz Principals en felony per prender feme ou en maym ou premunire. 44.e.k
Du Principal sra attaint deuant laccessozy. 44.g.45. a.46.a.b.c.d.e.k.g.47.a.b.c d.e 69.a.
Du Pricipal aũa auãtage del ple del accessozy. 46.e.
Proceder al accessozy aps le principal. 40.h.
Du Proces vers laccessozy cessera tanque le principal est attaint. 45.a.46.a.b.c.d. e.k.g.47.a b.
Quãt accessozy sra arrain ou tẽte ou respond. 44.g. 45 a.46.a.b.c.d.e.k.g 47.a b.c.d.e.k.g.h.69.a.71.e.
Accessozye en Rape. 40.e. 44.b.
Accessozy p Receit de biẽs ou felon. 41.c.k.42.b.43.b.c. d.96 g.
Cesty que Recous nẽ accessozy mes principal. 43.e
Accessozy a felony fait per Statute. 44.a.b.c.d.e.
Nul accessozye en haute Treso, mes toutz principals 3.a.40.c.44.a.
Accessozy en petye Treason. 40.c

¶ Accion sur le case dacion sur le case sur acquitaile en nature de conspiracy. 68. b.176.b.

¶ Acquitaile.
Du vn acquite de principal, est acquite del Accessozy, et ou nemy. 44.c.105.a.b.
Du acquitaile de principal, est acquitaile del Accessozy. 47.g.h.48.a.b.168.k.
Du acquitaile per Appele, serra acquitaile del enditemt, et econtra. 168.b.172.b.
Accion apres acquitaile. 68.b.176.b.

¶ Addicion.
Addicion oue all' dick ou nuper. 68.b.

¶ Adiournement. 175.a

¶ Admiral. 51.k.

¶ Affray ou striking, penalty pur ceo. 38.b.c.d.e.

¶ Age.
Du pol demurr pur nonage. 60.c.d.

¶ Amende-

TABVLA.

¶ Amendement. 81.a.

Amendement de Enditement. 97.a

Amendement de pardon. 101.b.

¶ Amercement.

Amerce en Appele. 170.c

Amerce de teñ Appele per approuer. 143.a

Amercement de Baylours 77.b.

Amerecemẽt de ceux q̃ occupy les Chateiz des felons aptenant al roy. 194.b

Amercement pur Concelement. 88.b

Amercement pur Escape 33.i.i.34.a.b.c.d.e.f.35.h.49 a.117.c.122.c.

Amercement de Gaiour. 51.g.

Amerment purlesser ou nõ lesser a Mainprise. 72.b

Amercement destre Prefẽt al felony. 40.c

Amercemẽt sur Retorn de cepi sil nad le corps en court &c. 70.g

Amercemẽt p Mit̃ sur enditemẽt deuant luy. 86.a

Amercemẽt de villhundred ou county. 33 i.34.a.b.c.d.e. f.i.49.a.51.g.53.a.117.c.

¶ An iour et wast. 190. a.b.c.191.a.b.c.d.e.f.

De quel Estate le roy auia iñ iour & wast. 190.c.191.a.b

¶ Appele.

Abatement de appele, et p quex maters et pleas. 46.c.59 g.78.c.80.a b.81.a.b.c.d.e.f. 83.a.b.147.c.148.a.b.c.149. a.154.c.155.a.

Du appele est ale, per ceo q. e fuit vn foitz Attach, et ou nemy. 59.g

Appele p Baron. 59.b

Barre. 98.a.b c.d.140.a

Barre que nẽ sue deins le An et iour. 98.a

Barre que est Juter q̃ doit auer lappele. 59.f.h.60.a.b. c.d.e.98.a.c.169.a.

Barre p appele vers Juter. 65.c.d.98.c

B. per Juter foitz acquite 105.a.b.c.106.a.b.c.d.e.107.a

B. p Iuit foitz attach. ou commens. 59. g. 65. c. d. 80. b.98.c.

B. per Juterfoites attaint. 66.a

B. q̃ l' pl' est Bastard. 169.a

B. p Demurrer. 169.a

B. p Disabler le pl'. 98.c.d

B. en appele p feme. 59. a.b.c.d.98.a.b.149.a.169.a.

Barre en appele per le Heire. 98.a

B. en appele de Mort. 98.a

B. p Nonsute ou Retraxit. 98.c

Perdon nest barre. 59.d. 104.b.

B. en appele de Rape. 98.b

B. p Reles. 59.h.98.c.d

B. en appele de Robbetry. 98.b

B. que cesty q̃ est suppose mort, est en vy. 98.a

B. que le pl' est villein. 98.a.b.

Appele p Bill' ou Brieue. 46.a.b.48.c.d.50 f.g.h.51.b 52.d.70.a.148.a.184.d.61.d 64.a.b.d.67.a.70.a.c.d. 82.d.

Pleas al Brieue dappele. 46.c.82.a.b.c.d.e.

Coment appele port cesse. 147.c.148.a.b.c.

Forme de Coũt en appele. 41.c.59.a.63.c.78.b.c.d.79 a.b.c.d.e.80.a b.c.81.a.b.c.d

Quant couient Coũter en appele. 65.c.81.d

Couient aleger le noiñ en le Coũt. 131.

Count vers lun que apert 65.c.81.d.

Damages en appele. 157. 48.b.70.d.72.a.156.d.168. a.b.c.d e.f.169.a.172.a.

Dam̃ vers les Abbettours 167.c.168.a.c.e.170.d.e.171. a.c.172.a.

Damages pur Accesse rye. 168.

Sur quel Acquitaile l' def. en appele recouera dam̃, et p quel nemy. 169.a.b.c.

Dam̃ sur Acquitall al suit le Roy. 169.b.c.

Ou dam̃ p̃a recoũ sur en ronious Acquitaile. 169.

Ou Dam̃ p̃a recouer sur Barre en appele ou Abatement del appele. 169.

Brieue original pur dam̃ en appele. 171.

Ou dam̃ en appele p̃a o est enditemẽt. 168.b.169.

Quel Justic agardra dam̃ en appele. 156.d.169.

Ou p̃ Nul dam̃ en appele 168.c.170.b d.63.c.

Nul dam̃ en appele de Rape. 63.

Seueral damages en appele. 170.a.

Defens en appele. 81.

Determination dappele vilary. 104.

Diffinicion dappele. 58.

Disauowt̃ dappele. 51.

Appele per Enfant. 60. d.107.a.

Enlarger dappele. 65. 83.b.

Ou Executiõ dappele discharge. 59.

Que fueras Execution appele. 59.

Appele de mort de vn Ecute. 82.c.

TABVLA.

En appele eſt Extinct per ceo que ſuit vn ſoitz attach, et ou nemy. 59.g

Quel Fem auera appele, et de que mozt, et barre en ceo. 58. b. c. 59. a. b. c. d. e. 65. b. c.

Appele vers le Feme de mozt ſon baron. 59.b

Appele oue tiels parols Inſidiatozes viarū ꝛc. 93.a

Appele de Larceny. 28.a

Appele de Maim. 38.b. 44. b. 50.b. 51.b.

Appele de Mozt. 58.b.c.59. b.42.a.c.50.g.52.d. 63.a.b.d. 64.b.65.b.c.d.66.c.67.a. b. 70.g.71.a.78.d.79.a.b.

Appele de ſtroke ou poyſoning en vn County et le mozt en auter countye. 42.a. b.63.d.

Appele de mozt de Enfant en denk ſa mere. 181.c

Pleas en appele de mozt. 9.a.b.c.g.h.60.a.c.

Pur q̄ appele de mozt giſt ſ.b.59.a.b.c.d.e.f.g.h.k. 60.a.b.c.d.61.a.79.a.

Vers que appele de mozt giſt. 62.a

Appele per Oyer et termiſer. 55.b

¶ Ou appele ſra ſue.

Appele en Bank le Roy 4.d.83.b.

Ap. deuant Conſtable et Marſhal. 65.b

Appele deuant Cozoñ. 48 d.50.f.g.h.51.b.52.d.61.d. 64.a.b.d.67.a.70.c.d.82.d. 83.b.

Ap.ſue en le county court. 56.a.62.d.64.a.b.d.67.a. 69.c.d.82.d.83.b.143.a.

En quel Countye appele ſra mozt. 42.a.c.63.d.e.f. 82.c.

Ap.en Fozen ou lieu Frāchiſe. 176.b

Ou ap.p̄ ſue de mozt hors de realm. 65.b

Ap.deuant Juſtic de gaole deliuerye ou del peas. 64.c. d.65.a.

Nul appele en Parlemēt 65.b.78.c.

Appele de Pace et pledges 79.c

Perdon en appele. 59.d. 104.b.

Ou ceſty que plede barre en appele couient pleder al felony et ou nemy. 98.d

Pluſours ou ſeueral appeles ſur vn felonye. 65.c.d. 78.e.82.c d.148.a.

Ou vn reſpondza a Pluſours appelys. 66. a. c. 82. c.d.

Proces en appele. 66. d. 67.a.b.68.a.b.c.d. 69.a.b. 70.a.b.c.d.e.f.g.71.a.b.

Procez en appele vers abbettours. 168.a.172.a

Procez en appele vers Appꝛouer. 52.d.146.a.b

Ou procez en appele Ceſſa vers principall ou acceſſory. 45.a.46.a.c.d.e.f.g. 47. a.b.c.d.e.64.a. 67. a.69.a. b.70.a.b.

Proces pour Damages rec en appele. 169.c.171.b. 171.a.

Ou le Enqueſt alien ſans iour. 46 f

Procez en appele Remoue. 70.c.d.72.a

Ou vn Ven facias ſerra vers le principal et acceſſory. 45.f.

Quaunt appele couient eſtre comens ou ſue. 58.c.61. b.c.d.63.a.b.c.66. a. 69. a. 106.e.149.a.

Que auera appele vers Infra mayn t, mozt. t, Rape c. Robbery. t.

Que nauera appele. 98.a b.c.d.149.a.

Appele de Rape et. per que et vers que et pleas a ceo. 11. a. 14. c. e. 40. e. 50 f. 52.d.61.a.63.c.e.66. c. 80. d. 81. c. 82. b.

Remouer dappele. 64.b.c 70.c.d.e.72.a.82,d.

Rien culpable en appele et quant ſerra plede. 98.d

Appele de Robberye et pur que et vers que. 52.d 60.f.61.b 63.f.g. 65. d. 66. a. c. 67. a. b. 81. b. 83. b. 107. a. b.

Appele de Robbery vers le. 2. felon. 60.f.

Appele pur le Roy. 60. f.61.a.

Seueral appelys ſur vn Felony. 65.c.d. 78.e.82.c.d. 148.a.

Ou vn reſpondza a Seueral appeles. 66.a.c.82.c.d.

Ou vn prendza Tracers en plee en appele. 98.d

Appele de Treaſon. 2.b. 78.c 143 a.

Variance enter appele en bank et lappele en le county deuant cozoners. 83 b

Vers q̄ appele giſt. 62.a

Vien en appele. 78. d. 79.a.

Ou appele ē Noide. 176.c

Appele de mozt dun Vtlage. 13.c

¶ Appꝛouer. 142.d.36.e 52.b.d.64.c.72.c.74.b. 97. b.102.a. 139.a.181.a.

En queux Accions vn appꝛououra. 143.b

Barre et exceptions en appele per appꝛouour. 146. c.147.a.b.d.

Couenant dappꝛouour. 142.d.

Deliuerās

Delſuerās dappele en appele p̄ appꝛouour. 147.b
Coment appꝛouer ſra demeſne. 144.b.145.a.b.c.d.e
Diſauowē dappꝛouemēt. 145.d
En Enditemēt vn poet eſtē appꝛouour mes nemy en appele 181.c
Examiñ dappꝛouour q̄ur il deñ accuſer. 149.d
Gages pour appꝛouour 145.b.
Deuant q̄ur Juſtices vn appꝛouera et en q̄l court. 143.c.144.a.
Le mañ dappꝛouour et quant 143.a.b.144.b.145.a.c.d.e.
De q̄ur Offences vn appꝛuera. 143.a.
Pluſors appꝛuours. 149.b
Que ſra dit ou peut appꝛuour. 142.d.143.b.146.c.147.a.b.d.149.d.
Quel appꝛouour puit appeller. 145.f.
Ou lappellee reſpondra al appele p̄ appꝛouour. 147.c
Seremēt dappꝛouour. 143.a.145.a.
Ou vn peut weiuer ſō ple, et deueigne appꝛouour. 144.b.147.a.

¶ Arraimment.
Arraimment de Acceſſory. 43.a.
Ou vn arrain pledza Auterfoites acquite. 105.a.b.c.106.a.b.c.d.e.107.a.
Ou vn attaint ou conuict ſra Auterfoitz arrain, et ou vn arrain pledera auterfoitz Attaint ou conuict. 33.a.46.f.47.a.f.66.a.b.c.d.e.107.b.108.a.167.b.
Ceſſ̄ darraimment. 104.d.106.e.107.a.
Ou vn q̄ pꝛiſt ſon Clergye, ſra arrain de auts felonies. 66.d.108.a.142.b.
Deux foitz arrain dun Felonye. 32.a.46.d.78.e.105.a.106.b.c.d.e.107.a.b.
Deux foitz arrain de ſeſſal felonies. 66.a.b.d.e.
Diſcharge de pꝛiſoñ ſur verdit que troue q̄ il nē culpable. 131.a.
Ou vn diſcharge ſra arrain. 97.a.
Arraimmēt ſur Enditemēt apꝛes appele abate. 147.e.148.e.149.b.
Arraimmēt ſur le mainour 148.e.170.b.
Arraimmēt ſur Monſute en appele et nemy ſur lenditemēt e ecōtra. 147.e.148.e.149.a
Ou vn ſra Mouelmēt arrain pur ceo q̄ le.1. enditemēt fuit inſufficient. 106.b.
Ple ſur arraimmēt p̄ chēe de Roy de reteyñ vn pꝛotection. 104.d.
Quant vn ſerra arrain. 106.e.107.a.
Arraimment al ſute le Roy ſur appele et plees a ceo. 104.a.147.e.148.a.b.c.149.a.b.f.169.a.172.b.
Ou vn attait de felony, ſra arrain de Treſō. 66.b.107.b
Ou vn ſra arrain cōe felon ſur verdit en acciō ou ſur retourne. 94.b.

¶ Arreſt.
Arreſt ſur Appele. 64.a
Arreſt per Cozoñ. 50.a.g.51.b.e.
Arreſt dun q̄ne Eſcape alant al execucion. 117.e
Arreſt de Felon. 30.a.d

¶ Arſons. 36.a.72.e.125.a.126.b.128.d.

¶ Attachement.
Attach. ſur bzick de hoi repleg. 73
Attach p̄ Cozoñ. 50.a.d.e.g.h.51.d.f.

¶ Attainder.
Abiuracion en attainder 117.e.122.c.
Attainder de ceſty que re kuſe de Jbuer. 118.
Attainder ſur Apparan 44.g
Attainder per Appꝛou ment. 52.b.d.102.a.143.
Attainder per Battel. 4 g.129.a.
Attainder per Confeſſio 32.b.44.g.122.e.124.g.138. 139.a.143.b.
Attainder ſur Dek. 44. 129.a.
Attainder per pꝛoces. 4 g.129.a.
Que ſra dit attaint ou a uict. 66.d.126.
Attainō per Verdit. 4 g.138.d.
Attainder p̄ Utlary. 129

¶ Attaint. 100.a.
Nul Attaint ſur enqu de office. 171

¶ Attozney.
Attozney en appele. 135

¶ Auterfoitz acquite. a.b.c.d.106.a.b.c.d.e.107.

¶ Auterfoitz attaint conuict. 32.a.46.f.47.a.6 a.b.c.d.e.107.b.108.a.

¶ Bank le roy. 34.b. a.c.i.36.d.42.c.55.b.c.57. b.64.b.c.d.68.a.70.c.73. 82.d.83.b.90.a.94.b.97. 101.c.106.a.132.b.136.a. a.143.c.146.a.154.b.157. 175.c.176.a.189.a.194.c.

¶ Battel. 176.b.24.c. 19.a.38.b.41.a.46.b. 60.b.61.a.79.a.b.d. 82.b.106.d.129.a.142. 145.b.147.b.148.c.149.b 151.a.168.c.178.c.
Counterple al battaile. 179.a.b.c.
Quel battel sue Endite= ent. 180.b.181.b
Quel appellāt est Exempt atre battel. 180.a.c
Le Forme & order de bat= 177.a.178.a.b
Ou vn fra battell oue sours. 180.c
Quel battel in appele de e. 180.d

¶ Bygamy. 101.c.124. a.b.
Quel chose est bygamy, et der de ceo. 134.a
Le coūsel de bigamy. 134.a
Bygamus perd le priuil= de clerk. 134.a.

¶ Bzieke.
Ou couient aleger en le bē Quel countie le vill' est en fact est alege. 173.b

¶ Burglary. 30.b.

¶ Certificate.
Certif. de Bigamy. 132.c. .c.
Certificate de Enditemēt 75.d.
Ciel a certifier auter En= ent. 97.a
Certif. de Escape. 34.a
Certif. de Examinatiō, in= ation eundēs recogn̄ au bers Felon. 75.a.b.c. .b.163.b.
Certif. de Mainprise. 75.a
Certif. de Orders. 135.c
Certif. de que ceo Ordina= 133.c
Certif. pur vn que ad son Perdon. 15.c
Certif. de suerty troue per cesty q̄ pled Perdon. 103.c
Certif. q̄ vn tue auf Soy defend. 71.d
Ou certificate per Trans= cript fra fait et resc de vlaw= rye attainder ou conuiction de felon. 136.a.137.a

¶ Certiorari.
Certiorari a remouer Ap= pele. 64.b.70.c.71.a
Certio. a remouer Endite= ment. 43.a.194.c
Certio. a remouer Reco= gn̄. 71.b

¶ Challenge. 157.b.
Challenge per Alien pur c̄ que le moite del panel nest des aliens. 158.c.159.a.b.c. 160.a.
Chall' al Array. 158.c.159 a.162.b.
Chall' per Auterfoitz iu= ry. 157.b
Chall' per Cause. 158.a.b
Quant couient monstre le Cause del chall'. 162.b.d
Chall' per ceo q̄ fuit vn des Enditours. 158.b
Chall' pur Fauour. 159.a. 162.c.
Chall' pur le hundred ou shire. 89.a
Chall' per Insufficiencye de franch'. 159.d.160.a.b.c. d.e.161.a.b.c.d.
Nul challenge al enquest de Office. 131.a
Challenge Ouster. 11.e
Chall' Ouster. xx. ou xxx pl. 47.c.126.a. 150.d.155.c. 157.b.c.
Chall' Parēptory. 47.c.126 a.150.d.155.c.157.b.162.a.
Principal challenge. 162.c
Chall' p ou vers le Roy. 162.a.b.c.
Chall' de cesty que demur̄ al Stewes ou en Southy= wark. 161.c
Chall' deins l'Ordre. 161.b.c
Ou vn des defend̄ auera auauntage de challenge lau= ter. 154.c
Chall' per Vilage. 163.a

¶ Champartours. 175. d.176.a.

¶ Cippis. 30.d.

¶ Clergy. 122.b.31.a.
Clergy en Appele. 128.c. 139.b.
Clerk Attaint & q̄ est. 47. b.66.d.138.c.185.b.
Attendaunts del ordina= rye. 133.a.d
Ou Bigamus nauera son clergy. 134.a.b
Cōfirmat̄ de clergy. 123.c
Clerk Conuict et que est. 47.b.48.a 66.d. 74.d. 138. c.139.b.185.b.
Ou et quant clerk ou cesty que prist son clergy serra ou ne fra deliuer al ordinary. 66.d.93.a.108.a.123.c.124. b.130.a.c.131.a.b.132.c.133.f. 134.a. 135.d. 137.c. 142.d. 185.a.
Entre pur clerk Deliuer al ordinary. 139.d
Bzieke a Deliuer clerk al ordinary 132.f
Ou clergy serra grant̄ ās demaunder. 131.a
Coment cesty que prist son clergy serra Demesne apres le clergy graunt. 66.d.93.a. 108.a.142.b.
Difficultiō de clergy. 123.c
Ou le roy poet discharger clerk detiū al ordinary. 131.c
Disgrading. 130.c.138.b.

Habite et conſuro. 124.b. 132.b 148.c.
Clergy ſur enditement ou appele que ces parols Inſidiatores v'arri &c. 92.a.
Que ſerra Judge de clergye. 124.b.131.c.132.a.b.d.133. a.b.d f.
Letters de orders. 135.c
Liſer ou non liſer. 123.c 129.b. 132.a.b.d 133.a.c.
Mark pur ceſty que priſt ſon clergy. 129 b.135.c.d.
Punilhment de ordinary pur mal order clerk a luy deliuer. 131.c 141.b.
Pur queux offices vn aūa ou naūa ſon clergy 107.b.113 c 114 a 122.d.123.d.124.a.d.e. g.h.125.a.b.d.126.a.b 127.a. 128 a.c d 129.a b.135.b.d.
Coment ceſty que eſt deins Orders ſerra deinelne. 123.c. 124.b.128 d.133.a.f.135. b. d.
Ou.n. clayme come Ordinartes. 133.e
Le mañ de Duſter vn del clergye. 128.b. 35.b
Ou vn auera Pluſours foitz clergy et ou nemy. 32.a 107.b.124. c. 132. b. 135. b. d. 136.a.
Ou le clergy del principal diſchargera lecceſſorye. 47. h.48.a.
Punilhment per lordinary a ceſty que priſt ſon clergy. 124.h 141 a
Quāt clergy ſra plede ou demaund et per que. 130.a.c. 131.a b c f 137.c.
Que aſia clergy et que nemy. 107.b.122.d.123.c.d.124. a.b.d.e.f.g h.125.a.b 126.a.b 127.a.128.a.c.d.129.a. b. 132. c. 133. a. 135. b. d. 139. a. b. 142. b.
Refuſel de lordinarye de ceſty que priſt ſon clergy. 123. b.123.a.b.132.a.c.133.b.
Ou Religious que priſt ſō clergy ſerra deliuer al abbe. 132.c 130.c.
Ou ceſty que priſt ſō clergye Reſpondra a auters felonies. 66.d 108.a
Clergy al Seignor de parlement ſans liſer. 129.b.130.a.
¶ Collusion ou couin. 82.c.107.a.
¶ Concelemt. 88.b.90.a
¶ Confeſſion 142.c.
Confeſſion per approuer. 139 a.144.b
Conſ. deuaunt Cozoñ per ceſty que abiuē ou priſt ſanctuary. 116.g.117.c.119.a.b. 120.c.138.d.165.a.122.c.
Conſ. per Implicacion. 98. b.103.c 169.a.
Conſ. deuant le Juge. 138. b.142.c.
Ou le Judge Recordera le confeſſion, et ou nemy, mes mitter le party a pleder de rien culpable. 142.c
Conſ. per Seygnour. 130.a.
¶ Confiſcate.
Queux biens ſra dit confiſkes. 185.c.183.c.194.c
¶ Conſpiracy. 172.a 45.a
Conſpiracye vers Abbetours. 167.c.172.a.b.c
Conſp. pur Acceſſory. 168.c
Acē ſur le caſe en nature de conſpiracy. 68.b.176.b
Conſp. ſur Requital. 68.b. 172.a b c.d.
Barre en conſpiracy. 173.c 175.a.
Briefe de conſpiracie, et le forme, et pires a ceo. 174.b.c d.175.c.d.
Ou aſcuns in conſpira ſont Diſcharges. 178
Judgement en conſpirac 175.b.
Cōſpiratour Jury. 17
Ou conſpiracy ſerra p 176.c.
Plee en conſp. 173.c.17
Que aūa accion de cōſ racy. 172.a.b.c.d 17
Queux ſōt conſpiratou 173.d.
Clers que conſpira y g 173.b.c.d.e.174 a 176.c
Qu ne poet conſpir 137.c.174.a.
¶ Conſtable & marſ 65.b.177.b.
¶ Cozoñ. 48.c.40.c
Queux choſes cozoñ fr Abiuracion daſcun. 1 118 c.119.a.b.121.b.
Cozoñ couient eſtre a prouement et quel ch dott faīt. 143.b.144.b.1 d.e 146.a.b.
Authorite de cozoñ queux choſes il dott enq 34.a.40.a.48.c.d.49. 50.a b.c.d.e f.g.h.51.a. e f.g.h.i.k.l.52.a.b.c.d. 183 d.193 a.
Juſtices de Bank l ſont cozoners.
Briefe de cozonatoze d do. 48 e 4
Cozoñ ne ſra chāge
Cozps priſe hors del 51.g.
Eſtier de cozoñ 49.b
Euidens eſcript pe coñ.
Fee de cozoñ. 48.d.4 120.b.
Cozoñ Negligent.
Cozoñ ſra en prop ſon. 51.
Pluſozs cozoñs. 51.

TABVLA.

Du et quãt le roion pſat- les biens et terre. 59.c. c.b.52.c.192.b.193.a.b.
Dyuiſherit de roion. 51.b.
Que ſerra roion. 48.c.d. 9.b.
Remouer de roion. 48.c. b.c.
Roion Riens prendra. b.4.9.a.
Rolls et recoide de roion a.51.a g.b.l.52.a.b.d.53. 4.a.83.b.192.b.193.a.b. .a.
Roion Serchera pſalons. .a.
erement de roion. 49.d. ñ conient auer counſel= ps. 48.d.64.b.
roion pur le Mierge. 53.b u del roion. 51.g.53.c
u ſuffice que Dñ roion pzelent. c ou remy. 52.a.

¶ Corrupcion de ſank. b.181.k.195.b.

¶ Counſel.
u vn auera counſel vers y.151.b.

¶ Coun.
urplulage en coũt. 63.c.

Court barõ. 29.a.144.a

¶ Curteſy.
ne fra ou ne ſerra.t. per rteſy. 195.b.

¶ Damages.
aũ en Accoũt. 160.c
aũ en Appele vers ap= en daũ.t.
Daũ. 193.a.
Daũ en conſpiracye. c. 176.b.
Daũ vers celly que ne a mainpziſe. 73.c
Daũ en Conſpiracy. 175. b.c.176.t.68.d.
Daũ Excreſe. 171.d
Daũ per le pays a celly eſt Robbe. 35.l.181.a.

¶ Deodand, 20.a.21.a. 51.c.194.b.
Deodande p Enfant. 21.a
Juſt ou bill reſpondra pur deodand. 21.b.51.c

¶ Det.
Det ſur forfayture. 85.c. 86.a.88.a.136.a.193.a.
Det vers vn en ſanctua- rye. 112.b.

¶ Deux foitz.
Deux foitz attaint. 47.l

¶ Diſclaim.
Diſclaũ en biens. 135.c. 194.c.

¶ Diſcont de pces.
Diſcont de pzoces per di- miſe le roy. 68.c

¶ Diſcouerer.
Diſcouirer de counſel le roy per endit. 36.b

¶ Diſgrading. 130.c.138.b

¶ Dower.
Du feme de felon ou tray- tour parda dower. 19.b.181. k.194.b.195.a.

¶ Droit. 79.a.
Champion. 79.a

¶ Eire. 35.c.51.l.55.b.c 73.c.94.b.112.a.143.c.145. a.176.a.189.a.193.b.194.b

¶ Enditement. 83.c.
Enditement vers Acceſ- ſorye. 95.b.96.g
Differens enter Appele et enditmt. 181.c.b.c.182.a.b.c.d
Enditement ſur accuſacion de Approuour. 14.a.b
Endit mater eſt per Ar- gument ou implicacion. 96. b.c.d.e.f.
Endit ſauns dire a que les biens ſerrent. 95.g
Endit pur forfeture de biens ou terre de celly que neſt at- taint. 188.k.189.a
Barre al enditemẽt de fe- lony. 99.a
Endit cepit bõ a Capelle do- mus aut eccleſie. 95.b
Endit quod abduxit ſauns cepit. 96.b
Pzicke a Certifier endite- ment. 97.a
Circumſtauns en endite- ment. 94.a
Queux parols ſra en en- ditemẽt de murder burglarye ou robbery pur ouſter vn de ſon Clergy. 130.b
Endit de Concele ment. 88. b.90.a.
Endit de Conſpiracy. 175. b.c.176.a.
Quel enditement deuant Coroñ eſt bon ou voide. 51.g.i.
En quel County enditemẽt ſra pziſe. 42.c.43.a 63.b.89 a.b.90.a.b c.182.c.
Endit pziſe en aut County que lou le fait fuit. 88.a.89.a b.90.a.b.c.182.c.
Endit en forein County ou Franchiſe. 176.b
Deliuerye denditement. 86.a.87.a.
Enuoier pur enditement ou appele abate. 148.c
Endit de Eſcape et deuant que. 35.c.d.g.i.95.a
Deuaunt que enditement de Felony ſerra pziſe. 29.a. 84.a.b c.144.a.
Enditement ſauns Felo= nice. 96.c.k

Forme

Fozme de enditement. 93. a.b.94 a.
Endō en Fraunchise. 176 b
Endō de Fugam fecit. 183. c. d.184. a.b.c.
Endō q̄ mat^r. est per Imp^l̄acion^r. 26 b.c.d.e.f
Endō voidō pur Incertentye 95.a.b.c.d.e.f.g.h.96 a b.
Endō interfecit hominem Ignotū. 95.g.181.c
Endō cepit bona hominis Ignoti. 95.g.96.a
Endō que ces parols Inf=diatoꝛes viaṁ &c. 93 a.b
Quel chose les Justic̄ fra sur Insufficyent endite=ment. 97.a
Que lerra Iurrour en en=ditement. 85.87.c.89.a.90. a.92.b.
Endō devant Justices de peas. 96.e
Endō sur Laboꝛers. 87.d
Endō en le county de Lan=castr̄ ou vers vn demurrant la. 91.a.92.a.b
Endō de comen Larō. 95.e
Endō sur Liueries. 87.d
Endō devaunt le maire de London. 96.f
Endō ad magnam curiam cum leta. 95.c
Endō ou le mainour est pozt. 181.c
Wisnom nē ple en endite=ment. 181.d
Endō de foꝛger de Mo=ney. 95.d
Nouel enditemēt ou No=uelment endite. 51.g.106.b
Endō de Nusans. 90.c
Nueux Parols en endite=ment sont material. 94.a.95 a.b.c.d.e.f.130.b.
Endō de Piracy. 114.a
Endō qō bona Predicte J. cepit. 95.f
Endō de rumper de Pay=son et devant que 35.i.
Endō de Rap. 87.d.94.d. 96.d.f.
Endō de Rescous. 31.c
Du Retourne de vic lerra enditement. 94.b
Devaunt que enditement lerra pzise que vn tue auter Hoy defendō. 15.c.f
Endō roulent aū Temps, et lieu. 45.a
Endō en Town. 84.a.b.85 a.b.c.86 a.87.d.
Endō de Thes. 86.a.97.a.
Endō de Trespas en fo=rest 73.c
Endō voide pur felony est enditement de Tūs. 97.a
Du verdit en action lerra enditement. 94.b
Endō sans ces parols Vi & armis. 94.a.
Endō Voide. 51.g.111.84. b.c.85.a.b.c.87.d.c.92.b.93 a.94.a.95.a.b.c.d.e.f.g.h. 96.a.b.c.d.e.f.g.97.a.176. c.183.d.

¶ Enfant.

Enfant pzesent al felo=nye. 40.c

¶ Englecheria. 17.e.g 18.a

¶ Enquest.

Enquest pzise per de=faut. 70.c
Enquest de Office. 66.a. 131.a.150.d.166.b.169.a. 170 f.171.e.183.d.188.c.
Du vn sur enquest de en=ditement fra Reinoue. 173.b

¶ Enseint. 117.e.198.c

¶ Entre.

Entre per le seignour pur eschete del disseisin. 187.d.
Du le seignour pur eschete de Felony pozt ou ne pozt enter. 191.d.197.g.h 198.b.

¶ Errour.

Necessozy nauera anū=tage derrour vers pzin=pal. 47
Errour per Irrain vn uant le temps &c. 10
Errour pur insufficy Enditement. 9
Errour sur iugement Treson. 18
Errour pur Utlage. a.145.k.

¶ Escape.

Escape del del. en pele. 70
Escape est ou nest Arrest devant. 31.i.33.i. a.b.35.h.
Coment le escape serra iuge. 34.g.h.i.k.35.a. d.e.f.g.
Escape pardon le Baile.
Que person serra ch oue le escape. 34.d.e.f.g. 35.a.49.a.64.d.
Double escape.
Escape hoꝛs del E ou sanctuarye. 33.k.34 d.f.i.122.c.
Felony per escape. e.31.a.c.d f.32.a.i.33.a.
Escape per Bailour
Escape de herenke.
Du et quant et com eape fra Leny.
Escape per don L aler et reuen. 33.a
Escape per mamp f.73.a 77.a.
Escape de murder 134.f.49.a.
Negligēt escape b.c.d e.f.g.i.34.a b
Estape per Dedim g.34.h.35.k.133.f.

Escape hors de prison del Ordinary. 31.k.32.a.b.34.h. 107 b.141.b.
Penalty pur escape. 35.h. i.k.38.d.64.d.73.a.
Escape dū eins pur Pety larceny. 33 h.
Du couēt que lescape fra prelent et ou nemy.34.k.g.h. i.k.35.a.b.c.
Reprender apres escape. 33.c.d.117.c.
Discharge descape p Reprender. 33.c.
Escape per Retorn de cepi corpus. 33.k.
Escape hors de Sanctuary ou esglise. 33.k.34.b.c.d. k.i.122.c.
Du escape serra Trauers. 34.g.h.i.k.35.a b.c.k.
Escape pur Trespas.33 h
Voluntary escape.31.a.32. k.33.c.k.34.g.35.h.

¶ Eschete.196.b.
Barre per errour en le jugement. 197.h
Brieue deschete, e le forme, et pur q̄.197.g.i.k.198.a.
Chēs et cuidences eschete que le terre. 187.c.
Eschete per Corruptiō de sank. 195.b.
Eschete de k dun que est Disseisie. 187.d.197.k
Du le seignor per eschete poet ou ne poet Enter.191. b.197.g.k.198.b.
Eschete pur Felony.10.d. 97.b.197.b.c.e.k.
Coment vn pardza leschete que il doit auer. 136.a
Quant le seignour aūa le tre p eschete de felon. 191.d.
Eschete pur Rape. 61.a
Eschete pur pety Treson. 9.b.c.k.116.g.197.b.k.
Eschete pur Tresō.i.n.10. k.66.b.197.b.116.g.196.b

¶ Essoin.156.c.
Nul essoigne en Appele. 168.a.
Nul essoigne sur pces de vtlary. 45.a.

¶ Estretz.76.a.86.a.194.c.
Discharge de Estretes. 194.b.

¶ Euidens.75.b.c.d. 163.b.c.d.164.a.
Du vn doña en euidēs sur rien culpabl' mater de Justification. 15.c.164.b
Du leuidēs couient prouer le matter del enditement ou appele. 130.b.
Que doña euidens.163.b. 167.a.b.
Euidens en Treson. 163. b.164 a.
it. Witnes a doñ euidens. 164.a.

¶ Examinacion.75. b.76.a.b.163.b.

¶ Excommengement. 72.c.149.a.

¶ Execucion.
Du vn q̄ Abiure serē mise en execucion. 117.c.d.120.c. 122.d.123.a.142.b.
Execucion vers Appele q̄ est vtlage e ad perdō.104.b.
Du vn felon condemne que prise lesglise ou sanctuary serra mise en execucion.117. c.d.120.c.122.d.
Execucion Respite. 16.k. 198.c.

¶ Exigendū.
Vide vtlary per totum.

¶ Extinguishement.
Extinguishemēt de forz menalty ou tenure.197.a.d.
Seignorz vn menalty reuiue. 197.a.
Du le mesne aba le surplusage des fruices p extinguishmēt del menalty.197.a.

¶ Extorcion.
Exk de Coron. 40.a.
Exk de vic̄ &c. 88.a.

¶ Fals imprisō.
Fals imprisō p vic̄ p imprisō male enditemēt. 84.c.

¶ Felo de se.16.a.19.c.d.k.

¶ Felony.
Felonye pour chiuacher Arme al entent. &c. 10.d.
Felony per Arson. 36.a. 72.c.125 a.126.b.128.d
Felony per Compasser ou Conspirer le mort dun. 11.c.
Felony nest sur deliuery sans prisel. 95.b.
Felony per enditour per discouer &c. 36.b.
Felony per Egipcians 37 b.114.a.129.a.
Felony per Escape.30.d.e 31.a.c.e.k.32.a.i 33.a.35.h.
Felony p pnō Fem. 37.h
Felony per Gatlour.31.a. 35.h.36.c.
Felony pur Hawks 37.b
Felony perhomicide vide homicide.t.
Felony p Hunting. 37 b.
Felony per coup des Lāgues e ouster de oeils. 37.a
Du Larceny est felonye vide Larceny per totum.
Felony per Leyns. 37.b.
Felony per Masons. 37.b
Felony p Money. 2.k.37.b
Felony de Mort de home 11.d.e.
¶ Vide homicide totū.
Felo.p Multiplieng.37.b
Felony per Pirates.10.a.

Fel per prender biens de laron. 40.b.
Fel per rumper de prisō. 30.c.d.e 31.a.b d.e.f. 32.a.b. c.d e f g h.
Fel per lestatut de Prouision. 37.b.
Fel per Purueiours 37.b
Fel p Rape. 21.e.22.b.23.b
Fel per Rebellion. 37.b
Fel per enbicer ou racer de Record. 36.d.44.d.
Felonies Repellyd. 5.a.
Fel per Rescous. 31.b.c. 32.c d.g.
Fel troue p Retorn. 94.b.
Fel p socourer vn en Sāctuary. 117.k.
Fel per faux de Seale. 2.c.
Fel per Seruant de testatour. 37.b.
Fel p Souldier. 37.b.
Fel pur Thefbote. 40.b.
Fel per Treasure troue. 39.a.b.
Fel troue p Verdit. 94.b.

¶ Fine.
Fine en Appele. 168.a. 170.c.
Fine pur Baylement. 46 k.77.d.
Fine en Cōspiracy. 176.c.
Fine per Cozon. 76.a.b.
Fine sur Enditement de trespas. 86.a.97.a.
Fine pur Escape. 33.i.l. 34.a.b.c.d.e.f.i.35.h.i.l. 38.d.77.a.
Fine per seignir al roy pur aū le terr per Eschete. 50.c.
Fine pur garden de Forest. 73.c.
Fine sur Gaylour. 73.a. 198.c.
Fine sur Justice de pees. 76.a.b.163.b.
Fine per Mainpernours ou bailours. 46.k.77.d.
Fine pur lesser ou nō leser a mainprise. 71.d. 76.c.77.a
Fine pur mispriſion. 37.c f.38.c.
Fine sur Ordinary pur disant que vn lue que ne lisast, ou pur refuser de clerk, ou pur non attendans. 132.d.e. 133 d.
Fine destre Present al felony. 40.e.
Fine pur Rape. 21 e
Fine pur Rescous. 31.c. 38.d.
Fine sur Retorn de cepy sil nad le corps. 70.g.
Fine pur Thefbote. 40.b
Fine pur Treasure troue. 39.a.b.
Fine pur vn que Tua auter. 12.g.
Fine prise p vic sur endit deuant luy. 85.d.86.a.
Fine pur Wikhundred ou countye. 33.i 34.a.b.c.d.e.f. i.35.l.

¶ Forfeture. 183.b.
Forf. per Abbe. 188.k.
Forf. per cesty que Abiure 120.a.121.d.123.a.
Forf. per cesty que refuse de Abiurer. 118.b.
Forf. per Accessorie. 43.a.
Forf. pur Affray ou striking. 38.b.c.d.e.
An iour et waste. 10.k.51.c. 190.b.c.d.e.f.
Forf sans Attainder. 188.i 189.a.190.a.
Forf. de Biens ou chatels 10.k.183.b.c.d.184. a. b. c.d. 185.a.b.c.d.e. 186.a b.188.a. c.d.e.f.g.h.i. 190. a.191.b.k. 192.a.b.193 a.194.b.
Forf. de Chēs ou euidences. 187.c.
Forf. de Chose en accion. 187.d 188.a.b.
Forf pur Clerk ou cesty q̄ prist son Clergy. 129.b.131 a. 185.a.b.
Forf. de biens Confiscates 185.c.
Forf. per Coron. 42.d.49 a.121.b.
Queux choses serra forfet pur deodand. 20.a.
Forf. de t del disti. 187.d.
Forf de Dower ou title de Dower. 19.d.132.k.194.d. 195.a.
Forf de Droit. 187.d.188. a.b.
Forf per vic pur non deliuery de Enditement. 86.a.
Forf pur Escape. 35.h.i. k.38.d.
Forf. de son Estate. en l 186.b.
Forf. de temporalities per Eueskz. 132.d
Forf. per Executours ou administers. 133.k.
Forf. sur Exigend agarde 67.a.68.a.184.d.194.b.
Forf. de Fee de se. 19.d. e.188.d.i.189.a.
Forf. pur felony. 10.e.95. g.107.b.183.b.186.b.197.b. c.e.f.
Forf. p Fem. 188.e.191.e.
Forf. de Frāchise de challenge clerk. 132.d.
Forf. sur Fugā fecit. 183.c d 184.a.b.c.188. e. 191.b.g. 192.a.b.193.b.
Forf. per leuer Guerre. 139.a.
Forf. per eserier Hēas corpus ou certiorare. 71.b
Forf. per Heretik. 35.i
Forf. per vn Ioint ou t.a comen. 188.b
Forf. pur retorn insufficient Iurrours en enditemt. 85.d
Forf. per le lesse ou nō les a Mainprise. 71.b
Forf. per tuer vn p Misaventure. 16.b.d.185.b
Forf. pur Mispriſiō. 94. 37.c.

37.c.f.38.b.c.d.e.
Forf. per Forman. 197.c.
Forf. de Oblig. 188.a.
Forf. per Ordinarye pur dilant que vn lese que ne hle, ou per refuser de clerke ou pur nõ attẽdãs. 132.d.e.132.d
Forf. de cẽy que est mise a son Penans. 150.e 185.d.
Coment vn Perdra le forfeture q̃ il doit auer. 136.a.
Forf. pur cesty que suc pur Perden. 101.a.
Forf. pur Petty larceny. 184.b.
Forf. per Prester. 188.g.
Forf. de biẽs en q̃r il nad Proparty. 188.c.d.
Quant vn forfetera ces biens et terre. 52.c.192.b.193 a.194.b.
Forf. pur Rape. 21.e.22.d. 24.e.61.a.
De q̃ tẽpz forfeture de biẽz ou terre ou profitz de č pur treson ou felony aucra Relacion. 127.b.191.h.192.a.
Forf. pur Rescous. 31.e. 38.d.
Forf. de sanctuary. 110.b.
Forf. per gouernour de Sanctuary et per constable pur nient conducter Sanctuary person. 122.b.
Forf. pur seignour que est discharge come clerk. 129.b.
Forf. pur tuer vn Soy defendõ. 15.b.d.16.a.185.d.
Forf. pur t. en Taile. 187.a
Forf. de Terre. 183.b.184. 186.b.187.a.b.c.139.a.190 c.d.191.a.b.c.d.e.
Forf. de profitz e illues de Terre. 135.a.c.191.b.d.f.g.
Forf. de Terre que vn ad en auter droit. 187.b.
Forf. de Terre de seglise. 187.b.
Forf. de sõ estate en Terre 186.b.187.a.190.c.
Forf. de son Terre pur sa vie. 186.b.187.a.
Forf. de Terre per t. en tayle. 187.a.
Forf. pur niẽt certifier ou niẽt reß Trãscript de attainder ou conuictiõ. 136.a.137.a
Ou forfeture de biens poet estre Trauers. 183.d
Forf. pur tresõ. 1.n.3.c.4.a 10.b.c.h.60.f.66.b.107.b. 116.g.183.b.186.b.187.a. 189.a.196.b.
Forf. pur pety Tresõ. 10. b.e.k.116.g.183.b.197.b.f.
Forf. pur Tresspas pour venison. 123.a.
Forf. per Tuer vn. 13 h.i. 14.a.
Forf. per Vic pur prendre fine ou amercer ou impõ vn sur Enditement deuant luy mesme. 86.a.
Forf. per Vic pur non retorn panel reform. 88.a.
Forf. per vtlage. 196.a.
Forf. de biens de vtlage q̃ auf ad prise. 188.a.
Forf. per weif. 186.a.

Fresh sute. 165.b 29. a.30.a.33.b.c.61.b.c.66.a. 107.b.186.a.
Quel serra dit Fresh sute 165.c.d.e.166.a.
Coment et quant enquery de fresh sute serra. 165.b.c.

Fuy. 45.a.52.c.69.b 118.b 18.c.d.184.a.b.c.d.185. c.188.c.
Fuer en fait, et fuer en ley. 184.d.
Ou fra troue q̃ vn fua pur felony. 15.d.
Ou fugam fecit: poet estre trauers. 183.d.

Gaile deliũy. 55.c.57. b.75.a.b.d.76.b.c.d. 86.a.
Gaile et gailours le gaile. 73.a.
Less a large per gayloure. 73.a.

Good abering. 103. c.149.c.

Graunt.
Grant le Roy de lan tout et wast. 19.f.
Grant le roy deste quicte descapes. 101.c.
Grant le roy a faire felony est voide. 101.c.

Hẽas corpus. 71.b.

Heyre.
Que serra ou ne fra heire. 195.b.

Homicide.
Ho. per Abbettours. 12.f.
Ho. de mort deins le An et iour. 21.d.
Ho. dã q̃ resist Arest. 13.c. g.h.i.
Ho. per Battel. 12.k.
Ho. Casu. 12.c
Ho. per Chaunce medley. 16.a.
Que Choses sõt requisite a faire homicide. 21.c.d.
Ho. en Defend̃ son meson ou biens. 14.a.
Diffinitiõ de homicide. 11.g
Discharge dun q̃ tue auter 13.b.c.d.e.f.g.h.i. 14.a.15.b. c.16.a.e.
Division de homicide per Bracton. 11.f.a.c.
Ho. per Enf. 16.f.g
Ho. de Enf. 12.h.21.c
Ho. de tuer Enf. en venter sa mere. 181.c
Ho. sans Entent de tuer. 17.b. vide Infra q̃ si per totiñ
Ho. per Execution. 13.b.c
Ho. per Fait. 11.h.12.g.
Ho. de Fem enseint. 12.h.

Ho per Fornication. 23.b.
Ho.p Foster pker &c. 13.i.
Ho. per Gaiour. 13.k.
Ho. p le Lange. 11.h. 12.g.
Ho. p son Iument. 16.e.
Ho. p Iustice. 12.a. 13.b.c.d
Ho. p Misauēture ou per Infortunium. 15.e. 16.b.c. d. 74 d.
Ho. sans Mort. 17.a.d.
Ho. p Murder, vide murder per totum.
Ho. per Necessite. 12.b. 13. e.f g.h.i. 14.a. 15.a.
Pena homicidii. 12 f g.
Ho. per Phi'icion ou surgion. 16.h.
Ho. per Plusours. 12.i.
Ho. dun attaint en Premunire. 13.d
Ho. per vn Present sauns rien faire. 12.i. 17.c.
Ho. de tuer Prison. 13.k.
Ho. dun Robber. 14.a.
Ho. per vn de non Sane memory. 16.e.g.
Ho. de tuer vn Hoy defēd. 15.a.b. c.d. e.f. 16.a. 47.f. 74.d.
Species homicidii. 11.h.
Ho. p Surde et mute. 16.e
Ho. Voluntate. 11.d. 16.e. f.g.h.i. 17.a.b.
Ho. dū Vtlage. 13.c.

¶ Huy et cry. 179.a.
Huy et cry sur Felon. 30. a. 35.i. 40.e. 51.k. 62.c. 189.a.
Huy. e cry en Forest &c. 13.i.
Huy et cry sur Rape. 22. a. 50.k.

¶ Informacion.
Informacion vers felon 75.b. 163.b.

¶ Inprisonment.
Inpriß de Abbettours en appele. 168.a.
Inpriß en Appele. 64.a. 70.d. 72.a. 156.b.
Inpriß de ceux que priſt vn a Baile. 64.d.
Inpriß en Conspiracy. 175.b. 176.c.
Inpriß de Corōn. 51.h
Inpriß per Corōn. 50.a.g. 51.b.e. 52.c.
Inpß sur Enditemt. 193.a
Inpß pur Escape. 38.d.
Inpriß per garden de Forest. 73.c.
Inpriß de Failour. 73.a.
Quel chose pr̄ dit Inprisonment. 30.d
Inpriß per lesser a mainprise. 72.d.
Inpriß pur misprisiō. 38.b.c
Inpriß per Ordinarye de clerk delīu a luy, et son dict. 130.c. 131.a.c. 137.c. 138.d. 139 c.e. 140.a. 141.a b.
Inpriß Perpetual. 32.d.
Inpriß pur Petty larceny 24.h.i.
Inpriß pur Rape. 21.e.
Inpriß pur Rescous. 31.e 32.d.
Inpriß dunque ad Sanctuary. 115.a
Impriß dū q̄ tue aut Hoy defend. 15.d.
Inpriß de Suspect de felony. 193.a
Inp.rur Thefbote. 40.b
Inpriß pour Trespas en fozest. 73.c.
Inpriß pour Treasure troue. 39.a b.
Inpriß per vīt sur enditement deuaunt luy. 84.c. 35. d. 86.a.

¶ Inuentory. 50.c. 51.c. d. 52.c. 192.b.

¶ Jugement. 56.a.
Jugement tou vn est Acquite. 182.i.
Jugemt en Appele. 182.d.
Quāt iugemt fra done p Appuer. 144.b. 145.a.d.e.f.
Jugemt en Attaint. 190.a
Ou les iuges poēt Thāger lour iugemt sur prisoñ. 97.a
Jugement done sur Confession. 117.e.
Jugemt en bē de Conspiracy, ou sur enditemt de Cōspiracy. 175.b.e. 182.h.
Judgement en Felonye 182.g.k.
Queux Justic doña iugemt en treson ou felony. 183.a
Jugemt en misprisiō. 182.h
Jugement de Pein fort et dure. 182.h.
Jugemt Respite. 198.c.
Jugemt en Treiō. 182.c.b
Jugement en petty Treson. 10.i. 182.k.k.
Villanous iugemt. 175.b

¶ Jurisdiction. 54.a. 56. a. 153.c.

¶ Justificaciō.
Justic. en Trespas. 15.c
Justic. de Tuer vn. 15.c. 164.b.

¶ Justicia.
Diffinicio de Justice. 53.

¶ Justices.
Ou le iuge doit Admonisher le iury sur leuidēs. 130.
Justic de Aſs. 55.c. 57.b. 76.c.d. 77.a. 137.a. 175.c. 176.a.
Justic Conusāt l'ley. 55.
Justic de Gaole deliuery 55.c. 76.a c.d. 77.a. 86.a. a. 132.b. 137.a. 143.c. 146.a. 155.k. 157.a. 183.a. 194.c.
Queux choses iudge de Obseruer. 56.
Justic de peas. 34.a. 35. 57.b. 75.a.b.c. 76.a.b.d. a. 87.d. 88.a. 144.a. 155. 157.a. 193.a. 194.c.

Prope

Property de iuge. 55.a
Que serra iuge en felony ou treson. 54.b.c.57.a.b
Ou le Roy m̃ serra iuge, & ou nemy. 54.b
Com̃t le iuge fra sur Suspicion de felony. 97.b

¶ Larceny. 24.k.
Larceny per le Baron pur fact le feme. 26.c
Larc̃ per Butler cooke ou seruant. 25.a
Larc̃ per Carier. 25.a.
De queux Choses larceny puit este et de q̃ux nemy. 25.c
Larc̃ per Ciuil ley. 25.b
Larc̃ per Cutpurs. 24.i.
Larc̃ de ces biens demesne 26.a
Larc̃ nest sur deliuery sãs prise. 95.b
Larc̃ de cesty que est Deliuer a luy. 25.a
Diffinition de larcenye. 24.k.g.
Diuision de Larceny per Bracton. 27.i.
Larc̃ per Enfant. 27.c
Ou Entent fait larceny. 24.k.25.a.
Ou larceny est Felonye. 24.h.k.
Larc̃ per Feme couert. 26.c.27.a.b.142.c.
Larc̃ en hostry. 26.b
Diũs pety Parcels font felony. 24.k
Peyn pur larceny. 24.g.l.
Pety larceny. 24.g.h.i.l.
Plusours font ioint larceny. 24.k.26.c
Larc̃ de ceo que il ad en garde ou Possession. 25.a
Larc̃ coment q̃ le Possession continue en lown̄. 26.b
Queux persons port faire larc̃ et q̃ nemy. 26.c.27.a.b.c.
Larc̃ per Shepard 25.a
Larc̃ de xii.d. 24.h.k

¶ Lete.

Endit en lete. 85.a.b. c.86.a.

¶ Liberties. 29.a.39 b. 43.c.49.b.76.b.c.87. a. b.c. 83. b. 108. b. 100. a.b.146.b. 191.k.
Confirm̃ de libertyes del esglise. 139.c

¶ London. 76.b.87.a. 166.b.180.c.

¶ Maym.38.H.50.h.

Que est maym. 38.h
Vide Appele de Mayme per totum.

¶ Maynour. 72.c.148. c.165.d.179.a.185.c.194.a.c.

¶ Mainprise et bayle & repl' de home. 71.c.
Mainprise de cesty que est Acquite sur arrainment. 106.c.
Mainprise per def. en Appele. 148.c.149.a.
Appele vers cesty que est p baile ou mainprise. 64.d
M. a faire Battel. 178.b.
Diuersite ent̃ bayleme̅t en felony et bailement en action personel. 77.d
Diuersite enter bayle et mainprise. 64.d.77.k.
Fe. pur lesse a mainprise. 72.c.d.73.c.
M. per Gailour ou vit̃ 72.c.73.a.74.d.e.76.c.
Brief de Voire repleg. 73.c
Ceux que prist vn a baile poet luy Imprison 64.d
Briefe de manucaptione. 74.c.77.d.
M. p le Marshal de bank le roy. 73.a
M. per briefe de Odio et atia. 77.g
Baile p le Ordinary. 131.c
M. per cesty que ad Pardon. 103.c
Queux Persons sont repleutsable bailable ou mainparnable et queux nemy. 36. a.45.a.72.c. e.73.a.b.c.74. a.b.c.d.e.77.b.c.148.c.193.a
Ou le Principal ou accessory pra mainprise ou bayle 45.a.47.b.69.b.70.d.e.71. e.72.a.
Que poet lesse a baile ou mainprise. 74.d.e.75.a. 76. b.c.d.77.a.131.a.193.a.
M. dun q̃ tue auter Soy defend̃. 150.c

¶ Marshalsy. 57.a.73.a.

¶ Misnom̃.

Misnom̃ plede en appele ou al enditem̃t. 181.d.

¶ Misprision. 37.c.d.e. f.g.38.a.b.c.d.e.k.
Misprisiõ per Affray traher de espe ou stryking. 38. b.c.d.e.
Misp. per Concelem̃t. 37.e
Misp. per Enditem̃t. 37.k
Felony ou treson est misprision. 37.d
Perder la mayn per misprision. 38.b.c
Misp. per money. 37.g.
Misp. per depart del Parlement. 38.a
Misp. per Parols. 38.k
Que est misprision. 37.c
Misp. per racer ou embleer de Record. 36.d
Misprisions Repellyd. 4. e.38.k.
Misp. de Treason. 9.b

¶ Muet. 47.c.

¶Murder.

Murder p Bracton. 17.c
M. de Dame. 17.k.
M. p poysoning. 19.b. 21.d
Que est murder. 12.c.16.c.17.c.18.b.

¶Nonabilite.
Queux persõs sont disable a suer Appele. 99.a.b.c.d.

¶Nisi prius. 156.a.

Nisi prius en Appele. 156.b
Nisi prius pur le def. en Appele. 156.b.
Aucthorite de Justices de Nisi prius. 156.c.d.157.a. 169.d.183.a.
Justices de Nisi prius sur arrainment, poet dam Jugement et faire execucyon. 156.c.d.
Quant Nisi prius serra graunt. 156.c
Nisi prius pur ou vers le Roy. 156.a.b
Venire fac oue nisi prius. 156.c.

¶Nonsute. 70.d.82.d. 104.a.b.147.c.148.a. 171.c.
Un nonsute est Paremptorye. 171.c

¶Obligacion.
Obligacion per dures est voide. 171.c
Que poet prender obligacion. 75.d.76.b.163.b.

¶Odio et atia. 55.b. 74.d.77.g.

¶Office.
Office pour terre eschete. 191.d.198.b.

¶Oier et termin. 55.b.c. 57.b.89.a.90.a.95.c.153.k. 161.c.

¶Ouste le main. 10.g.189.a.190.a.b.c.191.c.d.197.g.

¶Panel. 85.c.87.c.88.a.
Panel en Assise. 156.c.
Panel Reform. 88.a.b.

¶Parlement.
De parlement sufficiēt. 160.d

¶Penans, ou peyn forr et dure. 149.c.104.d
En queux Cases vn serra mise a son penans. 149.k. 150.a.b.c.d.
Enquest denquerer si vn est mute. 150.d.
Examinacion del euidens per le iuge. 150.a.
Le maner del Jugement & execucion. 150.c.

¶Perdon. 99.a.100.a.

Perdon pur vn Abiure. 102.c.123.a.
Perdō Allow ou disalow. 101.b.c.102.c.103.b.104.a.b.d
Briefe de Allowans de pardon. 103.c
Perdon en Appele. 104.b.
Perdon a vn appeled 47.g.48.a.66.a.
Perdon pur cesty que est arrain al sute le roy aps nō-sute en Appele. 104.b
Perdon a Approuer. 142.d.143.b.147.c.149.b.
Brief a vn a graunter perdon a Approuour. 142.d
Perdon pur vn Attaint. 102.c.123.a.
Ou vn prendra Auantage per pdō grant a auter. 149.b
Perdon a Clerk deliuer al ordinary. 102.c.131.c.138.a.c.
Perdon graunt per Com-person. 104.c
Ou les iustices Enqren del matter del pardō. 101.b.
Entre de perdon. 104.
Perdon de Escapes. 102.
Execucion prie per le pl' appele vers le def. que e vtlage ou ad perdon. 104.b
Ou le Fact fra specifye le perdon. 101.
Perdon de Felony. 2.c 102.c.d.e.k.
Le perdō doit este del Felony. 102.c
Forme de pardon. 102.b c.d.e.k.
Perdon a vn que tue aut per misauenture. 16.b.d 100.b.169.a.
Ou cesty que plede perdo couient mōstrer ceo. 103.b
Perdon pur murder. 19.
Perdon a cesty q̄ tue vn necessite. 13.c g.14.a.15.b
Perdon oue Non obstā 101.a.102.a.
Ou le Forme de cesty q sue pur le perdon serra en perdon. 101.b.102.
Perdon per Parlemen et coment serra plede. 100.b 103.a.169.a.173.a.
Queux Parols et chose doit estre specifye en le pardon. 102.c.d.e.
Le maner de Pleder le pardon. 102.g.103.
Un perdō a Plusors. 102.
Ou perdon al Principal dischargera le accessory. 47.g.48.a.
Ou vn fra Respite a pa ter son perdon. 103.
Perdō a vn de non Sa memory 16
Perdō a vn q̄ tue vn S defendō. 15.a.c.e.16.a.b.74. 100.b.169.a.
Perdō de Tresō. 2.c.10

TABVLA.

Marians enter le pardō e le enditemēt ou appele. 104.a
Ou le perdon est voide. 101.a.b.c.102.c.d.103.c.
Perdon per Attaige 103. c.104.b.
Ou vn poet weyuer perdon. 173.a

¶ Peticion. 197.a.

¶ Piers.
Trial per piers. 9 c.129.b. 152.a.b.c.153.a.b.c.d.e.

¶ Pleder.
Ou vn pledza de noel. 70.k.

¶ Pledges.
Pledges en Appele. 64.a
Pledges sur Attach. 50.a .e.f.g.
Pledges a faire Battel. 78.b.
Pledges pur Fine. 37.c

¶ Plees del coron.
Diffinition de plees del coron. 1.a.
Coron tiendza plees del coron. 48.c.d.64.b

¶ Poysoning. 19.b.21.d

¶ Premunire. 44.k.

¶ Prescription.
Prescr̄ per coron. 51.i.
Prescripcion de treasure troue. 39.b.

¶ Presentmentz.
Vide Endytemēt p totū.

¶ Principal et accessory.
Vide Accessory per totū.

¶ Prison et prisons.
Comt prison fra ameñ al garre. 78.a.133.g.
Cesty que prist son Clergy est maink apres le clergy record le prison lordiñy. 108.a.
Deliuery del prison. 77.a. 97.a.106.e.
Du prisoner discharge per iugement, serra Determine en prison. 97.a.106.e.
Prison en Fait. 34.g.35.c
Que Gardera prison. 34. k.64.d.
Ou prison fra dit hors de prison. 34.c.
Quel chose serra dit prison. 30.d.
Que serra dit prison ou en prison. 31.d.64.d.
Prison de Record. 34.g. h.i.k.35.a.b.
Prison Remoue. 32.b.

¶ Proces.
Proces en Accion sur le case. 176.b.
Proc̄ en Appele. 154.b. d.155.i k.
Proc̄ hors de Banke le roy. 68.a.154.b.
Proc̄ ouc Comorās. 68.b
Proc̄ en Conspiracy. 68. b.172.a.176.d.
Proc̄ sur Enditemēt. 66.d. 67.a.b.68.a.b.c.d. 71.d.86. a.87.d.92.b.104.a.154.c.d.
Ou proces sur Enditemēt cesty a. 92.b.97.a.104.a.
Proc̄ vers lenditours dasmeñ le Enditemēt. 97.a
Proc̄ vers cesty q̄ ad les chattels de Felon. 194.c.
Proc̄ en Forein countye. 67.b.c.d.
Proc̄ vers le Jury. 154. b.c.d.e.
Proc̄ per Justic de pees. 57.b.155.k.
Proc̄ en le county de Lācaster ou a cest county. 92.b
Proc̄ al countye Palantine. 68.d.
Proc̄ vers lenquest ouc Prouiso. 71.a.155.b.i.
Tales, vide Tales p totū
Proc̄ vers Tesmoignes. 154.d.
Seueral Ventre fac̄ apres ioint veñ fac̄. 155.a.
ii. Veñ fac̄. 154.d.e.155.d.
Nouel Veñ fac̄. 155.e.f.g.
Proc̄ sur Veñ fac̄ sur arrainment sur enditemēt. 155.k

¶ Proclam̄.
Proclam̄ sur perdon plede 103.a.
Proces ouc proclam̄. 67. b.68.a.
Proclaim̄ pur cesty q̄ fra purgacion. 138.b.

¶ Property.
Le property nest change per felony. 60.k.138.d.
Que aucra les biens heis ignoti mortui. 96.a

¶ Purgacion. 137.c.31. f.32.a.47.h.48.a.66.d.124. g.130.a.c.131.a.c.185.b.
Byche a faire purgacion. 131.c.137.c.138.a.
Constitucion concernant purgacō. 139.c.140.a.141.a
Purgacion de toutz Felonies. 142.a.
Le maner de faire purgacion. 138.b.
Que fra purgacion et que nemy. 138.c.d.e.139.a.b.c.d. e.141.a.b.182.a.

¶ Quo warr̄. 112.a.

¶ Rape. 21.e.22.a.b.c.23 a.b.24.a.b.c.d.e.51.i.61.a.
Appele de Rape, vide Appele en Rape.
Rape per Comen ley. 31. e.23.b.
Consent de feme apres le rape. 61.a.

Enfanter

Enfanter nē p Rape. 24.b
Parols de rape. 24.c
Peyn pour rape. 21.c.23.a.61.a.
Toutz Prelentz sont ranishours. 44.c.
Punishment de rape per statute. 21.c.23.b
Trespas pur rape. 21.c

¶ Recogñ.
Que prendra recogñ. 75.d.76.b.163.b.

¶ Recordes.
Mainprise de record sans entre. 77.c
Record Race ou enbesill. &c. 36.d.136.a
Remainder del enditmt et corps de felon hors de banke le roy deitre trie et de proceder &c. 157.a
Remaindē de record a base court. 157.a
Appele Remoue. 64.b.c. 70.c.d.e.72.a.82.d.
Recordes Remoue de conictiō ou attaindē. 32.b.133.f.
Enditement Remoue 42.c.71.c.73.a.76.a.86.a.87.d 157.a.194.c.
Du Trāscript dattainder ou conuiction serra certifie. 136.a.137.a
Du Transcript fra come record. 137.a

¶ Reddisseisin. 53.c.

¶ Repele.
Repele de Felonies. 5.a.
Repele de statute fait pur le county de Lancaster. 91.a 91.a.
Repelle de Treson et misprision. 4.c.187.a.

¶ Repl de home, vide mainprise per totum.

¶ Repl de liberties. 112.a.

¶ Repry. 117.c.131.b.132.a.f.135.c.198.c.

¶ Rescous. 31.b.

Quel chose, ē rescous. 31.b
Rescous p Estrāge. 31.b.c
Penalty pur rescous. 38.d

¶ Respondere.
Ou vn Attaint respondra. 66.a.b.c.d.e.
Ou vn que prist son Clergy respondra a autres felonies. 66.d.108.a
Ou vn respondra come felon, a verdit troue en accion ou a retorn. 94.b
Ou Villī vīē ou aut respōdra de biens ou terre de felon &c. 193.b.194.a.b.c.

¶ Restitucion.
Restit sur Appele. 66.a. 105.a.107.b.163.c.165.c.d.e. 166.a.b.167.a.186.a.
Restit de mes biens q̄ vn Attaint auoit. 188.c
Brefe de restitucion. 167.a.185.a.
Restit de biēz & t de Clerk conuict, et hē pur ē. 185.a.c.
Sur q̄l Conuiction vn auera restitucion de biens enblee. 165.c.e.
Restit sur Enditement de biens enblee. 66.c.105.a.163 c.167.a.b.
Coment et que per queux Enquery fra fait dam restitucion de s̄ biens enble. 165.c.166.b.
Sur quel Euidēs done vn aūa restitucion. 167.a.b
Restit des biens enblees sur Fresh suite, et quel serra dit tile fresh suite. 165.b.c.d.e 166.a.167.a.186.a.

Quant Restitucion serra grant. 165.c.166.a.
Sur quel Verdit ou enquery restitucion de biēs enbiees serra. 165.b

¶ Retorne.
Retorne Excpt. 70.g
Ou retorn serra Enditement. 94.b
Retornē de Escape. 70.g. 94.a.
Ret sur Rescous, ou Rescous retorn. 31.c.94.b.
Ou vn poit Traūz retorn, et ou nemy. 94.b.

¶ Retraxit. 148.b.

¶ Rien culp̄. 151.a.
Pleder de matr en Barre et auxi de rien culpable. 98.d.151.a.
Rien culp̄ per cesty q̄ ad Confesse. 142.c.151.a
Rien culp̄ de ceo que doit Justifier. 15.c.151.a.
Quant vn plede rien culpable. 98.d.151.a.
Rien culp̄ per cesty que tue vn Roy defendō ou per misauenture. 15.c.16.d.

¶ Robbery. 27.d.
Robbery sauns Act. 27.f. g.63.f.
Appele de Robbery, vide Appele en Robbery.
Robbery per prisel Apartment. 27.d
Rob. en chescū County ou les biens vient. 63.f.
Diffinition de Robbery p Bracton. 27.f.
Si robber escape sur Hue et cry, le vill' ou hundred respōdra al party. &c. 35.f.181.
Rob. per Jurer ou manās vn de porter money &c. 27.f. 63.f.

Rob.per Manaū. 27.e.f.63.f
Rob.del Perſon. 27.d.
Rob.p Priſel. 1.d. 27.d.

¶ Roy. 54.a.
Declaracion de roy et ſon power. 99.a.109.a.
Ou le roy meſme ſerr̄ iuge et ou nemy. 54.b.
Ou mater plede ou troue p verdit diſcloſe le title le roy, ſra aiuge pur le roy. 94.b.

¶ Rumper de priſon. 30. c.d.e.31.a.b.d.e.f.32.a.b.c.d. e.f.g.h.52.b.185.c.
Rumper de priſō per Comen ley. 30.c
Rumper de priſon del ordinary per Clerk. 31.f.32.a.b
Rumper de priſon p Eſtrange. 30.e.32.e
Rumper de priſon per herſiſe. 35.f.

¶ Sanctuary. 102 b.
Quel Acceſſory aucra ou naura ſanctuary. 109.b.113. c.114.a.
Allowās de ſāctuary. 112.a
Comencement de ſanctua= 108.b.110.a.b.111.a 113.a.
Coment Det tñs ou couen= nt fait en ſanctuary ſerra termine. 115.a.
Per quel temps ceſty que ſuit Eſgliſe demurrera la. 7.e.f.118.a.b c.119.a.
Sanctuarye Extinct et rde. 109.a
Coment ſanctuary perſon pretera sō ſātuary. 114.b. a.116.a.b.118.c.119.a.120.c
Sanctuary per Grant le 108.b.110.a.b.111.a.113.a
Ou ſanctuary Grant p le neſt bon forſque pur ſa 113 a.
Ou vn poet eſtre priſe hors de ſanctuarye. 115.a. 117.b c.d.e.f.119.a.
Inſperimus de chtes de ſāctuary. 112.a.
Queux Lieux ſont ſāctua= ry. 109.a.b.110.b.111.a 113.a 115.b.116.c.f.g.117.b.c.d.e.f. 118.a.b c.119.a 121.d 122.a.
Ou Manger et boyr ſra ſuſtrete de celi que prift ſāc= tuary. 117.f.
Le Nomber en cheſcun ſanctuary. 121.d.
Pur queux Offences vn aña ou nauera ſāctuary. 3.e. 108.b.c.109.b.112.a 113.c.114. a. 116. d. 117. b. c.d.e.125.a. 135.d.
Le Order & demeſn̄ de ſāc= tuary perſons. 114.b.115.a.b. 116.a.118.c.121.c.d.122.a.
Sanctuarye per parle= ment. 113.a.
Pleder de ſāctuary & quāt 111.b.112.a.113.a.b.116.c.
Sanctuary per Preſcrip= cion. 112.a.113.a.
Quel perſon aña ou naña ſanctuary. 125.a.b.
Refuſel de prender vn ab= iure en le ſanctuary pur ceo que eſt pleyn, et lentre de ceo. 121.d.122.a.
Ou vn priſe hors de ſanc= tuarye ſerra Reſtore a ceo. 117.e.119.a.
Punifhm̄t pur ceſty q̄ So= cour vn en ſanctuary. 117.f.
Sanctuary Suſpend̄ pur temps. 112.a.

¶ Sans iour.
Ou ple iſſue ou enqueſt eſt ſans iour. 70.d.f.

¶ Scire fac̄.
Scire fac̄ ſur Appele. 70. d.e.72.a.
Scire fac̄ vers ceſty q̄ ad les chatels dñ Attaint. 194.c
Scire fac̄ pur Dam̄ rec̄ en appele. 169.f.171.b.
Scire fac̄ vers Ordinarye ſur Eſcape. 34.b.
Scire fac̄ vers t tenāt ſur Eſchete. 10.g.
Scire fac̄ vers t tenāt de ceſty que leuy Guerre et de= uie deuāt attainder. 189.a.
Scire fac̄ pur ceſty que ad Perdon. 1.4.b
Scire fac̄ a mēer patentz de Sanctuary. 112.a.
Scire fac̄ pur Utlage. 74 a.104.b

¶ Seiſer.
Que auera le Cuſtody de biens ſeiſies. 52.c 67.a.b. 192.b.193.a.b.194.a.b.
Praiſement de biēs ſeiſies 50.c.51.c.d.52.c. 192.b.193. a.b.194.b.c.
Ou et Quant biēs ou tre ſra ſeiſie et per q̄. 50.c.52.c. 67.a.b.192.b.193.a.b.194.b
Ou vn petit Reſpyler ces biens enblees. 186.a.
Scire pur le Roy pur lan iour et waſt et quant. 190. b.191.b.

¶ Seqſtration. 132.e.
¶ Soy defend̄.
Vide homicide en ſoy de= fend̄ t.

¶ Sorcery. 38.g.44.d.

¶ Steward et mar= ſhall. 57.a.

¶ Suerty. 52.c.192.b.
Suerty ſur Bailm̄t. 64.a
Suerty pur cēy q̄ ſue per= don. 103.c. 84.d.155.g.
Vide pledges per totum.

¶ Suggeſtion.
Sug. dauer le veñ fac̄ de medietat̄ lingue. 159.a.

Sug.

Seig pur Perdon. 100.b. 101.a.b.c.102.c.

¶ Supersedeas.43.c. 177.b.184.c.

¶ Suspicion.
Suspicō de Felony 97.b

¶ Tales.155.c.71.a.
Challenge del tales.155.b
Tales de ISi County.155.d
Tales de medietate lingue. 159.a.
Tales sur Mort. 155.c.
Le Nomber. 155.c.
Plusours tales. 155.c.g.
Tales nest Quash ou le.1 panel est quash. 155.g.
Nul tales sur panel Quash ou toutz treitz. 155.c
Trial de tales. 155.b

¶ Tlestbote.40.b.

¶ Tourné.
Enditemēt en tourn. 84.a. b.c.85.b.c.86.a.87.b.92.b.
Quaunt tourn̄ serra tenus. 84.b.

¶ Trauers.
Trauers pur Biens.183.b 194.c.
Quel Enditemēt ou office poet ou ne poet estre traūs e en quel court. 183.b.194.c.
Ou Forfeture troue poet estre traūs. 183.b.

¶ Treson.1.b.
Abbettours aydours e cōsentours a treason. 3.a.c.4. a.10.n.
Treson per Comē ley. 1.a. ee. 2.a. b. c. d. e.f.g.10.b.i.l. 114.a.
Compaz ou imagin le mort ec 1.c p.b.x.p.2.b.
Treson p Discoū le coū= sel p enditour. 11.a.
Adherent as Enemyes. 1. b.6.b x.
Treson per Escape. 32.i.
Tresōs expired.6.a.7.8.9
Grād tresō. 1.c.d.e. fg.m.o
Treson per Guerre leuy. 1.g.p.t.u.x.
Tr.per tuer de Justice.1.l.
Tr.p tuer de Wellēger.1.r
Tr.p Monty. 1.k.p.2.a.c. 3.a.c.d.e.f.4.a.9. 37.g.44. a.57.b.
Tr p Parols. 2.b.
Petty treson.1.c.2.e.10.a.b i.m.n 11.b.c 32.k.
Tr.per Pirates. 10.o.
Treasons Repellyd. 4.e. 187 a.
Tr.per Scale.1.i.p.2.a.b. c.3.a.b.c.9.d.44.a.
Tr. per Signe mannel.3. c.9.d.
Surcest. 10.c.
Violation. 1.f.q.

¶ Tresp as.
Tñs pur chuiacher Arme 10.d.
Tñs pur Escape. 32.i.
Tñs en Forest. 73 c.
Oier et termin̄ pur tres= pas. 55.b.c.
Tresp as per depark del Parlement. 38.a.
Tresp as per rumper de Prison. 30.c.31.c.

¶ Tresure troue. 39.a. b.40.a.49.k.50.c.

¶ Trial et visme. 152.a.154.a.
Trial per corōn. si tile est fh le plō q̄ fuit Abiure 123.a.
Trial e vesñ pur Accesso= ry de fact fait en ank county. 41 k.42.b.43.a.
Trial et vei. en Appele. 63.d.e g.154.a.
Trial de Basterdy. 134.c.
Trial p Battel vide Bat= tel.k.
Trial de Bigamy.134.a.c
Trial sil aū auterfoitz son Clergy. 133.a.
Trial en autē Coūty quo lou le fact fuit fait. 89.a.b. 90.a.b,153.k.161.c.
Trial ou vn est kery ou poison en vn County et de= uie en auter County. 42.a.c.
Vesñ de.ii.Counties. 53. b.154.b.182.c.
Vesñ sur Enditemt.154.a
Ou le trial ou vesñ p̄a ou le Enditemēt fuit e ou nemy. 90.b.154.a.
Trial de Escape. 34.g.h.k. 35.a.b c.d.e.k.g.
Trial de Euesqz ou abbe. 153.a.c.
Trial ou vesñ de ou peur Felony. 36.b
Trial de Felony en l court. 11.c
Trial de Felony infra li bertates. 29.a
Tri.de Feme. 152.c
Ves.sur Forein ple.154.a
Trial de lunacy. 153.c
Tri.p Medietatē lingue et quant p̄a p̄ie. 154.d.15 c.159.a.b.c.160.a.
Tri. de Misprision. 89.a 90.a.153.b.
Tri.de Murder. 89.a
Tri.per Pays. 153
Tri. per Parlemēt.153.b.
Tri.per Piers. 152.a.b 153.a.b.c.d.e.9.c.129.b.
Ves.sur illu p̄ie per vn p̄ie destre restore a Sanctu ary. 116.
Tri. e vesñ de Tresō.4 b.9.a.c.d.89.a.b.90.a.b.1 k.157.b.163.d.164.a.
Tri. doffens fait deins Vierge. 153
¶ wait.186.a.

TABVLA.

Queux biens serra dit weifz. 186.a.

¶ Marians 104.a.105.c.
Mar enk appele et enditement. 168.b.

¶ Waſt.
Waſt de t de traytour ou felon. 190.b.

¶ Verdit. 164.c.
Ou verdit q̄ ? equite vn de felony doit troū q̄ fuit le felony. 181.b.
Verdit en Appele de robery. 185.e.
Verdit prise apres Clergy grant. 131.a.
Ou verdit en accion serra Enditement. 94.b.
Ou ꝑ quant Especial verdit ou verdit a large ꝑt done ꝑ riē culp̄. 164.c.165.a.
Ou le verdit troūa mater de Justificacion sur riē culp̄ 5.c.164.c.165.a.

Ou verdit doit trouer le Meſme de mort de que len dit ount eſt. 131.c.
Verdit de Petty larceny. 14 l.165.a.
Verdit que proue Robbery. 165.a.
Verdit pur vn que tue vn Hoy defend̄ ou p̄ misauenture. 15.a.c.16.d.165.a.
Ou le Temps serra troue en verdit sur felony. 105.c.

¶ Viſnne.
Vide Trial per totum.

¶ Villenage.

Enfranchiſement de villein. 93.c.

¶ Viſcont.
Rolles de vic̄. 83.b.

¶ Vtlary et exigend.

Vtlary en Appele. 104.b.
149.a.184.d.
Exigend vers principal et accessory en Appele 45.a.46 a.b.62.d.64.a.67.a.b 69. a.b.70.a.b.c.g.
Vtlary en Conſpiracy. 171 a.176.d.
Exigend̄ agard per Coron̄. 64.a.67.a.
Vtlary deuant Coron̄. 48. c.d 53.c.
Exig. ou vtl sur proces en Foren county. 67.b.68.a.b
Exigend de Houo. 70.c.
Vtl pur Petty larceny. 24.h.
Plees pur vtlage. 74.a.
Vtl Reuers et per queux plees et maters. 145.l.149. a.184.d.
Vtl de Seignour. 130.a.
Exig. agard per vic̄. 64.a. 67.a.
Ou exigend ou vtlarye eſt voide. 68.a.

¶ Wreckke. 39.b.51.d.

¶ Ceſt Table ne fuit collect ne fait per Monſier Staunforde, mes per vn auter.

Cy commensa le liure entitle les plees del corone. Cap. 1.

A 

Lees del corone: sont les plees queux conteignont leffences faitz encounter la corone & dignitie le roy. Per que pur le mieulx entẽdement de eux, est requisit a veier queux sont les ditz offences. Et puis de la manier comẽt ilz serront pledus. Et darreinement de la maniere coment ilz serront tries & iuges.

Diffinition

B Treason. Cap. 2.

Treason

ENter auters offences faitz encounter la corone & dignitie le Roy:
C *Treason est le pluis graunde et haynous. La quel soy diuida in deux*
D *partes s. graund & petit ou haut & petit. Graunde ou haut treason: est*
diffine & determine p lestatut fait lan. 25. E. 3. de proditionibus.
Cap. 2. la letter du quel est cel. s. Qurint pur ceo que diuers opinions ont esse deuant ces heures, en cas ou doit esse adiuge treason, & in quel cas nemp. Le roy a la request des seignours et des comons, ad fait declarisment en maner que
E sensuitt. s. Quant home face compasser ou imaginer la
mort nostre seignour le roy, ma dame sa compaigne, ou de
F lour fitz eigne & heir: ou si home violast la cõpaigne le roy,
ou leigne fille le roy nient marie, ou la compaigne leigne
G fitz & heir le roy, ou si home leua de guerre enconter nostre
H seignour le roy en son roialme, ou soit adherant as enemis
nostre dit seignour le Roy en son roialme, as eux donaunt
aide & comfort en son roialme ou per ailours, et de ceo prouablement soit atteint de ouert fait, per gentz de lour con-
I diction. Et si home counterface le graunde seale, ou le pri-
K uie seale le roy, ou sa monoie. Et si hõe apost fair monoie
en cest roialme, contre fait au monoie den Gleterre, sachãt
la monoie estre faire, pur marchander, ou paimẽt faire, en
L disceit nostre seignour le roy et de son people. Et si home
ensuit Chaunceller, Treasorer, ou iustice nostre seignour le
roy del vn bank ou del outer, iustice in eire et dailtes. Et
toutz auters offices assigner doer et terminer, estrãtz en
M lour place faisantz lour office. Et fait ascauoir que en les

Declaracion
Imagiñ
Violate
warre
Enemys
Ouert act
Seale
Money
Chancellour
Justices

cases suisnoesmes, doit estre aiuge treason qui se ertenda a
noustre seignour le roy, & sa rotal maiestie. Et de tiel treasō N
Eschete la forfaiteur des eschetes apperteignont a noustre seignour
le roy, sibien des terres & tenementz tenuz des auters, come
de luy meismes. *Iesques a cy: aues les parolx de lestatut queux con-* O
ceruont haut treason, le residue aueres subs le title de petit treason de-
Ambiguous *uant le fesans du quel estatut: le common ley fuist ambiguous & nou*
certein, quel case serroit dit treason & quel nemy, come peut aperer per
Britton *ceux qui escriuoient deuant le dit statuts.* ¶ *Britton et auters.* Q *uar* P
Britton dit in son title dappelles fol.39. Que si home compassa la
Compas mort le pier ou miere l'Roy, ou de ces enfantz, ou luy disher-
iter de son rotalme, ou de trahir son hoste, tout ne soit tiel
compassement mis en effecte: cest treason. *Et puis f.43.il dit.*
En meisme le maner est de cestuy qui pugisa les files le roy Q
ou ces nozices de ces enfantz. *Auxi in le liure dassises 22.Ed.3.* R
P.49.quel fuist deuant le temps que cest estatut fuist fait, apiert la que
Messenger *le tuer dun, qui fuist mise en message le roy, fuist aiudge haut treason.*
Meisme ley come la fuist dit per ¶ *Thorp, de cestuy qui sacorda as ene-*
Enemies *mies le roy. Auxi.T.21.Ed.3.fo.24.apiert, que lou vn tuast auter qui* S
warre *fuist chiuachant al roy de luy aider in sa guerre, que ceo fuist treason.* T
Mes ¶ Glanuil & Bracton *queux escriuoient longe temps deuant* V
¶ Britton: ne font mencion de tant des cases de haut treason, mes sole-
Glanuil *ment de sinont haut treason en cest maners.* ¶ *Glanuil lib.14.fo.110.dit*
Diffinition Si quis machinatus fuerit, vel aliquid fecerit in mortem
regis, vel seditionem regni, vel exercitus, vel consen-
tit consilium ue dederit, vel autoritatem prestiterit, &c.
Bracton Et ¶ Bracton libro.2.titulo de crimine lese maiestatis *dit.* X
Si quis ausu temerario machinatus sit in mortē regis, aut
aliquid egerit vel agi procurauerit ad seditionē domini
regis, vel exercitus sui, vel procurantibus auxiliū & con-
silio prestiterit, aut consensum: licet id quod in volūtate
habuit, non perduxerit ad effectū, tenetur tamen criminis
lese maiestatis. *Icy ie ne troua ascun diuersitie doppinion en la* Y
diffinitiō de cel part de treasō: que touche le mort le Roy. Q *uar*
Britton *Britton in son liure f.16.agree ue* Glanuil & Bractō, *disant que*
grand treason est a compasser la mort le Roy, ou disheriter
luy de son rotalme, ou de falcer son seale, ou de contrefaire

son

A san monoie, ou del rotondie. *Mes in falxefier del seale le roy, & counterfaiteur de son monoie: Ie trouue diuersite doppinion, quar aſcuns voilont ceo auer treason aſcuns forsq; felonie.* Bracton *dit in le title deuant* de crimine leſe maieſtatis, quod crimen leſe maieſtatis, continet crimen falſi, quod quidē multiplex B est. Vt ſi quis falſauerit ſigillum domini regis, vel monetā rebrobā fabricauerit, et huiuſmodi, ſecūdū quod inferius dicetur. *Et puis en le title ensuant il dit.* Eſt et aliud genus criminis leſe maieſtatis, quod inter grauiora numeratur, quia vltimū inducit ſupplicium, & mortis occaſionē, s. crimē falſi quod in quadā ſui ſpecie tangit coronā domini regis. Et ſi quis accuſatus fuerit vel cōuictus falſificationis ſigilli domini regis, conſignādo inde cartas, vel breuia, et apponendo ſigna adulterina, quo caſu ſi inueniatur inde culpabilis, vel ſeiſitus: ſi warantum non habuerit, pro voluntate regis iuditium ſuſtinebit. C *Et puis en le title ensuant il dit.* Eſt et aliud genus criminis, quod ſub nomine falſi continetur, & tangit coronā dōmini regis, vltimum inducens ſupplicium, nimirum illi qui falſam fabricant monetā facientes ex non rebrobā rep obam quales ſunt denariorū retōſores. Qui cū ſint in ſeiſina, non ſepe contigit ipſos liberari per warranti vocationem. Socios autē & coadiutores & miniſtros habere poſſunt in hoc operando: quos ſi appellare voluerint audiantur. D *Et* Britō *dūat agrea ouc luy. Iſſint que per ceux deux, apient que falxer del seale & cōterfair del monoie ſerroit graūd treaſon per le co-* E *mē ley. Vnquore in ſuiz, tutalo Charter. M. 1. E. 3. P. 13. home fuiſt arreign de ceo q̄ il auer falxefie le ſeale le roy. Et il pleda charter de pardon de touz felonies, & le charter fuiſt allowe, non obſtant q̄* Scrope *la allega que ſil fuiſt attaint de ceo, il ſerroit trahu & pendus. Ideo quere, quar ſil ne fuiſt graūd treaſō eins petit, donſq; tiel charter ſerroit bone, quar in chaſcū petit treaſon eſt include felonie. Sed nō cōtra, et pur ceo. 22. libro aſſ. dūat, vn pdon de touz felonies, ſeruont biē pur petit treaſon,* F *auxi. Au. 3. H. 7. f. 9. eſt dit q̄ cōterfaiteur de monoy, ne ſuiſt q̄ felony &c*

Money
Bracton
Crimen falſi
Seale
Money
Sotios
Comen ley
& ceale
Pardon
Felony
Petit
Pardon
Money

Comen ley Doutes Sta.25. E.3. *Issint per ceux liures apiert que le recital de lauaunt dit statute fait Anno.25.Ed.3. est vray.s. que il y auer diuers opinions deuaunt cel temps in cases de treason, ou il serroit aiuge treason & ou nemy, pour lamouer de queux: il fuist necessarie de ordouner ceste statute, lentendement du quel, nous couient apprender, per les iudgementes queux ont este dones, & per les opinions des Iudges & sages del ley, queux ont este faits sur icel: toutz temps puis le fesans del dit statut. Et*

Compas Imagyn *ceo est quant home fait compasser, ou imaginer, la mort nostre seignour le roy &c. Ceste compassement, ou imaginacion: sans reducer ceo al effect, est graund treason, come apiert. M.19.H.6.fo.47.& .P.13.H.8.fo.15. Mes intant que compassement & imaginacion sont secret, & ne poient*

Ouert act *estre conus sinon per vn ouert fait, est requisit dauer aseun chose fait, a signifier le dit compassement ou imaginacion. Per que ie query, si le*

Parols Wracon *dit compassement ou imaginacion vttere per parolx: soit sufficient signification de ceo ou nemy.* ¶ *Bracton: semble que cy. Car in le dit title* de crimine lese maiestatis: *il ad ceux parolx.* Vtroque autem

Appele comparente, s. tam accusante quam accusato: proponat accusans, appellum suum in hunc modum, s. quod interfuit, & vidit, certo loco, certo die, certa hora, & sciuit, ipsum accusatum proloquutum fuisse, mortem Regis, vel sedicionem suam, vel exercitus sui, vel consensisse, vel impendisse consilium aut auxilium: vel autoritatem prestitisse. Et hoc iuxta consideratione curie dirationare paratus est. *Et* ¶ *Britton in semblable maner,*

Britton *titulo. Appelles dit,* **cy face lencusour, son appelle pur nour en**

Appele **ceste maner. John qui cy est, appella piers qui illonesque est, de ceo q come il fuist en tiel certein lieu, a tiel certein iour, tiel an, la o ia mesme cestuy John, pur parler tiel mort, ou tiel treaso, parenter cestuy piers & vn auter tiel per noisme et per tiels alliances. Et que cestuy P. issint le fist: & issint, le purparla felonisement, come felon & traitorousemēt cō traitour est cestuy. John prest a prouer per son corps. &c.**

Per parol *Issint per ceux deux escriuours: la vtterance de sa imaginacion del mort le roy per parol: est sufficient de luy attainder de treason, quod nota, quar coment que ceux deux escriuours escriuoiēt lour liures deuaunt le dit statut de lan.25.Ed.3. vnquore en cel part de treason touchans*

chant la mort le roy, ils sont mesme la diffinicion, & per mesme les parolx en effect: come est fait per le dit statute. Les parolx del dit statute du an. 25. E. 3. sont ouster. **Et si home counterface le graunde seale, ou le priue seale le roy, ou sa monoie,** in ceux parolx nest ascun mencion fait dascun consentours ou aidours a cel counterfateur. Et vnquore les consentours & aidours: sont prises deins le purueu del dit statut, come apiert. M. 19. H. 6. fo. 47. Et le cas in. An. 3. H. 7. f. 9. ne fait rien encounter ceo. Quar la vn fuist endite de coūterfateur de monoie proditorie, & auter endite come accessorie a luy. 5. Sciens eum proditionem predictam perpetrasse: felonice hospitatus fuit &c. ceo ne fuist bon, eo que ceestuy qui fuist indite come accessorie: ne fuist endite dascun treason. Quary fautoit cel parol proditorie, per que ne purroit estre dit que il luy maintenoit, & comforta, en cel offence dont lauter fuist endite, quar si issint, il ceo couient auer fait traiterousement, & de ceo il nest charge, ou endite, per q̄ &c. Nota que il est vn counterfateur del graunde seale. 5. a prender vere impramee ouc le graunde seale, & la figera vn escripteur fait de ple roy, come est aiuge. T. 2. H. 4. f. 32. Et vnquore il fait riēs dun nouel seale, eins abusa launcient seale, in remouant ceo dun patent, a auter sans warrant, & issint ad este aiuge in mon temps, & ouc ceo accorda Britton auxi, in son liure. f. 16. Les parolx del dit statut sont: **Sa monoie** quel couient estre intendu, la monoie que est coyne deins ceste roialme, ou les membres dicel. Quar si home auer counterfait coyne dauter realme, que est currant in cest realme, ceo ne fuist treason per icel statut. Auxi les parols supra: sont qui **counterfait**, per que si vn counterfait sa monoie, coment que il ne ceo vttera, vnquore il offēda in haut treason. Come apiert. M. 6. H. 7. f. 12. & M. 1. R. 3. fo. 1. Item les parolx sont. **Si home apport fals monoie en cest roialme, counterfait au monoie Dēgleterre, sachāt la monoie estr̄ fals.** Mittomus dons q̄, que falx monoie est fait deins le realme, ou deins ascun mēber de ceo, come Irland ou Calice. &c. Et vn auter ceo sachāt: vttera ceo in paiment, committ ast ne il treason ou nemy semble que nō. Eo que le dit statut de An. 25. E. 3. nextendast a ceo. Et de ceo veies An. 3. H. 7. f. 9. ou est dit que le statut est destre entendu de falx monoie fait in auter realme, & puis port in cest realme, & nemy de falx monoie fait in cest realme. Auxi le falx monoie fait in auter realme: doit estre

5. E. 3. Counterfete Seal Consentours

Accessorie

Proditorie

Seale

Figer

Money

Vttes

Money

counterfait al similitude del monoie Dengleterre. Quar sil soit coũterfait al similitude del monoie dauter realme: comẽt q̃ il est currãt in ceſt realme, vnquore ceo ne fuiſt treason per ceſt ſtatut. Per que pur le redreſſe de ceux caſes, pur queux le dit ſtatut de An. 25. nauer prouide eſt vn eſtatut fait Anno. 1. Regine Marie. cap. 6. & auter eſtatut Anno. 1. & 2. Philippi & Marie. cap. 11. La letter du quels ſtatutes enſunt.

Sta. 1. Marie ca. 6.

Counterfete, Other realme

Counterfete Other realme

Signe manuel
Signet
Priuie ſeale
Aydours

Fort.
Sanctuary

Sta. 1 & 2. P & M. ca. 11.

Other realme

Forasmuch as by the lawes of this realme, small and no due & cõdigne punishement, is at this preſet time prouided for ſuch euil diſpoſed perſons, as ſhall coũterfait or forge ſuch kind of gold or ſiluer of other realmes as is not ẏ proper coine of this realme, & yet permitted and ſuffred by the Queene our ſouereigne ladies conſẽt, & heretofore hath bẽ permitted & ſuffred by the cõſẽt of her moſt noble progenitours to be currãt in paiemẽt within this her realme. Nor for ſuch perſons as ſhal coũterfait the Queenes highneſſe ſigne manuel, her priuie ſignet, or priuie ſeale. By reaſon wherof diuers euil diſpoſed perſons are encouraged & boldened dayly to perpetrate & cõmit the ſaid ſeuerall offẽces. For remedy wherof be it enacted by our ſaid ſouerayn lady the Queene, the lords ſpirituall & tẽporal, & the commõs in this preſent parliamẽt aſſẽbled, and by thauctoritie of ẏ ſame: ẏ if any perſõ or perſõs hereafter falſely forge & coũterfait any ſuch kind of coyne of gold or ſiluer, as is not ẏ proper coine of this realm, & is or ſhalbe currant within thys realme, by the cõſẽt of the Queene, her heirs or ſucceſſors. Or if any perſõ or perſõs at any time hereafter, doe falſely forge or coũterfait the Queenes ſigne manuel, priuie ſignet, or priuie ſeale: ẏ thẽ euery ſuch offence ſhalbe demed & adiuged high treaſõ, & thoffẽders therin, their counſellers, procurers, aidours, & abbettours: being cõuict according to the lawes of this realme, of any of the ſaid offences: ſhal be likewiſe demed & adiuged traitours againſt ẏ Queene her heires & ſucceſſours, & the realm, & ſhal ſuffer and haue ſuch paines of death, forfaiture of lands, goods, & cattals, & alſo loſe the priuiledge of al ſanctuarie, as in caſe of high treaſon it is vſed & ordeined. *Lauter eſtatut de An. 1. ct. 2. eſt tiel.*

Where diuers & ſundry coynes of golde & ſiluer of other realmes not being of the proper coyne of thys realme of England, & yet by the ſufferance & conſent of the king and Queene our ſouereigne lord & lady, be currant in paimẽt within this realme: many ill diſpoſed perſõs for their owne corrupt

corrupt lucre & aduantage, haue now of late brought into this realme frō the parties of beyonde the sea, great quantitie of forged & coūterfait money, like to the said coyne of other forreigne realmes, and haue bitered the same here by marchaundising and otherwise, to diuers of the subiectes of this realme, to their great deceit, hurt, and damage, because the saide yll disposed persons haue perceiued and vnderstanded, that there was not, nor yet is: any sufficient lawe or statute made or prouided for the cōdigne punishement of the offendours in that behalfe. Wherefore be it
A enacted and established by thauctoritie of this present parlament, that if any person or persons, after the .xx. daye of January then next comming, shal bring from the parties of beyond the sea into this realme, or into any the dominions of ỹ same, any such false & coūterfait coyne or money being currant wīin this realme as is aforesaid, knowing ỹ same coine or money to be false & coūterfait: to thintent to vtter or make paimēt wī the same wīin this realm, or any ỹ dominions of the same, by marchaundising or otherwise, that al and euery such person or persons so offēding as is aforesaid, their counsellours, procurours, aidours, and abbettours in that behalfe: shall be demed and iudged to be offendours in hygh treason, and shal suffer after lawful conuiction, or attainder therof, such peynes of death, losse and forfaiture of landes, goodes and cattalles: as other of-
B fendours, shall do in cases of high treasō. And be it further enacted by thauctoritie aforesaid, that al and euery person and persons, that shall at any time after the said .xx. day of January, bee accused or impeched of anye of the offences conteined and prouided for in this statut: or of any other offence or offences concerning the impayring, counterfaiting, or forging of any coyne currant within this realme: shall and may be indited, arrained, tried, conuicted or attainted, by such lyke euidence, and in suche maner and fourme: as hath been vsed and accustomed within this realme at any time before the first yere of ỹ raigne of our late souereigne lord king Edward the syxte. Any statute, custome, lawe, or vsage to the contrary therof in any wise
C notwīstāding. *Il y auer auter statutes de treason touchant monoie, & touchāt auter choses faitz in plemēt: puis le fesance del dit statut de An. 25. E. 3. mes sont touz abrogates: p le primer statut fait An. 1. M. Issint q̄ nul statut de tresō a ceste iour tiēt lieu forsq; le dit statut de An. 25.*

Counterfete
Other realme
Aydours
Fors.
Impeched
Arrained
Tried
Statutes

& le statutz de treason: faitz puis le dit primier an du Roigne Marie: la letter du quel statut dabrogacion, est tiel. For as much as the D
Le primer statute fait. An. 1. M. concernāt la repelle des treasons felonies & premunire.
state of euery king, ruler, and gouernour of any realme, dominion, or cōminaltie, standeth, & consisteth more assured by the loue and fauour of the subiect toward their louereigne ruler & gouernour, than in the dreade and feare of lawes made with rigorous paines & extreme punishmēt, for not obeying of their soueraigne ruler and gouernour. And lawes also iustely made for the preseruacio of the cōmon weale, without extreme punishement or great penaltie, are more often for the most part obeyed and kepte, thā lawes, & statutes made with great & extreme punishmēts. And in special such lawes & statutes so made, whereby not onely the ignorant & rude vnlearned people, but also learned and expert people, minding honestly, are often and many times trapped and snared, yea, many times for wordes onely without other facte or dede done or perpetrated. The Quenes most excellent maiestie, calling to remembrance that many aswel honorable and noble persons, as other of good reputacion within this her graces realme of Englande, haue of late (for wordes onely without other opinion, facte, or dede) suffred shamefull death, not accustomed to nobles. Her highnes therfore of her accustomed clemencie & mercie, minding to auoyde & put away ỹ occasion and cause of like chaunces hereafter to ensue, trusting her louing subiectes, wyll for her clemencie to them shewed, loue, serue, & obey her grace the more hartely and faithfully, then for dreade or feare of peines of body: is cōtented and pleased that the seueritie of such like extreme, daungerous, and painefull lawes shalbe abolished, annulled, and made frustrate and voyde. Be it therefore ordeyned and enacted by the Quene our soueraigne Lady, with thassent of the lordes spirituall and tempozal, & of the commons in this present parliament assembled, and by thauctozitie of the same, that from henceforth none acte, E
Repele Treason Misprision
dede or offence, being by act of parliament or statute made treason, petit treason, or misprision of treason, by wordes, writing, ciphering, dedes or otherwise whatsoeuer: shalbe taken, had, demed, or adiudged to be high treasō, petit treason, or misprision of treason, but onely such as be declared & expressed to be treasō, petit treasō, or misprisiō of treasō: in or by thact of parliament or statut, made in the. 25. yere
Sta. 25. E. 3.
of

of the reigne of the most noble king of famous memory, king Edward the third: touching or cõcerning treason, or the declaracions of treasons, and none other: nor that any paines of death, penaltie, or forfaiture in any wise ensue, or be, to any offendour or offendours, for the doing or cõmitting any treason, petit treason, or misprisiõ of treasõ, other thẽ such as be in the said statute made in the said. 25. yere of the reigne of the said king Edward the third, ordeined & prouided, any act or acts of parliamẽt, statute or statutes had or made at any time heretofore, or after the said 25. yere of the reigne of ỹ said late king Edward the third or any other declaracion or matter to the cõtrary in any wise notwithstanding. Prouided alwaies, & be it ordeined & enacted by thauctority aforesaid, ỹ this act of pliament, or any thing therin mẽcioned, shal not in any wyse extẽde to giue any maner of benefite, aduantage or cõmoditie to any person or persõs, being ỹ last day of Septẽber last past arrested or imprisoned for treasõ, petit treasõ, or misprisiõ of treason, or to any person, or persõs heretofore being indited of treason, petit treason, or misprision of treason, or being outlawed or attainted of treasõ, petit treasõ, or misprision of treasõ, before the saide last day of Septẽber last past, or being cõmaunded to kepe his or their house or houses, or other mens houses, or otherwise excepted oute of the Queenes highnes most gracious pardon, geuen the day of her coronacion: but ỹ they & euery of thẽ, for any thoffẽces before mencioned, perpetrated, cõmitted, or done by thẽ or any of thẽ, before the said last day of Septẽber, shall suffer such paines of death, losses & forfaitures of landes & goods as in cases of treasõ, as though this act had neuer ben had ne made, any thing in this act to the contrary in any wise notwithstãding. And be it further ordeined & enacted by the auctoritie aforesaid, ỹ al offẽces made felonie, or limitted or appointed to be wõn the cas of premunire, by any act or actes of parliamẽt, statut or statutes, made sithens ỹ first day of the first yere of the reigne of ỹ late king of famous memory king Henry ỹ eight, not being felony before, nor wõn the case of premunire. And also al & euery branche, article & clause mẽcioned, or in any wise declared, in any of ỹ same estatutz cõcerning ỹ making of any offẽce or offẽces to be felony, or wõn ỹ case of premunire, not being felonye nor wõn the case of premunire before: & al peines & forfaitures

Paynes Forfetur

Arrested

Indited

Felony Premunire

Paynes

tures concerning the same or any of them: shall frō hence-
Repelyd forth be repealed and vtterly voide and of none effecte.
Puis cel statute de abrogacion, diuers statutz de treason ont este faitz.
Dont les deux statutz deuāt concernātz monoie: feurent parcel et ouster
cco auters deux statutz faitz. An. 1. & 2. P. & Mar. le primer trouue-
res in les dutz ans. ca. 9. la letter du quel est tiel. For asmuch as now
Ma. de an t. of late diuers naughty, seditious, malicious, & heretical
& 2. P. & M. cap. 9. persons not hauing the feare of god before their eyes, but
in a deuelishe sort contrarie to the duetie of their allegeāce
haue congregated thēselues together in conuenticles, in
diuers & sūdry prophane places within the citie of Londō,
esteming thē selues to be in the true faith, where in dede
they are in errours & heresies, and out of the true trade of
Christes Catholique religion, & in the same places at seue-
rall times, vsing their phantastical & scismatical seruices,
lately taken away & abolished by auctoritie of parliamēt,
Prayd haue of their most malicious & cankred stomakes, prayed
against the Queenes maiestie, that god would turne her
hart frō Idolatry to ỹ true faith, or els to shorte̅ her dayes
or take her quickly out of ỹ way: which prayer was neuer
heard nor redde to haue ben vsed by any good Christē mā,
against any prince, though he were a Pagan & Infidell, &
much lesse against any Christian prince, and especially so
vertuous a princes as our soueraigne Lady that now is, is
knowen to be, whose faith is & alwaies hath ben most true
& Catholique, and consonāt & agreing w̄ Christes Catho-
lique churche throughout the worlde dispersed. For refor-
macion whereof: be it enacted by auctoritie of this present
parliament, ỹ euery such person & persons, which since the
beginning of this presēt parliamēt, haue by expresse words
Prayd & sayenges, prayed, required, or desired as is aforesaid: or
Pray hereafter shal pray by expresse words or saienges, that god
should shorten her dayes, or take her out of the way (whose
life almighty god lōg preserue) or any such like malicious
prayer amoūting to the same effect, their procurours, and
abbettours therin, shalbe take̅, reputed & iuged traitours,
& euery such praying, requiring, or desiring, shalbe iuged,
taken, & reputed high treason, & thoffendours therin, their
Abbettours procurours & abbettours being therof lawfully cōuict ac-
cording to the lawes of this realm: shal haue, suffer, & for-
fait, as in cases of high tresō. Prouided alway & be it enac-
Indityd ted, ỹ if any pson or persōs shalbe endited for any thoffences
afore-

aforesaid, done & perpetrated during this sessiõ of this pre-
sẽt parliamẽt, & vpon his or their arraignement shal shew
him or thẽselues penitent for their offẽce, & submit him or Penitent
thẽselues to the king & Queenes mercy, & humbly desire ẏ
same before such iustices or cõmissioners before whõ he or
they shalbe arrained: ẏ then no iudgement of cõuiction or
attainder of treasõ, shalbe giuen against any such persõ or
persons so being penitent & submitting thẽselues as is a-
foresaid. And in euery such case, ẏ iustices or cõmissioners
before whõ such persõ or persõs shalbe arrained, shal haue
auctoritie by vertue of this act, to prescribe adiudge, & ap-
point such corporal punishement (other then death) to such
offender or offenders, as to them by their discretions shall
seme conuenient, & vpõ ẏ penaũce prescribed & done, to be
discharged of the saide treasõ cõprised in ẏ said inditemẽt. Discharged

La second est en le.10. chapter de les dits ans. An.1. & 2. que immediat-
ment ensuist, & est tiel. Forasmuch as the great mercy & cle- Sta. de An.1.
mency heretofore declared by the Queenes highnes, in re- 1.2.Ph et.M.
leasing ẏ penal lawes made by her progenitours, hath ge- cap.10.
uen occasiõ to many cankard & traiterous hartes, to ima-
gine, practise, & attempt thinges stirring the people to dis-
obedience & rebelliõ against her highnes: cõmon pollicie &
duetie of subiectes require, ẏ some law be effsones establi-
shed to restraine the malice of such wicked and euil doers,
whereby they may be ẏhibited to blow abrode such shame-
full slaũders and lies, as they daily inuent & imagine of her
highnes & the kinges maiestie her most lawful husbande.
Which when they be heard: can not be but odible and de-
tested of all good men, considering that they touche their
maiesties: vppon whom dependeth the whole vnitie and
vniuersall wealth of thys realme. In consideracion wher-
of: be it ordeyned & enacted by the kyng and the Queenes
maiesties, with thassent of the lordes spiritual and tempo-
ral, and of the cõmons in thys present parliament assem-
bled, & by thauctoritie of the same, that if any persõ or per-
sons after ẏ first day of February next to come, during ẏ
mariage betwene ẏ king & the queenes maiesties, do com- Compas
passe or imagine to deprius the kinges maiestie that nowe Deprius
is, from the hauing and enioying iointly together with ẏ
Queenes highnes, the style, honour, & kingly name of the
realmes & dominiõs vnto our said souerain lady ẏ quenes
highnes appteining, or to destroy ẏ king ẏ now is, during

the

Distroy the said matrimonie, or to destroy the Queenes maiestie ẏ now is, or the heires of her body begotten being kynges or

warre Queenes of this realme, or to leuie warre w̄in this realm of Engl d, or w̄in any of the marches of ẏ same ag inst ẏ kinges maiestie ẏ now is, during ẏ said mariage, or agaīst ẏ Queenes maiestie ẏ now is, or any of her said heires be-

Depose ing kings or Queenes of this realme, or to depose ẏ quenes maiestie ẏ now is, or the heires of her body begotten beyng kings or queenes of this realm, frō the imperial crowne of ẏ realmes & dominiōs abouesaid, & ẏ same cōpasses or imaginaciōs or any of thē malitiously, aduisedly and directly

wordes thal or do vtter by opē preching, expresse words or saiengs or if any persō or persōs after ẏ said first day of Februarye

wordes by preaching, expresse words, or saienges, shal maliciously, aduisedly & directly say, publishe, declare, maintaine, or

King hold opinīō, ẏ the kinges maiestie ẏ now is, during the said matrimony, ought not to haue or enioy ioyntly together w̄ the Queenes maiestie ẏ stile, honor, & kingly name of thys realme: or ẏ any persō or persōs being neither ẏ king or ẏ Queenes maiesties, ẏ now are, during ẏ said matrimonye

Honor betwene thē, ought to haue or enioy the stile, honor, & kingly name of this realm, or ẏ the Queenes maiestie that now is during her life, is not, or of right ought not to be queene of this realm, or after her death ẏ the heires of her highnes body being kinges or queenes of this realm, of right ought not to be kings or queenes of this realme, or to haue & en-

Other ioy the same, or ẏ any persō or persōs other thē the queenes maiestie ẏ now is, during her life ought to be Queene of this realme, or after her death, other then the heires of her body being kinges or Queenes of this realme, as long as any of her said heires of her body begotten shalbe in life, of right ought to haue & enioy the imperiall crowne of thys realme: ẏ thē euery such offender being therof duely cōuicted or attainted by the lawes of thys realme, their abbettours, procurers, & cōsellers, & all and euery their cōforters, knowing the said offeces or any of thē to be done, and being therof cōuicted or attainted as is abouesaid, for his

1. offens or their such office, shal forfait & lose to the Queenes highnes, her heires and successours, all his & their goods & catalles, & the whole issues & profites of his & their lāds, tenemēts, & other hereditaments, for terme of the life of euery such offēder or offēders, as also shal haue & suffer during

his

his and their lines: perpetual imprisonment. Prouided alwayes and be it enacted by thauctoritie aforesaide, that all and euery ecclesiasticall person beyng conuicted or attainted in forme aforesayd, for euery such his office shalbe deprined by the ordinary from his promocion spirituall or ecclesiasticall, in such like maner and forme: that it shalbe lawfull for euery patron, foūder, or gener therof, to present after such depriuacion had, some one other to the same, as though the said offender or offenders were deceased. And if any person or persons being hereafter conuicted or attainted of any the said offences in forme aforesaid committed, shal after his or their conuiction or attainder, eftsones commit or perpetrate any of the saide offences in forme aforesaid: that then euery such seconde offence or offences, shalbe demed and adiudged high treason. And the offender or offenders therin, their abbettours, procurers, and counsellers, and all and euery they^r aydours, and comforters, knowing the said offences or any of them to be done, being therof conuicted or attainted according to the lawes & statutes of this realme, shall be iudged and demed high traytours, and shall suffer paines of death, and lose and forfait all they^r goodes and cattalles, landes and tenemen^tes to the Queenes maiestie, her heires and successours, as in cases of high treason, by the lawes of this realme at thys day of right ought to be lost & forfaited. And be it further enacted by the said auctoritie: that if any person or persōs at any time after ỳ said first day of February next to come during the said mariage, compasse or imagine the death of the kinges maiesty that now is, and the same maliciously, aduisedly, and directly, shal vtter and attempt by any writing, printing, ouert dede or act: or if any person or persōs at any time after the said first day of February next comming, shall maliciously, aduisedly, and directly, by wryting, printing, ouert dede, or act, affirme that the kynges maiestie that now is during the said matrimonie, ought not to haue or inioy iointly togethers with the Queenes highnes the stile, honour, and kingly name of this realme, or that any person or persons being neither the king or ỳ Queenes maiestie that now is, during the saide matrymonie betweene them, ought to haue or enioy the stile, honour, and kingly name of this realme: or if any person or persōs after

Imp^t.

2. offence Treson

Compas

Act

after the sayde daye, by any wrytyng, printing, ouert dede, or acte, maliciously, aduisedly, and directly, doe affirme that the Queenes maiestie that now is during her lyfe, is not nor ought not to be Queene of this realme, or after her death that the heires of her highnes body beyng kinges or Queenes of this realme, of right ought not to haue and enioye the imperiall crowne of thys realme, or that any person or persons other then the Queenes maiestie that now is during her lyfe, or after her death, other then the heires of her bodye begotten, beyng kynges or Queenes of this realme, as long as any of her sayd heires of her body shalbe in life, of right ought to haue and enioy the imperial crowne of this realme: That then euery such offence and offences shall be aduiged hygh treason. And the offendour and offendours therein, their abbettours, procurers and councellours, and all & euery their aidours and comforters, knowing the sayd offences or any of them to be done, being therof conuicted or attainted by the lawes and statutes of this realme, shall be demed and adiudged hygh traytours, and shall suffer paynes of death, and lose and forfait all their goodes and cattalles, lands and tenementes to the Queenes maiestie, her heires and successours, as in cases of high treason as is aboue sayde. And albeit we the Lordes spirituall and temporal, and the commons in this present parliament assembled, haue syrme hope and confidence in the goodnes of almightie god, that lyke as he hathe hitherto miraculously preserued the Queenes maiestie from many great and imminent perils and daungers: euen so he wyll of hys infinite goodnesse giue her highnesse strength, the rather by our continuall prayers to passe well the daunger of deliuerance of chylde, wherwith it hath pleased hym (to all our great comforte) to blesse her. Yet for as much as all thinges of this worlde be vncertaine, and hauing before our eyes the dolorous experience of the inconstant gouernemēt during the time of the reigne of the late kyng Edward the syxte: do plainly see the manifold inconueniences, great daungers and perilles that may ensue to this whole realme, if foresyght be not vsed to preuent al euyll chaunces yf they shoulde

happen,

happen. For the eschewing wherof we the lordes spirituall and temporall, and the commons in this present parliament assembled, for and in consideracion of a most speciall trust and confidence that we haue and repose in the kinges maiestie, for and concerning the good and politike gouernement, order and administracion of this realme, in the time of the yonge yeres of the issue or issues of her maiesties body to be borne, if it should please God to call the Queenes highnes out of this present life, during the tender yeres of such issue or issues (which god forbidde) according to such order and maner as hereafter in this present act his highnes moste gracious pleasure is shoulde be declared and sette forth, haue made our moste humble suite by the assent of the Queenes highnesse, that his maiestye woulde vouchsafe to accepte and take vpon hym the rule, order, education, any gouernement of the sayde issue or issues to be borne as is aforesayde, vppon whyche our suit beyng of his sayde maiestye moste graciously accepted: it hath pleased his highnes not onely to declare, that like as for the fyrst part his maiestye verely trusteth that almighty God (who hath hytherto preserued the Queenes maiestie) to gyue this realme so good an hope of certeyne succession in the bloode royall of the same realme, will assist her highnesse wyth his graces and benedictions, to see the fruit of her body well brought forth, liue, and hable to gouerne, whereof neyther all this realme, ne all the worlde besides, shoulde or coulde receiue more comforte then his maiestie shoulde and woulde: yet if such chaunce shoulde happen, his maiestie at our humble desyre is pleased and contented, not alonely to accepte and take vppon hym the cure and charge of the education, rule, order, and gouernement of suche issues, as of this moste happye marryage shall bee borne betweene the Queenes highnesse and hym: but also during the tyme of suche gouernement, woulde by all wayes and meanes studye, trauaile, and employe hym selfe to aduaunce the weale bothe publyke and private of this realme and dominions thereunto belōging, according to the said trust in Education

his

his maiestie reposed with no lesse good will and affection: then if his highnes had ben naturally borne amongste vs. In consideracion wherof, be it enacted by the Kyng and ȳ Queenes most excellent maiesties, by thassent of the lords spiritual and temporal, and the commons in thys present parliamēt assembled, and by thauctoritie of the same: that if it shall so please god to call the Queenes maiestie oute of this present life (which god forbid) before the issue of her body inheritable to the crowne of this realme if it be male shall accomplish the age of eightene yeres, or if it be female before it shalbe of the age of fiftene yeres, and not maried after the age of cōsent and before the saide age of .xv. yeres: that then and immediatly after, and from the decease of our said soueraign lady the Queene: The kinges maiestie ȳ now is, shall have the rule, order, education and gouernement of the person of such issue or issues, & the rule, order, & gouernmēt (under such issue or issues) of this realme, & the dominiōs to the same belonging, vntyl the same issue or issues inheritable to the imperiall crowne of thys realme if it be male, shall accomplishe the full age of .xviii. yeres, & if it be female, vntyll such issue female shall accomplishe the age of .xv. yeres, & be maryed after the age of consent and before the said age of .xv. yeres, if the said issue or issues and our said soueraigne lorde the king shall so long liue together, and that during and by al the time of suche gouernement, all and euery the pactes, couenantes, articles, and agrements mencioned and comprised in the treatises and act of parliament, and euery of them made and concluded for and concerning the honorable mariage had and consummate betwene the king and the Queenes maiesties, which on the behalf of his maiestie ben to be observed, performed and kept, shall after the decease of the Queenes maiestie during the time of the said gouernement, remain, continue and be in as good and full force, strengthe, and effect to all intentes and purposes, as they were at anye time during the sayde mariage, or now ben, and as if they were newly by apt wordes, termes, and sentences, inserted and rehearsed in this present act, and newly made & enacted to stand, remaine, continue, and to bee obserued & kept during the time of the said gouernement, and shalbe by his maiestie during the sayd time inuiolably obserued, performed

Education

med, maintenyed, and vpholden, in such sorte, and in as full, large, and ample maner to al respectes as they should and ought to be during the time of the sayd mariage, or after. And his highnes and the Queenes most excellent maiestie are pleased and contented, that it be enacted by this present parlament, that nothing shalbe done, permitted, or assented vnto by his maiestie to the contrary. And be it further enacted by thauctoritie aforesaide: that if any person or persons, during the time that our sayde soueraigne lord the king that now is, shal and ought to haue ẏ order, rule, education, and gouernement of suche issue or issues being king or Queene of this realme, according to the order and prouision aforesaide, maliciously, aduisedly, and directly, by writing, printing, ouert dede, or acte, do compasse, attempte, and go about to destroy the person of our sayde soueraigne Lorde, or to depriue or remoue his sayd highnes from the order, rule, education, and gouernemēt of thesame issue or issues beinge Kynge or Queene of this realme, contrary to the tenor, intent, and true meanynge of this present act: that then euery such person or persons so offending, their procurers and abbettours, being therof lawfully conuict or attainted by the lawes of this realme, shalbe demed and adiudged high traitours. And that all and euery such offence and offences, shalbe demed and adiudged high treason, and thoffēdour and offendours therin: their procurers, counsellours, and abbettours, shall incurre the daungers, forfaitures, and penalties of hygh treason. And be it further enacted by thauctoritie aforesayde, that all trials hereafter to be had, awarded, or made for any treason, shalbe had and vsed onely according to the due order and course of the commō lawes of this realme, and not otherwise. Sauing to euery person and persons, bodyes politike & corporate, their heires and successours other then the offendours and their heires, and such person and persons as claime to any of their vses: al such rightes, titles, interesses, possessions, leases, rentes, reuersions, offices, and other profites, whiche they or any of them shall haue at ẏ day of ẏ cōmitting such treasons, or at any time afore, in as large & ample maner as if this act had neuer been had nor made. Prouided allwayes and be it declared and enacted by thauctoritie aforesaide, that concelement

Trials

Sauing

Misprision

or keping secret of any high treason: bee demed and taken only misprision of treason, and thoffenders therein to forfait & suffer as in cases of misprision of treason hath heretofore been vsed, any thing aboue mencioned to the contrary notwithstanding. Prouided also that if it shall fortune hereafter any of the pieres of this realme to be endicted of any of the offences made treason or misprision of treason by this act: that then thesame piere or pieres so beinge endicted, shalbe put to answere vnto euery such endictement before the high Steward of England for the time being, & to haue his and their triall by his and their pieres, and to receaue and haue such like iugement vpon the same triall of his or their pieres, or making open confession of ỹ same offence or offences, as is vsed in other cases of high treasõ. And it is further enacted by thauctoritie aforesaid, that no person or persons, shal in any wise be impeched for any of thoffences aboue saide, committed only by opẽ preaching or wordes: vnlesse the offendour or offendours be thereof endicted within six monethes next after thesame opẽ preaching or wordes, any thing conteined in this act to the cõtrary notwithstanding. Prouided always and be it enacted by thauctoritie aforesayde, that vppon the arreignement of any person, which hereafter shall fortune to be arraigned for any treason mencioned in this act, al and euery such person and persons, or two of them at the least, as shal hereafter, write, declare, confesse, or depose any thing or thinges against the person to be arraigned: shall if they be then liuing, and within the realme, be brought forth in person before the partie arraigned, if he require the same, and obiect and say openly in his hearing, what they or any of thẽ can against him, for or cõcerning any the treasons conteined in the inditement, wherupon ỹ partie shalbe so arraigned, vnlesse the partie arraigned for any such treason shal willingly cõfesse the same, at ỹ time of his or their arraignement. Prouided neuertheless and bee it enacted by thauctoritie aforesaide, that in all cases of high treason concernyng coyne currant within this realme, or for cõterfaiting the king or Queenes signet, priuie seale, greate seale, or signe manuel: such maner of trial and none other be obserued and kept, as heretofore hath been vsed by the common lawes of this realme. Any lawe, statute, or any other

Piers

Money
Seale
Signe manuel
Triall

other thing or things to the contrary notwithstandinge.
A Prouyded alwayes that the cõsellours, procurers, comforters, and abbettours, for his or their first offence: shall suffer lyke punishment, penaltie, and forfaiture, as is cõteined in this act against the principal offẽdours for their first offence and none other. And that the counsellours, procurers, comforters, and abbettours, for his or their second offence: shall sustaine lyke punishment, penaltie, & forfaiture, as is conteined in this acte against the principall offendour or offendours for their seconde offence and none other. Coũcellours

¶ Petit treason.

Aves deuant: les loys & statutes, queux concernont graund treason. Il remain a monstrer & declarer, les loys et statuts queux cõcerne petit treason. Pur le declaracion du queux: nous couient resorter arere al dit statut de An. 25. E. 3. cap. 2. & comenser la ou dessomus. s. ouc le residue del dit statut, quel est tiel. s. Et dueſq̃ ceo il y ad vn auter maner de treason. e. quãt vn seruant tua son master, Seruaunt
vn feme que tua son baron, ou quãt home seculer ou de re- Feme
B ligion, tua son prelat a que il doit foy & obedience, & tiel ma- Prelate
ner de treason: doña forfaiture des escheates, a cheſcũ seig- Eschets
C nour de son fee proper. Et pur ceo que plusours auters cases de semblable treason, purront eschuer en temps a venir, queur home ne purra pẽser ne declarer en present: Assentus est, que si auter cas suppose treason que nest especifie paramont, auenigne de nouel deuãt aſcuns iuſtices: demurgent les iuſtices sans aller a iugement de treason, tãque per deuant le roy & son parlement, soit monstre le cas & declare ie q̃l il doit estre a iuge treason ou auter felonie. Auter case Surcese Parlement
D Et si per cas aſcun home de cest realme, chiuaucha arme, discouert, ou secretement, one gents armes contre aſcun auter, pur luy tuer ou disrobber, ou pur luy prendre ou reteiner tanſq̃ il face fine ou raunsom pour sa deliueraunce auoir, nest pas lentencion le roy et de son counsell, que en tiel cas soit a iuge treason, eins soit a iuge felonie ou trespas, solonſq̃ le ley de la terre auncienment vſee, et solonc E ceo que le cas demaunda. Et si en tiel cas ou autre semblable, deuaunt ces heures aſcuns Iuſtices eient a iuge Treason, et per cell cause les terres et tenementes, Arme Tuer Treson Felony Trespas

Forf. Eschets ont esse deuenus en la maine le roy come forfaitz: ceux chiefe seignours del fee lour eschetes des tenements de eux tenus, le quel que les tenements soient en la maine le roy, ou dautry per done ou en auter maner, sauant toutz foitz
Sauant Lan & wast Chatels a nostre seignour le roy, lan & le wast, & les forfaiteurs des chateux queux a luy aperteignōt, in les cases suisnosmes.
Scire fa, Et que briefs de Scire facias deuers les terre tenantz soient grauntes en tiel cas, sans auter original, et sans allower la protectiō nostre seignour le roy en la dit suit. Et qui de les terres queux sont en la maine le roy: soiēt briefs grauntz as biscountes des counties la ou les terres sont,
Ouster le main Tomen ley douster ent la maine le roy sans auter delay. *Sicome le primer part du cel statut de An.25. est declaracion del commen ley: issint est cel darrein part del dit statut. Quar ie troue liures queux fuerent deuant le fesance de cest statut: queux aiugeont tiels actes icy mentiones: petit treason.s. en le liure dassise.12. E.3.P.30. feme tua sa mastres,* Seruaunt Iugement Fem *& ceo fuist aiuge treason. Per que el fuist combure, & titulo corone in fits.P.383.P.15.E.2. feme compassast la mort son baron, & luy naufra, & lessa giser pur mort, & fua, & le baron leua hue et crie, sur que la feme fuist apprehendu, & troue culpable de ceo, per que el fuist combure.*

Auxi Thorp *dit lib.ass.22. E.3.P.49. que le seignour auera lexchet in le cas ou le seruant tua son master de tant de terre quant est tenus de luy, ceo que tiel treasō ne toucha le roy mesme. Issint p ceux liures apiert que il fuist le common ley deuant le fesans du cest statut de An.25. La letter est* si le seruant tua son master *sans parler del mastres, & vnquore si il tua sa mastres, il est deins le purueu del dit estatut, come apiert. M.19.H.6.f.47. mesme ley est, si le seruant apres que il est hors de seruice: tua son master, ceest petit treason, Si issint soit que il le fist de male cogitacion prepense durant le temps que il fuist in seruice. Quod vide eodem titulo in fits.P.210. An.33. lib.ass. & vnquore nest expressement deins la letter del dit statut de An.25. Auxi abbettours & procurers, sont prises deins cel darrein part de cest estatut concernant petit treason, comēt que ne sont nosmes ne expresses deins la letter dicel, come apiert en le dit title in fits.P.216. An.40. lib.ass. ou* Fitz John *dit, q̄ si le seruant procura & abbetta vn de tuer son master per quel il luy tua: ceo est treason. Et il dit que deuant* Shard *vn Normain fuist ductor dun nief anglois, qui auer les gents anglois oue luy de robber sur la meer, & fuist pris & troue culpable, & pur ceo que il fist ceo felonie*

Seruaunt Mastres Abbettours Pirats

lonie en lang de Normandy: vers luy il ne fuist accompt forsq; felonie. Felony
Mes les Anglois, de ceo que ils le fieront sur sa lang: il fuist vers eux,
A *aiuge treason, eo que ils le fieront sur le lang de Normandie. Nota auxi*
que puis le fesans du cest estatut de An. 25. home ad aiuge petit treason
in auters cases, quam que sont in la letter del dit estatut expresses, come
apiert. 27. lib. ass. P. 63. ou Shard *dit: que si vn des enditours discouer* Enditour
le counsel le roy: que ceo serra treason come ascūs iustices teignōt opini- Counsell
on. Quere quel maner de treason ceo est que Shard *pensa. s. graund*
B *ou petit. Et vide. 30. lib. ass. P. 19. que le mitter auant dun excommenge-*
C *ment south les bulles de Pape: serroit petit treason si le roy voet.* Bullys
Item An. 1. H. 6. f. 6. home vilage de felonie, fuist imprisone in bank le roy, &
fuist attaint del debruser del prison, et de amesnant certain persons de- Prison
hors esteātz la pur treason. Et ceo fuist aiuge petit treson. En labbrige-
ment des statutz in le title de treason: troueres vn estatut suppose destre
fait. An. 2. H. 6. capit. vltimo per quel est ordone que debruser de prison Prison
serra treason, a indurer tansq; al procbein parlement. Mes cel statut ie
ne trouay, inter les estatutes del long report.

¶ Felonie du mort de home. Cap. 3.

D
E
¶ *Ou conspiracie de tuer home serra felonie sans*
act, ou auter rien fait.

ILy ad vn estatut fait An. 3. H. 7. ca. 13. a ceel effect. s. Item forasmuch, as by quarels made to suche as hath ben in great auctozitie, office, and of coūsel with kynges of this realm: hath ensued the destructiō of ẏ king, & the vndoing of this realme, so as it hath appeared euidently, whan cōpassinge of the death of such as were of ẏ kings true subiectes was had: the destructiō of the pzince was imagined thereby, & foz the most part it hath growen & ben occasioned by enuy and malice of the kinges owne household seruants, as now late like thing was lykely to haue ensued. And forasmuch as by the lawe of this lande, if actual dedes be not hadde, there is no remedy foz such false compassinges, imaginaciōs, & confederacies, had againe any Lozde oz any of the kinges counsell, oz any of the kinges great officers in his household, as Steward, Treasozer, Controller. And so great incōueniēces might ensue, if such vngoodly demeaning shold not be straitly punished, ere ẏ actual dede were done. Therfoze it is ordeined by ẏ king, the lozds spiritual & tẏpozal, & the cōmōs in ẏ said ꝑliamēt assēbled, & by auc-

Sta. de An. 3 H. 7. ca 13.

No act

Steward

torrtie of the same, ꝑ frō hēceforward ꝑ Steward, Treasorer, & Cōtroller of the kings house for ꝑ time being, or one of thē: haue full auctorities & power to inquire by. 12. sad mē & discrete persōs of the cheker rolle of the kings honorable

Seruaunt

houshold, if any seruāt admitted to be his seruant sworne, & his name put into the cheker rolle of his houshold, what so euer he be seruing in any maner office or rowme reputed had, & takē vnder ꝑ state of a lord, make any cōfederacies

Compassing king Lord

cōpassings, cōspiracies, imaginacīōs, w̄ any ꝑson or persōs to destroy or murder the king or any lord of this realm or any other ꝑson sworne to the kinges cōsel, Steward, Treasorer, Cōtroller of the kinges house, ꝑ if it be founde afore the said Steward for the time being by ꝑ said. 12. sad men, ꝑ any such of the kinges seruauntes as is aboue saide hath cōfedered, cōpassed, cōspired, or imagined as is aboue said: ꝑ he so foūd by ꝑ inquere, be put therupō to answere.

Trial

And the Steward, Treasorer, & Cōtroller, or two of them, haue power to determine the same matter according to the law. And if he put him in trial, ꝑ thē it be tried by other. 12. sad mē of the said houshold. And ꝑ such misdoers haue no

Challeng Felony

challēge but malice, & if such misdoers be foūd gilty by cōfession or otherwise, that ꝑ said offence be iudged felony, & thei to haue iudgement and execution, as felons attainted ought for to haue by the common lawe.

¶ *Le diuision dhomicide per Bracton. Cap. 4.*

ESt enim inter alia crimina: crimē quod ex parte tāgit ipsū regē cuius pax infringitur, & ex parte priuatam ꝑsonā, q̄ nequit & cōtra pacē regis: occidit. Vnde primo vidēdū est de homicidio, quid sit, & vnde dicatur, q̄ eius

Diffinition

ꝑcies, & qua pena homicide puniētur. Est enim homicidiū hominis occisio, ab hoīe facta. Si autē a boue, cane, vel alia re: non dicitur ꝓprie homicidiū, dicitur homicidiū ab homine, & cedo, quasi hominis cediū. Species ho-

Species Spirituale Corporale

micidii sūt multe, nā aliud spirituale, aliud corporale. De spirituali vero: ad ꝑsens nō est dicēdū. Sed corporale est quo homo occidit corporaliter, & hoc dupliciter cōmittitur līgua & facto. Līgua: trib⁹ modis, s. ꝑcepto, cōsilio

Lingua & facto

defēsione vel tuitiōe facto, quatuor modis. s. iustitia necessi-

A ceſſitate, caſu, et volũtate. Iuſtitia, vt cũ iudex vel iuſti- Iuſtitia
ciarius reũ iuſte dãnatũ occidit. Iſtud autẽ homicidiũ ſi
ſit ex liuore vel delectatione effũdẽdi humanũ ſanguinẽ
licet ille iuſte occidatur, iudex tñ peccat mortaliter, pp-
ter intẽtionẽ corruptã. Si vero hoc fiat ex amore iuſtitie,
nec peccat iudex ipſũ condẽnãdo ad mortẽ, & ꝑcipiẽdo
miniſtro vt occidat eũ, nec miniſter ſi iuſſus a iudice: oc-
cidit condemnatum, & peccat vterq; : ſi hoc fecerint iu-
B ris ordine non ſeruato. Neceſſitate: quo caſu diſtinguen- Neceſſitate
dum eſt vtrum neceſſitas illa fuit euitabilis an non. Si
autẽ euitabilis, & eam euadere potuiſſet occiſor abſque
occiſione: tunc erit reꝰ homicidii. Si autẽ ineuitabilis, qa Ineuitabilis
occidit hominẽ ſine odii meditatione in metu & dolore
animi, ſe & ſua deliberando, cum aliter euadere non po-
C tuiſſet: non tenetur homicidii. Caſu: ſicut per infortuni- Caſu
um, cum quis ꝓiicit lapidẽ ad auẽ, vel animal, & aliꝰ trã- Infortunium
ſiẽs: ex inſperato percutitur, et moritur. Vel ſi quis arbo-
rem inciderit et ꝓ occaſum arboris, aliquis opprimatur, et
hmõdi. Sed hic diſtinguendum eſt, vtrum quis dederit o-
perã rei licite: an illicite. Vt ſi lapidẽ ꝓiiciebat quis ver- Illicite
ſus locũm per quẽ conſueuerunt homines tranſitum fa-
cere, vel dum inſequitur quis equum, vel bouẽ, et aliquis
a boue vel equo ꝓcuſſꝰ fuerit, et hmõdi. Hic imputabitur
ei. Si vero licite rei operã dabat, vt ſi magiſter cauſa diſ- Licite
cipline diſcipulũ verberauit, vel dũ quis deponebat fenũ
de curru vel arborẽ inciebat et hmõi adhibuit diligẽtiã
quã potuit. s. recipiendo, & ꝓclamando, nec nimis tarde,
aut dimiſſe, ſed tẽpore cõgruo et ita clamoſe, vt ſi aliquid
ibi fuiſſet vel illuc veniſſet, potuiſſet aufugere, aut ſibi
precauere nõ imputabitur ei. Idẽ iuris eſt de magiſtro nõ
D excedẽti modum verberãdi diſcipulum. Voluntate, vt ſi Voluntate
quis ex certa ſcientia, et in aſſultu ꝓmeditato, ira vel odio,

vel causa lucri, nequiter & in felonia, cōtra pacē domini regis, aliquē interfecerit. Et fit aliquando huiusmodi homicidium: pluribus astātibus & vidētib⁹, aliquādo vero clanculū & nemine vidēte, ita vt scire nō possit, quis sit occisor, huiusmodi homicidiū: dici poterit murdrū secūdum quod inferius dicetur. Pena vero homicidii duplex est, spiritualis, videlicet & corporalis. Spiritualis: tollitur p penitētiā, & occidit quis aliū dupliciter, quādoque lingua, quādoq; facto. Līgua: vt si quis dissuadēdo, retrahit aliquē a bono proposito volentē alium liberare a morte, & sic quodāmodo indirecte facit quis homicidium: pena vero homicidii commissi, facto variatur: ná pro homicidio iustitie, iusta & recta intentione facto: non est aliqua pena infligēda. Si sit aliquis qui mulierē pregnantē percusserit, vel ei venenum dederit, p quod fecerit abortiuū: si puerperiū iā formatū vel animatū fuerit, & maxime si animatū: facit homicidiū. Possūt et multi culpabiles esse homicidii sicut et vnus. Vt si plures rixati fuerint inter se in aliquo cōflictu, & aliquis sit interfect⁹, inter tales, nec apparet a quo vel a cuius vulnere, omnes dici possūt homicide, et illi qui pcusserūt, & tenuerunt malo animo pculsum, dū percussus fuit. Itē & illi qui volūtate occidēdi venerūt, licet nō percusserint. Itē & illi qui non occiderūt, nec voluntatē occidēdi habuerūt, sed venerūt ad prestandū consiliū et auxiliū occisoribus, quāuis aliquādo eorū violētia repellat. Itē non solū tenetur ille qui pcutit, et occidit: verūetiā ille qui precepit pcutere et occidere, quia cū nō sint immunes a culpa, immunes esse nō debēt a pena, nec etiam ille qui cū posset homines a morte liberare, nō liberauit. Itē fit homicidiū in bello, et tūc vidēdum est vtrum bellū sit iustū an iniustum. Si autem iniustū tūc tenebitur occisor. Si autē iustū, sicut pro detē

tione

Ouertment
Secretement
Murdrum
Pena
Lingua
Facto
Fem enseint.
Plusours
Abettours
Guerre

tiõe patrie, nõ tenebit' nisi hoc fecerit corrupta volũtate.

A *Agreablement a ceſt diuiſiõ: le ley eſt a ceſt iour, come apiera a toy p les liures q̃ux iay collige ſur ceo. Et pur ceo ou il dit q̃ homicide corporel eſt cõmiſe in fait. 4. voies. s.* iuſtitia, neceſſitate, caſu, & volũtate. *Veirons les caſes q̃ux reſpiciõt cel part. s. iuſtice et enſuemẽt les auters.*

B ¶ *Ou le order del ley nient obſerue in execution de Iuſtice ſerra homicide deſtre felonie.*

ESt communement agree, que ſi vn ſoit aiuge deſtre pendu, & iſſint deſtre executé: eſt cõmaunde al vicoũt, & le viſcoũt luy decolla, ceſt felonie in le vicoũt, pur ceo que le order del ley neſt obſerue: in le mittãt luy al mort. Meſme ley eſt ſi vn q̃ neſt officer, voile luy tuer de ſon teſte demeſne. *Quod vide. M. 35. H. 6. f. 63. et in fits, titulo coron. P. 205. An. 27 l. aſſ. P. 41. et de cel felonie la feme le mort, poit auer appel. Mes* Scrope *ſemble q̃ auterm̃t ſerra, ſi ceſtuy qui eſt tue ſoit atteint p vtlarie, come apiert eodẽ titulo. H. 2. E. 3. P. 148. ou lẽdite allega: q̃ ceſtuy de qui mort. &c. ſuiſt et eſt vtlage de felonie.* Scrope *peut eſtre q̃ cel vtlarie eſt reuerſe, ou q̃ il auer ſon charter de pardõ, per q̃ de ceo ferromus ſerche icy, et mãdromus in le chaũcerie: a ſcauoir ſil auer charter de pardõ, et endementiers ſerres p mainpris tanſque a certeine iour. &c. & diſoit que ſil trouua lutlarie niẽt reuerſe ne q̃ il auer charter de pardon: que ceſtuy defendãt ne reſpõdra plus auãt. &c. Et tamẽ deuãt il diſont q̃ ne liſt vn a tuer auter atteĩt de felonie p vtlarie. Ideo q̃re. &c. ſẽble q̃ liſt a cheſcũ de tuer home atteint in p̃munire, car leſtatut de an. 25. E. 3. c. a. 21. de p̃rogatiuis, voet que home peut faire de eux, ſicome des enemies le roy ſans eſtre impeche. &c.*

Scrope Irpele Vtlage Pardon Mainprise D Premunire

E ¶ *Homicide fait de neceſſite ineuitable pur auaunce iuſtice eſt iuſtifiable. Cap. 5.*

LE viſcõt, baile, ou aſcũ auter qui ad garrãt darreſter home endite de felonie: peut bien iuſtifier le tuer de luy ſil ne voile ſuffrir luy meſme eſte arreſte, eins eſtoit al deſẽs ticlm̃t: q̃ lofficer ne peut faire larreſt ſans luy tuer, et in tiel cas: lofficer ſerra diſcharge ſans attender le grace le roy. s. ſans acquerir pardõ. *Vt patet. 22. l. aſſ. P. 55. & titulo coron in fits. T. 22. E. 3. P. 261. ou* Thorp *dit q̃ cheſcũ home peut prẽder larons, et ſils ne voilẽt ſoi rẽder, mes eſtoiẽt al deſẽs ou ſuõt: in tiel cas il les peut occire ſans blame. Ergo p luy ceſtuy qui nad garrãt peut ceo faire, auxi auãt come ceſtuy qui ad garrãt (larreſt eſteãt pur felonie) Et la il recita* comẽt vn gaoler yiẽt al gaole ouc vn lãterne in ſa main a veier ces priſo-

Vlc. Gaile Arreſt Pardon Arreſt

Gaylour

ners

Pleffons

ners, q̃ux auoient debruſe lour ferris, et eſtoiẽt touts preſtes dauer occiſe luy, et batoiẽt et naufroient luy malemẽt, mes il auoit vn hatchet in ſa main, ouc q̃l il occiſt .iii. de eux, et puis eſchapa, et fuiſt ainge p tout le coũſel q̃ il auer bien fait. &c. Et nota q̃ come home peut iuſtifier le tuer dũ auter deuãt larreſt, auxibiẽ peut il ceo iuſtifier ap̃s larreſt, ſi il ſurda

Arreſt

ſur ineuitable neceſſite, come auãt eſt dit. Et pur ceo ſi vn ſoit arreſt pur felony, et come il eſt in ame ſnãt al gaole: il face debate, et ſen fua, et lauter luy purſua tielmẽt: q̃ il ne peut reprender ſans luy tuer, ceſt tuer eſt iuſtifiable. Q uod vide titulo coron in fits. 3. E. 3. Itiñ Northt. P. 328. & ouc ceo agreõt les liures de. 3. E. 3. Eiſdẽ titulo et Itinere. P. 288. Itẽ. P. 289.

Egliſe

& P. 290. & la le cas fuiſt q̃ home fua al egliſe pur felonie, & puis ala dehors in le nuit, & la ville q̃ luy gardiſt in le egliſe: luy purſuuoient et

Arreſt

occidoient, eo q̃ il ne ſe voit rendre. Et fuiſt allowe come bien fait. Iamẽ eodẽ titulo. 3. E. 3. Itiñ Northt. P. 346. Louth dout a de le tuer, eo q̃ peut eſtre q̃ ceſtuy q̃ fuiſt iſſint arreſte: ne fuiſt culp̃ del felonie, coment q̃ il

Robbery

ſoit endite de ceo, iſſint nient ſemble al cas ou vn eſt purſue ſur le robberie et tue. &c. Mes p les liures auãt dits: apiert q̃ tiel tuer neſt felonie

Pardon Finable

ne que aſcũ choſe ſerra fait par ceo, ne que aſcũ pardõ eſt requiſit. Sed vide ibm̃. P. 349 que il eſt in tiel cas finable, & que vn fine de. xl. s. fuiſt pur ceo paie. Q uere ſi il fuiſt pur le tuer, ou pur leſchape. &c. Et nota ſi

Enquere Diſcharge

ceſtuy qui tua auter, cauſa le matter que eſt iuſtifiable vt ſupra: deſire troue deuãt luy m̃ p reaſon daſcũ iuriſdiction q̃ il ad de enquerer des felonies, il ne ſerra diſcharge ſur tiel enditmẽt troue, tãſq; il ſoit arraign ſur ceo, & le matter auxi troue p verdit. V t patet eiſdẽ titulo et Itinere. P. 288. et. 328. eo q̃ il m̃ fuiſt le iuge. A utermt eſt ſi le trouer de ceo ſoit deuãt auters cõmiſſioners. Et vide leſt. de malefactorib̃ in parcis, fait

Foreſter Sta. de Anno 21. E. 1.

lã. 21. E. 1. que dona poar al forſter, parker, ou warener a tuer miſſi ſours: ſils ne voulent eſte iuſtifies. La letter du quel eſt tiel. V t malefactores in foreſtis, chaceis, parcis, et warennis, de cetero plus caueãt, & timeant, in eiſdẽ intrare & malefacere, q̃ conſueuerunt, dñs rex ad pliamentum ſuum poſt paſcha, An. regni ſui. 21. ad inſtãtiã magnatum regni ſui, conceſſit & extunc firmiter p̃cepit obſeruari, q̃ ſi quis foreſtarius, p̃carius, aut warennarius, in balliua ſua malefactores aliquos inuenerit vagãtes, ad dãnũ ibidẽ faciẽdum, et quiſe foreſtariis aut warẽnariis illis, poſt clamorẽ et huteſium

Foreſter

leuata

leuata, ad paci regis ſtādū recte, reddere noluerīt: immo Huy
ad malitiā ſuā exequendā & cōtinuandam, & pacē regis
diffugiendam, fugā fecerīt, & vi & armis ſe defenderint:
licet foreſtarii, parcarii, et warēnarii illi, aut alii quicun-
que ad pacē dñi regis exiſtētes in comitatiua foreſtario-
rum, parcariorum, aut warēnariorum illorum venientes
ad tales malefactores ſic arreſtandos, ſeu capiendos, ali-
quē ſeu aliquos hm̄oi malefactorū interfecerīt: nō ꝓpter
hoc occaſionētur coram dño rege & iuſticiariis quibuſ- Tue
cunq;, aut aliis balliuis dñi regis, ſeu aliorum quorum-
cunq; infra libertatē aut extra. Nec ꝓpter hoc amittant
vitā vel mēbrum, aut aliam penā ſubeant, immo firmam Peyn
pacē dñi regis inde habeant. Sed bene caueant foreſtarii, Fozk. Caucant
parcarii, warēnarii, & alii quicunq;, ne occaſione cōten-
tionis, diſcordie, cōtumelie, aut alicui⁹ maliuolentie, ſeu
odii ꝑhabiti, aliquibus ꝑ balliuas ſuas tranſeuntes, mali-
tioſe imponant: ꝙ occaſione malefaciendi in balliuis ſu-
is, intrāt cum hoc nō fecerint, nec ipſos vagantes vt ma-
lefacientes, nec malefaciētes eos, occidant. Quod ſi fe-
cerīt, & de hoc fuerint cōuicti: fiat de morte ſic interfec-
torum, ꝑut aliorum ad pacem dñi regis exiſtentiū, & ꝑut Tue
de iure & ſecundū cōſuetudinem regni fuerit faciendum.

*¶ Que homicide in defendant ſa meaſon ou ſes biens encon-
ter larons: eſt loial, et ceo pur le vrgent neceſſite.*

Cap. 6.

PLuſiours veignont a comburer ma meaſon moy eſteant la dedeins, Merton
et enuirōnont la meaſon, mes ils ne ceo comburont, & ie ſetta hors, Thote
*& occida lun de eux, ceo neſt felonie. Vt patet. 26. lib. aſſ. P. 23. meſme ley
eſt ſils veignont a ma meaſon pur moy robber, & mon garſō qui eſt oue
moy in la meaſō, tua vn de eux, quod vide in fits, titulo coron. 3. E. 3. Itiñ* Tue
North. P. 330. ꝑ Louth. *Et ibid. p. 305. ou ꝑſēt fuiſt q̄ hōe occiſt auter in ſa
meaſō demeſne ſoi defendāt, et demāde fuiſt de eux qui ſierōt le ꝑſentm̄t
ſi ceſtui q̄ fuiſt occis, venoit de luy robber; car in tiel cas: hōe peut occire*

auter,

Discharge Pardon

auter, tout ne soit il mye soi defendant. &c. et in touts ceux cases il serra quite sans rien forfaitir, ou sans attender le grace le roy, eo q̄ ma mea sō est a moy: come mon castel, hors de quel, le ley ne moy arta a suer. &c. mesme le ley est si vn viēt a moy quāt ie suis hors de ma mea sō, et voile moy

Robber

robber, per q̄ ie luy tua, quar in. 26. lib. ass. P. 32. le cas fuist que vn laron assail vn home in vn mes, et luy pursuist durem̄et, et le home luy occist, et toutz disoīet q̄ l home irra quite sans charter. &c. Nota bene cel dar-

Discharge Pardon

rein liure, quar ceo fait expresse mēcio q̄ il irra quite sans charter. Mes les auters liures ne parlōt riē del charter, ne del forfaiteur, et pur ceo il

Fork. Biens

purroit estre doutful as ascūs: si l forfaceroit ces biēs et besoigneroit dauer charter ou nemy, p̄ q̄ pur toller touts douts: vn estatut fuist fait An.

Sta. de Anno 24. H. 8. ca. 5.

24. H. 8. ca. 5. La letter du quel est tiel. For asmuch as it hath bē in

Robbe Murder

questiō & ambiguitie, ꝑ if any euil disposed persō or persōs do attēpt felonously to robbe or murder any ꝑson or ꝑsōs in or nigh any cōmō high way, cartway, horsway, or foteway, or in their māsiō mesuages, or dwelling places, or ꝑ felonously do attempt to breke any dwelling house in the night time, shold happē in his or their (beig in their such felonus intēt) to be slaine by him or thē who ꝑ said euil doers shold so attēpt to rob or murder, or by any ꝑson or persons being in their dwelling house, which the same euill dooers shold attēpt burglarie to breke by night: if ꝑ said persō, so happenig in such cases to slea any such ꝑson, so attēpting to cōmit such murder or burglarie, shold for the death of ꝑ

Slayn

Forfet Goods

said euil disposed persō forfait or lose his goods & cattalles for ꝑ same, as any other persō shold do, ꝑ by chaūce medley shold happē to kil or slea any other persō in his or their defence. For the declaratiō of the which ambiguitie & doubt, be it enacted by the king our soueraigne lord, with ꝑ assēt of the lords spirituall & tēporal, & the cōmons in this ꝑsent parliam̄t assēbled, & by auctoritie of the same, ꝑ if any per-

Indited

son or persons at any time hereafter, be indited or appeled of or for ꝑ death of any such euil disposed persō or persons, attēpting to murder, rob, or burgularly to breke mansion houses as is aboue said, ꝑ the persō or persons so indited or

Tryed For Lands Goods Discharged

appeled therof, & of ꝑ same by verdite so foūde & tried: shall not forfait or lose any lāds, tenemēntz, goods or cattales for ꝑ death of any such euil disposed ꝑson in such maner slaine but shalbe therof & for ꝑ same fully acquited & discharged in like maner as the same person or persons should be, if he or they were lawfully acquited of the death of the said euil disposed person or persons.

¶ Coment

¶Coment necessite serra interprete, in homicide, seipsum defendendo. Cap.7.

Hoy defend

NOta que la necessite doit estre cy graunde: que il doit estre existime Ineuitable
ineuitable, ou autermẽt il nexcusera. Quar icy il nad a faire oue vn laron (come en les auters cases deuãt) eins oue loial home, & le quel le person qui est occis, ou le person qui occist, commensa laffray: nest ma- Comens
terial, eins tout la matier consist in le ineuitable necessite, sans quel, le tuer nest ascun voi excusable. Per que a faire difinicion de Homicide se defendendo: doiomus dire que il est properment, quãt A. fait affray Hoy defend
sur B. & luy ferist, & B. sen fua tant come il peut: pur saluacion de Fuy
sa vie, issint que il est venus a vn strait: oulter quel, il ne peut fuer, Strait
et A. continua lassaut, per que B. luy feristet occida, ceo est homicide se defendendo. Quar si B. purroit auer auoide le dit A. et ne fesoit, eins quant A. luy ferist: il luy referist a mort, donsq3 est ceo felonie in B. vt Felony
patet titulo corone P. 226. in fitz. An. 43. lib. ass. P. 31. Mes quant A. ferist B. B. luy referist, mes nemy a mort, et puis fua, vt supra, & A. luy pursua tãsq3 B. viẽt a vn strait vt supra, et donsq3 B. luy tua, ceo nest felonie. Et sic nota, que coment que B. luy dona arere diuers plages, vnquore nest material, si issint soit que il fua deuãt le mort al plage done. Et ceo poies veier in les Eires de North titulo corone in fits. 3. E. 3. P. 286. P. 284. P. 287. & P. 297. Et **Bracton** *ad vn text pur la confirmacion de cest ley.* Iure euenit, vt quod quis ob tutelam sui corporis fecerit: iure id fecisse existimatur. *Et nota que apiert* Verdit
43. lib. ass. deuant, que il nest sufficient verdist a dire, que le prisoner occist lauter se defendendo: eins doient monstrer specialmẽt coment. &c. & non obstant que soit specialment troue, sur lenditement, vnquore il ne serra per ceo discharge: tansq3 il ad purchase charter de pardon de Dischargé Pardon
ceo, que est vn confession per implicacion del enditement, ou autrement luy mesme estranga tout outerment del fact, & pleda de rien culpable, & issint troue, & ceo est fait al intent de inducer la forfatour de ses Fort
biens estcants forfaits pur le dit offence. Vt patet. An. 4. H. 7. f. 1. Et lou Biens
lestatut de Glouc. ca. 9. dit, que il doit mitter luy in enquest de bone & Enquest
male, ceo est a entender, quant il est indite de murder ou homicide, & Indite
nemy ou in lenditement le special matter est troue, quar a tiel inditemẽt Rien culpab.
de murder ou homicide: il doit pleder de rien culpable. Quar a pleder

lespecial

Justification

Verdit
Tresp
Justification
Verdit
Discharge
Pardon
Mainprise
Certify

Certifier

Acquite
Brief

Pardon
Fue
Forf.
Biens

Surplusage

Misauenture
Sop defend
Inpris.
Verdit

Pardon

Endite
Justices
Coron

lespecial matter.s. que il occist luy se defendendo: serroit nul ple. Eo que serront donsq; come vn iustificatiõ, ou cel kind dhomicide, nest in ascun manier iustifiable. Per que il doit pleder de rien culpable, & donsque cel special matter, troue per verdit: donera luy auantage. &c. contrarie est in trespas, quar la le partie nauera auantage dun iustification troue p verdit, sil ne soit plede per le partie. Et sic nota q̃ il ne sera discharge de cest special matter tanque il ad perquire son pardon, ou soit acquite de ceo, & donsque son discharge serra in cel maner. s. sil requira a purchaser pardon: il serra primes lesse a mainpris, & suera dauer le record certifye al chauncellour dengleterre, que luy ferra vn charter in tiel cas sans parler al roy, & vnquore le dit statut de Glouc. voet, que les iustices ferront ent scauer au roy: & le roy luy ferra grace si luy pleist. &c. Mes le ent scauer al roy, est intẽdu le certifier de ceo a luy in le chaũcerie. Eo que in ley: il est la touts dits present. &c. & de ceux matters, Vide titulo corone in fits. H. 44. E. 3. P. 94. & T. 15. E. 3. P. 116. & 3. E. 3. Itiñ North. P. 361. ou est dit, que quant home est acquite deuant iustices errants de mort de home soy defendant, il auera brief del chiese iustice, deins quel serra contenue tout le record de sa acquitel al chauncelour, le quel luy ferra sa charter de pardon sans parler au roy. &c. Et nota q̃ deuãt in les Eyres de North: le iurre troua que il fua pur la felonie, pur que il forfist ces biens. Quasi diceret que il ne forfeteroit ces biens, si tiel sugam fecit nust este troue. &c. Mes le ley nest issint come apiert H. 44. & T. 15. E. 3. & 1. H. 7. deuant, per que doiomus penser que lenquere del sugam fecit: fuist come surplusage & voide. &c. Et consider biẽ la letter del dit statut de Glouc̃ester, quel est tiel. **Purueu est ensement que nul brief ne isera desormes de la chauncerie: pur mort de home, denquirer si home occist auter per misauenture, ou soy defendant, ou en auter maner sans felonie, & mes celuy soit en prisõ iusqes al venue des iustices errãtz, ou assignes a gaole deliuerer, & se mis en pays deuãt eux de biẽ & male. Et si soit troue p pais q̃ il le fist soi defendãt ou p misauẽture: donsq; serra les iustices a scauoir au roy, & le roy luy en fra sa grace si luy pleist.** *Cel statut fait mẽciõ des iustices errãts, & iustices du gaole deliuerie, p q̃ semble, q̃ si vn soit endite: deuãt eux: q̃ il occist auter se defendẽdo: q̃ cest bon enditemẽt, est cy bõ: si cõe il vst este troue deuãt le coroner sup visũ corporis. Autrement serra, si tiel inditement soit troue deuant Iustices de peace, eo*

que

que ils nont auctoritie a tiel enditement prendre, come iay oie dire.

A *Et nota q̄ il apiert.H.44.E.3.P.94.deuāt, que il y ad vn cas, ou vn ſerra tue p chaūceme dley, & vnquore ceſtuy qui luy occiſt: ne forfetera aſcun choſe ſi come A. feriſt B. al terre, et ſur ceo A. treit ſon cultel de tuer B.* Chaūceme-dley.
& B. giſant ſur la terre: treit ſon cultel: et A. eſt cy haſty a tuer B. que il Fork
chiet ſur le cultel B. & iſſint eſt occiſe, et ainge in ceo cas, q̄ le dit B. neſt Chiet
culpable de ſa mort, ne forfetera ces chateux, quar A. in maner occiſt Fele de ſe
luy meſme, &c. & comēt q̄ en les eires de North t. deuāt. P. 286. & P. 297. Luy meſme
il y ad vn cas, mult ſēblable a ceſt cas, q̄l ad vn cōtrarie iugement: vn-quore ſi collacīō inter eux ſoit fait, troueres q̄ ils ne ſont in tout ſembla-bles. Quar la il ne giſoit ſur la terre, eins eſtout ſur ſes pees, iſſint il purroit auer fait auter defens pur ſon ſauegard q̄ ne purroit ceſtuy que giſt ſur la terre, &c. & le cas la, fuiſt tiel. s. A. feriſt B. & B. fua tanſq; a vn ſtrait vt ſupra. Et donſq; B. perceiuāt q̄ A. voet luy tuer, tient ſon weapon q̄ fuiſt vn pichfork inter luy & A. & A. fuiſt cy fierce que il curriſt ſur le pichfork, & iſſint fuiſt occiſe, & nient obſtant ceſt matter B. fuiſt miſe a purchaſer ſon pardō & ouſter forfiſt ces biens, &c. Pardon
Fork.

THomicide per miſauenture. Cap. 8. Miſauenture

B *SI vn home ſans male intēt, ietta vn pier, per quel vn auter eſt occiſe, ou ſagitta vn ſete, p quel vn auter eſt feri & occiſe: alant a le mark e, ceſt manier de tuer, eſt homicide p miſauenture. Pur la quel, le occiſour auera pardō de cours: auxi cōe il auera in le cas deuāt in tuāt home in ſon defēs, et ceo p lauātdit ſtatut de Glouc. ca. 9. Vt patet titulo coron in fits, in les eires de North t. 3. E. 3. P. 354. & P. 302. P. 2. H. 4. P. 69. et. P. 11. H. 7. f. 24. & il forfetera ſes biens: auxi auāt cōe in lauter cas de tuant home* Ietta
Sagitta
Pardon
Fork
in ſon defens. Vide leſtatut de Marlebrige ca. 25 q̄ dit. Murdrum de Murder
cetero non adiudicetur corā iuſticiariis, vbi infortunium tantummodo adiudicatum eſt, ſed locum habeat mur-drum: de interfectis per feloniam tantum, & non aliter, Infortunīū
p q̄ leſtatut: apiert q̄ miſauētur al cōmō ley, fuiſt ainge pur murder. Mes Miſauenture
ceo ſēbloit deſtre ouc le diſtinctiō q̄ Bracton de ſuis adfait. s. ou vn fait loyal choſe: et ou nō: quar ſil fait diſloial choſe, et aſcū miſauētur ſur ceo Diſloyal
viēt, p q̄l aſcū eſt occiſe: ceo eſt felony al meīs a ceſt iour, ſil ne ſoit mur- Felony

der

Enter eux

der. Et pur ceo si *A.* feriſt *B.* et *C.* viēt enter eux pur eux de partir, et eſt

Wilauenture

fery a mort p̄ le dit *A.* ou *B.* ſās aſcū male intēt, vnquore ceſt felonie in

Entend

ceſtuy qui occiſt le dit *C.* et nemy miſaduēture, eo q̄ lact q̄ *A.* et *B.* feſoiēt

Verdit
Fort
Pardon

fuiſt diſloial. *V t patet titulo coron in fits. P.* 180. 22. *lib. aſſ.* et ſi *A.* et *B.* entēdoiēt lū a tuer auter, donſq̄ eſt il felony in ambideux. *V t patet ibm P.* 262. *T.* 22. *E.* 3. Et nota q̄ meſme lorder ſerra obſerue in le pleder verdit, forfateur et pardō dun qui tua auter per miſaduēture: come ſerra et ad eſte dit deuāt dun qui tua auter, ſe defendendo et le dit ſtatut de Gloc. extenda auxi auant a lun, come a lauter.

¶ Homicide voluntairment fait. Cap. 9.

Non ſan memory

Discharged Pardon

CEo eſt quāt vn tua auter ou felonious volūte ou intēt: q̄l choſe hōe de nō ſane memorie: ne peut faire. *V t patet titulo forfateur in fits. P.* 33. et *titulo dower. P.* 103. et. *M.* 21. *H.* 7. *f.* 33. et pur ceo la ilz ne luy voilent arraigner apres que il vient a bō memorie, eius luy diſchargont de ceo ſur ſon arraignement, ſans mitter luy a querir pardō, tamen in les *Eires de North.* 3. *E.* 3. *titulo corone in fits. P.* 351. il perquira vn pardon, et oue ceo accorda. *P.* 193. 26. *lib. aſſ.* codē titulo et meſme ley q̄ ſerua pur

Surde & mute Enfant

home lunatike: m̄ ley ſerua pur home ſurde et mute come trouer es auxi en le dit plc. Mes ſi vn del age de. 12. ans, ou outer, tua auter: ceo eſt felonie, meſme ley eſt ſil ne ſoit que de. 9. ans al temps del tuer, ſi iſſint ſoit que per aſcun ſignes peut eſtre intendu que il ad cognuſaunce de bien & male, come per ſon excuſe, ou per aſcun act que il feſoit apres le tuer s. in occultant le mort in aſcun ſecret lieu. Quia in tali caſu malitia ſupplebit etatem vt patet. An. 3. H. 7. f. 2. *Et titulo co-*

Execucion
Reſpite
Lunatike
Enf.

rone in fits. P. 51. & *P.* 57. & la ils reſpitont, execution de luy al intent que il peut auer ſon pardon. Et Bracton dit in les dits caſes del lunatike et del enfant quod alterū conſilii inopia tuetur: alterum facti imbecillitas excuſat. *Item ſi vn Surgeon ou Phiſition ad vn in cure que murruſt tantoſt apres, ou a aſcun temps eſteant*

Surgion
Phiſicion

in ſon cure, ceo neſt felonie, eo que il ne ceo fiſt felonious̄ment, eins encounter ſa volunte. Quod vide titulo corone in fits. P. 163. *V ide tamen* Bracton *fo.* 14. *que ſi vn que neſt Phiſition ou Surgeon emprent ſur luy vn cure, que murruſt in ſa main: que ceſt felonie. V ide titulo corone*

in fits

infitz.P.311. que si home ad vn iument que est accustome a male faire, & le owner ceo bien sachant, ne liga luy, eins luy suffra aller alarge, & puis le iument tua vn home: que ceo est felonie in le owner, eo que per tiel sufferaunce: le owner semble dauer volunte a tuer. Et nota que in auncien temps, la volunte fuist cy material: que il fuist repute pur le fait. Vt patet titulo coron in fitz.P.15.E.3.P.383. ou vn compassant le mort dauter, luy naufra cy grenousement, que il luy lessa giser pur mort, & puis sen fua, et lauter reuiua, & non obstant fuist ainge felonie. Eo que quant sa volunte apiert cy ouertement de luy auer tue. Iument. Naufra. Reuiue.

Volũtas reputabitur p facto. Et ou ceo accorda Bracton qui dit. In maleficiis spectatur voluntas, et non exitus, & nihil interest vtrũ quis occidat an causam mortis prebeat. Voluntas.

Mes le ley nest issint a cest iour, car il doit morir in fait auant que il serra ainge felonie. Et si home ferrist auter tue intent de luy bater, mes nemy a luy tuer, vnquore si il morust de tiel batir, il est felonie in luy qui ferist. Per q̃ a cest iour home peut conuerter le dit text de Bracton & dire quod exitus in maleficiis spectat, et nõ volũtas dũtaxat. Sans intent.

Cõe en les cases pcheins deuãt &c. vide titulo memorato. Feme. Parols.

P.311. ou per malueise parolx dun feme, deux homes combatroient insemble & lun occist lauter, la feme in tiel cas fuist arraine del mort cestuy qui fuist occis. &c. Issint est si 3. veignont a faire vn disseisin, & vn de les 3. tua vn home, les auters 2. in tiel cas, ont este pris come principal felons. Et tamen il ne fieront de male volunte, eins vendrõt in vn compame. Quod vide titulo coron in fitz.P.350. Issint mults cases poiẽt este troues, vbi exitus spectatur, et non volũtas dũtaxat, come auant est dit. Per que a concluder poromus dire que la volunte sinon que fait: en suasur ceo, ne fait offence a cest iour, sinon in treason et auters tiels cases donees per estatut &c.

Murder. Cap. 10.

Voluntarie homicide: peut includer murder. Mes dousq̃ doit auer grainder circumstance de faire le crime: quam que vnquore est parle. Quar murder come est diffine per Bracton est. Extra- Voluntary.

neorum & notorum hominum occulta occisio, manu hominum nequiter perpetrata, que nullo sciente aut vidente: sit facta, preter solum interfectorem, et suos coadiutores, fautoresque, adeo vt nullus statim insequatur clamor popularis. Occulta: dicitur quia nescitur quis fuit occisor. Hominum vero dicitur: ad excludendum bruta animalia que ratione carent. Extraneorum dicitur: quod siue interfectus cognitus fuerit siue incognitus, tamen
Englecheria francigena cousque dicetur, donec englecheria. i. quod anglicus est, probetur per parentes, et id coram iustitiariis presentetur. Ratio vero inuentionis murdrorum, hec
Canutus fuit. s. Canutus Rex dacorum post angliam adeptam, & pacificatam, rogatu Baronum: remisit in daciam exercitum suum, ipsis interim spondentibus, quod quotquot ex
Danys dacis Rex in anglia secum retineret, firmam pacem per omnia haberent, ita vt si quis anglorum aliquem eorum
Fur interficeret, nec super hoc iuditio dei. s. aqua vel ferro defendere se posset: fieret de eo iustitia. Si autem au-
Fyne fugeret, et capi non posset: soluerentur pro eo sexaginta & sex marce & colligerentur in villa vbi huiusmodi erat interfectio, eo quod interfectorem non habuerunt, quod si talis esset villa, vt ex ea pre paupertate colligi non potuissent, colligerētur in hundredo in thesauros regis deponende. Et dicitur murdrum occisio tam notorum quā extraneorum, quia siue notus siue ignotus sit, reputabitur
Englecheria. Dzesent francigena, donec englecheria fuerit corā iusticiariis presentata, et hoc debito modo, quia si minus rite presētatur perinde est ac si non presentatur, ideo de presentatione englecherie videamus. Sciēdū est quod inquiratur, p̄ Co-
Coron ronatores in inquisitione super visu corporis faciēda, sed diuerse, secundū diuersas consuetudines comitatuum. In

qui-

quibusdā vero comitatibus, presentatur englecheria, siue mortuus sit masculus siue femina. Per duos masculos ex parte patris, et duas feminas ex parte matris, de propinquioribus parentibus interfecti, qui olim dicebantur tho- Tholang
lang and thobrod. In quibusdā vero comitatibus, presen- Thobzod
tatur p vnū masculū ex parte patris, et vnā feminā ex pte matris. Itē in quibusdā comitatibus, secundū quosdam si masculus inuenitur interfectus: presentatur tātū per vnū masculum ex parte patris, vel matris, vel ex parte matris tantū. Quod si femina: modo predicto, per duas feminas: quarū quidē nomina irrotulari debent in rotulis coronatorū, corā iustitiariis in itinere suo presentando, vbi neque persone neque nomina mutari aut variari possunt quod si cōtra fit: nulla erit englecheria, eo quod minus rite sit factum. Si autē dubitatio sit vtrum pducti sint parentes interfecti an non: hoc per patriam declarabitur.

Et issint poyes veier coūt englecherie fuist pſent in auncien tēps, tanſq; al an. 14. E. 3. a ql temps per vn estatut adonſq; fait. ca. 4. le presentmt de englecherie fuist ouster̄mt abroge et annulle, la letter du ql est. ā est tiel.

Item pur ceo qui multes des mischiefs sont auenus en diuers pays Dengleterre, que ils nauoient mie conisaunce de presentment denglecherte, per quoy les commons des counties estoient souent deuaunt les Justices errantes amercies, au graund mischiefe du people: Si est assentus, qui desore enauant, nul iustice errant ne mette en article nen appositon presentment denglecherie deuers les Englecherie
commons des counties, ne deuers nul de eux, mes de tout ent soyt lenglecherie et la presentment dicel: pur toutes iours ouster, si que nul per cel cause soit desore empesche.

Per la letter du cest statut apiert q̄ le presentmēt dēglecherie fuist cy diuers, per le diuers customes du seueral pays, que les pays ne sauoient bien satiffier les iustices in le presentment dicel, mes pur non due presentment, seuront souent foitz amercies, & molt grieues. Et vnquore Bracton *dit.* Quoniam in diuersis comitatibus diuersē presentatur englecheria; inquirendum est in omni iti-

nere ab initio que sit consuetudo eam presentandi. *Auxi il mittal a in son liure plusours choses queux excusoient le pays per le common ley de cel amercement, ou paiment de.lxvi, marces. Quar il dit in ceste maner.s.* Excusatur quandoque patrie a prestatiõe
Excuse que datur pro murdro, si interfector captus sit, & iuditium sustinuerit, quia conuincitur felonia. Item si interfector cognitus sit, licet non capiatur. Quia cõuinci potest felonia, per vtlagationis processum. Item si vulneratus tam diu vixerit, vt detegat percussores eius, aut ita se manifestat, vt facile sit indicatu, vtrum anglicus sit an francigena. Item si percussor ad ecclesiam fugerit, & eædem cognouerit. Item si mortuus sit per infortunium: nullum erit murdrum, licet in quibusdam patriis de consuetudine aliter obseruetur. Item si in mari, littore maris, vel publico flumine, maxime si salsa attigerit, mortuus reperiatur: nullum erit murdrum, nisi ita sit vt in terra occidatur, et postea in mare vel flumen proiciatur, vel viuus nequiter precipitetur, id quod dici potest de omni loco publico qui in nullius bonis est: nisi regis. Quia si locus fuerit alicuius vniuersitatis: aliud erit. Itẽ in omni casu vbi interfector non apparet, sed interfectus noscitur esse anglicus, murdrum erit, donec secundum consuetudinem regni & assisam: englecheria debito modo presentetur. *Et que ceo fuist le common ley: apiert auxi per* Britton. *fo.15. que agrea ouc ceo que* Bracton *ad escript rey per tout quel common ley: est chaunge come ie disoi deuant, per le dit statute de*
Murder *An.14.E.3. Per que a ceste iour, home peut diffiner murder in auter maner que* Bracton *e* Britõ *ferent.s. quant ascun de malice prepensee, tua auter felonisment, nient eiant regarde le quel il luy tua apertement ou secretement, ou le quel il sont anglois, ou auter home quiconque, issint que il viuast in le realme subs le protection le Roy. Et homicide que est fait per tiel manr, est appelle murder a ceste iour, quar*

le

le nosme de murder ne fuist vnsq; chaunge, mes le ley ceo reteignoit cõ-
tinuelment pur le haynouste del crime, amitter difference inter homi-
A *cide per chaunce medley, & homicide perpetre per voie de murder. Et*
pur ceo si home soit endite de murder a cest iour, vn pardon de toutz Perdon.
felonies ne luy voet seruir, et ceo per le second statut fait. Anno.13.R.2.
Cap.1. La letter du quel, poies veier icy apres in le second liure. Cap.35.
B *Et veies le statut fait. Anno.1.E.6.cap.12. que ordona in cest maner.*

Prouided also, & be it enacted by auctorite aforesayd, that Poysoning.
al wilful killing by poysoning of any persõ or persons that
at any time hereafter shalbe done, perpetrated or cõmitted:
shalbe adiudged, taken, & demed, wilful murders of malice
prepensed, & that the offendours therin, their aidours, ab- Accessories
bettours, procurers, & coũsellours: shall suffer death: and
forfait in euery behalfe, as in other cases of wilful murder
of malice prepensed.

C

THomicide de luy mesme, autrement appelle felo de se. Cap. II.

BRacton *dit* de felone de se: *in cest maner.* Eodem mo-
do sicut potest quis feloniam facere interficiẽdo ali-
um: ita feloniam facere potest interficiendo seipsum.
Feloniam quidem facit de seipso: qui reus alicuius crimi-
nis captus sit pro eodem, vtpote pro morte hominis, vel
cum furto manifesto, vel quod vtlagatus sit vel in aliquo
scelere vel maleficio deprehensus, et metu pene imminẽ-
D tis: mortem sibi conscíuerit, heredẽ non habebit, quia sic Forf.
conuincitur felonia prius facta, videlicet furtũ, mors ho-
minis vel huiusmodi, et conscientie metus in reo: pro con-
fesso habetur. Aliud erit si non sit in crimine depre-
hensus, sed tantum postulatus criminis, quia in tali cá-
su non constat vtrum mortem sibi intulerit ob noxam
prius patratam an non. Nec debet in aliquo casu exhe- Forf.
ridatio fieri, nisi precedat crimẽ, propter quod periculum
mortis vel mẽbrorum sustineri debet. Si quis autem tedio

vite, vel impatiẽtia doloris, seipsũ interfecerit, successorẽ habere potest: et talis nõ amittit hereditatẽ, sed tantũ bona mobilia. Sed si quis sine causa manus sibi intulerit ira et mala volũtate, vt si volũtas sit ei nocẽdi alteri quã cũ implere nõ datur seipsũ interficit, puniẽdus est, et successorẽ nõ habebit quia et cõuincitur et punitur felonia, quã in psonã alterius facere ꝓposuit. Et qui sibi ipsi nõ parcit: minime aliis parceret si facultas daretur. Sed de furioso quid dicatur, qui rationem non habet, et de mẽte capto, et frenetico, vel infatulo, vel de illo qui dum laborat infirmitate: seipsũ submerserit, vel interfecerit, queritur an tales feloniã faciãt de seipsis: videtur quod nõ, nec hereditatẽ forisfaciũt, nec catalla, eo quod sẽsu carẽt, et ratione, nec plus facere possũt iniuriã aut feloniã q̃ brutũ animal quia nõ multũ distãt a brutis, secundũ quod videri potest in minori, qui si aliũ interfecerit in minore etate, iudiciũ nõ sustinebit, Et hec vera sũt quod furiosus nõ tenet, nisi hoc fecerit simulato furore, cũ dilucidis gaudeat interuallis. De submersis, et oppressis, et ꝑ infortuniũ mortuis, patet vt supra. Sed si quis seipsũ suspenderit, nunquid exheredãtur ꝓpter hoc heredes: nõ secundũ quosdã, nec vxor dotẽ amittit, nisi in casu vt supra, quia hic felonia de seipso conuinci non potest. *Agreablement a* Bracton, *veies le liure titulo coron in fitz. P. 259. ou felo de se, forfist ses terres, mes le q̃l il auer fait felonie deuãt le tuer de luy mẽ ou non: napiert ꝑ le liure. Ideo quere si ceste distinctiõ q̃* Bractõ *ad fait, soit ley a ceste iour, quar apiert in diuers autres liures, q̃ il forfist ces biens, mes nul terre, come. P. 301. &. P. 362. &. P. 426. titulo iam dicto. Et la auxi apiert. P. 324. q̃ si vn que est frantik de iour en iour tua luy mesme, que tiel home ne forfetera ascũs chatelx. Cõtrarie est sil nest frantik de iour en iour, cins per fortz. Auxi ibidẽ. P. 244. present fuist* quod quidã lunaticus ꝓcussit seipsũ cultello suo, et postea recuperauit de infirmi

firmitate sua, et habuit iura ecclesiastica, et obiit ratione plage quam accepit, et catalla eius nō fuerunt forisfacta. Fork.

Le cōtrarie de ceo troueres la P.412. Mes est clere q̄ si home de sane memorie fait in tiel maner, et puis recouer, et niēt obstant morust del dit plage, q̄ il meisme luy dona: il in tiel cas forfatera ces biens. Et vide le Fork. *case ibidē. P.94. que ad este deuant remembre. s. ou A. feriſt B. al terre, et sur ceo A. trahist son cultel de tuer B. et B. gisāt sur la terre, trahist son cultel, & A. est cy hasty de tuer B. que il chiet sur le cultel B. & issint est occise, que in ceo cas A. est felo de luy meisme &c. & cel cas agrea* &
oue Bracton *icy deuant.*

A CHomicide nient fait per home, eins per auter casualtie dont surda ceo que appelloms deodandum. Cap. 12.

DEodandum, *est ou home auient a sa mort per misauenture dascun chose que chiet sur luy, ou per misauenture dunlaps que il m̄ suffra in chiant de ascun chose, sans este enchesoneep ascun auter home, ceest chose q̄l enchesona sa mort: serra forfet, et pris come deodand, a distributer in almes pur le benefit de son alme. Et nota q̄ nest material le quel la chose q̄ luy tua fuist mouāt al tèps que il fuist tue: ou nō. Quar comēt q̄ il ne fuist mouāt, vnquore il serra dit vn deodand, auxi auant come ceo q̄ fuist mouāt, come serra demonstre icy apres. Et pur ceo quant il parla de chose mouāt: ceo nest forsq̄ a cel entent. s. q̄ toutz choses mouātz oue la chose q̄ est la enchesō de sa mort serront forfaitz auxi auant cōe le principal chose cōe deodand, quod vide titulo coron in fitz. P.403* Deodand. Mouant

Vbi dicitur quod omne quod mouet cum eo quod occidit hominē, deodandum est domino Regi, vel feodo clerici. Mouet

Et pur ceo troueres ibidē. P.398. ou home succida vn arbre, q̄l chia sur la rame dauter arbre, le quel rame chia sur m̄ lhome, et luy tua, et ainge q̄ auxi biē larbre: come le rame, serra deodād. Mes m̄ ley ou hōe chiuaucha sur vn charet, et le charet chia sur le dit home et luy tua: icy auxi biē les chiuals dens le charet, come le charet meisme, serront deodād. Vt patet ibidem. P.388. et troueres. P.397. que home esteant sur vn charet laden oue fagotz, et ligando eam, cecidit motione vnius equi in eadem carecta existēte, per quod obiit, *et les chiuals et charet ainge pur deodand. Itē. P.405. vn trabe in quel pendoit vn cāpain, chia sur vn hōe, et luy tua: et le cāpain, auxi bn̄ cōe le trabe: ainge pur deodād* Arber Chiuals Charet Chiuals Charot Trabe Campain

nõ obstante q̃ fuerunt bona ecclesie &c. Sed tamẽ de gratia et honore ecclesie: capitalis iusticiari⁹ redonauit &c.

Charet Fein

&.P.326. hõe cheit dũ charet de fein, et le rote le charet: debrusa son iãbe dõt il murrust, et le fein aiuge pur deodãd, auxibñ cõe le charet. Tamen P.342. vn hõe chiet dũ charet et debrusa sa colle, come il fuist in chargãt litter per mouãt des chiuals, le charet et les chiuals fueront aiuges pur deodãd, et nemy le litter, pur ceo q̃ le litter ne fuist mie le encheson de sa mort. Quere differentiam, &c. *&.P.401.* quidam adaquans

Charet Chiuals Litter

Chiual

do equum suum se submersit, equus adiudicatur deodandum domino Regi &c. *Iesq; a cy: auons parle des choses mouantz, queux causont deodandes, lessons ore parler des choses nient mouantz, & vnquore serrõt deodandes.* Vide titulo iam dicto. *P.409. ou vn charettour ascenda sur vn des rotes de son charet, pur coiller prunes, & chia del dit charet, per q̃l il murrust.* Et quia testatum est q̃

Nient mouãt

Rote

nec equi nec carecta moueb ãt se: ideo tantum rota deodanda dño Regi, &c. *mesme ley lou hõe chiet dũ pont in leaw, le q̃l ewe luy porta desubs le rote exterior dun molin, per q̃l Roe il fuist oppresse, et le rote aiuge solement pur deodand. Vt patet ibidẽ. P.389. vide ibidẽ. P.348. ou dit fuit, que si home chiet dun tass. tout valust il. C. li. per le quel il receiua sa mort, tout ceo serra deodand. &c. Et issint apiert per ceux cases q̃ deodand serra auxibñ des choses q̃ mouont sur vn home & luy tuont, come des choses queux ne mouont, cins home soi ĩm moua de eux. Et nota q̃ come desuis est dit q̃ toutz choses mouãtz oue le chose q̃ est le encheson de sa mort serront forfaitz: issint toutz choses nient mouantz oue le chose que est le encheson de sa mort ne serront forfaitz, cõe in part poies preiuer p les cases deuãt, et titulo forfateur in fitz. T.12. R.2. P.20. ou in vn ouereigne destein* quedã massa terre, cecidit super hominẽ, et ipsũ oppſſit. *Issint q̃ il murust & aiuge q̃ le dit* massa tre: *serra solemẽt forfait, et nemy tout la ouereigne &c. Mesme ley lou home chiet de son chiual, et depessa sa teste encoũter vn trunke, de q̃l il murrust, le chiual solement serra aiuge pur deodand, et nemy le trunk, co q̃ il ne moua mie.* Quod vide ibm. P.341. Auxi Britõ titulo coroners. f.6. dit q̃ si home se lessa chier de nief siglant, rien ne est encheson de sa mort, forsq; solemt le nief, et les choses mouãtz purront este dit cause de sa mort, le marchandise nequedent gisant au foũt, nest mie pas encheson de sa

Wolyn Rote

Talle

Mouant

Fork.

Terre

Chiual

Nief.

de ſa mort. &c. cel nief ſiglant doit eſte ſur le ewe dulce. &c. Quar ſil ſoit ſur le ewe ſalſe: et il chia, ſemble que il ne ſerra deodand, cõe apiert la per luy. s de neyes hors de meer. &c. et auxi per Bracton titulo murder, qui dit in ceſt manier, non deodanda eſt nauis, nec batellus, nec alia catalla de his qui ſubmerſi ſunt in mari, nec in ſalſa, nec wreccum erit, cum ſit qui catalla a duocet et hoc docere poſſit &c. Et nota que ſembleront a moy per le liure deuãt. P. 389. que ſi ceſtuy que murruſt per miſauenture ſoit deins lage de. 14. ans: q̃ nul choſe ſerra forfait pur deodãd. &c. quar le p̃ſentmẽt fuiſt A. filio B. vltra quatuordecim annorum &c quere tamẽ. Vide in fitz, titulo Inditement. P. 27. que lou home fuiſt troue mort in le champ. Belknap dit, que ſon apparel ſerra done a vn eſgliſe a prier pur ſon alme, et nemy ſerra pris come vn deodand, quar il varia quitmẽt del nature dun deodand. Et nota que de cheſcun deodand: le viſcount reſpondra a. s. il ſerra charge de leuer le price de la ville, non obſtant que la choſe ne fuiſt baile a eux in garde deuãt, q̃ mirũ. Vt patet ibidẽ P. 298. & pur ceo quant tiel miſauenture eſt troue les preſentours doient auxi trouer & appreſer le deodand &c.

Enk. Nicl. Nicl. Enk. Apparell Bic. Praiſer

QVeux choſes ſont requiſites a faire homicide. Cap. 13.

Est requiſit que le choſe occiſe: ſoit in rerum natura. Et pur ceo ſi home tua enfant in le venter ſa miere: ceo neſt felonie, ne il forfetera aſcun choſe, et ceo pur deux cauſes. Lun: pur ceo que la choſe occiſe nauer noſme de baptiſme, lauter q̃ il eſt difficil daiuger ſil luy occiſt ou non. s. ſi lẽfant murruſt de cel baterie de ſa miere ou per auter encheſõ. Vt patet titulo coron in fitz. P. 285. Et vide la. P. 146. pluis fort cas. s. home batiſt auter feme groſſmẽt enſeint de deux infantz, iſſint que apres mainenant vn de les enfantz murruſt, et lauter fuiſt nee et babtiſe per noſme, et. ii. iours apres, pur le male que el auer reſceu: el muruſt, et lopinĩõ cõe deuãt, q̃ ceo ne fuiſt felonie. &c. Et vide ĩm le cas in fitz titulo inditmẽt. P. 4. Sed ſẽble que cel reaſon q̃ il nad aſcũ noſme de baptiſme: neſt daſcũ force, car veires titulo coron deuaunt. P. 418. que preſent fuiſt. Quod quedam mulier eundo verſus capellam, peperit filium, et ſtatim abſcidit gulã, et proiecit in ſtagnum, et fugit, ideo

Enk. Noſme Enk. Noſme Enk.

exigatur

Hilary exigatur et vtlagetur, *quar ceo fuist homicide eo que le chose fuist in rerū natura auāt le tuer, issint nient semble a les cases deuant. s. ou lenfant est tue in le venter sa mere. &c. Le quel cas* Bracto̅ *affirma pur ley in sa diuisiō dhomicide deuāt disant in cest maner.* Si sit aliquis qui mulierē p̄gnātē p̄cusserit: vel ei venenū dederit, p̄ quod fecerit abortiuū, si puerperiū iā formatū vel animatū fuerit, et maximè si animatum, facit homicidium.

Enf. *Mes le cōtrarie de ceo semble ley come deuāt. Itē est requisit a homicide*

Inetiour *si vn batist auter p̄ q̄l il murust, q̄ cest mort soit deins lā et iour p̄chein ensuāt le baterie. Vt patet titulo coron in fitz. P. 303. mesme ley est si poi-*

Poyson *son soit done a vn felonisme̅t, que il murust deins lā p̄chein apres. &c.*

¶ Rape. Cap. 14.

Est vn cōmon eruditiō inter nous, que si vn est taut dona remedi pur aſcū offence: nous entenderōs que ne fuist remedi pur le dit offence deuāt al cōmon ley auter que nest expresse en le dit estatut, sinon que auoiomus lie aſcū chose que purroit nous inducer a penser le contrarie. Lestatut west m̄ primer. ca. 13. defendar rape in cel maner. s. Et le Roy

Sta. de. w. 1. ca. 13. concernant. Rape 40. tours. defenda, q̄ nul ne rauisa, ne prꝛegna a forꝛce: damosel deins age, ne p̄ sō gree, ne sās sō gree, ne dame ne damosel de age, nauter feme maugre le soen. Et si nul le face: a le suit celuy qui suera deins les quarāte tours, le Roy luy ferra cōmon dꝛoiteure. Et si nul cōmēsa la suit deins lez. xl. tourz: le roy

Impꝛis. Fyne. suera, et ceux q̄ur il trouera culpables: si auerōt le pꝛisō m̄t de deux ans, et puis serrōt reintes a la volūte le Roy, et silz

Tresp. netēt dōt estre reintes: soiēt punis p̄ pluis long pꝛisonmēt, solōsq̄ ceo q̄ la tresp. demanda. *Les luisers de cē estatut, sils nōt*

Comen ley. Felony *lie* Glanuil et Bracton, *penserent que p̄ le cōmon ley, Rape ne fuist que tresp. ou in verite il fuist felonie, ou auter greuous crime. Et primes* Bracto̅ *lib. 2. parla de Rape in cest maner.* Raptus virginū est quodd̄ crimē quod fœmina imponit alicui de quo dicit se esse violent̄ oppressā cōtra pacē dn̄i Regis, q̄ quidē

Pena Member. crimē si cōuincatur: sequitur pena. s. amissio mēbrorum, vt sit mēbrum p̄ mēbro, quia tunc cum virgo corrumpitur: mēbrū amittit, et ideo corruptor, puniet̄ eo quo dilinquit. Oculos igitur amittet, ꝓpter aspectum decoris, quib⁹

virgi-

virginē cōcupiuit. Amittit etiā teſticulos, qui calorē ſtupri induxerūt. Non autē ſequitur hm̄oi pena de qualibet femina, licet vi opprimatur. Sequitur tamē alia grauis, & grauior, ſecūdū quod fuerit nupta vel vidua, honeſte viuēs, ſāctimonialis, vel matrona. Itē concubina legittima, vel alia queſtū faciēs ſine delectu p̄ſonarū, quas quidem omnes, debet rex tueri p̄ pace ſua. Sed nō erit de qualibet par pena. Olim quidē corruptores virginitatis et caſtitatis; ſuſpēdebātur, et eorū fautores, cū nec tales homicidii crimine vacui eſſēt, maximè cū virginitas et caſtitas reſtitui nō poſſūt modernis tamē tēporibus; aliter obſeruatur, quia p̄ corruptione virginis, amittūtur mēbra vt p̄dictū eſt, et de aliis ſequitur grauis pena corporalis, ſed tamē ſine amiſſione vite vel mēbrorū. Et cū virgines et vidue nec nō ſāctimoniales, deo ſūt dicate, corruptio earū nō ſolū ad iniuriā hominū: verumetiam ad ipſius dei omnipotētis irreuerētiā cōmittitur, et ſine vindicta tali, nō quieſcit infamia. Cū igitur virgo ſic corrupta fuerit, & oppreſſa cōtra pacē dn̄i Regis, ſtatim cū factū recens fuerit, cū clamore et hutesio accedere debet ad villas vicinas, et ibi iniuriā ſibi illatā, p̄bis hominibus oſtēdere, ſāguinē et veſtes ſuas ſāguine tinctas, et veſtiū ſciſſuras, et ſic ire debet ab p̄poſitū hundredi et ad ſeruientē dn̄i Regis, et ad coronatores, et ad vicecomitē, et ad primum comitatū faciat appellū ſuū, niſi ita ſit quod immediate ſecerit q̄relā ſuā dn̄o Regi vel iuſticiariis ſuis, vbi dicetur ei quod ſequatur ad comitatum, et in rotulis coronatorū, irrotuletur appellum ſuum, et omnia verba appelli; ſecūdum quod p̄poſuerit illud p̄ ordinē, et annus et dies quibus fecerit appellū ſuum, et dabitur dies in aduentū iuſticiariorū, ad quē iterum p̄ponat corā eis appellū ſuū p̄ eadē verba, quibus p̄poſuit in comitatu, et a quibus recedere

Pend.

Membet

Hue

Appele;

nō

nō licet ne cadat appellū, ꝑpter variationē ſicut in aliis appellis. Et cautela eſt in appello iſto et in aliis appellis, q̄ primo audiatur appellum ab appellante, et poſtea irrotulatio coronatorū, qualiter appellū illud factū fuerit in comitatu, et hoc ideo, ne ſi rotuli coronatorum pri⁹ legerētur: poſſit appellās ꝑ illos formare appellū ſuū. Adelſtanus. Raptus mulierum ne fiat: defēdit tā lex humana, quā diuina. Et ſic fuit antiquitus obſeruatum, q̄ ſi quis obuiauerit, vel alicubi inuenerit ſolā, vel ſi ſocias habuerit: cum pace dimittat eā, q̄ ſi per inhoneſtatem tetigerit, frāgit edictū regis, et emēdabit ſecūdū iuditiū comitat⁹. Si autē cōtra volūtatē ſuā iactat eā ad terrā, forifacit gratiam ſuam, q̄ ſi impudice diſcooperuerit eā, et ſe ſup eam poſuerit: omnium poſſeſſionum ſuarū incurrat damnū, q̄ ſi cōcubuerit cū ea, de vita et mēbris ſuis incurrat dānū. Equus ei⁹ etiam ad dedec⁹ ſuū dedecorabitur, deſup ballenro et cauda q̄ propius natibus poſſit, abſciſſa: Canis (ſi fecū habet) leporari⁹, vel ali⁹, eodē modo dedecorabitur. Si habet ancipitrē, perdat beccū, vngues et caudā. Terra vero et omnis pecunia q̄ ipſe raptor ꝑdidit, ꝑ ſua miſeria dabitur mulieri, warantizante ſibi omnia rege. Et licet meretrix fuerit ante, certe tū tēporis nō fuit, cū nequitie eius reclamādo: cōſētire noluit. Quod autē modo fiant q̄dam deſponſationes. s. q̄ ipſi raptores accipiūt violatas in matrimoniū, nō eſt de lege, ſed de ꝑmiſſiōe ſācte eccl'ie et Regis, et illa ꝑmiſſio ſoli⁹ Regis eſt in regno, et primo ſurrexit in francia, ꝑ quodam comite q̄ hoſpitat⁹ eſt quēdam ioculatorem cum vxore ſua pulchra. Quo mortuo (quali morte non curamus euoluere) ipſe Comes habuit eā nolētē. Tū ipſa quadā nocte exiuit caſtello, et fugiēs, venit pariſios, vbi inuenit Regē Robertū, et ꝑcidens ad pedes eius, narrauit ſue maieſtati euentum rei. Quam

Forf. Felony

Meretrix

Mariage

Comes in francia.

vt audiuit, iussit euocari episcopos & barones qui tunc erant ad curiam cum eo, et precipit mulieri vt narraret eis omnia sicut ei fecerat, et sic fecit. Quo facto: Rex cō silio Episcoporum et Baronum, misit propter comitem, vt statuto die veniret ad curiam ad dirationandum se si posset. Comes audito nuncio regis, et timens eius iram pro suo malefitio: respondit se ad hunc terminum non posse venire ad curiam. Sed velle dare sue maiestati ad iracundiam suam remittendam: ducentas libras veluacensis monete, et decem equos de precio tanto. Iocularitrici autem centum libras, & eam daret nuptum diuiti burgensi aut militi: apud quem, honeste haberetur omnibus diebus vite sue. Rex quidem omnia hec subsannando renuit, dicens quod non esset iustus vicarius dei, si tante nequitie vltionem argento venderet. Et magna ira permotus: fecit summonere exercitum, proponens ire super eum. Sed Barones precati sunt regem; eis inducias octo dierum concedere, vt interim a rege possent veniā pro comite impetrare. Cui precationi rex egre concessit, deinde comes consilio baronum accedit ad curiam, quem vbi rex videt, velle se deiicere ad pedes eius: auertit sese, dicens quod pateretur iusticiam: aut discederet a curia. Quid plura, omnes Barones reclamauerunt regi, testātes quod ipse rex eo tempore condonauit ei, quo eum accersi fecerunt, id quod rex ad extremum agnouit. Tunc episcopi, comites & barones, colloquio habito cum comite: statuerunt, quod ipse comes eam duceret in vxorem, dicentes eam mira esse pulchritudine: et sapientia, atque largitam esse tam ecclesiis quam pauperibus multas elemozinas, quamuis sit prognata a patre & matre & cunctis parentibus iudeis. Hec sententia a talibus et tantis

tis facta, in tantum excreuit, et sublimata est: vt iam multis locis quasi consuetudinaria habeatur. *Et puis il dit.* Si appellat⁹ per patriam fuerit condemnatus, sine aliqua redemptione oculos amittet, et testiculos supradicta ratione, nisi ita sit quod femina sic corrupta eam petat in vitum ante iuditium redditum, quia hoc est tantū in voluntate mulieris et non viri, quia si esset in voluntate viri, sequeretur istud inconueniens. Seruum videlicet ignobilem, mulierem nobilem vnius polutionis occasione, perpetuo fedare et in opprobrium generis sui ducere in vxorem. Sed esto quod vir Raptor sit nobilis et femina quam rapuit ignobilis, nunquid erit in electione femine corrupte eligendi et nubendi viro nobili an non? quia videtur idē vt videtur seqretur incōueniēs ex pte viri nobilis. Respōsio, q̄a siue vir nobilis, siue ignobilis sit: volūtas sē per erit feminæ & electio, quia q̄ est in femina volūtariū in viro erit necessariū vt mēbra sua redimat ex necessitate. Cū igitur mulier habeat electionē, et spreto iuditio petit eū in virū, cōceditur ei de gratia dñi regis ob fauorē matrimonii. *Icy auts exponep* Bracton *ceo que fuist le cōmon ley in rape, deuāt le dit statut de westm.1. one q̄l,* Glanuil *agrea.fo.m. Auxi ie treua inter les leis de seint Edmōd quondā Roy deins cest realme, cest ley s.* Qui cum nunna, vel sanctimoniali fornicetur: emendetur sicut homicida. *Per que apiert que sil nauer cōmitta que fornicacion oue vn Nunne, ou sanctimonial, q̄ il serroit puni come homicide. A multo fortiori donsq̄ serroit il puwis, sil luy auer rauisshe. Issint Rape al commensement fuist mult deteste et abhorre, & fort graunde et greuous punishment adioyne a icel, tansq̄ al temps le tresnoble Roy Edwarde le primer, quel semble per sa ley fait a westm primer: dauer mitigate le pain de icel, et puis espiāt le grād enormities q̄ ensuont le dit ley a sō procheine plement ten⁹ a westm, appelle westm.2. ca.34. fist loffece de Rape destre felonie. La letter de q̄l estatut, est tiel s.* **Purueu est qui si home rauist feme espouse, dame sel ou auter feme deformes, per la ou el ne soit assentus ne a-**

Pena

Mariage

Tomen ley

Fornicacion

Homicide

w.2.ca 34.

Felony

Felony

uant

uant ne apres: eiet iugement de vie et de membre. Et ensement per la ou home rauist feme, dame espouse, dame sel, ou auť feme a force: tout soit q̄ el soy assent aps, eit tyel iugement come deuant est dit, sil soit attaint a le suit le roy, et la eit le roy sa suit. *Cest estatut ne fait ascun diffinition de Rape, eins relinquist ceo al cōmon ley. Auxi il semble de faire difference inter rauishment oue force: et rauishment sans force, & pur ceo quere quel maner de force il intenda.* Force. Enk. Appele Concubine Ne conus Endit Raput Sta. 6. R. 2. Fork. Appele Battel

Britton *dit, f. 45. q̄ si la feme al temps del rape, conceiuast del rauisour vn enfant: q̄ ceo nest ascun rape, pur ceo q̄ nul feme p̄ut conceiuer, si el nassenta. Auxi* **Bracton** *dit, que est bō ple in appelle de rape, a dire q̄ deuant le temps del rauishment suppose, il tiēt et vsast le pleintif cōe so cōcubine. Auxi est bō ple pur luy a dire, q̄ comēt que il coucha oue luy: vnquore il ne luy cognust carnalm̄t, eo q̄ cest le force de la declaracion in appelle de rape. Et nota q̄ si home soit destre charge oue rape per voy denditement ou autrement: il dout estre charge expressement per cel parol (Rapuit) & nemy p ascū auters polx non obstant q̄ amountont autant come cel parol (Rapuit) fait.* Vtputa carnaliter cognouit & huiusmodi. *Come apiert. T. 9. E. 4. fo. 27. Item il y ad auter statut concernant rape, fait. An. 6. R. 2. ca. 6. q̄ impona grand penalties & forfeteurs sur la feme q̄ consent al rauisbour aps le rauishm̄et, et niēt meins dona appelle de rape al baron le feme q̄ est rauisbe, et si el nad barō aso piere, ou auter de sa sāge, et q̄ le def. ne gagera battel in tielz appelles, de q̄l statut ie pleera pluis a large in le title de apele.*

¶ Larcenie. Cap. 15.

Larcenie est diffinē p **Bracto** *in cest maner. s.* Furtū est contrectatio rei aliene fraudulenta, animo furādi, inuito illo, cui⁹ res illa fuerit. Animo dico, quia sine animo furādi, nō cōmittitur. *Et puis il dit.* Est etiā furtū de re minima, et de re magna, et ideo habēda est ratio, q̄ vel qualis, sit res q̄ quis furatur. Pro quo enim latrocinio, vel qua re, nullus christianus morti tradetur, sed alio modo castigabit, ne facilitas venie, p̄beat aliis materiā delinquēdi, neue maleficia remaneāt impunita, ideo secūdū qualitatē rei furtiue, et valorem, si fur cōuictus fuerit, aut morti tradatur, aut regnum abiuret, aut patriā, comitatū, ciuitatē, burgū, vel villam, aut fustigetur, et sic castigatus dimittatur.

Diffinicion Intent Peyn Peyn Peyn

Cest

Cest diffinition de Bracton: *sible de seruir forsque lun part de sō diui-*
sion.s. Furtū de re minima *per q̄ pur lauter part: le diffinition voi-*
loit este pluis large.s. Furtum est cōtrectatio rei aliene pluris
xii d. Felony Petyt quam duodecim denariis valentis &c. *Q uar peut estre res*
aliena et vnquore nient de value dun denier, quel nest felonie, eins petit
larceny, quar sil nexceda le value de.xii.d. il nest felonie, come apiert
les parolx contenus in le estatut.xv.primer.ca.15. queux polx sont ceux.s.
Sta. 10 i. ca. 15 xii. d. ou pur petit larceny, que namount ouster le value de. xii.
deniers *et one ceo agrea* Britton. *f.22. et les liures titulo Coron in*
fitz. P.404. P.406. &. P.415. tamen Thorp *dit ibidem. P.178. que home*
serra pendu: qui emblea.xii. deniers ou le value: & ouster il dit
quod layci dicunt *que il ne serra felonie,* nisi summa excedit,
xii.d.ob. quod falsum est. *Voier quar ne fait matter coment que*
il nexceda.xii.d.ob. modo que il excida.xii.d. Q uar sil nexceda. il
Imprisl. *semble destre forsque petit larceny, pur la quel: il auera imprisonment*
solonsque le discretion des iustices. V t patet ibidē. P.430. &. P.451. Et
ibidem. P.408. est dit. Q uod si quis indictatus fuerit de
minori quam de eo de quo debet fieri iuditium, licet non
Vtlary veniat non debet vtlagari. *Auxi ibidē. P.484. le cas fuist tiel. s.*
S. captus cum quadam petia de canuas, deliberatur, eo
Petty quod parum valet, et postea captus in Londoñ cum
Cutpurs quadam bursa quam sciderat et tribus solidis, & hoc non
potuit dedicere, ideo amittat policem dextram &c.
Et nota, que si ascun person a diuers soitz emblea diuers parcelles des
Diuers parcels. Felony *biens, queux parcelles esteant mises ensemble, amountont ouster le va-*
lue de.xii.d. cest plus que petit larceny. Q uar il est felonie, pur la
quel il serra pendus. V t patet ibm. P.415. Mesme ley est si deux ou troys
Plusours xii.d. *ioyntment, aueront emblee biens al value de.xii.d.ob. cest felonie in eux*
toutz, vt patet ibidem. P.404. et tamen felonie est seuer al. Et nota que
coment que home soit endite de embleer des biens al value de.xii.d.ob.
& arraine sur ceo, vnquore le iurrie que passa sur son arrainement,
poient doner vn special verdit. s. que les biens emblees: ne valoīt que
Verdit Petyt Imprisl *viii.d. ou x.d. V t patet ibidem. P.451. &. P.177. sur quel verdit il serra*
prise come petit larceny, et donsq̄ auera forsq̄ imprisonment, vt supra.

Bractons

Bracton diffinition de larceny est auster. animo furandi. &c. quel intent, dout este al temps que il vient al possession des biens, quar sil ad le possession loialment: coment que il voilast ouc male intent apres conuerter les biens a son oeps demesne, vnquore nest felonie. Come si ie bail biens a vn, que eux conuert a son oeps demesne. Vt patet. P. 13. E. 4. fo. 9. Mes si vn Tauerner mitta vn piece deuant vn, a boier in ceo, & il ceo emporta, cest felonie, eo que il nauer le possession de ceo, eins le vse. Mesme ley est del Butler ou Coke en ma mease, qux ont mō plate ou vessel a vser, et ils ceo emportēt, cest felonie, eo q̄ le possessiō est toutz dits in moy. Mesme ley est si ie baila a vn le chef de mō chāber, sil prist les biēs in ma chamber: cest felonie, quar ne fueront bailes a luy. Auxi si ie bargain one auter de carier certein bales a certein lieu, & il cux prist & caria a auter lieu, et debrusa les bales, & prent les biens la dedens felonisement, & eux conuert a son proper oeps, ceo serra felonie. Eo que il y ad plus que vn bailment. s. vn bargain, issint que il eux prist per le bargain, et nemy per le deliuere, le quel bargain il ne pursua, eins eux prist de son tort demesne. Et si ie baila a vn home vn tonne de vine a carier, et il venda le tonne, ceo nest felonie, mes sil prent hors. 20. lagons, cest felonie. Issint est si ie baila biens a vn, a carier a tiel lieu, & apres que il ad eux port la, il eux emblea, cest felonie, eo que le prtutie del bailment la est determine. Et vide in fits, titulo coron. P. 5. An. 3. H. 7. ou Hussey dit: que si vn Shepard emblea les barbitz queux sont in son gard, que ceo est felonie. Vaugh. reherse le case de Adam Golasmith de Loundres, qui auer emblee certein stuffe que fuist in son gard, & fuist pendus pur ceo, tamen les Iustices fueront in opinion inconter Hussey. Et Cutler seriant dit. H. 21. H. 7. fo. 15. que si ie bail vn bagge dargent a mon seruant a garder, & il suast, et ala de moy oue le bagge, que cest felonie. Quar durant le temps que il est in ma mease, ou oue moy, ceo que i ay luy deliuere: est in ma possession come est in le cas del butler. Mes si ie deliuere le bagge a carier a Loūdres ou de paier asciun home, ou de achater asciun chose & il sua vt supra: ceo nest felonie, eo que il est hors de ma possessiō. &c. Et nota, que in les cases auant dits, le ley de cest realme est pluis fauourable, que nest le ley ciuil, quar ceo est, que si cestuy a que ie baila asciun chose cōuert a ceo a son oeps: que ceo est larcenie, come apiert in le quart liure des institutes ou est dit. Si creditor pignore, siue is apud quem res de-

Intent
Possession
Bayle
Tauerner
Felony
Butler
Coke
Chamber
Felony
Carier
Felony
Bayle
Wine
Felony
Carier
Shepard
Agarder
Bagge
Agarder
Possession
Deliuer
Carier
Ley ciuill
Bayle

posita est, ea re vtatur, sine is qui rem vtendam accepit, in alium vsum eam transferat quam cuius gratia ei data est furtum committit &c.

¶ Des queux choses: Larcenie ne poit este committe. Cap 16.

Sauages Douys Fish

Donchanie

Ponde Goshaukes

Dame

Mort

Reals Arber

Garde

Chēs Treasure troue with waif Strey

Capelle

Vacation

IL ne peut este commit pur embleer des bestes sauages trones in lour sauagerie, ne pur columbes est eantz hors del doucot, ne poissons prises in le riuer, quar tiel embleer nest contrectatio rei aliene, sed rei que nullius est in bonis, quod vide titulo coron infits. P. 185. et. M. 18. H. 8. f. 2. Autrement est sil d'brusale Colūbar, et pret hors les Iunes Pigeons queux ne poient aler ne voler, quar ceo est felonie. Mesme ley de embleer des poissons hors dun ponde ou trunk. Mesme ley est de prender des iune Goshawkes ingendres in mon park, queux ne poient aller ne voler. Quod vide. T. 18. E. 4. f. 8. Et vide 10. E. 4. f. 15. que le embleer dun dame que est domestical, est felonie quere tamen, sinon que lembleour bien conust que el fuist domestical. &c. Mes si le dame soit mort, et il luy emblea: cest felonie. &c. Et nota que est contrectatio rei aliene coutēt este de parsonel choses. Quar si soit des real choses: il nest felonie, et pur ceo si vn succida arber et le emporta, ceo nest felonie non obstant que il ceo mussha apres le succider, quod vide titulo coron in fitz. P. 119. et. P. 156. Contrarie ley est sil fuist succide deuant lembleer. &c. Vn gard ne peut este emblee, to que est real chose. Mesme ley est dun box oue charters causa iam dicta, & auxi pur ceo que les charters ne poēt este values. Vt patet. M. 10. E. 4 fo. 5. Item tresure troue prise et emporte, wrek del meer ou waif & strai, prise et importe nest felonie. Vt patet titulo coron in fits. P. 187. et. P. 265 quia dominus rerū non apparet, ideo cuius sunt, incertum est, tamen apiert titulo Enditement in fitz. P. 15. ou home fuist indite, quare bona capelle &c. in custodia &c. Et allowe pur bon, si comes ceux si lenditment nest este quare bona domus & ecclesie in temps de vacacion &c.

¶ Larcen

¶ Laron de ſes biens demeſne. Ca.17.

Demeſne

Biens ſont bailes a vous a garder, et puis le bailour eux reprei gna feloniſement, ceſt felonie, et vnquore la propertie fuiſt toutz ditz in le bailour, quod vide. P.7. H.6. f.45.

¶ Larcenie coment que le poſſeſſion continua in le owner. Cap.18.

Poſſeſſion

VN eſt herbage in vn hoſtry: et deuant le matin, il leua, & prent les tapetz & lintens in queux il giſoit tout le nuit, hors del chãber, & les import in le ſcale: al intent de eux auer emblee, & ſe ala al ſtable pur querir ſon chiual, & le hoſteler luy priſt, & a nudge felonie. Quod vide in fitz titulo coron. P.204. et tamen la choſe emblee ne ſemble deſtre vnſq; hors del poſſeſſion le owner, eo que il nauer paſſe hors de ſa meaſon. Ideo quere quel le ley voet in tiel cas a ceſt iour, quar neſt marueil coment que il fuiſt allowe pur ley a cel temps. s. regnante Edwardo tertio, quia tunc temporis voluntas reputabatur pro facto &c.

Hoſtry Tapetz

Poſſeſſion

Voluntas

¶ Queux perſons ne poient committer Larcenie. Cap.19.

SI feme couert emblea aſcun choſe per coberſion de ſon baron: ceo neſt felonie. Vt patet titulo coron in fits. P.199. Meſme ley ſemble: ſi el ceo fait per commaundement le baron, quere tamen de ceo. Le baron & feme ſont vn felonie ioinement ſemble que neſt felonie in le feme, eins ſerra priſe tout lact le baron, come apieroit ibidem. P.160. ou le cas fuiſt que. 8. homes & vn feme fueront arraines de felonie, & trone culpable, & la feme cria que el fuiſt la feme vn de les homes, et les iuſtices examinoient lenqueſt, queux ne ſcauoient, per que les iuſtices demaundont de la feme, ou el fuiſt eſpouſe, & el dit a B. in cõm Suff. per que ilz manduient al eueſque. Et ſic pendet &c. Mes vn feme per luy meſme le baron nient eſteant priuie a ceo, peut cõmitter felonie & eſtre prĩcipal ou acceſſorie, cõe ſi el emblea biẽs, ou receiue alarõs a ſa meaſõ le barõ ceo nẽt ſachãt, ou q̃ le barõ ſi toſt q̃ il le ſacha: wayua lour cõpany et ſa meaſõ demeſn, et demurra ailours, vt patet ibm. P.383. et in tiel cas

Feme

Feme

Plusours

Feme

Baron

Baron pour loffence la feme: le baron ne serra accompt destre felon. &c. Mes
Feme si le baron committ a felonie, et la feme ceo bien sachant luy receiua,
Accessory et garda son compaignie: el per ceo nest accessorie al felonie, quar feme
ne peut estre accessorie a son baron: pur ceo que per le ley diuine: el ne
doit luy discouerer. &c. Vide Britton f. 47. agreant a ceo. Vide auxi
Feme Bracton, que dit: Mulier furi desponsata: non tenebitur
quia virum accusare non debet, nec detegere furtum su-
um, neque feloniam, cum ipsa potestatem sui non habet
sed vir. Consentire tamen non debet felonie viri sui, ne-
Iydeour que esse coadiutrix, sed feloniam et nequitiam viri: im-
Let pedire quantum possit. In certis tamen casibus furti
Clef tenetur, veluti si furtum inueniatur sub clauibus vxoris.
Has quidē claues habere debet vxor sub custodia sua et
cura, videlicet, claues dispense sue, arce sue, & scrinii sui,
Feme quod si aliquod furtū sub clauibus istis inueniatur, vxor
cum viro culpabilis erit. Sed quid si res furtiua in ma-
Baron nu vxoris inueniatur: nunquid tenebitur vir? non vt vi-
detur, nisi ei expresse consenserit, vel rem ei warranti-
sauerit cum ipsum vocauerit ad warrantum, & tunc con-
sensisse presumitur, nisi expresse dissentiat, aut societa-
tem talis vxoris deuitauerit quantum potuit: quo faci-
Feme endo, presumi debemus de eo quod fidelis est. Item quid
Iyd erit, si vxor cum viro conuicta fuerit, vel confessa fuerit,
quod viro suo consilium prestiterit et auxilium, nunquid
tenebuntur ambo? Imo vt videtur, quia vir potest teneri
per se, cum sit malus, et vxor liberari cum sit bona et fi-
delis. Item vxor potest esse mala per se, et vir fidelis, vt
ergo alter eorum possit esse malus per se, et alter bonus:
ita vterque eorum possit simul et coniunctum esse malus.
Non est igitur in omni casu vxor deliberanda: propter
Iyd consilium, auxilium, et consensum. Quia sicut iunt
parti-

participes in crimine, ita debent esse participes in pena: & licet obedire, debeat viro: in atrocioribus tamen, non Obey
est ei obediendum. An non potest vir hominem ligare et tenere, et vxor sponte & non coacta eum occidere: ergo vt videtur tenebitur maleficii vterque, cõcubina vero et Concubine
famula domus: nõ sunt in eodem casu quo vxor, ipse vero accusare tenentur aut recedere a seruitio alioquin, vi- Seruant
dentur consentire. *Issint* Bract*õ agre a le cas del accessorie, mes* Accessories
in les autres cases deuant: il semble a dissentir. Ideo quere inde
legem. *Et nota que feme couert, ne peut embleer les biens son baron.* Feme
Vt patet titulo coron in fitz. P. 455. ne si el eux prist et dona a auter, ceo
nest felonie in le donee. Quod vide in le liure intitle labbridgement
dassises. f. 63. Item vn enfant fuist troue culpable de certein larcenis, & Enf.
pur son nonage le iugement fuist respite, & ore fuist amesne al barre,
& auoit son iudgement. Quod vide. P. 25. E. 3. f. 42. Et in Bracton
libro quarto de visu frãciplegii, *ou il dit*, quod quilibet duodecim annorũ potest iuditiũ felonie sustinere. &c. Ergo
per luy deuant cel age: il ne doit este iudge de felonie. Mes ceo nest ley
a cest iour, come ad apiere deuant in le chapiter de homicide volũtairment fait.

¶ Robberie. Cap. 20.

*RObbery: est quant asc*ũ *hõe prent ascun chose, del person dũ auter* Parson
felonisement, in tiel cas coment que la chose prise, ne soit al value
forsq. dun denier: vnquore ceo est felonie, pur quel il serra pendus. Vt i. d.
patet titulo coron in fitz. P. 178. & P. 115. ou il semble, que si vn prist as-
cun de mes chattels apertement deins tiel lieu ou ie suis present, et en- Apartement
counter mon gree, que ceo est robberie, coment que il ne ceo prist de mon
person. Item si vn manace auter a deliuerer sa burse maintenant, ou Manas
autrement que il luy occira, per force de quel manace: il luy ceo liuera
maintenant, ceo est robberie, auxi auant si come il eust ceo prise oue force
de sa person, et pur ceo in plus fort case deux ou troys preignont vn, et Manas
sont luy iurrer sur vn liure de porter a cux. M. li. et si ne fait: ils dient Iurrer
que ilz luy voillont occire, per force de quel: il porta a cux le. M. li. ceste

robberie, vt patet. P. 44. Ed 3. fo. 12. & **Thorp** *dit la: que iffint fuiſt iuge in Bank le Roy, et vnquore per cel ſerement, il ne fuiſt oblige a porter. &c. Eo que ſon ſerement fuiſt pur doute de mort, per que quant il porta: il ſerra intendu que il ceo fiſt pur doute de cel manace, et inconter ſa volunte. &c. Et ceſt caſe eſt auxi vouche. M. 4. H. 4. titulo coron infitz. P. 464. Et nota que in temps Edward le tierce* voluntas reputabatur pro facto, *auxi bien in ceſt crime: come fuiſt repute in auters crimes, come in part ad apiere a vous deuaunt, & iſſint tient* **Shard.** *P. 25. E. 3 f. 42. que ſi laron ſoit daſſent de moy robber, et ſur ceo ſoit priſe, que tout neit il riens priſe: il ſerra pendu, & ouſter il dit. P. 202. titulo corō infitz, qui ceſtuy q̄ eſt priſe* dēpdando *ou* deburglādo *tout ne mit il riens in vre, vncore il ſerra pendu, & pur ceo vn laron qui auer aſſaile vn home: al intent de luy auer robbe, et auiſe fuiſt a tout le counſeil forſq̄* **Stouf.** *que il ſerroit pendu, et tamen il ne mit riens in vre, et ouc* **Shard** *agrea* **Gaſcoigne.** *M. 13. H. 4. fo. 8. 5. que ſi home ſoit indite q̄ il giſoit* depredādo *que ceſt felonie, quar ſi home vient de moy robber, & ie ſuis pluiſſort que luy, per que ie luy preigna, ceſt felonie. &c. Mes vide* **Jenney** *al contrarie. T. 9. E. 4. fo. 28. quar il dit ſi vn giſt in le chimin in agait de robber le people, & treha ſon eſpee vers vn qui chiuaucha in meſme le chimin, et commanda luy a deliuerer ſa burſe, per que ceſtuy que eſt chiuauchant: leua hue et crie ſur que lauter eſt priſe, vnquore neſt felonie. &c. et accordant a ceo: eſt le ley priſe a ceſt iour. Et nota que* **Bract̄o** *appell a robberie,* rapina: *quar ceux ſont ces polx.* Eſt enim quaſi furtum rapina, que idē eſt quantum ad nos quod robberia, et eſt genus cōtrectationis contra voluntatem domini, et ſimilis pena ſequit vtrunque delict̄u. Vnde predo dicitur fur improbus, quis enim magis cōtrectat rem alienam inuito domino: quam ille qui rapit.

Voluntas
Sans act
Aſſent
Rien priſt'
Depredand
Deburgland
Aſſaile
Depredand
Jn:ent
In agait
Huy
Rapina
Predo

¶ Bractons diuiſion de Larcenie Cap. 21.

SPecies autem furti, due ſunt: quia aliud publicum, aliud priuatum, videlicet manifeſtum, & non manifeſtū. Non manifeſtum eſt vbi quis ſuſpectus ſit de latrocinio per famam patrie, et per indictamentum, et rectum, et vbi

Publicū
Priuatū
Manifeſtū

graues

graues presumptiones faciunt contra eum. Sed si seisitus non inueniatur quis de aliquo latrocinio: non habet quis potestatem inquirendi, nec procedendi, contra ipsum ad inquisitionem, nisi ipse dominus Rex in curia sua. Sed de hac specie: nihil amplius ad presẽs, quia superius per precedentia perpendi potest quid in hac parte sit agendum. Et si coram ballius vel coronatoribus, furtum cognouerit: tamen non tenetur ex tali confessione sine seisina, licet cum seisina recordum haberent. Furtum vero manifestum: est vbi latro deprehensus sit seisitus de aliquo latrocinio, s. hondhabbende, et bakberinde, et insequutus fuerit eum is, cuius res illa fuerit, qui dicitur sathaber, & sine secta: cognouerit se inde esse latronem coram vicecomite vel coronatoribus, vel seruiente Regis cum testimonio proborum hominum, ex tunc furtum dedicere non potest, quia tales in hoc habent recordum, et secũd ũ quosdam: illud idem erit sine seisina.

¶ Bracton declara ouster le maner, comẽt la partie robbe: chargera le laron et la defence et respons que le laron peut auer encounter ceo. Cap. 22.

CVm autem sit qui sequatur, potest ab initio agere ciuiliter, vel criminaliter, ꝑ volũtate sua. Potest enim rem suam petere v. amissam, cum testimonio proborum hominũ, et sic rẽ suam consequi, quãuis furatam. Et si ille qui seisitus fuerit, in hoc ei non obtemperauerit potest accrescere, et petere eam vt furatam, sed non econuerso, et dicere quod ille qui tenet: latro est, aut latronẽ scit nominare, et quod in felonia, et furtiue, et in latrocinio, et contra pacem domini Regis, cepit rem illam, et furtiue abduxit, et ꝙ hoc fecit furtiue, et in felonia: offert ꝓbare versus eum per corpus suum, sicut curia considerauerit. Appels

Et appellatus tunc defendat feloniã, et latrociniũ, et totum: vel per patriam, vel per corpus, ſecundum electionẽ ſuam prout curia conſiderauerit. Si autem elegerit ſe defendere per corpus: ſtatim vadietur duellum inter eos, & appellatus det vadium defendendi, et appellans vadium dirationandi, et ſic terminabitur negotiũ. Si autem patriam elegerit: tunc dicere poteſt quod res de qua agitur: ſua eſt et rationem oſtendere quare, vt ſi equus fuerit: poteſt dicere quod ei pullus natus fuit, & quod eum nutriuit per tantum tempus, et ſi hoc per patriam teſtatum fuerit, liberabitur, niſi ille qui appellat, docere poſſit contrarium, videlicet docere per patriam et viſum ſuum, et per alia certa inditia, quod ei pullus natus fuit, & quod eum nutriuit a iuuentute. Et cum ex vtraque parte ſic producatur ſecta: preferatur illa que maior fuerit, dignior, et veriſimilior. Nec refert vtrum res que ita ſubtracta fuerit, extiterit illius appellantis propria: an alterius, dum tamen de cuſtodia ſua ſubtrahatur. Si autem pares ſũt in ſecta et teſtimonio: vocentur alii fideles homines de cõfinio, qui nullam partium attigerint, et illa pars obtinebit cum qua illi concordes fuerũt, et ſic terminabitur negocium. Si autem appellatus dicat rem illam ſibi eſſe venditam, vel donatam ab aliquo: tunc neceſſe habet illum vocare ad warrãtum. Si autem warrãtus preſens fuerit: vel ſi habere poſſit eum ad certum diem: habeat eum, vt inter eos procedatur de warrantia. Si autem eum habere non poſſit: tunc alio modo procedendum eſt. Cũ autem warrantus preſens fuerit: aut ſtatim warrantiſat, aut defendit quod ei warrantiſare nõ debet, & negat. Quo caſu ſi negauerit: oportet vt appellatus qui in ſeyſina eſt, hoc dirationet verſus eum per corpus ſuum, & ſic peruenire

Battel

Poſſeſſion

Veſũ

Vende

Warr

niri potest inter eos ad duellum. Si autem warrantisaue- Battel
rit: tunc statim cũ tradita res fuerit warranto, liberabitur
ille qui warrantum vocauit. Et ille qui rem vendicat, tũc
loquatur versus eum qui warrantisauerit, per verba ap-
pelli sicut loquutus fuit primo versus primum seisitum
deinde vocare potest warrantus: alium warrantũ, & sic
de warranto in warrantum, plures sicut vnũ. Si quis ve-
ro cum warrantum vocauerit habere nõ possit sine aux-
ilio: tunc fiat breue vicecomiti in hac forma.

Rex vicecomiti salutẽ, precipimus tibi quod tali die,
tali anno regni nostri, venire facias talem, ad comitatum
talem, vel ad curiam talis, apud talem locum, ad respon-
dendum in eodem, comitatu, vel in eadem curia tali, de
warrantisatione vnius equi furati, vel alterius rei, quam
ei vendidit vt dicit. Et vnde idem talis: in eodem comi-
tatu, vel in eadem curia, vocauit ipsum talem ad warrã-
tum versus ipsum talem. Teste &c.

Item intrat quandoque in warrantiam et defentionẽ
aliquis malitiose, & per fraudem, & pro mercede, sicut Fraude
campio conducticius, quod quidem si fuerit coram iusti-
ciariis detectum, non procedatur ad duellum, sed per pa- Battel
triam inquiratur veritas, si talis mercedem acceperit an
nõ. Et si constiterit quod sic, pedem amittet et pugnum,
vt coram M. de pateshulle de termino sãcti hillarii anno
regni Henrici quarti, Comitatu Essexie de Elia Pigin
campione conducticio.

Si furtum in manu alicuius inueniatur, vel sub pote-
state alicuius, tunc ille in cuius domo vel potestate res
furtiua inuente fuerit, tenebitur nisi warrantum inuene- warr
rit qui eum inde defendere possit.

Court baron

¶ Bractons declaration, sur le iurisdiction de court baron, en mitron larons. Cap. 23.

Liberties

SVnt quidem Barones, et alii libertates habentes, s. Soc et Sac, Tol, & Theam, Infangthefe, & vtfangthefe, isti possunt iudicare in curia sua, eum qui inuentus fuerit infra libertatem suam seisitus de aliquo latrocinio manifesto, sicut hondhabbē de, et bakberinde, et eum insequutus fuerit Sathaber, quia nisi fuerit in seisina: licet aliquis sequatur versus eum, sicut versus latroné, non pertinebit ad curiā, hundreda, vel wapentakia: cognoscere de huiusmodi furtis, nec inde facere inquisitionem p̄ patriam, vtrum talis qui non fuerit seisitus, culpabilis sit an non,

Battel

nec quod vadietur inter aliquos duellum: sine seisina. De hoc quod dicit infangthefe: videndum est quid sit. Et dicitur infāgthefe: latro captus in terra alicuius, de hominib⁹ suis propriis, seysitus de latrocinio. Vtfangthef vero: latro extraneus, veniens aliunde in terram alienam, & qui captus est in terra ipsius, qui tales habet libertates. Sed non sequitur quod ille potest hominem suū propriū captum extra libertatē suā, reducere infra libertatē suā, & ibi eum iudicare ex tali libertate. Debet enim quisque iuri subiacere: vbi delinquit. Proprios enim latrones & alienos infra libertatem suam captos, iudicare possunt.

Infangthefe.

Vtfangthefe

Et issint poies veier la maner que fuist vse en auncien temps en le trial des larcenies, dont il y ad assetz monumēts a cest iour, en auncien court barons, pur le confirmacion de ceo que Bracton *ad exponc icy & ont luy, agrea auxi* Britton *f. 22. in mancr per tout sauant que il parla pluis durem̄t. Q̄ nar il dit que si la laron soit freshement pursue per cestuy que fuist robbe, & le laron soit seisie des biens: que tantost soit pris, & in le court del seignour dulsce, sil eit le franchise de Infangthef. &c. soit amenus in iugement, & en sa presens soit oye le Sathaber, et sil demande la chose come emblee, et eit tesmoignes de ceo, tantost soient ceux robbours iudges a la mort &c. Issint p̄ luy, apiert que il serroit in tyel*

Freshsuit

cas

cas condemne sans respons, quar il dit ouster.s. **Et si ceux ne se sont prises freshemēt sur le fait, tout soient ils seisies, si volons nous en tiel cas que ils poient respondre &c.** *Touchant le pursuer & arrester des robbours, & felons, oue hue et crie: poies veier le statut de westminster primier. ca. 9. et le statut de wincheſter, oue autres estatutz: queux sont faitz pur le confirmacion, amplificatiō, et due execution, des dits deux statutz. Nient meins pur ceo que ils ore recentemēt sont colliges, et imprimees: iay pēse superfluous a farcir cel liure oue eux.* Freshfuite Arrest Huy

¶ Burglarie. Ca. 24.

Burglours: sont ceux qui feloniſement in temps de peace, debrusont meason, esglise, mures, towers, ou portes, pur quel burglarie, il serra pendu, tout nemport il riens. Vt patet titulo coron in fitz. P. 264. P. 185. & P. 178. Mes donsq; il couient auer felonious intent de robber, ou occider, ou de faire aūt felonie. Quar si lōe soit endite quod domū I.S. felonice fregit ad ipsum verberandum, *ceo nest que tresspas, quar per ceo, son intent del debruser est conus. Contrarie est sil soit* domū fregit ad ipsū interficiendū &c. *Mes si hōe soit endite* quod clausum I.S. felonice fregit ad ipsum interficiē dū, *ceo nest burglarie per* **Yankf. & Yil.** *M. 13. H. 4. fo. 8. Mesme ley est sil debrusa la meason, & nentra pas in ceo. Et nota que pur ascun chose contenus in ceux liures, burglarie, peut este fait auxibien au iour, come au nuit. & c. Mes le ley nest issint prise, quar toutz lenditementes de burglarie: sont* quod noctanter fregit &c. *Vide* **Britton** *pur burglours. f. 17. quar ie ne remembre q̄ iay leise quelque chose de ceo in* **Bracton** *sauant que il dit in vn lieu in tiel maner.s.* Si quis in homsoken, que dicitur inuasio domus cōtra pacē, in domo sua se defēderit, et inuasor occisus fuerit imperſequutus et inultus remanebit, dū tamē ille qui inuas⁹ est: aliter se defendere non potuit. Quia dicitur non est dignus pace qui non vult seruare eam &c.

Burglary Debruse Riens Intent Verberandū. Tresspas Interficiendū Clausū Noctanter Inuasor

¶ Enfreinder de prison et rescous felonisemt fait. Ca. 25.

Concernant infreinder de prison: vn estatut fuist fait An. primo E. 2. appelle statutum de frāgentibus prisonā *et est tiel.s.* De prisonibus prisonā frangentibus, dominus Rex vult et precipit, quod nullus de cetero qui prisonam fregerit: subeat

Prisoñ

ſubeat iuditium vite vel membrorum, pro fractione priſone tantum, niſi cauſa pro qua captus et impriſonatus fuerit, tale iuditium requirit, ſi de illa ſecundum legem et conſuetudinem terre fuiſſet conuictus, licet temporibus preteritis, aliter fieri conſueuit. *Deuant cel eſtatut, ſi vn priſoner vſt debruſe le priſone: il ſerroit pendus* pro quacunque cauſa *ſoit il que il fuiſt in priſon, non obſtant que il ne fuiſt in priſon, forſque pur treſpas, come facilement eſt a colliger per le letter del ſtatut,* & Bracton lib.ii. de cuſtodia reorum, *ceo confirma, qui dit in ceſt maner.* Sed cum pro criminis qualitate, in carcerem recepti ſunt conſpirauerint, vt ruptis vinculis aut carcere fracto euadant, amplius quam pro cauſa pro qua recepti ſunt expoſcit, puniendi ſunt, videlicet vltimo ſupplitio, quamuis ex eo crimine, inueniantur innocentes propter quod inducti ſunt in carcerem. Sed ſi aliquis inter tales ſit qui cõſpirationẽ corũ detexerit: talis a pena liberabit. *Le common ley eſteant come aues leiſe icy: il reſta a exponer ceſt eſtatut que ad chaunge le common ley. Et primes ou leſtatut parle* de priſonibus priſonam frangentibus: *eſt a veier que ſerra dit priſoner. Et nota quant a ceo: que cheſcun qui eſt ſubs arreſt pur felonie: eſt priſoner auxi bien hors del gaole, come deins: iſſint que ſil ne ſoit forſq; in cippes in le haut eſt ret, ou hors del cippes in le poſſeſſion daſcũ que luy auer arreſt, et fait eſchape: ceſt debruſement de priſon in le priſoner. Vt patet titulo coron in fitz. P. 312. & P. 158. quar impriſonment neſt auter forſq; vn reſtraint de liberte. Meſme ley eſt ſi home priſt leſgliſe pur felonie, & fait eſchape de hors &c.* quia fuit quodammodo in priſona. *s. de ſubs le gard del ville que luy gardoit in le eſgliſe quod vide ibidem. P. 250. La letter eſt* de priſonibus priſonã frãgentibus, *vnquore ſi eſtranger le fait, il eſt in compas de ceſt eſtatut. Vt patet ibidem. P. 158. P. 134. et. P. 48. Eo que per le common ley, ceo fuiſt vn debruſemẽt in leſtrãge, et felonie in luy a cel tẽps &c. et eſt felonie a ceſt iour auxi in le priſoner, qui eſcapa per force de tiel debruſement fait per leſtraunge, coment que eſt dit que deuaunt leſtatut: il ne fuiſt felonie in le priſoner. Quere de ceo, quar*

Cauſa
Comen ley
Treſpas
Comen ley
Priſon
Arreſt
Cippis
Eſcape
Impriſonmẽt
Eſgliſe
Eſcape
Eſtrange
Priſon
Eſcape

ſemble

semble a moy que lestatut ne change le maner del debrusement, eins re-
straina le generalte del cas. s. que il ne serra felonie forsq; in case espe-
cial. s. quant il est eins pur felonie &c. Mes si le gaoler ou ascun auter Gaoler
A que tient vn prisoner subs arrest, luy lessa aller alarge : ceo nest ascun Alarge
felonie in le prisoner, eo que il fuist nul debrusement de prison in le Prison
gaoler, mes tout le felonie in tiel cas repasa in cestuy que luy lessa es- Escape
chaper, et ceo est per voy dun voluntarie eschape, et nemy per voy de de- Debruse
brusement, quel est felonie in cestuy qui luy suffra deschaper. Auter- Voluntary
ment est de negligent eschape, quar ceo est felonie in le prisoner qui es- Negligent
chapa, & nul felonie in cestuy, hors de que garde il eschapa, eo que le Prison
prisoner in fesant de ceo, debrusa la prison &c. Vt patet ibidem. Debruse
B P. 149. Et nota que frangere prisonam est entendu, auxibien de- Rescous
rescous fait, come dun debruser, sicome quat le prisoner est subs larrest, Arrest
vn estraunge felonisement voil luy prender hors del possession cestuy Estrange
que luy auer arrest, cest rescous : est vn debrusement auxibien in le fe-
lon que eschapa per ceo: come in cestuy que le auer fait, vt patet ibidē
P. 48. Mes si vn estraunge disturba larresting dun felon, tiel maner de Disturb.
rescous ne semble destre felonie, come apiert ibidē. P. 353. Quere,
quar fits, in son liure intitle loffice de Iustice de peace fo. 25. voet auer
C tiel disturbance felonie, coment q̄ il ne fuist arrest in fait &c. Et nota
que le returne dun rescous q̄ le vicount, dun felon prise hors de son pos- Retorne
session ne voil seruir come en lite mēt a mitter le partie a respons sur ceo Indit
quod vide ibidem. P. 48. Mesme le ley est si soit returne que le prisoner Retorn
est eschape. P. 149. et le reason semble a moy pur ceo que est contrarie a vn Escape
estatut fait. An. 25. E. 3. de proditionibus ca. 4. que voet que nul
soit imprisone ou ouste de son frank tenement, sans presentment ou bric f
original. &c. Auxi la letter est prisonam frangentibus, et ne dit,
prisonam nostram, p̄ que, quecong; prison soit que il debrusa: il est Gram
in compas de cest estatut. Vt patet ibidē. P. 149. quar si le prison q̄ il
debrusa, fuist al seigneour del franches. Mes deuant cel statut il duist
auer este le prisō le roy qui duist auer este debruse: ou autēmt ne serroit
felonie come apiert per Britton. fo. 17. le statute est ouster, nisi cau-
sa pro qua captus et imprisonatus fuerit tale iudicium re-
quirit &c. Et pur ceo a cest iour si vn soit attache et prise pur tresp̄as, Trespas
& cestuy

Eſcape
Br. cous
Eſtrange
Juſtice
Arreſt
Reſcous
Diſherite
Inpriſ.

& ceſtuy qui eſt attache: eſchapa, ou ſoit reſcuſſe per eſtranger, ceo eſt
que finable. Mes vnquore le fine ſerra ſolonſque le qualitie del perſon a
que tiel reſcous eſt fait, & ſolonque le temps, et lieu, quant, et ou, il eſt
fait, et pur ceo ſi iuſtice aſſignee arreſta vn home qui fait affray deuāt
luy, et eſtraunger reſcuſſa, per que le priſoner eſchapa, in ceo cas auxi-
bien le priſoner, come ceſtuy qui fiſt le reſcous, ſerront diſenherite, et
ſuſtendront perpetual impriſonment a toutziours. Vt patet. M. 22. E. 3.
fas. pur ceo que lattachement de tiel iuſtice: fuiſt lattachement le Roy
meſme in ley. &c. Mes ſemble que ſi tiel iuſtice fait larreſt quant il eſt
hors de ſon place: que donſque tiel reſcous ou eſchape, ne ſerra que fi-
nable, & ne ſerra dauter effect, forſq. ſi come le vicount ou auter officer
vſt fait larreſt &c. Et ſic nota que le perſon, temps, et lieu, ou auter cir-
cumſtances, prient ingrieuer et augmēter loffence, come Bracton ad
bien note in le diuiſion des accions in ſon primer liure, ou il dit.

Finable

Vit.

Quod in omni crimine, ſeptem ſunt conſideranda, vi-
delicet, cauſa, perſona, locus, tempus, qualitas, quantitas,
et euētus. Clerk conuict eſchapa hors del priſon del ordinarie deuāt
purgacion fait, eſt ceo felonie ou nient? ſemble ceroit per le eſtatuts del ſtatut
de Anno. 23. H. 8. ca. 1. que il ne fuiſt felonie, quar aſcuns voilēt dire q̄
per le clergie, le felonie fuiſt extinct in ſa perſō, et q̄ ſi il ne ſerroit extinct
tanſq. il auer fait ſon purgacion: vnquore la cauſe de cel impriſonmēt
quāt il auoit ſō clergie, ne requiraſt iugemēt de vie et de membēr, p̄ q̄ tiel
debruſer ne purroit eſte felonie p̄ ceſt eſtatut de frāgentib⁹ priſonā.
Quere, quar titulo corō in fits. P. 205. Anno. 27. li. aſſ. vn clerk attaint
fuiſt arraine de ceo q̄ il auer debruſe le priſon labbe de weſtminſter, &
il dit que il fuiſt clerk, et auter reſpons ne voiloit doner, et lordinary
diſt la mia in luy, & ne luy voilont clamer, per que il fuiſt pendus,
quia fruſtra legis auxilium inuocat qui in legē cōmittit.
Iſſint p̄ cel liure il ſēble q̄ debruſer de priſō p̄ clerk attaint fuiſt felony
p̄ le cō mō ley, quere, quar il ſi ble q̄ le cauſe de ſon impriſonmēt in le pri-
ſon lordinarie, ne requiraſt iugemēt de vie et de mēber, nient plus q̄ in le
cas del clerk cōuict, ſinō q̄ voiles dire q̄ le primier cauſe. s. le felonie re-
mainact ne eſt extin. et p̄ le clergy, tanſq. il auer fait ſo purgaciō de ceo, et
ſi iſſint donſq. nē material ou il debruſa le priſo le roy: ou le priſon lor-
dinarie, mes ſt que le cauſe pur quel il eſt impriſone, requira iugemēt de
vie & demembrer, et pur le enforcemēt de ceſt darrain reaſō: poies veyr

Clerk
Eſcape

Purgacion

Clerk
Attaint

Diſclapm

Purgacion

titule

titulo supradicto. P. 232. et P. 382. ou apres tiel debruser del prison lor-
dinarie, il fuist arrain del primier felonie, et mise a respoder a ceo, a quel il pleda que il fuist auci soitz de ceo conuict, et auoit par ceo son clergy, mes cel plee ne fuist allowe, eo que il ne mesura brief de purgacõ, ou auterm̃t charter de pardõ del debrus̃m̃t, p que il fuist mise arrere a respoder al primier felonie, de quel si il soit conuict si il auera avere son clergie, et issint mis in statu quo prius quel est mischeuous et mient remedie a cest iour. Mes ceo dit este come ie intend sur plee de rien culpable, quar si il pleda launcient record de son cõuiction, et que il auoit son clergie &c. et ne monstra ascũ chose de son purgacõ, ne pardõ par le debrusem̃t: le court aiugera sur son confessans, et intendera q̃ il ad debruse le prison, intãt que il est ore al arge, et issint mitter luy de son clergie, sicõ que lordinarie voil luy clamer. Quia frustra legis auxiliũ inuocat. &c. vt supra. *Et de ceo vide les liures de auant, et auxi le liure. H. 17. E. 3. fo. 13. et titulo coron in fitz. P. 250. et P. 419. et vide. P. 460. q̃ si apres tiel debruser del prison lordinarie, cest luy que eschapa est prise et amesnus al marsh alsie, donsq. les iustices de bãk le Roy poiẽt eserier par le record de sa cõuiction, q̃l q̃at ils ont: ils poient fair le prisoner avenir deuãt eux, & demaunder de luy, pur que il cõe clerk conuict ne ser aliene al pl̃s lordinarie, et cel vey fuist vse. H. 10. H. 4. fo. 7. et sebie q̃ lu voy et lauter est assetz bõ &c. Ceux parolx (Iudiciũ requirit) serront intendus auxibien in le preter tens: come in le present. s. auxibñ de iugement donee: come de iugem̃t que est a donir, et pur ceo si hõe soit rescusse del gallos, ou q̃at il est alant a execucõ, ceo est in cõpas de cest statut. Vt patet titulo coron in fits. P. 48. et vnquore home properment ne peut dire la quod causa pro qua captus et imprisonat⁹ fuerit, tale iudiciũ requirit, eo que le iugem̃t est passe, mes dirroit, tale iudiciũ requirebat. Mes a ceo peut estre dit que plusours soitz in nostre ley: lũ tens est prise pur lauter, come le cas ou dominꝰ remittit curiã fuist prise pur remisit vt patet. T. 40. E. 3. f. 20. Les parolx del statut soit auster, nisi causa p qua &c. tale iudiciũ requirit si de illa &c. fuisset cõuictus. Per cest letter: sebleroit que nest material si le prisoner qui est eschape, soit conserra atteint del felonie pur quel il fuist in prison, modo que il fuist eins pur felonie al tẽps del debruser, et a cel intent, vide titulo coronis fits. P. 149. tamen apiert la. P. 168. que estrãge qui auer rescusse vn qui fuist indite de felonie: fuist indite et arraine de ceo maintenant auaunt le principal felonie trie, et troue culpable,

Del. felony
Iuttrer
conuict
Clergy
Record
Purgacion
Clergy
Ordinary
Eschape
Record
Deliuer
Requirit
Rescous
Execucion
Eins
Rescous
Arrain

per

Parpetual imprisonment

pq̄ que Baurs dit que il demurra al grace le Roy, et auera perpetual imprisonment, ou auter penaunce, solonsq̄ le ordinaunce le roy, mes q̄ il ne serront pēdus, eo que le principal cause del imprisonment cestuy q̄ fuist rescusse: ne fuist trie, &c. Quere si soit trie apres, per le quel trial le sel̄ n est troue culpable per verdit ou confession: si donsq̄ cel estranger que est traue culpable del rescous, serra pendus ou nemy, et si mesme ley serra s.l ne soit attaint sors̄ per vtlarie. &c. Et quere sil y auer ascun

Estrange

differences ou le prison est debruse per le prisoner, et ou per estraunger &c. Les parolx del statut sont, quod nullus subeat iuditium vite vel membrorum pro fractione. Issint que per ascuns parolx icy: home peut extender iuditium vite, auxi bien a treason come a felonie, et pur ceo. M.1.H.6.f.6. home vtlage de felonie: fuist imprisonne in Bank le Roy, et fuist endite et attaint de debruser de prison, et de amesnant certein persons de hors esteant la pur treason, et ceo fuist

Treson
Vtlage
Pity treson

aiudge petit treason &c. Auxi in labridgement des statutes titulo treason: est mencion fait dun estatut fait. Anno.2.H.6.cap. vltimo, que debruser de prison per home imprisone: fuist fait treason, a durer tāsq̄ al prochein parlement. &c. Auxi concernant rescous, il y ad vn estatut fait. Anno.1.H.7.Cap.7. vers ceux que rescuont ascun person arreste per garrant des iustices de peace. Eo que il fuist suspect de hunting in le nuit oue visar, et le quel doit auer estre examine p les iustices. &c.

Rescous
Arrest
Garr̄
Hunting

Tiel rescous est fait felonie per le dit estatut &c. Nota que le confession

Confession

del debrusement de prison deuant le coroner: est attainder in luy mesme sans plus. Quod vide. P.25.Ed.3.f.42. et titulo coron in fitz. P.243. et P.436.

Coroñ
Attainder

Fescape voluntarie. Ca.26.

Voluntary

IL y ad deux escapes. s. voluntarie et negligent. Voluntarie, est quant vn arrest a auter pur felonie ou auter crime, et puis luy lesser aller ou il veult, cest lesser de luy aller: est vn voluntarie eschape. Et si larrest de cestuy que eschapa fuist pur felonie, ceo serra dit felonie in cestuy que luy lessa de eschaper. Et si pur treason &c. donsq̄ il serra dit Treason.

Felony
Treson

Et si pur trespas: il serra dit trespas. Et hic de singulis. Mes le quel cestuy q̄ eschapa fuist arreste per cestuy q̄ luy lessa aller ou per autr̄: nest material, modo il fuist arreste, quar sans arrest, il ne serra dit eschape. Et pur ceo si home receive vn felon, sachant bie del felonie, et volut arrest

Trespas
Arrest
Relative

ment

ment luy ſuffrir deſchaper, ceſt ſuffrir deſchaper: neſt felony. Eo que il ne luy iammais arreſta. Vt patet. P.9.H.4.f.1. Auxi tiel' eſcape neſt felony, ſil ne fuiſt felony al temps del eſchape, car non obſtant que le prim̃ act pur quel le partie fuiſt arreſte eſt deuen⁹ felonie, Ex poſt facto: vncore ceo ne ferra leſchape felonie, quel ne fuiſt felonie al temps del eſchape, ſicõe A. feriſt B. per que les cõſtables arreſtõt A. et voluntairment luy ſuffrõt de eſchaper, et puis B. murruſt del dit plage, vncore ceſt eſcape neſt felony, Cauſa qua ſupra, vt patet. M.11.H.4.f.11.

Eſcape
Ex poſt facto
Felony
Ferift
Eſcape

¶ Negligent eſchape. Cap.27.

NEgligẽt eſchape: eſt quãt vn eſt arreſte, et puis eſchapa inconter le volũte ceſtuy que luy arreſt, et ne ſoit freſh emẽt purſuy, et repriſe deuãt que le purſuour pard a le vieu de luy, ceo ſera aiuge vn negligent eſchape, non obſtant que ceſtuy hors de qui poſſeſſion il eſchapa: luy repriſt apres le vieu perdus, vt patet titulo coron in fits. P.400. & P.236. Meſme ley eſt comẽt que le purſuour ne pard a le vieu, ſi iſſint ſoit que il luy tua in le purſuiſt, vt patet ibidẽ. P.328. et P.346. et le reaſon ſemble deſtre: eo que p tiel lacheſſe: le priſoner ne peut eſtre attaint del felony & iſſint le Roy ſeroit a perde &c. quere, quar en ceux.ij.darrain liures: leſchape fuiſt fait come ils fuerent cariant le priſoner al gaole. Et in les auters liures: leſchape fuiſt hors del gaole, ou ceo voil faire aſcun differẽce in les caſes ou nemy? &c. Vide les nouel anset termes come.13.E.4.et 14.H.7. que fur freſh e ſuit: le gaoler peut reprender le priſoner que eſt eſchape.6.ans, apres leſchape, non obſtant que en le meſne tẽps, il auer p-du le vieu de luy. Et iſſint penſa fits, in ſon nouel Natura breuium, titulo Ex patte talis, mes quere ſi cel ue prẽder, luy diſcharger a del eſchape ou nemy. Quar ceux nouel liures ne font aſcun mẽcion de ceo. Auxi Brian tient.13.E.4.ſupra, que apres ceo que le gaoler eſt ſue, ou ad fait fine pur leſchape: il ne peut reprender le priſoner. &c. Item ſi le gaoler licenſa ſon priſoner daller a auter ville & reuenir, ceſt vn eſchape. Vt patet titulo coron in fits. P.242. eo que le priſoner in tiel cas, fuiſt troue hors del boundes del priſon. Meſme ley eſt ſi le gardein graunta a ſon priſoner: licentiã eundi circa villã & redeundi & it trans aliã villã. s. vltra limites, & la eſt troue vagrãt,

Negligent
Freſhſute
Tua
Freſhſute
Reprenders
Diſcharge
Sue
Fine
Reprender
Licens

Mainprise
Negligent
Ordinary
Purgation

oue vn ent̄et deſchaper, quod vide dicto titulo. p. 431. Vn que neſt main-
pernable: eſt leſſe a mainpris, ceo ſerra dit vn negligēt eſchape in ceſtuy
que luy iſſint leſſe a mainpris. Vt patet. H. 25. E. 3. f. 39. meſme ley eſt ſi
lordinarie ſuffer clerk attaint: de faire ſō purgaciō, que eſt a luy liuere
ſans purgacion faire. Vt patet. H. 27. H. 6. f. 9. T. 9. E. 4. f. 29. et. 21. l. aſſ. p. 12.
Vide titulo coron in fits. P. 248. ou eſt eſcrie in ceſt maner. Eſchape, non
adiudicabitur verſus eum qui commiſſus eſt priſone pro
Tiñs. tranſgreſſione. *Per quel liure: aperoit que p̄ le comē ley, nul eſcape*
ſerra dit, ſorſque de ceſtuy qui eſt impriſon pur felony, quere, quar tro-
uores dicto titulo. P. 430. et. P. 431. ou eſchape fuiſt ainge pur vn: qui fuiſt
Petty larceny *eins forſque pour petit larcenie. &c. le viſcount returna ſur vn capias*
Capi corpus *darreſter vn pour felony, capi corpus, et al iour, il nauer le corps, in ceo*
Amercy *cas il ſerra amercie a. C. s. vt patet titulo eſchape in fits. p. 7. ceo que ſur ceſt*
matter de record: il ſerra priſe come eſchape.

¶ Double eſchape. Cap. 28.

Eſglise
ii.

VN qui eſt arreſt pur felony: eſchapa, et ſenfua al eſgliſe hors de q̄l
il auxi eſchapa, icy ſerōt ainges. ij. eſchapes. Lun del priſon, lau-
ter del eſgliſe. Vt patet titulo coron in fits. P. 422. Mes ſi vn ſoit in priſon
Sute *al ſuit dū home, et auxi al ſuit de diuers auters, et eſchapa: ceo ne ſerra*
ainge que vn eſchape, ne le gaoler charge de plus que dun eſchape. Vt
patet ibidem. P. 196.

Arreſt

¶ Eſchape ſans arreſt. Ca. 30.

Murder
Eſcape
Will
Amerce

SI vn ſoit murder in vn ville par le iour, et le murderer eſchapa ſans
eſtre priſe ou arreſte par ceux de la ville, icy ceux de la ville: ſer-
ront charges de ceſt eſchape. s. ils ſerrōt amercies pur ceo, vt patet titulo
coron in fits. p. 238. et. p. 293. & tamen la leſchape fuiſt al fine del iour. s. al
Misaduēture *veſper &c. Meſme ley eſt ou vn occiſt auter per miſauenture ou ſe de-*
Hoy defend.
Will *fendendo, & eſchapa &c. la ville ou le tuer ſuiſt: ſerra pur ceo amer-*
cie, vt patet ibidē. P. 302. quar neſt a eux dainger ſil ſoit felony ou ni-
Will
Nuyte *ent &c. Et cōe eſt dū ville mēt encloſe dū murder la fait par le iour, ſi-*
ſint eſt dū citie ou ville encloſe dū murder la fait per le nuyt. Quar ſi
in citie ou ville encloſe, vn ſoit murder, ſoit il fait per iour ou per nuyt,

ſi

ſi in tiel cas le murderer eſcapa: la ville ou citie encloſe ſerra amercie. Amerce
Vt patet titulo predicto. P. 299. eo que la citie ou ville incloſe: doit eſtre Vill
per le ſtatute de Wyncheſter, firme del ſoleil couchant ieſques al ſoleil
A *leuant &c. Et ceſt ley eſt cõfirme par vn eſtatute fait. An. 3. H. 7. ca. 1. per*
le quel eſt ordeigne, que ſi aſcun ſoit murder par le iour, & le murderer Vill
eſchapa: ore la ville ou &c. ſerra amercie. Et q̃ le coroner ſur le vieu del Coron
corps, & auxi les Iuſtices de peas: ont poar denquerir de tiel eſchape. Et Iuſtic. de p.
que ils ceo certifieront in bãk le roy &c. Et auxi que le coroner doit de- Certifyer
liuer ſon inquiſicion de ceo, as Iuſtices del prochein gaole deliuere in m̃
le countie. &c. Et ſic nota icy ou vn eſchape ſerra aiuge, & vncore il ny
B *auer aſcun arreſt precedent. Et iſſint ſerra il auxi ou ſi lon ſenſua a eſ-* Arreſt
gliſe, & deuant abiuracion: il eſchapa, icy la ville ou leſgliſe eſt: ſer- Vill
ra charge de ceſt eſchape. s. ils ſerront amercies pur ceo. Vt patet titulo Amerce
coron in fits. P. 352. et. P. 427. Mes ceſt eſchape doit eſtre deuãt abiuraciõ. Abiuracion
Quar ſil eſchapa aps abiuracion: la ville oue ceo ne ſerra charge, come
C *apieroit p les ditz liures. Meſme ley eſt ou vn prent leſgliſe, qui ne peut* Eſgliſe
p le ley faire abiuracion come ſi home q̃ eſt iuge deſtre pendus eſchapa Abiuracion
del viſcont quant il eſt luy carriant al gallos, & prent vn eſgliſe, icy ſil
ala dehors &c. la ville ne ſerra charge. Vt patet. 27. l. aſſ. p. 54. eo que il ne Vill
peut en tiel cas faire abiuracion, quel eſt vn attainder in luy meſme
eſteant attaint deuant &c.

D

¶ Sur queux perſons leſchape ſerra charge. Ca. 31.

LE baile le viſcont arreſta vn pur felony in vn ville, & luy ameſna Bayl
vers le priſon, & les gents del ville: voiſont oue le baile de luy aſ- Vill
ſiſter, & le larron eſchapa come il eſt alãt: in ceſt cas leſchape ſerra aiuge Vic.
ſur le viſcont. Autermẽt eſt, ſi le priſoner ſoit baile as gents de la ville
de le ameſner. Vt patet titulo corõ in fits. P. 328. p. 337. vn eſt arreſte pur fe- Hundred
lony, & ameſnus al hũdred court, & ils diõt a luy q̃ il ala a querir ſon Gard
garant. s. vn qui luy voet garanter ces biens, queux ſount ſuppoſes Eſgliſe
deſtre emblees, & il ala & ſoi mit in vn eſgliſe & abiura. &c. &
E *fuiſt aiuge vn eſchape ſur tout le hũdred, vt patet ibidem. P. 316. Vn eſt*
garde in priſon ouſter le temps que le Iuge ad appoint pur ſon penãce, Priſon
& eſchapa, vncore le gardein ſerra charge oue vn eſchape. Vt patet. 27. Gardein
l. aſſ. P. 27. & titulo coron in fits, P. 430. tamen eſt dit. H. 21. H. 7. f. 17. que ſi

Diſcharge
Boys
Gaylour
Murderer
Mill
Hundred

iugement dacquital eſt done ſur vn quefuiſt arrain de felony.s. que il ſera diſcharga paiant ſes fees, que il per ceo eſt hors de priſon quãt a aſcun felony, et que le gaoler ne ſera charge de luy ſil eſchapa. &c. Si vn ſoit occiſe par le iour in vn ville, et le occiſour eſchapa ſans eſtre pris, la ville de ceo ſera charge. Et ſi le tuer ſoit hors de cheſcun ville: dõques le hũdred ſera charge. Ouſi la ville neſt ſufficiẽt de reſpõder del lamercement pour leſchape: donques le hundred ſera oue ceo charge, & pour inſufficiency del hundred, tout le coũtie ſera charge. &c. Meſme ley eſt dabiuracion, ou leſgliſe eſt in le champ hors del ville. Vt patet titulo

County
Abiuracion

coron in fits. P. 425. le conſtable ameſna vn al gaole, & le gaoler ne voil luy receiuer, la ville ou le conſtable demurt: doit eſtre charge oue le gard de luy tanque al gaole deliuere. Vt patet titulo *eſchape in fits. P. 8.*

Conſtable
Gaylour
Charge

¶ Coment leſchape ſera trie & aiuge. Cap. 32.

Priſoñ
De record
En fait
Gardeyn

NOta que il y ad priſoner per matter de record, et priſone per matter in fait. Priſoner per matter de record, eſt quant vn qui eſt preſent in court, eſt commiſe al priſon per le court. In ceſt caſe ſi le gardein del priſon, nad ceſt priſoner tout temps preſt quant le court voil demãder pour luy, ou peut monſtrer reaſonable cauſe pour que il ne peut luy auer, le court aiugera vn eſchape ſur le gardein ſans auter enquere. vt patet titulo *coron in fits. P. 466. & apieroit. M. 39. H. 6. f. 35. que ſi le gardein en tiel cas ſoit examine per le court de ſon priſoner, & il ne voil riẽ dire: q̃ le court in tiel cas ceo aiugera pur vn voluntary eſchape &c. meſme ley eſt ou vn eſt commiſe in bank le Roy al Ordinarie come clerk ſans purgacion faire, et puis eſt priſe et ameſnus in le dit bank, et tout ceo matter monſtre la, et le court luy opoſa ſil ſoit meſme le paiſon, et il dit que cy. In ceſt cas le court agardera* Sciĩ facias *vers lordinarie a reſpõder pur que vn eſchape ne ſerra aiuge ſur luy,* vt patet. *H. 27. H. 6. f. 9. contrarie ley ſeroit, ſil vſt eſte commiſe al ordinarie per auter court que per le dit bank, quar en tiel cas ſans auer le record de ceo deuaunt eux: ils ne purroiẽt agarder le dit* Sciĩ facias *&c. meſme ley eſt ſi ſoit troue in rol de coroner que vn ſerif ua al eſgliſe, et nul abiuraciõ eſt troue in le dit rolle, icy le court agardera vn eſchape ſur le ville, ſans auter ꝑſentment* vt patet titulo *coron in fits. P. 352. meſme ley eſt quant les doſeniers preſentont que felon eſt priſe pour felony, et deliuer al viſ-*

Eſcape

Exampyn
Voluntary

Ordinary
Bank

Scire fac.

Roll
Coroñ
Eſcuĩe
Mill
Doſeñs

cont, ils le aiugeront pur eschape in eyre, sils ne dient a quel viscount, & luy nosmont, issint que home peut inquerir ses rolles, a veier ou le prisonier deuient, a charger le viscount, & sils ne trouont coment il vient hors de son gard, solonsque le ley del terre: eschape serra aiuge sur le viscont. Vt patet titulo coron in fits. P. 345. Et nota que lusage del court du bank le Roy, est de mitter le coroner vn foits ou deux foits chescun terme al marshalsie, pur veier touts les prisoners queux sont cõmises al marshal per matter de record, & si ascun de eux faut, & ne peut estre troue la: de marker son nosme in son liure, & de enfourmer les iustices de ceo, & donsq; le court oposera le marshal de ceo, & sil ne peut luy m̃ sufficientmẽt excuser, le court recordera eschapes pur chescũ de eux sur luy. Vt patet. M. 39. H. 6. f. 35. Mes nota que ils ne poient mander le coroner pur sercher pur prisoners in le cõuict prison, quar ceo est hors de lour iurisdiction. Vt patet. 21. li. Ass. P. 12. Et nota que a ceux queux sont prisoners de record: le gardein del prisõ ne peut trauerser leschape, eins ceo confesser & auoider, come in disant que le prison fuist arse, ou debruse per enemies, ou a dire que cestuy que est suppose destre eschape: nest m̃ le prisoner que fuist commise a luy. Vt patet. 21. deuant. &c. Prisoner per matier in fait: est ou vn est prisonier per arrest solement, soit il de viscõt, constable, ou ascun auter et eschapa, la le eschape serra present auãt que il respondra a ceo, & cel presentment doit este deuant iustices de Bank le Roy, iustices in Eyre, ou auters tielx iustices queux ont poar denquerir de ceo, come est ordone per le statut westminster primier. ca. 3. s.

Purueu est enlemẽt, que nul rien soit demaũde de lozmes, ne prise, ne leue per viscont, ne per auter, pur escape de laron ou felon, iesques a tant qui leschape soit aiuge per iustices errantes. Et qui autermẽt le ferra: cy rendra a celuy ou a ceux qui cel aueront paie, quant il auer prise & receu, & au Roy a tant, cest statut ne parla forsq; des iustices in Eire, & tamen il extenda auxi as iustices de Bank le Roy. Vt patet. 21. l. Ass. P. 12. & 27. li. Ass. P. 1. Eo que le Bank le Roy: est vn Eyre, & plus haut que vn Eyre, quar si le Eyre sea in vn countie, & le bank le Roy veigñ la, le Eire cessera. &c. et iustices de peace, p̃ le statut fait. An. 1. R. 3. ca. 3. poient inquerir de schapes de chescun person arrestus & impriſone pur felonie. &c. Auxi in le liure appell labbrigement des statuts titulo Eschape, apieroit que il y ad vn estatut fait. An. 22. E. 3. cap. 15. per quel est ordone que eschape des felõs et Clerkes cõuict, de sore aiuge deuãt que conq; iustice, soit leue de temps in temps per vieu de mesme les iustices.

Mle.
Bank
Coron
Marshally
Marshall.
Escape
Conuict
De record
Trauers
Arse
Meine
Prisoner
En fait
Arrest
Present
Iustices
Escape
I. errantz
Bank
Leue

Fyne
Amerce
Trauers

Q. uere pur ceſt eſtatut, quar ie ne le troua in le graūde report. &c. Et nota que pur eſchape que neſt finable eins amerciable: ceſtuy ou ceux queux ſont charges, nauerōt trauers alēſentēmt de ceo. Q uia de minimis nō curat lex, per que de tiels eſchapes, le preſentēmt eſt aſſetz a per luy a charger le partie, come apiert titulo corō in fitz. P. 291. P. 346 & 328. Mes ſemble coment que eſchapes ſont inquirables a ceſt iour in letes & turnes del viſcont: vnquore ceo ne ſerra leue, tanſque ſoit aiuge deuant iuſtices, quar ceo ſerroit contrarie al dit ſtatut de w.1. &c.

Levy

¶ Le penaltie dun eſchape. Cap. 33.

Penalty
Felony
Finable
Amercemēt
Felons
Fenus

L E penaltie de volūtarie eſchape eſt le forfaiture de tout que il peut forfaire, eo que il eſt felonie. Le forfaiture de negligēt eſchape, neſt que finable, le forfaiture deſchape ceſtuy que ne ſuiſt vnſque arreſt, neſt que vn amercemēt. &c. Mes in ceſtes forfaitures: ientend leſchape des felons, & nemy des auters, quar ſi vn feriſt vn auter, & eſt arreſte per le cōſtable & leſſe aller, & puis le partie que fuiſt feri murruſt deins lā & iour: vncore ceo ne ſerra le cōſtable vn felō, eo q̄ il ne fuiſt felony al tēpz del eſchape. Mes vncore il ſerra fine al value de ſes bīns, eo que leſchape fuiſt voluntary, & ſur vn heinous offence demāt cōmitte. Vt patet. Mich. H. 4. f. 11. Meſm̄ ley eſt dū que eſt arreſtu pur hereſy, et il eſchapa ou debruſa le priſō, anāt que il ſoit quite deuāt lordinarie, ces bīns et chatcux queux il auoit iour de tiel arreſt, ſont forfaits al roy, oue les p̄fits de ſa terre del iour de tiel arreſt, tāſq; il ſoy rēda a īn le priſon dōt il eſchapa. Et que les auātditz Iuſtices. s. Iuſtices du bāk le Roy, Iuſtices de peas, & Iuſtices daſſiſes eiēt plein poar dēquerir de touts tiels eſchapes, & debruſemēt de priſon &c. et ceſt done p leſtatut fait. an. 2. H. 5. ca. 7. Nota

Voluntary
Hereſy
Eſcape
Priſon
Forf.

Iuſtices

Fyne
C. li.
C. s.
Suſpection

que negligēt eſchape dū attaint de felonie: eſt le fine de. C. li. et ſil ne ſoit que indite et niēt attāit, forſq; C. s. quere ſil ne ſoit endite eins priſe pur ſuſpectiō de felony & eſchapa, quel choſe le fine ſerra, quar apiert titulo corō in fits. P. 224. que ſi vn que neſt indite ne priſe oue le mainor, ne priſe al ſuit del pty eins per eſtrāger pur ſuſpeccīō de felony, que ſi tiel eſchapa: leſchape eſt diſpuniſhable. Mes vncore ibidē. P. 454. et. P. 316. apiert que ſi aps leſchape il ſoit endite ou fait abiuraciō: que ceſtuy qui ſuſſraſt leſchape, fera fine, &c. Et oue ceo agrea le liure titulo eſchape in fits. P. 3. et vide auxi titulo corō. P. 270. ou Scrope dit que le veſque prit chaſcū eſchape: donera. C. li. Vide ſupra leſtat. de winchester p quel eſt ordine, que ſi home ſoit robbe par le iour, & le larō eſchapa, et ne ſoit priſe deins dewy anaps le robberie: la ville ou hūdred reſpoigneront al

Diſpuniſhable
Indite
Abiuracion
Fyne
Diddiny
Robbe
Eſcape
Hay &c.

partie robbe que auer fait huc & crie del robberie et damages &c.

¶ Arsons. Cap. 34.

A *Rsons des measons felonisment faits: est felony p le comẽ ley. Come apiert p lestatut W. prim̃ ca. 15. ou il ordona, q̃ ceux q̃ sõt prises par ariõ felonismẽt fait: ne sont in ascũ manet replevisables &c.* ¶ Britton *f. 16. dit en cest maner. Auxi soit enquise de ceux q̃ felonisiñt en tẽps de pecz et ẽt aũt blees ou aũt measõs arses, & ceux q̃ serrõt de ceo attaitz: soiẽt arses. Issint q̃ ilz soiẽt punis par meisme cel chose, dont ilz pecherent, &c. per luy apiert que loffẽdor auera grevousser punisiñẽt, q̃ ie croy est vse in tiel cas a cest iour. Auxi* Bractõ *dit in cest maner. s.* Si quis turbata seditione, incẽdiũ fecerit nequiter & in felonia, vel ob inimicitias, vel alia de causa: capitali sẽtẽtia puniet. Nequiter dico, quia incẽdia fortuita, vel p negligẽtiã facta, & nõ mala cõscientia: nõ sic puniuntur, quia ciuiliter agitur cõtra tales, &c. *Et vide. M. 11. H. 7. f. 1. vn indite de arson dũ Barne felonisiñẽt par le nuit, et pur ceo que ces fuist adiornãt a la meason: ceo fuist tenus felony per le cõmen ley &c. & le party pendus.*

Arsons
Replevisable
Blees
Measons arses
Barne
Pend

¶ Discouerer del counsel le Roy. Cap. 35.

S *I ascũ enditors queux endirẽt ascuns parsons de felony, discouront le cõsel le Roy encounter lour serement, in monstrant ouertmẽt inter auters que ils ont endite tiel et tiels: cest discouerture ad este prise pur felony, vt patet titulo plees del coron in fits. p. 107. & P. 272.*

Discouer
Felony

¶ Felonies per statuts.

¶ Gaolers. Cap. 36.

P *Er lestatut fait An. 14. E. 3. ca. 9. est ordone q̃ si gardeins de prisõ ou Southgardeins, p trop grand dures de prisõ, & p pain: face nul prisoner, q̃ il eit en son garde, deueignit appeller encõter sõ gree, & de ceo soit attaint: eit luise de vie & de mẽber. Nota que p le comẽ ley deuãt cest estatut. Si gaoler vst fait vn deuener appeller prdures &c. et dappeller loial gẽs, pur auer de lour bõs quant ils per tiel meanes fueront in prison. s. per deceivir de eux sans eux lesser a mainprise, tanque ils auoient done al gaoler pour eux deliuerer, vn certain somme dargent, que en tiel cas si ascun vst este pendu p tiel appel, le gaoler serroit pendue. Vt patet par* Shard *titulo coron*

Gaylours
Dures
Appellour
Felony
Appeller
Pend

in fin. 2. E. 3. P. 295. Mes ore per ceſt eſtatut: apiert que comẽt q̃ lappellee ſoit acquite, vnquore le gaoler ſerra pẽdu, ou comt q̃ lappellee murruſt auant que il ſoit arreſtu per lappel. &c. & apiert ibidem. P. 272. per

Procurer Felony — Scrope, *que ſi vn gaoler ne fait auter rien, que procurer vn priſoner dappeller, que ceſt felonie, & tamen le eſtatut ne extenda, mes ou le gaoler ceo fait per graunde dures ou pain. &c. Ideo quere. Et vide* Britton *fo. 18. que ſi le gardein del priſon garda le priſoner pluis ſtreitment que il deuoit de droit, dõt le priſoner murruſt, ceſt felony in le gardein. &c.*

Strayte Felony

¶ Recordes emblees. Cap. 37.

Record — PEr le ſtatut de An. 8. H. 6. ca. 12. eſt ordone, que ſi aſcun recorde, ou parcel dicel, briefe, returne, panel, proces, ou garrãt dattournay, en les courtes le Roy de Chancellarie, Eſcheker, lune bank ou lauter, ou ſa Treaſorie, ſoit voluntairement emble, emport, retreit, ou auoide, per aſcũ clerk, ou auter perſõ, a cauſe de quel aſcun iugement ſoit reuerſe, q̃ ſiel embleour, emporter, retrahor, & auoidour, lour procuratours, coũſellours, & abbettours, ent enditz, & per proces ſur ceo fait ent duement conuictes, per lour proper confeſſion, ou per enqueſt a prẽder des loials homes, dõt la moite: ſoit des homes daſcũ court de meſmes les courtz, & lauter moyte: des auters, ſoiẽt aſſeurges pur felõs, & encourgit la peine de felonie. Et q̃ les iuges de les dits courtes de lũbank, ou de lauter, eiẽt poar de oier & terminer tielz defautz deuant eux, & de ent faire punicion: come deuant eſt dit.

Emble Reuerſe

Felony

Juſt.

Vide le liure de An. 2. R. 3. f. 9. ou accion de det fuiſt port vers I. B. proces continue, tanſq; il fuiſt vtlage per meſme le noſme, & puis lattornay le pleintif, vient a Cliffordes Inne, & la raſa les troys Capias, in le noſme le def. feſant ceo W. B. & les rolles fueront raſes a weſtm, et faitz accordant, & la auxi lexigent fuiſt raſe: per vn des clerkes del counter, per que ceſt act fuiſt agre deſtre felonie, per touts les iuſtices, eo que per ceſt raſur: la partie eſt miſe deſõ brief derrour. &c. Auxi peut eſtre dit que le iugemẽt per ceo eſt reuerſe. & le iugemẽt del vtlarie que fuiſt done vers I. B. eſt per ceo adnulle. &c. Et nota que le raſour del original, fuiſt a Loũdres, et pur ceo que parcel de ceo que fuiſt le felonie fuiſt cõmis en Midd. et parcel in Loũdres, queux ne poiẽt ioiner in le trial ou ſoreins: fuiſt ordere que il ne ſerreit endite & arreine, forſque de miſpriſion, quar chſcun parcel a per luy: fuiſt miſpriſion, coment que nul parcel a per luy, eſt felonie, eins tout lact entier. &c.

Vtlage

Race

Felony

Miſpriſion

Coupet

¶ Couper des langues. Cap. 38.

PEr le ſtatut de An. 5. H. 4. Ca. 5. eſt ordone, que pur ceo que pluſours miſcreſours, de iour en autre bateȳt, naufrēt, impriſonent, & mahymmēt, pluſiours des lieges nre ſeignor le Roy, & puis de purpoſe coupont lour langues, ou ouſtōt lour oiles: ordines eſt & eſtablies, que en tiel cas les meſfaiſours q̄ enſy couperōt les langes, ou ouſterōt les oils daſcuns des lieges noſtre dit ſeignour le Roy, & ceo duement troues & prouez: qui tiel fait fuiſt fait de malice purpenſe, encourgēt la pain de felonie. *Deuant ceſt eſtatut, ſemble que tiel couper, ne fuiſt felony, eo que il ne fuiſt occiſe p ceo. Tamē vide* Bracton *que le couper des priuie members dun voluntairment fuiſt felonie, quar il dit.* Si quis alterius virilia abſciderit, & illū libidinis cauſa vel cōuitii caſtrauerit, tenebitur, ſiue hoc fecerit volens, vel inuitus, & ſequitur aliquādo pena capitalis, aliquando perpetuum exilium, cū omnium bonorum ademptione.

Coup tāgues
Oyels
Felony
Virilia

¶ Itē *diuers auters felonies ſont faitz p ſtatutz: queux ie leſſa a mitter cy alarge, eo que ie ne troue aſcun boke caſes, queux ſeruont pur lexpoſition de eux, come les ſtatutz des purueiours, queux troueres in* Articulis ſup cartas. ca. 2. & 5. E. 3. ca. 2. & 25. eiuſdē Regis. ca. 1. de pditionib⁹ & ca. 15. & An. 36. E. 3. ca. 2. ca. 4. ca. 5. ca. 6. & 7. R. 2. ca. 8. Itē les ſtatuts de Hawkes: faits. 34. E. 3. ca. 22. & 37. eiuſdē Regis. ca. 19. Itē leſtatut de multipliers, fait An. 5. H. 4. ca. 4. Itē leſtatut de An. 3. H. 5. ca. 1. vers ceux qui aſcun Gallihalpēs, ſoſkins, ou dotkins, conueiont, achatont, ou emportent in le realme pur les vender & mitter in paiment. & c. Itē leſtatut de. 2. H. 6. cap. 9. vers ceux qui paiont ou receiuont pur paiment deins le realme: money appelle blankes. Item leſtatut fait. 3. H. 6. ca. 1. vers maſons, queux aſſemblont lour chapters, a diſrumper leffect del ſtatut laborers. Item leſtatut de. 18. H. 6. cap. 15. vers ceux queux cariont lains a auter lieu, que a Calice hors del realme. etc. Item leſtatut eodem anno ca. vltimo vers ſouldiours, queux departont de lour captein apres gages a eux paies. Itē leſtatut An. 1. H. 7. ca. 7. vers hūters per nuyt, oue viſars, ou painted viſages, ſils ceo cōcealōt, quant ils ſont examines de ceo, p les iuſtices de peace. Item leſtatut fait. 33. H. 6 ca. 1. vers les familiar ſeruātz le teſtatour. Item leſtatut de. 13. R. 2 ſtat. 2. ca. vltimo, vers ceux q̄ux veignōt incōter le ſtatut de puiſion. Item leſtatut

Purueyours
Hawkes
Multiplyers
Gall halpēs
Blankes
Maſons
Leyns
Souldiers
Hunters
Seruants
Prouiſion

Femes — *statut de.3.H.7.ca.2. de prender des femes enconter lour voluntie queux ont ascuns terres ou biens, ou sont heir aparant a lour ancester &c. Item le statut fait. An.1. Marie Regine. ca.1. vers disloial & rebellious assemblees. Item le statute fait. An.1. et.2. P. et M. ca.4. vers Egipcians. &c.*

Rebellion

Egiptians

Misprision. Ca.39.

Misprision — Misprisiõ est ꝑtemt quãt ascũ sceit ou conuist, que vn auter ad fait

Diffinicion — Treaso ou felony, et il ne voilluy discouerer al Roy, ou sõ cõusel,

Concelement — ou a ascũ magistrat, eins cõcela son offẽce, ceo est misprisiõ le ql offẽce, **Bracton** *ad mise inter loffẽces de Treasõ, issint que sembleroit a luy, que cõcelement a certain temps, seroit pluis procheyn a Treason, que a misprisiõ, et pur ceo ceux sõt ces parols.* Si quis aliũ nouerit inde culpabilẽ, vel in aliquo criminosũ: statim, & sine aliquo interuallo, accedere debet ad ipsum Regem, si possit, vel mittere si venire nõ possit, ad aliquẽ Regis familiarẽ, & omnia ei manifestare per ordinẽ. Nõ enim morari debet, vno in loco, duas noctes, vel dies, antequã personã Regis videat, nec debet ad aliqua negocia, quãuis vrgentissima: se cõuertere quia vix ei permittitur, vt retrospiciat. Quod si ad tẽpꝰ dissimulauerit, & subticuerit: quasi cõsentiẽs, & assentiẽs: erit seductor dñi Regis manifestus, siue accusatus proprius fuerit homo vel alienꝰ. Et si post interuallum accusare velit: nõ est de iure audiendus nisi docere possit, se iustis rationibus fuisse impeditũ. *Mes tiel*

Inde.1.criminis lese maiestatis.

Concelement — *cõcelmẽt, nest que misprision a cest iour. Et issint est il declare, per le-*

Misprision — *statut fait An.1. & 2. Philippi & Marie cap.10. la letter du quel: est a*

veier deuãt in le title de Treasõ. fo.6. Et nota q̃ chescũ Treasõ, ou felony

Misprision — *includa misprisiõ, issint que lou ascũ ad cõmit Treasõ ou felony, le Roy*

Treson — *peut luy causer destre endite et arraigne forsq̃ de misprisiõ sil voile, vt*

Felony — *patet an.2.R.3 f.9. Et la fuist agree, que quãt ascũ est attaint de misprisiõ*

Misprisõ. — *sion, ou trespas: les iustices deuant queux il est attaint, ꝑndrõt suerty &*

Tresp. — *pleges de son fin, & puis par lour discrecion: assesseront ceo, & nemy le*

Plegges — *Roy m̃. Auxi la fuist agree, q̃si vn Iustice de peace, in molla vn bil de*

Fyne — *enditemt mẽt troue ꝑ le pais: inter auters inditemts q̃ux sõt troues est*

Enditemt — *grand misprisiõ, & finable, et ꝑdra son office. Itẽ si falx monoy soit fait*

Fyne — *deins le realm, ou ascũ mẽber dicel, & estranger ceo vtiera &c. ceo nest*

Money

treason,

treason en lestranger co que lestatut de An 25 E.3. de ꝓditionib⁹ nextenda a ceo. Quar lestatut est, si hõe porta falx money in ceſt realm &c. et nemy ou falx money est fait deins le realm. &c. mes in tiel cas, cõmẽt que il nest treasõ in lestranger, vncore il est misprisiõ. Vt pz. An. 3. H. 7. f. 9. Si vn seignour del plement, departa del parlemẽt sans conge le Roy, ceo nest treason ne felony, eins tresp̃as. Quod vide titulo coron in fits. P. 161. Et in touts ceux cases de misprisiõ, il ne forfetera forsq; ces bns & quãt a ces terres il eux forfetera forsq; durãt sa vie. Et solonc aſcuns: forsq; les ꝓfits, et serra imprisõ ꝓpetuelmt durãt sa vie &c. Mes ie troue in liures: vn misprisõ, que ad greider forfateur que ceo nest. Et pur ceo vide. M. 22. E. 3. f. 13. ou vn ne sefoit auter rien, q̃ trahist son espee, dauer ferue vn Iustice assignee, seãt in iugemẽt &c. et il este ãt troue culpable sur cel auoit iugement de forfaiter sa terre, et chateux. Et que sa maine dextre serroit decoupe &c. Et nota que mesme le ley, et mesme la payn, curriſt sur vn que inꝑsence des Iustices, feriſt vn iurror, et il viẽt et luy mit in grace le Roy, et ꝑ auise de tout le cõseil, Thorp agarda que sa main dextre, soit decoupe. Et ces terres et chateux: forfaits, et il a ꝑpetual prison. Quod vide titulo. Iugemt in fits. P. 174. m ley, ou hõe feriſt auter in le sale de westm. Vt patet titulo corõ in fits. P. 280. Quere si iſsint serra sil luy feriſt forsq; in le palays de westminster &c. Vide le statut de an. 33. H. 8. ca. 12. pur malicious striking, dõt sang serra effuse deins le palaice ou auter measo, ou le Roy serra a cel tẽps demurrãt in so roial ꝑson &c. q̃ pur tiel offece: loffẽdour auera sa main dextre decoupe, et ꝑpetual imprisonmẽt durãt sa vie, et paiera fine et raiſom al pleasure le Roy &c. iſsint ꝑ icel statut, apieroit q̃ offence fait in la palays ou measo le Roy: nest si grevous, q̃ si cõe il fuiſt fait en le sale de westminster, ne auera cy grevous punisſhmẽt a cel iour, ne mal punisſhmẽt est done ꝑ le dit destatut: si non q̃ sang soit effuse ꝑ ycel. &c. Et vide le cas. M. 22. E. 3. f. 13. ou Iustice le Roy assignee, arreſta vn q̃ auer fait affray deuãt luy, et estrãger rescuſſa le prisoner, per q̃ il eschapa, inq̃l case auxibñ le prisoner: cõe cestuy q̃ fiſt le rescous, fueront disenherite, et auoiẽt ꝑpetual imprisonmẽt &c. eo q̃ lattachemẽt de tiel Iustice fuiſt lattachemẽt le Roy meſme in ley. Et vide Britõ f. 49. Si vn ribauld feriſt vn chivalier, ou auter hõe honorable, q̃ il pdra so poigne, dõt il trespaſſa &c. Auxi nota q̃ il y ad in le statuts faits. an. 1. E. 6. cap. 10. et. an. 5. et. 6. ciuldẽ Regis cap. 11. punisſhmẽt vers ceux q̃ux offẽderõt vn foits ou. ij. fouts vers le Roy in plãt les seditious pols exꝑſſes in les dits statuts. Quel offece est vn Kinde de misprision

Treason
Misprision
Parlemt
Trin
Fork.
Inprit.
Misprision
Espee
Fork
Payn
Iurrour
Forfet
Payn
Inprit.
wellm
Palays
Striking
Peron le roy
Payn
Inprit.
pns
westminster
Iust.
Arrest
Affray
Rescous
Disherit.
Inprit.
Ribauld
Poigne
Parols

Mispriſion Repele

miſpriſion vers le roy comẽt que il neſt la iſſint expreſſe, et pur ceo per leſtatut fait An. 1. M. ca. 1. repelle, p le terme de miſpriſion, come ſemble. Vide la letter del dit ſtat. de an. 1. M. deuãt ſubs le title de Treaſõ. fo. 4.

¶ Sorcerers. Cap. 40.

Sorcery

Vide. T. 45. E. 3. f. 15. ou vn home fuiſt priſe in Southwarke oue vn teſte, et vn viſage dun mort home, et oue vn liure de ſorcerie in ſon male, et fuiſt ameſnus in bank le Roy deuãt **Kniuet iuſtice**, *mes nul enditmẽt fuiſt ſur luy, p que les clerkes luy fieront iurrer, que iames ne ſerroit ſorcery en apres, et fuiſt deliuere del priſon, et le teſte et ces liures arſes a l'outhil, as coſtages le priſoner. Et* **Bracton** *dit fo. 16. que ceux*

Arſe

queux ſerront attaintz de Sorcerie, ſerront arſes.

Mahyme. Cap. 41.

Maym

Nota per **Bracton.** *f. 48. q̃* **Mahym: eſt dit p per ñ. t ou aſcũ mẽber eſt tolle dõt hõe eſt pluis feble a cõbatir, ſicome**

Oyle Mayn Pe Dentz Blemiſh Doy Auricle Dentz

del oile, ou del main, ou del pee, ou de la teſte debruſe, ou de les anterior dẽtz mes des dẽtz molters, ou del oreil, ne del neſe, neſt tenu aſcũ Mahym, eins blemure del corps. *Setõ iuſtice dit. T. 28. E. 3. f. 94. q̃ cheſcũ doy del main, ſerra dit Mahyme, ſil ſoit decoupe. etc. Item P. 8. H. 4. f. 20. et titulo corõ in fits. P. 458. poies veier que il neſt mahym de couper* auriculã hominis *per quel il perda ſon oier, mes knocker hors de ſes dentz: eſt Mahym, eo q̃ oue eux: il peut luy defender in battel. Et* **Bracton** *agrea a tout ceo, quar il dit in ceſt*

Maym Mutulatus Olla Member Nerui Defend. Dentz

maner. Mahemium, dici poteſt vbi quis in aliqua parte ſui corporis, efficitur mutulatus ad pugnãdũ, p illũ quẽ appellat, vt ſi oſſa extrahũtur a capite, & ſkerda magna leuatur. Itẽ ſi os frangatur, vel pes, vel manus, vel digitus, vel articulus pedis, vel aliquod mẽbrũ abſcindatur, vel p plagã factã, cõtracti ſũt nerui, vel mẽbrum aliquod, vel quod digiti curui reddãtur, vel ſi oculꝰ effoſſus fuerit, vel aliquid ſit in corpore hominis: p quod minus habilis vel inutilis reddatur ad ſe defẽdẽdũ. Sed quid dicetur de eo qui dẽtes habet fractos, nũquid fractio dẽtiũ iudicari debet ad mahemium? quantum ad hoc ſciendum eſt quod eſt quoddam mahemium, quo quis inutilis efficitur ad pugnandum, de quo dictum eſt ſupra. Eſt

& aliud: quod deformitatem corporis inducit, & nõ ma- Deformite
hemium. Vnde refert vtrum fracti sunt dentes pretonso- Dentz
res: an molares, siue maxillares, quia si molares, siue maxillares, cum latens sit mahemium: non multum inducit corporis deformitatem, nec inhabilitatem pugnendi. Si autẽ pretonsores: videtur quod ex hoc inducitur vtrũq;. Huiusmodi vero dentes, multum coadiuuant ad deuincendum, castratio vero: quamuis latẽs sit, adiudicatur tamen ad mahemium. Sunt & alia genera mahemii, pro quibus nõ remanebit duellum, vt videtur. Vt si auricula abscinditur, vel nasus: hoc erit magis ad deformitatem corporis, quam ad virium defectũ. Item *deuant il dit* quod nõ omnes plaga facit appellũ, quia paruitas plage: vt predictũ est, declinat appellũ, & hoc relinquitur discretioni Iusticiariorũ. Sed si in capite facta fuerit, sufficit si profunditas attigerit vsq; ad os, & in quolibet alio membro. Si autem frangatur os, quod de facili perpendi potest per renodationem, vel teste capitis frangatur, ita vt extrahantur ossa, vel skerda magna leuetur, declinabitur, & cadet duellum propter mahemium. Castratio Battell Deformite Appele Os Battell

¶ Treasur troue. Cap. 42.

Bracton *dit de tresure troue, en cest maner.* Est enter cetera: grauis presumptio, contra Regem dignitatem, & coronam suam, que quidẽ est quasi crimen furti, s. fradulẽta occultatio inuenti thesauri. Vt si quis accusatus fuerit quod thesaurum inuenerit, s. argentum aurum, vel aliud genus metalli, quocunque loco, cũ super hoc fuerit apud bonos & grauis diffamatus per patriam: statim attachietur, quod sit coram iusticiariis in aduẽtum eorum, vbi si negauerit se aliquid inuenisse: poterit veritas per patriam declara- Tresur troue Trouer Attach

declarari Et cū nō sit de aliquo seisitus: possunt tāmen contra ipsum esse presumptiones ꝓbabiles: quib⁹ standū est: donec probetur contrariū per patriā. He possū t esse

Presūptiões ꝑsumptiones. Videlicet, si solito ditius se habuerit in vestibus, & aliis ornamētis, cibis, potibus, & huiusmodi, de

Inpriſ. quo crimine cum cōuictus fuerit: est gaole committendus, & postea grauiter pro voluntate domini Regis redimēdus. Nec refert quo loco huiusmodi thesaurus inueniatur secundū tēpora moderna, licet antiquit⁹ aliter: fuisset obseruatum. Est autem thesaurus: quedā vetus depositio pecunie, vel alterius metalli, cuius non extat modo

Fyne

Treſure memoria, adeo vt iam dominū non habeat, & sic fit inuentoris, propterea quod alterius non est. Quia si quis

Hyde aliquid lucri causa, metus, vel custodie, recondiderit sub

Felony terra: nō dicetur thesaurus, cuius etiā furtū fit si auferatur. Thesaur⁹, donū fortune credit, nec debet quis opera

Digge seruorū thesaurū querere, nec propter thesaurū terrā fodere. Sed si vm rei operā quis dederit et fortuna aliud obtulerit, id inuētio thesauri dicetur. Cū igitur thesaur⁹ in

Troue nullius bonis sit, et antiquit⁹ de iure naturali esset inuentoris: nunc de iure gentium, efficitur domini Regis, sicut

A Roy wreck wreccū maris &c. Nota quę Bracton icy declara, q̄ le mouncher de treſur troue est grauis ꝓsūptio, & quasi crimē furti.

Felony *Issint semble roit quę in auncien temps: fuist doubt sul si le fuist felony ou nient, et pur ceo est dit titulo coron in fits. p. 87. que punishement de treſur troue et emporte: est per imprisonment, et fin, et nemy de vie et member &c.* & ibidem eodē titulo. P. 446. apparet quod thesaurus non cōpetit Regi: nisi quando nemo scit quis absc̄odit thesaurū. *Issint que sil soit coms a que le propertie est: dosque le royne ceo auera, ens cestuy a que tiel ppertie est. Et semble, que sil*

Hyde Property Executours A Roy *deuia denāt tiel trouer: que ses executors le auerōt,* & vide ibidem *P. eqret. P. 45.* q̄ thesaurus, cōpetit domino Regi, & nō do-

mino

mino libertatis, si non sit per verba specialia, ou per ꝑscrip- Libertes
cion. Britton in son liure. f. 26. dit, q̃ tresure troue in le meer, ou sur la Prescription
terre, et nemy in la terre: attiēt de trouour et nemy al Roy &c. Auxi il Sur le terre
dit quant home le ad troue: il doit hastiuement causer le coroner de ceo a trouue
sauer, ou al bailliffz. Et le coroner sans delay: doit inquerir si riens ent Coron
soit allbine, et per que &c. veies plus de tresure troue en le collection des
stat. en Coroñ. 2. & 3. & en Lete. 1.

Thestbote. Cap. 43.

THestbote: nest quant home reprēt les biens que fueront emblees de luy, eins est properment quant home priist ses biens dun larō de luy sauuurer, & maintener, quod vide in sits, titulo ass ſſ. p. 5-6. Et le pu- Fyne
nisshement de thestbote: cy est raunsom et imprisonment, et nemy de vie Inpris.
& de membr. Tamen vn record fuist allege al contrarie. s. ou iugement
fuist done de vie et de membr. Et cest matter apiert titulo coron in sits Felony
p. 353.

Principal & Accessorie. Ca. 44.

NOta que in graund treason: il y ad nul accessories, eins touts sont Treason
principals. Vt patet. An. 3. H. 7. f. 9. issint que quecunq; offece fait Principall
home accessorie in felonie: meisme loffence in graund treason, fait luy
principal. Per que est a veier, queux serōt accessories in petit treason, ou Petty treson
felony, ou auters tiels crimes, in queux accessories poient ester. Felony

Accessories deuant loffence perpetrate. Ca. 45.

NOta que si vn procura, ou commanda auter de faire vn felony, mes Procure
nest present quant lauter le fait, cest procurour ou commander nest Deuant
que accessorie. Vt patet. H. 7. H. 4. f. 30. & M. 10. E. 4. Autrement est, Accessory
sil soit present al temps del felonye fait: quar in tiel cas: il est princi- Present
pal, vt patet. M. 7. H. 4. f. 3. Meisme ley est, si vn soit present al mort Mort
dun home, et mona auter de luy ferir et tuer: ore per ceo il est principal, Present
auxi auant come cestuy que luy tua, quod vide titulo coron in sits. p. 60. Mona
et. M. 15. H. 7 f. 10. meisme ley sil fuist present et venist la pur meisme le cause Present
comēt que il a cel tēps: ne mouast auter de luy ferir, ou tuer, ne riēs fist, Ne mona
encore il serra iuge principal, vt patet. M. 21. E. 4. f. 84. vide auxi ti- Riens
tulo coron in sits. p. 309. ou fuit troue que lū que fuist present: ne fist riēs, Riens

mes

Ayd — mes voil auer fait aide a son compaignion, si le mort vst fait resistence & per tant ainge principal. Et accordāt a ceo: vide ibidē. P. 314. et. P.

Conspiracy — 350. &. P. 433. que touts ceux queux veignont in company in aſcun lieu,

Present — ou aſcun aſſemble, la ou male eſt fait: ſoit il homicide, robberie, ou au-

Principall — ter treſpas, cheſcun ſera tenu come principal feſour, tout eſtoient ils de

coſte, et nul male le ſierōt &c. et pour ceo home fuiſt damne, eo que il fuiſt a vn diſſeiſour ou vn home fuiſt occiſe, et dit fuiſt de. 12. q̄ il ne vient

Murder — mie pour male faire &c. Et nota que come eſt de murder, ou homicide:

Homicide — iſſint eſt de cheſcū auter felony, cōe rape, ou robery quod vide titulo

Felony — coron in ſits. P. 228. et. M. 11. H. 4. f. 12. ou in appel de rape, vers. ij. cōe prin-

Rape — cipals, ou lun ne ſoit fact: eins aſſiſta & aida ſon compaignion a ceo

Robbery — faire &c. Et titulo coron in ſits. P. 350. et. P. 314. ou forſque lū fiſt le robe-

Ayd — ry, et les auters fueront in ſon cōpanie, et veignont oue luy pur cel pur-

Present — pos &c. Mes ſi vn happa deſtre preſent quāt vn auter eſt occiſe, ou quāt

Present — vn felony eſt fait, et ne venoit in le cōpany des felons, ne eſt de lour con-

Diſturb — federacie, coment que il ne fiſt debate, ou diſturba le felon, ou leua hue

Hay — et crie, vncore il ne ſera dit neque principal neque acceſſorie, quar neſt

Fyne — felony in luy, eins finable come treſpas. Et ſi tiel home ſoit deins age: il

Enlue — naura aſcun puniſſment quod vide titulo coron in ſits. P. 395. et. T. 14

H. 7. f. 33. et veires titulo predicto P. 293. ou tiel home de plein age, ne

Amercy — fuiſt que amercy in tiel cas &c. tamen. P. 314. ibidem apieroit que

Felony — tiel teſer: eſt felony, et iſſint eſt lopinion Shard P. 197. mes eſt inconter

le ley, come apieroit per les liures deuaunt &c. Si A. tient B. inter ces

Tient — brachies, tanque C. luy tua. A. per ceo eſt principal vt patet T. 25. E. 3.

Present — f. 44. Et nota que le ley a ceſt iour pur lacceſſorie, eſt cōe aues leiſe cy de-

Accessory — uant, coment que in ancien temps: aſcuns luges varioient in ley in cel

point, quar apiert titulo coron in ſits. P. 90. et. P. 216. que in 40. E. 3. ils pri-

Present — ſteroiēt le ley deſtre: que ceſtuy que eſt preſent quāt vn eſt occiſe, et aidāt et

cōmandāt a le occiſour, ne ſeroit que acceſſorie. &c. et in ycel: ils agreōt

oue Bracton qui dit en tiel maner. ſ. Si omnes preſentes ſunt,

Accessory — tam de fortia quā de facto: procedatur contra omnes per

ordinē, dum tamen illi de fortia non reſpondeant: antea

quam factum conuincatur &c. & apres lattainder del prin-

cipal fact, il alla a eux queux ſont appelles del force, & fait lap-

Appelle — pel in tiel maner. A. appellat B. de fortia, quod cum ipſe. A.

et C.

et C. frater suus essent in tali loco, &c. venit idem B. cum predicto D. appellato de facto &c. et cum aliis &c. et tenuit ipsum C. fratrem suum, quamdiu ipse D. ipsū interfecit, vel vinxit eum, vel fuit in auxilio, vel cōsilio: qualicunq; modo, vel precepto, vel mandato, quo magis ipse C. fuit interfectus. Et quod hoc fecit nequiter, & in felonia: offert &c. et ideo dicit nequiter, quia sepe illi qui interficiuntur, vel occiduntur: tenti sunt ab amicis bono animo, et non per maliciam. Et ideo tutum est & honestū, de animo & volūtate, diligēter inquirere. *Et puis il dit.* Si appellatus de fortia victus fuerit, eandem penam sustineat, quam sustinuit ille de facto. Quia vulgò dicitur, quod satis occidit qui precipit, vel qui malo animo tenet: dum quis occiditur, et ad paria iudicantur, in vtroq; delicto quantum ad penam. *Auxi in vn auter lieu il dit, que si. ij. sont appelles come accessories al tierce. s. lū del force, & lauter del commaundement, & ilz gagont battel, ceſtuy qui est appelle del force, finisher le battel, auant ceſtuy qui est appelle del commaundement.* Quia fortia, quodammodo in se cōtinet factum: id q̄ nō facit preceptum. *Issint per luy: ceſtuy qui est preſēt quāt vn est tue, & soyt counſeilant, aidant, ou en quelque maner que il sont, sil ne luy ferist: il nest que accessorie &c. & ouc luy agrea lestatut appelle,* officium coronatoris *fait. an. 3. E. 1. et w. primer. ca. 14. Mes le ley nē issint a ceſt iour, & tamen le counte in chescun appel vers principalx: est que chescun principall luy coupa, et ferist mortalement. Mes a ceo est dit que ceux parolx, ne sont que de forme, & auxi est son couper en ley &c. Si ie commaunda vn de prender vn auter, & il ala de moy & luy prent & robba, si ie suis absent quant il ceo fait, ceo nest felony in moy, vt patet titulo coron infitz. Eo que il excede a mon commaundement, et mō cōmaundement, purroit auer este par forme sans le robberie. &c. Mes si ie cōmāda vn de batir vn autr, et il sur ceo luy bata al mort: ceo serra felony in moy que commaunda. Vt patet ibidem. P. 314. Quar est difficil de bater home tielment: que il serra sure que il ne murrera de tiel baterie.*

Tyent
Aide
Accessory.
Appelles
Accessories
Battel
Present
Accessory
Declar̄
Appel
Forme
Command
Felony
Felony

Accessory &c. per que in tiel cas, ie suis accessorie al cestuy qui luy tua. &c.

Apres

¶ Accessories apres loffence perpetrate. Ca.46.

Receyt

Aide

Deliuerance,

Attainder Aide

Utlage

Utlary

Felony

Comen ley.

Auk county Trial

SI vn receiua vn felō bñ consāt del felony q̄ il ad fait, ou luy fauora, ou aida, il p̄ ceo, serra dit accessorie. Mes distinguendū est de ceel aide, ou cōsel. Quar sil luy aida p̄ bon parol et suit pursō de liuerāce, ou mand al cetter pursō de liuerāce, ceo ne fait luy accessorie al felony, vt patet titulo corō in fitz. P. 195. Et cest diffinition dū accessorie &c. extēda solemēt a ceux q̄ux sont accessories, a vn principal niēt attaint. Quar a̅ps lattainder si vn luy receiuist et aida, il sible destre accessorie, comt q̄ il ne luy conuist destre vn felō. Eo q̄ il est felon p̄ matter de record, de quel chescū estrange: est tenus a prēder consuance, tamē quere, quar trouerez titulo predicto. P. 377. vn nota q̄ est tiel. s. Nota quāt hōe est indite del receiuer dun qui est vtlage in mesme le countie: il pardra vie et member. Secus esset in alio comitatu &c. Ergo de ceo ensua, q̄ si vn soit vtlage in vn cōtie, et auter luy receiuist in auter countie: il ne serroit accessorie, eo q̄ il ne peut auer consuance de ceo q̄ fuist fait in auter cōtie, comēt q̄ il fuist matter de record. &c. Et agreablemt a cest nota: ie troua Bracton qui dit. Si quis talem post vtlagationem & expulsionem scienter pauerit, receptauerit, vel cum eo conuictitauerit aliquo modo, vel eū occultauerit, eadē pena puniri debet, qua puniretur vtlagatus, ita vt careat omnibus suis, et vita, nisi Rex ei parcat de gratia sua. Scienter dico, quia potest esse notus & cognitus, vel ignotus & incognitus, vnde qui notum & cognitum receptauerit, tali pena puniendus est, quia dicitur Cudutlaghe. Sed de ignoto non est ita. Issint de semble il faire nul difference inter matter in fait, et matter de record. Pur tant que il fait scienter material in cel case. &c. Et nota per le common ley si vn commit felonye in vn countie, et deuant son attainder: vn auter ly receiua feloniſement in auter countie, ceo ne fuist felonye in le receiuour, pur defaut de tryal, eo que ceux del countie ou laccessorie offenda ne purroient auer conisance

nisance del principal offence fait in lauter countie quod vide titulo corõ in fitz. P. 53. & P. 43. E. 3. f. 15. Per q̃ vn statut fuist fait annis 2. et 3. E. 6. ca. 24. in tiel maner. s.

Lestatute de An. 2. 3. E. 6 ca. 24. concernant appels ou indicements de vn que est fert in vn coũtie dontil mo-rust in auter

For asmuch as the moste necessarie office and dutie of lawe is to preserue and saue the life of man, & cõdignly to punish such parsons that vnlawfully and wilfully murther, sley, or destroye menne: And also that another office and duetie of law is, to punish robbers & theues which daily endeuour themselues, to robbe and steale, or geue assistaunce to the same, and yet by crafte and cautele, to eschape frõ ỹ same wout punishmẽt. And where it often happeneth & cõmeth in vre in sondrie counties of this realme, that a manne is felonsously striken in one coũtie, and after dieth in another countie, in which case it hathe not bene founden, by the lawes or cuttomes of this realm, that any sufficient inditement therof can be taken, in anye of the saide two counties, for that by the custome of thys realme the iurrours of the countie where suche partye dyed of suche stroke, can take no knowledge of the saide stroke, beyng in a forein countie, although the same two counties and places adioigne very nere together. Ne ỹ iurrours of the countie where the stroke was giuen, can not take knowledge of the death in another countie, although such death most apparantly came of the same stroke. So ỹ the kings maiestie wethin his own realm, cã not by any lawes yet made or knowẽ, punish such murtherers or mãquellers, for offẽces in this forme cõmitted and done, nor ani appel at sometime may lie for ỹ same, but doth also fail & the said murtherers & mãquellers escape therof without punishmẽt, aswel in cases where the counties where suche offences be committed and done, may ioine: as otherwise where they may not ioine. And also it is a common practice amongest errant theues and robbers in this realme, ỹ after they haue robbed or stolne in one countie, they wyll conueighe their spoile, or part therof so robbed & stolne, vnto some of their adherentes into some other county, where ỹ principal offence was not cõmitted ne done. Who knowyng of such felony, willingly & by false couin receiueth the same, in which case although ỹ principal felon be after attainted in the one countie: the accessorie escapeth by reasõ that he was accessorye in an other countye, and that the

Striken
Dieth
Other county
Trial
Iurie
Murther
Appele
Stele
Other county
Accessory

Iurrours

Accessories Escape

Striken Poysoned Other county Inditement

Iustices

Bench Removed Proceede

Appele

County

Principal Accessory

Appels

In ettour

Proceede

Accessory

iurrours of the saide other countie by any lawe yet made, can take no knowledge of the principal felonye ne attaynder in the first countie, and so suche accessoryes eschape thereof vnpunished, and dooe often put in vre the same, knowyng that they may eschape without punishement. For redresse and punishement of which offences and safegarde of mannes lyfe, bee it enacted by auctoritie of thys present parliamente, that where any parsone or parsons hereafter shall bee felonlously stricken or poysoned in one countie, and dye of the same stroke or poysonyng in an other countie: that then an inditement thereof founden by iurrours of the countie, where the death shall happen, whither it shall be founden before the Coroner vppon the sight of suche dead body, or before the Iustyces of peace or other Iustices, or commissioners, whyche shall haue auctoritie to inquire of suche offences, shall be as good and effectuall in the lawe, as if the stroke or poysoning hadde bene committed and done in the same countie where the partie shall dye, or where suche inditement shalbe so founden. Any lawe or vsage, to the contrarie notwithstanding. And that the Iustices of gaole deliuery and oyer and terminer in thesame countie where suche inditement at any tyme hereafter shall be taken, and also the Iustices of the kynges benche, after suche inditement shall be remoued before them, shall and may procede vpon thesame in all pointes, as they should or ought to doe in case suche felonious stroke, and death therby insuing, or poysoning, and death thereof insuyng hadde growen all in one same countie. And that suche partie to whome appell of murther shall be giuen by the lawe, may commense, take, and sue appell of murther in the same countie where the party so felonlously stricken or poysoned shal dye, aswel against the principall and principalles, as against euerye accessorye to the same offences, in whatsoeuer countie or place the accessorie or accessories, shall be giltye to the same. And further the Iustyces before whome any suche appell shall be commensed, sued, and taken within the yere and daye after suche murther and manslaughter committed and done, shall procede agaynst all and euerye suche accessorie and accessories in the same countie, where suche appell shall be so taken in lyke maner and fourme as if the same

same offence or offences of accessorie or accessories, hadde bene committed and done in the same countie, where such appeil shall be so taken as well concerning the tryall by the turrours or twelue menne of suche countie where such appeil or appelles shall be hereafter taken vppon the plee, of not giltie, pleaded by suche offendour or offendours, as otherwise. And further be it enacted by authoritie aforesaide, that where any murther or felonye hereafter shall be committed and done in one countie, and an other parsone or mo shall be accessorye or accessories in anye maner of wise to any suche murther or felony in any other countie: that then an inditement founde or taken against suche accessorie and accessories vppon the circumstaunce of suche matter before the Justices of the peace or other Justyces or commissioners, to inquire of felonies in the county where such offences of accessorie or accessories in any maner of wyse shall be committed or done, shal be as good and effectuall in the law, as if the saide principall offence had bene committed or done within the same countie where the same inditement against suche accessorie shall be founde. And that the Justices of Gaole deliuerie or oyer & terminer, or two of them, of, or in suche countie where the offence of any such accessorie shall be hereafter committed and done vpon suit to them made, shall write to the Custos rotulorū or kepers of the recordes where suche principal shalbe hereafter attainted or conuicted, to certifie them whether such principal be attainted, conuicted, or otherwise discharged of such principall felonye, who vppon suche wrytyng to them or any of them directed, shal make sufficient certyficate in wryting vnder their seale or seales to the sayd iustices whether suche principall bee attaynted, conuicted, or otherwyse discharged or not. And after that they so shall haue the custodye of suche recordes, doe certifie that suche principall is attainted, conuicted, or otherwise discharged of suche offence by the law: that then the Justices of Gaole deliuerie, or of oyer and terminer or other there aucthorised, shall procede vppon euery such accessorie in the countie where suche accessorie or accessories became accessorie, in suche maner and fourme, as yf bothe the sayde principall offence and accessorie had

Trial
Murther
Felony
Accessories
Other county
Inditement
Accessory
Justices
Certificate
Certifie
Procede

Aunswere
Aunswere
Arraignemẽt
Forf

bene committed and done in the saide cõtie where the offence of accessorie was or shall be committed or done. And that euery suche accessorie and other offendours aboue expressed, shal aunswere vpon their arraignements & receyue suche triall, iudgement order, and execucion, & suffer such forfaitures, paines and penalties, as is vsed in other cases of felonie. Any law or custome to the cõtrarie heretofore vsed in any wise notwithstanding. *Nota le preamble de ceſt eſtatut.s.*

Practise
Other county

And also it is a common practise amongest errant theues and robbers in this realme, that after they haue robbed or stolne in one cõtie, they would conuey their spoile or part therof so robbed & stolne, to some of their adherẽts in some other countie where the principall offence was not cõmitted ne done, who knowing of such felony, willingly and by fair couin receiueth ỹ same, in which case notwithstãding, the principal felõ be afterward attainted in ỹ one countie: the accessorie eschapeth by reasõ that he was accessorie in another countie &c. *Per ceſt preamble: apiert q̃ ſi vn felon iſement receuſt parcel de les biens emblees, que il ſerroit vn accessorie &c. quere de ceo. Quar troueres, titulo corõ in fitz. P. 126. & P. 208. que vn ne ſerra accessorie pur receiuer de les biens emblees ſolemẽt, ſil ne receuſt auxi le felon meſme. Et pur ceo lenditement fuiſt la,* quod sciens &c. felonice receptauit latrocinium &c. *Et fuiſt diſcharge de ceo* Ratione iam dicta. *Mes ſil vſt receiue auxi bñ le felõ, cõe les biẽs, autrement ſerra. Vt patet. P. 9. H. 4. f. 1. Et vide titulo corõ in fits. P. 427. ou vn felõ fua al meaſon de ſon frere, et ſon frere firma le huys, et le pais que luy purſua, fuiſt diſceiue, quar ils penſoient que il auoit continue in le meaſon, ou il fuiſt eſchape al egliſe, per que sõ frere fuiſt ainge accessorie de cel felony &c. Vide auxi ibidem. P. 196. que hõe peut eſtre accessorie del accessorie. Sicome home felonieſement receiua ceſtuy qui eſt accessorie del felony &c. Auxi il apiert la. P. 48. que ceſtuy qui reſcuſſa vn qui eſt arreſt de felony, eſt principal et nemy accessorie &c. & le reaſon (come ie intend) eſt, pur ceo que ceſt reſcous: eſt nouel felonye a parluy, coment que il dependa ſur le auncient & primer felonye. &c. Nota que* Bract̃ *appella vn accessorie:* receptator malorũ &c. *vide ſupra. ca. 19. fo. 26. que feme ne peut eſtre accessorie a ſon barm.*

Receiue
Parcel
Biens

Receiue
Felon

Frere
Meaſon

Eſcape
Accessory
Accessory del accessory

Reſcus
Principal
Accessory

Receptor
Feme

¶ Accessorie

¶ Accessorie per statut. Ca. 47.

Est dit deuant: des accessories p̄ comē ley, p̄ que ore: est a dire des accessories per statut. Il semble que si vn offence soit fait felony p̄ statut, coment que le dit statut ne parla expressement des abbettours, procurours, counseilours, et recettours, vnquore serront prises destre deins le compas del statut, come appiert deuant in le title de treason M.19. H.6. fo.47. ou le consentour, & aidour, al counterfaitour del graunde seale, priuie seale, ou monoy le Roy fuist a iudge traitour. Et vncore les parolx del statut sont. **Si home counterfait &c.** quel chose lauter ne sembloit a faire, co que il ne fuist forsque consentant et aydant a ceo. Mesme ley est in cas de Rape, ou lun fait lact: & lauter luy assista et aida a faire le Rape, il p̄ ceo: est rauisheur: auxi auant come son compaignion qui fist le Rape in fait come appiert. M.11.H.4.fo.12. & titulo coron in fitz. P.228. et vncore les parolx del statut westminster second. ca. 34. sont. **Si home rauisse feme &c.** Mes ceux sucrōt causers del rape, sans quel: par cas loffence nust este fait. Et principal fesours intant q̄ ils fuerent presentes quant lact fuist fait. Et, pur ceo auxi auāt culpable del facte, come le prīcipal fesour est. Et si vn soit acquite del principal fact, il est acquite de toutz offences perpetrates come accessorie deuant le fesance del principal fact, mes nemy des offences perpetrat, come accessory apres le prīcipal fact fait. Come serra dit apres in le seconde liure ca. 36. Et pour ceo aſcuns voillent arguer in cest cas, que comēt que accessories deuant loffence perpetrat, serront prises destre in le compas dun statute que fait felony, comt que ne sont expresses, pour le reason auaunt fait: vnquore ceo ne proua que accessories apres leffence perpetrate serroient deins le compas dun tiel statute, silz ne sont expresses. Mes vtcunque soit: ilz del parlement in temps le Roy Henry le.8. prouidoient pour ceo. Come appiert auxi bien per le statute de hunting fait. Anno.31.H.8.ca.12. & autres statutes, queux ne sount ore in force: come per le statut fait. an.1. Marie. ca.12. vers disloial et rebellious assēblees, q̄l statut est vncore en force, et p̄ le statut fait. an.1. et.2. Philippi et Marie. ca.4. cōcernāt Egipcias, vncore auxi in force, quel statut quida auxi bien pur laccessories deuāt le fact perpetrat: cōe apres. Vide deuant in le title de Recordes emblees, ou per le statut de.8.H.6.ca.12. est

Comen ley
Statute
Accessories
Treason
Ayder
Seale
Money
Rape
Fuist
Principals
Acquite
Principal
Accessories
Accessory
Apres
Deuant
Hunting
Rebellyon
Egipcians

Record ordone, que si a scun record ou parcel dicel &c. soit voluntairm̃t emblee &c. que tiel embleour, emportour, retrahour, et auoidour, lour procuratours, counsellours, et abbettours &c. soient aiuges pur felons &c. quere si cel statute extenda a scun accessories apres le principall fait commise, eo que il nad expresse scun auters accessories, que accessories deuant le principal fait commise. Et semble que non, eo que home ne peut dire que les fesours del dit statute ceo entendoient, nient plus que les fesours del statut fait. Anno. 33. H. 8. ca. 8. vers coniuracions and

Sorcery Witchcraftes: entendoient a toucher scus auters accessories, forsq; accessories deuant le principal fait commise. Quel statut nē in force a cest iour. Vide le statut de anno. 3. H. 7. ca. 2. verz ceux qui preignont

Femmes maidens, widowes and wifes, encounter lour volūtes. Ou les parolx font, that such taking, procuring, and abbetting to the same, and also receiuing wittingly the sayd woman so taken against her will, and knowing the same: be felony. And

Felony that suche misdoers, takers and procuratours to ỹ same, and receitours, knowing the saide offence in forme aforesaid: be hence forth reputed and iuged as principall felons.

Accessories Nota cōe semble q̄ il ny ad scun accessorie in loffence sur cest estatut. Eo que les parolx sont (be reputed & iuged as principal felons.) Quel face eux (come semble) toutz principalx.

¶ Accessories in Mahyme & premunire. Ca. 48.

Mayme Principal Accessory Premunire NOta que en appel de Mahyme le pleintif peut eslier de faire chesc̄ principal ou solement cestuy qui luy feriſt principal, & les auters accessories. Vt patet titulo coron in fitz. P. 225. P. 221. P. 182. et. P. 11. et titulo trespas. P. 199. et issint peut il in premunire. Vt patet. p. 44. E. 3. f. 6.

¶ Que le principal serra primes attaint et puis laccessorie. Ca. 49.

ll. Attainders Appatans Def. IL y ad. ij. maners dattainders, lun sur apparance, lauter sur defaute. Lattainder sur apparance est per confession, battel, ou verdit. Lattainder sur defaute est per proces. Et in ambideux cases, le principal doit estre attaint deuaunt laccessorie. Mes in le maner del proceding a cest attainder, il y ad diuersitie in nostre liures. Quar Bracton dit sur

lattainder

lattainder per proces in ceſt maner. Cauſe quidem vtlagationis: poſſũt eſſe multe. Vtlagat enim quis tã ꝓpter fortiam: q̃ ꝓpter factũ, ꝓ ſectã alicuius, vel ꝓ inquiſitionem coram Iuſtitiariis vt predictum eſt. Et hoc tamen ordine obſeruato ſecũdum quoſdam (cũ diuerſi: diuerſa ſentiãt in hac parte.) Si tam ille qui appellatus eſt de fortia, quam ille qui appellatus eſt de facto abſentes ſint: tunc vterque ſimul interrogandus eſt ad vnum quemque comitatũ ſi nõ venerint, dum tamen in vltimo comitatu qui debet eſſe quintus, differatur pronuntiatio vtlagarie ipſorũ qui appellati ſunt de fortia, donec factum conuincatur. Ita vt primo ſecundum quoſdã pronunciabitur vtlagaria de eo qui appellatus eſt de facto, et poſtea eodem die de eo qui appellatus eſt de fortia, et ſic in eodem iuditio. Alii quidem dicunt quod non eodem die, neq; eodem iuditio, ſed diuerſis. Dicunt etiam quidam quod appellat⁹ de facto, et appellatus de fortia, non ſunt ſimul interrogandi. Sed ille de fortia tunc primo: cum factum conuincatur, ſiue ille de fortia fugerit ſiue preſens fuerit. Sed ea que dicta ſunt, locum habere poſſunt cũ vterq; fugã capit, quo caſu preſumitur de vtroque propter fugam. Et illud idem dici poteſt vt videtur, ſi cũ ille de facto preſens fuerit, et ille de fortia fugerit, quod ille de fortia ſtatim exigatur. Sed iudiciũ vtlagationis, remanebit donec ille de facto ſe defẽderit vel non defenderit. Cũ autẽ ille de fortia preſens fuerit, & ille de facto fugerit: nõ eſt verſus eũ de fortia procedendum, quouſq; factũ conuincatur. Sed quid ſi vterque fugã inierit, et ſit aliquis qui ad aliquem comitatum illũ de facto manuceperit, ille de fortia nihil hominus interrogetur ꝓpter fugam, dũ tamẽ iuditium remaneat

Vtlary
qui.
Appele
Accellory
5. exactus
Fuy
Preſent
Ecl.
Mainpꝛile

maneat donec factū conuincatur. Si autē sit aliquis qui
Mainprise ad quartū comitatū velit manucapere appellatū de facto
vt supra in pte dictū est, nō audietur secūdū q̄ Martinus
respōdit Richardo Duket de quadā eschaeta in comitatu
K ātie. Ad quod facit quod habetis alibi in itinere. M. de
Pateshulle in comitatu wygorn. An. regni regis Hēnici
Exactus quinto, ibi enim dicit' q̄ in quarto comitatu nō admittitur
Essoñ essoniū alicui' appellati, nec audiri debet quis volēs talē
Mainprise manucapere vsq; ad aliū comitatum, nisi forte hoc esset
ex precepto dñi regis, q̄ potius esset voluntarium, quam
iustū. Cū autē ambo sūt presētes vt p̄dictū est, ille de for-
Arraine tia non erit interrogādus donec factū cōuincatur. Quia
si p̄sens esset, non teneretur prius respōdere. Nec agit cō-
tra ipsū aliqua p̄sumptio, et hec est ratio forte, quia p̄sētia
excusat eū, et fuga inducit p̄sūptionē cōtra eū. Sed est ne
Mainprise talis p̄plegios dimittēd', sicut esse debet si vterq; p̄sēs es-
Replegi. set, & vbi ille de facto nō est replegiabilis, ille de fortia p
pleuinā vel p̄ballū dimittat', donec appellat' de facto se
defēderit vel nō defenderit. Quia vbi factū: ibi poterit
esse fortia quādoq;, sed nunquam fortia sine facto. Quia
vbi principale non consistit, nec ea q̄ sequuntur locū ha-
Conspiracy bere debēt sicut dici potest de precepto, cōspiratione, &
consimilibus, quamuis huiusmodi etiam esse possint sine
facto, et quādoque puniuntur: si factū subsequatur. Sed
sine facto: nunquam, iuxta illud. Quid ēnim obfuit co-
natus: cum iniuria nullum habuit effectum. Nec etiam
obesse debēt cōspiratio, preceptum, et consilium, nisi fac-
tum subsequatur. Cū autē vterque presens fuerit, & ille
de facto siue presens siue absens fuerit condēnatur, ppter
hoc ille de fortia cū presens fuerit, nō est cōdēnand', sed

agat

agat causam et se defendat, cum habet defensiones suas integras, et factum potest esse sine fortia, et qualiter vterque se defẽdere debet: dicetur infra plenius de appellis.

Issint appiert, que a cel temps: il y auer diuersite de opinion enuiron le maner d attainder des accessories per vtlarie, quel diuersitie: fuist tolle per lestatut west m primer. ca. 14. quel est tiel. s. Et pour ceo qui hõe ad vse en ascun pais de vtlager lez gentes appelles de commandemẽt, force, aide, et receitmẽt, deins mesme le terme qui hõe doit vtlager celuy qui est appel de fait: Purueu est et commande p le roy, qui nul ne seit vtlage pur appel de cõmandemẽt, force, aide, ou de receitment, iesques a tãt qui lappel del fait, soit ateaint. Issint qui vn mesme ley soyt de ceo per tout la terre. Mes celuy qui doit appeller, ne lessa p̃ pur ceo de attacher sõ appel, au pcein countie vers ceux, auribien cõe vers les appelles du fait. Mes lexigend de eux demourge, tanque qui les appellez de fait soient attaintz p vtlarie ou autrement. *Cest estatut nest intẽdu des appels cõmense p brief eins des appels cõmẽse p bil. Quar des appels cõmense p briefe napiert ascũ destre accessorie tanscõme le coũte soit fait, quel nest fait: tãscõme il y auer apparãce del accessorie. Vt patet. P. 43. E. 3. f. 15. p que in tiel cas ou lappel est commense par briefe, si le plaintif voil prier lexigent vers toutz, il par ceo: est conclude de counter apres vers ascun de eux come accessories, quar si issint &c. il ne duisoit auer ewe lexigent vers eux, tãsque le principal vsoit este vtlage, per q̃ in tiel cas il est cõclude, vt pz titulo corõ infitz. P. 81. Cest estatut voit: q̃* lappelle del fait: soit ataint auant que laccessorie serra vtlage, *mittomus donsq̃ que al temps quãt laccessorie est al exigẽt: le principal apiert, si ore le exigẽt serra agard vers laccessorie, eo q̃ le pces vers le principal est determine? &c. semble que non. Quar non obstant que le proces soit determine: vncore il nest attaint, & tansque il soit attaint, laccessorie ne doit estre vtlage, vt supra, quod vide. H. 7. H. 4. f. 31. Ceo q̃ ad este dit: extenda ou laccessorie napiert, eins fait defaut, p que lessons veier: que serra fait quãt laccessorie apiert in iugement, et auxi le principal. Et quant a ceo: nota que p launcient ley, laccessorie ne serroit mise a responder tansq̃ le principal fuist attaint, vt patet p Bract̃o q̃ dit.* Si omnes pl̃etes sũt tam de fortia, quã de facto: pcedatur cõtra omnes per ordinem. Dum tamen illi de fortia, non respondeant, antequam

Vtlary
Appeis
Accessorie
Vtlage
Appele
Accessory
A taint
Comens
Exigent
Attaint
Appele
Comens
Bract
Bract
Exigent
Conclude
Accessory
Vtlage
Accessory
Exigent
Attaint
Appere
Attaint
Attaint
Vnswere

antequam factam conuincatur &c. Et agreablement a luy est le liure. P. 44. E. 3. f. 6. & titulo coron in fitz. P. 216. Mes puis cel temps, le ley ad change. Q uar ore soit il que le principal appiert, ou fait defaut laccessorie sil appiert respondera. Mes sil pleda a issue: proces cessera destre agarde vers lenquest, tanque les principals veignont, ou soyent attaints per proces. V t patet. T. 9. H. 4. f. 2. & T. H. 7. H. 4. f. 30. Mes vncore cest proces vers lenquest ne cessera, sinon que laccessorie voil. Q uar si laccessorie voil prier proces enuers lenquest auant que le principal soit attaint il ceo auera, co que ceo est damage a nulluy. forsque al accessorie et sil soit attaint, ou acquite ceest bō. Et ne serra auterfoits arraine, quar le prisel del inquest: nest erronious, pur la reason deuant mise. V t patet titulo coron in fitz. P. 465. Mesme ley est, si laccessorie voil gager battel ou lappellāt, auant q̄ le principal viēt, vt patet ibidē. P. 12. quar il peut waiuer le benefite que le ley luy dona sil voil. &c. Et nota q̄ si le plee q̄ laccessorie pleda, soit plee in abatemēt de tout le briefe: le principal de ceo auera auantage, non obstant son absence. Issint que lexigent que est destre agarde vers le principal, serra arrestu tanq̄ soit conus ou tout le brief abatera ou nō, vt patet. T. 9. H. 4. f. 2. Mes si ambideux apicrōt. s. les principals et accessories: donq̄, le principal doit primes respōder et puis laccessorie, quar tiel respons le principal peut doner: q̄ laccessorie ne serra mise a responder, tāq̄ ceel respōs del principal soit trie. Et ceo est la ou le principal ne pleda directemt al felony, eins auter plee sicōe il pleda que il mesme fuist auterfoitz attaint de mesme le felony &c. et lauter al cōtrarie. s. nient compris. Ley laccessory ne serra mise a responder, tanque cest issue soit trie. V t patet. H. 9. H. 7. f. 19. Q uere si mesm̄ le ley serra ou le principal pleda en abatemēt de tout le brief &c. mes si le principal pleda al felony: donq̄, laccessorie maintenāt aps tiel plee, pledera auxi. Et si sōt a issue: vn Venire facias peut estre agarde pur touts. V t patet titulo corō in fits. P. 10. ou Fortescu dit: q̄ si al iour in court le prīcipal fait defaut, lenquest ne serra prise pur les accessories eins lenquest alera sans iour, & les mainpernours le principal ferront fine &c. Et ceo est oue ceo que est dit deuant. s. que lenquest targera pur laccessorie: quousque le principal vient, ou soit attaint p̄ proces &c. Nota quant ie pla del principal: ie intend touts les principals. Q uar si sont diuers sues cōe principals, et aſcuns veignont et aſcuns nemy, vncore lenquest targera: tāque touts les principals veignont, ou soyent attaintes per proces.

Principal Appere Accessory Cessera

Cessera

Prier proces

2. Arraincmts

Battel

Plee Briefe Accessory Principal Cessera Appere

Respondre

Ple

Auter attaint Accessory

Al felony

Vn venī fac.

Del. Sans iour Mainprnours Tyne Cessera

Plusours Principal

Si iffint soit que il soit appelle ou indite come accessorie a eux touts, autrement est sil ne soit appelle ou indite forsq3 come accessorie a ascuns de eux. Quar la suffist dauer ceux principalx solemẽt venir, ou destre attaints, as queux il est appelle ou indite come accessorie sans auer regard a les auters. Quod vide. H.7. H.4. f.30. et titulo corõ in fitz. P.216. Auxi nota que est requisit que cest attainder del principal: soit in mesm le suit in le quel il & laccessorie sont sues, quar sil soit in auter suit: ceo ne mittera le accessorie a proceder ouc son inquest, tanque le principal qui est sue ouc luy, veigne ou soit attaint per pces &c. come in appel de mort vers principal & accessorie, & le principal deuant cel temps est attaint de mesm la mort sur inditemẽt al suit le roy &c. Vt patet. H.7. H.4. f.30. quere, car laccessorie pledera pur sõ discharge acquitel del principal in auter suit, vt patet. P.277. Auxi semble si le principal puis cel attainder soit mort, & les Iustices deuant queux laccessorie est sue, ont le record deuant eux de son attainder: que donque ilz poient proceder pur le accessorie, autermẽt nemy. Vide auxi de cest matter. M.7. H.4 f.23. Auomus dit adeuant, que lenquest ne procedera vers laccessorie tanq3 le principal veigne ou soit attaint &c. mittom9 que le principal veigne & ne voil rien dire, cins est oet muet: que serra fait en tiel cas ouc laccessorie? Yullcy dit. 3. H.7. que ceo nient obstant laccessorie serra arraine Quod vide titulo coron in fitz. P.58. Vide ibidem. P.51. ou le principal chalenge a ouster le number de. 36. & laccessorie fuist troue culpable & les Iustices soy auseront que serra fait en tiel cas. Quar fueront in diuers opinions &c. Cel attainder del principal de quel auomus tãt foitz parle, coment que soit erronious, vncore le court procedera ouc laccessorie. Quar laccessorie ne vsque prendra auauntage de cel errour. Quod vide, anno. 2. R. 3. f.21. Auxi il y ad vn case que coment que le principall ne soit attaint, vncore laccessorie serra pendus. Come si vn abiura cõe accessorie, & puis reuient le principal nient est eant attaint, quod vide titulo coron in fitz. P.124. tamen les iustices in fauorem vite: inquiroient si laccessorie fuist attaint ou non. Mesme ley serra in les cases deuãt (come semble) ou laccessorie de gree voil gager battail, ou auer lenquest proceder auant que le principal vient &c.

Accessory
Attainder
Mesme le sute.
Appele
Mort
Attaint
Indit
Plie
Acquitaile
Mort
Proceder
Muet
Arrain
Challenge
Errour
Accessory
Pend
Abiure
Battel

¶ Ou lacquitel ou auter discharge del principal: dischargera laccessorie, & ou nemy. Ca. 50.

Nota

Discharge

NOta que si le principal soit trouenient culpable: laccessorie per ceo est discharge. Quar **Bracton** dit: vbi factū nullum, fortia nulla, nec preceptum nocere debet, vbi iniuria nullum habuit effectum &c. *Per q̄ est clere q̄ lacquitel del principal: est auxi acquital del accessorie. Ou si auiēt que le principal ne peut estre trie:*

Trie

Mort

Come sil murust in prison auant q̄ il soit attaint: per ceo, laccessorie est

Attaint

discharge. Autermēt est sil murust ap̄s lattaīder & cmesme ley est si deuāt q̄ le principal soit attaīt de cest felonie, il est attaint dauter felony et pēdus, laccessorie de cest felony est p ceo discharge, vt patet titulo corō infits. P. 378. meſme ley ſemble coment q̄ il ne soit pendus ap̄s lattainder, ey

Responder

q̄ il in tiel cas, ne respōdra a aut̄ felonies, ſinon q̄ ſoit robberie ou treaſō. Come troueres ap̄s in le ſecond liure. ca. 57. Meſme ley eſt, ſi ſoit troue q̄ le

Soy defend.

principal luy tua ſe defendendo, laccessorie per ceo eſt discharge, vt

Pardon

patet titulo predicto. P. 116. et tamē la: le principal purchaſa pardon. &c. Mes cel pardon ne argua, que il eſt culpable in auter maner que come

Pardon

ſe defendendo. *Mes daut̄ pardō: autermēt eſt. Quar ſi le principal pleda pardō a vn felony generalment, ſans aſcun ſpecial matter troue q̄ cauſeroit le pdon: et ſoit p ceo discharge, vncore ceo ne dischargera laccessorie, eins que il ſerra pēdus: ſi ſoit troue culpable del felonie, vt patet titulo p̄dicto. P. 260. et. P. 151. quar per tiel pardon, le felonie eſt cōfeſſe.*

De quel felonie il pria deſtre discharge ex gratia Regis, *et nemy per court del ley, come il fait in lauter cas. Quere tamen, quar le contrarie eſt agree per voy de argument. 3. H. 7. titulo predicto. P. 53. & auxi per loppinion* **Thirn̄**. *T. 7. H. 4. f. 13. et ſon reaſon eſt, q̄ quāt le viele*

Clergy

principal luy eſt dōne per le ley, in quecunq; maner que ceo eſt: ceſt felonie eſt extinct in ſa pærſon, & per conſequens acquite, et iſſint ſerra ou le principal luy prent a ſon clergie &c. Et ouc luy, en cel cas del clergie: agreal le liure de. Anno. 3. H. 7. f. 2. come mon printed liure eſt, et tamen fitz, titulo predicto. P. 53. ad reporte cel liure de. 3. H. 7. al cōtrarie. s. que non obſtant que le principal auer ſon clergie: vncore laccessorie ſerra pendus. Et accordaunt a ceo: troueres ibidem. P. 270. &. P. 466.

Clerk attaint

ſed diſtinguendum eſt *del cas del clergie. s. le q̄l il ſoit clerk attaīt*

Clerk conuict

ou clerk conuict. Quar ſi il ſoit clerk attaint: per les auncient liures,

Laccessorie

laccessorie ſerroit pendus. Eo que le principal in tiel cas, ne purront

Purgacion

vnſque faire ſon purgacion. Autermentſerroit per cas ſil fuiſt que

clerk

clerk conuict, co que clerk conuict, purra faire sa purgacion, per que lals voient a lesser laccessorie a mainpris tanſque le principal auer fait son purgacion &c. Vt patet titulo corō in fitz. P. 145. P. 176. P. 450. P. 25?. P. 376. P. 193. Vide auxi. T. 7. H. 4, f. 13. & M. 13. E. 4. fo. 3. & donſque ſur ſon purgacion: a diſcharger laccessorie. Et ſi le murust ou eschapa deuaunt purgacion &c. dōques de proceder al attainder del accessorie &c. quere ſi cel difference voil tenir lieu a ceſt iour, co que in les nouel liures, deuant, il y ad repugnancie dopinion in le caſe ou purgacion eſt a faire. s. in le caſe del clerk conuict. Q uar aſcuns: voillent in tiel caſe que laccessorie ſerra diſcharge, et aſcuns nemy. Iſſint que in cel caſe del clergy & del pardon: les nouels liures et les viels nagreont. Nota que ou eſt dit deuant que lacquital del principal, eſt acquital auxi del accessorie: ceo eſt voier, ſi le ne ſoit in appel, ou laccessori eſt a recouer damages. Q uar ſi voil recouer damages: il doit eſtre trie non obſtant lacquital del principal, vt pz titulo corō in fitz. P. 222. qre ſi ſoit ley. Q uar ſeble roit reasonable, que il aueroit ſes damages per lacquital del principal: ſans eſte plus trie. Ou autermt: inſueroit que le court admitteroit vn accessorie, ou apiert a eux que il ny auer aſcū principal, quel ſerroit inconuenīet. Q uar come **Bracton** bien dit. Non poſſunt appellantes primo & principali appellato omiſſo, iungere duellum cum appellatis de fortia & precepto. Et eſt ratio (vt videtur) quia fortia et preceptum: ſunt quaſi ſequela facti principalis, & ita coniuncta facto, et connexa: vt a facto non ſeparentur. Q uia vulnus, fortia, et preceptum, generant vnicū factū, nec eſſet vulnº forte: niſi adfuiſſet fortia nec vulnº nec fortia: niſi p̄ceptū precepiſſet vel preceſſiſſet. Et de ceſt queſtion: vide apres in le tierce liure, in le title des damages in appel.

Mainprise
Mort
Eſcape
Purgacion
Clerk conuict
Clergy
Pardon
Acquital
Damages
Battel
Damages

¶ Coroner. Cap. 51.

Coroner: eſt vn aūciēt officer deins cē realm, ordone deſtre vn principal cōſeruatour ou gardein de la peace, a porter recorde des plees del corō, et de ſō view, et de abiuracīōs, et de vtlagaries etc. cel diffinicīō eſt

Auncient
Pleas
Abiuracion
Vtlary

est done per Britton. fo.3. ou quel agrea le liure titulo coron in fitz P. 186. ou il amplefia son poar pluis largement. s. q̃ il doit porter record de sõ vicu, abiuracion, vilarie, appel, et accusements des larons faitz deuant luy, & de toutz choses q̃ appent a son office affaire, & des nonsuitz des plaintifz in appel doit il recorder, & toutz choses faitz in countie q̃ apperteignont al coroner, et auxi in court de frãk home qui ad frãchise de In sangthief, & in le presence del coroner: serra appel forme del robbery ou larcenie &c. Ceo declara loffice del coroner. estre office de truste: & de grand authoritie, & pur ceo requisite destre cõmise a sage home, et home de haueur. Come fuist bien aperceiue per nostre aũcient piers et predecessours. Et primes per ceux queux fesoient lestatut de westminster primer. ca. 10. que reherse a que pur ceo q̃ petits gentz et meins sages soyẽt eslius oꝛe de nouel cõmunalmẽt al office del coꝛoner, & mester serroit q̃ pꝛodes hões, lotals, & sages, le entermellẽt de cel office: Paruen est qui per toutz lez counties, soiẽt eslius saffisantz homes coꝛoners, des plus lotalz, & pluz sages chiualiers q̃x meltus sachẽt, puissẽt, & voillẽt, a cel office entender. Et qui lotalmẽt attachẽt & repsentẽt lez pleez de la coꝛon, & q̃ les viscontz eient contre roules oue les coroners, auribien des appelles, come des inq̃sts, de attachements, ou des auters choses qui a cel office appendẽt, & qui nul coꝛoner riens demanda, ne pꝛeigna de nully pour faire son office, sur paine de la greue foꝛfaiture le Roy. Ceste estatut cõmitta cẽ office as chiualiers, et a nul auters. Et pur ceo inter les causes a remouer ou discharger coroner de sõ office: ceo appiert in le registre destre vn. s. que il nest chiualier, coment que Maister Fitz in son Natura breuiũ in le brief de coronatore eligendo ne voil ceo allower pour cause a ceste iour, disant que ceux parolx fuerõt mises in le dit statut, al intent q̃ le coroner aueroit sufficiẽt deins le coũtie. Quel sufficiẽcie vn foitz ewe: lẽtent del statut est obserue. &c. Auxi ceste estatut requira tielx, q̃x sachent, puissent, et voillent, a cel office attender &c. & pur ceo silz ne sachent, puissent, ou voilẽt, attender: ils serront remoues & discharges del office per brief le Roy, in le quel, la cause de son non attendaunce: serra reherse. s. eo que il est occupie in auters affaires le roy: ou que il est malade, ou decreput, ou ment apt pour le dit office, ou nient sufficient in terres, ou que il ad palsey, ou que il est demurrant in lextreme parts del countie, ou que il est eslieu viscont, ou viridar del foreſt, ou nad terre deins le dit countie &c. Mes si aseũ

Mew appele

Liberties Appele

Grand

Sufficient Chirs

Pleez Vic. Rollys

Riens pꝛẽder Fee Foꝛf. Chirs Remoue

Coꝛoñ elig.

Sufficient Sachant

Remoue Caulis

de ceux causes sont falx, issint q̃ le coroner est discharge de son office p vn falx suggestion: donsq; il peut venir in le chauncerie, & requirer vn commission denquirer de ceste falx suggestion, quel si soit troue, & returne in le Chauncerie, donsque le Roy peut faire supersedias *al visecont, que il ne remona le dit coroner. Et sil soit remoue: que il luy suffra desecupier loffice come il fist deuant, come appiert in le dit* Natura breuium *in les brieues de* coronatore eligendo, & de electione viridariorum, *mes serra pluis commendable a cestuy qui est esslieus Coroner, si il apperceiua in luy mesme ascuns de les auãt ditz impedimentes: de purchaser mesme vn brief de luy discharger del dit office, q̃l brief apiert in le register f. 177. Ceste estatut voet auxi qui nul Coroner riens demaunda, ne preigna de nul luy pur faire son office. &c. al intent que il serroit tout a libertie de faire Iustice & droit, & pur ceo deins. 12. ans: apres fuist vn statut fait a punisshier son corruption & extorcion, quel est appelle* Statutum Exonie, *fait An. 14 E. 1. quel troueres in le liure, appelle* secunda pars veterum statutorum. *Per quel apiert auxi, que il doit rien prender pur fesant de son office, quel ie ne troua altere per ascun estatut: tansque lan. 3. H. 7. ca. 1. que dona luy in murder. xiii. s. iiii. d. des biens le murderer, si il ad ascun biens. Et si nemy: il auera ceo sur lamercement del ville, pur leschape del murderer: si ascun soit troue de quel eschape, il ad poar denquerir per le dit statut. Tamen ie troua titulo coron in fitz. P. 321. & P. 372. que il y ad appendant a son office: le fee dauer de chescun visne vn denier, quant ilz veignont deuant iustices in Eyre. &c. Mes tiel fee nest repugnant a le dit estatut de westminster primier, car il ne ceo prent pur faire son office, cins come de droit due a luy, coment que il fait rien de son office. &c. Auxi le statut. 1. H. 8. ca. 7. prohibit luy a prendre ascun choſe pur fesant de son office, sur paine de xl. s. chescun foitz, & auxi sur mesme le pain: luy lia al attendance quant il est requise a inquerir sur ascun mort corps. &c. Puis cel statut de westminster primier: fuist ordone per statut fait. An. 14. E. 3. ca. 7. que nul coroner soit esslieus: si il neit terre in fee sufficientment in mesme le countie, dont il purra respoder as toutz maners des gentz. Ceste statut est in le negatife, & pur ceo le non satisfieng de ceste estatut: est bon cause a luy remouer de son office p lauant dit brief, vt supra. Quel brief declara q̃l serra dit si sufficiẽtmẽt & coment il serra expone. s. si il ad terres in mesme le countie, sur queux*

Discharge
Suggestion
Commission
Supersedeas
Remoue
Suffer
Coron eligẽdo
Discharge
Rien prender
Extorcion
Fee
xiii. s. iiii d.
Amerce
Mill.
Escape
Fee. i. d.
Eyre
Rien prender
Fitz. xl. s.
Esslieu
Sufficient
Remouer
Bract.

il peut demorer accordant a son degree, pur lexercise del dit office. &c. Auxi apres per estatut fait. An.28.E.3.ca.6. est ordone, que toutz Coroners des counties: soient eslieus es plein counties per les commons des mesmes les counties, des pluis couenables et pluis loialx gentz: qui serront troues as ditz counties, a faire le dit office toutz foitz saluc au roy & as auters seignours qui tielx coroners deiuent faire lour seignories & franchesis. Ou est dit per les commons des mesmes les counties: est intendu solement les frank tenantes del countie, & nul auters, et issint il est prise per master fitz, in le dit Natura breuium. Et nota *que quant il est eslieu Coroner: il remanera officer tanske le Roy ad autrement determyn son pleasure, ou que le Roy soy demisa, & auter Roy soit fait, & nest chaungeable chescun an come est le viscount, ou eschetour. Quod vide. H.4.E.4.f.44. Auxi quant il est eslieu: le viscont luy doura son serement. s. q̄ il loialmēt, & sans lower demaunder: ferra ces inquestes, et les enrolments, et quant q̄ al office de Coroner appent, come apiert per Britō. f.3.*

Eslieu
Commons
Liberties
Freholders
Remain
Change
Othe

¶ Le poar et authoritie del Coroner. Cap.52.

DEuant: est monstre comēt le Coroner serra eslieu, et qui serra hable pur le dit office: et qui nemy, ore est a faire demonstrance, de son poar & authoritie, quel est in part touche deuant, sur le diffinicion de son nosme. Mes pur le plain declaracion de ceo: vide lestatut appelle officium Coronatoris *fait. Anno.3.E.1. que est come cy ensuist.*

Authozite

Hec sunt inquirenda a coronatoribus, si mandetur eis a balliuis domini Regis, vel a probis hominibus patrie, quod ad occisos, vel subito mortuos, vel vulneratos, vel domorū fractores, vel ad locum vbi thesaurum dicitur esse inuentum: statim accedere debent, et statim mandare quatuor villatis vicinis, vel quinque, vel sex, quod sint coram ipsis in tali loco. Et cum venerint ibi: coronatores per sacramentum illorum debent facere inquisitionē in hac forma, scilicet si sciuerint de homine occiso, vbi primo

Inquere
Bont
Besons
Tresure troue
Inquere

primo occisus fuerit, scilicet an in campo, an in domo, Occisus
an ad lectum, an ad tabernam, an ad congregationem, &
que ibidē fuerint. Similiter et inquirendum est, et qui, &
quales, fuerint culpabiles, siue de facto, siue de fortia, & Culp̄
qui fuerint in presentia, homines, vel fœmine, & cuius- Presens
cunque fuerint etatis, dum tamen loqui sciant, et habeant
aliquam discretionem, et quot inuenti fuerint culpabiles Culp̄
per inquisitionem aliquorum predictorum modorum, ca- Arrest
piantur, & liberentur vicecomiti, et ponantur in gaolam Impris.
quotquot inuenti fuerint qui non sunt culpabiles : atta- Attache
chientur vsque aduentum iusticiariorum, & nomina eo-
rum in rotulis scribantur. Si quis autem subito occisus fu- Occisus
erit, et in campis vel in boscis inueniatur : primo viden-
dum est vtrum ibi occisus fuerit vel non. Si autem illuc
deferatur sequantur vestigia (si fieri possit) eorum : qui
corpus illuc detulerunt, vel equus duxerit: vel carecta, si
forte carecta deferatur, vel equo, Inquiratur etiam si in-
terfectus notus fuerit, vel ignotus et vbi nocte preceden- Notus
ti, fuit hospitatus. Si huiusmodi occisi fuerint, & aliquis Hospitatus
culpabilis inueniatur : statim accedant coronatores ad Culp̄
domum ipsius, et inquirant que catalla habeat, et que bla- Inuentor
da habeat in grangia. Et si liber fuit : quam terrā habeat, Terre
et quantum valeat per annum, siue que blada habeat in
terra . Et cum ita inquisierint de omnibus: appciare fa- Prise
ciant terras, blada, et catalla, sicut statim vendi possint,
et statim liberētur tote villate ad respondendum de pre- Vill.
dictis coram iusticiariis. Similiter de terra libera, quan- Terre
tum valeat per annum saluo seruitio dominorum feo-
dorum, et teneatur terra in manu domini Regis: Escheter
quousque domini feodorum pro ea finem fecerint. His Fine

inquisitis: statim sepeliantur corpora mortuorum, vel occisorum, Similiter inquirendum est de submersis, vel subito mortuis, & postea videndum est de talibus corporibus: vtrum submersi fuerint, vel occisi, vel iugulati: per signum colli funibus stricti, vel per alia membra, vel aliam lesuram in corpore inuentam, & sic procedendum est in forma predicta. Et si non occisi fuerint: tunc debent coronatores attachiare inuentores, & omnes alios in societate. De thesauro inuento: debet coronator inquirere qui fuerint inuentores, et similiter quis inde rectatus est, & hoc potest scire: eo quod vixerit delicatè, et tabernam frequentat, et diu sic se habuit, pro tali suspectione attachiari debet per quatuor, vel sex, vel plures plegios, si inueniri possint. Si autem fuerit aliquis appellatus de raptu: attachiari debet si appellum recens fuerit, & videant signum veritatis per effusionem sanguinis, vel hutesium leuatum, et tales attachiari debent per quatuor plegios, vel sex, si inueniri possint. Si appellum fuerit sine hutesio, et sine signo manifesto: tunc sufficiunt duo plegii. De appello vero de plagis, et huiusmodi: si plage fuerint mortales, statim capiantur appellati, et teneantur: donec sciatur si poterit cõualescere lesus, vel nõ. Quod si moriatur: teneantur rei. Si vero conualuerit, attachientur per quatuor plegios, vel sex, secundũ quod plaga fuerit maior vel minor. Si de mahemio: tunc non minus quam quatuor plegios. Si de simplici autem vulnere sine mahemio: duo plegii sufficiunt. Item de omnibus plagis, videndũ est que sit lõgitudo, latitudo, et pfũditas, et quibus armis vulneratus sit lesus, et in quo loco corporis. Et si plures culpabiles sint, et si plura vulnera sint, & quis plagam

Subtaerſis Subito mortuis.

Attach Treſure trouue

Attache Appele Rape Attache

Hup Attache

Plages Arreſt Imprik.

Attache

Maym Attache

Wounde Plages

A plagam talem fecerit. Et sic debent omnia irrotulari in Inroll
B rotulo coronatorum. Si autem aliqui fuerint appellati de Appele
facto; capiantur, et appellati de fortia: attachientur, & Arrest
saluo custodiantur: quousque appellati de facto conuin- Imprif.
C cantur. De equis batellis carectis, &c. per que aliquis pe- Deodand.
rierit, que proprie dicuntur banni apprecientur, & post- Praise
D modum tradãtur villatis vt supra. De wrecco maris vbi- Wreck
cunque inueniatur, si quis manus apponat: attachietur Attach
per bonos plegios, & precium wrecci appreciatur, & li- Praise
E beretur villatis. Si autem aliquis rectatus fuerit de
morte alicuius periclitantis: capietur & imprisonetur vt Periclitãtis
F supra. Similiter de omnibus homicidiis, burglariis, peri- Imprif.
clitantibus seu occisis leuetur hutesium, sicut alibi est Hup
consuetudo in Anglia, et omnes sequantur hutesium &
vestigium si fieri potest, et qui non fecerit, et super hoc
conuictus fuerit: attachietur quod sit coram iusticiariis Attach
G de gaola: &c. *Per ceſt eſtatut apiert primes, que le Coroner doit fair*
son office in proper persons. statim accedere debent ad occisos Proper persõ
vel subito mortuos. &c. *Et issint est declare auxi per le dit statut*
Exonie, et per le diffinition deuant, que dit que le Coroner porta record
de sõ view. s. il meſme doit veier le mort corps, quant il fait lenquerie ou View
auterint lenqrie nest bon, quar sil voet inquerir dascũ mort pson sans luy Inditement
veier, ceſt sans authorite, et issint voide. Vt patet titulo corõ in fitz. P. 107 Voide
Per que si le corps soit enterre deuant son venu: il doit ceo recorder in ces Enterre
rolles, al intent que la ville ou lenterremẽt fuist fait: serra amercie pur Record
ceo, deuant les iustices in Eyre, sur le vieu des Coroners rolles. Et nient Will.
meins le Coroner doit defower le corps hors del terre, et prẽder lenquere Amerce
Defower
super visum corporis, *come il ferroit sil nauoit este interre. Vt pa-*
tet in Britton. *f. 4. M. 21. E. 4. f. 84. & 2. R. 3 f. 2. ou apiert que vn fuist*
indite deuant le Coroner super visum corporis, *apres quel il com-*
manda le corps estre enterre, et puis pur ceo que lenditement ne fuist Inditement
sufficient: le Coroner prist le corps hors del terre esteant. 14. iours enterre, Insufficient
Hors

Nouel endit et l'y endita de nouel, & fuist ainge bien fait. &c. & pur lamercement
Amerce. del ville, si el enterra le corps, vt supra, sans mander al Coroner: vide
Enterre titulo coron in fitz. P. 329. Mesme ley est, sils ne luy enterront, eins suf-
Vill. front luy gyser sur la terre a putrefaction, ou grand ordeur, sauns
Amerce mander al Coroner, vt supra, ilz serront amercies. Vt patet ibidem. P.
Prison 339. Mesme ley est si vn prisoner murrust in prison, & le Gardein del
Mort prison ne mãda pur le Coroner. &c. il serra in tiel cas amercie. Et de ceo,
Gaole vide ibidem. P. 421. & Britton. f. 18. lestatut est. Si mandetur eis a
Amerce balliuis domini Regis, vel a probis hominibus patrie
&c. statim accedere debent. &c. & facere inquisitionem.
Negligent Per q̃ si le Coroner soit remisse & negligent in venir a faire son office,
Puny apres que les bailes ou homes del pays ont mande pur luy: il serra
punis, come apiert titulo supradicto. P. 292. ou present fuist deuaunt
Roll iustices in Eyre de mort dhome, ou auter tiel chose dont le Coroner
Imprif. doit auer inquise: et ne fesoit (quar nest trouc in son rolle) per que il
Mort fuist agarde al prison. &c. Ceste estatut quant al inquisition a pren-
Auterfelony. der: extenda soy totalement sur mort person, per que semble que le Co-
roner, ne peut inquirer dauter felonie forsque de mort dhome vt supra,
& pur ceo vide. M. 35. H. 6. f. 23. per Nedham. q̃ Coroner ne peut inque-
rir dascun felonie: forsq; de mort dhome. Tamen il dit que in Northum-
Northumb. berland, ilz inquerõt de toutz felonies, mes cel autoritie ilz maintenent
Toutes felo- per prescription. &c. et titulo Coron in fitz. P. 206. present fuist deuant
nies. le Coroner, que vn tiel prise pur felonie: conduct̃ fuit al esglise per
Prescription. certein freres, & ainge voide presentm̃t, eo q̃ il ne peut inquerir de ceo
Esglise ratione officii, autermt serront sil auoit bref ou cõmission a ceo faire.
Indite &c. Quod nota &c. quar Britto. f. 3. ad al contrarie. s. que il peut
Voide inquerir de Rape de feme, & de debruser de prison, queux sont auter
Rape felonies: que nest mort dhome, & il dit plusoustes. s. que il peut inque-
Meson rir de Sturgeon, & balene. Ideo quere &c. Si vn soit occise, ou nees
Sturgeon in les braches ou sauses del meer, lou home peut veier terre dun part et
Mere dauter, le Coroner inquerera de ceo et nemy ladmiral, eo q̃ le pays: peut
Admirall bien de ceo auer conisance, quod vide titulo predicto. P. 399. issint ceo
proua que per cõmon ley deuãt lestatut, An. 2. H. 4. ca. 11. ladmiral nauer
iurisdiction, sinon sur le haut meer. &c. Est contenus in ceste estatut,
Comen ley quod debent omnia irrotulari in rotulo coronatorũ. &c.
Inroll que enrolm̃t: est son record, et est de grand force, quar si la chose inrolle,
Record

sois

ſoit deins la cõpaſſe de ſon autoritie: il ſerra de greinder credit que le re- Greinder
cord daſeun auter. Vt patet titulo coron in fitz. P. 352. ou matter fuiſt
troue deuant iuſtices in Eyre, contrarie a ceo que fuiſt entre in le rolle Eyre
A *del Coroner, et pur ceo ailuge voide. Itẽ le record del primier Coroner. s.* Voide
le record ceſtuy qui primes ſea ſuper viſum corporis: ſerra pre- Record
ferre deuant le record le ſecond coroner, qui ſea & inquira apres luy. Vt 1. Coroner
B *patet titulo predicto. P. 107. Item ſi home deuient vn approuour deuant* Approuer
le coroner, et appella auters. &c. il ne ſerra reſceu adire apres que il ceo
fiſt per dures. etc. eins ſerra eſtoppe p̃ le record del coroner. Vt patet titulo Dures
coron in fitz. P. 169. Meſme ley eſt de vn qui auer abiure deuant le co- Abiure
roner, & puis eſt repriſe deins la terre, et arraine, et pleda que il neſt ĩ
le perſon, ore ſi le coroner luy record a meſme le perſon: il ſerra per ceo Record
condempne. Vt patet ibidẽ. P. 124. Meſme ley eſt ſi home ſoit arraigne de
debruſement de priſon, il ſerra eſtoppe a pleder de rien culpable a ceo, ſi Debruſ. de
iſſint ſoit que le coroner record a que auterfoitz il ceo conuſt deuant luy, priſon.
quod vide eodem titulo. P. 243. et. P. 435. et. 134. Auxi. P. 133. teſtmoigne Record
fuiſt per viſcount & coroner, q̃ vn approuour pur ſa vie p̃longer, appella Approuer
diuers, ou il ny auer aſcuntuelz, et ſans de ceo inq̃rir: Dyaro luy aiuga
C *deſtre pendus. Leſtatut eſt.* Si huiuſmodi occiſi fuerint, et ali- Pend
quis culpabilis inueniatur: ſtatim accedant Coronatores
ad domũ ipſius, et inquirant que catalla habeat, et q̃ bla-
da habeat in grangia &c. et appreciare faciãt terras, blada Prepſe
et catalla. &c. et ſtatim liberentur tote villate ad reſpon-
dendũ. &c. *cel eſtatut in cel point: ſi ne ſupplies per intendiñt vn fu-* Fuy
gã fecit, varia de ceo q̃ fuiſt le cõmon ley, cõe apiert per Bracton *qui*
dit in ceſt manier. Qui p̃ crimine, vel felonia magna, ſicut p̃
morte hoĩs captꝰ fuerit et impriſonatꝰ, vel ſub cuſtodia Impriſ.
detẽtꝰ: nõ debet ſpoliari bonis ſuis, neq; de terris ſuis diſ- Seyſer
ſeiſiri. Sed debet inde ſuſtẽtari, donec de crimine ſibi im- Suſtein.
poſito: ſe defẽderit, vel cõuictꝰ fuerit, quia ãte cõuictionẽ
nihil foriſfacit, et ſi quis cõtra hoc fecerit, fiat vic. tale bre Fozt.
Rex vic. ſal. Scias q̃ p̃ quiſũ eſt in curia nr̃a corã nobis: q̃ Brief.
nullus homo captꝰ p̃ morte hoĩs vel p̃ alia felonia, p̃ qua
debeat impriſonari: diſſeiſiet de tris, tenemẽtis, vel catal- Seyſer
lis ſuis, quouſq; cõuictꝰ fuerit de felonia: de qua rectatꝰ eſt

View

Preyse
Inuentory
Deliuer
Duerty

Sustenance
Conuict

Fork.

An, iour

Seyser

Deliuer

Biens
Seyses

Appele
Robbery

Approuer
County

sed quam cito captus fuerit; per visum custodum placitorum corone nostre, et per visum tuum, et balliui tui, et legalium hominum: apprecientur catalla ipsius capti, & imbreuientur, et saluo custodiatur per balliuos ipsius qui capitur, et qui bonam inuenerit securitatem: de respondendo coram iusticiariis nostris, cum ab eis exigantur. Saluo tamen eisdē capto, et familie sue necessarie, quamdiu fuerit in prisona: rationabili estouerio suo, vt si idem captus: coram iusticiariis fuerit conuictus de felonia vnde rectatus est, tunc totum residuum catallorum illorum, vltra estouerium illud, remaneat nobis, secundum regni nostri consuetudinem, cum termino nostro de terra illa per vnum annum, et vnum diem. Et si coram prefatis iusticiariis nostris se defendere possit, et purgare de felonia sibi imposita: tunc catalla sua sibi quiete remaneant. Et ideo tibi precipimus, quod de cetero ita fieri facias in comitatu tuo, et obseruari. Et firmiter tibi prohibem⁹, ne de cetero: predicta occasiōe manum apponas in terris et catallis alicuius qui captus fuerit predicto modo, ne amplius inde clamorem audiamus. Teste. &c. *Issint per* Bract̄o *les biens le prisoner apres lappriſement: ſerroient deliueres as bailes le prisoner, pur reſponder de ceo, et nemy al ville et c. Pur le reſtitucion de quel ley, eſt vn ſtatut fait. An. 1. R. 3. cap. 3. s. que lour biens ne ſerront ſeiſes: tanſq; ilz ſont attaintz ou autrement conuictes per courſe de ley. et c. La letter du quel ſtatut: troueres apres in le tierce liure. cap. 32. Ceſt eſtatut* de coronatoribus: *ne fait mēcion forſq; de certein appelles. s. appel de Rape, des plages, et de mahyme. Mes vnquore le coroner oue le viſcōt ad poar de prender appelles de robberie, et dauters felonies, come ſerra dit plus pleinment in le title dappelles, et auxi de prēder lappel dapprouour, mes in ceo il y ad vn difference, car il ne peut prender appel de robberie ou felonie: ſinon in meſme le countie ou le robberie ou felonie fuiſt fait, et ou il eſt coroner, mes il peut prender*

lappel

lappel dapprouour, fait in aſcun countie dengleterre, & le reaſon del diuerſite eſt: eo que per lapproument, il eſt attaint delfelonie. Mes iſſint neſt in lauter cas, per que la ſil receiueroit tiel appel: il ne purroit eſtre trie per le pays in cel countie, eo que le felonie fuiſt fait in foreine countie. Vt patet titulo coron in fitz. P. 437. Mes vnquore in meſme le cas del approuement in auter countie: le Coroner ne peut faire proces ſur ceo, mes il entra ceo in ſon rolle, et mandera ceo deuant Iuſtices de gaole deliuere, queux manderont proces al viſcont delforein countie: a prender ceſtuy qui eſt iſſint appelle. Vt patet ibidem. P. 462. & come il peut prender appel dapprouour inforein countie: iſſint peut il prender abiuracion dun qui auer conu felonie fait per luy in aſcun foreine countie, cauſa qua ſupra. Vide fitz. titulo *coron. P. 416.* Quod ſi Coronator inuenit aliquem ſubmerſum in puteo: precipere debet burgo, quod ipſi obſtruant puteum, et hoc intrabitur in rotulis ſuis. Et ſi compertū ſit in itinere, quod dictus puteus non obſtruatur; totus burgus ad iuditium. *Pur le Coroner deins la verge: vide le ſtatut* Articuli ſuper cartas. *ca. 3. & le ſtatut fait. An. 33. H. 8. ca. 12. Nota que coment que in vn countie ſont pluſiours Coroners, vnquore neſt requiſit dauer plus que vn in le inquerie* ſuper viſum corporis. *Meſme ley eſt in donant iugement ſur vn vtlarie, ſuffiſt deſtre done per vn. Auxi in reddiſſeiſon, ſuffiſt dauer. ii. coroners. Vt patet. An. 14. H. 4. f. 35. & H. 39. H. 6. f. 42. Mes ou proces eſt de ſtre a garde a eux in defaut del viſcont, la toutz les coroners deins meſme le countie doient ceo ſeruir, ou autrement neſt bon, quar ceo il fait come miniſter, & nemy come Iuge, come il fait in les auter caſes. &c. Nota*

Appꝛoumēt
Attaint
Appꝛouemēt
Pꝛoces
Inꝛoll
Pꝛoces
Abiuracion
Submerſus
Puteus
Inꝛoll
Vill
Amerce.
Verge
Pluſours
Viewe
Vtlary
Rediſſeiſin
Proces

que **Bꝛacton** *deſcriba in manier, loffice del coroner come eſt icy eſcrie in lauant-dit ſtatut, & iſſint fait*

Bꝛitton. f. 3.

ſauant que ils amplifiont ſon authorite a plus que ne fait ceſt eſtatut.

¶ De Iuſtice. Cap. i.

EN le liure deuãt: ſont monſtres les offeces perpetres encounter la coron, & dignitie le Roy. Ore eſt a monſtrer: le manier de eux pleder, pur le order du quel: leſſons veier primes quel choſe Iuſtice eſt. **Bracto** *in le commencement de ſõ primer liure, dit in ceſt maner.* Quia a iuſtitia, quaſi a fonte quodam, omnia iura emanant, et quod vult iuſtitia, ibidem, ius proſequitur, videamus igitur quid ſit iuſtitia, et vnde dicatur. Eſt autem iuſtitia, conſtans, et perpetua voluntas, ius ſuum cuique tribuens, cuius diffinitio: poteſt intelligi duobus modis. Vno: prout eſt in creatore, altero prout eſt in creatura. Quod ſi intelligatur prout eſt in creatore. i. in deo, plena ſunt omnia, cũ iuſta ſit dei diſpoſitio, que in omnibus rebus recte conſtituit, et iuſte diſponit. Ipſe enim deus: tribuit vnicuique ſecundum opera ſua, nec eſt variabilis, aut temporalis, in diſpoſitionibus et voluntatibus ſuis, imo eius voluntas eſt conſtans et perpetua. Ille enim non habuit principium, nec habiturus eſt finem. Altero modo intelligitur, prout eſt in creatura. i. in homine iuſto. Homo enim iuſtus: habet voluntatem tribuendi vnicuique ius ſuum, et ſic illa voluntas, dicitur iuſtitia, & dicitur voluntas tribuendi ius ſuum non quantum ad actum, ſed quantum ad affectionem, ſicut dicitur Imperator Auguſtus, non quod ſemper augeat imperium, ſed quod eſt ei propoſitum augendi, et ſicut matrimonium dicitur indiuidua coniunctio, non quod nunquam deuidatur, ſed quod eo copulati, eius

ſunt

Iuſtice

Iuſticia

In creatore

In creatura

In creatura

Matrimoniũ

sunt animi, vt nunquam diuidi cupiant, licet post: ex causis diuidantur. Item iustitia, dicitur constãs, prout est in creatura, s. si intelligimus ex hoc quod dicit voluntas: mens, et ex hoc quod dicit constans: bonum, quia constantia semper accipitur in bonum, vnde et sancti, dicuntur fuisse constantes, de quibus legitur. O constantia martyrum. Et constantes estote. Constantia enim: nõ admittit variationem. Ex hoc autem quod dicitur perpetua: intelligitur habitus, quia iustitia est habitus mentis bone, vel mentis bene constitute, vel est voluntarium bonum, quia non potest dici bonum propriè: nisi intercedat voluntas. Tolle enim voluntatem, & erit omnis actus indifferens. Affectio enim tua imponit nomen operi tuo, nec crimẽ cõtrahitur, nisi nocendi voluntas intercedat. Item voluntas et propositum distinguunt malefitia. Ex hoc autem quod dicit ius suum: intelligitur hominis meritum. Nam propter delictum, vel pactum non seruatum, vel similia: priuatur quis iure suo. Ex hoc quod dicit cuique, intelligitur, vt ipse sibi honeste viuat, deum diligat, proximum non ledat. Ex hoc autem quod dicit ius suum, intelligitur iustitia. s. quod tribuat cuique iustitiam, quia in ea stant omnia iura. Ius autem, deriuatur a iustitia, et habet varias significationes, &c.

Constans

Sancti

Perpetua

Voluntas

¶ De iurisdiction. Cap. 2.

Bractõ *in sõ primier liure in le title des liberties, dit in cest mañ.* Dominus Rex habet ordinariam iurisdictionẽ, dignitatem, et potestatẽ, sup omnes qui in regno suo sũt, habet enim omnia iura in manu sua, q̃ ad coronam et laycalem

Iurisdiction. Roy

Gladium lem pertinent poteſtatem, habet etiam materialem gladium, qui pertinet ad regni gubernaculum, habet etiam iuſtitiam et iuditium, que ſunt iuriſdictionis, vt ex iuriſdictione ſua, ſicut dei miniſter et vicarius: tribuat vnicuique quod ſuum fuerit. Habet etiam que ſunt pacis, vt populus

Peace ſibi creditus: in pace ſileat et quieſcat, ne quis aliū verberet, vulneret, vel male tractet, ne quis rem alienam p̄ vim aut roberiam auferat et aſportet, ne quis hominem mutilet, vel occidat. Habet etiam coercionem, vt delinquentes

Punish puniat et coerceat, &c. Ea vero que iuriſdictionis ſunt et pacis, et que iuſticie & paci annectuntur: ad nullum

Crown pertinent niſi ad Coronam et dignitatem regiam, nec a corona ſeparari poſſunt, cum faciant ipſam coronam. Eſt enim corone: facere iuditium & iuſticiam, ſine quibus: conſiſtere non valet nec teneri. Huiuſmodi autē iura, ſiue iuriſdictiones: ad perſonas vel tenementa tranſferri non poſſunt, neque a priuata perſona poſſideri, niſi hoc datū ſit ei deſuper, ſicut iuriſdictio delegata, nec delegari poteſt, quin ordinaria remaneat cum ipſo Rege.

Treaſon

Qui ſerra Iuge in Treaſon ou felonie. Cap. 3.

Magiſtratus Bracton *dit in le commenſemt de ſon primier liure*, titulo de iuris ſpecicbus: quod expedit rei publice vt magiſtrat⁹ conſtituantur, quia per eos, qui iuri dicēdo preſunt: effectus rei accipitur. Parū eſt enim ius in ciuitate eſſe: niſi ſint qui poſſunt iura dicere. *Le Roy meſme in perſon ne peut eſtre*

Roy Commiſſion *iudge ne ſeer in iudgement, in Treaſon ou felonie, eo que il eſt vn des parties al iugement. Mes il peut committer ſon authoritie a auter, qui doit eſtre iudge inter luy & loffendour,*

& ceo duist estre tiel, quel Bracton *in le second chapter de son second liure: voil que il eslieroit.s.* Eligere debet de Regno suo, viros sapientes, et timentes deum, in quibus sit veritas eloquiorum, & qui oderunt auaritiam, que inducit cupiditatem, et ex illis constituere iusticiarios, vicecomites, & alios ministros, et balliuos suos, ad quos referantur tam questiones super dubiis; quam querimonie, super iniuriis, et qui ad dextram, neque ad sinistram, vel propter prosperitatem terrenam, vel aduersitatis metum, a tramite iustitie declinent. Sed iudicent populum dei in equitate, vt dici possint quod psalmista vult eos dici.s. De vultu eorum iudicium prodiit veritatis. Et cõsiderent efficaciter, quid oportuerit secundum necessitatem. Quid expedierit secundum vtilitatem. Quid ligatum fuerit secundum promissionem. Quid deceat secundum honestatem. Et tale iudicium diligit honor Regis: cuius personam iudicando representant. Nulli autem iuris beneficium denegent, a nullo premium petant, recipiantue. Vt quisque ius suum libere prosequatur. Vt in causa vidue libere ad eos introeatur. Vt sint orphano et pupillo adiutores. Vt nulli calumniam fieri patiantur. Vt constitutiones eorũ & edicta iuri & consuetudinibus approbatis, et communi vtilitati, conueniant. Coram eis nullum deprimat aduersariorum potentia, sed agat vnusquisque quod causa sua desiderat, et se temperet ab iniuria, nec a limitibus iuditiorũ iustorũ: auertat eos odiũ, fauor, aut gratia. Vt dici possit de eis. Iustus es domine, et rectum iuditium tuum. &c. Itẽ sapiẽtes oportet eos esse qui iudicant, ne honestatem iudicandi: ab aliis mendicent. Si quis autem minus sapiens, & indoctus, sedem iudicandi conscenderit: &

Sapientes
Proprietes de iuge.
Iuliices
Premium

hone-

honestatem iudicandi sibi sumpserit: ex alto corruet, quia
Penne volare satagit antequam pennas accepit. Et qui tali po-
testatem iudicandi dederit: perinde agit, ac si poneret
Gladius gladium in manu furientis. Item non solum oportet iu-
Potens dicantem esse sapientem, sed et potentem iuxta illud Sa-
lomonis. Noli fieri iudex, nisi virtute valeas irrumpere
iniquitates ne extimescas faciem potentis, et ponas scan-
dalum in agilitate tua. *Cestuy qui ad ceux properties: est digne
destre vn iuge, et a tielx: le Roy doit committer loffice de iustice, si pu-
issent inuenir, quar si autrement soit fait: le mischef de ceo vodt apie-
rer, come il aperoit en temps Edward le primier, quant lestatut west-
minster. cond le. 29. chapiter fuit fait, que est tiel.* Breue de trans-
Tresp̃as gressione ad audiendum & terminandum, de cetero non
Oyer et t concedatur coram aliquibus iusticiariis, exceptis iusti-
Banks ciariis de vtroque banco, et iusticiariis itinerantibus, nisi
Eyre
Tresp̃as pro enormi transgressione, vbi necesse est apponere festi-
num remedium, et dominus Rex ex gratia sua speciali
hoc duxerit concedendum. Nec etiam de cetero con-
Oyer & t cedatur breue ad audiendum & terminandum appella
Appele coram iusticiariis assignatis: nisi in speciali casu et cer-
ta causa cum dominus Rex hoc preceperit, sed ne
huiusmodi appellati vel indictati diu detineantur in
Odio & atia prisona: habeant breue de odio & atia sicut in
Magna Carta et aliis statutis dictum est. *Et ceste estatut
est confirme per vn estatut fait a Northt. Anno. 2. E. 3. cap. 2. ou mult
autres: est contenus,* que missalsours ont esse esbaudes, de ceo
Oyer & t que iusticiertes as deliuerances des gaoles et a oier et de-
terminer, ont esire graunt as gentz procures encounter la
fourme del estatut fait en temps le roy Edwarde, aiel nos-
tre seignour le Roy qui ore est, en quel est contenus que
Just. dal les iustices as Assises prendre assignes, sils soit̃ layes: fa-
cent deliuerances, et si lun soit clerket lauter layes, que le
dit

dit lays associe a luy vn autre de pays, facent la deliuerãce des gaoles, per quoy accorde est & estable, que tiels iusticieries, ne soient mes grauntes countre la fourme du dit estatut. Et que les assises, attaintz, & certifications: soient prises deuant les iustices communemẽt assignes, qui soyent bons gentz & loialx, conusãtz de la ley, et nemy auters, solonc̃ la fourme dun auter estatut: fait en temps mesme laiel. Et que les oiers et terminers, ne soient grantz forsq̃ deuant iustices del vn Banke ou dauter, ou les iustices errantes, et ceo pur ledes et horrible trespasses, et desspecial grace le Roy solonc̃ la fourme de lestatut de ceo ordeigne en temps mesme laiel, & nemy autrement. *Et puis An.34.E.3. cap.1.inter auters est ordone* que briefz doier & terminer, soient grantes solonque les estatutz ent faitz, mes que les iustices qui ent serront assignes: serront nosmes per le court & nemy per le partie. *Per ceux statutz, apiert que le roy fuist souent disceiue in les commissioners, qui auoient auctoritie de luy a ministier iustice entant que ils fueront per simister suit: procures et nosmes per les parties, & auxi tam multz commissions de iour en iour grauntes: que il fuist difficil ou inmanier impossible dauer eux toutz furnishes ouc homes sages & erudites. Per quel fuist ordone que iustices de lun bank ou de lauter, iustices dassise ou in Eyre, serroient in les ditz commissiõs. Quasi diceret, que ils esteants cy pauces in nõber, et esteantz faitz per le prince ou souueraigne gouernour: feurent ou debuoient estre cy elect personages, que nul dout ou suspicion purroit orir de lour indifferency. Et pur ceo puis que ilz feurent cy notable en temps passe, que le parlement nauer dont a referrer tantz matters de importance a lour iugement: serra bon pur le prince ou souueraigne gouernour a cest iour, de constituer tiels iustices, que nul pluis dout ou suspicion peut orir de lour erudition & indifferencie: quam que fesoit quant ceux actes de parlement feurent faitz. Et si le parlement a cel temps auoit tant cure & regarde que ux serroient Iustices doier et terminer trespas: mult pluis doit le prince a cest iour auer regarde que ux il constitute Iustices de Oyer & terminer Treasons ou felonies.*

Cayle de.
Iustices Conusant
Oyer et t Bank Eyre.
Oyer et t
Noſmes
Decciue
Bank
Iust. dass.
Eyre
Indifferẽcie
Oyer & t Trespas
Treson Felony

Quel

Quel chose le Iuge doit obseruer, s'il veut auer son iugement repute vray et droit full. Cap. 4.

Indifferent

Apert per Bracton *in le fine de son primier liure*, quod veritas iuditii, tribus in rebus veritur. s, in indifferēti et equali partiū acceptiōe. Vt legitur in Deuteronomio ca. primo. Audite illos, & quod iustum est iudicate: siue Ciuis sit ille, siue peregrinus, nulla erit distantia personarum, ita paruum audietis vt māgnum, nec accipietis cuiusquam personam, quia dei iuditium est. Item in eodem

Personas

libro. cap. 16. non accipies personam, nec munera, quia

Munera

munera excœcant &c. Item consistit in diligenti exami-

Examinatiōe

natione, quia oportet iudicem cuncta rimari. Hoc intelligens Iob, ait. ca. 29. Causam quam nesciebam: diligentissimè inuestigabam, non enim dicit diligenter, siue diligentius, imo diligentissimè. Debet enim Iudex per examinationem de dubiis: facere certum, & de credulitate veritatem, de ignorantia noticiam, et notorium siue noticiam de ignoto. Item consistit veritas iuditii, in sen-

Sententia

tentie iusta prolatione, et diligenti execuciōe, vt in Deu-

Execucione

teronomio. cap. 16. Iuste quod iustum est persequeris, vt vivas & possideas terram quam dominus deus tuus dederit tibi, et in secundo libro Paralipomenon. cap. 19. Vbi dicitur, videte quid faciatis. Non enim hominis exercetis iuditium sed domini, et quodcunque iudicaueritis: in vos redundabit. Sit timor domini vobiscum: et cum diligentia cuncta facite. Non est enim apud dominum deum nostrum iniquitas, neque personarum acceptio, nec

Munera

cupido munerum, que excœcant oculos sapientū et mu-

tant

tant verba iustorum, vt legitur in ecclesiastico cap.20. Dona
Zenia et dona: excœcant oculos iudicum, & qui dona Munus
dixit, omne genus muneris intellexit. Munus, a manu est quales sunt res corporales, que prestantur. Munus, a lingua est, quales sunt blãditie, adulatoria, supplicatio, laudes, celebre preconium, vane glorie symphonia. Itẽ munus ab obsequio, quale est seruitium impensum, et acceptum, pro quo detorquetur iudicii rectitudo. Item munus a sanguine vocati meretur, cum pro sãguinis linea: recti iudicii linea recuruatur. In hoc enim tangit sanguis sanguinem. Hec profecto genera munerum: sordidorum nomine nuncupantur, & lex humana grauem penam infligit, iudici corrupto per sordes, i. per munera sordida. Et re vera, sordidus est ille quem iudicis veritas non adornat, vt si fauor, odium, timor, inuidia vel premium eum a veritate deflectant, quibus iudicii veritas in plateis corruit, de quo dici potest. Ve illi sordido per quem veritas sordescit in paludibus platearum, nec est inter beatos cõnumerandus, de quibus dicitur. Beatus: excutit manus suas ab omni munere. Oportet etiam vt ille qui iudicet, ad hoc quod rata sint sua iuditia: habeat iurisdictionem or- Iurisdiccion.
dinariam, vel delegatam, nec sufficit quod iurisdictionẽ habeat, nisi habeat quoque cohertionem. Quia sic erunt Cohertionem
iuditia sua delusoria, nisi ea executioni demãdare possit. Non enim habet ordinarius iurisdictionem & executionem in omni causa, cum iura sunt separata & limitata. Sunt enim casus spirituales, in quib⁹ iudex secularis non Spiritual
habet cognitionem, neque executionem, quia non habet cohertionem. In his enim casibus pertinet cognitio ad Spiritual
iudices ecclesiasticos qui regũt et defendunt sacerdotiũ.

Seculares

Sunt etiam cause seculares: quarum cognitio pertinet ad Reges et principes qui defendunt regnum et ad quas iudices ecclesiastici se intromittere nō debēt cum eorū iura siue iurisdictiones limitate sint et seperate nisi ita fiat vt gladius iuuare debeat gladium. Est enim magna differentia inter regnum & sacerdotium. *Ouster tout ceo, ne serra male dauiser le iudge de tenir in sa memorie, le text qui est in les instituts del Ciuilley*, Libro. 4. titulo de officio iudicis. s. In primis illud obseruare debet iudex, ne aliter iudicet: quam

Iugent

legibus, aut constitutionibus, aut moribus proditum est.

Treson
Felony

¶ Qui Iugera Treason ou felonie, per vertu de lour office sans commission, et qui nemy. Ca. 5.

Bank

LEs Iustices de Bank le Roy sās auter cōmission: poient oier et terminer. toutz maner de treasons ou felonies. Itē le Stuard & Marshal del hostiel le Roy deuant lestatut fait Anno. 33. H. 8. cap. 12. per quel

Steward
Grand maist

est ordone que a cest iour le graūde maistre, ou seignour, Stuard del hostiel le roy solement, & in son absence le treasorer et Comptroller del hostiel, oue le Stuard del Marshalsie ou deux de eux, dont le stuard del

Treasons
Mispriions
Murder

Marshalsie serra vn, poient sans commission oier et terminer treasons, mispriions de treasons, murder, homicide, et sang espendu, per petres deins le palace ou hostel le roy. Quar ceux sont graund et elect personages, in quel le roy repose a tant affiāce que il eux ordona especialmēt a cel purpos, pur le safete et bon gouernement de son roialme et hostel. Itē

Iust all.
Iust. de g. del

les iustices dassise sans patent de gaole deliuerie (come semble) poyent deliuerer les gaoles solonsque la forme del gaole vses in ceux counties. Quar lestatut de finibus fait lan. 27. E. 1. ca. 2. dona sufficient autorite a eux de le faire sās autre cōmissiō, ql statut poies veier tout a large & aps en le title de maīpris. Et nō obstāt q in le dit statut il y ad ceux polx

Psons

de prisonibus quibuscunq;, *queux sont generalx parolx, vncore sont entendus come specialx. s. q lour auctorite nextenda a deliuerer le*

gaole

gaole des auters forsq; ceux queux sont eins pur felonie, quar sils pur-roient: donsque fuist lestatut de an. 3. H. 5. statuto 2. ca. 7. fait en vaine. La letter du quel, est tiel. Gaile del Felony

Item pur ceo qui counterfaiteur, tōsure loture & auter faulrime de la monoie de la tr̄ est le plꝰ vse & plus se abūda de iour en aut̄ q̄ ne soleit: a cause q̄ le punish-ment dicel nappartient a ascuns iuges du realm sinō as sus-tices le Roy deuāt luy mz, ou per especial cōmissions a ceo assignes, a veraisēble destructiō de la monoy: sinō q̄ pluis hastiue execution & remedie soit ordone, come le Roy a le greuous cōplaint de les ditz comons ad cōcru: nr̄e seignor le roy voillant ceo remedier: cy ad ordone et establie, q̄ les iustices du roy as assises p̄nd̄r assignes & assignās: en touts lez coūties Dēgleter̄e, et t̄ poar p cōmissiōs le roy doier et termiñ en lour sessiōs sibñ de le coūterfaiteur, et de la port de tiel faulr monoy en Engleter̄e, cōe de tonsure, loture, et chescū autre faurime du dit monoy. Et q̄ les iustices de la peas p mie le roialm eient poar per cōmissions le roy den-q̄ter de toutz tielr matters, & sur ceo faire proces, et capias tantsolement vers ceux qui deuant eux seront ent endites. Treson Money Tresons Money Bank Oyer et t Just. dass. Oyer et t Money Just. de p. Enquerer Proces

Issint que per cest estatut: ils ont poar de oier & terminer vn maner de treason sil soit que lour commission ou patēt fait expresse mencion de ceo, quar si lour patēt ne fait auter mencion mes que le Roy ad eux fait iustices dassise: & ne dit ouster, nec non ad audiendum & terminandum: *tiel treason de counterfaiteur. & ceilz ne poīt oier et terminer cest treason, mient plus que iustices de peace, in ceo que ils sōt iustices de peace solement poīt oier et terminer felonie, quar si iustices de peas nont ascun auter parolx in lour patent forsq;* quod constitu-tuimus vos iustitiarios nostros ad pacem, *et ne dit* nec non ad audiendum & terminandum felonias &c. *ils ne poyent oier et terminer felonie, quar lestatut de. 18. E. 3. cap. 2. dona eux poar per commission a oier et terminer felonie. La letter du quel estatut est tiel.* Just. dass. Treson Money Justice de p. Felony Oyer et t

Et aurint que deux ou trois mieulr vaillantz des counties soient assignees gardeins de la peace per commissiō le roy. Et quel heure que mistier sera, mesmes ceux ouesq; auters sages et aprises de la ley soient assignes per cōmissions le Roy, doier et terminer felonies, & trespasses faitz enconter Just. de p. Oyer et t Felony Trespas

la peace en meſmes les counties & puniſchement faire reſonablement ſolonq̄ ley et reaſon et le maner de fait.

¶Appelles. Cap.6.

Bzitton.f.38. Diffinicion

APpel eſt pleint de home fait ſur auter oueſq; purpoſe de luy attainder de felonie per motes a ceo ordones.

Feme

¶De qui mort feme auera appel cap.7

Baron

FEme auera appel de mort ſon baron, mes nemy daſcun auter, come apiert per leſtatut de Magna carta.ca.33. *qui dit in tiel mañ.* Nullus capiatur aut imptiſonetur propter appellum femine, de morte alterius quam viri ſui. *Et nient plus que feme auera appel dautruy mort nient plus auera aſcū coſin al mort, qui fait aſcun conueiance in le coſinage per feme, non obſtant que il meſme ſoit iſſue male et nemy femal, et non obſtant que meſme la feme per quel il fait ſon conueiaunce, murruſt in le vie ceſtuy de qui mort lappel eſt commenſe,* vt patet, *T.20.H.6.fo.46.* contrarium tamen *eſt tenus in tēps.E.2.* vt patet titulo *coron in fitz.P.385.* et ibidem *P.384.et.P.17.E.4.f.1. troueres que ſi home ſoit tue qui nad heir de part ſon pere, que ſon vncle de part ſa mier auera appel, non obſtant que couient luy faire ſon conueiance: per vn feme &c. Mes ore reſortomus al mort le barō, de que mort feme peut auer appel per le commen ley,* vt patet *per* Glanuil.*f.*111. quia vna caro fuit vir & vxor. *Mes il adiouſta ouſtre ſi de viſu loquatur. Et oue ceo agrea* Bzactō, *qui dit in tiel maner.* Item in quibus caſibus femina habebit appellum; videndum. Et ſciendum quod non niſi in duobus, p quod lex apparēs ei debeat adiudicari, s niſi de iniuria et violentia corporis ſui illata, ſicut de raptu vt predictum eſt.

Mue añs Coſin

De pt le mere Baron Feme

Inter bzachia

Item tunc de morte viri ſui interfecti inter brachia, et nō alio modo. *Et* Bzitton.*f.*45. *dit in meſme le maner.s.* De femes volons

volons nous qui nul ne puisse appeller de felonie de morte vbome: forsq̃ de mort son baron tue dedens lan et le iour entre ses bras. &c. *Issint est a noter que feme ne ascun auter per lau-* In et iour
cient ley: auera appel de mort, si el ou il, ne fuist psẽt, ou veia le mort Inter brachia
al temps quãt il fuist tue, vt patet per Bract̃, *in diuers lieux in son* Psent
second liure, mes cel ley est ore change, et ceo per encheson del statut de
Glouc̃estre cap. 9. que voet, qui ensement, nul appel soit abatus Appele
ey legierment come auant ad este, mes si lappellour coũta le fait lan le iour, le heure, le temps le roy, et la ville ou le Count
fait fuist fait, & de q̃l arme il fuist occise: sy estoit lappel &c. Count
deuant quel statut: il countast de son propre vieu, mes ore il ceo lessa & c. Count
donsque si el auera lappel de mort son baron vt supra: est requisit que el
ne soit solement sa feme de facto, *sed etiam de iure, quar vnques* Vnques ac-
accouple in loial matrimonie, est bon ple de barrer luy de son appel, vt couple
patet. T. 50. E. 3. f. 14. et. P. 28. E. 3. f. 91. et titulo corõ in fitz. P. 197. Auxi est
requisit que el viua sole niẽt marie si el voil maintenir appel: autrem̃t Sole
per le second mariage, son appel est ale, non obstant que le second baron
murrust deins lan et iour del mort son primier barõ, vt patet. T. 20. H. 6.
f. 46. Mesme ley est si feme port appel & pendant le brief el prent barõ sõ Baron
appel abatera, et est pardu a toutz iours. Mesme ley est si apres iugemẽt
et deuant execution: el prent barõ, el per ceo perd a son execucion vt pa- Baron
tet. H. 11. H. 4. f. 46. mes nest requisit que el soit endowable del possession Execution
cestuy de qui mort el sua appel, quar cases y sõt, ou el auera appel, et ta- Endowable
men nul dower, si come lou son barõ est attaint de tresõ et puis vnly oc- Dower
cist, sa feme auera appel, vt patet. M. 35. H. 6. f. 63. et titulo coron in fitz. P. Attaint
203. Mesme ley est si el clopa de son baron, come Ingelby *tient. 50. E. 3.* Clopa
supra. Vide titulo *coron in fitz. P. 273. ou vn fille voil auer ewe appel* Fille
de mort son aunc̃estre, et ne purroit, quar est ouste per lauantdit statut
de Magna Carta, vt patet supra. Glanuil *dona vn reason, pur*
que feme auera appel de mort son baron 5. quia vna caro est vir & Baron
VXOR. *Mes ceo nest le reason, quar donq, le baron per antiel reasõ auer-* Baron
roit appel de mort sa feme, si el fuist occise, quel nest ley, quar le fits ceo Fitz
auera, et nemy le baron. Mesme ley est si le baron soit tue per sa Baron
feme, le fitz auera lappel, et vnquore iay oie dire, q̃ si le roy in tiel cas Feme
pardona al feme touts treasons: le fits serra barre del appel, et q̃ issint ad Fitz
Pardon
Barre

Feme
Nul auter

eſte ainge. Mes nota, que lou feme peut auer appel del mort ſon baron: nul auter ceo auera forſq; luy durant ſa vie, ne apres auxi, come ſemble a **Fortescu & Newton**, *T.20.H.6.f.46. coment que la feme murruſt deins lan, et deuant aſcun appel commenſe.*

¶ Si le mort nad feme: qui donſq; auera lappel. Ca.8.

Heyre

SI le mort nad ſa feme in vie al temps quant il eſt tue: donſques ſon prochein heir per le comon ley, ſil ſoit male, ceo auera. Quar non obſtant que ceſtuy qui porta lappel ſoit prochein heir male al mort: vnquore ſil y ad autre in vie que eſt heir per le common ley, coment que neſt heir male, ſon appel abatera, vt patet titulo coron in fitz. P.201. ou le caſe fuiſt que vn nauoit iſſu aſcun fitz, eins fille, et fuiſt tue, & le frere le mort: ne purroit auer lappel, cauſa qua ſupra, et vnquore il fuiſt prochein heire male &c. Le baſtard, ne le puiſne fits in brough ingliſhe nauera lappel, cauſa qua ſupra, et tamen, il eſt inheritable al terre &c. tant auant eſt ceſt appel done al prochein heir: que ſil ſoit per luy vnfoits attache, coment que il apres murruſt pendant le ſuit, ou ſoit nonſuy, ou ceo diſcontinua, et ceo deins lan, vnquore lappel eſt alle a touts iours, eo que il eſt forſque perſonel accion, et nemy anceſtrel, quar ceſtuy qui fuiſt tue, ne le purroit vnques auer in quel cas ſil neſt que perſonel: il murruſt oue lapſō, vt patet. M.38.H.6.f.14. et. M.9.H.7 f.8. et. T.16.H.7.f.15. Autremēt ſemble, ſi lappel ne fuiſt vnſque attache per le heir: eins que il murruſt auant que il porta ſon appel, la ceſtuy qui eſt prochein heire in vie: auera lappel, vt patet. M.11.H.4.fo.10. quere quar contrarie a ceſt laure: eſt loppinion **Fortescu & Newton**, *T.20.H.6.f.46. Auxi ſi leigne fitz deuant lappel commenſe, et deins lan releſſa lappel &c. et murruſt, le ſecond fits, et cheſcun auter qui claima cōe heir al mort, ſerra barre per ceo. Itē ſi leigne fits port appel, et recouer, mes deuant execucion: il murrūſt. Semble que ſon heir ne ſuera executiō, quod vide T.16.H.7.f.15. eo que il ceo ſerroit come heir a ceſtuy qui recouer, et nemy come heir al mort, quel choſe ne peut eſtre, quar ceſtuy qui demaundera vengeance del mort launceſter: doit luy meſme faire heir immediate a meſme launceſter qui eſt tue ou autrement ſon ſuit ne ſerra reſceiue. Et vnquore titulo coron. P.266. loppinion de* **Yankford** *eſt que le heir in meſme le cas ſuera execution ledno reddit rationē &c. Leigne fitz murruſt in le vie del anceſter qui eſt tue, icy le ſecōd fitz bien peut auer lappel, pur lex eaſon anantdit. s. eo que in tiel cas: il peut luy*

Abatera
Filles
Frere
Baſtard
Borough
ingliſhe
heyre
Attach
Tue
Perſonel

Reles
Leigne
Recouer
Execution

Heire

Leigne
a fitz

luy meſme faire heire immediate a ceſtuy qui eſt tue, vt patet. T. 20. H. 6
f. 46. Leigne fitz apres title dappel accrue a luy, diſable luy meſme, cõe Leigne
A per attainder de felonie, ou auter tiel cauſe, iſſint que per tiel diſable- Diſable
ment il nauera appel, vncore le ſecond fitz ceo nauera, vt patet titulo 2. Fitz
Coron in fitz. P. 235. et. P. 322. Meſme ley eſt, ſi le diſablement ſoit in le vie Diſable
launceſter qui eſt tue &c. Leigne fitz tua ſõ pere, ou miere, le ſecond fits Leigne
B auera lappel. Meſme ley eſt ſi le mulnes tua leigne frere, le puiſne auera 2. fitz
appel, vt patet titulo ꝓdicto P. 459. et vnquore in tiel cas ceſtuy qui port Puiſne
lappel neſt heir. Meſme ley eſt ou le barõ tua ſa feme, ſõ fitz auera appel Baron
vers luy vt patet. P. 18. E. 4. f. primo. Meſme ley eſt ſi le ſeignor tua ſõ vil- Fitz
lein, le heir ceſtuy qui eſt tue, auera appel vers le ſeignour, nõ obſtant q̃ Villein
le pleintif in lappel eſt villein al defẽdant. Enfãt deins age auera appel Enf.
C de mort ſõ anceſter, mes la le parol demurra pur ſõ nonage vt patet. T. 45. Demurr
E. 3. f. 21 et. M. 27. E. 3. f. 83. mes le cõtrarie dicel: iay view ainge in le tẽps
D de Juſtice Spilman. s. q̃ la parol ne demurra &c. Home dage de. 70. Olde
ans auera appel de mort ſon aunceſter vt patet titulo coron in fitz. p. 385.
et tamen tiel age, ouſtera le defendãt de battail gager. &c. Ceux. 2. dar- Battel
rein caſes poient ſeruir toutz maner dappels, et iſſint poient les caſes de
diſablement. s. ſi le pleintif qui doit ſuer lappel ſoit perſon attaint, ou Diſable
moigne, ou preſtre, ou mahime, in toutz ceux caſes il nauer appel, vt pa- Attaint
tet titulo predicto. p. 322. quere del caſe del mahim, quar de ceo diſtin- Moigne
guendũ eſt. s. ou le pleintif fuiſt mahim per le defendãt, ou per auter Preſter
&c. Auxi per Britton. fo. 39. hõe de nõ ſane memorie, ne home ſurde, Mahime
ou muet, ne home lazar: ne fole naſtre, nauerõt appel &c. les q̃ux excep- Non ſane
tions come iay diſe deuant: poiẽt extẽder a toutz maner dappels. Auxi memory
il dit. f. 43. et. 44. q̃ le ſeruãt ceſtuy qui eſt mort, ou ſon tenant qui tiẽt de Surde
luy per homage, ou ſon villein, ou ſon norice, ou ſo Godſon, auerõt appel, Muet
mes ceo neſt ley a ceſt iour, cõm̃t que in ſon tẽps il fuiſt. Et ouc luy agrea Seruant
Bractõ, qui dit in ceſt maner. Cũ autẽ malefactor fugã cepe- Tenant
rit: oportet vt ſit qui ſequatur fugiẽtem de viſu et auditu, Villein
vt tales fugitiuus redeat ad pacem infra tẽpus prefinitũ, Norice
vel quaſi inobediens legi ſecũdum legem terre vt lage- Fuy
tur in comitatu, vbi ꝓponat omnia verba appelli perinde Vtlary
ac ſi fugitiuus preſens eſſet. Et adiiciat in appellatione, et
accuſatione ſua, ꝙ ſi culpatũ vidiſſet loq̃retur verſꝰ eũ.

Ad huiuſmodi vero ſecta faciendam nõ admittitur quilibet de populo, niſi ad ipſũ pertineat ſequi propter parentelam, forte eo quod eſt ſanguine et parẽtela coniunctus interfecto, quo caſu cum plures ſunt appellantes, propinquior parens ſemper prefertur remotiori. Si autem extraneus fuerit qui ſequitur: admittitur ad ſequendum, ſi homagio obligatus fuerit interfecto, vel domino, vel ſi ſint de manupaſtu, vel familia interfecti, & dicat ſe plagam, vel vincula, vel quid tale, in ipſa interfectione accepiſſe. Et ad hoc admittitur tam ille qui eſt infra etatem, quam ille qui eſt plene etatis, dum tamen etas minoris expectetur, et cum ad etatem peruenerit, nõ habebit locũ contra ipſũ exceptio de ſecta minus rite facta, quin procedat appellum &c. *Vide. M. 7. E 4. f. 15. que ſi le frere port appel de mort ſõ aunceſter, neſt ple ſufficient a dire q̃ lãceſter al tẽps de ſa mort, et puis iour de brief purchaſe, auer vn eigne frere, p noſme R. a qui lappel eſt done, et nemy a ceſtuy pleintif, quar peut eſtre q̃ le dit R. eſt ſõ frere de demy ſang, per q̃ le ſure voy eſt a cõmenſer ſon ple del ſang. s. del pere le mort, come a dire que vn tiel priſt a feme vn tiel, et auer iſſue R. leigne: et ceſtuy qui eſt mort le mulnes, et le plaintif le puiſne, et que ceſtuy de qui mort. &c. murruſt viuant R. &c.*

Parentelam

Tenant
Seruant

Enf.

Frere
Barre
Eigne

Qvas queux perſons lappel de robberie eſt done. Cap. 9.

Robbery

Leſeruãt auera appel de robberie, ſi les biens le maſter ſont priſes hors de ſon garde & poſſeſſion, vt patet titulo Coron in fitz. P. 100. meſme ley eſt ſi home moy cõmaunde de porter a luy certein biens, et in ameſnãt ie ſuis robbe et diſpoile de eux, i auera appel de robberie intãt q̃ ie ſuis charge ouſter, vt patet. M. 2. E. 4. f. 15. feme auera appel de robberie vt patet titulo predicto. P. 357. et iſſint ſẽble que enfãt auera, et iſſint aucront executours dun robberie fait a eux meſme, autremẽt eſt de robberie fait a lour teſtatour, le villein nauera appel de robberie vers ſon ſeignor,

Seruant

Poſſeſſion
Feme
Enf.
Executors
Villein

seignor, vt patet titulo predicto. P.17. et. M.18. E.3 f.32. vn peut auer appel de robberie pur le roy ou Roigne, sicome del cuppe le roy ou Roigne emblee, vt patet. H.17. E.3. f.13. vide. H.11. H.4. f.39. ou certein persons fuerõt endites, de ceo que ilz auoient emblee certein biens dun qui fuist cõuict de treason et issint les biens fuerent al roy &c. Et nota, que in cases: vn auera appel de robberie, lou le robberie ne fuist fait a luy, eins a vn auter sicome. ii. sont marchãts in comon, & lun de eux est robbe et tue, ore lauter auera appel de cest robberie, vt patet titulo p̃dicto. P.392. Mesme ley est, si. S. emblea mes biens de moy, et vn auter eux emblea de luy, ore ne puisse auer appel vers le second home, eo que per le primier prisel: le propertie ne fuist hors de moy ne le possession, quar vn felon ne claima ascun properte in le chose emblee. Autrement est de cestuy qui prent chose come trespassour, vt patet M.13. E.4. f.3. et titulo coron in fits. P.62.

Comict
Fozt
2. marchantes
2. felon
Felon
Property
Trespas

A CAs queux persons appel de Rape est done. Ca. 10.

Rape

SI feme sole soit rauis, el peut auer appel de Rape. Mes si feme couert soit rauis: el ne peut auer appel sans son barõ, vt patet. P.8. H.4. f.20. mes si feme couert soit rauis, et puis consent a al rauisbour, son barõ sole auera lappel, et ceo per lestatut an. 6. R.2. ca. 6. La letter de quel est tiel.

El
Baron

Item contra malefactores et raptores dominarũ et filiarum nobilium, aliarumque mulierum violentius, & plus solito, his diebus quasi in omni parte regni predicti inualescentes: ordinatum est et statutum, quod vbicunq;, & quandocunque, huiusmodi domine, filie, et alie mulieres predicte, de cetero rapiantur: & post huiusmodi raptum huiusmodi raptoribus consenserint, quod tam raptores siue rapientes, quam rapte et eorum quilibet, de cetero inhabilitentur et inhabiles sint ipso facto ad omnem hereditatem, dotem, siue coniũctum feffamentum post mortẽ virorum, & antecessorum suorum habendum, vel vendicandum. Et quod statim in hoc casu proximus de sãguine eorundem rapientium, & raptarum, cui hereditas dos seu coniunctum feoffamentum descẽdere, reuerti, remanere,

Rape
Rauish
Consent
Fozt
Disable
Enheritans
Dower
Proximus

nere,vel accidere deberet,poſt mortẽ rapientis vel rapte habeat titulum immediate, ſtatim, ſcilicet poſt raptum, intrandi ſuper rapientem vel raptum,ac eorũ aſſignatos et terre tenentes in eiſdem hereditate,dote ſeu coniuncto feoffamẽto,et illa hereditarie tenẽdi.Et quod viri huiuſmodi mulierum,ſi viros habuerint: vel ſi viros non habuerint ſuperſtites;quod tunc patres,vel alii de ſanguine earũdem propinquiores,de cetero habeant ſectam proſequendi,et ſequi poterint:verſus eoſdem malefactores & raptores in hac parte,et illos inde quamuis cædẽ mulieres poſt huiuſmodi raptum dictis raptoribus cõſenſerint, de vita et membro conuincendi. Et vlterius concordatum eſt,quod defendens in hoc caſu ad duellum vadiandum minime recipiatur,imo rei veritas inde per inquiſitionem patrie trietur. Saluo ſemper domino Regi,& ceteris dominis regni predicti,de raptoribus illis,ſi fortaſſis inde conuincantur,in omnibus eſcaetis ſuis. *Ceſt eſtatut dit,* quod viri huiuſmodi mulierum,*ceſt intẽdu le droit vel barõ.s.q̃ſõ barõ in droit et poſſeſſiõ auera lappel. Quar vnſq. accouple in loial matrimonie: eſt bon ple vers luy,vt patet. M.11.H.4.f.12.Meſme ley ſemble ou appel eſt port per le barõ et feme,eo que appel eſt in le droit &c.Ceſt eſtatut pur defaut de baron dona lappel al pere,ou autre prochein del ſang.& comes ceſt a intender ou la feme conſent al rauiſſour, quar autrement: la feme auera lappel ſur leſtatut w.2.ca.34. et nemy le pere &c.Et ſic nota: que per expreſſe parols de ceſt eſtatut: appel de rape eſt donc al pere,et tamen il nauera appel de mort ſon fitz ou fille. Auxi ſemble per ceſt eſtatut, que ſi vne feme ſoit prochein heir a ceſtuy qui eſt rauiſhe,que tiel feme auera appel auxi auant cõe le prochein heire male aueroit &c.*quere *ſi la feme que eſt rauy murruſt, et le barõ prent auter a feme,ſi ore il auera appel de rape ou nemy.Et vide titulo coron in fits.P.17.ou eſt dit, que ſi le ſeignour rauiſha ſon nieſe,q̃ el nauera appel*

Enter
Baron
Pere
Prochein
Appele
Battel
Eſchete
Baron
Vnques accouple
Pere
Prochein
Conſent
Feme
Pere
Mort
Feme
Baron
Seignor
Nief

de

de rape vers luy. Mes le Roy ceo punisera per voy dēditemēt &c. vide de Rape, supra, inter autres felonies.

A Vers queux appel gist. Ca.11.

Vers que

APpel de felonie gist vers vn moigne profes̄ sauns son soueraigne, vt patet titulo corō in fits. P.17. et T.6. H.7. fo.5. Auxi si appel soit port vers vn abb. et son comoigne, le comoigne respondra, et pledera pur luy mesme sās sō soueraign. Et in chescū cas ou appel est port vers moigne il doit estre nosme moigne de tiel abb, et nemy de tiel abbay &c. Auxi come appel gist vers moigne profesſe sans son soueraign, per autiel reason gist appel de felony vers feme couert sans son baron, et vers enfant, et issint de toutz autres queux poient commytter felonie &c. Per launcient ley: appel ne gisoit inter le seignor et son tenant que tienoit de luy p homage, ne inter le seignor & sō villein, vt patet per Britton *fo.44. &. per* Bracton *inter les exceptions al appel, qui dit in ceſt maner.* Item non iacet appellum inter dominum & tenentem suum, qui homagium suum ei fecit, durante obligatione homagii, nec econuerso. Item inter dominum et seruum, nisi appellauerit eum de felonia & seditione facta domino regi in qua causa: quilibet de populo audiri debet &c. *Mes ceſt auncient ley: ad par dusa force a ceſt iour, vt patet supra.*

Felony
Moigne
Abbe
Moyne
Feme couert,
Enf.
le seignor
Tenant
Nul in
seignor
Tenant
Nul
Roy

B Deins quel temps duist vn commenser son appel. Ca.12.

Temps

LEstatut de Glouceſter, cap.9. voet **que tammes ne soit appel abatus per defaut de freshe sute, per que home sua deins lan et iour apres le fait.** *Ceux polx del statut sōt generals, nient fesant mencīō plus dappel de mort: q̄ dauter felonie. Mes conservāt eux oue les autres parolx q̄ux sont in lest atut: hōc voil intender eux specialm̄t et dextēder eux al appel de mort, et a nul aut̄ appel, et vncore seble q̄ in tēps. E. les iudges les intendoiēt generalm̄t. s. q̄ ils extēdroient a toutz appels, vt patet titulo coron in fits. P.184. ou apiert q̄ appel de robberie, doit estre commense deins lā et iour apres le fait et issint voet*

Fresh sute
An & iour
Mort
Toutz appels
Robbery

Britton

Robbery Freshe iute

Bracton. f. 45. et. 46. tamẽ le ley nest issint pris a cest iour. Quar si hõe robbe: fait freshe sute coment que il ne commensa son appel. 2. ou. 3. ans apres le robberie, vnquore serra dit assetz bon, vt patet. P. 7. H. 4. f. 38. ou le court dit que mes que le felon qui moy robba, ne soit prise per vn an apres le felony fait, vnquore si cestuy qui fuit robbe fait son diligens a prender le felon, & inquira pur luy espier, et il est prise apres, et sur ceo le party commensa son appel, cest assetes bon, et sic nota, que in appel de robberie: le freshe suit serra aiudge solonsque le discretion des iustices &c. et come apieroit per Bracton inter ses exceptions al appelle com-

Diligens

Fresh sute

Commen ley

men ley fuist deuãt le dit statut, in tiel maner. s. Qui appellare

Appele Fresh sute Huy

voluerit et bene sequi: debet ille cui iniuriatum est, sta-

Coron

tim quamcito poterit, hutesium leuare, & cum hutesio, ire ad villas vicinas et propinquiores, et ibi manifestare scelera & iniurias perpetratas, et continuo accedere debet ad seruientes domini regis si inueniri possint, deinde ad Coronatores, et sic inde sine interuallo ad proximum comitatum. Vel si in crastino die felonie perpetrate, vel

Fresh sute

secundò die tenentur comitatus, sufficit pro secta (dum tamen precesserit hutesium) si ad comitatum venerit, seruientibus & coronatoribus non quesitis, quia die comi-

Fresh sute

tatus tenentur omnes adesse. Item sufficit pro secta, si cõtinuo ostendãtur Regi vel iusticiariis si presentes fuerint, scelera perpetrata, & ibi dicitur ei quod ea ad vicecomitem et Coronatores. Ad proximum vero et primum

Countie Appele

comitatum in presentia vicecomitis et Coronatorũ fiat appellum per verba appellũ facientia, et inferius dicẽda, & ipse vicecomes et Coronatores, irrotulari faciãt omnia verba appelli: secũdũ quod ꝓposita fuerint corã eis ꝓ ordinẽ & modũ appelli. Id scilicet tãtũmodo, nec plꝰ nec minꝰ et in primis ad quẽ comitatũ venerit appellãs, post

felóniam

feloniam perpetratam, vtrum scilicet ad primum, secundum, tertium an quartū, et qualiter, et que verba propos
A fuit in appello de morte hominis &c. *Cest estatut de Glouceſtre voet* **que home pursua dedeins lan & iour apres le fait.** *Mittomus donsq, que vn ferist vn home a vn iour, et puis il murrust de*
meſme le plage a autre iour deins lan &c. ou lappel serra commense deins lan apres le plage done, ou deins lan apres le mort que ensua del dit plage? & ſemble deins lan apres le plage done, eo que la
B *mort insuant, aucra relation a ceo &c. Ceux parolx del statut. s.* (le fait) *serront intendus le felonie sur quel lappel est commense, quar si vn soit accessorie vn an apres le homicide ou murder fait: appel gist vers luy, et tamē nest deins lan et iour apres le homicide ou murder cō-*
C *mise, vt patet titulo coron in fitz. P. 196. Appel de Rape come apperoit per* **Britton.** *f. 45. doit estre commense deins. 40. iours apres le fait, & ceo agrea oue le statut w. primier ca. 13. quel limita le temps deins q̄l vn*
suera pur rape, mes donsq, per le dit estatut rape, ne fuist que trespas, per que in ceo que per auter estatut il est fait felonie & nul temps limite deins quel feme serra cōpelle a ceo porter: ſemble que el est a liberte a ceo porter quant el voet, issint que el nexceda temps reasonable.

Vnet iour
Ferist
Mort
La fait
Accessory
Appele
Rape
40. iours
Trespas
Quant

¶ En quel countie lappel serra port. Ca. 13.

D

L*Appel doit estre toutz foitz port in le countie ou le felonie est fait s. si soit murder ou homicide ou le murder ou homicide est commise vt patet. M. 18. E. 3. f. 32. Mes mittom⁹ donsq, que vn soit fery in vn cōty, qui al a in auter countie, et la murrust del dit plage, in quel de ceux. ii. counties serra lappel commense per le common ley? titulo corō in fitz. P. 59. apiert que il fuit commense en le countie ou le plage fuist done, & vncore le trial fuist de ambideux counties. s. auxi bien del countie ou il murust, come del countie ou le plage fuist done, et. P. 60. eodem titulo, in le dit case appel fuit commense in le countie ou il murust et trie per ambideux counties, vt supra. Issint semble per ceux liures que il fuist al pleasure le pleintif de ceo porter in quel de ceux deux cōties il voil. Et*

County
Mort
Fery
Auter county
Plage
Mesn
Ambideux counties
Morte
Ambideux counties.

ore per

Wort — ore per le statut fait annis 2. & 3. E. 6. ca. 24. est ordone que appel de mur-
— der peut estre port in tiel case in le cõtie ou il murrust cõe poies veier p
— le dit statut. La letter du q̃l, est de stre view deuãt, li 2. ca. 46. f. 42. Appel
Rape — de rape duist estre port in le countie, ou le rauishemẽt est fait, et pur ceo
— si home prent feme in counter sa volunte in vn countie, et luy amesna in
auter county — auter countie, et la luy rauisha, lappel serra solement port ou le rauishe-
— ment se fist, et coment que il counta del prender in auter cõtie, vnquore
Ne. K — il serra trie solement per le cõtie ou le brief est port, vt patet titulo visne
— in fitz P. 28. et semble dauer bon reason, eo q̃ il ne besoigne dauer parle in
Count — son counte del prender in auter countie, issint le parler de ceo nest
Surplusage — que surplusage (come semble) & ne ferra son counte dabater, mes per
Tñs — cas tiel counte in tresspas: abateroit le brief, eo que la: il est a recouerer
Dam̃ — damages pur le prisel de luy in auter cõtie, et dons que ceux ou le brief
— fuist port, ne purroient taxer damages pur cel prisel, mes icy il nest a re-
Worte — couerer damages eins mort pur le felonie, le quel felonie: fuist tout fait
Felony — in vn cõtie. &c. Et nota que in mesme le maner come serra fait del pri-
— sel in vn countie, et rauishement in autre: issint et in mesme le maner
— serra fait come semble, lou vn moy prent in vn countie, et caria moy in
Robbery — autre countie, et la moy robba ou tua &c. Mes si vn moy manassa in vn
Manace — countie, a porter a luy. xx. li. in autre countie, per reasõ de quel manace
Robbery — ie le porta accordãt: quere, ou cest appel de robberie serra port &c. Si vn
Carta — moy robba in vn countie, et puis caria les biens in diuers cõties: ie pu-
auter countie — isse auer mon appel, in quel de les counties que ie voil. Quar in chescũ
— countie ou il caria les biens, il fait le robberie vt patet. P. 7. H. 4. fo. 38. &
Ne. K — an. 4. H. 7. f. 4. et la ou ie porta lappel, la il serra trie. Tamẽ titulo corõ in
— fitz. P. 194. est dit q̃ il serra trie per pays ou le robberie fuist primes fait
Wort — &c. Item si vn tua home in vn countie, et vn autre est accessorie a ceo in
Accessory — autre cõtie, nul remedie fuist vers laccessorie per le commen ley, tamen
Will — Bruer dit. P. 43. E. 3. f. 15. que si vn ville extenda in diuers cõties, &
Auter county — hõe est tue in vn part del ville, et auter receina le mãqueller in auter pt
Accessory — del ville q̃ est in auter cõtie, la vn appel peut estre sue vers ambideux ti
— le cõtie, ou il fuist tue, et q̃ ceo ad este aiuge &c. Mes ore p̃ le dit estatut
Wort — fait annis 2. et 3. E. 6. ca. 24. f. 42. Appel de murder est done vers vn q̃ est
Accessory — accessorie in force in cõtie, mes ceo est in especial cas cõe semble. s. ou vn
— est fery in vn cõtie, et puis murust in auter cõty, et lun est accessorie

cel

cel in le tierce countie &c. issint vers accessories in forein countie des autres felonies nul appel sible destre done, quar lestatut in tiel cas fait mencion denditements, mes nemy dascun appel &c. ideo quere. Accessories Inter county Endit

¶ Deuant queux lappel serra commense. ca. 14.

CEstuy qui est intitle dauer appel, est a sa eleccion dauer ceo per brief ou bil. Sil ceo prēt per brief, chescū sceit comēt a ceo purchaser. Mes sil ceo prent p bil: est a veier deuāt q̄ux il serra cōmēse. Apiert in part deuant, libro isto. ca. 12. que maintenant apres le felonie fait: le partie doit pursuer al pchein cōtie, et la come Britton *declara. fol. 5.* le pleintife doit trouer. ii. pledges suffisantes, distreinable al viscōt du pays (en qui baile la felony auer estre fait) en plein countie: que il son appel pursuera solonc le ley del terre, et soit a ceo resceu. Et puis face le coroner enter son appel et les nosmes des pledges. Et puis soit commaunde au serjāt du pais ou la felonie fuist fait, que il eit les corps des appells al prochein countie, a respondre al pleintife &c. Et si le serjant testmoigne al second countie, que il ne les purra mye trouer: donq̄ soit agard que les principalz appellees del fait, soient solemnement demaundes q̄ ils veignent a nostre pees de estoier a droit de tiel felonie dont ils sont appelles, et issint soient demandez de countie en countie: tesques a tant que ils veignent, ou soient outlages &c. *Et ouel luy accorda le liure dassise. 22. E. 3. P. 97. et. P. 98. in tout vt supra. Et come* Britton *ad dit deuant que lappellee del fait sera vtlage sil ne veigne &c. quel chose sible mervailous a moy, que le viscont ou Coroner poiet agarder proces dutlarie in tiel cas, quar lestatut de Magna carta ca. 17. est,* quod nullus vicecomes, constabularius, eschaetor, coronator, vel alii balliui nostri, teneant placita corone nostre. *Sur quel statut diuers ont tenus opinion que sur appel commense deuāt le viscont et Coroner, cōm, que ilx purroient agarder proces vers les appellees tesque al exigent, vncore lexigent ilz ne purroient agarder, ne sil apiert: a luy mitter a respondre eins solement luy agarder a prisō per cause de cest estatut* de Magna carta, ideo quere, *quar* Britton *& le liure dassise deuaunt, sont al contrarie queux escriuoient longe temps apres le fesance del dit estatute.*

Briefe Bil County Pledges Appele Coroñ Enter Arrest Principal Utlary Principal Utlage; Vic. Coroñ Utlary Appele Vic. Coroñ Proces Utlary Impzit.

Et

Et nota, quant appel eſt comenſe deuaunt le viſcont & Coroner in le
Remote Certiozari Bank
countie: il peut eſtre remoue in bank le Roy per Cerciorari, *que doit*
iſſer hors del chauncerie, ou hors de bank le Roy, & ceſt Cerciorari
ſerra direct al vicont et coroners. Vt patet per Regiſtrum iudiciale. fo. 76. *quel proua quel appel eſt commenſe et de record auxibien*
Mic. Cozoñ
deuant le viſcont, come deuãt les coroners, quar leſtatut weſtm primier
cap. 10. voet **Que les Cozoners loialment attachent et repzeſentent les plees del cozone, et que le viſcont eit counterrouir oue les Cozoners, auſibien dappels, come dez enquestes, de attachementes, ou des autres choſes que a cel office appendent ꝛc.** *Et accordant al iudicial regiſtre ſupra: eſt le*
Certiozari
liure. H. 4. H. 6. f. 15. Quar la Cerciorari, *a remouer lappel, fuiſt di-*
Mic. Moide Cozoñ
rect al viſcõt tantũ, et fuit tenus voide, q̃l proua q̃l appel, eſt auxi auãt
de record deuant le viſcont, come deuãt le Coroner: et iſſint ils priſterõt
le ley queux feſoient leſtatut de an 3. H. 7. cap. primo, *que voet*
Murder Mic. Bil Juſt. de g. del Pziſoñ
que appel de murder peut eſtre commenſe deuãt le viſcõt et coroner &c.
Auxi appel per bil peut eſtre commenſe deuãt iuſtices de gaole deliue-
rie, mes donſq̃ lappellee al tẽps del appel priſe vers luy: comiẽt eſtre priſoñ
in le dit gaole, de la quel les iuſtices ſõt a faire deliuerance, ou autre-
ment tiel appel ne ſera reſceu, ou al meins lun de ceux q̃ux ſont appellees
Pziſoñ
al temps del appel priſe vers luy et auters, doit eſtre priſoner in le gaole
vt ſupra, ou autrement lappel neſt bon, vt patet, M. 13. H. 4. fo. 12. & T. 9.
Appzouour
H. 4. f. 2. mes vn approuour peut appellant auters queux ne ſõt in priſõ,
eins a large, mes ceo eſt per leſtatut, de appellatis. *Et nota que lou-*
Juſt. de g. del Remoue Bank Pzoces
appel eſt commenſe deuant iuſtices de gaole deliuere vers pluſiours dõt
forſque lun de eux eſt in priſon deuant eux cel appel doit eſtre remoue in
bank le Roy, et la proces ſera fait vers ceux queux ſõt alarge, vt patet, p
Gaſcoigne & Yulz. 9. H. 4. *ſupra. Et nota, que auxi auant come iuſ-*
tices de gaole deliuerie ont poar de receiuer appel per bil: auxi auãt ont
Juſt. de bank Cozouers
les Iuſtices de bank le roy poar vt patet. H. 17. E. 3. fo. 13. quar **Scot** *dit*
la: que les iuſtices ſont ſouerain Coroners del terre, per q̃ quant viſcont
et Coroners poiẽt receiuer appelles, a pluiſſort poiẽt les iuſtices le faire.
Impziſ. Bank Bayle
Et ſi vn ſoit in priſon pur felonie in bank le Roy, ou deuant iuſtices de
gaole deliuerie, et puis leſſe a bail: vncore appel per bil giſt vers luy,

quel

quar il est prisoner, nō obstant cel bailement, vt patet. M.21.H.7.f.35. M.
32.H.6.f.4. & titulo mainpris in fits. P.12. Quar la **Shard** *dit q̄ ceux*
que luy pristerōt in bail: sont ses gardeins, & serrōt charges si le eschapa
et per quosdam *est dit que ils serront pendus pour luy. Et* **Wilby**
dit, que ils poiēt luy imprisoner, quod vide eodem titulo. P.15.H.36.E.3.
& apiert. 21.H.7. supra, que sur bailment il trouera sucrtie a responder
as toutz &c. Mes vers vn qui est lesse a large p mainpris: home nauera
appel, quod vide. P.9.E.4.f.2. & M.39.H.6.f.29. Eo que il nest in garde
&c. tamen apieroit par **Tokain**. *M.4.H.6.f.8. que il est in garde. Mes*
son opiniō ne semble destre ley: eo que est cōtrarie a les auters liures de-
uant, & vide titulo coron in fits. H.44.E.3.P.95. ou apieroit q̄ appel peut
estre commense deuant Iustices de peace &c. quar ils ont poar par lour
commission de oyer & terminer felonies, quere tamē. Auxi per lestatut
fait anno primo. H.4.ca.14. Si ascun des lieges le Roy soit tue per auter
des lieges le roy in ascun forein realme, la feme cestuy qui est tue, peut
auer appel de ceo cy in engleterre deuant le constable et marshal &c. Et
la est ordone que nuls appels soient de cel temps en auauant faits ou pur-
sues in parlement &c. la letter du quel estatut est tiel. **Item pur plu-**
siours graundes inconuenientes & mischiefes, queux plu-
siours foits ont auen⁹ par voy des plusiours appels, faits
deins le roialm dengleterre deuāt ses heures: Ordines est
& estables, que desore enauant, touts les appels affaire des
choses faits deins le roialme: soient termines & tries p les
bons loys du royalme, faitz & vses en temps des tresnobles
progenitours nostre seignour le Roy. Et que touts les ap-
pels affaire des choses faits hors del roialme dengleterre:
soient tries & termines deuant le constable & marshal den-
gleterre pur le temps estcants. Et outre ceo accorde est et
assentus que nulles appelles sotēt desore enauant faitz ou
pursues en parlement ascunement en nul temps auenir.
Ascuns vnt dit sur cest estatut, que si vn soit fert in France, & morust
de ceo en engleterre, que nul appel gist de ceo si nō que les parties fuerōt
la in le service le Roy, quere de eco.

Prisoner
Bayle
Escape
Pend.
Imprisoner.
Suertie
Mainprise
Just. de p.
Mort
Forein realm
Feme
Constable & marshal.
Parlements
Appels
Horse
Constable & marshall
Parlement
Fert
Engleterre
Nul appels

COu vn peut auer diuers appels pour vn mesme felony, & ou nemy. Cap. 15.

Diuers Principall Accessory

PEr launcient ley: home purroit auer diuers appels s. lun vers le principal, & lauter vers laccessorie, come apiert par **Britton** fo. 5. Et auxi per **Bracton** inter les appeles, ou il fait de eux. ij. formes s. lun vers le principal, & lauter vers laccessorie. Et oue eux: agrea le liure. H. 28. E. 3. f. 90. ou vn femme suist vn appel del mort son baron, devers le principal fesour & aidantes: & auter appel vers les receitours, & les. ij. appels fueront maintenus. &c. Mes puis cel temps: le ley ad chaunge. s. que vn nauera que vn appel, in la quel il duist comprehender auxi bien les principals: come les accessories, sinon in special cas de que serra dit apres, & pur ceo. T. 9. H. 4 f. 2. apiert que in appel vers. ij. lun apiert, & lauter nemy, vncore le pleintif countast vers ambideux &c. dons q̄ mesme ley q̄ chacale pleintif a cōuter a vn mesme foits vers touts: luy chaca de faire vn appel vers touts. Et le prīcipal cas la suit: q̄ sime port appel vers vn come principal, qui fuist attaint et pēdue a sa suit, et puis el porta appel vers. ij. auters de mesme le felony. s. vers lū cōe principal: et vers lauter come accessorie, et auge que el ne prēdra riens per son brief, causa qua supra. Mesme ley serroit si le primer appellee vst este acquitee, ou le plaintif nonsuy apres apparance, vt patet. M. 47. E. 3. f. 18. &c. mes in special cases: semble a cest iour que vn auera diuers appels pour vn mesme felony. Si come lun in vn countie: procura auter de robber ou tuer auter in auter countie, icy sil naueroit seueral appels. s. lun vers le principal, & auter vers laccessorie, ie ne scay comēt cel felony serroit punis, mesme ley est ou vn voil receiuer le felon apres lā et iour et mon appel comise, icy: ie puisse auer auter appel vers cestuy accessorie. Vt patet. 26. libro ass. P. 5. estudies bien ces matters, & quere sil ny auer ascun diuersitie (in portant de diuers appels) inter felony de mort de home, & felony des biens. Quar de mesme les biens: home peut estre robbe plusiours foitz in vn iour, mes issint nest de mort, quar home ne peut morir: que vn foits &c. Mes si vn moy robba de. ij. choses a vn temps, ie ne puisse auer seueral appels, & mitter parcel del chose robbe in vn appel, & parcel in auter, eins moy couient porter vn appel de tout ou de parcel. Et si ie porta de parcel: ie per ceo pardale remenant, & le Roy ceo auera, quar ie ne puisse enlarger mon appel. Vt patet titulo coron in fits. P. 100. M. 45. E. 3. Auxi **Gascoigne** dit. M. 7. H. 4. f. 23. que vn home peut estre appelle come principal & accessorie in vn mesme appel &c.

Fem Accessories

Que vn Accessories Del

Count.

Fem Principall Attaint Auter appele

Acquite Nonlute Diuers Accessory Auter coūty

Accessory

Mort Felony Robbery

Seuerall

Perde Enlarger

Principal Accessory

¶ Ou vn respondra as diuers appels & ou nemy. Cap. 16.

SI home commit seueral robberies as seueral homes, chescun de eux peut auer appel de ceo vers luy. Et coment que il soit attaint al suit lun: vnquore il serra trie al suit les auters sur lour appels, si issint soit que ils auer commense lour appels deuant le dit attainder, & sil soit troue culpable a lour seueral suites, & que ilz fesoient fresbe suit, ilz reaueront lour biens robbes, auxi bien come il auera, a qui suit il fuist primes attaint, vt patet. P. 4. E. 4. f. 11. M. 7 H. 4. f. 27. & titulo coron in fitz. P. 379. H. 12. E. 2. mes apieroit par le dit liure de. 7. H. 4. que apres que il est troue culpable par lun enquest, les auter enquestz ne sont que doffice. Sed contrarium patet. 4. E. 4. supra. s. que ilz sount enquestes prises as mise des parties, & nemy doffice. Vide. M. 44. E. 3. f. 39. que apres que il fuist troue culpable al suit lun: iudgement fuist done, & le defendant pendus, sauns estre trye a le suit les auters. Quere rationē iudicii, si le cause fuist: ou pur ceo q̄ les auters nauoiēt pas lour enquestes retournes et pristes a passer, ou autrement pour non poar des Iustices, que nauoyent poar de prender enquest dauter countie que del countie ou ilz fuerent Iustices. Quar les appels ne fuerent touts des felonyes in vn mesme countie, eins des felonyes faitz in diuers counties. &c. Ideo quere. Mes si les auters queux ont cause dappel, ne commensont lour appels tanque il soit attaint al suit dun auter appellant, et ceo in mesme le countie ou ilz deuoient auer commense lour appels: apres tiel attainder ils ne serront receu a eux commēser, mes vncore si apres tiel attainder, le Roy graunt a al parson attaint son pardon, il donque respondra as dits appels issint commenses vers luy apres son attainder. Vt patet titulo coron in fits. P. 127. M. 10. H. 4. & pour lauātage le Roy: home attaint respondra deuāt ascun pardon graunte a luy. Vt patet M. 1. H. 6. f. 6. ou home attaint de felonye: fuist mise a responder a treason. Pour ceo que le Roy est la dauer lexchete. &c. Item quere si mesme le ley soit in appelle de mort, ou Rape, come est in appel de robberie. s. que le prisoner deuaunt son attainder: respondra as diuers appels de mort ou rape, come il serra as

Seuerall Robberie Respondeat Attaint Fresh sute Restitucion Enqst doffice Lun Execucion Dun county Diuers coūties Comens Attaint Pardon Respondra Respondra Eschete Mort Rape Respondra

diuers appels de robberie &c. quar semble que il ny ad ouel mischief in lun, come est in lauter. Et vide titulo coron in fits. P. 394. anno 8. E. 2. Itiñ Canc. et. p. 461. H. 22. E. 3. que si home soit troue culpable sur appel ou inditement, & soy prent a sont clergie, ore deuaunt que il serra deliuere al ordinarie: il respondra a touts auters appels ou inditements, de quelconque natur que ils son, quar il nest attaint de felonie quant il ad son clergie, co que il peut faire son purgation apres, & pour ceo la les Iustices ne doient luy deliuer al ordinarie, tanque il soit acquite ou attaint al suit des auters. Mes ceo est ore altere, par lestatut, fait an. 25. E. 3. ca. 5. pro clero, que commensa.

Culp
Clergie
Respondra
Attaint
Purgation

Item comẽt que clerkes arreintz de felony deuant Iustices seculers, qui chalengeont lour clergie, & feuront demandes par lordinarie del lieu, ont esse souent deuant ces heures remãdes a le gaole par les ditz Iustices, surmittãts a eur qui home ad auter chose a dire deuers eur. Nient meins pour ceo qui comẽ ley est: q̃ clerk en tiel cas ne doit estre remande al gaole, mes doit maintenant estre arraigne de tout, ou autrement deliueres al ordinarie: Accorde est qui cest point soit garde par toutes maner des Iustices & Iuges seculers, p tout nostre realm̃.

Clergie
Remandes

Arraigne
Deliu̇

Et nota que ore par lestatut fait, anno 21. H. 8. ca. 11. home reauera ces bñs emblees sur lenditement: auxi auant si come il auoit sur appel, si issint soit que il dona euidence vers le prisoner, quant il est arraigne sur lenditement, mittomus donsque que vn robba troys homes seuer almẽt, et il est indite de robberie de lun & arraigne, icy coment que ils trois volent seueralmẽt doner euidence vers le felon, vncore. ij. de eux ne reaueront lour biens, quar par lour euidẽce le felon nest attaint dauter robberie que de ceo dont il est indite. Mes sil soit indite de les touts troys robberies seueralment, & arreigne sur lun, & troue culpable par euidence done per lun: vncore semble que il serra arraigne apres sur les auter inditements, al intent que il peut estre troue culpable par lour emdens, & issint reauer lour biens emblees accordant al dit statut &c. Eo que est in ouel mischief &c. la letter du quel estatut: est a veier apres in le tierce liure. ca. 10.

Endit.
Restitucion
Euidens
Robbery
Plusours
Euidens
Restit.
Indit
Plusours
Culp
Train

Le maner de proces in appel ou inditement de felony. Cap. 17.

Proces

Bzitton

Britton *dist, titulo coron. f. 5.* q̄ lou hõe cõmẽsa appel de mort deuãt le cozoner in le coũtie, q̄ tantost il serra cõmãde al sertãt du pais, q̄ il eit le cozps lappellees al pchein coũty, a respõder al plaintif. Et si le sertãt tesmoigna al secõd coũtie, q̄ il ne les purra mie trouer: dõsqz exigẽt issera vers les principals, mes lexigẽt quãt as accessozies, cessera tanstque les principals sont vtlages. *Et sic apiert p* Britton q̄ exigẽt serra agarde in appel de mort, aps le primer Capias returne, et oueluy accorda. M. 20. E. 2. P. 234. titulo coron in fits, et lib. ass. 22. E. 3. P. 81. et. H. 8. H. 5. P. 226. titulo pces in fits. Mes autermt est in appel ou inditemt de robberie, quar lassserõt deux Capias deuãt lexigẽt. Vt patet. H. 8. H. 5. supra et titulo corõ in fits. P. 184. Auxi lestatut de proditionibus fait an. 25. E. 3. ca. 14. voit q̄ inditemt de felony. ꝯ. Capias serrõt agardes, les parolx du q̄l statut sõt ticlx. Dustet ceo accozde est, q̄ aps ceo q̄ ascũ hõe soit indite de feloni, deuãt tusticez in lour sesiõ doier & terminer: soit mãde al biscõt dattacher sõ cozps p brief, ou p pcept q̄ est appelle *Capias*, & le biscõt returna in le dit brief ou pcept q̄ le cozps ne soit my troue: maintenãt soit auter brief ou pcept de *Capias*, fait, returnable as trois semaignes apres. Et in mesme le brẽ ou pcept, soit compris qui le biscõt face seiser ces chateux, & les saluemẽt garder, tanstque al tour du brief ou de precept retourne, & si le bicount retourna que le cozps nest pas troue, & londitee, ne beigne point: soit lexigent agarde. Et soient les chateux forfaits solonques ceo que la ley de la Coron demaunde. Mes sil beigne & se renda, ou soit prise per biscoũt ou per auter ministre deuaunt le retourne del seconde *Capias*, adonsques soient les biẽs & chateux sauues. *Cest statut ne parla de mort dhome, ne de robberie, eins generalment de felonye. Deins quel parol: est include auxibien mort de home, come robberie, et vncore come semble, il serra intendu solemẽt de robberie, quar autermt le liure de. 8. H. 5. supra (quel fuist lõge temps puis le fesaunce de cest statut) ne duisſoit auer dit que in appel de mort issera que vn* Capias, *mes duisſoit auer dire que in appel de mort: isserõt deux* Capias, *auxibien come in appel de robberie &c. Mes cest statut ne fuist fait pur doner proces, eins pur le seiser des biẽs le felon sur le secõd* Capias. *Mes nota que in appel ou inditement in vn countie, vers vn demurrant in forcine countie,*

Mort Coron. Count. Cap. Proces Exigend Accessozyes Cesset Appele Endit. Robberie 2. Cap Indite 2. Cap. Indit. Cap. 2. Cap. Seiser Chateis Exigent Chateis Forf. Rend Sauc Mort Robbery Seiser Autet county

I. iij. soit

1. Cap. Proclam̃ soit il q̃ l appel ou inditemẽt soit de mort, ou de robberie, deux Capias issceront deuant lexigẽt, dont lun de eux serra oue proclamacion. s. le second Capias, et ceo est per le statut de. 8. H. 6. ca. 10. les parolx de q̃l sont tielx. Item nostre seignor le Roy, considerant coment diuerses persons pur lour singuler vengeãce & nient de droit maliciousment per sotil imaginacion, ont faits & procures de fauremẽt enditer & appeller diuerses de ces foial lieges, de diuers treasons, felonies, & trespasses, deuãt iustices du peas, & auters commissioners & iustices, & auters, eyants poar de prender inditements, ou appelles in diuers forein coũties, liberties, & franchises dengleterre, as q̃ar les dits lieges ne sont, ne vnques ne feurent cõuersans ne demurrants, per force des queur inditemẽts & appelles, & les processes sur eux faitz en les ditz coũties, frãchises, & liberties les ditz persons einsi indites, ont este & de iour in auter sẽt mises in exigent, & puis vtlages, & sur ceo lour biẽs & chateur, terres & tenements forfaits, & eux in graund peril de lour vies, la ou les ditz persons einsi indites, appelles, ou mises, in exigent ou vtlages: nauoient vnques conisaunce de tiels inditements, appelles exigents ne vtlagaries, les queur faulxrime & malice, de iour in auter abound̃ent & increscent in diuerses counties, liberties, & fraunchises dengleterre, in graund annientisement perde & perpetual destruccion de plusiours de ces dits foialx & innocents lieges & verayssemblable est denercisser en aprees: si remedie conenable ne soit ordine & purueu en cel ptie. Et pur ceo meisme nostre seignor le Roy de sa grace especial, & p auctorite de cest plement pur ease, saluacio, & trãquillitie de ses foialx lieges de cest roialm: ad fait ordiner & establier: q̃ sur chescun inditement ou appel, p le quel ascũ des ditz lieges demurrants in auters counties qui la ou tiel inditement ou appel soit ou serra pris, de treason, felony & trespas, apprẽdre en aprees deuãt iustices de peace, ou deuãt ascũ auter eyant poar de tielx inditemẽts ou appelles prẽdre, ou auters commissioners ou iustices en ascun coũtie, fraunchise, ou libertie dengleterre, deuant ascun exigent agard sur ascun inditement ou appel in la forme auãtdit a prẽdre q̃ maintenant aprees le primer brief de *Capias* sur chescũ tiel inditemẽt ou appel agarde & returne: que vn auter brief de *Capias* soit agarde direct al viscount del countie dont celuy qui est

Endit. Appelys

Proces

Exigend Vtlag. Forf.

Conusans

Indit: Appele Auter counk.

Exigent 1. Cap 2. Cap.

est einsi indittes, est, ou fuist suppose destre cõuersant per Inter comm'
mesme lenditement, retournable deuãt mesme les iustices
ou commissioners, deuant queux, il est indite ou appelle, a
vn certain iour conteignant le space de troys moys de la 3. Moys
date du dit darrain briefe ou les counties sount tenus de
moys en moys. Et la ou les counties sount tenus de six se- A
maignes en six semaignes: eit le space de quater moiz tans- 4. Moys
que al iour del returne de mesme le brief, p quel bẽ de secõd
Capias: soit contenue & cõmande a mesme le viscõt de prẽ- Prender
dre celuy qui est einsi endite ou appelle par son corps, sil
poit estre troue deins sa baile. Et sil ne poit mie estre troue
deins sa baile: que le dit viscount face proclamacõ in deux Proclam
counties deuant le returne de mesme le brief, qui celuy qui
est einsi indite ou appelle, apierge deuant les dits iustices
ou cõmissioners, in le cõnty, libertie, ou franchise ou il est
indite ou appelle, al iour contenue in le dit darrain bẽ de
Capias a respõdre a nostre dit seignor le roy, ou al partie, de A respondre
la felony, treasõ, ou trespas, dount il est einsi indite ou ap-
pelle, apres quel second brief de *Capias* einsi serue & returne
si celuy qui est einsi indites ou appelles ne veigne al iour
de mesme le brief de *Capias* returne: soit exigẽt agarde vers Exigent
tiels inditeez ou appellees, & chescun de eux. Et si ascun ex- Exigens
igent en apres soit agarde en ascun tiel inditement ou ap-
pel countre la forme auantdit, ou ascun utlagarie sur ceo Utlag.
pronounce: soit ciertein celuy exigent einsy agarde, come la
utlagarie sur ceo pronounce, & chescun de eux tenus pour
nul & voide, & qui la partie sur qui tiel exigent enconter la Void
forme auantdit fait agarde, ou utlagarie pronounce: ne
soit in damage ne mis a parde de ces biens ou chateux, ter- Forf.
res ou tenements, ne de sa vie. Purueu touts foitz que le
statut fait in le darrein parlement des proceses affaire in Proces
tiels cas deuant le Roy in son bank, est toisa in sa force. Et Bank
en oustre mesme nostre seignour le roy ad grante par auc-
thoritie suisdit, qui chescun indite ou appelle in la forme
auantdit, de cy en auaunt apres ceo que il soit per ver-
dit duement acquite, que il eyt briefe & accion sur son cas, Acquite
enuers chescũ p ceo ur de tiels inditemẽts ou appels, & soit Br. fil case
auntiel proces sur & in mesme le brief, come en brief de tres- Cont. tract
pas fait oue force & armes, & si tiel proceurour soit attaynt Proces
in cel partie: que le plaintife recouera ses damages au 3. Damag.
trebie. Purueu touts foits que cest ordinaunce ne se

Cheſter

ertenda mie as inditements ou appels priſes ou a prender deins le countie de Ceſter. Purueu auſi que ſi aſcun des dits lieges, ou aſcun de lour heires ſoit ou ſerra appelle ou indite de felonie ou treaſon, et al temps de meſme la felonye ou treaſon ſuppoſe, eſt ou fuiſt conuerſaunt deyns le countie dont lenditement ou appel fait mẽcion, qui an tiel ꝑces ſoit fait vers tiel enditee ou appelle, come ad eſte vſe deuant ces heures. *Nota que ceſt ſtatut ne tient lieu, mes ou per lappel ou inditement eſt ſuppoſe preciſe, que le defendaunt eſt, ou fuiſt demurraunt in foreyne countye, quar ſil ſoit ſuppoſe deſtre la demurraunt per vn* Alias dictus, *il eſt hors del compas del eſtatut, come in appel ou inditement in le cõtie de Midd. vers I. de C.* in comitatu tuo *yoman,* Alias dictum I. de D. in cõm S. *Vt patet. Michaelis. 1. Edwardi. 4. f. 1. et le reaſon eſt, pour ceo que ceo que eſt ſuppoſe per le* Alias dictus, *neſt trauerſable ne material, meſme ley eſt in appel ou inditemt vers.* I. de S. in comitatu H. nuper de F. in comitatu K. nuper de L. in comitatu T. *cauſa qua ſupra, mes ſil ſoit appelle deſtre cõmorant a nul certain lieu, iour de lappel commenſe mes in ceſt maners.* nuper de S. in comitatu H. ac nuper de F. in comitatu T. *in ceo cas proces iſſera in touts les cõties dont il eſt iſſint noſme, vt patet titulo proces in fits. T. 30. H. 6. P. 192. Q uere ſi proces ſoit ſeruie accordant a ceſt ſtatut, et deuant lexigent retourne le proces eſt diſcontinue per dimiſe le Roy, et reattachement ſue, ſi nouel proces ſerra agarde ſur ceſt eſtatut ou nemy.* De quo vide. *T. 1. E. 3. f. 2. Mes a ceſt iour il ne peut faire aſcũ queſtiõ, eo q̃ leſtatut* de anno primo. E. 6. ca. 7. *ceo remedia in cheſcun ſuit que eſt le ſuit del partie, mes nemy in inditemẽt, ou tiel ſuit: que eſt meremẽt le ſuit le Roy. &c. Ceſt eſtatut voet que apres le primier* Capias, *vn auter* Capias *ſoit direct al viſcount del countie dont celuy qui eſt ainſi endites, eſt ou fuiſt ſuppoſe deſtre conuerſaunt per meſme lenditement &c. mittomus donſque que appel ou inditement ſoit vers vn in le countie de. M. luy noſmant de D. in le countie de Ceſter, ou auter tiel lieu que eſt countie palẽtine, icy nul proces peut eſtre fait ſur ceſt eſtatut que peut eſtre directe al viſcount, accordant a les pardx del eſtatut, et vnquore. M. 39. H. 6.*

Forein coũty
Idict

Idict.

Nuper

Commorant

Nuper

Dus count

Diſcont
Reattach
Nouell

Indit

2. Cap

Duter count.

Palantine

M.6.f.2.& M.31.H.6.f.4.proces fuist agarde sur ceſt eſtatut al prince, ou son lieutenaunt. Quar eſt in egal mischiefe. & le ſtatut eſt general par tout le realme, quel lia auxibien ceux del countie palentine: come autres, mes ſi ceux del countie palentine ne voilent ſeruir ou retourner le brief a eux direct ſur leſtatut, donſques ſauns plus attender: lexigent ſerra agarde. Vt patet, *31.H.6.ſupra. Autrement le partie ſerroit delaye in ſentite, quar la fuiſt dit q̃ ceſt court nad aſcun correction de eux, ſils ne ſeruent le maundemẽt le Roy.* Quere tamen *de ceo. Et nota que lauauntdit proces extenda auxibien as acceſſories, come as principals, ſauant que lexigent quant as acceſſories, ceſſera quouſq; les principals ſont vtlages, et ceo per leſtatut weſtminſter primer. ca.14. la letter de quel eſt tiel.* Et pour ceo qui home ad vſe en aſcun pays, de vtlager les gents appelles de commaũdement, force, ayde & de reſceitment, deins meſme la terme qui home doit vtlager celuy qui eſt appel de fait: Purueu eſt & cõmande p̃ le roy, qui nul ne ſoit vtlage pur appel de cõmandemẽt, force, aide, ou de reſceitmẽt: ieſques a tãt qui lappelle del fait ſoit attaint. Iſſint qui vn meſme ley ſoit de ceo par tout la terre. Mes celuy qui voit appeller, ne leſſa pas pour ceo de attacher ſon appel au prochein county, vers ceux auxibien come vers les appelles du fait, mez lerigẽt de eux demurge tanque q̃ les appellees de fait, ſoiẽt attaints p̃ vtlagarie, ou autrement. *Cel ſtatut agrea ouc* Britton *qui eſcrivoit ſõ liure deuant le eſcance du ceſt ſtatut qui dit. fo.5. in tiel maner.s.* Et le quel que les appellees del conſent & des faits accelloryes, ſe retreent ou appiergent: ne volons nous mye que erigendes courgent ſur eux, ne que ils ſoyent tenus a reſponder al plaintif, auaunt iudgement, pronounce in le principal. Mes ſi le principal ſoit vtlage, tantoſt courgent les erigendes vers les acceſſories. Bracton *qui eſcrivoit ſon liure deuaunt cel eſtatut, declara coment le common ley fuiſt, quar in ſon ſecõd liure il dit in tiel maner.* Cauſe quidẽ vtlagationis: poſſũt eſſe multe. Vtlagatur enim quis, tam propter fortiã: q̃ propter factum. Perſectam alicuius, vel per inquiſitionem coram Iuſticiariis vt predictum eſt, hoc tamen ordine ſeruato, ſecundum quoſdam cum diuerſi: diuerſa,

Palantine
Exigent
Accellory
Principall
Exigent
Teſſera
Appele
Vtlage
Accellory.
Principall
Attaint
Comens
Exigent
Celſ̃
Accellories
Exigent
Reſponder
Vtlage
Exigent
Comen ley
Vtlag.
Accellory
Principall
Party
Endit.

uersa, sentiant in hac parte. s. si tam ille q̄ appellatus est de facto quam ille qui appellatus est de fortia, absentes sint: tunc vterque simul interrogandus est ad quēlibet comitatū si non venerint, dum tamen in vltimo comitatu qui debet esse quintus, differatur pronunciatio vtlagarie ipsorum qui appellati sunt de fortia, donec factum conuincatur. Ita vt primo secundum quosdam pronuncietur vtlagaria de eo qui appellatus est de facto, & postea eodem die de eo qui appellatus est de fortia, & sic in eodem iudicio. Alii quidem dicunt quod non in eodem die, neque in eodem iudicio, sed diuersis. Dicunt enim quidam, quod appellatus de facto, & appellatus de fortia, non sunt simul interrogandi, sed ille de fortia tunc primo: cum factum conuincatur, siue ille de fortia fugerit siue presens fuerit. Sed ea que dicta sunt locum habent, vel habere possunt, cum vterque se in fugam conuertit, quo casu presumitur de vtroque propter fugam, & istud idem dici potest (vt videtur) si cum ille de facto presens fuerit, & ille de fortia fugerit: quod ille de fortia statim exigatur, sed iudicium vtlagationis remanebit: donec ille de facto se defenderit vel non defenderit. Cum autem ille de fortia presens fuerit, & ille de facto fugerit: non erit versus eum de fortia procedendum, quousque factum conuincitur. Sed quid si vterque fugam capit & sit aliquis qui ad aliquem comitatum, illum de facto manuceperit? ille de fortia nihilominus interrogetur propter fugam, dum tamen iudicium remaneat donec factum conuincitur. *Issint per* Bracton: *appiert que il y auer diuersitie de opinion in tiel cas tanſque le dit ſtatut de W eſtmin-*

ſter

Absent
Dōe
Vtlary
Principall
Accessory
Dōe
Fup
Presens
Fup
Exigent
Cess
Presens
Cessēt
Mainprise
Cessera

A fter primer fuist fait. Quel statut semble dextender solement as appels cõmenses per bille. Quar dappel commense per brief: nappiert tanque declaracion sur ceo soit fait que il y ad ascun accessories in lappel, cins pour ascun chose in le briefe: toutz apieront destre principals, per que la exigent est agarde vers toutz, tout a vn temps. Vt patet. P. 43. E. 3. f. 15. mes less a le plaintif bien soy auiser comẽt il pria lexigent, & vers q̃ux. quar sil pria lexigent vers touts: il per ceo est conclude de counter apres vers ascun de eux, come vers accessories &c. Et que il mesme per intendement de ley doit auer conisaunce queux fueront accessories & queux nemy. In quel cas il doit auer staie le prier dexigent vers eux: tanque les principalz yssent este attaints &c. Et sic nota le difference inter les principals et accessories, quant al temps in lagarder dexigent. Et nota que si appel soit port vers plusiours, et lun vient et pleda, vncore procez serra continue vers les auters. Mes si cestuy qui vient: pleda in abatemẽt dappel, ou matter in barre que proua que lappel ne gist, ore la court cessera del exigent vers les auters, tãque soit auise al court si appel gist ou nemy. Quar si lappel abatera, il abatera vers touts soiẽt ils principals ou accessories, vt patet. T. 9. H. 4. f. 2. Et nota que le proces a remouer lappel hors del coũtie, ou del iustices de gaole deliuere: est Certiorari issant hors del chancery, ou bank le Roy, & peut estre sue auxibien per le defendãt come per le plaintif. Vt patet in fits. titulo coron. M. 10. H. 4. f. 465. quel Certiorari doit accorder oue lappel ou inditement quel est destre remoue. Quar si lappel ou lenditement soit de. ij. chiualz, & le Certiorari forsq; dun: nest bon, quod vide titulo coron in fits. P 165. Et nota que si lappel soit attache in le coũtie deuãt le viscont & coroner, le Certiorari doit estre direct as ambideux. s. auxibien al viscõt, come as coroners, quar Certiorari direct al viscount sole: fuist tenus voide H. 4. H. 6. f. 15. Et que il serra direct as ambideux: vide le Iudicial register. f. 76. qui ceo confirma. Et nota apres que lappel est remoue, les parties sont sauns iour sur lappel que est deuaunt le viscount & coroners. Per que si le plaintife ne sua auaunt son appel icy: vnquore il per ceo ne serra nonsuy tanque Scire facias soit sue vers luy, & que il soit retourne garny sur ceo, & fait defaut. Quar si vn Nihil, soit returne sur luy, vn Alias, serra agarde vers luy auaunt

Appele
Bill
Bẽ
Exigent
Conclude
Accessory
Cessera
Continew
Abate
Barre
Cessera
Remouer
Banc
Certiorari
Mat
Vic.
Coroner
Remoue
Sauns iour
Nonsute
Scir fac.
Ar

que

Nonsuite
Damag.
Prison
Scire fac.
Mainprise
Remone
Scire fac.
Cap.
Exigent
Def.
Escape
Mainprise
Enquist p def.
Proces
Ex. no.
Cap.
Exigent
Rend
Dieder
Saunz iour
Mort
Return
Amerce
Exig.
Escape
Corps

que il serra nonsuy. Sur quel brief si auterfoits vn nihil soit retourne: quere donsque que serra fait, quar serroit mischeuous al plaintiffe de perder son suit & render damages, ou il ne fuist vnsque garny, & peut auer assetz in auter countie. Et de lauter partie, serroit mischeuous al appellee a demurrer cõtinualment in prison, per que. M.48.E.3.f.20. vn auter Scire facias fuist agarde returnable. &c. & lappellee lesse a mainpris, et in le meane tẽps les Iustices se voilẽt auiser que serra fait. Et semble que apres lappel remoue vt supra: si le plaintif pursua auant son appel, il ne besoigne suer vers le defendaunt si il fait defaut, Scire facias eins Capias et exigẽt &c. Et si le defendãt apiert et pleda, et puis a auter iour fait defaut, eo que per cas il est eschape hors de prison, ou autrement este ant lesse a mainpris fait defaut: vnquore lenquest ne serra prise per son defaut ne en nul cas de felonye, mes proces serra agarde vers luy ad audiendum iudicium. In tiel maner s. si al commencement il venoit per exigent: donsq; exigi de nouo serra agarde, per le quel serra commãde que le viscount luy prent si &c. ad audiendum iudicium. Et si non &c. quod exigatur, vt patet titulo caron in fits. P.196. et titulo exigẽt. P.10. T.19. E.3. mes si al cõmencement il venoit per Capias, donsq; Capias de nouo serra agarde, et puis lexigent ou alias Capias accordant al nature doffence sur quel lappel est soundu, vt patet. 16. in le liure dassise. P.3. Et Scot dit la: que si le defendant soy renda pendaunt lexigent, il peut pleder de nouel quar le primer inquest & issue, est sauns iour per lexigent, quere, quar le Capias fuist ad audiendum iuratam, & nemy ad audiendum iudicium. Issint si vst venu per le Capias: le primier enquest serroit pris come semble. Et vide. 30. in le liure dassise. P.23. ou in appel de morte, le viscount retourna Cepi corpus, & al iour nauer le corps, per que il fuist amercie, & fuist commaunde dauer le corps, & issint. ij. ou iij. fois & riens fait, per que le plaintif pria lexigent, quar il dit que le prisoner eschapa come le viscount fuist luy amesnant al gaole. Et les iustices respoignent que ils ne voilent agarder exigent vers vn qui appiert a eux destre in prison, mes ilz voilent mander al viscount dauer le corps, & si il retourna cel eschape:

eschape: donsque le plaintif auera son prier & nemy autrement, quod nota. Et nota si in appel les parties sont a issue, si le plaintif ne voit suer auant proces vers lenquest: le defendant in tiel cas le peut suer oue vn Prouiso, auxiauant come il peut in auter accions. Et quel brief quant il est returne seruie, le plaintif peut prier tales, non obstant que le venire facias fuist pursue par le defendant, & auera malgre le teste le defendant par common course del place, vt patet T. 15. H. 7. f. 9. Et nota ore par lestatut fait, an. 1. & 2. Philippi & Marie ca. 13. est enacte, that no writtes of Habeas corpus or Certiorari, shall be hereafter graunted to remoue any prisoner out of any gaole, or to remoue any recognisaunce, except the same writtes be signed with the proper handes of the chief Justice, or in his absence one of the Justices of the court, out of whiche the same writtes shall be awarded or made, vppon payne that he that writeth any suche writtes not beinge sygned as is aforesaide, to forfait to our said soueraine Lorde the king and the Queene for euery suche writte, and writtes, fiue poundes. Vide. M. 44. E. 3. f. 38. que sur chescun inditement remoue: les noms des inditours doient auxi estre certifies. Concernant proces destre fait, sur inditements troues deuãt iustices de peace: Vide lestatuts de ceo faitz, quar icy ne sont destre escries, in taunt que ilz ne touchont cel general title, eins pluist ost le title de Iustice de peace, quel est special: & de quel Master Fitzherbert ad assets largemẽt entreate, in son liure que il ad escrie de iustices de peace.

Escape
Iffue
Prouiso
Wales
Habeas cor.
Certiorari
Remoue
Fore.
H. ii.
Endit.
Noſmes
Remoue
Proces
Indit
Iuſt. de p.

Mainpris. Cap. 18.

ORe quant le defendant in cas de felonie est prise & arreste: il voit prier destre lesse a bail ou mainpris, par q̃ est a veier in quels cases il est mainparnable, & in quels nemy. Et quaunt a ceo: nota que il y ad. ij. maner doffendours in felonie. s. principal, & accessorie. Laccessorie est repleuisable par le common ley, tanque le principal soit attaint, & nemy apres, par les auncient liures, vt patet per Bracton libro secundo. s. Si autem appellatus de facto victus fuerit, tunc primo teneantur respõdere illi appellati de fortia, et precepto. Nec vlterius replegiabuntur, quia cum factum conuictum

Mainprise
Principal
Accessory
Repleuisable
Accessori
Respondeat
Repleg.

conuictum sit, tunc primo presumi potest, quod subsuit fortia et preceptum. *Et accordāt al* **Bract̄:** *est* **Britton**. *f.* 43. *& le Register. f.* 270. *inter les briefs* De manucaptione *queux dist que laccessorie serra lesse a mainpris tansque le principal soit attaint. Ergo apres le principal soit attaint: il ne serra plus ouster lesse a mainpris, eins detenus in prison. Et oue ceo, agrea le liure titulo coron in fits. P.* 200. *Anno* 27. *libro assisarum, et titulo mainpris. T.* 28. *E.* 3. *P.* 3. *ou le cas fuit que vn qui fuist accessorie a vn. ne fuist lesse a maynpris, non obstant que lun des principals ne fuist vncore attaint, mes lauter fuist, quel auctoritie: semble moult a confirmer le ground prise deuaunt. Auxi fuist apres plee pledus, & vnquore le mainpris ne voiloit estre graūte & comes vncore puis cel temps, le ley ad ese mise in vre al contrarie. s. que apres plee pledus: (non obstant que le principal soit attaint) vnquore laccessorie serra lesse a mainpris. Vt patet. M.* 40. *E.* 3. *f.* 28. *&. P.* 43. *E.* 3. *f.* 16. *non obstant que fuist in appel de mort. &c. Et le reason semble eo que le statut W. primer. ca.* 15. *parla et dit expressemēt,* **que ceux queux sount rettes de recettement des larons, ou des felons, ou de commaundement, ou de la force, ou del ayde de la felony fait, &c. soit deformes lesse per sufficient pleuine.** *Quel statut est prise cy fauourablement vers laccessories: que ils lessont a baile ceux queux sont rettes del abbettemēt consent ou procurement. Et tamen tielx maner daccessories, ne sont expressement contenus in le dit statute come est note auxvn le Register. f.* 270. Et sic nota *que laccessorie auxibi in cas de mort de home, come in cas dauter felonie: est destre lesse a mainpris. Mes issint nest le principal in case de mort de home: ne per common ley, ne per statut.* Vt patet, *T.* 25. *Edwardi.* 3. *f.* 44. *Michaelis.* 44. *Edwardi.* 3. *f.* 34. *&. Michaelis.* 21. *Edward.* 4. *f.* 84. *Et vide. p.* 21. *Edwardi.* 4. *f.* 30. *ou fuit surmitte que le suite dappel que fuist la prise, ne fuit foundus sur ascun inditement, eyns fuist prise vers lappellee de malice, & que auters fueront endites de mesme lamort. Per que fuist prie que lappellee purroit estre lesse a mainpris. Mes pour ceo que lattournay le Roy ne voyloit ceo confesser: le court ne voilont a luy grauuter son request. Issint semble que non obstant que soit appel de mort, vnquore si ne soit ascun enditement pour affirmer le dit appel: le case peut issint auenir, que les*

Accessory
Accessory Mainprise Prison
Accessory Mainprise
Mainprise Mort
Accessory
Mainprise
Bayle
Accessory. Mainprise Principall
Appele
Malice
Mainprise
Mort Endit.

Iustices sur tiel consideracion expresse deuaunt, et auters semblables consideracions, poyent lesser le defendaunt (non obstant que il soit appelle come principal) a mainpris. Vt patet titulo *Coron in Fitsherbert. P.105. Michaelis. 48. Edward. 3.* Vn appel de mort fuist remoue hors del coūtie in Bank le Roy per Certiorari, & Scire facias sue vers le plaintif in lappel, qui fuist retourne nihil, et issint fuist returne sur le Sicut alias, per que les iustices fueront in doute que serroit fait in le case, quar serroit mischieuous al plaintif a parder son suit, et render damages, ou il ne fuit vnques garny. Et paraduenture ad assetz in auter countie. Et de lauter partie, serroit mischieuous a lappelle, a demurrer continualment in prison, per que per discrecion: auter Scire facias fuist agarde, returnable &c. deuāt quel iour les iustices se voilent auiser, et endemētiers: il fuist lesse a mainpris. Mesme ley est in appel ou le defendant pleda excommēgemēt in le plaintif sicy il serra lesse a mainpris, coment que soit in appel de mort quar auterment: le defendant demurroit in prison tanque le plaintif serroit assoile, quel per cas ne serroit iāmeis. Et de eco vide. P. 13. Edward. 4. f. 8. et titulo mainpris in Fitsherbert. P. 6. et p cause de cel mischief, fuist ordone per le statut de 3 H. 7. ca. 1. que cestuy qui deins lan est acquite del murder al suist le Roy, serra remise al prison, ou auterment lesse a baile, tanque al fine del an, deins quel temps: le partie est dauer son appel sil voet &c. Et pour le mieulx apprender queux parsons sont mainpernable, et queux nemy: veies lestatut westminster primer. ca. 15. que commensa. **Et pour ceo que diuerses auters queux ont prises et retenus en prison, gents retes de felonye, & meyntenants ont lesse par pleuine les gentes queux ne sont mye repleuisables, & ont detenus en prison ceux queux sont repleuisables, par enchesons de gaygner des vns, et de greuer les auters, & pour ceo que auaunt ces heures, ne fuist mye determyne, queux gents suissent repleuisables, et queux non, forsprise ceux queux suissent prises pour mort dhome, ou par commaundement le Roy, ou de ces Iustices, ou pur la forest: Purueu est & p le roy cōmaunde qui les prisoners qui sōt auāt vtlages, & ceux qui sient forsure la terre, prouours, & ceux qui sont prises oue maynour, et ceux queux ont debruse la prison le Roy, larōs apertment escries**

Mainprise
Mort
Remoue
Certiorari
Scire fac.
Retourn.
Damag.
Inprisl.
Scire faci
Mainprise
Excommeng.
Inprisl.
Acquite
Inprisl.
Baile
Appele
Inprisl.
Repleg.
Mort
Command.
Forest
Vtlag.
Abiure
Approue
Maynoure
Prison
Larons

Appele

Arſon
Money
Scale

Treaſon
Intrepleg.
Indit

Accellory

Treſp.
Appioue

Mainprize
Riens

Cric.

Gaylour
Foꝛf.

Gaylour
Imprif.

Fyne
Detein
Amerce
Foꝛf.
Double

Comenſep
Wꝛit
Command.
Foꝛeſt

Command.
Roy

Cap

eſcries & notozies, & ceux queux ſõt appelles des pꝛouours; tanque come les pꝛouours ſont en vie ſils ne ſoient de bon fame, & ceux queux ſont pꝛiſes pour arſon felonifmẽt fait, ou pur fair money, ou fauſer de ſcale le Roy, ou ercõmẽge pꝛiſe par pꝛier leneſque, ou pour apert malueſte, ou pour treaſon qui touchꝛa le Roy meſme, ne ſeyent en nul maner repleuiſables: par le commõ bꝛief ne ſans bꝛief. Mes ceux queux ſont indites de larceny par inqueſtes des viſcountz ou des bailes pꝛiſes de lour offices, ou pour legier ſuſpecciõ, ou pour petit larceny qui namõt ouſter le value de. xii. deniers, ſils ne ſoiẽt rettes dauter larceny deuãt cel heure ou rette de recetmẽt des larons, ou des felons, ou de commaundement, ou de la foꝛce, ou del aide del felony fait, ou rette dauter treſpas pour la quel vn ne doit pardꝛe vie ne membꝛe. Et home appele de pꝛouour puis la moꝛt lappꝛouour ſil ne ſoit apert larõ eſcrie: ſoit deſoꝛmez leſſe par ſufficient pleuine dont le viſcount voit reſponder, & ceo ſans riens doner de lour biens. Et ſi le viſcoũt ou auter leſſent D par pleuin nul qui ne ſoit repleuiſable ſi ceo ſoit viſcoũt, conſtable, ou auter baillife de fee, qui eſt garde des pꝛiſons & de ceo ſoit attaint: parda le fe & baile a ſouts loure. Et ſi ſouthuiſcont, conſtable, ou bailiffe celuy qui ad tiel fe pur garder les pꝛiſons, eit ceo fait ſans la volũte ſon ſeignour ou auter baile qui ne ſoit de fee: eit ſen pꝛiſonment de trois ans, & ſoyt reint a la volunte le Roy. Et ſi nul deteina les pꝛiſoners repleuiſables, puis que le pꝛiſoner eit offre ſufficient ſuertie: il ſerra en le grieue mercie le Roy, et ſil pꝛient loier pour luy deliuerer, il rẽdꝛa a le double al pꝛiſoner, & puis ſerra en le grieue mercie le Roy. *Par teſt* E *ſtatut, apiert que in quater caſes al commun ley: home ne fuiſt repleuiſables. s. ceux queux fuerent priſes pour mort dhome, ou par commãdemẽt le Roy, ou de ſes Iuſtices, ou pour la foreſt. Quãt a mort dhome nous auons parle in part deuant. Et quant a commandement le Roy: Ceſt entendu de commandement de ſon bouche demeſne, ou de ſon conſel quel eſt incorporate a luy, & par lour ouie le bouche le Roy meſmes quar autrement; ſi voiles prendre ceux parolx de commaundement generalment: poyes dire que chescun Capias in parſonal accion eſt commaundement le Roy. Quar eſt,* Precipimus tibi quod Capias, *& vncore le deſcendaunt en tiel cas eſt repleuiſable par*

le

A *le common ley. Et quant a commaundemẽt de ces Iustices, ceſt intendu* Iuſtices
lour abſolute commaundement. Quar ſi ſoit lour ordinarie cõmande- Commãdemẽt
ment: il eſt repleuiſable, per le viſcont, ſil ne ſoit in aſcun des caſes pro-
hibites per ſtatut. Et pur ceo apiert que deuant leſtatut de Anno quin-
to. E.3. cap.8. que le Marſhal du Bank le Roy, voit leſſer les priſoners a Marſhal
baile & mainpris, queux fueront endites et ſur ceo priſes & commiſes Mainpriſe
a luy per les Iuſtices, come apiert per le dit ſtatut, que commenſa. Endites
Item pur ceo qui lez gentz endites dez felonies, robberies, Endites
& larcyns, eins ces heures ont faitz venir lour enditementz Remouer
deuant le Roy, et illonſques ſe ſont rendus, et per les Ma- Marſhal
reſchalx du Bank le Roy ont eſſe maintenãt leſſes en bail, Bank
et puis ont faitz pluſiours males, et agaitz, de tuer & male
faire lour enditours, & auxint les appelles des felonies, Appellees
apres lerigend iſſue ſur eux, ſe ont rendus deuãt le Roy, et
ont eſſes per les dites Mareſchalx leſſes en bail. Si eſt ac- Bayle
corde & eſtablie, qui les dites enditees, et appelles, ſoyent Enditees
ſafement et ſeurement gardes en priſon come appent, ſo- Appellees
lonſque la charge qui les ditz Mareſchalx aueront des Iu- Garde
ſtices. Et ſi nul mareſchal face autrement: a la pleint de
cheſcun qui pleindre ſe voudra, le Iuſtice luy ferra droit Droit
durant le terme, et que en le fine des termes ſur lour louer, Terme
eſliſſent les ditz mareſchals deuant meſme les Iuſtices de-
nant lour departier des places, en quel ville ils voudront Places
garder tielx priſoners a lour peril, et en meſme la ville: al- Garder
lowent maiſons pour la garde des priſoners a lour coſta- Meſons
ges demeſne, & tilonſque les gardent en priſone, & ne les ſo-
effrent nul part aler vagarantz, ne per bail: ne ſans bail. Baile
Et ſi nul tiel priſoner ſoit troue per bail, ou ſans bail va- Bayle
garant hors du priſon: & ceo ſoit troue a le ſuit le roy, ou a Vagarant
le ſuit le partie: eient les mareſchalx, qui de ceo ſerront
coulpables troues, la priſon de demy an, et outre ſoient re- Impriſ.
intes a la volunte le Roy, et facent les iuſtices de ceo en- Fine
querie quant ilz verront temps. Et quant a Mareſchalſie Enquere
ſoit fait de la verge: ceo qui reaſon voudra. Et en cas qui Marſhalſy
les mareſchalx ſoeffrent per lour aſſent tiels priſoners eſ- Eſcape
chape: ſoient a le ley come auãt ces heures ont eſſes, et nẽ-
tende pas le Roy per ceſt eſtatut, de perder leſchape ou il le Eſcape
B deuera auoir. *Iſſint apiert per ceſt eſtatut, que lenpriſonment per le*
commaundement del iuſtice, ne fuiſt ſufficient a reſtreiner le bail in Commãdemẽt,

 Iuſtices

touts ceux cases ou le bail ne fuist inhibite per le ley: tanſque leſtatut auaunt reherſe fuiſt fait, & ceo eſt deſtre entendu del ordinarie commaundement del iuſtice, quar ſil fait vn abſolute commaundement: le priſoner neſt bailable, come ſi le iuſtice commaunda vn a priſon ſauns monſtrer cauſe pur que il iſſint commanda, ou pur miſdemeanour fait deuant luy, ou tiel choſe que giſt in diſcretion del Iuſtice, pluis qui in ſon ordinarie poar. &c. le quart caſe ou vn ne fuiſt repleuiſable per le common ley: fuiſt pur la foreſt. Pur le remedie de quel, vn eſtatut fuiſt fait. An. 1. E. 3. ca. 9. La letter de quel eſt tiel. Et pur ceo qui pluſiours gentz ſont diſherites, reintz et diſtruitz per les ſouereine gardeins des foreſtes de cea Trent et Dela, et per les auters miniſters encountre la forme de la charter de la foreſt, et encountre la declaracion que le roy E. fitz le Roy Henry, fiſt en la fourme qui ſenſuiſt, ceſtaſcauoir no⁹ voilons et grantons pur nous & pur nous heires, qui des treſpalles faitz es nous foreſtes de vert et de veneſon, qui les foreſters en qui baillies tielx treſpalles ſerront faitz: preſentent meſmes les treſpalles al prochein Swannimote, deuãt foreſters, verders, regardours, & agiſtours, & auters miniſters de meſme la foreſt, et ſur tielx preſentmentes deuant les foreſters, verdours, regardours, et agiſtours, et auters miniſters auantditz, per ſerementes auribien des chiualers, come dauters preudes homes et loyalx, et nemy ſuſpecious, de parties diſmables, et pluis procheins ou tielx treſpalles, ſerront iſſint preſentes, et ou la verite purroit mieulx et pluis plainement eſtre enquiſe, et tiel verite iſſint enquiſe: ſoient tielx preſentments per common aſſẽt & accordes toutes les miniſters auantditz, ſolempnement enſeales, et des lour ſealx enſeales, et ſi en auter mañ ſoyt nul enditement fait deſormes: ſoit pur nul tenus. Et pur ceo qui lez chiefs gardeins dez foreſtes nont mie la dit forme tenus ieſque encea: Accord eſt, ordeigne et eſtablie, qui deſormez: nul ne ſoit pris nenpriſon pur vert ne pur veneſon ſil ne ſoit troue oue maſneour, ou en la forme auantdit endite, et adonſq; luy leſſa le ſouereine gardeyn de la foreſt a mainpris, ieſq; a le Eyre del foreſt ſans rien prendre pur le deliuerance. Et ſi le dit gardein faire ne le voile: eit briefe en la chauncerie, qui auncientmẽt fuiſt ordeigne pur tielx enditces, deſtre a mainpriſe ieſque en Eyre. Et ſi le dit gardein

Ordinary Abſolute

Foreſt

Gardeyn Foreſt

Treſpas Foreſt Preſent

Endites Preſentmẽts

Endit Noide Gardein

Arreſt Impriſ. Mainnour Endite Mainpriſe Eyre Voie repleg. Eyre

gardein apres le dit brief receu, ne face tiels endites, sans delay deliuerer a mainprise, sans rien prendre: adonsque eit le plaintif brief en la chauncerie au viscont, dattacher le dit gardein destre deuant le Roy a certein iour, a respondre pur quei il nad repleuie celuy qui est einsy prise, et le viscont appelles les verders, face deliuerer celuy qui est prise per bon mainpris, en la presence des verdours, & les noismes des mainpernours: face deliuerer as mesmes les verdours a responder en eyre deuant iustices. Et si le chief gardein de ceo soit atteint: soient agardes au plaintif lour damages au treble, et le dit gardein a la prison, et reinte a la volunte le Roy. Et desormes soit escript as eur, come as les chief gardeins de la foreſt, pur ceo q̄ iustices ne deiuent pestre ne record auer forsq̄ en eyre. *Iesque a cy: aues les quater*

A *cases, in queux home ne fuist repleuisable per le common ley. Ore alons arere a le dit statut de w. primier, quel comm̄sa* oue les prisoners, queux sont auant vtlages. &c. *& tamen en cases ceux queux sont vtlages serront lesses a mainpris. s. lou in appel de robbery ou auter felonie, que nest de mort: le defendant vient* per capias vtlagatum, *et pleda misnomer de luy mesme, et ad* Scire facias *vers lappellāt, icy il serra lesse a haul, vt patet. H. 5. H. 7. f. 14. Mesme ley est si cestuy qui est vtlage soit prise & ameine al barre, & allegga errour en le record, le*

B *court. M. 19. H. 6. f. 2.* ex gratia *luy suffra de trouer mainpris, et daller a querir et purchaser briefe derrour. &c. le dit statut est ouster.* Et ceux queux sont appelles des prouours, tanq̄ cēe les prouours sont en vie, sils ne sont de bone fame &c. *ne serront lesses a mainpris. Et tamen in cases: ils serront. s. ou lapprouour weyua son*

C *appel, vt patet. P. 25. Ed. 3. f. 42. et le defendant nest appelle per auter approuour, quar sil soit: il ne serra lesse a mainpris. Vt patet ibidē in vn pluis fort case. s. lappellee vanquist lapprouour, et vnquore ne fuist lesse a mainpris, eo q̄ il fuist appelle p auter approuour &c. Le dit statut est:*

Que ceux queux sont endites de larcenie per enquestes des viscontes, ou des baillies prises de lour office. &c. soient desormes lesses per sufficient pleuin. *Et tamen aperoit per le register q̄ ils ne serront lesses per pleuine, sils ne sont auxi de bon fame, & pur ceo vide le brief* de manucaptione *en le register q̄ ad ceux poix*

Mainprise
Attachement
Repleuy
Mic.
Mainprise
Eyre
Gardein
3. dam
Fine
Gardeins
Eyre
Vtlag.
Mainprise
Appele
Cap vtlag.
Milnoñ
Scire fac.
Varie
Errour
Approuours
Mainprise
Larceny
Vide de manucaptione

Fame Endit

dum tamen bone fame sint. *Mes nota que si ils sont de bon fame: ils sont repleuisables, non obstãt que ilz ne sont endites deuant les viscontes ou bailes, eins deuant ascun auter iustice qui ad poar de oier & terminer felonie, & ceo auxibien les principalx: come les accessories, quar le dit statut ne restraina les principalx, plus que les accessories in ceux cases, ou le dit statut ne prohibit a faire pleuin, come apiert titulo Mainpris in fitz. P. 929. lib. Ass. ou vn fuist endite de burglarie come principal, & tamen fuist lesse a mainpris, issint apiert auxi in le*

Principal Accessory

Mainprise

Principal

register enter les brieues de manucaptione *que le principal in appel*

Bꝛe de manucaptione

de robberie, serra lesse a mainpris, & la est vn briefe de manucaptione *graunt en le dit cas. Lauauntdit statut: ne parla dascuns queux*

Attaint

sont attaintz per verdit, & pur ceo ne sembleroit a prohibiter de bailment de eux? mes a ceo peut estre dit, que il serra entendu que le dit statut prohibit la deliuerance de tielx, per mesme lequite que il prohibit a le deliuerance de ceux queux sont attaintz per vtlarie, et pur ceo apiert

Utlage

Clerk cõuict

T. 15. H. 7. f. 9. que Clerk conuict deliuere al ordinarie, nest mainpernable, que est pluissort que le cas dun home attaint, per que est clere que

Attaint

home attaint: nest mainpernable. Et pur ceo si le prisoner apres que il ad plede de rien culpable, soit attaint per verdit que il tua le mort, seipsum defendendo, *ou per missortune: vnquore il ne serra lesse a bail*

Sey defend Missortune

per le liure de. P. 25. E. 3. f. 42. & 3. E. 3. titulo coron in fits. P. 354. Eo que

Pardon

il est arbitrarie al Roy: le quel il voil luy pender, ou faire a luy grace.

Ferrea

Mes les Iustices cõmaũdoiẽt le viscont que il ne luy mitteroit en ferres, eins de faire a luy tant de fauour come il purroit. Et oue eux: agreont diuers auters liures, & auxi ibidem. P. 297. ou vn come amye al prisoner, pria mainpris. Shard, *nous ne poiomus mie faire, mes parles al vicount que il le face, & il ensy fist, et luy auer deliuere. &c. Quere, quar per ceo: apieroit que le viscõt in bailmentz: aueroit pluis poar que*

Mainprise Vic.

Iustices

les iustices, quel ne semble destre ley, mes apiert per le register inter les

Odio et atia

briefs de odio & atia *que in tiel cas les Iustices doient certefier le*

Certificat

Roy del dit verdit, & donsque il escriera al viscont de luy lesser a bail.

Iustices Bayle

Et nota que les Iustices poient lesser a bail touts ceux queux sont prisoners deuant eux, auxibiẽ come le viscont & gaoler. Purueu touts foitz

Vic. Gaylour

que il soit in cases ou ils sõt bailables de ley, et pur ceo Iustices de peace

Iust de p.

per le common ley: purront auer lesse a mainpris ceux queux fueront endites

endites denant eux, mes nemy ceux queux ne fueroient endites; tanſq; le ſtatut fait. An.1.R.3.c.ap.3. quel donaſt poar a vn Iuſtice a ceo faire, et ceo deuant enditemẽt. Mes cel ſtatut eſt repelle per eſtatut fait. An.3.H. 7.ca.3. & puis per eſtatut fait. An.1.et.2. Philippi & Marie. cap.13. eſt ordone in tiel maner.s. Endits

A Where in the parlement holden at Weſtminſter, in the third yere of the raigne of the noble prince, king Henry the ſeuẽth, it was among other things ordeyned and enacted, that no priſoner arreſted for felonie, ſhould be letten to baile or mainprize, by any one Iuſtice of peace, but by the whole Iuſtices, or at leaſt by two of them, wherof one to be of the *Quorum*. Since ỹ making of which eſtatut, one iuſtice of peace, in the name of hym ſelfe and one other of the iuſtices hys compaignion, not making the ſaid iuſtice party nor priuie vnto ỹ caſe, wherfore the priſoner ſhold be bayled: hath often times by ſiniſter labour and meanes, ſet at large the greateſt and notableſt offenders, ſuch as be not repleuiſable by the lawes of this realme, and yet the rather to hyde their affections in that behalfe, haue ſignified the cauſe of theyr apprehenſion to be but onely for ſuſpicion of felonye, whereby the ſayde offendours hath eſcaped vnpuniſhed, and do dayly, to the high diſpleaſure of almighty god, ỹ great peril of the kyng and Queenes true ſubiectes, & encorragement of al theues and euyl doers. For reformacion wherof, be it ordeyned & enacted by the Kyng and Queenes maieſties, the Lordes ſpirituall and temporall, and the commons in thys preſent parliament aſſembled, and by aucthoritie of the ſame, that from and after the fyrſt daye of Aprill nert comming, no Iuſtice or Iuſtices of peace, ſhall let to baile or mainprize any ſuch perſon or perſons, which for any offence or offẽces by them or any of them committed, be declared not to be repleuiſed or bailed, or be forbidden to bee replened, or bayled by the eſtatut of Weſtminſter primer, made in the parliamẽt holden in the thyrd yere of the raigne of king Edward the firſt. And furthermore, that any perſone or perſons arreſted for manſlaughter or felonie, or ſuſpicion of manſlaughter or felony, beyng bayleable by the lawe, ſhall not after the ſayde fyrſt day of Aprill, be let to baile or mainprize, by any Iuſtices of peace, if it bee not in open

Felony
Mainprize
Iuſt. of p.
Name
Repleuiſable.
Sulpicion
Iuſt. of p.
Mainprize
Irrepl.
Arreſted
Mainprize
Iuſt. of p.

Iust. of p. Sessions, except it be by two Iustices of peace at the least, wherof one to be of the *Quorum*. And the same Iustices to
Present be present together, at the time of the said bailmēt or main-
Certik. prise, which bailment or mainprise they shall certifie in
writyng, subscrybed or signed with theyr owne handes, at
Gaile del the next generall gaole deliuerie, to bee holden within the
countie, where the said person or persons shal be arrested
or suspected. And that the sayde Iustices, or one of them
Iust. of p. being of the *Quorum*, when any suche prisoner is brought
Felony before them, for any manslaughter or felonie, before any
Examinacion bailement or mainprise, shall take the examinacion of the
Informacion saide prisoner, and informacion of them that brings him,
of the fact, and circumstaunces therof, and the same, or as
much thereof, as shall be materiall to proue the felonie,
writing shall put in writing before they make the same bailment.
Which sayd examinacion together, wyth the sayde bayle-
Certik. ment, the sayde iustices shall certifie at the next generall
Gaile del gaole deliuerie to be holden within the limittes of their cō-
Coron missiō. And that euery Coroner, vpon any inquisition be-
Indict fore hym founde, whereby any person or persons shall be
Mort indicted for murther or mānslaughter, or as accessary or ac-
Accessarie cessaries to the same, before the murder or manslaughter
Euidens committed, shall put in writing the effecte of the euidence
geuen to the Iury before hym, being material, & aswel the
Iust. of p. said Iustices as the said Coroner shall haue auctorite by
Coron this acte, to bynde all suche by recognisaunce or obligaci-
Recogn on, as do declare anye thyng materiall to proue the sayde
Oblig. murther or manslaughter, offences, or felonies or to bee
accessary or accessaries to the same, as is aforesaide, to ap-
Appere peare at the nexte generall gaole deliuerie, to bee holden
Gaile del within the countie, citye, or towne corporate, where the
Euidens trial therof shalbe, then and there to giue euidence against
Certik. the partie so indicted at the time of his tryal, and shall cer-
Euidens tifie as well the same euidence, as such bonde and bondes
in writing, as he shall take togither with the inquisition
Indictement or indictement before him taken and found, at, or before the
time of his said triall thereof, to be hadde or made. And
likewise, the saide Iustices shall certifie all and euery such
Bonde bonde taken before them, in like maner as before is sayde

of

of baſlmentes and eraminaciõ. And in caſe any Juſtice of peace or *Quorum* or Cozoner, ſhall after the ſaid firſt day of Apzill, offende in any thing contrarie to the true intent and meaning of this preſent acte: that then the Juſtices of gaole deliuery, of the ſhire, citie, towne or place, where ſuch offence ſhall happen to be committed, vpon due profe thereof, by eraminacion befoze them: ſhall foz euery ſuche offence, ſet ſuch fine on euery of the ſame Juſtices of peace and Cozoner, as the ſame Juſtices of gaole deliuery ſhall thinke mete, and ſhall eſtreate the ſame as other fines and amerciamentes aſſeſſed befoze Juſtices of gaole deliuery ought to be. Pzouided alwaies, and be it further enacted by thauctozitie afozeſaide, that Juſtices of peace and Coroners within the citie of London and the countie of Middeſex, and in other cities, bozoughes, and townes cozpozate within this realme of Wales: ſhall within theyz ſeuerall iuriſdictions, haue auctozitie to lette to baile, felons and pziſoners, in ſuch maner and fourme, as they haue ben heretofoze accuſtomed. This acte oz any thing therein conteined, to the contrarie notwithſtandyng. And alſo ſhall take eraminacions and bondes, as is afozeſaide, vpon euery bailmẽt by them oz any of them to be made, and ſhall certifie euery ſuch bailmentes, bondes, and eraminacions by them oz any of them, taken oz made at the nert gaole deliuery to be holden within the ſhire, citie, bozough oz towne, where their ſeuerall iuriſdictions extendeth, vpon like paine and forfaiture, as is befoze limitted in this preſent acte. *Per cco, que eſt icy eſcript: poies veier coment Iuſtices de peace ferront lour bailmentes a ceſt iour, & ſils ſont contrarie a ceſt eſtatut: coment ilz ſerront punis &c. Pur le puniſhement des viſcõtes & gaolers, queux leſſont priſoners a baile encounter la fourme del dit ſtatut de weſtminſter primier: veies leſtatut de finibus leuatis. Cap. 2.*

Juſt. of p. Cozoñ
Juſt. de gaole del
Eraminacion
Fine
Eſtreate
Juſt. de p. Cozoñ London Widd. Cozpozate Baile
Eramination Bondes Certif.
Gaile del
Fyne
Juſt. of pi Mainpziſe
Vic.
Gailour

Quia vicecomites, & alii, temporibus retroactis, latrones notorios, & manifeſtos, & pro morte hominis et aliis feloniis captos et impriſonatos et q̃ nõ fũt replegiabiles per pleuinam dimiſerunt, contra formam ſtatuti noſtri a-

Vic.
Felons
Mainpziſe

Repleg. Irrepl

pud weſtmonaſterium editi, de his qui ſunt replegiabiles & qui non, per quod ipſi maleſactores irreplegiabiles: ſunt replegiati, ad eorum deliberationem falſo faciendam iuratores patrie per ſe & amicos ſuos, ante aduentum iuſtitiariorum itinerantium, aut aliorum ad eorum deliberationem aſſignatorū: procurant et ſubornant, aliaſque minantur. Propter quod tam propter metum vicecomitum, & aliorum per talem pleuinam illos dimittentium, quam timorem eorūdem latronum ſeu felonum ſic deliberatorum, coram iuſticiariis ad gaolam deliberandum aſſignatis: huiuſmodi latrocinia & homicidia ſuffocantur, & ipſa ſic concelata: penitus remaneant impunita. Nos pro vtilitate regni noſtri, & pace noſtra firmius obſeruanda: ſtatuimus & ordinauimus, quod iuſtitiarii ad aſſiſas capiendas aſſignati: in ſingulis comitatibus vbi capiūt aſſiſas prout ordinatur, ſtatim poſt aſſiſas captas in eiſdem comitatibus, remaneant ambo ſi layci fuerint. Et ſi vnus ipſorum clericus fuerit: tunc aſſotiato illi iuſtitiario qui laycus eſt vno de diſcretionibus militibus comitatus illius per breue noſtrum: deliberent gaolas in comitatu, tam infra libertates: quam extra, de priſonibus quibuſcunque, ſecūdum formam deliberationis gaole comitatuum illorum hacten° vſitatam. Et iidē iuſtitiarii tunc inquirant qui vicecomites & alii: priſones irreplegiabiles per pleuinam dimiſerūt, vel in aliquo cōtra formam ſtatuti predicti nuper apud weſtmonaſterium editi: deliquerunt & ipſos in omnibus ſecundum formam ſtatuti predicti puniant & caſtigant. *Veyes auxi leſtatut de.4.E.3.ca.2.* Enſement accoꝛde eſt: qui bons gentz & ſages

Eyre

Vic. Mainpriſe

Iuſt. de gaole del.

Concels

Iuſt. dall.

Laici Clerk

Iuſt. de gaole del Gaole del Libertes

Inquere Vic. Mainpriſe

Punicſhe

& sages auters qui des places, si home les puisse trouer suf-
fisantz: soient assignes en toutz les counties Dengleterre
a prendre les assises, iurees, et certifications, & a deliuerer
les gaoles, et qui les ditz iustices pignēt les assises, iurees
et certifications, & deliuerent les gaoles, au meyns troys
foitz per an, & plus souent si mistier serra. Et soient auxint assignes bons gentz & loials en chescun countie a gar-
der la peace, & soit fait mencion as ditz assignementz, que
ceux qui serront endites ou prises per les ditz gardeins: ne
soient pas lesses a mainprise per les viscontz, ne per nul
auter silz ne soient mainpernables per la ley, ne que leyr
endites soient deliueres forsque a la common ley. Et etēt
les iustices assignees a la deliuerance des gaoles, poar a
deliuerer les gaoles de ceux qui serront endites deuant les
gardeins de la peace, et que les ditz gardeins mandent de-
A uant les ditz iustices lour enditementz, et eyent les ditz Ju-
stices: poar denquerir sur viscontz, gaolers, & autz, en qui
garde tielx endites serront, sils facent la deliueraunce ou
lessent a mainpris nulz issint endites: qui ne sōt mie main-
pernables, et de punir les ditz viscontz, gaolers et auters:
silz facent rien countre cest accord. *Cest statut ne parla que il*
punisshera eux secundum formam statuti westm̄ primi *come*
lauter statut fait, eins parla generalment que ilz puniront eux, sauns
determiner coment. Mes vnquore est intendu: que ilz eux punisshe-
ront solonsque la fourme del dit statut. Et ouster ceo ilz eux punisshe-
ront per le common ley. s. pur vn negligent eschape, quar. H. 25. E. 3. fo. 39.
Shard *auga ceo vn negligent eschape. s. de lesser vn a mainpris qui*
B *nest mainpernable per le ley, & pur ceo assessa le fine a. C. s. Et nota in*
toutz cases ou estatut parla que son corps serra al prison al volunte le
Roy: le prisoner ne peut estre enlarge ou lesse a mainpris tansque le roy
de luy manda sa volunte. Vt patet M. 24. E. 3. f. 42. in T. Forgettes case
qui va arme in le palice contrarie al statut de Northt fait. Anno. 2. E. 3
C *cap. 3. Et nota que il y ad diuers auters offences per le common ley &*
statutz sur ceo faitz, (queux ne sont Treason ne felonie) in les queux
home nest pas mainpernable. Mes intant que ie nentend a treater sur
tout le title de mainpris, forsque solement sur cel part que touche a trea-
D *son ou felonie: cest la cause, pur que iay eux omitta. Et nota que il y ad*
difference inter bailment in felonie, & bailement in auter accion per-
sonel:

Just. dall.
Just. de gaile del
Gaile del
Just. de p.
Mainprise
Endites
Just. de gaile del
Gaile del
Just. de p.
Remoue
Deliū
Mainprise
Punishe
Punishe
Escape
Fine
Corps
Imprīs.
Mainprise
Irrepl
Treson
Felony
Baile

ſonel: quar in le primier cas: le bailement conteignera certeine peine. s. certeine ſumme de money deſtre forfet, ſi ilz nont luy al iour. &c. & in le darraine cas, il neſt que finable. Vt patet. P. 21. H. 7. fo. 22. Auxi le

Felony *bailement in felonie eſt*, ad ſtandum recto de latrocinio predicto, ſecundum legē & conſuetudinē regni noſtri anglie

De manucap. *come apiert per les brieſes* de manucaptione *in le regiſter, quel implia autant come ſemble que ceux qui luy ont in bail: non ſolement cauſeront luy dapperer, mes auxi a reſponder, & pur ceo deuant leſtatut de Marlebridge. Capitulo. 27. Si al iour que ilz auoient le corps del*

Clergy *priſoner: il voil auer luy priſe a ſon clergie, ceux qui luy priſt eroient*

Amercy *in baile, ſerroient amercies. Eo que in tiel cas il neſtoit a droit. s. il ne*

Reſponder *reſpondiſt al felonie, come apiert per le dit ſtatut.* Si clericus aliquis pro crimine aliquo vel recto quod ad coronam pertineat arreſtatus fuerit, et poſtmodum de precepto domi-

Bayle Repleg. ni Regis in ballium traditus, vel replegiatus extiterit: ita quod hi quibus traditus fuerit in ballium, eum habeant coram iuſtitiariis.

Amerce. Non amercientur de cetero illi quibus traditus fuerit in ballium, nec alii plegii ſui ſi corpus ſuum habeāt coram iuſticiariis, licet coram eis propter priuilegium clericale reſpondere noluerit, vel non

Reſponder potuerit. *Auxi ſi vn trouue mainpriſe in court: il eſt maintenaunt*

Mainprise *matter de recorde, coment que ne ſoit entre en le rol tanſque in auter*

Coment *terme. Vt patet. P. 8. E. 4. f. 5. Et vide la difference enter bail & main-*

Record *pris ſupra lib. iſto. Ca. 14. fo. 64. Et quant a leſſer home a bail*

Differens *ſur brieſe* de odio et atia *pur mort de home: iay ne a parler icy, entant que toutz ticlx inqueries deſtre priſes per le viſcōt per brief ou cōmiſſion, ſont ouſtes per eſtatut fait. Anno. 28. Edwardi. 3. Capitulo. 9. La letter du quel eſt a veier in ceſt liure apres Capitulo. 23. Mes per le dit brief, apiert que quant il ſerroit deliuere in baile: ceux queux luy auer oient in baile, ne ſerroient ſubs le number de xii. & oue cel: a-*

Odio & atia Mainprise

Fit. *grea* Bracton *libro ſecundo inter les brieſes dattachement des appelles.*

¶ Coment

A ¶Coment ceſtuy qui eſt impriſone pur felonie ſerra ameſnus al barre. Ameſne
Cap.19.

Bracton *libro ſecundo, dit en tiel maner.* Cum autem taliter captus, coram iuſtitiariis eſt producendus : produci non debet ligatus manibus, quamuis interdum geſtans compedes, propter euaſionis periculum, et hoc ideo ne videatur coactus eſſe ad aliquam purgationem ſuſcipiendam. *Et oue luy agrea* Britton *fo.14.qui dit.* Et come aſcuns felons viendront en iudgement reſpondre de lour felonie : volons que ilz veignont diſchaucés, & diſcentes, ſauns coiffe, et a teſte deſcouert, en pure lour cote hors de fers, et de cheſcun maner de liens, iſſint que la payne ne lour tolle nul manier de reaſon, que per force ne lour conſtreignera mis reſpondre forſque lour frank volunte. Ameſs Fers

B ¶Counte ou declaracion in appell. Capitulo.20. Counte

QVant lappellee eſt al barre a reſpondre al appellant : il conuient que lappellant counta vers luy ſur ſon appel. Le quel counte : varia ſolonque variete des appelles, quar aſcuns C ſont de mort, aſcuns de Robberie, et ſic de ceteris. *Auxi apiert per* Britton *fo.39.que il y auer appel de treaſon al common ley.s. de tiel treaſon que touche le Roy meſme. Et oue ceo agrea le liure, Trinitatis 45.Edwardi.3.f.21. ou in appel de mort, le plaintife counta que le defendant tua ſon aunceſter traitorouſment quaunt il fuiſt chiuauchant vers le Roy de luy ayder in ſa guerre, & pour ceo que le briefe eſt vn common briefe dappell, & ſuppoſa nul Treaſon il ne fuiſt a ceo reſceu,* quaſi diceret, *ſi le briefe vſt eſte eſpecialment* Counte Treſpas Treſon

Treson Parlament

alment fourme pur treason: il vst este resceu. Auxi appelles de haute treason fueront communement vsees destre sues en parlement, tanſq; le temps, que vn statut fuist fait al contrarie de ceo. s. Anno primo H.4. cap.14. La letter du quel, est eſcrie deuant lib.iſto, Cap.14. fo.65. puis quel temps: cel maner dappel ad ale hors de vſe, per que ore reſortemus al appel de mort, quel en temps de Bracton *fuiſt en tiel maner.*

Mort

Count

A, appellat B, de mort C. fratris ſui quod ſicut ipſe A. et C. frater ſuus eſſent in pace dei & domini Regis, apud talem locum, faciẽdo tale quiddam, vel tranſeundo a tali loco vſque ad talem locum, tali die, tali anno, tali hora, venit idem B. cum talibus nominandis, & nequiter; & in felonia, in aſſultu premeditato, et contra pacem domini Regis ei datam, fecit idem B. predicto fratri ſuo C. vnam plagam mortalem in capite quodam gladio, vel

Molutorum

quouis alio genere armorum molutorum (dum tamen nõ de baculo, neque de lapide, alioue inſtrumento ſecundum quoſdam quod non poteſt dici armum molutum) ita vt obierit infra triduum de plaga illa. Et quod hoc fecit nequiter in felonia, et contra pacem domini Regis: offert ſe dirationare verſus eum per corpus ſuum, ſicut

Miels

ille qui preſens fuit, et hoc vidit, ſicut curia domini Regis conſideraverit. Et ſi de eo male contigerit: per corpus talis fratris ſui, vel alterius parentis. &c. qui omnes:

Plusours

loqui debent de viſus ſui teſtimonio. Et ſic plures poſſunt vnum appellare de vno & eodem facto. Verum ſi appellatus verſus vnum ex eis ſe defenderit, aut per iudicium quietus receſſerit, verſus reliquos omnes liberabitur, & quietus diſcedet. Quod ſi vnus

Mort Del.

appellantium obierit vel defaltam fecerit, nihilominus integra remanere debent appella aliorum.

Item

Item ſi de primo appellante, vel aliquibus appellantiũ, quocunque modo male contigerit : illi qui ſuperſtites
A ſunt, ad dirationandum admittentur. *Per ceo apiert que launcient ley ne admittoit aſcun aſuer appel de mort, ſil ne fuiſt hable a dire que il meſme veiaſt le defendant occire ceſtuy de qui mort lappel eſt port, & ceo ſemblout reaſonable, quar ſerroit dure a combatre pur le verite, quant laccuſour meſme ne fuiſt hable a porter teſtimonie de ceo, eins ceo auoit del relation des auters. Et pur ceo in brief de droit launcient ley fuiſt, que le champion le demaundant in ſon ſerement, dirroit que il ou ſon pier vi ſt la ſeaſon ſon ſeignour, ou de ſon aunceſter. &c. tanſque fuiſt ouſte per leſtatut weſtm̃ primier. ca. 40. Iſſint ſon vieu demeſne, ou de ſon pere, cauſeroit luy de combater, & nemy la relacion des auters, ou matter preſumptiue, que peut eſtre a le foitz vray: & a le*
B *foitz falx. Auxi in le auantdit declaracion,* Bracton *dit que il couient que le arme oue quel il feruſt: ſoit* Armum molutum, *quar apres il dit in le chapiter intitle* Appellum de pace & plagis, *in tiel maner.* Item videndum quo loco corporis plaga facta fuerit. Item quibus armis, ligno, an lapide, cum ligna & lapides ſub armorum appellatione continentur, ſed non faciunt plagam vt arma moluta, s. gladius, biſacuta, & huiuſmodi, imo briſuras faciunt, atque ictus, et orbes, qui iudicari non poſſunt ad plagam ad hoc quod inde peruenire poſſit ad duellum. *Iſſint per luy battail ne giſoit in appel de mort ſi le plage dont il murüſt fuiſt fait oue auter weapon, que vn eſpee ou tiel arme, que il appel* armum molutũ. *Auxi in le declaracion auãtdit,* Bracton *ne mitta le longeur, lateur, ou profundite del plage*
C *come ilz vſõt a faire a ceſt iour in appel de mort, la fourme de q̃l eſt tiel.* A. hic inſtanter, appellat B de morte C. fratris ſui, de eo quod cum predictus C. fuit in pace dei & domini Regis apud Dale, tali die, hora et anno, ibi venit B. vt felo domini regis in aſſultu premeditato vi et armis. &c. et in ipſum C. felonice ad tunc et ibidem inſultum fecit, et cũ quodam

Appels
Mie
Battel
Droit
Champion
Seiſin
Combater
Molutum
Plage
weapon
woũde
Bruſe
Battel
Longure
Count
Mort

quodam gladio precii.xii.d. quem ipse in manu sua dextera adtunc & ibidem tenuit, predictum C. super caput
Longure suum percussit, et vnam plagam mortalem in longitudine duorum pollicium, in anteriore parte capitis sui vsque ad cerebrum, eidem C. adtunc et ibidem felonice dedit, de qua quidē plaga, predictus C. per tres dies tunc proximè sequentes languebat, et tunc ibidem obiit, vel immediate ibidem obiit Et sic idem B. vt felo domini Regis, predictum C. felonice interfecit, et murderauit, contra pacem dicti domini Regis, coronam, & dignitatem suas, & quod hoc fecit nequiter, et vt felo contra pacem dei et domini Regis: predictus A. offert hoc dirationare, prout curia domini Regis hic considerauerit &c. *En ceſt declaracion dappel de mort que eſt vſe a ceſt iour: home mitta eins le longeur*
Longure *del plage, quel ne fuiſt vſe en le temps de* Bracto. *Quar en ſon tēps:* D
il y auer appel de pace et plagis *(et que il y auer tiel appel, poies*
De pace et plagis *veir per leſtatut entitle* Offitium Coronatoris) *en quel appel* de
Longure pace et plagis: *le longeur et profundite del plage, fuerōt miſes, come apiert per luy in ſon ſecond liure in le title dexceptions a icel appel,* Vbi dicit hec.s. Declinatur appellum de pace & plagis: ob peruitatem plage, vnde in appello de pace et plagis, designanda est cuius longitudinis fuerit plaga, et cuius profunditatis, et vtrum ibi fuerit plaga, an riffiura, ad hoc
Battel quod procedat duellum, vel nō, ita vt sciri possit per factū: vtrū sit ibi iniuria an felonia, et exinde, q̄ sequat̄ pena,
Mort *Auxi en la declaracion dappel de mort que fuiſt vſe en temps de*
Felonice *Bracton, il ny auer cel parol* (felonice.) Sed nequiter & in
Nequiter felonia q̄l parol (nequiter) *declara lentēt locci dour, cōe* Bracto *ad note, quar il dit.* Et ideo dicit nequiter, quia interdum illi qui interficiuntur, tenti sunt ab amicis bono animo, et non per malitiam. Et ideo tutum est & honestum: de

animo

A animo et voluntate diligenter inquirere. *Auxi en le declaracion dappel de mort, vse en temps de* Bracton: *il y auer cel clause.* s. Mort Et si de eo male contigerit, per corpus talis &c. *Issint que lun del parentele, purroit supplier le defaut lauter: auenus per lact de dieu, iesque que le battail fuist fait per lun de eux. Et accordant a ceo,* Battel *est* Britton, *fo. 44. qui dit.* Et volons q̄ si lappellour moerge, Morte ou soit engrieue per maladie, paront el ne purra suer: que Def. en tiel cas ne soient mis les plegges amercies pur la non- Nonsute suit. Et antiel grauntons a auter, que doit et peut resuscitér la suit, et suer iesques a tant que les appellees sont ac-
B quites ou condemnes. *Mes celle y est ale hors de vse, quar a ceste iour si lappel soit commense per vn qui morust, pendant le suit, il est ale* Abate *quāt a toutz autres.* Vt patet supra li. isto. ca. 8. *Issint veies mult variete enter appel formee en temps de* Bracton: *& appel forme a ceste iour. La cause de q̄l variete, est le statut de Glouceſter. cap. 9. que voet q̄* ensement nul appel soit abatus cy legierement, come auāt adesse, mes si lappellour counta le fait, lā, le iour, le heure Count le tēps le Roy, & la ville ou le fait fuist fait, et de quel arme il fuist occise: cy est ola lappel &c. *Ceste estatut fait lan, iour, le* Temps *heure, le temps le Roy, & la ville, material choses, et ceo nient sauns* Lieu *cause. Quar* Bracton *dit,* titulo de Exceptionibus ad appella. Quod si appellatus docere possit per certa indicia proborum hominum testimonio, se eodem die fuisse ali- Temps bi, ita vt nullo modo presumi possit: ipsum interfuisse tali facto eodem die: propter distantiam loci tam remotam: tunc cadit intentio appellantis. *Mes* Bracton *dit, que lappellant ne serra constreine a mitter le heure, quar il dit.* Quod Heure hora non est multum de substantia negotii, licet in appello de ea aliquando fiat mentio. Quia Appellans arcto animo deuinctus, bene poterit horam ignorare, cum metus in se iustam contineat ignorantiam. Itaque si variatum sit de hora, ad hoc quod dabitur exceptio, an non: discretioni iudicis relinquitur.

Mes

Heure

Mes vnquore lauantdit statut de Glouceſter: fait le heure material. Quar meſme la reaſon q̄ Bracton fait pur le materialnes del iour: home peut faire pur la heure, quar in le iour: ſont pluſiours heures, & ſi le qui eſt occiſe fuiſt al heure ſuppoſe: a vn lieu. 20. miles diſtāt del lieu ou le felonie fuiſt fait: coment peut il eſtre le principal feſour de ceſt felonie. Et vnquore peut eſtre vray que il fuiſt la, meſme le iour, mes ne-my meſme le heure, per que ſemble que le heure quant eſt miſe in la declaration: eſt material choſe, mes come Bracton ad dit, ſemble que le plaintif a ſine force neſt compelle a mitter eins le heure en le declaration per le common ley, quel declaracion per le common ley: home peut vſer a ceſt iour, non obſtant ceſt ſtatut de Glouceſter, eo que leſtatut ne prohibit a ceo, quar eſt in laffirmatiue. Et pur le lieu: bien garda le plaintif a ceo expreſſer certeinement en ſon counte, quar ceo commāda le dit ſtatut de Glouceſter per expreſſe parolx. Et pur ceoſi appel ſoit port vers pluſiours noſment eux de diuers lieux ou villes, & puis en ſon count il voil dire al lieu auantdit, ceo neſt bon, quar home ne ſceit a q̄l des auantditz lieux a referrer ceo, eſteant pluſiours de eux in number, per que il doit expreſſer le lieu per noſme, ou auterm̄t neſt bon, come apiert. P. 21. E. 4. f. 30. Et nota que il y ad diuers auters fourmes de declaracion in appel de mort, come apiert. M. 44. E. 3. f. 33. En appel vers. iii. come principals, & counta que lun tiel iour et heure feriſt ſon baron (de que mort lappel eſt port) in le ceruel dont il moruſt, et meſme le heure: lauter luy feriſt ouc &c. per mie le coer, iſſint que coment que il nuſt deuie del primier plage: il vſt eſte mort del ſecond, & iſſint feriſt luy le tierce in auter lieu &c. et iſſint counta ſeueralment vers eux, que cheſcun luy dona mortal plage, et monſtre le maner del plage accordāt al fact, quar iſſint voet le dit ſtatut de Gloceſter, que il counter a le facte, et ſolonſq; le difference del facte: differa le cōte in appel, quar le facte: de neceſſite doit eſtre declare come il fuiſt fait, ou come le ley ceo expouna deſtre faut, & pur ceoſi deux ſont preſents al mort dun home, et lun ne luy feriſt, eins commaunda lauter a ceo faire, per force de quel: il luy tua, ieo in appel vers eux: le plaintif ſe counter a que cheſcun de eux luy coupa mortalment. Vt. Pz. M. 21. E. 4. fo. 84. & titulo coron in fitz. H. 4. H. 7. P: 60. Meſme ley in appel de Rape vers deux, ou lun fuiſt preſent et abbetta lauter a rauiſſer. &c. in tiel cas le counte ſerra que ambideux luy rauiſſhont, quar in ley: il fuiſt lour ambideux rauiſſhmentes, et iſſint eſt le

Material Heure

Lieu

Incertein

Count Verg. iii.

Fact

ii. preſent Commanda

Rape

A *eſt le liure. M.11. H.4.f.12. et titulo corone in fits. P.86. et. P. 228. Itē in appel de mort come Coſin & heir: le pleintif en ſon cōte doit monſtrer co-* Mort Count
B *ment coſin vt patet T.45. E.3.f.21. et titulo coron in fits. P.201. Et in appel* Coſin
de robberie, il doit expreſſer les choſes robbes. La maner de quele expreſ- Robbery
ſemēt: **Bracton** *monſtra enter ces exceptiōs al appel.s.* Item ſi quis de robberia appellat: debet exprimere de quibus reb⁹ ap- Choſes
pellum formatum eſt, vtrum de propriis, an alienis. Et ſi de pecunia numerata; exprimere debet numerum & ge- Money
nus pecunie. Si autē maſſa rudis; exprimere debet valo-
rem. Si autem formata: qualitatem & pretium. Item ſi veſtis: colorē & pretiū; Si pannus: colorem, pretiū & nu- Meſure
merū vlnarū. Item ſi animal: tunc genus, pilū, & pretiū.
C *Et in appel de rape:* tunc de ſciſſura veſtimentorū, & de ſan- Rape
guinis eſuſione per corruptionem. *Et nota que a ceſt iour il y* Count
auer deux appels de Rape. s. lun ſur le ſtatut weſtminſter ſecōd: et lauter
ſur le ſtatut fait anno. 6. R.2. ca. 6. En appel port ſur le ſtatut weſtminſter Count
ſecond, il ne beſoigne reherſer aſcun eſtatut. Autrement eſt in appel port
ſur le ſtatut R.2. quar la in ſon cōte, il doit reherſer le dit ſtatut, les pa-
rolx du quel, ſont a veier deuāt in ceſt liure ca. 10. fo. 61. Sur ceſt eſtatut:
vn brief dappel fuiſt port. M.11. H.4.f.12. ou le pleintif cōta q̄ les defen-
dants auoit rauiſh ſa feme, enconter la forme de ceſt ſtatut &c. & fuiſt
challenge, eo que il ne counta que la feme conſenta al rauiſh our, quar ſi Count
el ne conſenta: appel ſur ceſt eſtatut n'eſt done. A quel fuiſt reſpōdu, que
ceo eſt implie en les parolx, Cōtra formā ſtatuti, *Q ueux parolx*
ſont en la declaracion, per que le dit challenge ne fuiſt allowe. Auxi
fuiſt challenge: eo que il nad en ſon declaraciō ceux parolx. s. carna- Carnaliter
liter cognouit. *A que fuiſt reſpondu, que il y ad ceux parols. s.*
Felonice rapuit, *en q̄ux: lautres parolx ſont implies. Q uar ne peut* Rapuit
eſtre felonye, ſil ny auer carnal conuſance, & iſſint cel excepcion fuiſt
auxi diſalowe, & ſic nota en felonie: vng counte priſe per implicacion.
D *Et vide M.21. E.4.f.84. ou in appel de mort vers deux, lun apiert et lau-* Mort
ter nemy, vnquore le pleintif doit cōter vers ceſtuy qui apiert, et iſſint Count

fist, & voil auer counte coment les auters qui fieront defaut luy donont mortal plages. Et fuit dit per les iustices, q̄ il ne doit parler des auters eins de luy sole qui apiert, quere, quar **Gascoigne** *est in contrarie opinion. T. 9. H. 4. f. 2. et dit que en tiel cas: le pleintif countera vers ambideux. Et oue lopinion de* **Gascoigne:** *agreont diuers presidents, & pur ceo pur le forme de ceux countes en appels: serches les presidentes, quar serroit trop long a eux touts insererer icy.*

¶ Defens in appel. Cap. 21.

Defens

LE defens est tiel. s. q̄ il defēda touts maner dappels, agaits, assauts, purpēses, & quecunq; que est encountre la peace le Roy, sa coron, & dignite, & dit que il nest culpable, vt patet M. 44. E. 3. f. 33. & issint est **Bracton** *qui dit* B. appellatus de facto, venit & defēdit omnem feloniam & pacem domini Regis infractam, & quicquid est contra pacem domini Regis, & mortem, & omnia que versus eum proponuntur. Et quod inde culpabilis non sit: ponit se super patriam de bono & malo (si patriam elegerit) vel paratus sum defendere per corpus meum versus eū sicut curia domini Regis cōsideraverit. Quia si ita simpliciter dicat, vt velit se defendere sicut curia domini Regis consideraverit, nisi plus dicat; non erit defensus, cum nō pertinet ad curiam Regis instruere eum qualiter se defendere debet. Si autem sic dicat, paratus sum defēdere vel per corpus, vel per patriā sicut curia domini Regis cōsideraverit, videtur per hoc sibi ipsi auferre electionem, quia non debet curia Regis ipsum arctare magis ad vnum: quam ad alterum, nec ei necessitatem imponere, quomodo se defendere debet cum habet electionem. Igitur ad vnum: se debet tenere. Sed cum patriam elegerit, non erit in voluntate sua quā patriam, sed

ex vo-

ex voluntate iudicis. Licet ex certa causa certas possit recusare personas: quamcunque patriam elegerit. Vt si patriam natiuitatis, cũ alibi extra patriã suam delinquerit. Potest enim esse fidelis in patria natiuitatis, & alibi infidelis. **Iesque a cy: aues les parolr de Bracton** Lib. 2. titulo. Qualiter debent appellum defendere. **Mes Britton. fo. 40. dit, que le defendant peut defender le mot del felonie in gros, issint que pur defaulte de mot, ou syllable: ne soit il mie iuge pur non defendu, eins suffisa al defendant: a dire que de tiel felonie, nest il mie culpable, et de ceo il mitta ly sur le pays, ou p: ist est per son corps &c.**

A

¶ Plees al brief in appel. Cap 22.

IL abatera pur falx latin, ou pur defaut de forme, q vide titulo, coron insits. P. 121. M. 13. E. 3. ou en le briefe dappel: cel parol Habeas, *failist, et pur ceo* **Wilby** *abata le briefs sans amẽdemẽt. quere si a cest iour il peut estre amende per le statuts damendementes, eo que en ascuns* B *de eux appel est except. Et vide titulo Corõ in sits. P. 1. An 5. H. 6. ou exception al briefe fuist prise en appel de Rape: eo que le briefe fuist* ad respondendum, *al plaintife.* secundum formam statuti quare vxorem suã rapuit, *ou le brief duist auer este:* vnde eum appellat secundum formam statuti, *a que fuist respondu, que le statut ne dona appel, pur ceo que appel fuist al comõ ley, mes il respõdra, solõque le statut, a cel intẽt, q̃ il ne gagera battel, quar le statut dit,* ad duellum vadiandum, minime recipiatur, *& issint le brief bon.* **Strange,** *vncore iudgement de briefe, pur ceo que il ne dit* felonice rapuit: *Mes il nosa demurrer sur ceo, eo q̃ en cel pol,* rapuit *felonie est implie, per que le defendant passa ouster, et pleda de riẽ culpable. Mes apiert. T. 9. E. 4. f. 27. q̃ si in appel de rape le brief nad cel parol* rapuit *il abatera, comẽt q̃ il ad parolx amoũtãts a tãt, cõe* carnaliter C cognouit, & huiusmodi. *Et nota q̃ vne nauera vers auter plusours briefs de appels dũ mesme felonie pẽdant a vn tẽps, vt patet M. 7. H. 7. f. 5.*

Briefe Abater
Fals latyn
Form
Amendemẽt
Battel
Felonice
Rapuit
Plusours

Ly. *Mes*

Ambid.

Bill
Mic.
Cozon
Remoue
Briek

Bank
Remoue
Nonsute
Abate

Briek
Murrust
Nul tiel

Religion
Couert

Abate vers
touts
Misnome
Coun

Plusours
plees

Mes vncore al abatement de eux: il besoigne que le court soit aprise que ambideux les dits briefes sont pursues per le plaintif, quel couiēt estre declare par ascun acte que le plaintif ad fait sicome le pleintif ad appere a eux ambideux et counte sur eux, quar non obstant que lun ad estre deliuere de record al viscont a seruir, in tant que ceo peut estre lact dun estrange, auxi auant come del plaintif: il ne sera ascū conclusion al plaintif, a dire que le dit brief issint deliuere de record: ne fuist sō suit. Mesme ley semble ou appel per bil est cōmense in le coūtie deuāt le viscōt & coroners, et est remoue hors del coūtie en court de record, & la este ant pendant: le plaintif purchasa auter appel per brief, cest appel per brief abatera, vt patet per **Strange.** H.4.H.6.f.15. Autrement est si l appel per briefe fuist purchase auant lappel per bil remoue hors del countie, quar la le court duist māder pur lappel en le countie sans abater l appel que est cōmense per brief. Quar ceo est pluis digne, et de pluis haut nature, que nest lappel commense per bil in le countie quel nest forsq; come vn plaint tansque apres le remouer de ceo &c. et de ceo vide titulo coron infits. P.269. & P.465. M.10.H.4.f.194. ou fuist dit, que est comon course en bank le Roy, quant il y ad vn appel per brief la pendant: a mander pur lappel commense per bil en le countie. **Martin,** si le plaintif vsi estre nonsuy in son appel pendant en le countie, cest brief serroit abatus. **Gascoigne,** bien peut estre, mes ceo nient obstant lappel purchase per brief fuist agarde bon. Et nota que in appel vers deux: lun peut pleder que son compaignō qui est nosme oue luy in le brief, murrust a tiel lieu deuant le brief purchase, ou que il nauer nul tiel, in rerum natura, come est lauter qui est nosme oue luy, le iour del briefe purchase: vt patet. M.21.E.4.f.85. et. M.7.H.4.f.23. quar si ceux plees ne serroient pledus per luy qui apiert: il ny auer ascū a eux pleder. Mes il ne dirra que son compaignion entra in religion, ou fuist couert de barō iour dappel purchase, eo que il y ad vne, in rerum natura a eux pleder, a qui tiels plees sont dones. Et in cel case et in touts auters cases dappel vers plusiours: si lappel abata vers vne, il abatera vers touts, vt patet T.9.H.4. f.2. Et in appel si soit plede que le plaintif est misnome, ore si le plaintif se ceo confessa: le coun serra examine. s. si ceo fait per coun enter luy & le plaintif, ou nemy, vt patet P.9.H.5.f.1. Auxi semble que in appel: le defendant auera .ij. iij. ou plusours plees al briefe, si cōe le tenant auera in assise.

A assise. Mes dõsque soi bien garda ne lun ple soit cõtrariant a lauter. Diuers autcrs plees purroient estre formes & diuises, a seruir labatemẽt de brief dappel, queux ie lessa a escrier icy, intant que mon intent est a parler solemẽt de ceux, queux ie troue pledus: as briefs dappels, in nostre liures, quar si autrement ferroy: ie porteroy eins tout le corps del co- B mon ley en cel treatise, quel ferroit ceo infinit, nient meins ou ie troue in Bracton, vne excepcion pur variãce inter le counte dappel deuãt les iustices, & le plaint commense deuant le viscont et coroners: in quel les seueral poars del viscont et coroners sont declares, iay pence nient vn profitable dauer ceo escrie icy, al intent le poar de lun et lauter purroit in icel estre conus, de quel ascun question ad surde en nostre liures.

Contrary
Abate
Varians
Bank
Vic.
Cozoners

Bracto dit, libro. 2. de exceptionib⁹ ad apella en tiel maner.

Et si ita variatũ fuerit in appello et narratione, vt appellans vnum dicat, & rotuli coronatorũ aliud protestentur, vel diuersum: veluti si appellans vnum nominauerit in appello suo coram iustitiariis, & rotuli coronatorum dixerint alium, vel si coram eis vnum de facto: et coram Iustitiariis eundem de fortia, vel ecõtrario, aut si in genere armorum variatũ sit, vt ibi de baculo, et hic de gladio, & generaliter qualitercunq; variatum fuerit: cadit appellum per exceptionem. Est aliquãdo dissentio in recordo faciendo, inter coronatores et vicecomitem, cum vterque debeat habere suum rotulum, in quibus quãdoq; varia continentur, quandoque concordantia. Et habent recordũ quandoque coronatores per se sine vicecomite, vt si vicecomes mortuus fuerit, vel amotus, & rotuli nõ inueniantur. Si vero rotulus vicecomitis discordat a rotulis coronatorum: & rotuli coronatorum conueniunt, tunc eorum stabitur recordo, quia rotulus vicecomitis nihil operatur nisi ad testimonium. Et quid si rotulus vnius coronatoris discordat a rotulis aliorũ, cũ plures

Varians
Bank
Cozoners
Abate
Rollys
Cozoñ
Vic.
Rollys
Cozoñ

fuerint? ſtádum eſt pluralitati. Si autem nõ ſunt niſi duo
Marians coronatores & diſcordant: tunc, ſtabitur rotulis ipſius
Coroners cum quo cõcordat rotulus vicecomitis. Si autem ſunt ibi
Marians quatuor coronatores, et duo diſſenti ũt a duobus, nec ap-
pareat vicecomes qui rotulum habet ad teſtificandum,
tũc ſtabitur illis duobus qui pro ſe habent aliquod admi-
niculum, & qui cum appellante conueniunt. Et ideo au-
dito appello appellantis, & audita reſpõſione appellati,
Rollys tunc primo audiantur rotuli coronatorum, vt ſciri poſſit
an appellans appellum ſuum quod fecit in comitatu: in
Bank aliquo mutauerit corã iuſtitiariis, vel ſi in aliquo varia-
uerit, vel ſi ſectã bene fecerit an nõ. Et ſciendũ quod in
omnibus appellis maioribus vel minoribus, non poteſt
Mar Enterger appellans variare, vel appellum ſuum in aliquo mutare.
Adiicere tamẽ poteſt quandoque, vt ſi primo dicit & ap-
pellat de plaga ſibi facta, ſed nõ dixit quibus armis: adii-
cere poteſt et arma nominare. s. quod gladio, vel biſacu-
ta, & huiuſmodi. Item poteſt appellans in iudicio, actio-
Robbery nem mutare, maxime de rebus robbatis vel furto ablatis,
Wort & de atroci iniuria ſed nõ de morte hominis, vt ſi actio-
nem que criminalis eſt, primo ciuiliter intẽtauerit: poteſt
illam mutare et agere criminaliter, & ſic accreſcere, &
appellum augere. Sed ſi primo actionem criminalem cri-
minaliter intentauerit: non poteſt eum mutare & agere
ciuiliter & ſic decreſcere, ac appellum minuere.

Endit. ¶ Enditement. Cap. 23.

Endit cñt. *Avant que ie voyſe as plees in barre dappel: ie intẽde a parler de-*
ditemẽts, co que diuers des dits plees voilẽt auxi ſeruir pur plees
in

A in barre denditemẽt. Per que lessons primes apprẽdre a faire bõ endit- Barre
ment, a quel faire: doies auer in consideracion lautorite del iustice, de- Justic.
uant qui lenditemẽt est prise. s. si le fait per vertu de son office, ou au- Office
termẽt per loial commission, quar iustices assignes per commission doi- Commission
er & terminer trespas: ne poient inquerer de felonie, coment que ils ont Oyer & termñ.
brief direct a eux hors del chauncerie a ceo faire, come apiert titulo en-
diteme nt in fits. P. 7. an. 42. li. ass. Mesme ley est si vn brief issist al ex- Eschetour
chetour denquerer de felonie &c. quar ceo nappertient a son office. Con-
trarie ley serroit, si tiel brief vst issu al viscont deuãt lestatut de anno Vic.
28. E. 3. cap. 9. La letter du quel est tiel. **Item pur ceo que le people**
du roialme ad suffert plusiours males & mischiefes, de ceo
que visconts des diuerses counties per vertue des commis- Vic.
sions & briefs generalx as eux grantes a lour suit demesne
pur lour singuler profit, de gaigner du people, ont faits
et prises diuers enquestes, de faire enditer les gens a lour Indit.
volunte, et ont pris fines et raunsoms de eux a lour oeps
demesne, et les ont deliueres, sãs ceo que tielx enditees, fu-
issent mesnes deuant les Justices le roy pur lour deliue-
rance auoir: Accord est & estable pur tiels males et mis-
chiefes eschuer, que touts tielx commissions & briefs auant Commissions
ces heures faits: soient outrement repelles, et que desore Brief
nuls tiels commissyons ne briefes soyent grauntes. Repele
Puis quel estatut, le viscont est restraine a prender inqueri per briefe ou Vic.
commission, mes vncore per vertue de son office: le viscont in son tourne Indit.
peut a cest iour prendre inqueri, & ceo des felonies, per que veions les Tourn
estatutes coment il luy demeinera in tielx inqueries.

¶ Les statuts concernant lorder denditements, destre prises in Turnes, ou Letes. Cap. 24.

PEr lestatut fait Anno. 31. E. 3. cap. 14. est ordon in cest maner.
Item come en la graund chartre est contenus, que nul

Vic. Tourne

biſcont, ou ſon baille face ſon turne per hundred, foiſ ſy deux foits per an, en le lieu due, & accuſtõe, ceſt aſcauoir vn foitz apres le paſques, & autrefoits apres le ſaint Michael. Et oie pluſiours de la common ont greuouſement cõplaines que aſcuns biſcontes font ſouent lour turnes en quariſme quant home doit attender a deuotion, et auters oueres de charite, pur remedie de ſa alme, et a le foites apres le gule dauguſt, quant cheſcun appie eſt occupie entour le ſcier et lentrer de lour bledes, par quoy le people ſe ſent mouit greleue & diſeaſe. Noſtre ſeigneur le roy deſirãt la quiet de ſon people, ad ordone et eſtablie, que cheſcun biſcount deſore, face ſon tourne annuelment vn foits deins le moys apres paſques, et lautrefoits deins le mois apres le ſainct Michael, et ſilz les teignont in autre maner: que adonſque ilz pardront lour tournes pur le temps. *Per cel ſtatut ſi aſcun*

Torñ

Indite Hoyd

ſoit endite apres le moys de paſques, ou ſaint Michael, ſoit il de felonie ou autrement, il eſt voide, eo qui eſt incounter la forme du ceſt ſtatut. Come apiert M.38.H.6.f.7.et.P.6.H.7.f.1.quar ceux parolx in leſtatut.s.

Pard. Hoyd

Pardront lour turnes pur le temps: *ſont au tant ſicome vſt eſte dit que lour turne tenus a cel tẽps, ſerroit voide. Et per cel ſtatut: le tẽps apiert, quant le turne ſerra tenus a faire bon inditement. Mes ouſter ceo: auters circumſtances ſont requiſits.s. que lenditement ſoit per.12. homes, & que ils a ceo mittont lour ſcales, quar ceo voet leſtatut W eſtminſter.2.cap.13. La letter du quel eſt tiel.* Quia etiam viceco-

12. Scales

Vic. Endit.

mites, fingentes aliquos coram eis in tornis ſuis indictatos de furtis, et aliis malefactis: capiunt homines non culpabiles, nec legittimo modo indictatos, & eos impriſonant, vt ab eis pecuniam extorqueant, cum legittimo modo per.12. iuratores non fuerunt indictati. Statutũ eſt quod viceconites, in tornis ſuis et alibi cũ inquirere habent de malefactoribus per preceptum Regis, vel ex officio ſuo: per legales homines ad minus duodecim taciant inquiſitiones ſuas de huiuſmodi malefactoribus, qui huiuſmodi inquiſitionibus ſigilla ſua apponant, & illos quos per huiuſmodi inquiſitiones inuenerint culpabi-

Inpriſ.

12

12

Scales

les:

les: capiant & impriſonent ſecundum quod alias fieri cõ- Inpriſ.
ſueuit. Et ſi alios impriſonauerit quã per huiuſmodi in-
quiſitiones indictatos: habeant huiuſmodi impriſonati-
actionem ſuam per breue de impriſonamento verſus vi- Fals inpriſ.
cecomitem, ſicut haberent verſus quamcunq; aliam per-
A ſonã qui eos impriſonaret ſine warãto. Et ſicut dictũ eſt
de vicecomite, obſeruetur de quolibet balliuo libertatis. Vic.
B *Auxi tielx inquiſitions doient eſtre indentes come apiert per leſtatut* Libertie Indentes
de anno. 1. E. 3. ſtatuto ſecũdo ca. 17. *La letter du quel, eſt tiel.*
Item le roy cõmaund que les biſconts & bailifs des fraun- Vic:
chiſe, & toutz auters qui pernont enditemẽts a lour turnes Liberties
ou ailours, ou inditements ſerront faits: preignent tielx
enditementes per rolle indente, dont iune part demurge Indent
vers les enditours, et lauter part vers celuy qui prẽdra le-
queſt: iſſint q̃ les inditements ne ſont embeſtils, come auēt
ces heures ont eſtes, et iſſint, que lun del enqueſt puiſſe
monſtrer vn part del indenture a les iuſtices: quant ils vi-
endront pur la deliuerance faire. *Cel ſtatut per ſes general pa-*
C *rolx: extẽda as Seneſcalx in letes et touts auters. Auxi tielx inquiſiti-* Letes Tournes
ons in turnes, ſont voides: ſinon que cheſcun des enditours ſont de bone Uoyd
fame, et peut expender xx. s. per an de frank tenemẽt, ou. xxvi. s. viij. d. Freyold
de copihold in meſme le coũtie, et ceo per leſtatut fait. An. 1. R. 3. ca. 4. la
letter du quel eſt tiel. **Item pur ceo que diuers grand inconue-**
niences & periuries, de iour en auter aueignont en diuers
counties de ceſt realme dẽgleterre, per faulx verdits dones
es inquiſitions et enqueries, deuaunt les biſcontes en lour Endits
tourne, per aſcuns perſons eſteants de nul ſubſtãce, ne de Tourn
hauoir, nient trepid ts dieu, ne repꝛoſe du monde, per en-
cheſõ de quoy: diuers et pluſtours lieges et ſubiects du roy
noſtre ſouerain ſeignour, de lez diuerſes parties du roialm
dengleterre, per excitemẽt & pꝛocurement de lour malueis
aymours: ſont iniurioulemẽt endites, & aſcuns auters lez
q̃ur de dꝛoit duiſſẽt eſtre endites per tiels excitemẽt et pꝛo-
curemẽt, ſouentfoits ſont eſpares contrarie al common
dꝛoit & bõ cõſcience. En eſchuer de quoy: il eſt oꝛdone, eſta-
blie & enact per noſtre dit ſouerain ſeignour le roy Richard

del

del aduys et assent de les seignours espirituelx et temporelx, et a la requeste de les commons en le dit parlement assembles, et per auctorite de mesme: que nul baile, ne nul auter officer, de cy en auant retourna en panel ascune tiel person, en ascun countie deins cestuy roialme dengleterre: destre pris ou misse, in, ou sur ascun tiel inquerie, en ascun de les dites turnes. Mes tielx gaels sont de bon noisme et fame, et eiants terres ou tenements de frank tenure deins meismes les coūties, al annuel value de. xx. s. al meins: ou autrement terres & tenementes tenus per custome de maner, vulgarement appelles copiholde, deins les dits counties al annuel value de. xxvi. s. viii. d. outre toutz charges au meins. Et si ascun bailif, ou auter officer deins les dits counties, en apres returna ou enpanella ascun person cōtrarie a iceste: celuy perdra pur chescun person que il eincy empanella ou returna, nient estāt de la sufficiancie come est auantdit, a tantz de foits come il eincy offenda. xl. s. & le dit viscount auters. xl. s. luu moite ent au roy nostre souerain seignour: lautre moite ent a tielx les queux suer voilent en celle partie. Et auxi que cheseū home qui suer doet pur luy meisme: aiet tout seuerair actions de det ent al comon ley, sibien encountre le dit viscont come le dit baile. Et que tiel et semblable proces soit eues & vses en chescun de meismes les actions: come est ewe & vse es auts accōs al common ley. Et que nul protection ne essoin soit allow en le meisme. Et que cheseun tiel enditement deuant ascun tiel viscont en son turne autrement pris: soit void & de nul effect, cest act de prendre effect a le primier tour du dit parlement & nient deuant. *Issint per ceux estatuts: lorder est prescribe des enditements a prendre, in Turnes et letes, & ceo pur auoider le corrupt et male demeanour in les officers qui eux preignoiēt. Mes vnquore in ceo que les officers auoient la garder del proces sur tielx enditements quant ils fuerent troues, & lassessement des fines: cest corrupt & male demeanour fuist petitmēt ou rien reforme, tanscq, ceo, fuist auxi detrahe de les dits officers, quel est per lestatut fait an 1. E. 4. ca. 3. la letter du quel est tiel.* Ite que come pluisiours des foial lieges le roy sibien espirituelx come temporelx, per les enordines & dismesurables enditemēts, & presentments sibien de felonie, trespasses, & offences come dauters choses, queux de lōg temps ont

Bayly
Bailif
Jurrour
Tourne
Fame
Freholde
Copiholde
Jurrour
Fork.
Mic.
Fork. h.
Det
Proces
Proteccian
Essoyn
Indite
Void
Tourn
Lete
Proces
Fynes
Enditemēts

ont esse prises, eiwes, et vles, deins les counties de cest realme, & prises deuant viscontes pur le tempz esteants, es counties seueralmēt, lour southuisconts, lour clerks, baylises, & lour ministers, a lour tournes, ou lawdates, tenus deuant eur seueralment, en les counties, les queux inditewents, & presentments, sont souent foits affirmes per iurrours nul conscience etants, ne nul franktenemēt, & petit des biens, et souent foitz per seruants mentalx, & bailises, de les ditz visconts, & lour southuisconts, per quels enditements, & presentments, le dit foial liege people per les dits viscōts southuiscōts, lour clerks, bailifs, & lour ministers sont attaches, arrestus per lour corps, & mises en prisō, au graund dures de lour biens, et ceux illint esteāts en prison per les dits visconts, southuisconts, clerks, bailifs, & lour ministers, le dit foial liege people einsi in prison constreynent, et font ceux de faire ouesqe eur grand fines, et raunsoms, & auxi de ceux leuent grād fines & amerciamētz, pur les ditz enditemēts & presentments, en graund prejudice & anniētisemēt du liege people auātdit, apres quelles, fines, raūsoms, & amerciamēts, ainsi par les ditz viscōts, southuiscōts, clerks, bailifs, & lour ministers illint faitz, eues, & leues le people auātdit est enlarge hors de prison, & les enditmēts & p̄sentmēts, sont esloignes, embesiles & sustreits. Nostre dit seignour le roy lez p̄misses cōsideres: per laduis & assent des seignours espirituelx & temporelx, & a la req̄st des comons en le dit parlement assembles, & per auctorite dicel: ad ordone et establie, q̄ touts maners denditemēts et p̄sentments, quelx serront prises en apres deuant ascun de ses viscōts de ses coūties pur le tēpz esteant, lour southuiscōts, clerks, bailifs, ou ministers, a lour tournes ou lawdays desuis especifies, neīēt ne nul de ceux ait poar, ne autorite, darrester, attacher, ou mitter in prison, ou leuer ascuns fines ou amerciamēts dascū person ou p̄sons illint endites ou presentes, p reason ou colour dascū tiel enditement ou presentment, deuant ceux ou ascū de eux prise, ne de faire ou prendre dascun tiel person ou persons illint endites, ou presentes, ascun fine ou raunsom, mes que les viscōts suisdites, lour southuiscontes, clerks, ou bailifes et lour ministers toutes antiels enditements et presentmentes prises deuaunt eux ou ascun de eux en lour turnes ou lawdates desuis nosmes, amesnent, presentent,

Mic. County Tourne
Juris
Arrest Inprisc.
Fyne
Enlarge
Enditmētz
Mic. Tozn
Inprisk. Fyne Amerciam

et deli-

Deliuer̃ Remouer

et deliuer̃t a les iuſtices du peas au lour prochein ſeſſion de peas que ſerra tenus en la countie ou counties leu antielx enditements et p̃ſentements ſerront priſes deuant les dits iuſtices dantiel countie ou counties pur le temps eſteants. Et ſi aſcun des biſconts, ſouthuiſconts clerks, bailifs et lour miniſters, nameſna, deliuera, et preſents pas touts antielx enditements ou preſentments, iſſint priſes deuant eux et cheſcun de eux en lour tournes ou lawdayes come deuant eſt recite, as tielz ſeſſions de peas deuant les dits Juſtices de peas, que donſq̃ touts tielz biſcõts ſouthuiſconts, clerks, bailiffs, et lour miniſtres, et cheſcun de eux, qui en queux iſſint fauldra ou fauldront dameſnance, deliuerance, ou preſentation, de tielx inditements, preſentments, forface et forfacent au roy quarant liuers, au tant des foits: que ceux ou aſcun de eux ſerrent ou ſerra le contrarie. Et que les dits Juſtices de peas, ayant poar et auctorite dagarder proces ſur touts tiels enditements et preſentmẽts, come la ley requirt, et en forme ſemblable ſicome les dits enditements, preſentments, ſeuſſent priſes deuant les dits iuſtices de peas en le dit countie ou countyes. Et auxi darrainer et deliuerer touts tielx perſons ou perſon iſſint endites et preſentes deuant les dits biſconts, ſouthuiſconts, lour clerks, bailifes, et lour miniſtres, ou aſcun de eux en lour dits tournes ou lawdayes. Et toutes tiels perſõs ou perſon qui ſont ou eſt endites ou preſẽtes, endite ou preſente, de treſpas: de faire ouelq̃ eux & cheſcun de eux tiel fine come loialment per lour diſcrecions ſemblera, et les eſtretes de les dits fines et amerciaments: ſoient enrolles, et per endenture deſtre deliueres a les dits biſcontes, ſouthuiſcontes, clerkes, bailiffes, ou miniſſers, ou aſcun de eux al deps et profit celuy qui ſuiſt biſcont, en aſcun countie al temps de les dits enditements et preſentments priſes. Et ſi aſcun des dits biſconts, lour ſouthuiſconts clerks, bailifes, ou miniſtres, face arreſter, attacher, ou mitter in priſon, ou face faire ou prendre aſcun fine, raunſome, ou leuer amerciament daſcun perſon ou perſons ainſy endites ou preſentes, per reaſon ou colour daſcun tiel enditement ou preſentment deuant luy a les tournes ou lawdayes deſuis recites priſe, auaunt que ils ont poeſſe de les dits iuſtices de peas, ou extretz deliueres

hors

Deliuer̃ Remouer

Deliuer. Remoue

J. de p.

Forf. el. li. J. de p.

Proces

Irrain Deliuer.

Treſp. Fyne Eſtrets

Inpriſ.

Fyne Amerciam

Proces Eſtrete

hors de les dits enditements ou presentments issint ames-
nes, deliueres, & presentes as eux: que adonsq; que les dits Fork.
visconts qui issint font, forfacent. C. li. vne moytie ent des- C. li.
tre employ a les expenses du office le roy, et lautre moyte
al partie ou parties qui ou queux est ou sont endamages,
& ait ou aient ent accion de det al cõmon ley, et semblable Det
proceste: come est in accion de det al comon ley, & que le de-
fendant ou defendants en tielx suites ou accions de det, ne
soit ou soient essoignes, ne gaga ou gagent lour ley, et sil Essoyn
ou ceux ou ascun de eux encounter qui ou queux, la dit ac- Ley.
cion sera prise offra ou offrent, mitta ou mittent, ascũ pro- Protection
teccion ou impediment, en retardaunce de lez dits suites
A ou accions, que il ne soit a luy allow. Purueu touts foites
que cest present ordinance ne tenda pas, ne soit preiudici-
al, en ascun maner a les viscontes de la citie de Londres London
ore esteants, ou que en apres ascun foites serront, quãt as
ascun enditements ou presentments deste prises deins la
B dit citie de Londres. Purueu auxi que cest ordinance ne-
tenda pas, neue soit preiudicial a ascun person ou persons
qui ad ou ont grantes dascuns fines, ou des ascuns amer- Fynes
ciamẽts, par ascũs letters patents nostre dit tressouerain Amerciamtz
seignor le roy, ou dascũs de ses progenitours ou predeces-
sours, portant date deuant le disme iour de decembre pro-
C chein apres le commensement de cest parlement. Et que
cest ordenaunce, ne tenda pas neue soit preiudicial, al as-
cun person ou persons, aiant ou aiantz ascũs liberties ou Liberties
fraunchises per ascuns des dits letters patents ou en as-
cun auter maner per prescription. Et que cest ordinance
soit en sa force, et commensa de prendre effect, a la quaran-
tisme iour prochein apres le sisme iour de Maye pro-
chein apres la commensement de cest present parlement,
en la quel sisme iour: le dit parlement fuist dissolue.

D *Cest statut dona poar as iustices de peas, dagarder proces sur touts in-* I. dep.
ditements prises in tourne de visconte, quant ils sont amesnes & deliue- Mic.
res a eux &c. Mes vncore oue cest inditements s. Purueu toutes foites,
que tiels enditements sont loials, & cõtcinont matter de quelle visconte Bon
in son turne ad iurisdiction & autorite de faire inquerir, quar si le Enditmtz
visconte voil inquerir in son turne, del statut de liueries, ou statut la- Liueries

borers

Laborers Rape Del Remoue Proces

borers, ou enditer vn que il felonisement rauisa vn tiel feme, & auters tielx semblables, queux ne sont inquirables, in turne de viscont: comẽt que il voil ceo mitter deuant iustices de peace, et deliuerer ceo a eux accordant a ceſt ſtatut: vncore ils ne doient agarder proces ſur ceo come apiert. M. 4. E. 4. f. 30. & P. 8. E. 4. f. 6. vide pur enditementes in turne de viſcont: plus apres in ceſt liure. cap. 27.

¶ Les ſtatuts concernant lorder denditements, deſtre priſes deuant Iuſtices de peas ou auters iuſtices. Cap. 25. E

J. dep.

Enditmtz Retorn Utlage

Conſpiracy

Enditemtz Voide

Enditemt Iurēs

Retorn Denomin

Ly ad vn eſtatut fait Ann. H. 4. ca. vltimo, la letter du quel eſt tiel. Item pur ceo que ore tarde enqueſtes fuerent priſes a Weſtminſter, des perſons as iuſtices denoſmes ſans due returne del biſcont, des queux perſons aſcuns fuerent utlages deuant les dits Iuſtices de record, & aſcuns fues a ſaintuarie pur treaſons, & aſcūs pur felonie, pur illonesq auer refuge, per queux, ſibien pluſtours miſfeiſours eſtoient endites, come auters loialx lieges noſtre ſeignor le roy nient culpables, per conſpiracie, abetment, et fauls imagination dautres perſons, pur lour eſpecial auauntage & lucres propres, encounter le cours de le comon ley deuant ces heures vſes & accuſtomes. Noſtre dit ſeignor le roy pur greinder eaſe & quiet de ſon people, voet & graunta que meſme lenditement iſſint fait, oue toutz les dependancies dicel: ſoit reuokes, adnulles, voides, et tenus pur nul pur touts iours. Et que deſore enauant nul enditement ſoit fait per aſcuns tielx perſons, eins per enqueſtes des loialx lieges noſtre dit ſeignor le roy, en maner come fuiſt vſe en temps de ſes noble progenitors, per les biſcōts baillifs duement returnes, ſans aſcū maner denominaciō as dits biſcounts ou bailes des franchiſes deuant fait per aſcun perſon des noſmes queux ſerront per luy impanels, ſil ne ſoit per les miniſtres le dits biſcontes, ou bailliffes des fraunchiſes, a ceo faire iures & conus, et les auters miniſters as queux il appertient a ceo faire ſolonesq le ley dēgleterre.

gleterre. Et si aſcun enditement ſoit fait en temps auenir en aſcun maner a contrarie: ſoit meſme lenditement auri voide, adnulles, reuokes, & tenus pur nul a toutes iours. Voyd

Accordant a quel eſtatut: vn enditee, fuiſt diſcharge de ſon enditemẽt H.11.H.4.f.39. eo que vn de ſes enditours, fuiſt vtlage de felonie deuant lenditement. Mes puis cel temps: la force du ceſt eſtatut, ſemble deſtre tolle par vn eſtatut fait An.3.H.8.cap.12. La letter du quel eſt tiel. Utlage

A Wheras great extoꝛcions & oppꝛeſſions, be and haue bene within the moꝛe part of all the counties & ſhires within this realme of England, by the ſubtilte & vntrue demeanour of ſhirifs, and their miniſters, committed & done vnto many perſons in great nomber of the kinges ſubiectes, by meane, making, and returning, at euery ſeſſions holdẽ within the ſaid counties and ſhires foꝛ the body of the ſhire in taking and putting in, and returning of names of ſuch perſons as foꝛ the ſinguler auantage, benefit, and gayne of the ſaid ſhirifs, and their miniſters, wil be wilfully foꝛſwoꝛne and peꝛiured, by the ſiniſter labour of the ſaide ſhirifs and their miniſtres. By reaſon wherof: many and diuers ſubſtancial perſons, the kings true ſubiects, contrary to good equite and rightwiſenes, hath diuers times & many, wꝛongfully been indited, of diuers murders, felonies, and other miſbehauiour, by their couin, & falſehod, to the vtter vndoing of their liues, loſſe of their goodes, and their landes, by reaſon wherof they and euery of them in auoiding the vntrue trouble, and veration, which to them might come and enſue, by reaſon and occaſion of the ſame falſe enditements, and alſo ſometime by labour of the ſaid ſhirifes diuers great felonies and murders concealed, and by the ſaid perſons alſo by the ſaid ſhirifes and their miniſters partially retourned: not pꝛeſented, be and haue bene compelled to make fines, and giue rewardes to the ſayde ſhirifes and their miniſters. Wherefoꝛe be it enacted, oꝛdained and eſtabliſhed by the king our ſouereigne Loꝛd, & by the aſſent of the loꝛdes ſpiritual and tempoꝛal, and the comons of this pꝛeſẽt parliamẽt aſſẽbled, & by auctoꝛite of ỹ ſame, ỹ al panels to be returned which be not at the ſuit of any partie ỹ ſhalbe made & put in by euery ſhirife & their mini- Extoꝛcions Mic. Retoúrn Iurrour Foꝛſwoꝛn Endited Fyne Panels

J. de g. del J. de p. Reformed

ministres afore any iustice of gaole deliuerie, or iustice of peas, whereof one to be of the quorum, in their open sessiõs to inquere for the king: shalbe reformed, by puttinge to & takinge out of the names of the persons: which so be impanelled by euery shirife, and their ministres, by the discrecion of the same Iustices, before whome suche panels shalbe retourned. And that the same Iustice and iustices: shall commaund euery shirife, and their ministres in his absence to put other persons in ỹ same panels by their discrecions, and that thesame panels so retourned by the said iustices, be good and lawful. And that if any shirif, or any their ministre, at any time do not returne thesame panels so reformed: that then euery such shirife or ministre so offending, for euery such offence shal forfait .xx. li. sterling money of England, the one halfe thereof to our soueraigne lord the king or his heires, and the other halfe therof to him or thẽ of his subiectes that wil sue for thesame, by action of det of the common law, or bil or complaint where it shal fortune any such to fal & be, and that none essoine ne protection be allowed for ỹ defendant or defendantes in that actions or plaintes, nor that the said defendãt nor defendantes therin be admitted to wage their lawe, and that ỹ kinges pardon shalbe no barre against ỹ partie & parties in the same that any such actions shal sue. *Est veriſemble que per cel reformacion des panels, la verrte de cheſcun offence & miſorder ſerra troue, & diſcloſe as iuſtices, iſſint que ils poient mitter remedie ſur ceo accordant al ley, q̃l choſe ſil ne ſoit fait, eius eſt cõceale p eux, les iuſtices ont poar de inquerir de tiel concealement, & a puniſher ceo, et ceo per vn eſtatut fait An. 3. H. 7. ca. 1. la letter du quel, eſt tiel.* And ouer that it is ordeined by thauctorite aforesaid, that ỹ iustices of the peace of euery shire of this realm for the time being, may do take by their discrection, an enquest. Whereof euery man shall haue landes & tenements to the yerely value of. xl. s. at the least, to inquire of the concealemẽts of other enquestes taken afore them & afore other, of such matters and offences as are to be inquired and presented afore iustices of peace whereof complaynt shall bee made by bylle or by bylles aswell within fraunchise as without, and if any such concealement

Retourn

For. xx. li.

Det

Pardon.

Reform

Concelment

Iustic. de p.

Enquest

Concelmẽt Enquests

Liberties

cealemẽt be found of any inquest as is afore rehersed, had or made within ỹ yere after that same concealment: euery parson of the same inquest to be amerced for the same cõcealements, by discrecõ of that same Justices of the peas, the said amerciaments, to be tessed in plain sessions. Concelemẽt. amerce.

A Les statutes queux donont poar, de prendre inditements in vn countie: de chose fait in auter countie, ou de chose fait ouster le meer

auter county.

Cap. 26.

A Vxiple statut fait an. 33. H. 8. ca. 23. hõe serra endite de haut tresõ, petit treasõ, misprisiõ de tresõ et murder: in quicõq, cõtie qui le roy pleist, si issint soit q̃ cẽy qui est destre indite ad cõfesse ascũ des dits offẽces deuãt trois del cõusel le roy, ou soit vehemt suspect de eco. La letter du q̃l estatut est tiel. For asmuch as diuers & sondry persõs, vpon great grounds of vehement suspiciõs, aswel of high treason, pety treasõ, and misprisions of treasõ, as of murders: be many times sent for, from diuers the shires & places of this realme, and other the kinges dominions, to the kinges maiesties great charges and erpẽses, to be examyned before the kinges highnes counsell, vppon theyr offences, to thintent that conuiccion or declaracion of such persons should spedily ensue, as the merites of their cases should require. And albeit that after great trauaile taken in the examinacion of suche parsons, it appere to the said counsell, by confession, witnes, or vehement suspect, that suche persons be rather gilty of such offences wher of they be so examined, then otherwyse: yet neuerthelesse such offendours so examined, by the course of the comon lawe of this realme, must be indited wtin ỹ shires or places where they committed their offẽces, and also tried by the inhabitaunts or freeholders of suche shires and places, although by their confessions or by sufficient witnes, their offences be certainly knowen to the kings counsel, by reason wher of: beside the trauaile and paines of the kinges maiesties counsel in such cases, the kings highnes is oftentimes put to great charges and erpẽses, in remaunding such persõs to the countries where they offended, there to be indited & tryed

Treason. Misprise. Murder. confess. suspect. suspicion. Examined. Indyted. shyre. Tryed. Remaunding

tried of their offences. And sometime the inhabitantes and freholders of the shires or places where such offences were done, be compelled to appere out of their shires & places for such causes, to their great charges, for the trial or declaracion of such offences. And sometime by cerastie of ỹ charges, for remaunding of such offendours to be endited and tried by the course of the cõmon law, such offendours lye still in prison & be forgotte, wherby many times by helpe of their cõfederates they escape vnpunished, to ỹ gret corage & euil example of euil doers. Be it therfore enacted by the king our soueraigne lord, & by the assent of the lords spirituall & temporal, and the cõmons of this present parliamẽt assembled, and by auctoritie of the same, that if any person or persons being examined before the kings cõsell, or three of them vpon any maner of treasons, misprisions of treasõs or murders, do confesse any such offences: or that the sayd counsel or three of them vpon such examinacion, shal think any person so examined to be vehemently suspected of any treason, misprisions of treasons, or murder: that then in euery such case by the kinges commaundement, his maiesties commission of oyer and terminer vnder his highnesse great seale, shal be made by the Chancellour of Englãd to such persõe, & into such shires or places, as shalbe named & appointed by the kings highnes for ỹ spedy trial, cõuicõ, or deliueräce of such offendours. Which cõmissioners shal haue power & auctoritie to enquire, heare, & determine all such treasõs, misprisiõs of treasõs, & murders, within the shires and places limmitted by their commission, by suche good and lawfull persons as shalbe returned before them by ỹ shirife or his minister, or any other hauing power to returne writtes and proces for that purpos, in whatsoeuer other shire or place within the kinges dominions or without such offences of treasons, misprisions of treasons, or murders, so examined, were done or committed, & ỹ in such cases no chalẽge for ỹ shire or hũdred shalbe alowed.

Quant a loffence du treason comprise in cest estatut, a ceux question ad surde le quel cest statute quaunt a cel offence: remayna in sa force ou nemy, quar puis cel temps il y ad vn estatut fait anno primo & secundo Philippi & Marie. Capi. 10. qui est. And be it further enacted by thauctoritie aforesayde, that all tryals hereafter to be had, awarded, or made, for anye treason, shall

Examined
Treason
Misprisi
Murder.
confesse.
suspect.

Oyer & t.

Tryall.

Indite.
arraign.
Determine.
Iurrours.

Other shyre.

challenge.
Treason.

Tryall.

shall be had and vsed onely according to the due order and course of the common lawes of this realme and not otherwise. *Per eest parol* trials, *ascuns intendont auxibien lenquest q̄ luy endita, come lenquest sur larrainement que luy attainta, ou acquita, quar ceux deux ne sount que vn entier trial, et serront dit le trial que chescun home est dauer: quaunt il est impeche du treason. Mes auters ont respondu a ceo, que trial in common parlaunce: est le trial que home est dauer apres que il est indite, & nemy deuaunt. Quar in ley, lenditement est laccusacion vers luy & nul auter rien, a quel il couient responder, quel respons esteant trie, luy attainta, ou acquita. Issint que le trial est lissue que est trie sur lenditement, et nemy lenditement mesme. Quar ceo est nul parcel del chose que trie est, eyns la chose que est trie, & loffence. Et issint est cel parol* trial, *intendu in lauant dit statut de Anno.33. quaunt il dit,* must be indited within the shires or places where they committed their offences, and also tried by the inhabitauntes or freeholders. *Icy il mit a difference inter enditement, et trial, et issint fait il apres quant il dit,* there to be indited & tried of their offēces. *Et issint fait il en vn auter lieu.* And sometime by occasion of ỹ charges for remaunding of such offēdours to be indited & tryed by the course of the common lawe. *Issint que per le greynder & meliour oppinion que iay oye: cest darraine statut ne abroga le primier in nul part de ceo, ment plus que il abroga le statute de mesm le Roy fait le.35. de son reigne. Capitulo.2. la letter du quel est tiel.*

Enditement.
Tryall.
Tryall.
Enditement, respons.
Issue.
Tryall.
Indyted.
Tryed.

A Forasmuch as some doubtes and questiōs haue bene moued, that certaine kindes of treasons, misprisions, and concelementes of treasons, done, perpetrated, or committed out of the kinges maiesties realme of Englande, and other his graces dominions, can not ne maye by the common lawes of this realme be inquired of, heard, and determined within thys his saide realme of Englande, for a plaine remedie, order, and declaracion therein to be had and made: Bee it enacted by auctoritie of this present parliament, that all maner of offences, beyng alredye made or declared, or hereafter to bee made or declared, by anye the lawes and statutes of thys realme, to bee treasons, misprisions of treasons, or concelementes of treasons, and done perpetrated or committed, or hereafter

Treason Misprii. Out.
Treason. Misprii. concelem.

to be done, perpetrated or committed, by any parsõ or parsons out of this realme of England, shall be from henceforth inquired of, heard and determined: before the kynge Justices of his benche for plees to be holden before himself by good and lawfull men of the same shire, where the said benche shall sit and be kept, or els before such commissioners, and in suche shire of the realme, as shal be assigned by the kynges maiesties commission, and by good & lawfull men of the same shire, in like maner and fourme to all intentes and purposes, as if suche treasons, misprisis & treasons, or concealements of treasõs, had bene done, perpetrated, and cõmitted, within the same shire where they shal be so inquired of, heard & determined, as is aforesaid.

Out
Endited
Tryed
Banke

Oyer & t

Jurrour.

Ceſt ſtatut ad eſte miſe in vre per aſſẽt de touts les iuſtices, puis les ans de 1. & 2. P. & M. cõe vn ley, nient abroge per leſtatut fait les dits ans. Mes le quel leſtatut fait anno 33. H. 8. ca. 20. concernãt proces deſtre fait in haut treaſons in caſes de lunacy, ou frenſy, ſoit abrogate per cel ſtatut de 1. et 2. P. et M. quere: Quar le trial per cel ſtatut neſt accordant al common ley, quant il ſerra trie ſans admitter le partie a reſponder al inditemẽt. Mes in les autres caſes le trial eſt, ſolonſque le cours del common ley, quel voil que le trial ſerra touts dits del countie que luy enditoient. Et ſi les ditz ſtatutz ne ſont abrogates pour le inditer de luy in forein countie: ils ne poient eſtre dit abrogates pour le trial, co que ceo de fine force, per le common ley: doit inſuer la natur del inditemẽts. deſtre trie la ou le partie fuiſt indite, et in nul auter lieu. Quere tamẽ de ceux matters. Auxi per vn eſtatut fait an. 2. et 3. E. 6. ca. 24. Si aſcun ſoit naufre in vn countie, dont il moruſt in auter countie: Ore ceux del cõuntie ou il moruſt: poient inquerer de ceſt felony, et inditer ceſtuy qui le fiſt, nõ obſtant que part de ceo: fuit fait in auter countie, come pleinmẽt apiert per le dit ſtatut. La letter du q̃l, trouceres deuãt in le primier liure: ca. 46. f. 42. Deuãt le feſãce du q̃l ſtatut: fuiſt vſe de carier le corps in le countie ou il fuiſt feri, et la de faire lenqueri, cõe apiert. T. 6. H. 7. f. 8. & M. 7. H. 7. f. 7. Quar la eſt dit q̃ le principal act, eſt le ferir de luy & lauter. s. la mort neſt que accident, de quel ils ou le principal act eſt fait, purroient auer coniſance, auxi bien come in le cas titulo coron infits. P. 33. H. 9. E. 4. ou vn fuiſt indite in le countie de M. de ceo que il procura in meſme le countie, vn de tuer auter. Per force du quel: il luy tua in auter countie, & ceo fuiſt tenus bon inditement. Meſme ley eſt ſi hõe

Niẽt abroge
Proces.

Treaſon
Lunacy
Tryall
Reſponder.

Tryall
county

Inditemẽt
Forein cõty
Tryall.

Naufre
Mort
aut county

Inditemẽt
Ferir.
Mort

Indit.
aut county
procure

ſoit

ſoit endite danuſance in vn countie, quel eſt al damage dun auter countie, quod vide titulo barre in fitz. P.279. T.19. E.3. Mes in quecũque maner que le ley ſuiſt deuaunt cel ſtatut: il eſt ore miſe ſauns doubte per le dit eſtatut. Endite Nuſance

A ¶ Leſtatut pur inditements deins countie palatine fait Anno.33.H.6.cap.2. Palantine

Cap.27.

ITem, p eo quod humiles & fideles ligei & ſubditi Regii, infra comitatum palatinum Lancaſtrie habitantes, ſeruicium domino Regi impenſuri ſunt, & cunctis temporibus fuerunt parati, ac etiam ſibi & progenitoribus impenderunt, tam in regno Anglie, quam in Scotia, Francia, & aliis partibus. Ac ſub legibus regiis gubernati, & non per eaſdem, aliter quàm alii ligei regii: extra dictum comitatum in regno predicto inhabitantes dampnificati, quouſque iam nouiter per quendam actum ad vltimum parliamentum apud Reding tentum, extiterit ordinatum: quod nulle perſone ligeorum dicti domini Regis, contra quas aliquod exigendum eſſet adiudicatum, aut vtlagaria pronunciata, ad ſectam Regis, vel ad ſectam partis, in dicto comitatu foriſfacerent aliqua bona, ſiue catalla, terras, & tenementa, in aliquo comitatu: ſed ſolummodo bona & catalla, terras, & tenementa, que perſone ſic vtlagate, aut ipſe contra quas huiuſmodi exigendum adiudicaretur in dicto comitatu: habent in eodem comitatu Lancaſtrie, ac ratione alicuius huiuſmodi vtlagarie ad ſectam regis, & ad ſectam alicuius perſone pronunciate, infra eundem comitatum: non eſſent barrate, neque inhabilitate ad proſequendum quamcunque actio-

Lancaſter Statut. Exigent Vtlary Foiſt. Lancaſter Vtlary Barre Inhabile

Enheritans actionem, neque ad clamandum qualemcunque hereditatem extra eundem comitatum, nec inhabilitate ad
Accion prosequendum quamcunque actionem extra eundem comitatum, non obstante huiusmodi vtlagaria contra ipsas pronuntiata, prout in eodem actu plenius apparet.
Forejn Ac ratione eiusdem actus si aliquis forinsecus in dictum comitatum palatinum veniret, & aliquem ligeorum do-
Murder mini regis interficeret, aut aliter aliquam proditionem,
Felonie murdrum, raptum, roberiam, seu aliquam aliam feloniam, siue transgressionem perpetraret, siue aliquem con-
Contract tractum faceret, vel aliquam aliam offensam committeret infra dictum comitatum Lancastrie: quod tunc ipse nullam aliam punitionem, neque forisfacturam in
Foil. hac parte haberet: nisi solummodo de huiusmodi bonis que huiusmodi forinseci, tales horribiles offensas perpetrantes, & commitentes, infra dictum comitatum palatinum habent. Qui pro maiore parte: nihil infra eundem dictum comitatum habent. Qua de causa, dictis forinsecis scientibus nullum periculum, punitionem neque deperditum bonorum in lege ad refrenandum siue restringendum ipsos de huiusmodi proditionibus, murdris, & feloniis eos talia perpetrare infra dictum comitatum causat, & indies audaciam prebet, contra leges coronam, & dignitatem regias in ea parte, acetiam in restrictione legum dicti domini Regis: ad graue damnum ac finalem destructionem dictorum subditorum, necnon ligeorum in comitatu palatino predicto. Qua propter prefatus dominus rex premissa considerans: de auisamento, assensu, & autoritate predictis,

voluit

voluit, conceſſit, ordinauit & ſtabiliuit, quod dictus ac- Statute
tus ſuperius recitatus, & ad dictum vltimum parlia-
mentum apud Reding editus, adnulletur, vacuetur, & Repele
nullius vigoris exiſtat. Et vlterius pro conſeruati- Voide
one, tranquilitate, quiete, & pace, omnium ligeorum
ſuorum tam infra dictum comitatum palatinum,
quam aliorum ligeorum ſuorum extra comitatum pre-
dictum infra regnum anglie: idem dominus Rex auto-
ritate predicta conceſſit, ordinauit & ſtabiliuit, quod
quodlibet indictamentum tempore futuro capiendum, Inditement
coram aliquo iuſtitiariorum dicti domini Regis infra
dictum comitatum palatinum Lancaſtrie aut coram Lancaſter
aliquo vicecomite in turno ſuo in comitatu predicto, Toyne
per quod aliqua perſona, vel perſone ſupponuntur per
idem indictamentum eſſe vel fuiſſe inhabitantes ſiue
conuerſantes extra dictum comitatum Lancaſtrie, & Comorans
infra aliquem alium comitatum infra regnum Anglie: Hors
capietur & habebitur per veredictum duodecim viro- Out county.
rum, quolibet eorum habente terras et tenementa aut Iuer.
aliqua alia perſona vel perſonis ad eorum vſum infra
eundem comitatum Lancaſtrie: ad annuum valorem Freehold
centum ſolidorum. Et nullus proceſſus fiet extra ali- C.s.
quod huiuſmodi indictamentum, antequam debitè in- Proces
quiratur et examinetur, coram iuſtitiariis dicti domi- Juſtices
ni Regis infra dictum comitatum Lancaſtrie pro tem-
pore exiſtentibus, vtrum predicti indictatores, et eorum Iurours
quilibet, tempore huiuſmodi indictamenti, terras et
tenementa infra dictum comitatum Lancaſtrie, ad an-
nuum valorem centum ſolidorum vltra omnia onera, C.s.

habuerunt & habuit. Si inueniatur per examinacionem dictorum iustitiariorum pro tempore existentium infra dictum comitatum, quod indictatores predicti, & eorum quilibet, tempore huiusmodi indictamenti sic capti, terras & tenementa ad annuum valorem supradictum non habuerunt: quod tunc idem indictamentum quo ad huiusmodi personam vel personas sic indictatas, suppositas per dicta indictamenta esse inhabitantes & conuersantes extra dictum comitatum Lancastrie, vacuum & nullius effect' existat. Acetiã idẽ dominus Rex de auisamento & autoritate predictis, voluit, concessit, ordinauit & stabiliuit, quod quodlibet indictamentum tempore futuro capiendum, infra aliquem comitatum dicti regni, & extra dictum comitatum Lancastrie, coram aliquo iustitiario vel vicecomite in turno suo, per quod aliqua persona vel persone supponuntur per idem indictamentum esse vel fuisse inhabitantes vel conuersãtes infra dictum comitatum Lancastrie, et extra talem comitatum vbi huiusmodi indictamenta capi contigerint: capietur per veredictum duodecim virorum, quolibet eorum habente terras & tenementa, aut aliqua alia persona vel personis ad eorum vsum infra eundem comitatum vbi indictamẽta predicta capiuntur, ad annuum valorem centum solidorum. Et quod nullus processus fiet extra aliqua huiusmodi indictamenta, antequam debitè examinetur & inquiratur coram iustitiariis ipsius domini Regis, habentibus potestatem adiudicandi aliquem processum super huiusmodi indictamenta, vtrum indictatores predicti & eorum quilibet, tempore huiusmodi

C.s. Indict
Lloyde
Indict
Hered. de L. Towne
Comozans
Iurr.
Freehold
C.s. Proces
Justices

di

di indictamentorum captorum, habuerunt terras et tenementa, aut aliqua alia persona vel persone ad eorum vsum, ad annuum valorem centum solidorum infra eundem comitatum vltra omnia onera vbi huiusmodi indictamenta capi contingunt. Et si inueniatur coram domino Rege, vel coram aliquo iustitiariorum suorum, quod dicti indictatores, aut aliquis ipsorum tempore huiusmodi indictamenti sic capti, non habuerunt vel non habuit, nec aliquis ad eorum vsum habuit terras et tenementa ad valorem centum solidorum per annum, quod tunc indictamentum predictum quo ad aliquam huiusmodi personam vel personas suppositas per huiusmodi indictamentum esse vel fuisse inhabitātes siue conuersantes infra dictum comitatum Lancastrie: vacuum & nullius effectus existat.

C.s.

Iurours

C.s.

Nota

CStatutes concernants la forme denditementes Cap.28.

An.4.H.4.ca.2.vn estatut fuist fait in cest manere. **Item nostre seignour le Roy, eyant in memorie les entiers coers, & les graundes natureles, queux le clergie Dengleterre, luy ad monstres, & auxint les graunde charges queux mesme la clergie ad eue, et sustenu, pour son honour & profite puis le temps de son coronement, et per taunt lour voillant monstrer gracious seignourie en lour affayres, de lassent des dites seigniours, & a les especials prier & request des ditz commons, voit & graunta, que les statutes faites lan vint & quint le roy Edward ayel nostre seignour le Roy, touchantes le clergie Dengleterre, soyent entierment tenus, & gardes, & mises en due execution. Et ore mesme nostre seignour le Roy, considerant que les parols et termes**

Clergie Charge

Clergie

Insidiatores et termes. s. insidiatores viarum, & depopulatores agrorum, compriſes en la peticion a luy bayles en ceſt parlement per le clergy Dengleterre, nont eſte communemēt vſes en enditements, arrettements, appels, nen auters empechements, en temps de son dit ayel, nen temps de ſes auters noble progenitours, et per tant voillant ouſtier tielx nouelries, pour le graundeir quiet & ſeurtie de ſon people, del aſſent des ſeygnours et commons de meſme le parlement, voet & graunta, et ad ordone & eſtablie, que les ſuiſdits parolx & termes: ne ſoyent deſore enauant vſes, ne miſes en enditementz, arrettements, appels, nen auters empechementz quelconque, ne que per force de nul tiel parol ne terme: aſcun clerk ſeculer, ne religious, ne aſcun auter perſon liege noſtre ſeignour le roy, ſoit deſore enauant arraignes, appelles empeches, ne moleſtes, deuaunt aſcun iudge ſeculer. Mes voet bien noſtre dit ſeignour le roy, que ſes iuſtices, prendre & receyuer purront deuaunt eux: enditements, arrettements, & appels des felonies en ſoy portaunts leffect des ſuiſditz parolx et termes, ſi aſcuns des tielx felonies ſerront deſore endites, rettes, ou appelles. Et ſi pas en tēps auenir, aſcūs clerks ſeculers, ou religious, ſoiēt ou ſerront endites, rettes, ou appelles, & lour enditementz, arrettemēt z, ou appels, portēt leffect dez ditz polx. s. Inſidiatores viarum, & depopulatores agrorum, ou auters parols portants effecte ſemblable: nient meyns eyent tielx clerkes, et enioyent le priuilege de ſeint eſgliſe. Et ſoyent liueres as ordinaries eux demaundauntz, ou a lour deputes ſauns nul empechement ou nul delaye.

Indit Appels — Parols Indit Appels Clerke — Juſtices Endit Appels — Clerke Indit Appels — Inſidiatores &c. — Clergy Ordinary

Auxi il y ad vn eſtatut fait anno. 37. H. 8. ca. 8. La letter du quel eſt tiel.

Where before thys tyme, it was and yet is commonly vſed in al inditements, and inquiſitions of treaſon, murder, felony, treſpas, and diuers other, to haue cōpriſed and put in euery the ſame enditements and inquiſitions, theſe wordes, vi & armis, and in diuers of the ſame enditements, to declare the maner of the force and armes, that is to ſay, vi & armis, videlicet baculis, cultellis, arcub⁹, & ſagittis, or ſuch other lyke wordes in effecte, where of trueth the parties ſo endited: had no maner of ſuche weapons at the tyme

Indit Vi & armis — Videlicet

tyme of the sayde offence committed and done: yet in defaute and lacke of the same wordes, the same enditements were and yet be taken as voyde in the lawe for to put anye person to aunswere therunto and the partye or partyes so endyted for lacke of the same woordes: not being comprysed and put in the said enditements, haue taken aduauntage therof, and haue auoyded the same enditementes by wrytte or writtes of errour, or by plee vppon his or theyr apparaunce, as the same case did require. For reformacion whereof: be it enacted by the kyng our soueraygne Lorde, with the assent of the lordes spirituall and temporal, and of the commons in this present parliamēt assembled, and by the auctoritie of the same: that from the feast of the natiuitie of our Lord God next comming, these wordes, vi & armis, videlicet cum baculis, cultellis, arcubus, & sagittis, or such other like, shal not of necessitie be put or comprysed in any inquisicion or inditement, nor that ỹ party or parties being hereafter indyted of any offence, shall haue or take anye auauntage by wrytte or writtes of errour, plee, or otherwyse, to annul or auoyde any suche inquisition or enditement, for that, that the sayde woordes, vi et armis, videlicet baculis, cultellis, arcub⁹, et sagittis, or any of the same, or like words, shal not be put or cōprised in the said inquisitiōs or enditemēts, but ỹ the same inquisitiōs or enditemēts & euery of thē, lacking ỹ said words vi et armis, videlicet baculis, cultellis, arcub⁹, & sagittis, or any of thē: shal frō thēceforth, by thauctorite aforesaid, be taken, demed, & adiudged to al intentes, constructions, & purposes, as good and effectuall in the lawe, as the same inquisitions and enditements hauyng the sayde woordes, vi et armis, videlicet baculis, cultellis, arcub⁹, et sagittis, comprysed and putte in euery of the same inquisitions and enditementes, were or heretofore haue been taken, demed, or adiudged, anye lawe, vsage or custome heretofore hadde and vsed, to the contrarie notwythstandyng.

Voyde
Errour
A
Vi et armis
Videlicet
Errour
Auoide
Good

Per ceux statutes : il semble que le realme fuist offendu, in ceo que in inditements fuerent fayses plus parolx: q̄ loffence requiraſt, et ceo de

purpos

Circumstanz purpos, a engrieuer loffence: plus que loffence fuist grieuous de luy meſme, quar les circumſtaunces de cheſcun offence: ceo grieuont, ou diminiſhont, ſolonſque les qualities de eux. Per que il ſerra bien, que in inditements, (oulter le facte) nul auter circumſtaunce ſoit miſe, mes ceo que eſt vray, quar ſi autrement: periurie abundera al ſubuerſion de luſtice. Et ſi aſcun voil dire que tielx parolx ne ſount que de

Forme forme, ceo neſt iſſint, quar ilz ſount material. Et cy material: que ie ne

Material voil que ilz ſerroient interleſſes ſi le fact ceo requira. s. que il fuiſt com-

Circumstanz miſt oue tielx circumſtaunces, quar ſont auxi neceſſaries in mon iuge-

Proditorie. ment, come cel parol proditoriè ou felonicè quel home doit mitter

Felony in cheſcun inditement de treaſon, ou felony: ou autrement neſt bon, quar ceo expreſſa lentent, oue quel loffence eſt perpetrate, quel fait loffence eſtre conus: come il eſt, accordaunt al dit de Bracton. Affectio tua: nomen imponit operi tuo. Et pur ceo titulo inditement in Fitzherbert. P. 3. H. 2. Edwardi. 3. vn fuiſt indite de ceo que il prenoit

Pere ſon pere qui fuiſt malade, & luy carria incounter ſa volũte, dun ville a auter, en temps del froit, quel extinct eſt ſa vie tantoſt, et pour taunt

Felonice Voide que il ny auer felonicè in lenditement: lenditement fuiſt diſalowe.

Verdit Retorn̄ Ou verdit in auter accion, ou retourne del viſcount: ſeruira pour inditement & ou nemye.

Cap. 29.

Retorn̄ Trespas EN brieſe de treſpas de muliere abducta cum bonis viri. Le defendant pleda de rien culpable, & eſt troue culpable, icy ceſt

Verdit Indit̄ Felony verdit ſeruira come inditement pour le roy, & le partie ſerra arraine ſur ceo: come de felony, come appiert. Michaelis. 18. Edwardi. 3. f. 32. & titulo coron in Fitzherbert. P. 122. Michaelis. 13. E. 3. Et aſemblable de

Trespas ceo: vide Fitzherbert, titulo inditement. P. 31. T. 31. Edwardi. 1. ou in tñs des biens le defendant pleda de rien culpable, & eſt troue. q̃ il, oue auters ces cõpaignõs, emble oit ceux biens del plaintif, p que Sir R. Bra-

Felony uaſor agarda q̃ il reſpodra al felony maintenãt al ſuit le Roy. Mes il

Banke dit, ſi leng̃ſt vſt paſſe in auter lieu q̃ in Bank le roy, riens duiſſoit auer

Eyre eſtre fait al felonie tanſque in Eyre des iuſtices. Mes nota, ſi le viſcont

retourna

retourna vn rescous fait a luy, dun qui fuist arreste per luy pour felony, & prise hors de son possession: Icy non obstant que ceste retourne est matter de recorde, vncore nest sufficient de seruir come vn inditement vers ceftuy qui fist le rescous, come apiert titulo coron in fits. P. 48. H. 1. H. 7. Mesme ley est si soit returne que le prisoner est eschape, cõe appiert ibidem. P. 149. H. 2. E. 3. et le reason del diuersite de ceux cases : semble destre tiel. s. in le primier cas, il y ad vn verdit de. 12. homes, quel toutes foitz serua pour le Roy : sil contein a scun matter que luy intitla. Quar le Roy est toutz foits present in court, & si les parties in pledãt ou a scun iurrie in lour verdit, disclosont matter que intitla le Roy: le court adiudgera pour le Roy, coment que il nest a scun des parties al accion, & estoit bien one lestatuts de Magna carta, & lestatut fait Anno. 25. E. 3. de proditionibus ca. 4. queux voilent, que nul soit imprison, ou ouste de son franktenement : sauns presentment ou brief original &c. Mes in lauter cas, il nest issint. Et retourne del viscount, pluistost luy attainteroit, que luy mitteroit a respondre, eo que est communement dit, que incounter retourne del viscount: il ny ad a scun trauers ou respons.

Retorn
rescous
Felony
retorn
Eschape
Verdit
Roy.
Impris
Frankt
retorne
respondre
Trauers

A Enditement que est incertain, nest bon. Cap. 30.

Incertein

NOta que a faire bon enditement : est necessarie a mitter eins lan, iour, et lieu, quaunt, & ou, le felonie fuist fait. Vt patet. P. 25. E. 3. f. 43. & M. 8. H. 5. et doit estre tiel iour: qui nest ãbiguous, ou incertein. Quar si issint: il est sicõe il nust mise eins a scũ iour, vt patet. 2. H. 7. f. 9. & 3. H. 7. f. 5. et lenditement ne doit estre certain solemẽt in le iour: mes auxi in le matter, vt patet. P. 8. E. 4. f. 4. ou le bailie fuist indite de ceo q̃ il auer prise B. pour suspicion de felony, et puis eum felonice & voluntarie ad largum ire permisit, Et ne monstra in certayne

Temps
Lieu.
Iour.
Mater
suspicion
eschape

B pour suspicion de quel felony & H. 30. H. 6. f. 2. vn fuist indite come accessorie as quater homes, in tiel maner. s. I. sciens ipsos quatuor homines feloniam predictam fecisse: apud D. felonice receptauit. Et ne monstra qui de ceux il receina, et pur ceo tenus nẽt bon.

accessory

court. bon. Meſme ley eſt ſi vn inditement ſoit, Ad magnam curiam cũ c
Lete. leta tentam tali die & anno extitit preſentatũ quod &c.
court. Quar eſt incertain a quel de les dits courtes home doit referrer le preſentment, ou al lete: ou al court baron, per que tiel preſentment neſt bõ. Vt patet. M. 49. H. 6 f. 15. Meſme ley eſt ou vn eſt indite q̃ il auer fait C. D
s. de alkemy: ad inſtar pecunie domini Regis, & nallegga q̃l
Money money il fuiſt s. grotes ou deniers. Quod vide in fits. titulo inditemt P. 10. P. 27. H. 6. Meſme ley eſt ſi lenditement ſoit que vn tiel eſt common E
comon laron. miſſefour, ou common laron, ſauns monſtrer ſpecialment in que choſe. Vt patet. 22. li. aſſ. P. 73. Meſm ley eſt ou vn eſt indite quod bona pre- F
predict. dicti. A. &c. lou ne fuiſt parle daſcun A. deuant vt patet. P. 9. E. 4. f. 4 tamẽ vide Fitſherbert, titulo inditmt. P. 9. M. 30. H. 6. ou vn fuiſt indite G
xx. Jackes. quod A. verberauit & viginti iackes precii. &c. ſans dire a qui les iackes fueront, & non obſtant lenditement fuiſt agard de bõ, quel ſemble a moy deſtre marueilous, ſinon que iſſint auenoit que il ne purroit ceo faire certain, ſicome in le caſe ou home eſt occiſe & eſt ſi mãgle in le viſage que vn ne luy peut conuſter, mes le partie qui luy occida eſt bien conus, icy: neſt reaſon que il eſchapa puniſſment. Per que co-
appele. ment que nul appel giſt vers luy in le cas, vncore inditement giſt et ſer-
Interfecit homine ignot. ra indite, quod interfecit quendam hominem ignotũ. Vt patet. 22. libro aſſiſarum P. 94. & titulo coron in Fitſherbert. P. 159. &
Biens hois ignot. M. 9. H. 6. fo. 45. Meſme ley eſt ſi vn ſoit indite que il emblea les biens cuiuſdam hominis ignoti. Vt patet titulo inditement in fits. P. 21. H. 6. & le reaſonſẽble, ſo que ceſt inditement neſt le ſuit ceſtuy qui
Foſt. eſt owner des biens, eins eſt le ſuit le Roy qui eſt dauer les biens, ſi nul
Biens. eux claima. Et ſi le Roy perdroit les biens, pur ceo qui il ne ſceit noſmer lowner de eux: il ſerroit dure, ou per caſe le owner ne voit eux claimer come les ſocus pur pauour, ou inhabita in auter countie que ou les bies fueront emblees, iſſint que le pays ou lembleer fuiſt ne luy conuſt per noſme ou ſurnoſme, per que pur tauãt agele Roy, & pl mis terrour inter as malefeſours de tielx heinous crimes: tiel inditemẽt eſt allowe pur bon a ceſt iour. Meſme ley eſt ſi vn inditement ſoit q̃ bona capelle H
Bona capelle
Bona eccleſie in cuſtodia &c. aut bona domus et eccleſie tempore vã-

cationis

cationis: felonice furatus est &c. *Et vnquore ne ſi aſcun owner icy, mes pur ceo que le propertie ne peut eſtre in auter, ne home peut autrement faire, ceſt le cauſe que tiel inditement eſt allowe pour bon.*

A titulo inditēt in ſits. P.15. M.7. E.4. tamen eodem titulo *P.17. M. 48. E.3. vn fuiſt indite* quod inuenit quendam ignotum mortuum, et furatus fuit duas tunicas &c. *Et ne fuiſt allowe pur bon enditēt, quere cauſam, quar* Welknap *dit, que in ceo cas les executours le mort, aueront ceſt veſture, ou autrement lordinarie: ſil nad executour, ou autrement, ils ſerront deliueres al eſgliſe a faire diuine ſeruice pour le alme le mort, & iſſint al eſgliſe: ils properment apperteignont.*

Ignotū mortuum.

Enditement la force du quel, eſtoit ſur argument ou implication: neſt bon. Cap. 31.

argument. Implicacion.

Q Var ſi vn ſoit indite quod felonicè abduxit vnū equū *ceo neſt bon, ſans dire* cepit & abduxit, *quar peut eſtre que il fuiſt baile a luy, & iſſint il ameſna, in quel caſe donſque il ne fuiſt felony. Q* uod vide titulo iam dicto *in Fitzherbert. P.2. Hillari. 2. Edwardi. 3. & P.8. Meſme ley eſt ſi lenditement ſoit,* quod furatus eſt vnum equum, *& ne dit* felonicè. *Et vncore eſt implie in ceo parol* furatus eſt, *& iſſint eſt auge. T.18. Edwardi. 4. f.11. Meſme ley ſi pur Rape, lenditement ſoit* quod eam carnaliter cognouit, *ſauns dire* rapuit, *ceo neſt bon,* cauſa qua ſupra. Vt patet. T.9. *Edwardi. 4. f.27. Meſme ley eſt ſi vn inditement de felonie ſoit preſente deuaunt A. et. B. Iuſtices de peace, ſauns faire mencion daſcū cōmiſſiō que ilz auoient a oyer et terminer felonies &c. ceo neſt bon quar p leſtatut de. 18. E.3. ca.2. ils ont poar per commiſſion a oyer & terminer felonies, et nemy per vertue de lour office ſolement. Meſme ley eſt ſi vn ſoit indite* ſuper viſum corporis *deuant le Maire de Loundres, ſauns adiouſter*

abduxit cepit.

felonice.

rape.

J.de.p. Dyer 8 E.

London.

Coron adiouster cel parol, Coronatore, ceo nest bō, & vncore cestuy qui est Mair de Loūdres est toutz dits coroner, ergo est implic. Mes cōe iay dite supra, tiel inditemt nest bon, quel couiēt auer vn argument ou implicacion a ceo faire bon. Et de ceux cases vide. T.22.E.4.f.12. Et pur ceo le liure de 1.H.6.P.1.titulo coron in fitz ne semble destre ley, ceo que est cōtrariant a ceux liures deuant remēbres, ne auxi le liure, titulo inditement in fitz. P.26.M.6.R.2. on est dit, q̄ ceux parolx, rapuit & furat' est, impliont felonice sinon que voiles mitter difference inter appel & inditement, ceo que le liure de 1.H.6. est in appel &c.

rapuit
Furatus
Felonice

¶ Enditement des accessories. Cap. 32.

6

principals accessories nes

Iesque a cy: auons parle del inditemēt des principals, ore parlons des inditements daccessories. Nota que si vn soit indite come accessorie, pour resceit dun felon: il couient que in lenditement, mencion soit fait del maner del felonie, et que il sciāt luy dauer fait tiel felony: luy felonisement receiua. Vt patet. T.7.H.6.f.45. Mes autermēt est sil receiua vn attaint de felony, in mesme le countie ou le felony fuist fait, icy sil soit indite del resceit, il ne besoigne a faire mencion del maner del felony vt patet. P.8.E.4.f.4. quar suffist que il fuist attaint, non obstāt que lattainder soit erronious. In quel case donsque ne furst loyal a ascun de luy receiuer, quar chescū est tenus de prender conisance de cest attainder, quel est matter de record in mesme le countie. Autrement serroit si lattainder fuist in forein countie, quar la nul est tenus de prēder conisance, per que la non obstant lattainder: mencion doit estre fait del maner del felony, quod vide titulo coron in fits. P.377.H.12.E.2. Auxi nest bon inditement a dire que il felonisement receust les biēs emblees, sans dire q̄ il receust le felon auxi. Vt patet. P.25.E.3.f.39.27.li.ass.P.69. &.P.9.H.4.f.1. Et. de faire bō inditemēt est requisite a conustre et dapprendre que serra dit treason, ou felonie: et que non.

attaint
recept de forein cōtie
biens

¶ Lofficedes Iustices sur inditement que est vicious. Cap. 33.

Nota

A NOta que coment in les caſes deuant, les enditementes, ſont voides quant a felonie: vnquore diuers de eux, eſtoieront & ſeruiront come enditement de treſpas, a mitter le partie de faire fine. Vt patet. H.18.I.4.f.11.& .2.H.7.fo.9.et.T.6.H.7.f.3.noſmement tielx enditmētz, queux ne fautont aſcun certeintie, eins ſolemēt fautōt les parolx queux font le felonie. Et in ceux enditementz queux fautont certeinte, les Iuſtices poient agarder Venire facias vers lenditours damēder ceo qui fauta, & iſſint poient les iuſtices du bank le Roy, ſi lenditement ſoit priſe in meſme le countie ou le bank eſt ſeant. Vt patet. M.8.H.5.ou autrement ſi cel enditment fuiſt priſe deuant baile, Coroner ou Iuſtice de peace, a mander brief al viſcont, Coroner, ou Iuſtice de peace, ſilz ont auter enditement deuant eux. Vt patet P.2.& 3.titulo enditemt in fitz. H.2.E.3.& pur ceo eodem titulo. P.27.M.48.Ed.3. fuiſt agree que ſi le court ſur larraignement dun priſoner, luy diſchargont del inditment paiant ces fees, ceo que ilz penſont a cel temps que lenditment eſt inſufficient: vnquore ſi apres a auter iour ou temps, ilz changont lour opinion, donſque poient ils mander al gaoler, et luy charger que le priſoner ne ala hors de priſon eins eſtoit arere a ſon deliuerance, non obſtāt lour iugement done deuant, ſi iſſint ſoit que le iugement neſt entree, & ceo per le prerogatiue le Roy: qui eſt partie in ceſt ſuit.

Voide
Inditement
Treſpas
Fyne
Felony
Venire fac.
Amende
Bank
Coron.
Iuſt. de p.
Certif.
Jugemt
Ducharge
Endit
Change
Gaylour
Inprīſ.
En. re

B CBractons order, in le ſuſpition ou enditement des felons.

Suſpicion
Indit

DIctum eſt ſupra vbi apparet accuſator, & ſequitur, & appellat, et de ſecta Regis cū ceciderit appellū. Nūc autē dicendū eſt de indictamētis per famā patrie, q̄ preſūptionē inducunt, et cui ſtandū eſt donec indictatus ſe a tali ſuſpitiōe purgauerit. Ex fama quidē oritur ſuſpitio, et ex fama et ſuſpitione oritur grauis preſūptio. Tamen probationem admittit in cōtrarium, ſiue purgatio-

Indit
Suſpitio

Suſpicion nem. Suſpitio quidem : multiplex eſſe poteſt. Primo: ſi fama oritur apud bonos & graues. Item ex facto precedenti oritur ſuſpitio, cui etiam ſtandum eſt donec probetur contrariū. Vt ſi quis appellatus fuerit a probatore, et fugerit propter appellum, et mortuo probatore: redierit. Item ſi quis de morte hominis, vel alia felonia, appellatus fuerit; et preſens appellum declinauerit, nihilominus ſuſpectus habetur: quia felonia ſubeſſe poterit, licet appellum declinatum ſit, de qua appellatus ſe nō dum purgauerit. Vnde ſtandum eſt preſumptioni donec ſe purgauerit. Sunt autem alie preſumptiones de quibus dictum eſt ex parte ſupra, que probationem non admittunt in cōtrarium neque defenſionem. Vt ſi quis cum cultello cruentato captus ſit ſuper mortuum, vel fugiendo a mortuo, vel mortem confitetur, coram aliquibus qui recordū habent & huiuſmodi: Tales enim ſi accuſator non apparet mortem dedicere non poſſunt. Sed cum fama ſuſpitionē inducit; videndū eſt que et qualis eſſe debet, & vnde oriatur. Et ſciēdum quod fama que ſuſpitionem inducit, oriri debet apud bonos et graues, non quidem maleuolos & maledicos, ſed prouidas et fide dignas perſonas, non ſemel, ſed ſepius, quia clamor innuit, & defamatio manifeſtat. Tumultus enim, et clamor populi, quandoq; fiunt de multis, que ſuper veritatem non fundantur. Ideo vane voces populi; non ſunt audiende. Iuſtitiarius igitur ſi diſcretus ſit, cum propter famam & ſuſpitionem, per patriam inquirenda eſt veritas, vtrum indictat° de crimine ei impoſito culpabilis ſit an non, primum debet inquirere ſi forte dubitauerit, et iuratam ſuſpectauerit: a quo vel

Appreuour

Appele

Preſūption

Fama

Iuſtice

a quibus illi duodecim dedicerunt ea que veredicto suo protulerunt de indictato. Et audita super hoc eorum responsione, facile est perpensu, si veritas subfuit, an iniquitas. Dicet forte vnus, vel maior pars iuratorum: quod ea que protulerunt in veredicto suo, dedicerunt ab vno ex coniuratoribus suis, qui interrogatus, forte dicet se id didicisse a tali, et sic descēdere potest interrogatio et responsio de persona in personam vsque peruenitur ad vilem & abiectam, et talem: cui nequaquam est habenda fides. Et ita inquirat iustitiarius in huiusmodi, vt gloria sua et laudis sue titulus: cumuletur. Et ne dicatur, Iesus crucifigitur. Barrabas autem liberatur. Per huiusmodi enim inquisitiones si diligenter et caute fiant: reperiri possunt doli, et inconuenientie. Euenit enim quandoque, vt dominus tenentem suum indictet, vel indictari faciat, et ei crimen imponat, cupiditate habendi terram suam in dominico. Et sic vicinus vicinum, propter odium et huiusmodi. *Et accordant a ceo vide* Bzitton. *f.13.*

Enditements
Iustice
Seignour
Vicine

¶ Barre in appel de felonie, Ca,34.

Barre

PVr faire barre in appel: hõe doit euoluer le title deuãt a qui appels sont dones, et accordãt a ceo, a former son ple. Quar sil soit port p vn qui nad droit a ceo porter: ceo est bon matter a mimister in barre vers luy. Come si feme port appel de mort son barõ, adire q̃ el puis cel mort, ad prise auter home a barõ, ou q̃ el ne fuist vnques accouple in loial matrimonie: a cestuy de qui mort el port lappel. Et si soit port per le heire, a dire que le mort ad feme in vie a que lappel est done, ou que le plaintif que luy mesme suppose destre heire: nest heire. Mes ad vn eigne frere ou est bastarde, ou a dire que le plaintife in cest appel de mort, ad surcesse son temps, intant que lappel ne fuist port deins lan & iour apres la mort cestuy qui est suppose destre tue, ou a dire que cestuy de qui mort cest appell est prise, est in vie a tiel lieu. &c.

Mal dzoit
Feme
Mort
Baron
Vnq̃z accoupl
Heyze
Eigne
Bastard
Temps
Vie

ou damesner luy in court, al intent que il peut estre vieu, et conus destre in vie. Quod vide. H. 8. H. 4. f. 17. & in le liure entitle labbrigement dassises. fo. 69. & . 40. E. 3. f. Auxi in appel de robberie: a dire que le plaintif est son villein. Et in appel de Rape port per le baron et feme: a pleder ne vnques accouple in loial matrimonie, ou a pleder villenage in le plaintife. Et ceux plees sont special, mes sont auters plees in barre, queux sont general & voilent seruir toutz maner dappelles de felonie, come a dire que le plaintif est parson attaint de felonie, ou treason, ou moigne, ou prestre, ou mahyme per auter que per le plaintife, ou de non sane memorie, surde, mute, lazar, ou fole natural. Mes si lattainder de le plaintife ne soit que p vn vtlarie, q̄l est erroneous: donsq; nest barre forsq; pur le temps. s. tansque il ad ceo reuerse. Vt patet titulo vtlarie in fitz. P. 47. M. 18. E. 3. Auxi est bon ple que auterfoitz ceest plaintife porte appel de mesme ceest felonie, in la quel, il ou el fuist nonsuy apres declaration, ou fist vn retraxit, ou que le plaintife auterfoitz pursuist appel de mesme le felonie vers auter, qui fuist attaint ou acquite a son suist. Vt patet. T. 9. H. 4. fo. 2. & . M. 47. E. 3. fo. 18. ou a pleder reles del plaintife fait al defendāt, quar a pleder releas fait a auter q̄ a luy mesme: ne voet seruir, coment que lauter a que le releas est fait: soit nosme in lappel ou e luy, vt patet titulo coron in fitz. P. 98. P. 41. E. 3. Mesme ley est si le plaintif fait vn retraxit vers vn, ceo ne barrera luy vers āb i deux, eins que lappel estoiera bon vers lauter. Et nota que quāt le defendāt pleda ascun de les auauntdit barres: vnquore (in fauorem vite) le ley luy permitta a pleder ouster al felonie, & son ple per ceo ne serra dist double, sinon que soit en le cas del Releasse. Quar la: il ne serra resceu a pleder ouster al felonie, ceo que est contrariant al ple deuaunt, ne in le cas quant le defendant in appel de robberie pleda villenage in le plaintif: quar si il concluderont ouster al felonie: le plaintife per ceo serroit enfraunchise. Mes per cas quant le villenage est troue encounter le defendant: il auera cest ple de rien culpable, auxi bien come il auera quāt il pleda ascun de les auauntdit barres sauns concluder ouster al felonie, vnquore ceo nient obstant si son barre soit troue vers luy: il peut pleder de rien culpable, quod vide. P. 28. E. 3. fo. 91. et H. 22. E. 4 f. 38. et. M. 18. E. 3. fo. 32. sauant in le cas del releas, ea. que il per ceo ple confessa la felonie per implicacion &c. Quere si le defendaunt in pledant ascun de ceux barres, besoigna a prendre trauers ou nemy? come a dire sauns ceo que le plain-

Robbery
Villein
Rape
Mq̄z accoupl
Villein
Generall
Attainder
Moigne
Surde
Erroz
Nonsute
Retraxit
Vers auf
Releas
Retraxit
Pleder ouster
Releas
Robbery
Vill
Enfranchise.
Rien culp.
Plede ouster
Rien culp̄
Confes
Trauers

le plaintif fc. eſt prochein heire, ou mulier, ou que la feme eſt loial mẽt accouple. &c. eo que tiel choſe neſt expreſſe in la declaracion eins ſolement ſuppoſe, quel ſuppoſel, neſt vnſque pur le greinder part trauerſable. Suppoſel

CBarre in inditement de ſelonie, s. pardon le Roy. Cap. 55. Pardon

BArre in Enditement de ſelonie: eſt le pardon le Roy. Pardon *Quel le prince ou ſouveraigne gouernour, aſcun foitz doit granter a loffendour, ou il y ad eſpoirance de ſon amendement, & ou le gouernour ſans violacion de la ſerement, que il fait en ſon coronement, le peut fayre.* Sereuent *Quel choſe* Bracto *ſemble de toucher notablement, in le commenſement de ſon ſeconde liure, ou il diſt in tiel maner.* Cum autem de regimine ſacerdotii nihil pertineat ad tractatum iſtũ: videamus de his que pertinent ad Regnum, quis primo et principaliter debet et poſſit iuditium facere. Et ſciendum quod ipſe rex, et non alius, ſi ſolus tanto oneri ſufficit, cum ad hoc virtute ſacramenti, tenetur aſtrictus. Debet enim in coronatione ſua, in nomine Ieſu Chriſti, preſtito ſacramento, hec tria promittere populo ſibi ſubdito. Primo: ſe eſſe preceptorum, & pro viribus operam impenſurum, vt eccleſie dei et omni populo chriſtiano vera pax omne ſuum tempus, preſtetur. Secundo: vt rapacitates, et omnes iniquitates, omnibus gradibus interdicat. Tertio: vt in omnibus iuditiis equitatem fieri precipiat: et miſericordiam, vt per ſuam miſericordiam, clemens et miſericors deus: ei indulgeat, et per ſuum iuſtitiam: firma pace congaudeant vniuerſi. Ad hoc autem creatus eſt Rex & electus; vt iuſtitiam exibeat vniuerſis, vtque in eo dominus ſedeat, et per ipſum Rex iuditia ſua diſcernat, et

Facere iudicium. Roy
Coronacions
Dithe
Eſglife
Iniquite
Equite
Miſericors
Roy
Juſtice

id quod iuste iudicauerit: sustineat, et defendat Nā si nō
Iustice existat qui iustitiam exhibeat: pax facile potest extermi-
Pees nari, et superuacuum est leges condere, et iustitiam exhi-
Rop bere: nisi sit qui leges tueatur. Rex autem cum sit dei vi-
Vicarius carius in terra: separare debet ius ab iniuria, equum ab
Iustice iniquo, vt omnes sibi subiecti honestè viuant, et nullus
alium ledat, sed vnicuique quod suum fuerit: recta con-
tributione reddatur. Potentia vero: omnibus sibi subiec-
Pat tis debet precellere. Parem autem habere non debet in
regno, nec multo fortius superiorem, maxime in iustitia
exhibenda, vt dicatur de eo magnus dominus noster, et
magna virtus eius &c. licet in iustitia recipienda: mini-
mo de regno comparetur. Et licet omnes potentia pre-
cellat: tamē cum cor Regis in manu dei esse debet, ne sit
Power illa potentia effrenata. Sed frenum apponat temperantie,
et lora moderationis, ne cum effrenata sit: trahatur ad
iniuriā. Nihil enim aliud potest Rex in terris, cum sit dei
De iure minister et vicarius: quam quod de iure potest, nec ob-
stat id quod dicitur, quod principi placet: legis habet vi-
gorem, quia sequitur in fine legis Regie, que de imperio
eius lata est. i. non quicquid de voluntate regis temere est
presumptum: sed quicquid magnatum suorum consilio,
(Rege autoritatem prestante) et habita super hoc delibe-
ratione et tractatu, recte fuerit diffinitium. Itaque po-
Iuris testas iuris: sua est, non iniurie, et cum sit autor iuris, non
debet inde iniuriarum nasci occasio: vnde iura nascun-
tur. Et qui ex officio suo alios prohibere necesse habet,
id ipsum in propria persona committere non debet. Ex-
Iuris ercere igitur debet Rex potestatem iuris: sicut dei vica-
rius in terra, et minister. Quia illa potestas solius

dei

dei est. Potestas autem iniurie: diaboli est, et non dei. Et cuius horum opera fecerit Rex: eius minister erit. Igitur dum facit iustitiam: vicarius est Regis eterni. Minister autem diaboli: dum declinat ad iniuriam. Dicitur enim Rex, a bene regendo, et non a regnando, quia Rex est, dum bene regit. Tirannus autem, dum populum sibi creditum, violenta opprimit dominatione. Temperet igitur potentiam suam legibus, que frenum potentie sunt vt secundum leges viuat, quia hoc sanxit lex humana, vt leges suum ligent latorem, & alibi in eadem, digna vox est maiestate regnantis, profiteri se principem legibus aligatum esse. Item nihil tam proprium est imperii, quam legibus viuere, et est maius imperio, principatum legibus submittere. Merito enim debet Rex retribuere legi: quod lex attribuit ei. Nam lex facit vt ipse sit Rex. Item cum non solum oportet Regē armatum esse armis, sed etiam legibus, addiscat Rex sapientiam, et conseruat iustitiam, & deus prebebit illam sibi, & cum eam inuenerit: beatus erit, si tenuerit illam. Cum sit honor & gloria in sermone sentati, et lingua imprudentis: subuersio ipsius & principatus sensati, stabilis, et Rex sapiens, iudicabit populum suum. Si autem insipiens fuerit, perdet illum, quia a capite corrupto: descendit corruptio membrorum. Et si sensus & vires non vigent in capite, sequitur vt cetera membra suo desistant officio. Non solum enim sapiens debet esse Rex, sed et misericors, vt cū sapientia, misericorditer sit iust⁹. Et licet tutius sit reddere ratione misericordie, quam iuditii: tamē tutissimum est palpebras eius ita precedere gressus suos, vt iuditium suum non vacillet

Potestas

Rex a regēdo

Power

Leys

Lex humana

Ley

Armis

Legibus

Insipiens

Caput

Misericors

eillet per imprudentiam : nec miſericordia deſipiat per incircumſpectionem. Miſericordia ſiquidem iniuſta eſt ſi incorrigibili adhibeatur, nec eſt referenda in eos auguſte liberalitatis humanitas, qui impunitatem veteris admiſſi conſuetudini potius quam emendationi deputauerint. Et cum indulget iudex indigno, nonne ad prolaptionis contagium prouocat vniuerſos? Sic ergo miſereatur indigno, vt ſemper homini condoleat. Item pauperis ne miſereatur in iuditio, miſericordia ſcilicet remiſſionis, cui tamen miſericordia compaſſionis debetur, ſicut et omnium miſerendum eſt. Quibus tamen et qualiter eſt miſerendum: doceant eum merita vel immerita perſonarum. *Iſſint apiert per* Bracton, *que mercy & Iuſtice doyent concurrer, & que le prince aſeun foitz doit vſer auxi bien lun : come lauter. Mes pur ceo que les ſouereigne gouernours deuant cel tẽps, nont ewe cel circumſpection entour le granter de lour pardon, que* Bractõ *icy deſira, et ount ceo graunte ſur falx ſuggeſtion, per ont ilz fuerent diſceiues: diuers ſtatutz ont eſte faits pur le redreſſe dicel, dont il y ad primes : leſtatute de. 2. E. 3. cap. 2. que eſt in tiel maner.* **Enſement pur ceo que miſſaiſours, ont eſte eſbaudes de ceo que charters de pardon, ont eſte ſi legierement grauntees auaunt ces heures des homicides, robberies, felonies, et auters treſpaſſes countre la peas : Accord eſt et eſtablie, que tiels charters ne ſoient mes grauntes, forſque en cas ou le Roy le peut faire per ſon ſerement, ceſt aſcauoir en cas ou home tua auter ſoy defendant, ou per infortune.** *& Anno. 4. meſme Roy capitz. ceſt eſtatut eſt recite in ceſt maner. s.* **Enſement pur ceo que pluſiours charters de pardon ont eſte grauntes des pardons des felonies, robberies, et homicides, countre la fourme del eſtatut nadgaires fait a Northampton, contenant que nul home ne aueroit tiels charters hors de parlement, per ont les miſſaiſours ont eſte plus eſbaudes de miſſaire. Si eſt accord qui deſore meſme leſtat ſoit garde et maintenus en toutz pointz.** *Iſſint per cel recital, apiert que home*

Mercy Pardone
Pardon
Pauy
Mercy Iuſtice
Suggeſtion
Pardon
Pardon Dihe Roy defend Infortune
Pardon
Parlement

home doit ſuer al parlement, & nemy al Roy pur pardon, ſil ne fuiſt in les caſes auant reherſes. s. ou home tua auter ſoy defendant, ou per in- Hop del.
A *fortune. Et puis. An. 14. E. 3. ca. 14. eſt recite et enact, que* lou pluers Infortuns
ſes eſtatutz deuant ces heures faitz in diuers parlements, Pardon
ſi fuiſt aſſentus, que nul charter de pardon de mort dhome Othe
ne ſerroit fait per le Roy, mes in cas ou il le peut faire gar-
dant la ſerement de ſa Cozon, les queux eſtatutz nont pas
eſte tenus, eins ont eſte charters ſauns nomber grauntes
as diuers larons et homicides, a male enſample, et affray
des bon gentz et loialx, per quoy les larons et miſſaiſours
ſont cõfortes a faire lour robberies, et homicides, & les fõt
de iour en auter, et pluis ſont eſbaudes de le faire, p cauſe
deſpoir dauer lour charters du pardon legierement: Si eſt
aſſentus, eſtablie & accorde, que nul chartre de pardon du Pardon
mort dhome, ne dauter felonie, ne ſoit deſore enauant grã-
tes a nulluy, forſque en cas ou le roy le peut faire ſauant
la ſerement de ſa Cozon, ſicome il eſt contenus es leſtatutz Othe
auant ces heures faitz, & ſi nul chartre ſoit deſore graunte Noide
countre les dites eſtatutes: que el ſoyt tenus pour nul.
Iey ſont large polx dadnuller tiels charters, q̃ux ſont graũtes encoũter
la fourme des eſtatutz auant ditz. Et vnquore p mitter eins in les char-
ters de pardon ceux parolx. s. non obſtante aliquo ſtatuto, actu, Non obſtante
ordinatione in contrarium edito. *La force de ceux ſtatutes eſt*
tolle, & nient ſolement de ceux: eins auxi de toutz auters in queux cel
clauſe de nõ obſtãte, *eſt miſe. Quar eſt vn diſpenſatiõ del ſtatut et* Non obſtante
eſt communement miſe in chescun letters patentz. Per que eſt al prince
primes a conſiderer bien & ſagement la ſuit ou ſuggeſtion que eſt fait Suggeſtion
a luy pur pardon, & ſur ceo oueſque due regard a ſon office: a faire ſon Pardon
graunt, toutziours preueiant, ne per aſcun clauſe ou parol contenus en
B *ſon charter: il ſoit diſceiue. Et au fine q̃ le prince dont iſſint faire: veies* Deceiue
deux eſtatutz, lun fait lan. 27. E. 3. cap. 2. & lauter, lan. 13. R. 2. ſtatuto 2.
cap. 1. Le primer de eux eſt in tiel maner. Aurint pour ceo qui no-
ſtre ſeignour le Roy ad ſouent graunte charters de pardõ Pardon
des felonies per feint ſuggeſtions et nient veritables, des Suggeſtion
pluſiours gentz, dont pluſiours males ſont aueignus ceo
enarere, et pur tielx males eſchewer: Si eſt accorde & aſſẽ-
tus per noſtre dit ſeigneur le roy et tout le dit counſel, que

deſore

Pardon de ſoꝛe en cheſcun chartre de pardõ de felony, q̃ ſerra grãte
Suggeſtion a ſuggeſtion de nulluy ſoit la dit ſuggeſtion, et le noſm̃ de
Meſme celuy qui fiſt la ſuggeſtion, compꝛiſe en meſme la chartre,
& ſi apꝛes ſoit troue la ſuggeſtion nient veritable: ſoit la
Voide chartre diſallowe, et tenus pur nul, et inquergent les
Enquere Juſtices deuaunt queux tielx charters ſerront alledges
Juſtices de meſme la ſuggeſtion, et ceo auribien des charters de-
Suggeſtion uant ces heures grauntes: come des charters qui ſerront
grauntes en temps auccynir. Et ſils les trouent nient ve-
Diſallow rais: adonqꝛ diſalowent les charters iſſint alledges, et ent
facent outre ceo qui la ley demanda. *Le ſecond eſt tiel.* Noſtre C.
ſeignour le roy a ſon parlement tenus a Weſtminſter le
lundy apꝛes le feſt de ſaint Hillary, lan de ſon reigne. xiii.
dit la greuous pleint de la cõmen en meſme le parlemẽt, deꝛ
outrageous miſchiefes & damages qui ſont auenus a ſon
dit rotalm, pur ceo qui treaſõs, murders, & rapes deꝛ femes
ſont trop cõmunement faitz & perpetres, et ceo le pluis pur
Pardon ceo que charters de pardõ ont eſte trop legiermẽt grañtes.
En tiels caſes le dit cõmon pꝛiaſt a noſtre ſeigneur le Roy
qui tiels charters ne fuiſſent mes grauntes. A qui noſtre
Regalie ſeignour le Roy reſpondiſt, qui il voiloit, ſaluir ſa libertie
& regalie, come ces pꝛedecessours ont faitz deuãt ces heures.
Mes pur la greindꝛe quiet & peace noꝛir deins ſon rotalm:
De laſſent des grauntes & nobles en meſme le parlement
Pardon eſtreãtz, ad grañte, qui nul charter de pardon deſoꝛe ſoit al-
Anow lowe deuãt quiconque Juſtice pur murder, moꝛt de home
Moꝛt occiſe p agait, aſſaut, ou malice purpẽſe, treaſõ, ou rape de
Treſon feme, ſi meſm̃ le murdr̃, moꝛt de hõe, occiſe p agait, aſſaut,
Rape ou maltee purpenſe, treaſõ, ou rape de feme, ne ſoient eſpe-
Specify ciffies en meſme la chartr̃. Et ſi charter de moꝛt dhome ſoit
allege devãt quiconqꝫ iuſtice, en q̃l charter ne ſoit eſpeciſſi-
es de celuy de qui moꝛt aſcũ tiel ſoit areigne fuiſt murdꝛez,
Enquere ou occiſe p agait, aſſaut, ou malice purpẽſe: enquiergit les
Juſtices iuſtices p bõ enq̃ſt del diſme ou le moꝛt fuiſt occiſe, ſil fuiſt
murdꝛe ou occiſe p agait, aſſaut, ou malice purpẽſe, & ſils
trouẽt q̃ il fuiſt murdꝛt, ou occiſe p agait, aſſaut, ou malice
Diſallow purpenſe: ſoit la chartre diſallowe, & ſoit fait ouſter ſolon-
Voide q̃s ceo qui la ley demanda. *Et ouſter in le dit ſtatut ſont contenus*
Penalties *grand penalties enuers ceux q̃ux in tielx heynous caſes: ſuoiẽt pur par-*
Due *don queux ne ſont icy eſcries, eo q̃ ils ſont abroges p leſtatut de meſme le*
Roy fait lan. xvi. de ſon reigne. ca. 6. la cauſe de quel abrogacion fuiſt: eo

qui

qui plusours gentz per malice voilent enditer diuers persons de mur- ñmalice
der, mort dhome, occise per agait, assaut, & malice purpense, & treasõ,
que en verite la cause ne fuist pas tiel, a fine qui nul home oseroit prier,
ou suir al roy pur tiel charter: Mes vnquore le premisses del dit statut. s.
tant qui est escrie icy: estoit, & est confirme per le dit statut de An. 16.
A *R. 2. Issint poies veier les falx suggestions, ouesq; quels: les princes fue-* Suggestion
ront troubles en tẽps passe. Pur remedy du q̃l, ceux auãditz statuts fu-
rent faitz, quel remedy ad toutz dits este destroie per lauauntdit clause
de non obstante, *& issint les falx suggestions: ont continue iesque* ñon obstante
a ceste iour sans redresse, & abundent de iour en auter al graunde de- Suggestions
triment del bien publike, & ne cesserent: tanstque les princes mieulx
regarderont, cco que passeront per lour charter, & obseruent les statutz
faitz a lour aide en tiel case, enter q̃ux estatuts: poies noter cel pollecy. s. Noſme
q̃le noſme celuy qui fait le suggestion, serroit compryse et especifie en le Suggestion
chartre, al intent que si celuy qui est pardone namendast sa vie apres: la
hunte de cco redunderoit aluy qui fist le suist pur le dit pardon, et nõt
solement le hunte, eins auxi vn penalte in especial case. s. qu vn voil suer
pur le pardon dun approuour. Et pur cco: veies lestatut fait. An. 5. H. 4. Approuours
ca. 2. qui est in tiel maner. Itẽ pur ceo qui plusours cõmoun et
notoires larons, endites de diuerses felonies, murdres, et Endite
rapes, es diuerses pays, & sur iceels auribien deuãt les Iu-
stices nostre seigneur le Roy, come deuant le Roy meſmes,
& acceptes de meſmes les felonies, et pur saluacion de lour
vies, ilz deueignent prououre, a tiel entent que en le meſne Approuour
tẽps p brocage, & grãdes dons affaits as diuerses gentz,
de pursuer & auoir lour charters, et puis apres lour deliue- Pardon
rance ils deueignent pluis foitz notoires larons, que ilz ne
feurent per deuant. Ordines est et establies, que si ascũ per-
son, du quel estat ou condicion que il seyt, home ou feme,
pria, ou pursua, ou face prier, ou pursuer, deseze enauant Suer
pur ascũ tiel laron issint atteint per sa confisance demeſne: Approuour
pur ascun charter de pardon auoir, que le noſme de celuy, Atteint
ou cele qui pursua tiel charter: soit mise en meſme la char- Pardon
ter, faisant mẽcion q̃ meſme la charter est grante a son in- Noſme
stãce, & si celuy a qui tiel charter est grante apres sa deliue-
rãce deueigne larõ: q̃ celuy qui einsy pursua pur sa charter,
encurge la pain de cẽt liuers, a leuer al ceps nre ſñr le roy. Foiſ.
B *Ore aues la fourme prescribe per statutz: que est requisit entour le grãu-*

ter des

Fo. mit

ter des charters de pardon, per que il reſta a dire la fourme que eſt preſcribe per le common ley entour tielx grauntes. Nota quant a ceo eſt requiſit a mitter queux grauntes faitz per le roy ſerroient bons et queux nemy, quel ſerroyt matter trop long a treatir icy, per que ie entend a ceo leſſer, & a noter ſolement les liures, queux font mencion del pardon le Roy, & treatont expreſſement de cel point. Si home ſoit attaint de felonie, & le roy luy pardona touts felonies: ceo neſt bon, eo que in le charter, neſt aſcun pardon del attainder. Quod vide. T. 9. E. 4. f. 29. & titulo Coron in fitz. P. 124. T. 19. E. 3. ou le cas fuiſt q̄ vn abiura le realme pur mort dun home, & fuiſt ameſne al barre: qui pleda le charter le Roy, & pur ceo que il ne fiſt mencion del abiuracion: fuiſt diſallowe. Meſme ley eſt econuerſo. s. Si le roy pardona lattainder & execucion, vnquore ſerra diſallowe, eo que in le charter: neſt contenus que le Roy pardona le felonie. Quod vide. P. 8. H. 4. f. 21. Meſme ley eſt ou vn conuict de felonie: pria ſon clergy, quel eſt counterplede, per lobiection de bigamie, ſur quel briefſ iſſiſt de certifier, & puis le priſoner mõſtra chartre de pardon, in quel ceſt ſpecial matter. s. le bigamie: neſt reherſe, in cel cas lopinion del court fuiſt que il ne vault, vt patet titulo Charter in fitz. P. 16. M. 11. H. 4. Item ſi le Roy pardon deux, troys, ou pluſiours homes, toutz felonies per eux, ou aſcun de eux faites: ceo ne vaut, eo que felonie eſt toutz ditz ſeueral, & coment que le ſequel del charter ſoit ſeueral: vnquore ceo ne ſerra ceo que fuiſt in le cõmenſcãt ioint, deſtre ſeueral. Autermẽt eſt ſi le premiſſes vſt eſtre ſeueral, et le ſequel ioint. Quere, quar aſcuns diont que le rol in que cel pardon eſt entre: eſt contrarie al liure qui eſt T. 22. E. 4. f. 7. Mes ceo peut eſtre, quar apiert in le liure que les Iuſtices cauſoient le pardon deſtre amẽde. Si le Roy graunta a vn que il ſerra quite deſchape des priſoners, hors de ſon priſon eſteãtz la pur felonie ou treaſon, vnquore ceo ne voill luy diſcharger de voluntarie eſchape, eins ſolement de negligẽt. Quod vide titulo graunt in fitz. P. 37. H. 3. H. 7. Quar le Roy ne peut licenſer home a faire felonie, eins pluiſtoſt doit reſtrainer homes del feſãce de ceo. Si deuant leſtatut fait. An. 25. E. 3. de proditionibus, vn auer falxefie le ſeale le Roy, ou auoit tue ſa maſter, et le Roy luy auer pardone toutz felonies, ſans parler de treaſõs, vnquore ceo vſt eſte bõ, cõe aperoit p le liure daſſiſe. P. 49. An. 22. E. 3. et titulo Charter in fits. M. 1. E. 3. P. 13. Ieſques a cy eſt dit del pardõ. Ore leſſõs dire del maner, coũt le pdon ſerra pledus.

Nota

Nota que de vn general pardon graunte per acte de parlement: chescun prisoner aucra auãtage de ceo sans le pleder. Vt apparet.H.11.H.4.f.39. Quar la le court luy dona auantage de ceo, coment que il auer wayue & refuse le benefit del dit act de parlemẽt. Mes ceo est dẽtender ou lact est general sans ascun exception. Quar si sont ascũs persons exceptes in le dit pardon graunt per act de parlement: donsq; come aperoit per le liure de.M.8.E.4.P.3.titulo pardon in fitz, il doit ceo pleder, si lact de parlement ne fait mencion que il doit auer auantage de ceo saums le pleder. Et doit faire surmise in son ple, que il nest ascun de eux qui est excepte, ne que il fuist adherent a M. ou a son fitz, et issint a toutz les auters pointz exceptes in le dit act de parlement, al intent que il doit prouer luy tiel person: qui doit enioier le pardon. Et sil fortune que cestuy qui pleda le pardon ad tiel nosme come ascun de eux ont qui sõt exceptes: il couient donsq; in pledant son pardon: dire issint, & ouster que il est auter person, ou autrement il viẽdra trop tarde apres a pleder ceo. Et si il issint pleda deuãt les Iustices in le pays, ou le attournay le Roy nest present: donsque les Iustices la serront proclamacion que si ascun voil dire pur le Roy. &c. Mes **Markam** *ne voiloit condescender que proclamacion serra fait, quar cel issue que est a trier: est triable per le record, et nemy autrement. In quel case donsq; per le proclamaciõ: il serroit quite & mise a large a toutz iours pur cest felonie, eo que home ne mitt en sa vie deux foitz in ieoperdie de trial, mes si il fuist en ascun auter case que felonie, il voil agreer oue ces compaignions touchant le dit proclamacion. &c. Et nota que de vn pardon graunt per charter le Roy sans parlement: le partie ne doit solemẽt pleder ceo, eins doit ceo monstrer sub pede sigilli, eo que le garde & custodie de ceo: appertient propement a luy et a nul auter, et pur ceo coment que il voil dire que il fuist auterfoitz arraigne de mesme le felonie, al suit le roy in tiel countie ou il pleda le dit chartre, & la fuist allowe, quel allowance est de record: vnquore tiel ple nest bon sans mõstrer le dit charter. Vt apparet.H.11.H.4.f.39. Quar le court de grace luy respita a porter eins son charter. Et nota que quant hõe pleda son charter, il doit porter auxi oue luy brief dallowance, tesmoignant que il ad trone suertie accordant al statut de. Anno.10.E.3.ca.2. La letter de quel est tiel.* **Item pur ceo qui robbours, murdrours, larons, et auters felõs, sõt graũdmẽt embaudes, de misfaire, de ceo qui charters de pardon, de homicides, robberies, felonies, & auters trespasses countre la**

General Parliemt Sãs pleder

Exception

Pleder

Exception plede

Nosme

Auter parson

Proclam

2. foits arrain

Grans Seale

Pardon Allow Record. Mre Relpite Brief dallowans Suertie

Pardon

tre la peace, ount este cy legierment grauntes auaunt ces heures: Si est accorde & establie per nostre seignour le Roy de lassent des prelates, Counties, & Barons, & a la request des ditz chiualiers & gentz de common, que nul tielx charters desore: soyent grauntes per nostre seigneur le Roy, counter la fourme de lestatut nadgaires fait a Northampton, lan de sō reigne second. Et quant as charters grantz en temps passe: Si est accorde et establie per nostre seignour le roy, de mesme lassent & a la request suisdit, q̄ toutz ceux, qui tielx charters ont: veignont deuaunt les viscontz & Coroners des coūties ou les felonies sont faitz, enter cy & la fest del natiuitie de saint John Baptist prochein auenir, et chescun de eux troua deuaunt les ditz visconts et Coroners des counties, ou les felonies sont faitz: sir bons & suffisātz mainpernours, pur queux les ditz viscontes et Coroners voilont respondre, que bien & lotalment se porteront desore, et soient lez mainprises enseales des lour sealez et returnes en la Chauncerie a la quinsisme de la dit feast de saint John, et ceux qui se voilent aider per tielx charters & nont pas troue mainpris come desuis est dit: ou apres la mainprise troue, se portont autrement coūter la peace que ils ne deueroient: soient lour charters tenus pur nuls. Et en cas que nostre seignour le roy graunta nuls tielx charters en temps auenir, que deins les trois mois apres la cōfection dicelles: veignent ceux qui aueront les ditz charters, & trouent deuant les ditz visconts et Coroners des ditz counties ou les felonies sont faitz: anntel mainpris, et en maner come deuant de lour bon porte, et soyent les mainprises enseales et returnes en la Chauncellarie, deins les trois semaignes apres la fine des ditz troys moys. Et si ceux qui tielx charters aueront pour temps auenir, se voilent aider per iceels, et nont mye troue tielx mainprises: ou apres tielx mainprises troues, se porteront autrem̄t coūtre la peace que ne deueroient, soient lour charters tenus pur nuls, come desuis est dit. *Sur cest estatut auomus vn case in nostre lawes: que fuist mise in vre. Anno 3. H. 7. fo. 6. ou le prisoner sur vn vtlarie de felonie pleda le pardon del Roy Edward le quart, sauns monstrer ascun brief dallowance tesmoignant que il auoit troue suertie accordant a cest statut, ou sans faire mēcion in son ple que il auer troue*

le suertie

Pardon

Veigne
Vic.
Coron̄

Mainprise
Good abering
Seale

Chauncery

Mainprise

Pardon
3. moys

Vic.
Coron̄.
Mainprise
Good abering
Chauncery

Mainprise
Ill abering

Voide

Vtlary
Pardon
Vf dallowās
Suertie

le suertie accordant al statut ou sauns voucher de ceo le recorde in le court del Chauncerie, per que les Iustices nauoient cause dallower sa pardon. Mes vnquore in taunt que les Iustices auoient plain et manifest matter deuant eux enuers le prisoner. s. vn enditemẽt que cõteigna que le prisoner puis son pardon, auer este endite deuant iustices de peace in le pays de bateric, & auer fait son fine sur ceo, quel est vn confessiõ del inditment, per quel confession ilz biẽ perceiuoient que le prisoner puis le temps de son pardon, auoit infreint le peace: in quel case admit que il auer obserue vn des pointz de lauant dit statut. s. que il auer troue suertie accordant al statut, vnquore lauter point auer il infreint. s. il auer soy porte autrement encounter la peace: que il ne deuoit, per que le court per iugement: adnulla sa charter. Et nota que le charter de pardon, couient & doit accorder oue lenditement, in le nosme, surnosme, & addicion, al intent que il peut estre intendu mesme le parson qui est indite, ou autrement: nest allowable, sinon in tiel special cas come est. H. 11. H. 4. fo. 39. s. in appel de mort, ou le plaintif fuist nonsuy apres declaracion, & le defendant arraigne al suit le roy sur le declaracion, a quel il pleda charter de pardon, quel nagrea oue lappel, in le nosme cestuy qui fuist occise, ne in le iour, mes il agrea in ceux pointz. s. oue vn enditement de mesme le mort, a quel inditment mesme cel pardon auer este deuant cel temps plede & allowe. Et pur ceo que purront assetz bien estre intẽdu de mesme la mort, eo que vn mesme home ne peut auer deux mortz: il fuist allowe, non obstant le dit variance &c. Et nota que quant apres nonsuist in appel, le pardon le Roy est allowe: ils vsont denter le pardon & allowance: sur le bil dappel, per que sil y auer ascun inditement de mesme le felonie vers le defendant, il serra bon pur luy, de causer destre entre & indoce sur lenditement ceux parolx. s. cesset processus faciendus super indictamentum: *eo quod defendens acquietatus recessit ab appello, on autrement il peut estre vexe per proces sur lenditement sauns cause, come apiert q̃ vn fuist. P. 4. E. 4. f. 10.*

Et issint iay referre tout cest mattier de pardon: as enditementes. Quar al appel del partie, le pardon le Roy: nest plee, eins que le felon serra mise a mort, ceo nient obstant. Mes est ple vers le Roy, quant

Allower
Endit
Batery
Confession
Cyne
Infreint le
Peas
Suertie
Voide
Adnul
Nul vaũ
Allow
Nonsute
Appele
Arraigne
Maũ
Pardon
Allow
Maũ
Nonsute
Pardone
Enter
Indit
Enter
Proces
Cesser
Proces
Appele
Paroon

Determin quant lappel est determine. Et si le determinacion soit per lact del ley, & nemy del partie: le pardon ne serra allowe, sans garner le partie, cõe in appel le plaintif ceo pursua tanque il ad vtlage le defendant, icy p lutlarie: lappel est determine: & vnquore si le Roy luy pardona: le pardon ne serra allowe tanque il ad sue Scire facias vers le partie a que suit il est vtlage. Et si al iour del Scire facias returne, le partie vient: il peut prier execution de luy, non obstant le pardon. Mes sil soit returne garme, & fait defaut: le charter serra allowe sans plus. &c. Et nota que ceste Scire facias sur charter de pardon peut estre prie vers lappellant: coment que lappelle que ceo pria, ne monstra ascun releas del appellant fait a luy, ou auter tiel matter de discharge de lappel. Vt patet. An. 2. R. 3. f. 8. Quar il viendra assetz per temps: a ceo monstrer quant lappellant apiert sur le Scire facias. Auxi apiert la, que il auoit le Scire facias coment que in le chartre, il ny auer cel clause. s. ita vt stet rectus in curia. Et vide in fits. P. 17. titulo Charter. H. 11. R. 2. ou in appel vers principal & accessorie, le principal fuist pursue a vn vtlarie, per que exigent fuist agarde vers laccessorie, returnable a certein iour. A quel iour le plaintif fuist nõsuy in son appel, sur quel le principal vient ouc son charter de pardon, & pria allowance de ceo, eo que le plaintif fuist nonsuy, a qui fuist respondu per Gascoign: que le nonsuist ne aydra luy, eo que lappel fuist determine auant vers luy per lutlarie. Mes nota que a ceste iour nul pardon C voil seruir, forsque le pardon le roy & Roigne, quar lauctorite que ascun common person auoit a graunter pardon, est resume per lestatute de Anno. 27. H. 8. ca. 24. Et vide titulo Coron in fits. P. 239. P. 21. E. 3. ou vn D troue culpable de felonie, monstra charter le Roy, quel ne conteigna ascun pardon, eins solement que le Roy luy auer reteigne daller in Gascoigne, & fuist allowe, et les iustices per ceo surcesseront de faire outer quelq. chose a luy. Iamẽ H. 8. E. 4. f. 29. vn arraigne de felonie, pleda de riẽ culpable, & esteant demãde comẽt il voil luy acquiter, il mitta auant protection le roy, et dit que ceo fuist sufficient discharge pur luy: & ne voil auter rien dire, per que les iustices disoient que il serra mise a sa penaunce &c. Quere diuersitatem de ceux deux cases.

Vtlary
Appele determine
Scire fac.
Execution
Def.
Allow
Scire fac.
Discharge
Scire fac.
Stet rectus.
Principal
Accessory
Exigent
Nonsure
Pardon
Determ
Roy
Comen person
Pardon
Retain
Allow
Cesser a
Protection
Penaunce

Barre

Barre auxibien al appel come al enditement. Cap.36.

Auterfoits acquite de meſme le felonie. Auterfoitz acquite

A

Eſt bon ple in appel ou enditement de felonie, a dire, que il fuiſt auterfoits arraigne de meſme le felonie deuãt tielx iuſtices &c. et acquite, et voucha le record, quar il ne ſerra compelle dauer le record priſt Record in poigne: eo que ſon ple neſt dilatorie: eins in barre, vt apparet titulo Coron in fits. P. 232. M. 20. L. 2. et tiel ple ſerra bon barre, eo que home per common ley ne mittera ſa vie deux foitz in ieopardie de trial pur vn 2. foitz meſme felonie, ſinon que ſoit in aſcun eſpecial cas, de quel ie dirra aps. Mes nota que il doit eſtre dun meſme offence ou autrement ſon ple neſt a Offence purpos, et pur ceo ſi deux homes ſont indites de felonie come principalx, Principal & puis per auter enditement: eſt troue que lun fiſt le felonie, et lauter forſque feloniſement luy receiua apres le felonie fait, & ſur le primier accessory enditemẽt ambideux ſont arreignes et acquites, et puis ceſtuy qui eſt indite cõe accẽſſorie: eſt arraine, et il pleda q̃ il fuiſt auterfoits acquite vt Auterfoitz ſupra, cel ple ne voet luy diſcharger eo q̃ il neſt dũ meſme offẽce eins diuers, quar eſt fait a diuers iours, q̃ vide titulo corõ in fits. P. 200. an. 27. li. aſſ. P. 10. et. H. 8. H. 5. P. 463. Mes ſil fuiſt indite come accẽſſorie deuant Accessory loffence fait, ceſt acquital de luy come principal: voilout luy diſcharger de ceſt offence auxi: quar ils ſont in maner vn offence, comẽt que ils ſont faitz a diuers iours. Quar quãt le felonie eſt fait per force del cõmãde- Accessory ment ou abbetment, le cõmaunder in tiel cas eſt partie al principal fait. deuant Mes iſſint neſt lauter qui eſt accẽſſorie apres le felonie fait. Et ouesq̃ ceo Apres agrea Bracton qui dit quod fortia, et preceptum: ſunt quali ſequela facti principalis, & ita coniuncta facto et connexa: vt a facto non ſeparentur. Quia vulnus, factum, et preceptum, generant vnicum factum, nec eſſet vulnus forte, niſi adfuiſſet fortia nec vulnus aut fortia: niſi preB ceptum precepiſſet, vel preceſſiſſet. Per cas vn voil dire icy, Fortia que fortia a ceſt iour eſt le principal fait, coment que en temps Principal de Bracton, il ne fuiſt que vn accident, & in meſme le maner eſt

Preceptum
Present

preceptum, *si qui dona: fuist present al felonie quant il le dona, & issint voil concluder: que les cases ne sont semblables. Mes a ceo ie respoigne, que ceo ne fait difference in le reason, eins que il est priuie al fact auxibien in lun case come in lautre, de quel fact il est acquite, & issint consequentment de touts choses que causoient le fact, & oue les liures deuant: agrea. T. 2. E. 3. P. 150. et. P. 282. titulo coron in fitz. Non obstant que appiert la per* **Scrope**, *que launcient ley fuist auter quel auncien ley: apiert titulo Coron in fits. P. 424. Anno. 8. Ed. 2. Itinere Cantie in tiel maner.* Nota quod quiuis potest acquietari pro morte alicuius per patriam, et hoc non obstante ex

acquite
accessorp

indictamento vel secta alicuius de auxilio, abbetto, vel procuramento, potest suspendi pro morte eiusdem, vt patet de occisione Hērici Gisors de London, ad sectam mulieris sue &c. *Nota que si home soit indite & arraigne del mort* C *Iohn at Stile, quel Iohn at Stile auer este couns auxibien per le nosme*

Iuter nosme
acquite

Iohn at Noke come per le nosme Iohn at Stile: Icy le defendant peut pleder que il fuist auterfoits endite & acquite del mort Iohn at Noke,

auerment

auerrant que le dit Iohn at Noke & Iohn at Stile: fueront vn mesme person, & nemy diuers, iugement & c. in quel cas, non obstant tel variance in les nosmes: il serra discharge, vt apparet in fits titulo corō. P. 189. Anno. 26. li. ass. P. 15. & H. 11. H. 4. f. 93. Mesme ley est: si vn soit tue deux ans passes, & vn auter indite de sa mort & acquite, et puys cestuy qui est acquite: est nouelment endite de mesme la mort, supposant que il luy tua cest present an, vnquore non obstant cel variance: il pledera le primier acquital pur son discharge, vt patet titulo Corō in fits. P. 136. T. 24. E. 3. & P. 166. Anno. 3. li. ass. P. 15. & auxi. P. 179. Anno. 22. li. ass. P. 55. & le reason est, pur ceo que vn mesme home ne peut estre occise deux foites. & c. et le court in tiel cas: charger a lenquest ouc le tēps del mort cestuy, qui est suppose destre occise, et le quel y auer vn auter qui fuist occise come le darrein enditemēt suppose ou nemie & c. mesme ley seble, si hōe soit endite in vn countie del mort dun auter & acquite, et pūis de mes-

Mort an Mar

Enquere
Temps

Mort auter county

me la mort: est indite in auter countie & arraigne: il pledera le primier acquital in barre, ratione qua supra. Mes quere si mesme le ley soit

in

in robberie, quar vn home peut robber vn auter a diuers iours, et ser- Robbery
ront dits seuer al robberies, issint que lacquital dū, ne voet seruir lau-
ter. Mesme ley semble destre, que si vn soit indite de robbery in vn coū- Auterfoitz
tie, le defendāt ne peut dire q̄ il fuist endite dicel robberie in autre coū- acquite
tie, et acquite, cōe aperoit. an. 4. H. 7 f. 4. Mes la est dit: q̄ in appel tiel ple Auter county
est bon, eo q̄ per appel, le pleintif est de recouer ces biēs per le comon ley, Appele
mes issint nest il per enditemēt. quere *de cel diuersite. Et vide titulo co-* Restitution
ron in fitz. P. 220. an. 41. li. ass. P. 9. ou hōe endite in bank le roy de rape et Rape
de robberie, pleda acquital de ceo in le coūtie de Cornwail, et aiuge bō. Robbery
quere *in quel coūtie le bāk le roy fuist al tēps del prisel de cest endite-* Bank
ment, ou si ascun auter enditment in Cornwail de cest matter fuist fait
venus in bank le Roy et la gisoit, quel est la cause pur q̄ liure dit: Vn
endite in bāk le roy &c. Et nota q̄ auterfoits acquite nest ple si ny auer appele
in lenditemēt ou lappel sur quel il fuist acquite: sufficiēt matter de fe- Sufficient
lonie, quar si ny auer: et est in tiel cas endite de nouel p enditemēt que matter
comprehēda bō matter de felonie: il serra nouelmēt arraine, vt apparet, Nouel en-
titulo coron in fitz. P. 444. P. 19. E. 3. eo q̄ in tiel cas il ne vnq̄ mittont sa ditement
vie in ieopardie sur le matter. Mesme ley sēble si soit acquite sur vn er- Nouelment
ronious appel, quel acquital est reuerse per errour, il serra ore arrain al arrain
suist le roy sur enditemēt, eo q̄ per le reuersal: il est deuenus sicōe il nust appele
este acquite, mes tanq̄ cel reuersal soit fait: semble q̄ autrefoits acquite Reuers
serra bō ple. Vnde vide. P. 9. H. 5. f. 2. Mes la le errour fuist in proces quel Errour
nest material: quāt le defēdāt apiert et respoigne al original brief &c. Plees
Mes semble q̄ il ne respōdra plus al partie, cōm que le primier acquital respondet
soit reuerse, quar issint il purroit deluder le court infenitem̄ et le defē- reuers
dant ne serroit vnq̄ deliuere &c. Mes si vn port appel qui nad cause a appele
porter, cōe si vn q̄ nest la feme le mort ou heir: port lappel, et le defendāt Per auter
ne prēt auātage de ceo, eins pleda de riē culpable et est acquite: vnquore
cel acquital ne voil seruir pour barrer le droit heir, ou le veray feme le
mort quāt ils portont lour appel vt apparet. H. 21. H. 6. f. 32. ne le roy serra
en tiel cas exclude de luy arrainer de nouel sur enditem̄t, ou sur le nouel
appel quant le partie in ceo serra nonsuy. Et nota q̄ si vn soit arraine sur arrain
enditemēt al suit le roy et acquite, ou per order del ley le Roy doit auer Enditement
targe tanq̄ lappel que est pēdāt, fuist determine, vnquore ceo nest ascū Errour

Errour

errour, eins que lauantdit plee de auterfoitz acquite: ſeruira bie ceſtuy qui le pleda cõe apperer peut. H.16.E.4.f.11. & titulo coron in fitz. 463.

appele

H.8.H.5. Et vide la. P.375. H.12.E.2. que autreſoits acquite in appel: neſt

Enditement

ple vers le roy ſur enditemẽt de meſme le felonie, ſi iſſint ſoit que le dit

Battel

acquital ne fuiſt per inqueſt, eins per battail. Et le reaſon ſemble deſtre: eõ que trial per battail ne giſt vers le roy: per que neſt reaſon que il ſerra lie per tiel trial, quere, *quar* **Bracton** *tient le contrarie in le chapiter,* Qualiter debẽt appellũ defẽdere: *et dit in ceſt manier.*

Battel

Cum autem elegerit defenſionem per corpus: & omnia concurrunt que iungunt appellum, ſtatim vadietur duellum, quo caſu ſi a pluribus appellat⁹ ſit de vno facto

acquite vers toutz

et vna plaga, & verſus vnũ ſe defenderit: recedet quietus verſus omnes alios appellãtes. Et etiã de ſecta regis quia per hoc purgat innocẽtiã ſuã verſus omnes perinde ac ſi ſe poneret ſup patriã, et patria omnino ipſũ acquietaret. Si autem neutrum iſtorũ facere voluerit, quaſi conuictus & in defenſus remanebit. *Auxi autreſoitz acquite, neſt ple a ceſt*

Woꝛd

iour in appel de mort, et ceo per force del ſtatut fait. Anno. 3. H. 7. ca. 1. in quel eſtatut, il y ad ceux parolx. **And that if any mã be ſlaine or murdred, and therfore the ſlears, murderers, abbettours**

Indited

maintenours and comfortours of the ſame be indited: that

arrained

the ſame ſlears and murderers, and al other acceſſories of the ſame, be arrained & determined of the ſame felonie and murder at any times at the kings ſuit wĩn the yere after ỹ

Mary appele

ſame felonie & murder done, & not tarie the yere & daye for any appel to be takẽ for the ſame felonie or murder. And if

acquited

it happẽ any perſõ named as principall or acceſſorie to be acquited of any ſuch murder at ỹ kinges ſuit wĩn the yere & day: ỹ then the ſame iuſtices before whom he is acquited

at large

ſhall not ſuffre him to go at large but eyther to remit him

Inpriſ.

againe to the priſon, or els to let him to bail after their diſ-

Bayle

creſion, til the yere and day be paſſed. And if it fortune the ſame felons or murderers and acceſſories ſo arrained, or

any

any of them, to be acquite: or the principal of the said felony, or any of them, to be attainted: the wife or next heir to him so slaine as shal require, may take and haue their appel of the same death and murder within the yere and daye after the same felonie and murder done against the sayde persons so arrained and acquited, & all other their accessories, or against the accessories of the said principal, or any of them so attainted, or against the said principalles so attainted, if they ben on liue, and the benefite of his clergye thereof before not had, and that the appellant haue suche and like aduantage: as if the saide acquitalle or attainder had not ben, the said acquital or attainder notwithstanding. Acquite attaint / In et iour / Acquited / Clergy / acquital / attainder

A &c. Deuant le fesance de ceste statut (come troueres per le recital dicel) quant vn fuist indite de mort dun auter, les Iustices ne voillent luy arrainer sur ceo tanſque lan et iour fuist passe, eo que p ceo ils deperiroiēt lepties appel, et pur ceo in fits titulo coron. P. 44. M. 22. E. 4. touts les iustices dēgleterre aduiseroiēt toutz de obseruer cel order p tout le realm, & vnquore deuāt cel tēps, come apiert. H. 7. H. 4. f. 30. et. H. 21. H. 6. f. 32. si nul appel vst este pendant, et suggestion vst este fait a les iustices que le euidence fuist manifest et apparant enconter cestuy qui fuist endite: donſque ils voilent luy arrainer et trier sur lenditemēt, comēt que fuist deins lan. Auxi in cas ou il y auer appel pendant si cestuy qui le porta fuſſoit deins age, les iustices ceo nient obstant voiloiēt arrainer cestuy qui fuist endite sur lenditement, et luy trier maintenant, vt apparet. T. 21. E. 3. f. 24. et titulo coron in fits. an. 13. H. 6. P. 278. et Anno. 32. H. 6. P. 279. quar autrement per comine: le partie endite purroit causer vn qui ne fuist que de age de. 3. ans, a porter appel vers luy, et issint de perir le suit le Roy a touts iours &c. Mes ore tout ceo semble de stre remedie per ceste statut in appel de mort, mes in auters appels il est come fuist al comon ley, qlley est, que si ascū soit indite de robberie, et il y ad appel pēdant, in quel appel est procede tant auant, que les iustices poiēt entēder q il est de mesme le robberie: ils doient donsq surceſſer de luy trier sur lenditement, come apiert. M. 31. H. 6. f. 3. quar in appel de robberie per brief: le robberie ne peut estre certeinemēt conus, tanſq le declaracō soit fait: Autermēt est si lappel soit cōmense per bil, ou q lappel soit de mort dascū &c. Et nota que comt que auterfoits acquite nest ple in appel de mort a iour: vnquore in lenditemēt de mort, est bon ple. s. que il auer este auter- Comine / Mort / appele / robbery / Cest darrain / robbery / Bil / appele / Endit

foits acquite in appel port de meſme la mort &c.

Auterfoitz conuict
Conuict
Attaint
Clerk
Priſon
Eſcape

Auterfoitz conuict ou attaint. Ca 37.

B

SI vn ad eſte indite et arraigne de felonie, et deliuere al ordinarie cõe clerk conuict, et deuãt q̃ il ad fait ſon purgation de meſme le felonie il debruſa le priſon lordinarie et eſchapa, in ceſt caſe il peut eſtre auterfoits arraigne ſur lenditemẽt, et ne ſerra ple pur luy a pleder que il fuiſt auterfoites conuict de meſme le felonie & deliuere al ordinarie, ou que il eſt clerk e et ne peut reſponder ſans ſon ordinarie. Vt apparet titulo Coron in fits. P. 232. M. 20. E. 2. eo que il remaina vn purge del felonie, et ad perdu le benefit del clergie per le debruſer del priſõ. Mes ſẽble que ſi nauer debruſe le priſon le ordinarie, eins departa per ſon licenſe: q̃ donſq; auterfoitz conuict &c. ſerroit bon ple. Meſme ley eſt a dire que il eſt attaint de felonie, iugement ſi durant cel attainder il ſerra miſe a reſpondre a cel felonie dont il eſt attaint, ou a aſcun auter &c. quar ſil ſerroit miſe a reſpõdre, nul plus peut eſtre recouere vers luy q̃ eſt recouere, ne plus peut il forfater que il ad forfait, per que ſerroit a nul purpos de luy plus trauailer, vt apparet. H. 28. E. 3. f. 90. mes ou il ſerroit a aſcũ purpos: auterm̃t eſt cõe in aſcũ ſpecial caſes, dõt lũ eſt: ou il eſt pur le benefit le roy ſi cõe hõe attaint de felonie, auoit auxi cõmiſe treſõ al tẽps del felonie fait, in ceſt caſe: il reſpõdra al treaſon non obſtãt ſõ attainder del felonie deuãt, eo q̃ per ceo le roy auera lexchet de ſa terre de quecõq; il ſoit tenus, vt apparet. M. 1. H. 6. f. 6. autermẽt ſemble ſi le treaſõ fuiſt cõmiſe apres le felonie cõmiſe, ou al meins apres lattaindre del felonie ewe, quar donſq; le title que fuiſt inueſte in le ſeignours deuãt le title le Roy, ne purroit eſtre deueſte per matter accrue ex poſt facto. *&c. lauter cas eſt ou diuers homes ont diuers appels de robberie vers vn home ore al intent que cheſcun de eux peut reauer et recouerer ces biẽs queux fueront robbes ſur lour freſhe ſuite il ſerra atteint a cheſcun de lour ſuites, le maner de quel: ſerra dit plus a plein apres in le title* de freſhe ſuit *&c. Mes nota in toutz les caſes deuãt: ou le defendãt voil diſcharger luy de reſpõs, per latteinder dauter felonie que dicel dont il eſt arraine: peut eſtre replie pur le partie, ou pur le roy, que puis cel atteinder, le Roy ad luy pardõ cel felonie (dont il dit que il eſt attaint) et lattainder, per quel il eſt reſtore al ley, et iſſint doit reſponder a toutes*

Felony
Treſon
Eſchete
Fork
Treſon

Inueſt
Deueſt
Diuers appeis
Robbery
reſtitucion
Freſh ſute

attaint

Pardon
reſtore

auters felonies, non obſtant que fuerent perpetres deuãt cel felonie dont
il ſe dit eſtre attaint, vt apparet titulo coron in fits. P.227. M.10. H.4. &
an. 6. H.4. fo.68. Mes de meſme le felonie dont il eſt attaint, il ne reſpon-
A *dra iammes apres, comẽt que il ad ſon charter de ceo &c. Et nota le di-* Pardon
uerſitie inter vn attainder, et conuiction, quar come iay diſe deuãt, ſi attaint
vn ſoit attaint: il ne ſerra plus arraigne dauters crimes, ſinon que ſoit
in tiel ſpecial caſe deuant declare. Mes le ley fuiſt auter ſil fuiſt forſq; Clergy
conuict et auer ſon clergie, quar les iuſtices in tiel caſe, ne voil luy de- Conuict
liuerer al ordinarie, ieſq; il auer reſpondu a touts qui voilent luy auer
charge one felonie, vt apparet, titulo corõ in fits. P.394. an.8. E.2. et. P.46
H.22. E.3. quel choſe graundement offendoit le clergie de ceſt realme. Pur Idem auter
le redreſſe du quel: vn ſtatut fuit fait an.25. E.3. ca.5. pro clero. La letter fo.66.
du quel: eſt tiel. **Item coment que clerks arraints deuant iuſ-** Clerks
tices ſeculers, qui chalengeont lour clergie, et fueront de- Clergy
maundes per lordinarie del lieu, ont eſte ſouent deuant ces
heures remandes a le gaole per les dits iuſtices, ſurmit- remand
tants a eux que hõe ad auter choſe a dire deners eux, nie-
meins, pur ceo que common ley eſt, que clerk in tiel cas ne
doit eſtre remaundes a gaole, mez doit maintenaunt eſtre arraine
arraigne de tout ou auterment deliueres al ordynarie: Deliuery
Accorde eſt que ceſt point ſoit garde per toutes manier
des Juſtyces, et iudges ſeculers per tout noſtre roialme.
Iſſint per le premiſſes, apiert que apres que il eſt deliuere al ordi-
narie, il ne reſpondra a auter crimes impoſes ſur luy plus que ſerra
home attaint, iſſint que ſi aſcũ ſoit a ceſt iour qui voet luy charger: il
doit ceo faire deuant que il adſõ clergie ou al meins de parta del barre.
Quar a meſme le iour et ſi toſt q̃ le court ad recorde que il lia cõe clerk record
il ſerra dit le priſonner lordinarie: coment q̃ il ſoit returne al priſon dõt Clergy
il vient, ou auterment: ceſt eſtatut ne ſerroit obſerue &c. Ordinary

¶ Sanctuarie. Ca.38.

B

Sanctuarie: eſt vn lieu priuilege, per le prince ou ſouereigne Sanctuary
gouernour, pur le ſaufegarde du vie dhome qui eſt offendour. Priuilege
Et eſt foundu ſur la ley de mercy, & ſur le graunde reuerence, honour
& deuotion, que le prince ad al lieu, deins quel il graunta tyel

Graunt Treason Murder &c. *priuilege, quel fuit cy graund in temps passe: que le princes ont graunte le dit priuilege in cases de treason per petres encounter eux mesmes murder, Rape, ou auter crime quecunque. Mes ceo semble a* Polidor virgil, *in son liure intitle* De Inuentoribus rerum libro. 3. capitulo 12. *molt dure, & encounter lordinaunce que* Moses *fist de sanctuarie qui ordona ceo pour ceux qui auoiēt tue aſcū per chance medley, sās aſcū malice prepēſe, quar* in Exodo cap. 21. *eſt eſcript.* Si quis per induſtriam occiderit proximum ſuum, & per inſidias: ab altari meo auelles eum vt moriatur.

Moses Chance

Romulus *Et pur ceo il pensa qūe les Rois in tiel cas, plus enſuyuent* Romulus, *que* Moses *in grauntant tiel exceſſiue priuilege, quar il dit que fuiſt ordone per* Romulus, *que cheſcun qui fuaa ſon ſanctuarie in Rome: ſerroit diſcharge de toutes crimes, & iſſint fuiſt icy vſe en engleterre, deuant leſtatutes faits lans. 26. & 28. H. 8. cap. 13. & 7. queux ont tolle ſanctuarie in caſes de haut treaſō & petit treaſo. Et puis lan. 32. meſme le Roy cap 12. inter les eſtatutes adonſque faitz ſanctuarie fuiſt reduce al eſtat que* Moses *ceo inſtituta, come apiert per la letter del ſtatut ent fait. s.* The kynges moſt ropal maieſtie calling to his moſt bleſſed remembrance, how that many yll and euill diſpoſed perſones wythin thys hys realme, and in other his graces dominions, nothing regarding the feare of GOD, nor the puniſhement of the kynges lawes heretofore haue done, and doe dayly committe and perpetrate wilfully, as well greate, ſundry and deteſtable murders, robberies, and alſo other great and heynouſe offences, to the great diſpleaſure of almighty GOD, to the ſubuerſion of all good and politike order: whereunto ſuch malefactors are partely inſtigated and moued, and the more bolde and willing ſo to offende, by certaine licentious priuiledges and other liberties heretofore granted to diuerſe places and territories wythin thys hys realme, commonly called ſanctuaries, to which ſuch wilful offendours heretofore haue had refuge and tuitiō of their liues and bodyes after the ſaid miſchieuouſe offences perpetrated and done, from the iuſt and condigne puniſhement of hys graces lawes, both contrarie to the expreſſed word of GOD,

Treason

Murder

Sanctuaryes

GOD, and the common tranquilitie of thys hys graces realme, and the publike welthe and suretie of the same. Wherefore his grace of hys accustomed goodnes, neither minding the encouraging, nor continual maintenyng of suche mischeuous and wilfull malefactours and offendours, neyther againe the vtter abolishement and extinguishment of al sanctuaries, and the priuileges of the same very expedyent and conuenient to be had and continued in euery common welth, by the law of mercy, for some causes and offences: The kynges highnes is contented and pleased, that it be enacted by hys highnes, with the assent of the lordes spirituall and temporal, and the commons in this present parliament assembled, and by aucthoritie of
A the same: that al maner of sanctuaries and places priuileged, which heretofore haue bene vsed, reputed or take for any maner of sanctuarie, except parishe churches, and their churchyardes, cathedrall churches, hospitals, and churches collegiate, and all chappelles dedicated, vsed as parishe churches, and the sanctuaries to them and euery of them belonging, and except such places and territories, as hereafter shal be declared, appointed, and named to be places of tuicion and priuiledge by this present acte, shall be vtterly extinguished, adnulled, voide, and of none effect for any such libertie or priuiledge of sanctuaries, to all purposes and intentes. Any lawes, licences, estatutes, customes, priuiledges, prescriptions, allowances, or anye other thing or thynges heretofore vsed or admitted, to the
B contrarie notwithstanding. And furthermore the kinges roial maiestie of hys accustomed goodnes, mercy and benignitie, is pleased and contented, that it be enacted by auctho[r]itie of this present parliament, that from henceforth these places and territories hereafter expressed and declared, that is to saye: Welles in the countie of Sommerset, Westm, Manchester, Northampton, Norwich, York, Derby, & Lancester, shalbe from henceforth admitted, allowed, and taken to be places of priuilege and tuicion for terme of life, of & for al and singuler offenders & malefactors, of whatsoeuer, qualitie, kind, or natures al & euery their offences be or shalbe, for the which their said offences

Sanctuary

Churches

Appointed

Voide

Places of sanctuary

Al offences

and

and crimes, the peynes and punishement of death shoulde ensue by the statute, lawes or customes of thys realme,

Except other than such as hereafter by this present acte be excepted and forprised, that is to saye, that it be enacted by the auctoritie aforesayde, that from henceforth the sayde pa-

Churches rishe churches or churchyardes, cathedral churches, hospitals, churches collegiate, & al other chappels dedicated, vsed as parishe churches, nor any of them, nor the cimitories to them or any of them belonging, nor the saide places and territories before in thys present acte rehearsed and declared for places of refuge and tuicion, shall not in any wise extende to gyue any maner tuicion, defence immunite, libertie, or priuilege to any maner of person or persons, which at any time hereafter shall perpetrate,

Murder committe or do any maner of wilfull murder, or whych

Rape shall commit or do any rauishement of or to any woman,

Burglary or which shal commit any maner of burgulary, or whych shall committe or doe any maner of robbery in the hyghe way, or nere vnto the same, or to any person whych shall

robbery committe or doe anye robberie in any house, putting the owner, hys wyfe, childzen, seruantes, or any other person within the same in feare of lyfe, and also excepted and forprised all felonious burnyng of howses or barnes wyth

robbery corne, and also all robberyes of churches, chappelles, or other halowed places. And also forprised and ex-

Accessory cepted all and singuler abbettours, procurers, and counsellours to any of the foresayde offences before specifyed and excepted before the sayde offences committed and

Except done. And also excepted and forprised all other offendours committing or perpetrating anye offences where sanctuarie or clergye is not allowable by the lawes of thys realme, or where sanctuarie or clergies taken away by any former statute or lawe. *Aſcuns de ceux exceptions ſont tolles & abroges, per leſtatut fait. Anno primo Edwardi ſexti capitulo. xi. come ſerra dit plus pleinement in le fine de ceſt chapter. Et quant a ceo que cy eſt eſcrie: il neſt que vn part del ſtatut, & concerna allowance de ſanctuarie: ſauant in certein caſes exceptes et forpriſes,*

lawes

A lauter part: concerna abiuration et forfaiteur de sanctuarie, des queux ie tend a parler apres. Per que primes lessons veier si a scun part dicel statut sont abrogate, per lestatut fait en le temps nostre tresnoble soue- rains, le Roy et Royigne, lans primo et secundo de lour raignes. ca. 8. cō- cernant la restitution del see apostolique, ou il y ad ceux parolx.

Fozt. abrogate See

And where one other act was made at the first session of ỹ parliamēt, holden at Westm̄, in ỹ first yers of the raygne of king Edward the sirt, entituled an act foz the repele of certein statuts concerning treasons, felonies. &c. In the which act amōgest other things there is conteined certein pzouisiōs, pains, penalties, and forfaitures, foz & against such as should by open preachinges, erpzesse wozdes, say- enges, writing, pzinting, ouert dede, oz act, affirme, oz set forth, ỹ the king of this realme foz ỹ tyme being, is not, oz ought not to be supzeme hedde in earth, of the churches of England and Irelande, ne of any of them, oz ỹ the bishop of Rome, oz any other person oz persōs, other then ỹ king of Englande foz the time being, is oz ought to be supzeme hedde of the same churches, oz any of them: as in the same act last before rehearsed moze at large is conteined, & may appeare: Be it enacted by thauctozite of this pzesēt parlia- mēt, ỹ these clauses before reherſed, & other of ỹ said act, concerning the supzemacie, and al and euery braūche, ar- ticle, wozds, and sentence in the same soūding, oz tending to the derogatiō of the supzemacie of ỹ popes holines, oz ỹ sea of Rome, & all paines, penalties, & forfaiteurs, made a- gainst them, ỹ should by any meanes set forth, oz extolle ỹ said supzemacie, shall be frō hencefozth vtterly voide & of none effect. And be it further enacted by thauctozitie afoze sayde, that al clauses, sentēces, and articles of euery other statut oz act of parliament, made sithens the saide twenty yere of the raigne of king Henry the eight, against the su- pzeme autozite of the Popes holines oz sea apostolique of Rome, oz conteining any othir matter of ỹ same effect on- ly that is repealed in any of ỹ statutz afozesaid, shalbe also by autozitie hereof, frō hēcefozth vtterly voide, frustrate & of none effect. *Et puis in le darrain clause del dit estatut: prochein*

Supzemacy Wozdes Dede Supzeme hed Rome Supzemacy rome Fozf. Statute see

deuaunt

Ser And the Popes holines & sea apostolique to be restored, & to haue & enioy, such autorite, preeminence, & iurisdiction as his holines vsed and exercised, or might lawfully haue vsed and exercised, by thauctorite of his supremacie: the said twenty yere of the raigne of the king your father, w̄in this your realme of England & other your dominions, without diminution or enlargement of the same, & none other. *Moy ſẽble (preiudicant nul homes oppiniõ in cel cas) q̄ lauãt-dit ſtatut de ſanctuarie: eſtout in plein force, nõ obſtãt cels clauſes auãt reherſes, co que ſanctuarie cõmenſa per graunt le roy, et nemy del pape: quar eſt immunite et ſafegard a home qui ad offendu le roy, ſa coron, et dignite royal. In quel: le Pape nad intereſt de faire grante daſcũ choſe, quar il apertient al tẽporal coherſion & temporal iuriſdictiõ, & come* Townſend *bien dit T.1.H.7.f.25. maintenant per le graunt le Roy le priuilege commenſa, et ſerra dit vn lieu de tuicion, a defẽder loffẽdour enconter le roy et ces lois, et peut ſortir le noſme q̄* Polidor *ceo dona.s.*

Sanctuary

aſylum *Aſylum (quel parol eſt cõpoſee del greke, et eſt in lattin,* quod ſine

Nolime et traho *)nõ obſtant que per cas il nauera le noſme* Sanctuarium, *ieſque le Pape ou leueſq; ad conſecrat le lieu, dcins quel tiel priuilege eſt graunte. Et ſi per ceſt eſtatut de an.32. rien eſt touche del ſpiritual iu-*

Prophaning *riſdiction, forſque le prophaning del lieu qui fuit conſecrat, donſq; neſt ceo aſcũ tiel choſe mes que le dit ſtatut de annis.1.et.2.P.et M. ad oue ceo diſpenſe. Et ſi l nauer diſpenſe oue ceo, vnquore le diſſoluing del priui-*

Lieux *lege, neſt aſcun prophanacion del lieu eins q̄ ceo remain cõſecrat: come fuiſt deuant. Et quãt a ceux lieux queux le dit act de an.32. permitta de* B *remainer ſanctuarie: come weſtm. &c. ſanctuarie neſt de tout tolle, eins*

Liberties *qualefie. Auxi ſanctuarie neſt forſq; come vn liberte ou franchiſe grãte per le roy al abbe ou ſpiritual gouernour: Q uel p̄ le abuſer de ceo: ſer-*

Foſ *ra forfet al Roy come ſerra aſcũ autre liberte ou frãchiſe. Et tiel forfa-teur, liera le ſucceſſor dun abbe, auxibiẽ cõe toutz autres a touts iours comẽt q̄ le Pape ou couent ne fuerent vnſq; faits priuy a ceo, per que per equal reſon q̄ labbe ou ſpiritual gouernour peut ceo forfaire: peut le p̄-*

Del *lemẽt ſur apparant abuſe perceiue: ceo diſſoluer: come le ſecond p̄lement tenus lan ſecond R.2.ca.3. grãt aſt condẽnaciõ in det vers luy qui ſe tiẽt*

in

in sãctuarie et ne y oet venir de hors respõder al ley, ou mitter attourney a ceo faire. Et vnquore per le dit act de parlemt le priuilege fuist touche et in part infringe mes vnquore a reformer vn abuse le parlement a ceo faire peut estre bien allowe. Auxi bien come le Roy Ezechias extẽda sa poar deins le temple a toller le brasin serpent que fuist la erect per le commaundement de dieu quant il vist idolatrie destre commise a ceo enconter le honour de dieu cõe apiert. 4. Re. ca. 18. Et si sanctuarie sont Templum misericordie, *cõe* Politor *ceo appel la: mercy ne doit estre extendus a ceux queux sont exceptes hors del dit act de parlement quar serroyt enconter le institucio de* Moses *come auant est dit. Et issint inconter le ley diuine, quel denfreindre ne peut estre intendu que le Pape voil auer consentu a scun voie, et pur ceo ne peut estre intendu que tielx excessiues grauntes de sanctuarie: procedoient de luy, eins solemt del Rois de cest realme. Et a prouer que ils procedoient del Rois de cest realme solement: apiert per les charters de mesmes les Rois, dont lun fuist fait per williã Conquerour al abbe de battale sur le fundacion de ceo, ou il y ad ceux parolx.* Et si quis latro, vel homicida, vel aliquo crimine reus, timore mortis fugiens ad hanc ecclesiam peruenerit, in nullo ledatur. Sed liber omnino diuuttatur. Abbati vero ipsius ecclesie, liceat vbique latronẽ vel furem de suspẽdio liberare, si forte supuenerit. *Et auxi titulo Graunt in fitz. P. 77. anno. 29. li. ass. P. 34. Labbe de westminster monstra charters le Roy pur sanctuarie ou ascuns de eux voil.* Quod quisquis fugitiuus, de quolibet loco, de quacunque causa, &c. et cuiuscunq; conditionis fuerit, ipsũ sãctum locum westmonasterii: fugiens intrauerit, membrorum ac vite impunitatem consequatur. *Et ascuns voilent.* Quod quicunq; intrauerit &c. pro quacũque causa munione sancte ecclesie gaudeat. *Ceux charters iay mise icy a signifier al reader que ils ne font ascune mencion del Pape, eins solement del Roy. Per que a conclude r semble q̃ le dit statut de anno. 32. H. 8. nest*

Infringe Ezechias
Mercy
Moses
Comens
Battel Leg.
Abbot Ubique
Westm Leg.

enconter

encontery le ſupreme autorite del Pape ne ſon preeminence, ou iuriſdiecion, et iſſint ſanctuarie neſt autrement bonmes come eſt limite p le dit

Question *ſtatut, quere tamen quar eſteant vn queſtion: il ſerra expedient a ceo diſſoluer per parlement, & le mitter ſans dowte, le pluiſtoſt intant que il eſt vn cas de graunde importaunce. Et vide. P.er. T. 1. H. 7. f. 23. & 25.*

B *quant ſanctuarie fuiſt plede per aduiſe des homes erudits in le ley*

Pleder *ils ne feſoient aſcun menciõ in lour ple del Pape, ou daſcũ de ces bulles eins ſolement del Roy. s. del Roy* Kenulphus Rex Merciorum,

Et le ple fuiſt cõe enſuiſt. s. Kenulphus Rex Merciorum, in cu-

Pleder Lien ius monarchia et regali poteſtate, monaſterium de Abindon in comitatu Berk, ac villa de Culnam in Comitatu Oxoñ, tunc fuerunt, diu ante tempus memorie, per literas ſuas patentes, conſilio & conſenſu Epiſcoporum & Senatorum gentis ſue, largitus fuit dicto monaſterio &c. cuidam Ruchino tunc Abbati monaſterii illius (quod quidem monaſterium, &c. ante tempus memorie ex abbate & monachis fundatum fuit quandam ruris ſui portionem id eſt quindecim manſias in loco qui a Ruricolis: tunc nuncupabatur Culnam, cum omnibus vtilitatibus ad eandẽm pertinentibus, tam in magnis, quam in modicis rebus, in eternam hereditatem. Et quod predictus Ruchinus: ab omni Regis obſtaculo, & epiſcopali iure, in ſempiternum eſſet quietus, vt inhabitores eius, nullius Regis aut miniſtrorum ſuorum, epiſcopiue, aut ſuorum officialium iugo: inde deptimantur, Sed in cunctis rerum euentibus & diſcuſſionibus cauſarum: abbatis monaſterii predicti decreto: ſubiiciantur. Ita quod &c, Et quod Edwinus tunc Britannie anglorum Rex & Monarchus,

concessit quod prefatum monasterium omnis terrene seruitutis esset liberum, quod a predecessoribus suis Catholicis, videlicet a dicto Kenulpho rege catholico &c. Et quod virtute literarum predictarum &c. tempore confectionis earundem, eadem villa de Culnam fuit Sanctuarium, & locus priuilegiatus &c. Et quod nunc Abbas & omnes predecessoris sui &c. successiue virtute literarum predictarum, & a tempore quo non extat memoria &c. habuerunt ibidem tale sanctuarium, videlicet &c. Et placitauit quo modo vi extractus fuit, per quem, et quo
A die &c. et petiit restitui sanctuario predicto. *Et sur ceo* Sanctuary

scire facias fuist agarde vers Labbot de Abindon, a monstrer les dits charters ou auter chose quecunque a prouer le dit sanctuarie, qui viet, & per son counsel pleda les dits charters & liberties, mes il ne monstra ascun de eux subs seal, eins solement vn Inspeximus *de eux fait per le Roy E. le 3. ne ascun allowance deuant Iustices in Eyr. Issint que le doute quel surdoict sur ceste ple: fuist partite in trois questions. Lun: si libertie ou priuilege de sanctuarie pour treason peut estre claime per prescription? Lauter intant que le commensement de ceo fuist deuaunt temps de memorie, sil besoigne ascun allowaunce de ceo puis temps de memorie? Le tierce: ou les iustices doyent iuger sur les parolx dun charter, que fuist fait deuaunt temps de memorie: ou nemy? Al primier, auxibien les Iustyces de lun banke come de lauter agreont, que libertie de sanctuarie pour haute treason, ne peut estre claime per prescription, eo que il extenda cy haut in le prerogatiue le Roy. Et quant al seconde, ilz fueront in diuers opinions, quar ascuns teignont que ne besoigne allowance de sanctuarie, quel opinion semble a moy reasonable. Quar sil besoigne auer allowance, donsque ne serroit ascun sanctuarie durant le temps que il serroit in main le Roy sur vn seiser in vn general* Quo warranto.

Scire fac. Abbe

Inspeximus allowans Eyre

Treson Prescripcion allowans

Deuant me- moy

Prescripcion Treson

allowans

Suspend

Quo ware

Issint

reuy Extrahes

Iſſint que deuant labbe ou gouernour del ſanctuarie repleuiſeroit ceo hors des mains le Roy: les ſanctuarie perſons purroient eſtre extrahes de hors & pendus, quel ſerroit trop dure et greuous, quant le gouernour peut auer diuers cauſes dexcuſer ſon defaut ſur le general ſomnōs &c Et quant al tierce, ils argumenteront ſur les parolx contenus in le

Inſpeximus Preſcripcion

Inſpeximus .s. *ſils fueront ſufficient a garranter le preſcripcion ou nemy. Et les dits iuſtices agreont que non. Quar les parolx ſont* vt inhabitatores, *quel extenda ſolement a les inhabitantes, et per le preſcripcion il voil auer ſanctuarie pur fugetiues, et ceux queux ne ſāt del nomber des inhabitantes, eins forcins. Auxi les parolx ſont,* Sed in cunctis rerum euentibus &c. abbati, decreto ſub-

Fugitiues Forcins

Parols condicionel

iiciantur. *Queux parolx ſōt cōdicionel .s. que labbe duiſt tenir court a iuſtifier les inhabitants quant ils offendont, et ceo neſt allege in ple deſtre fait per labbe. Et ſil auont tenus court, vnquore ne voiloint ſeruir in ceſt cas de treaſon, quar labbe per ceux general parolx ne peut determiner treaſō. Auxi lentent le Roy fuiſt que iuſtice ſerroit excquute ſur le offēdour. Et icy loffendour quera deſtre deliuere et exempt de iuſtice donſque les parolx queux remaine: ſont.* Sit autem rus predictum

Treſon

Iuſtice

liberum ab omni Regis obſtaculo, *queux ne ſont ſufficient de faire aſcun ſaintuarie vers le Roy, nient plus que ſi le grant le Roy vſt cōtcine ceux parolx .s.* omnimodam iuſtitiam, & quicquid Regalis poteſtas conferre poſſit. *Mes ſi les parolx vſt eſte tielx, come ſont contenus en le charter le Roy* Edgar *fait al abbey de weſtminſter: autremēt ſerroit Quar lez les parolx ſont.* Quod quiſque fugitiuorum, pro quocūque ſcelere, ſiue de curia Regali ciuitate, ſeu villa, et ſiue pedes, ſiue eques, p quocūq; facinore tangenti ipſum Regem & ſucceſſores &c. quod habeant vitam et membrum &c. Et quod inhabitantes ibi &c. *Per que le pleſuiſt aiudge encounter le preſoner, & execution de mort agarde. Et quant a cel parol* Sanctuarium, *ils ne voilent argumenter mult entour ceo, mes ils teignent que la ſentence le Pape ne*

Sanctuary

Parols

Ple Iuge Execution Sanctuary

peut

A peut exceder le graunt le roy &c. Et Sulvard la dit, que le graunt le Roy de sanctuarye a ceſt iour neſt bon forſque duraunt ſa vie, & que ſon heire ou ſucceſſour ne ſerra lie per ceo, & que le voy dauer bon graūt, eſt dauer ceo graunte per parlemēt. Et ſic nota pluſiours choſes dignes memorie in cel plee, q̄l iay miſe icy al arge al intēt a inſtructer home a pleder ſanctuary in tielx caſes, ou ſanctuary voil ſeruir a ceſt iour. Come iay auxi miſe icy touts auters liures q̄ux iay lie: concernant antiel matter. Come le liure de. H.9. H.7 f.20. ou Huſſey tient que ſuffiſt a ceſtuy qui pledera ſanctuary, a dire que il fuiſt priſe hors de ſanctuary, ſauns preſcriber in ceo. Eo que le priſoner qui pleda le plee neſt incorporate. Et la eſt declare per tout le court que loſpital de ſainct Iones Ieruſalem in Engleterre: deuant le diſſolucion de ceo, ne donaſt ſanctuary a aſcun forſque in la meaſon del dit hoſpital, ou in le circuit de ceo, & nemy in le campe appertenant al dit hoſpital, ne le baner del fraricart fuiſt aſcun ſanctuary a luy qui mittoit ces mains ſur ceo, quaunt il fuiſt carie al gallows deſtre ſuſpendus, quod vide titulo coron infits. P.48. H.1. H.7. Et la apiert. P.5. M.8. H.6. que libertie de coūti palentine, ne ſeruoit aſcun a nul temps pour treaſon ou felony: eins que il purroit eſtre extrahe hors del countie palentine & miſe a iugement & B execucion. Auxi ceſtuy qui ad a pleder ſanctuarye, duiſt obſerue le temps quant a miniſter ſon plee, quar ſil ne ceo pleda al commenſement ſur ſon arraignement: il viendra trop tarde a pleder ceo apres, come apiert titulo coron infits. P.438. anno.8. H.5. ou vn ſur ſon arraygnement pledaſt de rien culpable, & quant lenqueſt vient il dit que il fuiſt priſe hors del ſanctuarye, & pria deſtre reſtore. Et le court ne voil a luy allower le plee. Et oue ceo: agrea le liure. P.21. E.3. f.18. ou vn apres q̄il auer deueigne approuour, voil auer pledus ſāctuary. Et ne fuiſt re- C ceiue a ceo faire, eo q̄ il auer ſurceſſe ſon tēps &c. Ore ſi ſāctuary ſerra a ceſt iour cōe iay declare. s. ī nul auter maner q̄ cōe eſt declare p lauātdit ſtatut de an.32. H.8. dōſq; leſſōs returner arere al dit ſtatut, et auters ſtatuts q̄ux tollōt ſanctuary. Et ouſter a les ſtatuts: q̄ux monſtrōt la maner coment ſanctuary perſons ſoy demaineront in ſanctuarie, ſur payne de forfaiture de ceo. Aues deuaunt: que in graunde treaſon ſanctuarie eſt tolle per leſtatut de anno.26. H.8. Et iſſint ſemble deſtre tolle in petit treaſon, par les generalx parolx, queux ſont in le ſtatut de Anno.28. H.8.cap.7.s. **We it alſo enacted by auctoritie aforeſayd, that no perſon or perſons, offending in any ỹ treaſōs cōtained**

Grant
Ley
Parlemt
Pleder
Pleder
Prescription
S. Johns
Palantine
Pleder
Temps
Approuer
Demean
Grand treſon
Petty treſon
Treſons

Treasons

and limitted by this acte, or in anye other treasons: shall in anye wyse haue, and inioye the priuiledge or immunitie of any maner sanctuarye, within this realme, or els where, within anye the Kinges dominions, but shall vtterly loose and be excluded of thesame. Any vse, graunte, custome, prescripcion, confirmacion, or anye other thyng or thinges, to the contrarye hereof, in anye wise notwithstanding. *Mes vnquore semble que laccessories a petit treason, aueront sanctuarie, non obstant lauauntdits generall parolx. Auxi les statuts de anno.27.Henrici.8.cap.4.& 28.Henrici.8.cap.15. tollont sanctuarye des Pyrats. s. pour touts treasons, felonyes, robberies, murders, & confederacies committes in ou sur le meer, ou in ascun auter hauen, riuer, creke, ou lieu, ou ladmiral ou admiralles ont, ou pretendont dauer poar, auctoritie, ou iurisdiction, loffendours in yceux serront excludes del priuilege de sanctuarie. Semble auxi que laccessoryes in ceux cases ne serront excludes de lour priuilege de sanctuarie, eo que ils ne sount expressement nosmes in le letter del dit statut. Auxi lestatut de Anno.32. Henrici. 8. capit.12. tolla sanctuarye de ceux qui committeront treason, misprision de treason, murder, ou manslaughter deins ascun des palaces ou measons del Roy, ou ces heirs ou in ascun auter meason, ou le Roy serra demurraunt ou commorant in sa royal person ou embleeront, ou felonisement emporteront, ascun plate, iewelz, ou auters biens le Roy, ses heires ou successours Roys, del value de.xij.d. ou ouster &c. Et puis per lestatut fait Anno primo Edwardi.6.cap.12. est ordone in cest maners.* And it is further ordayned and enacted by the auctoritie aforesayde, that no person or persons that heretofore hath bene, or at anye tyme hereafter shall bee, in due fourme of the lawes attaynted or conuicted, of murder of malice prepensed, or of poysonynge of malice prepensed, or of breakinge of an house by daye or by nyght, anye person beinge then in the same house, where thesame breakyng hertofore hath bene, or hereafter shall bee committed, and heretofore hathe bene or hereafter shall bee thereby putte in feare or dread, or of, or for robbyng of any person or persons in the highe waye, or nere to the hygh waye, or for felonious stealynge of horses, geldynges, or mares, or of felonious takynge of anye goodes out of anye parishe church, or other church or

Accessory

Pyrats

Accessoryes

Treason &c.

Palace

Roy

Embleer

Roy

Murder

Poysoning

Burglary

Robbing

Horsys

Church

or chappell, or being indited or appealed of any of the same offences, and thereuppon founde gilty by verdit of twelue menne, or shall confesse the same vppon his or their arraignement, or wyll not aunswere directely accordyng to the lawes of this realme, or shall stande wilfullye or of malice mute: shall not bee admitted to haue or enioye the priuiledge or benefite of his clergie or sanctuarye, but shall be putte from thesame. And that in al other cases of felonye, other then suche as bee before mencioned, al and singuler person and persons whiche after the firste day of Marche nexte comming, shall bee arrained or founde gilte vppon his or their arraignement, or shall confesse thesame, or stande mute in fourme aforesaid, or will not aunswere directlye in fourme abouesaide: shall haue and enioye the priuiledge and benefite of his or their clergye, the liberty and priuiledge of sanctuary, in like maner and fourme, as he or they might or shoulde haue done, before the foure and twentye daye of Aprill, in the first yeare of the raygne of the sayde late Kynge Henrye the eyghte.

Gilty
Confes
Mute
Clergy
Sanctuary
Clergy
Sanctuary

A Cest statute enlarga les exceptions & forspriſes contenus in leſtatute de Anno. 32. Henrici. 8. cap. 12. s. il dona sanctuarie in loffence de Rape, in loffence de arſons des meaſons, ou Barnes oue blees feloniſement, in loffence de Burglarie: ſinon que aſcun perſon eſteant la dedeins ſoit miſe in pauour. In loffence de abbettement, procurement, & counſeilinge, a aſcun felonye, & quere ſil ne ceo dona auxi in loffence de Piracie, & in loffence de manſlaughter ou felonie, fait deins le palace ou meaſon le Roy, ſinon que aſcun voil dire que Piracie eſt plus que felonie, quar neſt ſufficient in cas de Piracie a inditer luy que il fiſt loffence ſur le meer felonicè, *mes couient auxi dire* Piraticè. *Et coment que ceux exceptions & forpriſes ſount enlarges in ceux poynts icy declares: vnquore in vn auter poynt ilz ſount abrigges: s. pour felonius embleer de chiualx, geldyngz, ou mares, quel apres per leſtatute fait Annis. 2. & 3. Edwardi. 6. capit. 33. eſt pluis pleynement declares. que il ſerra ouſte de ſanctuarie ſil ne emblea que vn chiual, geldyng, ou mare, auxi auaunt ſicome il auer emblee pluſiours. Auxi leſtatut de an. 1 M. ca. 6. tolla ſanctuary de ceux,*

Rape
Arſons
Burglary
Accellory
Piracy
Palace
Piraticè
Horſes

Money

that falsly forge and counterfeit any suche kynde of coyne of golde, or siluer, as is not the proper coyne of this realm and is or shall be currant within this realme, by the consent of the Queene, her heires or successours, or ỹ do falsly forge or counterfait the Quenes signe manuel, priuy signet, or priuy seale. And against their procurers, aidours, & abbettours, being cõuicted according to the lawes of this realme, of any of the said offences. &c.

Sign manuel
Signet
Priuy seale
According

Repele
Restore

Quel offẽces inter auter offences de treason: fuist repelle le primier session del dit primier an, & puis in le secõd session restore. Auxi lestatut de Annis.1.& 2. Philippi & Marie qui tolla sanctuarie de ceux persons queux appellont eux mesmes, ou sont communement appelles Egipcians, qui serront transportes ou conueyes in cest realme, & la remainont per lespace dun moys, ou esteant al temps del dit statut deins le realme, & ne departont deins. 40. iours apres proclamaciõ ent fait &c. Item quere ou home auera sanctuarie pour ascun offence que est fait treason: puis le primier an del reigne nostre seignoures le Roygne, nient ouste expressement per statut fait puis. Eo que est enact le dit an primier, que nul penaltie ou forfaiteur soit in treason, petit treason, ou misprision de treason, auter q̃ sont in lestatut de anno. 25. E. 3. &c. in quel statut, il y ad nul penalty ne forfaiteur expresse &c. ne ordone ou puide &c. Quar il ne besognoit, eo que il nest vn estatut, eins declarisment de ceo qui est, & touts foitz fuist le common ley, come peut apperer a toy deuaunt in le title de treson. Mes cest question peut estre dissolue auter voy. s. que le dit statut de anno. 32. H. 8. cap. 12. tout oustermẽt tolla sanctuarie in ceo case: quar il dissolua touts sanctuaries, & ne reuiua ascun vers le partie qui est ouste de son clergie, come est cestuy qui est offẽdour in haute treason. Per que si le dit statut del restitucion del see apostolike, ne fait ascun impediment in ceo cas, il est tout oustermẽt ouste &c.

Egipcians
Felony

Quere
Treson

Forf.

Comen ley

Reuiue
Clergy

¶ Coment sanctuary persons serront demeanes, & coment pur lour misdemeanour ils forfeteront lour sanctuarie. Cap. 39.

B

I Ly ad vn estatut fait anno. 27. H. 8. ca. 19. pour le order de sanctuaries, & sanctuary persons, quel semble in nul part destre abrogate, per la-

uantdit

mauntdit statut de Anno. 32. H. 8. ca. 12. Mes que ceux parolx in anye sanctuary poient estre auxibien referres al futer temps, come al pre- Future
sent. s. auxibien as sanctuaries queux serront faits apres le dit statut, come a ceux queux estoient a cel temps. Et pour ceo, le ſſons considerer les
A parolx del dit statut, queux sont tielx. Where vpon truſt of ſanctuaries and the licencious libertiss, that heretofore haue bene and yet dayly bene vſed in the ſame, diuers perſones haue bene the more bolde to perpetrate and commit many deteſtable murders, rapes robberies, theftes, & other miſcheuous deteſtable and abhominable dedes, for that they haue bene alwaies releued, ayded and ſuccurred by ỹ ſanctuaries, whan ſo euer and as oft as they or any of thē haue offended in any of the premiſſes, to the moſte greuous diſpleaſure of almighty god, and extreme detriment and hurt of ỹ kings ſubiectes. In euoidīg of ſuch pſumptuous boldnes. It is enacted, ordeined & eſtabliſhed by ỹ king our ſouerain lord, w̄ the aſſent of his lordes ſpiritual & tēporal, & the cōmons in this preſent parliamēt aſſēbled, & by auctoritie of ỹ ſame, ỹ al & ſinguler pſon or perſons, which now be or at ani time herafter ſhalbe priuileged in any ſāctuary w̄in any of the kings dominions for murder or felony, frō ỹ firſt day of May nert cōming, ſhal daily whēſoeuer he or they be w̄out ỹ houſe or mānſiō, wherin thei haue their lodging, weare a badge, or cogniſāce, by ỹ gouernor of euery Badge
ſāctuary to be aſſigned & appointed, opēly vpō their vpper garmēt, of ỹ compas in length & bredth of .x. inches, vppon pain ỹ they & euery of thē, whanſoeuer & as oftē as any of thē being out of the ſaid houſe or manſion, wherin he hath his ſaid lodging, ſhalbe foūdē & takē w̄out the ſame badge or cogniſance, clerely to loſe & forfait his or their priuilege Forf.
& aduātage of ſanctuary. And ỹ it ſhalbe lawful to al and ſinguler the kings ſubiects to apprehend & take euery ſuch Arreſt
offender & offenders, being w̄out his badge or cogniſance, as aforeſaid: & him to bring out of ỹ ſanctuarie into ỹ nert gaole, there to remain vnto ỹ nert gaole deliuere, & thē to Inpriſ.
be tried according to the due courſe & order of the lawe, as though he had neuer bene priuileged in any ſuch ſāctuari. And alſo be it enacted by the auctoritie aforeſaid, ỹ no ma- wepon
ner of ỹ ſaid priuileged pſons, at any time herafter beare, occupy or weare vppon them any maner of ſworde, knife, or other weapō, other thē their meate knines, and the ſame

Fort. meate kniues but at their meales only, vpon paine as is aboue rehearsed. Further more beit enacted by ỹ saide auctority, that if any of the said priuileged persõs at any time after the said first May daye, fortune to be founde, apprehended or taken out of his or their lodgyng before ỹ sunne rysing in the morning, or after the sunne goyng downe in the euenyng, the same priuileged person so founde apprehended or take, shall at the firste tyme, for his so offending suffer imprisonment within the same sanctuarye, by the space of .xl. dayes, and at the second time to haue imprisonment by the space of fyre dayes, and at the third tyme that he shall be so founden apprehended or taken out of his said lodging, cõtrary to the order before mencioned, & the same being substancially proued by indifferit proues thereof to be made before the lord chãcellour of Englãd for the time being, to forfait and loose his or their priuilege of sanctuary. Also be it further enacted by the sayde auctho[r]itie, that if any maner of sanctuary person or persones of prepensed malice at any time hereafter doe reskew or resist any of the gouerners aforesaid, or their deputies, in executig of their office in taking and imprisoning of any of the persons priuileged, offending contrary to the tenour of this acte, that then he or they that shal fortune to make reskewes: shal be herafter taken out of sanctuary, and to suffer and be tried as felõs in euery thing. And ouer that be it enacted by the auctoritie aforesaide, that all maner of contractes of det, bnder .xl.s. tresspalles, and couenantes, that at anye tyme herafter shall happen to be made or growe within anye of the sayde sanctuaries betwene any of the sayde priuileged person or persons and other inhabitaũts within any such sãctuary, that the gouernours or their deputy of any of the same sanctuaries, where any such cõtracte, tresp[a]s or couenãt shal fortune to be made, grow or be, as is aforesayd, shal haue ful power and auctoritie by this present acte, to order, iudge and determine the same, according as it shalbe duely there prued afore ỹ said gouernour or gouernours.

Apres ceo vient le dit statut de Anno. 32. H.8. ca. 12. & quant il addetermine les boundes del nouel sanctuaries. s. Welles, Derby, &c. quel il appointa destre fait per commissioners & destre retourne & certifie in la chancerie: dõque il ordona in tiel maner. s. And further be it enacted

Dine Sunne

Inprisonment

Fort.

Reskew

Treson

Contracts Det Tresp[a]s Couenant

Gouerns

Determyne

Lieux

A acted, that in euery of the said priuileged places and territories, the officer or gouernour of the said priuileged place and territorie, by the kinges highnes to be appointed, and euerye of them, for the good gouernaunce and orderynge of thesame places and territories, shall dayly call or cause to bee called, by hym selfe or his deputie, all and euery the sayde priuileged persons in euerye of the sayde places and territories, by theyr names, and if any of the sayd priuileged persones doe make defaulte at three seueral dayes together, and doe not personallye appere at anye of the sayde three dayes, hauyng no lawfull excuse to the contrary: that then euery such priuileged person making defaut of his apparaunce as is aforesaide, shal lose and forfait the priuilege of al and euery of the said priuileged places and territories, any thing in this act to the contrary notwithB standing. And further it is enacted, that yf any of the sayd abiured or priuileged persons, within the time he shall be in any of the saide priuileged places or territories as a priuileged man, fortune to commit, perpetrate, or do any maner of felony, or other offences, for the whiche the penaltie of death, should ensue by the lawes and statutes of this realme: that then euery such offendour shall for euer loose the benefite and priuilege as well of the said place, as al other priuileged places, and sanctuaries before named, anye thing in this acte to the contrarye notwithstandyng.

Gouernour
Call
Default
Forf.
Abiured
Felony
Forf.

C *Accordant a cel darrayne article: il y ad vn statute fait. Anno. 22. H. 8. ca. 14. quel est pluis special que nest cest article. Et pour ceo que ceſt article est cy general, que il ceo includa & plus: iaye pense superfluous a ceo mitter icy per letter. Mes vnquore cel statute conteyna ascun matter quel cel article ne semble a toucher. s. le maner come cel matter serra plede vers ceſtuy qui pria destre restore al sanctuarye, & auxi per quel visne il serra trie sils descendount a vn issue sur ceo, quel est per mesme le countie, qui trieroyt le petit treason, murder, ou felonye: in queconque countye soit que le dit nouel prisel de sanctuaD rie serra allegge &c. Et auxi il ousta luy de sanctuarie, qui committera murder, apres ceo que il serra myse alarge hors de sanctuarye per E charter de pardon &c. Nota q̄ vn de les nouel sanctuaries. s. Mācheſter est p̄ vn estatut fait an. 33. H. 8. ca. 15. trāslate a westchester, et Manchester de ceo discharge, & de westchester: a Stafforde, per letters patentes le*

Pleder
Veiſt
Murder
Mancheſter
Cheſter
Stafford

P iij. Roy

Roy, vt audiui, quar le dit statut dona le Roy poar a appointer ceo on il luy pleist per ces letters patentes.

Les pat

Abiuracion. Cap. 40.

Abiuracion

COment que abiuracion ne serua le title deuant (s. barre auxi bien al appel come al enditement:) co que abiuracion nest propermẽt vn plee: vnquore entaunt que il est foundu sur sanctuarye, & entricate oue les statuts dicel: ie ne puisse bien appointer luy a auter lieu que a ceo, per que ie intend a peruser le dit statute de sanctuarie, & a faire fine de ceo, auant q̃ ie retourna. Et a ceo faire: les sons primes veier, quel chose abiuracion est. Est a intender que abiuracion: est vn serement, que home ou feme preignont, quant ils ont commise felony, & fue al esglise, ou Cimitorie, pour tuicion de lour vies, eslisant pluistost perpetual banishement hors del realme: que a estoiser a le ley, & desiretrie del felonye. Et cest ley fuist vn de sainte Edwardes loys, qui fuist deuaunt le conquest, & institute per luy, come Polidor affirma in le. ii. liure de son cronicle Dengleterre. Et est foundu sur le ley de mercy, quel les Roys de cest realme pluistost extendoyent pour le graunde reuerence que ils portoyent al temple de dieu, & les lieux a luy dedicate, & ad este vse sauns alteracion tanque al. 21. an del reigne le Roy Henry le. 8. come serra dit apres. Per que les sons primes voier: paur queux offences abiuracion gist, et pur queux nemy. A biuracion: ne gist pour cestuy qui ad offende in graunde treason, quar le Coroner ne peut luy attaynder sur son confession de ceo, co que il nest son iuge de tiel crime, ne peut estre son iudge come Coroner: coment que il auer commission de part le Roy a ceo faire. Et si loffendour esteant in le sglise, voiloit a purpos confesser vn felonie, al intent deschaper del treason: vnquore si le Coroner ad information que il est charge oue treason, il ne doit luy suffrer de abiurer, et ceo pur lauãtage del Roy, quar est meliour pur le Roy de luy auer attaint de treason, que de felonye, per cause de lexchete. Le quel in tiel cas: appertient entierment al Roy de queconque la terre soit tenus. Quere si mesme le ley soit in petit treason, quar le Coroner ne peut recorder son confession de ceo: nièt plus que il peut de graunde treason, ne le Coroner luy doit suffrir de passer per abiuracion dauter felonie, si il soit informe que il ad commise petit treason, et

Abiuracion
Sanctuary
Elglise
S. Edward
Polidor
Offence
Treson
Coroñ
Confession
Felony
Treson
Elchete
Petyt treson
Coroñ
Confession
Felony

ceo

ceo pour le haynouſte del offence, non obſtaunt que le Roy neſt a re-
A ceiuer pluis auauntage in petit treaſon: que in felonie. Et que le ley
ſerroit iſſint que il ne peut abiurer pour petit treaſon, les ſtatutes Petty treſon
queux fueront faits in temps le Roy Henry. 8. font vn argument de ceo,
intant que in eux: nul mencion de petit treſon, eſt fait: eins ſolement de
murder & felonye, non obſtaunt que in le title dun des ditz eſta- Murder
tuts, petit treaſon eſt expreſſe, ne iay lie que il ny auer vnque abiura- Felony
cion pour petit treaſon in aſcun liure de noſtre ley, ſauaunt in vn cro- Petty treſon
nicle qui fait mencion coment in temps le Roy Henry le ſixte, vn qui
auer tue ſa Maſtres abiura, & in alaunt hors de Algate oue le cruci- Maſtres
fix in ſa mayn: il fuiſt naufre a mort per les viſins ſa dit maſtres, queux
B luy tuont oue lour diſtaffs &c. Si home robba vn eſgliſe, et fua a auter Diſtaffs
eſgliſe pour le dit offence, & la voet abiurer, il ne ſerra a ceo reſceu. Vt Robbe
apparet titulo coron en Fitſherbert. P. 420. Itinere Canc. 8. Ed- Eſgliſe
ward i. 2. ou preſent fuiſt quod Archiepiſcopus Cantuarienſis,
extrahi fecit quendam hominem qui fugerat ad eccle- Eſgliſe
ſiam, ratione felonie quam fecerat in alia eccleſia & ſem- Extraher
ble reſonable accordant a cel text fruſtra legis auxilium inuo-
C cat qui in lege delinquit. Home eſt attaint de felonye, & in cari- Felony
aunt al gallos: il eſchapa del viſcount, & ala in vn eſgliſe ne peut Eſcape
abiurer. Et ſi le coroner in tiel cas prent ſon abiuracion, & luy leſſa a Eſgliſe
large: le viſcont peut luy reprender & mitter in execucion, non obſtant Tozoñ
tiel abiuraciō, quar eſt voide. Et le Coroner eſt greuouſmēt deſtre amer- Arreſt
cie in tiel cas, & le Townesſhip auxi, pour vn eſchape come appiert ti- Execucion
tulo coron in Fitſherbert. P. 313. & P. 335. Itiñ. northt. 3. Edwardi. 3. & le Hopd
reſon' eſt: eo que home ne peut auer. ij. iudgementz pur vn meſme offence. ti Iugemñtz
D Meſme ley eſt ſi home abiure: reuient in le realme, & ſoy tient in vn Reuient
eſgliſe, ſil vient dehors, il ſerra pendus, cauſa qua ſupra come ap- Eſgliſe
piert Trinitatis. 9. Edwardi. 4. f. 29. coment que Michaelis. 8. Hērici. 4. Hors
f. 2. & titulo coron in Fitſherbert. 8. Edwardi. 2. P. 410. ſemblont de faire
E al contrarie. Dōſqz ouſter eſt a voier ſi ceſtuy qui ad priſe leſgliſe Sanctuary
in les caſes deuaunt, ou in auter cas, & deins. xl. iours il ne voyl faire 40. iours
abiuracion, q̄ſerra fait de luy, ſil en ceux caſes peut eſtre extrahe, oue Extrahe
ſer mayn ou nemy? A reſponder a cel queſtion: home doit faire cel di-
ſtinction

Loyall
Disloyall
Extrahe
Esglise
Sanctuary
Felony
Extraher
Felony
Abiuracion
Confession
Temps
Lieu
Jugemt
Confession
Fem
Felony
Repry
Esglise
Abiure
Loyall
Temps
Extrahe
Succour
Impech
Felony
Exile
Enemy
Exire
Extrahe
Compell

stinction.s. le quel son esteãt in le esglise fuist vn foitz loial, ou nemy, et mes touts foits disloial, quar in le darrein cas: semble que il peut estre extrahe dehors p force, come appiert in le cas deuant quod Episcopus Cantuariensis extrahi fecit &c. *Mesme ley est si vn fua al esglise & dit que il ceo prist pour saluacion de sa vie, & pria le priuilege, et ne voil dire que il ad fait felonye, & que pour cel cause il claima priuilege in cel cas: les officers del ville, poyent luy prender hors del esglise, mes sil dit que il le prent pour felony: ceo suffist, sauns monstrer quel, ou lespecialtie de ceo, quar il nest tenus a monstrer ceo a nulluy: forsque a luy: deuant quel il ferra son abiuracion, quod vide titulo coron in Fitzherbert. P. 54. H. 3. H. 7. Et in son liure intitle loffice & auctoritie de Iustices de peace. f. 102. il dit que in son cõfession, il doit expresser lan, iour, & lieu, ou, et quant, le felonie fuist fait, ceo que iugement est destre done sur cest confession quel couiẽt estre soundu sur vn certaintie, mes cõtrarie a ceux liures vide titulo corõ in Fitzherbert. 8. E. 2. P. 410. ou feme fuit damne de felonie, et reprie, ceo que el fuist enseint, et puis el enfreint le prison & fua al esglise, et le Gaoler viẽt & luy traha dehors, et amesna deuant les iustices, & ils grauntoient q̃ il soit remise in le esglise, et puis el abiura le realm &c. Mes ceo semble destre incounter la ley. Ideo quere de ceo. Mes ou son esteant in le esglise fuist vn foits loyal: coment que illa p demurra ouster le temps done a luy per la ley, vncore il ne doit pour ceo estre extrahe, mes manger & boyer serra sustreit de luy, & chescun defendu a luy socourir, le quel si a ascun fait: il serra de ceo empeche al suit le Roy.* vt apparet titulo *coron in fits. 3. E. 3. Itiñ. North. P. 313. quel impechement per* **Britton** *in son title de abiuracion, est iugement de vie & member sil soit lay home & sil soit clerk: il auera exile. s. banishement. Et* **Bracton** *dit que il serra repute come enemye al Roy, et ces parolx in le title de abiuracion in son seconde liure: sont ceux.* Sed quid si ille qui ad ecclesiam confugerit, exire non vult, nunquid debet vi extrahi per manum laycalem? videtur quod non. Quia hoc esset horribile & nephas rium. Proinde ordinarius loci vt puta Archidiaconus, Officialis, Decanus, vel persona, hoc agere potest, & debet, scilicet impellere eum vt exeat. Quia gladius

debet

debet iuuare gladium, & iuris executio: non habet iniuriam. Nam cum talis exire noluerit nisi compulsus: presumitur vehementer quod malus est, ita vt defendere eum in ecclesia: nihil aliud esset, quam agere contra pacem, & contra Regem ipsum, qui pacem debet tueri ad securitatem omnium. Quod si talis non compelleretur exire, saltem cum se vnam noctem in ecclesia tenuerit: sic penes eum esset tenendi se in ecclesia quadraginta dies, vnum annum, vel biennium, si hoc voluntati malefactoris relinqueretur. Quid igitur fiet? Cum Ordinarii timent irregularitatem, layci vero excommunicationem. Certe nihil aliud video faciendum, nisi vt tali denegentur cibaria, vt arctetur gratis exire, & petere quod prius contemptibiliter recusauit. Et qui tali super hoc cibaria ministrauerit: tanquam inimicus Regis & presumptor, contra pacem censeatur. *Sur cele parolx de* Bracton: *home peut noter per le voy que cestuy qui prent lesglyse pour felonye: ne duist de droyt claimer son demurrer la oufier vn nuyt, si issint soyt que le Coroner vient a luy, prest a prender son abiuracion, & ceo* Bracton *plus pleynement deuaunt iumesme le title ad expresse.s.* Non debet moram facere in ecclesia quadraginta dies, sicut quidam affirmant, sed statim in aduentu Iustitiariorum, vel Coronatorum exire debet & facere que legis sunt. Olim veto spacium quadraginta dierum per assisam de Clarindon dari solebat damnatis, vt cum exituri essent regnum: possent quadraginta dies moram facere, ad querendum amicorum subsidia. Constitutio autem talis fuit, vt quamuis aliquis se purgauisset iudicio aque vel ignis: nihilominus regnum abiuraret & factum est ei spacium illud: occasione

Compelt

Sustenans

Enemy

Eglise Sanctuary Felony Temps

40. iours Justices Coron

40. iours Abiure

Aque & ignis Abiure

occasione predicta. Id quod aliis non est concedendum.

Mes **Britton** *in son title de abiuracion est del contrarie oppinion, quar il dit que l'offendour auera quarant iours a demurrer in lesglise apres que il ad refuse deuaunt le Coroner dabiurer, quel.xl.iours sil demurra & expecta le fine de eux: per ceo il serra attaint del felonie, & donsque ne list a ascun de luy doner manger & boyer sur pain de vie & mēber vt supra.s.apres les dits.xl.iours. Mes deuant il bien list sans incurrer ascun paine &c. Auxi il dist que pour lour refusal dabiurer quant le Coroner vient a eux: deins les.xl.iours ilz perdront lour chateux & ceo propter fugam. Et que sils abiurent: ils aueront.xl.iours destre accomptes de la venir del Coroner, a prouider & ordoner pour lour aller. Mes soit il lun voy ou lauter il doit estre ore come lestatute fait Anno.32. Henrici.8. capit.12. ceo appoynta, quel ad ceux parolx.*

40.iours
Refuse
Felony
Sustenance
Refusell
Fozt.
Fuy
40.iours

And be it further enacted, that yf at any tyme hereafter, c anye person or persones, doo take anye refuge or sanctuarye, in anye parisher churche, or churcheyarde, cathedrall churche, hospitall, churche collegiate, or other chapell dedycate commonlye vsed as parishe churches, or in the Cimitorie to anye of them belongenge, for any offence other then suche as bee excepted and forprysed by this acte: that than the saide person or persones so takinge sanctuarye and refuge, shal and maye abyde and remaine there by the space of fourtye dayes, as hath bene heretofore vsed, vsyng hymselfe in all pointes accordinge to the lawes and statutes of the realme: vnlesse the Coroner in the meane tyme, repaire vnto hym for the takyng of his abiuracion, in wiche case vppon repaire of the saydē Coroner, he shall and may abiure after the lawes and statutes of this realm to anye of the said territories and priuileged places before named, not beyng full of the noumber, as hereafter to euerye of the saydē places by this acte shall bee appoynted, there to abyde & remayne duryng his lyfe, vsynge hymselfe, in suche like order, condicion and facion in al things and pointes: as heretofore hath bene ordered and appointed by the statutes & lawes of this realm, for, & cōcerning ỹ good order of sanctuarypersōs, to be obserued, vsed, & kept wīn priuileged sāctuaries, or els to lose ỹ benefite of their said priuilege, & vpō ỹ penalties cōprised in ỹ said statuts.

Sanctuary
Church
Churchyard
40.days
Coroñ
Abiure
Abiure into Sanctuary
Demencz
Fozt.

Ceft

A Ceſt ſtatut pluiſtoſt agrea ouc Bꝛacton *que ouc* Bꝛitton. *s. que le common ley fuiſt que il naueroit ſa demurrer in leſgliſe per. 40. iours, 40. iours ſi aſcun temps deyns le. 40. iours: le coroner venoit a luy a prender ſa abiuracion, mes vnquore ceſt ſtatut ne appoint a que ſerra fait de luy quaunt il refuſa dabiurer, per que quaunt a ceo: doyomus reſorter al ſtatut fait Anno. 21. Henrici. 8. cap. 2. la force de quel ſtatut, neſt tolle per ceſt ſtatut fait de puiſne temps, in aſcun choſe que neſt repugnaunt a ceſt eſtatut. Et les parolx del dit ſtatut de Anno. 21. H. 8. ſount ceux.*

Refuſe

Be it enacted, that if anye perſon take ſanctuary, in anye church, churchyard or other holy place for felony or murder, where he ought by the lawes & cuſtomes of this realme to haue his abiuracõ for the ſame: that then the ſame felon or murderer ſhall take his abiuracion and paſſage out of the ſame churche, churchyarde or other holy place, at ſuche a day and time: as ſhalbe limitted to him by the coroner of the ſhire or place, wherein he taketh ſuche ſanctuary. And that the coroner immediately after his confeſſion, and before his abiuracion, ſhall cauſe euerye ſuche felon or murderer, to be marked with an hote yron vpon the brawne of the thumbe of the right hande, with the ſigne of an. A. to thintent he maye be the better knowen among the kynges ſubiectes, that he was abiured. And than to geue him hys abiuracion, and to be vſed in al other thinges, as hath ben accuſtomed. And that al Mairs, Bailiffes, and Cõſtables ſhalbe attendant at the commandement of the coroner for the due execucion therof, as they will aunſwer at their perils to the kinges highnes for the ſame. And if any felon or murderer that ought to haue any ſuch abiuracion, refuſe to take his paſſage out of the ſaide ſanctuarye: at ſuch time as ſhalbe limitted vnto him by the ſaid coroner: that then ỹ ſaid felon or murderer ſo refuſing, ſhal loſe the benefite of theſame ſanctuary, and be taken out of the ſame, and committed to priſon, & further to be ordered for his offẽce: after his merites, wõut any reſtitucõ to ſanctuary for ỹ ſame.

Abiuration

Church

Confeſſion

Marked

Abiured

Maires

Attẽdant

Refuſe

Forf.

Taken

Ceſt ſtatut fait vn playne declaracion, coment il ſerra priſe hors de ſanctuary, & forfetera ceo in caſe que il refuſa &c. Iſſint que les lay homes a ceſt iour: ont ſufficient auctoritie de mitter violent mayns ſur luy, & luy trahir hors de ſanctuaric, in cas que il ne voyl luy meſme

Hors

Forf.

conformer

Wañ conformer a ceux estatuts. **Donsque pur le maner de son abiu-** Fcim **racion**, *lessons veyer coment il fuist per le common ley, & puis coment* Wañ *il est altere per statut. Le maner del abiuracion: est in part declare deuãt* Conses *s. que cestuy qui prent lesglise, doit publier que il ceo prent pour felony* Cozon *quel il ad commise, & ne besoigne de nosmer ceo: tanque le Coroner vient a luy, mes quaunt il vient: il doit confesser deuaunt luy: le felonye certeynement & expressement come est auaunt dit, & prier de foriuver le realm, & dauer la tuicio del esglise: iesque a tant que il ad purueu pour son aler. Et cest cõfession doit estre prise p le coroner mesme, &* Abiure Sanctuary *nemy per son deputie, come apiert per* Deputy Bzitton *f. 26. & donsque il ferra serement quel est son abiuracion in cest maner.* Othe Hoc audis domine Coronator, quod ego N. sum latro bidentium, vel

Felony alicuius alterius animalis, vel homicida vnius vel plurium, & felo domini Regis anglie. Et quia multa mala

Abiure & latrocinia vel huiusmodi in terra sua feci, abiuro terram domini E. Regis anglie. Et quod debeo me festinare

Portum versus portum de tali loco quem mihi dedisti. Et quod non debeo abire de alta via, & si faciam: volo quod sim captus sicut latro & felo domini Regis, & quod ad ta-

Passage Flux lem locum diligenter queram transitum. Et quod non expectabo illic: nisi fluxum & refluxum, si transitum habere potero, & nisi tanto spacio transitum habere potero: ibo quolibet die in mare vsque ad genu, tenta-

Coasts tans transire. Et nisi hoc potero infra quadraginta dies continuos, mittam me iterum ad ecclesiam sicut latro & felo domini Regis: sic deus me adiuuet. &c.

Othe *Cest serement appiert in le fine del liure* De magna carta, *que fuist darraynement imprimee, & est mult augmente puis le temps de* Bzacton & Bzitton, *quar donsque le serement ne fuist plus que cel. s.* Hoc audis Iustitiarie vel Coronator, quod exibo regnum anglie, nec illic reuertar, nisi de licen-

A

sia domini Regis, vel heredum suorum, sic me deus adiuuet &c. *Auxi il varia de lauter serement queleſt, a'biuro ter-* Othe
ram Regis anglie, *quar* Bracton *dit que il ne serra compelle* Englet.
dabiurer touts les dominions del Roy dengleterre, eyns solement sa royalme dengleterre, & pour ceo il ad ceux parolx. Si recognito maleficio elegerit regnum abiurare, eligere debet portum aliquem per quem transitum faciat, ad terram Portum
aliquam extra Regnum anglie, quia non tenetur abiurare regnum & potestatem precise, sed tantum regnum anglie. Et computari ei debent rationabiles dicte: faciendi iter ad portum illum, & debet eis interdici exire Regiam viam aut moram facere alicubi Hye way
per noctes, aut alicubi diuertere aut multum declinare Tary
de via nisi fuerit ex magna necessitate, vel hospitandi causa. Sed semper tendant rectam viam ad portum, vt ibi sint ad diem sibi datum. Et quod transfretabunt quam primum nauim & ventum habuerint: nisi tempestate impediantur. Sin contra fecerint; erunt in periculo. *Et puis il dit.* Sed quid dicetur si nullum eligere vult portum, quia sine portu & mari; migrare in aliud regnum non potest? Responsio hec est, tunc non incompetenter dici potest electio portus, cum elegerit transitum per talem villam, aut viam, que ducit versus Scotiam, Hiberniam, vel alibi. *Auxi per ceux parolx appieroit que le eleccion del port: est donc a cestuy qui abiura & nemy al Coroner, & ouc ceo agrea* Britton. 25. *Et ouster dit que le abiuracion: se ferra al port de Cimitorie.* **Et que ilz sen voysent ouc vn crops de fuste, en lour mayns, deschauces, descelntz, a testes discoueres, en pure lour cotes soule,** quel crois, Polidorus ait, esse signũ seruate vite per religionem,

Regnum
Rationem
Passe
Refuse
Election
Port
Croisse
Dechauses
Discouert
Croisse

gionem. *Et vide titulo corō in fits. 8. E. 2.* It' canc. P. 407. quod ille qui abiurat regnum habebit camisiam, tunicā, & braccas & residuum quicquid fuerit: confiscabitur domino Regi,

Corō fee alter wark

nec coronator aut garciones sui aliq̄d capiēt ꝑ feodo suo. B

C'est maner de abiuracion est aſcū chose altere per ſtatuts faits en temps le Roy Henry le. 8. s. primes que il doit estre comburc en le droit mayne, mesne inter sa confession, & la abiuracion come apiert per le letter deuāt. C

Temps fork.

Et que il doit aller hors del esglise al temps que le coroner luy appointa, sur pain de perder son sanctuarie. Auxi q̄ il ne abiurera le realme eins abiurera de tout son libertie de ceſt realme, & de son liberal & frank habitaciōs, resortes, & passages, de touts lieux de ceſt realm, a vn sanc-

I vn sāctuary

tuary deins ceſt realm, quel il voyl eſlier, come apiert ꝑ le letter del ſtatut fait anno. 22. H. 8. ca. 14. s. Be it enacted, that if anye person hereafter flie or resort to any parishe church, Cimitorie, or

Church Sanctuary

other like hallowed place, for tuicion of his life, by occasion of any murder, robbery, or other felony by the same person committed, and therupon cōfesse any murder, felony,

Confes Corō Abiure

or other offence before a coroner: wher fore the same person by the lawes of this realme heretofore vsed, should abiure and passe out of the same: the same person therupō shall abiure from all his libertie of this realme, and from his liberal and free habitacions, resortes, and passages, to, and from the vniuersall places of this realme, whiche appertayne to the libertie of the kynges subiectes vndefamed, and shall be forthwith directed by the coroner taking and

To a sāctuari

recording suche abiuracion: to any one sanctuarye beyng within this realme, whiche the same person will elecle and chose, there to remayne as a sanctuarie persō abiured, duryng his naturall life, and to be sworne afore the coroner

Othe Marked

vpon his abiuracion so to doe, and to be burned in ẏ hande according to the statute in that case prouided, and euerye

Conueyed Constable

person so abiured: shall bee directed and conueyed to the same sanctuarie by him chosen: by the cōstables and other officers, & in euerye behalfe ordered, after like maner and fourme: as he should haue ben in case he should haue abiured this realme for any murder or felony after ẏ lawes of the lande. And if after suche abiuracion, any parson so

abiured

abiured, come out of the sayde sanctuary, to the whiche he was assigned: and be taken without the same sanctuarye, not hauinge the kinges special pardon or licence so to do: then euery such person abiured, and after abiuracion take without sanctuary, whereunto he was assigned: shall suffer such like paine of death, and after lyke maner be ordered, as he should haue done and ben, in case he had abiured this realme for murder or felonie, and after such abiuracion: had returned againe into this realme contrarye to the lawes of this lande. *Et puis lan. 32. H. 8. cap. 12. pour ceo que toutz sanctuaries fueront damnes, sauant ceux queux fueront nosmes, & ordones per le dit acte: cestuy qui est de abiurer a cest iour, est restreine de son election. s. que il ne eslera auter sanctuarie, que vn de ceux queux sont nosmes & ordones per le dit acte, come welles, Derby, Northt. & c. come assetz apiert per le letter del dit statut icy auaunt escrie, per quel statut est auxi vn penaltye, mise sur le Coroner, sil refusa a venir de prender labiuracion per ceux parolx.* And it is further enacted, that if the Coroner of the shire or place, where any person or persons shal take any refuge or sanctuary in any of the saide churches or churchyardes, Cathedral churches, hospitalles, churches collegiat, chapelles dedicat, commonly vsed as parishe churches, or any Limitories to the or anye of them belonging, vpon reasonable request to him made, do refuse to come in conuenient time vnto such person beyng in sanctuary as afore is saide, there to take his confession and abiuracion according to the lawes of this realm: that then the saide Coroner for euery such defaut, shal lose and forfait to our souereigne lord the king, a hundred shillings. *Auxi lestatut appelle* Articuli cleri, *fait Anno. 9. E. 2. declara la manier coment cestuy qui prent lesglise pur tuicion desa vie: serra ordere durant le temps que il demurra in lesglise, & durant le temps que il est passant al lieu ou il viuera apres son abiuracion. s. le clergie complainast in cel maner come est icy escrie. A quel fuist respondu auxi per le Roy in parlement come ensuist. s.* Item quãdo aliqui confugientes ad ecclesiam, abiurant terram secundum Regni consuetudinem: & prosequuntur layci eos, vel inimici eorum, & a publica strata abstrahuntur, & suspendũtur.

Out
Pardon
Deth
Abiured
Retourn
Election
Lieux
Coroñ
Refuse
Coroñ
Refuse
Fork.
C s.
Order
Clergy
Abiure
Extrahe
Pendu

Decapite Garde

vel statim decapitantur, & dum sint in ecclesia custodiuntur per armatos infra cemiterium, quandoq; infra ecclesiam, ita arcte: quod non possint exire locum sacrum causa superflui ponderis deponendi, nec permittitur eis necessaria victus ministrari. Responsio. Qui terram

Abiure hy toun

abiurauerint: dum sint in strata publica, sint in pace domini Regis, nec debent ab aliquo molestari. Et dum sint

Gardeins

in ecclesia, custodes eorum non debent morari infra cemiterium, nisi necessitas vel euasionis periculum hoc requirat, nec arcentur confugere dum sint in ecclesia,

Fle Owt

quin possint habere vite necessaria, & exire libere, p obsceno pondere deponendo. *Mes si contrarie a cest statut ils sont*

Moleft

molestes in le haut chimin, & per mal fesours trahes del chimin & imprisones: vnquore ceo ne voet excuser cestuy qui ad abiure quant il est

Retozn

alarge, sil ne returna oue conuenient spede al publike voi que duce al port, ou lieu, a quel il eslist daller sur son abiuracion, come apiert. M.7. H.7.f.5. & titulo Coron infits. P.21. H.6. P.14. Mes sil ala hors del haut

Ignozans retozn

chimin per ignorãce, ou ad deponendum onus nature *ceo ne luy grieuera: sil in conuenient temps returna al droit chimin, ou fait son debuoir a returner. Mes ore per le dit statut de An.32. H.8. cap.12. est ordone in cest maner.* And it is further enacted, that there shall B

Nomber

not be at any one time aboue the nõber of.xx. of the said priuileged persons, hereafter to be admitted and receyued into any one of the sayde priuileged places and territories aforesayde. And that if anye person hereafter do abiure to

Abiure

anye of the sayde priuileged places and territoryes, according to the puruey of this act, the person so abiuring: shall

Vsyd

be vsed, conducted, conueyed, and brought from constable to constable, directly accordynge to the order of the lawes heretofore vsed, for the conductinge of abiured persons to theyr portes, after theyr abiurations, vntyl suche tyme as the sayde person so abiuring: be brought to the gouernour

Place

of the sayde priuileged place, whereunto he shalbe so abiured, or vnto his deputye. And yf eet the bringing thyther of the sayde abiured person, it shall apeare and bee truely

declared

declared by the register there to be kept, of the names of the
sayde priuileged persons, than beyng in the sayde priuile-
ged place, that the sayd priuileged place is then full of his
sayde nombor of the sayde priuileged persons, beyng than Nomber
there lawfully priuileged accordyng to the purueu of this
acte, than the saide gouernour of the sayde priuileged place
or his deputye, shall declare and shewe vnto the sayde ab Abiured
iured person so beyng brought thyther, and to the sayd of-
ficer that bringeth and conducteth hym thyther, that the
sayde abiured person may not be there receiued, for that, Full
that the saide priuileged place is than alredy ful of his said
nomber, and thereupon shal commaunde the sayde consta-
ble or other officer, to conduct, leade, and deliuer the saide
abiured person, to the constable or other officer or officers
of the next towne adioynyng to the saide priuileged place, Next
leadyng directly towarde the nert of the sayde other priui-
A leged places or territories. And the same abiured person,
so to be deliuered from constable to constable, officer or of-
ficers of euery townesshyppe, tendynge towarde the same
nerte priuileged place, vnto suche tyme as the same person Next
be thyther conducted, and there deliuered to remaine as is
aforesaide. And that the gouernoure of the saide priuile-
ged place where suche refusell was hadde, or his deputie, Refusell
shall make an entre in the sayd Regester of the hole matter Entre
that is to say: what daye and yere the saide abiured person
was broughte thither vnto him, and by what Officer, and
for what cause he dyd refuse the receiuyng of hym, and to
whiche of the other saide priuileged places the sayde abiu- Places
red person was from thence appoynted to be brought and
conueyed, and shall before the departure of the sayde abi-
ured person: deliuer to him a true copy of the saide entre,
to the intent he may deliuer the same to the gouernour of
the sayde other priuileged place, to the whyche he shall be
conducted and broughte, or to hys deputye. And that
the sayde gouernoure of that same priuileged place, if that
same place be not then ful of his nomber as is afore reher-
sed, shall receiue the sayde abiured parson vpon the syghte Receyue
of his sayde bylle, there to remaine durynge his lyfe, as a
priuileged person, according to the purueu of this estatut.

Abiuryd

Nomber

Gouernr

Refusing

Foꝛm

Abiuracion
Attainder
Confession

Confes

Fem
Eſglise
Felony
Abiure
Eſcape
Anciant
Execution
Othe
Clergy

And that like oꝛder and faſhyon be alwayes obſerued and kept, foꝛ the conducting and conueyinge of al abiured perſons, from euery of the ſayde pꝛiuileged places, beyng full of theyꝛ ſayde nomber, at the time of the bꝛinginge thither of any ſuche abiured perſon to the nerte other of the ſayde places, bntyl ſuch time as the ſayde abiured perſon be receiued into one of the ſayde pꝛiuileged placcs, not hauyng his full nomber, accoꝛding to the purueu of this act. And B
that euery gouernour of the ſayde pꝛiuileged places, being negligent and not doing his dutie accoꝛding to the puruen of this act: And euery conſtable and other of the kinges officers, refuſing to receiue oꝛ to cõduct ſuch abiured perſon as is afoꝛeſayde: ſhall foꝛfait and loſe to our ſayde ſouꝛaigne loꝛde the kyng foꝛ euery of theyꝛ defaultes in that behalfe. xl. ſhyllinges. *Ore aues la fourme del abiuracion, auxi-* C
bien per launcient ley, come per le nouel. s. per les eſtatuts, quel abiuracion: eſt vn attainder in luy meſme del felonie: quel eſt confeſſe, quel attainder per confeſſion: eſt le pluiſſort attainder, que peut eſtre, pur le vehement preſumption, que il ad dun verite. Quar ſerroit vn abſurdite a dire que il nauer tiel felonie fait, depuis que la partie meſme ad ceo confeſſe, al deſtruction de luy, & de tout ſon offspring, & vnquore tiel cas vſenoit in vre. 8. E. 2. Come apiert titule coron in fits. P. 425. ou feme couert querant a diuorſer luy meſme de ſon baron: prift luy meſme a vn eſglife, & conuſt felonie, lou el ne vnſque fiſt felonie, & abiura, & ſon baron vient a luy, & vn ceo perceiuant: luy tient, per que la feme fua hors del eſglife & eſchapa, & nul fuiſt amercie pur cel eſchape. Et nota que apres abiuracion: riens remaine que amitter luy in D
execution ſil vient in aſcun point conter ſon ſerement. s. conter le abiuracion, ſauaunt que ſil ſoit clerk, il doit auer ſon clergie, & iſſint luy meſme ſauer dexecution, come apiert per le dit ſtatut de Articulis cleri, *qui eſt tiel.* Item licet clericus coram ſeculari iudice, iudicari non debeat, nec aliquid contra ipſum fieri, per quod ad periculum mortis vel ad mutilationem mẽbrorum valeat peruenirι: Seculares tamen iudices, clericos ad eccleſiam cõfugientes, & reatus ſuos confitentes, faciunt abiurare regnum, & eorum abiurationes, admittunt

Sanctuary
Eſglise
abiure

ex illa

ex illa causa, quanquam eorum iudices super his non existant, sicque datur laycis: indirectè potestas huiusmodi clericos cruciandi, si ipsos post huiusmodi abiurationem in regno contigerit inueniri. Super petunt prelati & clerus tale remedium adhiberi, vt immunitas ecclesie et personarum ecclesiasticarum conseruetur illesa. Responsio. Clericus ad ecclesiam confugiens pro felonia, pro immunitate ecclesiastica obtinenda, si asserit se esse clericum, regnum non compelletur abiurare, sed legi regni se reddens: gaudebit ecclesiastica libertate, iuxta laudabilem consuetudinem regni hactenus vsitatam. *Issint per* Clergy

ceſt eſtatut, ſi ceſtuy qui eſt in leſgliſe dit que il eſt clerk, il ne ſerra cõ- Compell
pelle dabiurer, & non obſtaunt que il abiura de ſon gree, & per ceo ad
perdu ces terres, vnquore pur ſauer luy meſme dexecucion, il auera ſon Fork.
A *clergie, come ſerra declare apres en le title de Clergie. Auxi il peut ple-* Clergy
der que il neſt meſme le perſon, & ceo ſerra trie per le Coroner qui priſt Meſm̃ le plon
labiuracion, come appiert titulo Coron inſits. T.19.E.3.P.124. ou peut Triall
pleder pardonſait a luy del felonie & abiuracion. Quar ſi le pardon Pardon
ne fait mencion del abiuracion, il neſt bon. Come apiert. T.9.E.4.f.29.&
19.E.3.deuaunt. Et nota que ceo que adeſte dit icy de abiuracion: eſt
ſolement dabiuracion pur felonie. Quar il y ad vn auter abiuraciõ.s. Felony
abiuracion pur treſpas de veneſon, ſur quel abiuracion, labiurour ne Tñs
forfetera rieus de ces terres ou biens, come apiert per Britton. *f.26.* Fork.

B Clergie. Cap. 41.

ORe a returner al lieu du quel auons paulement digreſſe. s. as plees
queux ſeruiront auxi bien enditmentes come appels, dont clergie Clergy
eſt vn: parlons de Clergie et veions quel chaſe clergie eſt. Item quel per-
ſons poient claimer priuilege de clergie per common ley, et queux nemy,
& pur quels offences. Et de ceux queux le purroient auer per common
ley: de combien de eux: eſt clergie tolle per ſtatut. Item a quel temps
clergie ſerra plede ou demande, & qui ſerra iuge de ceo, & coment ce-
ſtuy a qui il eſt allowe: ferra ſon purgacion, ou ſerra demeine, apres le

Clergie a luy graunte. Clergie est vn auncient liberte de saint esglise, c
Prester queux ont este confirmes in diuers parlementes. Et est quant vn prestre
Orders ou vn deins holy orders ou auter quiconq, in quel nest ascun impossibi-
Prester lite destre vn prestre: est arraine de felonie deuãt vn seculer Iuge, il peut
Arraigne prier son Clergie, quel est a taunt, sicome il vst prie destre dismisse del
Clergy temporal Iuge, & destre deliuere al ordinarie: de purger luy mesme de
Ordinary ceest offence. Quar appiert per lestatut de articulis cleri deuant,
Clerk quod clericus coram iudice seculari iudicari non debet,
nec aliquid contra ipsum fieri, per quod ad periculum
mortis vel ad mutilationem mẽbrorũ valeat peruenire.
Mes coment ceest priuilege commensast inqueres del doctours del ley ca-
non, du quel ley ceest priuilege auer sa nessance & nemy de nostre. Mes
Conferm puis le temps que le dit priuilege commensast, il ad este confirme in di-
uers parlementes, & cy sauorablement vse per les temporal Iuges: q̃ ilz
Liser ont & font graunt de ceo, a toutz queux poient lieser, comẽt que ils ne
Orders sont deins ascuns orders, & ceo est plus que les canon leys requiront.
Prester Quar ils ne voilont que ceo soit graunte as auters que prestres, et tiels
Orders que sont deins orders.

¶ Queux persons per le common ley nauerois- D
ent Clergie, & queux aueroient.
Cap. 42.

Quel person TOuts ceux in queux il y auer ascun impediment destre prestre: ne
Impediment poient claimer ceest priuilege. Et pur ceo ceestuy qui est blinde, ou
Prester mahime, ou tiel person qui per nul dispensation peut estre prestre: nauer-
Blynde ra ceest priuilege. Mesme ley est dun feme, coment que el soit vn Nunne,
Main tamen vide titulo Coron in fits. H. 22. E. 3. P. 461. ou feme auer sa Cler-
Fem gie, mes nul chalenge fuist mise encounter ceo pur le Roy. Item ceestuy
Sacrilege qui auer commit sacrilege nauerott per le commõ ley priuilege de cler-
Refuse gie, si lordinarie vst luy refuse, et le seculer Iuge auer assẽtu a cel refu-
sel. Autermẽt fuist si lordinarie voile st luy auer claime pur clerke, &
Sacrilege luy receiuer. Mesme ley est si vn qui auer commit sacrilege, vst este
arraine

arraine dauter felonie, que del felonie del ſacrilege, pur quel: il pria
ſon Clergie, & liſaſt bien, & lordinarie eiant entendement q̄ il fuiſt vn
ſacrileger: luy refuſaſt, in tiel cas il ſerroit pendus, et de ceux matters, Refuſe
vide titulo Coron in ſits. P. 193. Anno. 26. lib. Aſſ. & P. 191. & M. 20.
E. 2. P. 283. & P. 205. Anno. 27. lib. Aſſ. & M. 12. E. 3. P. 120. & T. 22. E. 3.
A P. 257. Meſme ley eſt ſil auer debruſe le priſon lordinarie. & c. & a con- Debruſ. priſ.
firmer loppinion & iugementes de ceux liures. P. 21. E. 4. f. 25. a Newgat
deuant ſir Thomas Bryan & Starkey Recorder de Loūdres
vn liſa bien come clerk, & vnquore lordinarie dit quod non legit Non legit
vt clericus, pur diuers conſideracions, & maintenant il fuiſt ainge
deſtre pendus, & iſſint nota q̄ lordinarie ne mōſtraſt al Iudges la cauſe
B del refuſel, & vnquore il fuiſt pendus. Meſme ley ſi vn preſtre, ou vn Preſter
deins holy orders, neiant le habit ou tonſur dun clerk demaunda ſon Orders
Clergie, ſi lordinarie pur ceo luy refuſa: il ſerra pendus, come apiert Refuſe
titulo Coron in ſits. M. 20. E. 2. P. 233. & P. 191. Anno. 26. lib. Aſſ. & co-
ment que lordinarie ne luy refuſa, vnquore le court peut luy refuſer pur Refuſe
meſme le cauſe. Come apiert la: que il fiſt, tamen. T. 9. E. 4. f. 29. Littel-
ton dit que il doit auer ſon Clergie ceo nient obſtaunt, & que habit ne habit
C tonſur: ſont aſcun matter. Ceſtuy qui auer ewe ſon Clergie vn foits, ceo Tonſure
aueroit auterſoits, per le common ley, & iſſint pluſiours foitz, tanſque Pluſors foitz
vn eſtatut fuiſt fait a contrarie de ceo in tēps. H. le. 7. La letter du quel:
D troueres apres in ceſt liure. Ca. 47. Inſidiatores viarum et depo- Inſidiatores
pulatores agrorum: naueroient lour Clergie per le common ley,
come apiert per leſtatut de An. 4. H. 4. ca. 2. La letter du quel: poies veier
deuant in ceſt liure. ca. 28. Ceſtuy qui occiſt home per miſauenture, ou homicide
Bſeipſum defendendo, nauera Clergie. Meſme ley eſt de ceſtuy qui ſop defend.
comit petit Larcenie, eo que in ceux caſes: il neſt areceiuer iugemēt de Petty larcine
vie ne de member. Ceſtuy qui auer offendu in haut treaſon, naueroit ſa Treſon
Clergie per le common ley, ne ceſtuy auxi qui auer offendu in petit tre- P. treſon
ſon nient plus, tanſq; leſtatut pro clero fait. An. 25. E. 3. ca. 4. La letter
du quel: poies veier in le chapiter prochein enſuant, et de ceux matters,
F vide. M. 19. H. 6. f. 47. et titulo corō in ſits. M. 20. E. 2. P. 283. Ceſtuy qui auer
eſte deux foits eſpouſes. Bigamus: aueroit ſon clergy, tāſq; il fuiſt ou- Bigamy
G ſtep le coūſel de Lions. Ceſtui qui auer cōfeſſe felony, naueroit Clergie p Confes
le cōmon ley, tanſq; leſtatut appelle articuli cleri fuiſt fait, eo q̄ apres

Purgation
Confession
Abiuracion
Approuour
Touts
Attainders

son confession: il ne purroit luy mesme purger de ceste offence. Per que serroit in vain dauer luy liuere a son ordinarie destre trie del dit offece. Mes les spiritual homes, intendont que tiel confession deuaunt vn temporal iudge: serroit voide, co que il ne peut estre iuge dun clerk, & pur ceo ils impetroient remedie per les dits articles in deux special cases. s. abiuracion, et approuour, et per lequite del dit estatut, & in fauorē vite, il est permitte ore in toutz autres cases dattainders.

¶ Ou Clergie est done: ou ouste per statut. Cap. 43. II

P. treson
Clerk
Clerk
Treson
Felony
Clergy
Deliuer.
Punishmt
P. treson

Clergie fuist done in petit treason, per le dit statut de An. 25. E. 3. ca. 4. La letter du quel: est tiel. **Item come les dits prelates, eient greuousemēt pleintes, emprantz ent remedie, de ceo que les clerkes seculers, auxibien chapleines, come moignes, & autres gents de religion, ont este treynes et pendus per agarde des Justices seculers, en prejudice des fraunchises, et oppressions de la iurisdiction de saint esglise. Si est accorde et graūte per le dit Roy en son dit parlemēt, que toutz maners, des clerkes, sibien seculers come religious, qui serront desore conuictz deuant les Justices seculers auauntditz: pur quiconque treasons, ou felonies, touchantz autres persons que le Roy mesmes, ou son roial maiestie: eient et enioyent franchement desore, priuilege de saint esglise, et soient sans nul empechement ou delay: liueres as ordinaries eux demandantz. Et pur cel graūte: le dit archeuesque promist a nostre dit seignour le Roy, que sur le punishement et salue garde des ditz clerkes mesfaisours, qui serront issint as ordinaries liueres: il ent ferroit ordenance conuenable, per que ilz ent serront sauemēt gardes et duement punis, issint que nul clerke emprendroit, mesbaudre ensy mesfaire, pur defaut de chastisement.** *Si come clergie est done in petit treason per ceste estatut: issint est il tolle & ouste per les statuts faits. Annis. 23. & 25. H. 8. cap. 1. & 3. Queux estatuts furent faitz a endurer forsq; a certein temps, & puis p autre estatut fait An. 32. mesme le Roy Henry. ca. 3. ilz sont faits perpetual. Queux statuts extēdōt auxibiē ou l'effect dour estoit mute, ou chalēge peremptorie vuster le nōber de. 20. ou ne voil responder directmt al inditmt, cee ou il est*

Mute
Challenge
Respondeat

trone

troue culpable solonsque les loys del terre, mes ceux statuts ne semblont de tenir lieu ou loffendour confessa loffence. Mes que in cel cas: il auera A sa clergie pur petit treason a cel iour. Et pur ceo in lestatut fait. An. 1. E. 6. cap. 12. especial mencion est fait del confession del crime, al intent de includer ceo deins le prouision del ley que est la ordone pur clergie in felonies. La letter du quel statut est tiel. And it is further ordeyned and enacted by thauctoritie aforesaide, that no person or persons, that heretofore hath been, or at any tyme hereafter shalbe, in due fourme of the lawes attainted or conuicted of murder of malice prepensed, or of poisonynge of malice prepensed, or of breakynge of any house by daye or by night, anye person beyng then in the same house where thesame breakyng heretofore hath been, or hereafter shall be committed, and heretofore hath ben or hereafter shalbe thereby put in feare or dreade, or of, or for robbynge of any person or persõs in the high way, or nere to the high way, or for felonious stealing of horses, geldinges, or mares, or of felonious takynge of anye goodes out of anye parishe churche, or other churche or chapel, or being endited or appealed of anye of the same offences, and thereupon founde gyltie by verdit of. xii. men, or shall confesse thesame vpon his or their arraignement, or wyll not aunswere directly accordyng to the lawes of this realme, or shall stande willfully or of malice mute, shal not be admitted to haue or enioy the priuilege or benefite of his clergy or sanctuary, but shalbe put from the same. And that in all other cases of felony, other then suche as be before mencioned: all and singuler person & persons, which after the fyrst day of March nexte comming, shalbe arraigned or found gylty vpon his or theyr arraignement, or shal confesse thesame, or stande mute in fourme aforesayde, or wyll not aunswere directly in fourme abouesaid, shal haue & enioy ỹ priuilege & benefite of his or their clergie, the libertie & priuilege of sãctuarie, in lyke maner and fourme as he or they myght or sholde haue done before the. 24. day of Aprill in the fyrste yere of the reigne of the sayde late king Henry the eyght. *Cel statut semble denlarger clergie in aseun part de ceo que fuist abbregge et tolle: per les auantditz statuts de. 23. et. 25. H. 8. s. que home auera son clergie a cest iour,* for wylfull burnynge of anye dwellynge houses or barnes

Confes
Treason
Confession
Murder
Poisoning
Burglary
Robbery
Horses
Sacrilege
Verdit
Confession
Aunswere
Mute
Clergy
Sanctuary
Confes
Clergy
sanctuary
Enlarge
Arions

barnes, wherein any graine of cornes shall happen to bee.

Accessory *Auxi touts maner de accessories a aseun offence cõtenus in cest estatut* B
Clergy *de.1.E.6.aueront lour Clergie, ou per les dits statutes de.23.& 25.H.8.*
Accessory *Clergie fuist tolle de vn kinde daccessories.s.laccessories deuãt loffence*
perpetrat. Auxi il semble denlarger Clergie pur le embleer of one
A horse horse, gelding, mare, fole, or fillet, *ou per lestatut de.37.H.8.ca.8.*
Clergie fuist tolle en tiel cas, per que pur le restitucion de ceo: vn auter
estatut est fait. An.2.& 3.E.6.ca.33. La letter du quel: est tiel. For as-
much as it is and hath ben ambiguous and doubtful, vpõ
the wordes mencioned in one act of parlement made the
fyrst yere of the reigne of our soueraigne lorde the kyng,
whether that any person being in due fourme of the lawes
foũde gilty, or otherwyse attainted or cõuicted, for felon-
One horse ous stealing of one horse, gelding, or mare, ought to be ad-
mitted, to haue & enioy ỹ priuilege & benefit of his Clergie
or Sãctuarie: Therfore it is declared & enacted by ỹ kyng
our soueraim lorde, & the lordes & cõmons in this ꝓsẽt par-
lamt assẽbled, & by thauctorite of thesame parliamẽt, that
all and singuler person and persons, felonously taking or
Any horse stealyng anye horse, geldyng, or mare: shall not be admit-
ted to haue or enioy the priuilege or benefite of his or their
Clergy Clergie or Sanctuarye, but shall be put from the same: in
Sanctuary lyke maner and fourme, as though he or they had ben en-
dicted or appealed for felonyous stealynge of two horses,
ii. Horses two geldings, or two mares, of any other, and thereupon
founde gylty, by verdit of.xii. men, or confessed the same
vpon their arraignment, or stande wylfully or of malice
mute. *Si les fesours de cest statut, auoient conclude, le remedie que* C
Imperfite *est prouide per cest estatut, sur vn de ceux attainders ou conuictions: il*
vst este assets perfit, ore le quel il soit imperfite, intaunt que ils ont con-
clude sur plusiours, des attainders et cõuictions expresses in le dit sta-
tut de an.1.E.6.et nemy sur touts: quere. Quar il z ont omitte cel cõuic-
tion.s.quant ils ne voilent directmẽt responder a lour enditments. Mes
ceo nest material come semble, quar quant il conclud a sur vn dattain-
ders: le ley est assets perfit, issint que le parler des auters: nest que sur-
plusage et nugacion, quel ne noyera ceo que est perfit deuant. Mes ore a D
returner a le dit statut de An.1.E.6. les parolx du quel in aseun part ne
sont si plain: mes que ils beſoignont explanacion, & destre supplie ouc
vn entendemt. Quar les parolx sont, that no person or persons

that

that shalbe in due fourme of the lawes attaynted or cõuicted of breakyng of any house by daye or by nyght, any per- Burglary
A son being then in the same. &c. *Chescun home bien sceit, que il ny* Burglary
ad, ne peut estre, ascun attainder ou conuiction pur rumper dun mea-
son solement, soit il per iour ou per nuit. Quar sil rũpa per iour: sauns
embleer ascun chose: il nest felonie, & sil ceo rumpa per nuit, sauns
intent a committer felonie, il nest burglarie, et issint nient felonie. Mes Burglary
come iay dise, ils doient estre supplie oue vn entendement. s. ou il est at-
taint ou conuict dun rumper de meason burgularment, ou de rumper Burglary
dun meason et dembleer des biens la dedeins. Quar autermẽt les ditz Rũper meson
parolx del dit statut seruiront de riens, et il ny ad ascũ repugnancie in
cel suppliement, eo que les parolx de lestatut sont performes & plus.
Auxi cel statut semble destre pluis strait in cel point q̃ ne fuist le dit
statut de. 23. H. 8. Quar cel statut de. 1. E. 6. ousta home de son Clergie
pur burglarie, ou lauter estatut ne luy ousta: si non q̃ il vst fait rob- Burglary
berie dascun insamãcion. Auxi cest estatut ousta home de Clergie pur Robbery
poysoning de malice prepense, du quel lauter estatut ne parla riens. Et Poisoning
vnquore cel statut semble de omitter ascũ chose quel duist auer estre re-
membre per le sesours dicel. s. dauer prouide pur luy qui chalenga per- Challenge
emptorie ouster le nomber de. 20. persons, quar tiel semble destre mise a peremptorie
large per cest statut, sinon que voiles luy ne luder in ceux parolx conte-
nus en le premisses del statut. s. that no persone or persones that shalbe in due fourme of the lawes attainted or conuict, *&*
que il per son excessiue challenge, est person conuict del felonie. Quere
si tiels qui estoient mute, ou challenge ouster le nomber de. 20. persons Mute
ou ne voilont directment responder al enditement: serront dits persons Peremptory
C *conuictes: ou nemy. Quar sils serront persons conuictes: dons q̃ semble* refponder
que ilz sont includes in le premisses del statut, come auãt est dit, eo q̃ le Conuict
dit statut estoit tout, sur disiunctiffes, issint que les parolx ensuants. s.
or being endicted or appealed of any of the said offences &c.
ne semblõt de toler le vigour ou force del primiers parolx. Auxi cel sta-
tut de An. 1. E. 6. dona Clergie a cestui qui robba in vn countie, et caria Robbery
le spoile in auter cõtie, et la est cõuict. Pur q̃l offence: Clergie fuist tolle Auter county
D *per lestatut de An. 25. H. 8. cap. 3. pur le redresse dicel: il y ad vn estatut*
fait. Annis. 5. & 6. E. 6. cap. 10. les parolx du q̃l sont ceux. Where in the parliamẽt holden at Westminster vpon prorogacion the xb. daye of January, in the xxb. yere of the reygne of our late soueraygne Lorde Kynge Henry the eyght:

It is

It is recited that at the parliamẽt holden at Westminster in the .xviii. yere of the reigne of the said late king, amõges other thynges, it was ordeyned, established, and enacted, that no person nor persons, which after that tyme shoulde happen to be founde gylty after the lawes of this lande, of any maner of petie treason, or for any wylfull murther of malice prepensed, or for robbynge of any churches, chappels, or other holy places, or for robbing of any persone or persons in their dwelling houses, or dwellyng places, the owner or dweller in the same house, his wyfe, his children or seruauntes then being within, and put in feare & dreade by the same, or for robbing of anye person or persons in, or nere about the hygh waye, or for wylfull burnyng of anye dwelling houses or barnes, wherein any graine of cornes shoulde happen to be, nor anye person or persones, beynge founde gylty of anye abbetment, procurement, helpyng, maintenyng, or concealinge, of, or to any suche petie treason, murthers, or felonies, should from thence forth be admitted to the benefite of his or their clergy, but shoulde vterly be excluded thereof, and suffer death, in suche maner and fourme, as they shoulde haue done for any the causes or offences aboue sayd, if they were no clerkes. Which acte extended but onely where such offendour was cõuicted in such countie or place, where suche offence was so committed and done, and not where he or they dyd such offence in one countie, and were taken with the maner in an other countie. Where fore it was considered, that forasmuch as diuers and many felones and robbers, that committe and do dyuers and many greate and heynous robberyes, and burglaries in one shire, and conuey the spoyle and robbery into any other shire, and there be take, endicted, and arraigned of felonye, of the felonious stealynge of the same goodes, in the same other shire, then where the same robberies or burglaries were done and committed, and not of the same robberye nor burglary, for that it was not done nor committed in the same shire, where thei be so endicted, and arrained, and that by reason thereof, suche felons, robbers, and burglaryes hadde, and enioyed the priuilege and aduauntage of theyr Clergye. For redresse whereof, it was enacted in the sayde parlament holden

Petty treason
Murder
Robbery
Burning
Accessory
Clergy
Other county
Other county
Felony
Robbery
Burglary
Clergy

in the

in the sayde fiue & twenty yere of the saide late kyng, that if any person or persons, after that tyme, after such robbe- Robbery
ry or burglary by hym or them done in one countie, should Burglary
be endicted of felony for stealing of any goodes or cattals,
in any other countye within this realme, and thereuppon Other county
arraigned and founde giltye, or stande mute of malice, or Mute
chalenge peremptorye aboue the nomber of twentye per- Peremptory
sons, or woulde not vpon his or their sayde arraignement
directly aunswere to the same felonye: that then the same aunswere
person and persons, so arraygned and founde gyltye, or
standing mute of malice, or chalengyng perēptorie aboue
the number of twenty persons, or that woulde not directly
aunswere to the lawe, shoulde lose and be put from the be-
nefite of hys or their Clergye, in lyke maner and fourme Clergy
as they shoulde haue ben if they had been endicted, arreig-
ned, and founde giltye in the same county, where such rob-
bery or burglarye as is aforesayde, was done or commit-
ted, if it shoulde appeare to the Justices, before whom any
such felons or robbers shoulde bee arraigned, by euidence
geuen before them, or by examinacion, that the same felōs
and burglares shoulde haue ben put from their Clergye, Clergy
in case they had been endicted, arraigned, and founde gyl-
ty in the same countye, where the same robberyes or bur-
glaryes were committed or done, as in the same statute
made in the sayde. xvb. yeare, amonge other thynges more
playnely appeareth. And where in the parlament holden
at Westminster, the fourth day of Nouember, in the fyrst
yere of the raigne of our soueraigne Lorde the kynge that
now is. It is ordeyned and enacted, among other things,
that no person or persons, that before that tyme had been,
or at any tyme after shoulde be in due fourme of the lawes
attainted or conuicted of murther, of malyce prepēsed, or Murder
of poysoning of malyce prepensed, or of breakyng of anye Poisoning
house by day, or by nyght, anye person beynge then in the Burglary
same house, where the same breakyng hadde been, or after
that tyme shoulde be cōmitted, being put in feare or dreade
or of, or for robbyng of any person or persons in the hyghe Robbing
way, or nere to the hygh waye, or for felonious stealing of
horses, geldinges, or mares, or of felonious taking of any
goods out of any paroche church, or other church or chap- Horsys
pell, or being endicted or appealed of any of the same offen- sacrilege
res, and

res, and thereupon found gylty by verdict of.xii. men, or shoulde confesse the same vpon his or their arraignement, or woulde not aunswere directly, according to the lawes of thys realme, or shoulde stande wylfullye, or of malyce mute, shoulde not bee admitted to haue or enioy the priuilege or benefite of his or they^r Clergye, or sanctuarye, but shoulde be put from the same, and that in all other cases of felony, other then such as be before mencioned, al and singuler person and persons, whiche after the fyrste daye of Marche then next folowing, should be arraigned or found gylty vpon his or they^r arraignement, or shoulde confesse the same, or stande mute in fourme aforesayde, or woulde not aunswere directly in fourme abouesaide, should haue and enioy the priuilege & benefite of his or their Clergy, and the libertie and priuilege of Sanctuary, in like maner and fourme as he or they might, or shoulde haue done, before the.xviii. daye of Apryll, in the fyrst yere of the raigne of the sayde late kyng Henry the eyght, as in the sayde acte made in the sayde fyrste yere, amonge other thynges more playnely apeareth. By reason of which article and clause, conteyned in the sayde act, made in the saide fyrst yere, the sayde statute made in the sayde, xvi. yere of the sayde late King, which did put such felons and burglares from their Clergy, that do such offence in one countie, and after are taken with the goodes stollen in an other coũtie, and there endicted, arraigned, and founde gylty, was made voyde. By reason wherof, diuers and many persons that sithe the said first yere haue cõmitted such robberies & burglaries, in one coũty, & after haue been taken with the maner in an other countie, & there endicted, arraygned, & founde gylty, haue had & enioted their clergy, which they could not haue had in case the saide act made in the said.xvi. yere had stãd in force, to the great bolding & comfort of such offendours. For redresse wherof from henceforth to be had, be it enacted by aucthoritie of this present parlement, that the sayde act made in ỹ said.xvi. yere, touching the puttyng of such offendours from they^r Clergy, and euerye article, clause, and sentence conteyned in the same, touching Clergy, shal from henceforth, touching suche offences from heyceforth to be committed and done, stande, remaine, and be in full strength and vertue, in suche maner and fourme, as it lyd before

Clergy
All other
Clergy
Sanctuary
Other county
Lloyd
Other county
Clergy
Clergy

before the makyng of the sayde acte, made in the sayde first yere of the raigne of our sayde soueraigne lorde the kynge that now is. Any clause, article, or sentence comprysed in the saide acte, made in the sayde fyrst yere, to the contrary therof notwithstanding. *Cest statut de An. 25. H. 8. ne semble destre reuiue in tout, eins solement in cel part que concerna emblcer des biens in vn countie, & puis asporter de eux in auter countie. Quar les parolx queux reuiuont le dit statut: sont ceux. s.* that the sayde acte made in the saide. 25. yere, touching the putting of such offendours from their clergy, *quel parol* Such, *a relacion solemt a cestuy offendour qui est expresse, et ceo est cestuy qui emblea in vn coũtie, & puis conueia le spoile in auter countie, & la est conuict. &c. Et le maner: quelle iuge vsera in oustant luy de son clergie: apiert per la letter del dit statut de. 25. H. 8. & auxi est recite per cest estatut de. 5. & 6. E. 6. Auxi le dit statut de. 25. ne cest statut de. 5. & 6. nextendount as appelles, eins solement as inditments, issint que in appel, port in le countie ou le spoile est carie: si le defendant soit conuict, il auera son clergie a cest iour. Auxi il y ad vn estatut fait Annis quinto & sexto Edwardi. 6. Capitulo. 9. Que tolla clergie de ceux queux robbont aseun meason, bothe, ou tent. Le letter du quel statut est tiel.*

Reuiue
auter county
Such
Clergy
Duster
Appellys
Inditmtz
Clergie
Robbery

Where at the parlament holdē at Westminster, by prorogacion in the. xviii. yere of the raigne of the late kynge of famous memory kyng Henry the eyght: It was among other thynges, then and there enacted, established, and ordeyned, by auctorite of the same parlament, that no person nor persons, which after that time should happen to be founde gylty, after the lawes of this realme, for any maner petie treason, or for any wylful murther of malice prepensed, or for robbing of anye churches, chappelles, or other holy places, or for robbyng of any persone or persons in their dwellyng houses or dwellynge places, the owner or dweller in the same house, his wyfe, his children, or seruauntes then beyng within, and put in feare or dreade by the same, or for robbynge of any person or persons, in, or nere about the high wayes, or for wylful burning of any dwellyng howses, or barnes, wherein any graine or corne shoulde happen to be, nor anye person or persones beynge found gylty of any abbetmēt, procurement, mainteining, or con-

Treson
Murder
Robbery
Burning
Accessory

or concealing of any, or to anye suche petie treason, murthers, or felonies, shoulde from thencefoorth be admitted to ỹ benefite of his or their clergy, but vtterly to be excludēd therof, and suffer death in suche maner & fourme, as they shoulde haue done for any the causes or offences aboueſaid if they were no clerkes, sucy as be within the holy ordets, that is to saye, of the orders of Subdeacō, or aboue, alonly excepted, as by the same acte amonge other thynges more plainely appeareth, which acte was made to endure vntyl the last day of the nexte parlement, and after that at the session of the parlement holden at Westminster by prorogacion, in the.xxii. yere of the raigne of the sayde late kyng, the same acte with other actes, was made to continue for euer. Sithē the making of whiche statut, it hath ben doubted, that if such robberies and felonyes hath been committed and done in dwellyng houses and dwelling places, the owner or dweller, in the same houses, his wyfe, hys chyldren, or seruantes, beyng then put in feare or dread, by the same, shall not lose the benefite of theyr clergy, if the offendours be therin founde gilty by the lawes of this realme, vnlesse the same robbery or felony be committed and done in the very chamber, howse, or place, where the owner or dweller in the same house, his wyfe, chyldren, or seruantes shall happen to be, or lye, at the tyme of suche robbery and felony committed and done, and put in feare or dreade, although the owner and dweller in suche house and houses, his wyfe, his chyldren, or seruauntes, at the tyme of suche robbery and felony committed, and done, were, or laye in other places, within the precinct of the same dwelling houses, nygh vnto the house or place, where suche robbery and felonye shall happen to bee done. Or if it happen that the owner or dweller within the same house, where suche robbery and felony shal happen to be done: his wife, children, or seruauntes, to be a slepe at the tyme of suche robberye, and felony committed and done, although the same robbery were done in the chamber or place, where the owner or dweller in the same house, his wife, chyldren, or seruants, then lay, the offendours being founde gylty thereof according to the lawes of the lande, should not lose the benefite and aduantage of his clergy. And where also it hath been in question, and doubted, that yf such robberyes & felonies happen

Clergy

Nota holy orders est icy interprete destre del degre de Subdeacon ou ouster. Quar subs cel degre nest a scun appelle deins holy orders, eins generalment deins orders.

Chamber

Fere

Slepe

Clergy Question

happē to be commited and done in any bouthe or bouthes, tent, or tentes, in anye faier or market, the owner of thesame, hys wyfe, childzen, or seruaunts, happen to be within the same, at the time of the committing of such felonies, and put in feare and dzead, the offēdours therin being founde gilty after the lawes of this realme, should not lose the benefite of their clergy. For the true declaration & explanacion of the same doubtes, or questions, before recited: Be it enacted, ordeined, & established, by the kinge our soueraigne lord, the lords spiritual, and tempozal, & the comons in this present parlement assēbled, & by thauctozitie of thesame: ẏ if it happē any person, or persons, to be foūde gilty according to the lawes of this realme, for robbing of any person, or persons, after the firste day of May next ensuing, in anye part or parcel of their dwellinge howses, or dwelling places: the owner, or dweller in ẏ same house, or his wife, his childzen, or seruantes, being then within the same howse, or place where it shall happen the same robbery, & felony to be cōmitted & done, or in any other place, within the pzecinct of thesame house, or dwelling place, ẏ such offendours shal in no wise be admitted to their clergy whether the owner, or dweller in the same house, his wife or childzē, thē and there being, shal be waking or sleping. And that no person nor persons, which after the saide firste daie of May, shall happen to be found gilty, after ẏ lawes of this realme, of, and for robbing any person or persons, in any bouthe or tēt, in any faire or market, the owner his wife, his childzen, or seruants, or seruant then being wīn thesame bouthe, or tent, shall not from hēcefozth be admitted to the benefite of his, or their clergie, but vtterly be excluded therof and suffer death, in such maner and fourme, as is before mencioned in the saide acte, made in the sayde xviii. yere of the raygne of the same late kynge for robberyes, and felonies committed, and done in dwellynge houses and dwellinge places, the owner, or dweller, in the same, his wife, childzen, or seruauntes, then being within the same and put in feare & dzead, without hauing any respect, or consideracion whether the owner, or dweller in suche bouthes and tentes, his wife, childzen or seruauntes,

Bouth Tent
Fere
Robbing
Howse
Pzecinct Clergy
Slepe
Bouthe Tent
Clergy
Robbery
Fere

Slepe

being in the same bouthes, or tents, at the time of such robberies, and felonies cõmitted, shall be sleping or waking.

Ceſt ſtatut referra luy meſme tout a le dit ſtatut de an. 23. H. 8. ca. 1. et riẽs al ſtatut de. 1. E. 6. ca. 12. que eſt fait longement puis cel temps. Et pur ceo

Burglary

burglarie ne ſemble deſtre in le cõpaſſe de ceſt eſtatut. Auxi cel eſtatut:

Culp

par la ſolement ou aſcun eſt troue culpable ſolonſq; les leis del terre &c.

Confeſſion

per que quere ſi il cõfeſſa le felonie, ou eſtoit mute, ou chalenga perẽptorie

reſponder

ouſter le nomber de xx. perſons, ou ne voil directement reſponder al felonie, ſi il auera ſa clergie? eo que il eſt hors des parols del dit eſtatut.

Clergy

Owner

Auxi cel ſtatut ne tolla clergie, mes ou le owner, ſa feme, ſes enfants, ou ſeruaunts, fueront dedeins la meaſon al temps &c. quar ſi nul de ceux

Eſtrange

forſque vn eſtraunge couchoit la dedeins, per licenſe del owner: ceo eſt hors del caſe de ceſt eſtatut, & iſſint ad eſte agree per les Iuſtices. Auxi

Attary

ceſtuy qui eſt attaint per vtlarie, ou per battel, eſt hors del caſe de touts

Battels

ceux auauntdits ſtatuts queux tollont clergie. Item per leſtatut an. 1. & 2. P. & M. ca. 4. clergie eſt tolle de ceux perſons: q̃ux appellõt eux meſmes

Egipcians

Egipcians, quant ils ſont arraignes de lour abode in ceſt terre ouſter vn moys, ou de lour non aller, hors del realme: deins. xl. iours apres proclamacio del dit act de parlemẽt. Auxi in le dit ſtatut fait an. 1. E. 6. ca. 12. B

Seignrs

il y ad vn clauſe quel prouida in caſe de clergie: pur ſeigneurs del parlement, in tiel maner. And ouer ẏ be it enacted by thauctorite aforeſaid: that in al & euery caſe & cales, where any of the kinges mateſties ſubiects, ſhal & may vpõ his prayer, haue the priuilege of clergie as a clerk cõuict ẏ may make purgacõ: in al thoſe cales & euery of them, & alſo in al & euery

Clergy

Felony

caſe and caſes of felony: wherin the priuilege or benefit of

Clergy

clergy is reſtrained, excepted, or taken away, by this eſta-

Murder

tut or act (wilful murder & poiſoning of malice prepenſed

Poiſoning

only excepted) ẏ lord & lords of ẏ parlemẽt, & pere & peres of

Lords

the realm hauing place & voice in parlemẽt, ſhal by vertue of this preſẽt act of comõ grace vpõ his or their requeſt or

Pere

prayer, alleging ẏ he is a lord or pere of this realme, & clai-

Reade

ming ẏ benefit of this act: though he cannot reade, wõut

Mark

any burning in ẏ hand, loſſe of inheritance, or corruption

Forf.

of his bludde: be iuged demed, taken, & vſed for ẏ firſt tyme

Corruption

only, to al intents, cõſtructions & purpoſes, as a clerk cõ-

Clerk

uict, & ſhalbe in caſe of a clerk cõuict, which may make purgacion

gacion, wout any further or other benefit or priuilege of clergye, to any such lord or pere frō thēcefoꝛth, at any time after for any case to be allowed, aiuged, or admitted: anye law, statut, vsage custome, or any other thig to ỹ cōtrary: in any wise notwstādīg. *Per ceſt eſtatut, vn ſeigñr del plemēt: auera priuilege del clergy, la ou vn comō ꝑſon ceo nauera a.s. pur rūper de meaſon ꝑ iour ou per nuit, ou pur robbing daſcun in le haut chimin, & in touts auters caſes excepts ī ceſt eſtatut del an. 1. ſauāt wilful murder. Mes in touts auters caſes in q̄ux clergie eſt tolle per ſtatut fait puis cel ſtatut del an. 1. il eſt in meſme le degree cōe vn comē ou inferior perſon eſt.* Les paroix del ſtatut ſont, ſhalbe iuged demed taken & vſed for the firſt time only, to al intentes cōſtructions and purpoſes as a clerk conuict, and ſhalbe in caſe of a clerk conuict which may make purgacion. *Per queux paroix apiert, q̄ il duſt faire ſon purgacion, et ſi iſſint: il doit eſtre deliuere al ordinarie deſtre gardus tanſque il ad fait ſon purgacion. Auxi ſi ſeignour de parlemēt confeſſa loffence ſur ſon arraignement, ou abiura, ou ſoit vtlage pur felony, in touts ceux caſes il nauera le benefit de ceſt ſtatut (come ſemble) eo que il ne peut faire ſon purgacion. Auxi le court ne doit luy doner le benefit de ceſt act: ſi le ſeigneur meſme ne ceo requeſta. &c. Et nota q̄ in les auātdits caſes. s. de* wilful murder, breakīg of houſes, robbing in or nere the high wayes, *& tielx ſemblables, ou home eſt ouſte de ſa clergie per ſtatut: il beſoigne q̄ in lenditemēt mēcion ſoit fait de loffence, en tiel maner come loffence eſt exp̄ſſe in le ſtatut, ou autermt loffendour auera ſa clergie. Quar ſi lēditemt ſoit ſolemt* Murdrauit, *ſauns adiouſter* ex malitia precogitata, *il auera ſa clergie, & ſic de ceteris. Quar ſon attaīder ou cōuictiō eſt ſur le matter cōtenus in lappel ou inditemt. Et ſi in lappel ou enditemt nul matter eſt cōtenus q̄ luy ouſta de ſon clergie: donq̄ ne peut eſtre dit q̄ il eſt attaint ou cōuict daſcū matter cōtenus in le ſtatut q̄ cauſeroit luy deꝑder le benefit de ceo. Mes biē garda le Iuge, quāt tielx paroix ſōt miſes in lēditemt: q̄ ceux qui donont euidence: les dits parols biē & ſubſtātialmēt prouōt plour euidēce, auxi auāt cōe le prīcipal facte, et ſils ne ſōt, leſſa le Iuge admoniſher le iure de ceo. s. q̄ il ny ad aſcū proſe de tielx parols ꝑ le euidence, et ꝑ tant niēt tenus de le trouer, ſils ne conuſterōt ceo de eux meſmes, quar autermcnt pur defaut de bon examinacion, la vie & terres*

Clergy
Seignours
Clergy
Burglary
robbing
Murder
Med
Clerk
Purgacion
Ordinary
Confes
Abure
Vtlage
Purgation
require
Murder
Burglary
robbery
Enditmt
Expulſe
Murder
Clergy
Water
Appele
Enditmt
Iuge
Euidence
Iuge
Iurry
Malice

de cheſcun, poient eſtre perdus, per le malice dun qui falxemẽt mitter a tielx parolx in lenditement.

Plede Dõe

¶ A quel temps Clergie ſerra plede ou de- c
maunde. Ca. 44.

Clerk Dõe Deliuer.

PEr launciẽt ley, ſi clerk vſt eſte impriſone pur felonie, & lordinarie luy vſt demande: le temporel iuge luy duiſſoit maintenãt deliuerer al Ordinarie, ſans inquerer de luy. s. deuãt que il furſt endite, & ceo apiert per Bracton *libro. 2. qui dit in tiel maner.* Cum vero

Clerk

Clericus cuiuſcunque ordinis aut dignitatis, captus ſit pro morte hominis vel alio crimine, & impriſonatus, ſi de eo petatur curia criſtianitatis a loci Ordinario: vt pote archiepiſcopo, epiſcopo, eorũ officiali, aut alio eorũ literas deferẽti: impriſonat⁹ ille ſtatim eis tradatur, ſine aliqua inquiſitione inde facienda. Non tamẽ vt omnino liberetur ad vagandum per patriam, ſed ſaluo cuſtodiatur in priſona epiſcopi, vel ipſius regis, ſi Ordinari⁹ hoc voluerit, donec a crimine ſibi impoſito ſe purgauerit cope tenter, vel in purgatione defecerit: propter quod debet degradari eoq; vt predictum eſt ſi petatur: eſt tradendus curie criſtianitatis, quia nõ habitur⁹ eſt Rex de eo priſonam, quem iudicare non poteſt, nec debet clericos degradare, quia non poteſt eos ad ordines promouere, ſecundũ quod predictũ eſt. *Et que le ley furſt tiel come* Bracton *ad icy eſcript, apiert per leſtatut weſtminſter. 1. c ap. 2. La letter du quel eſt tiel.*

Deliuerp

Inpriſ.

Purgacion

Diſgradp

Clerk Dõe Deliuer.

Purueu eſt enſement, qui quant clerk eſt priſe pur rette de felonie, & il ſoit demaunde per lordinarie: il luy ſoit liuere ſolonſq; la priuilege de ſaint eſgliſe en tiel partil come il appent ſolonſq; le cuſtome auaunt ces heures vſe. Et le Roy admoneſt les prelates, et eur enioynt in la foy que ils luy doibuent, et pur la comon profit de la peas de la terre, que ceux q̃ur ſont enditez de tiel rette p ſolemne inq̃ſt des prendes hões fait en la court le roy, en nul maner ne deliuerent ſans due purgaciõ, iſſint q̃ le roy neit miſter a mitier auter

Endites Inpriſ. Purgacion

A remedie. Ceux queux veignoient apres cel statut changoient cel auncient ley, quar ilz ne voilent deliuerer le prisoner al ordinarie, tanque il fuist endite, & auxi arraigne & inquise per vn enquest doffice: sur son arraignement, s'il fuist culpable ou nemy. In quel cas sil fuist trouue nient culpable, ils luy d schargoiēt. Et sil fuist trouue culpable: ces chateux serroy nt taxes, & ces terres prises in main le Roy, et son corps deliuere al ord narie come appiert per Britton titulo faulseours del seal et monoy f.11. lou les parolx sont ceux. s. Si clerk encoupe de felony allegga clergye, & est tiel troue, & per lo:dinarie demande: donsque serra inquise comēt il est miserue, & si per les presentours il est troue nient miserue: dōcq̄ il alera quite. Et sil soit troue miserue: si soit ces chateux taxes, & ces terrez prises in mayne le Roy, & son co;ps deliuere al o;dinerie. Issint per luy appiert que il duist estre primes encoupe del felonye, quel est destre intendu per inditement ou appel, & auxi que il duist estre inquise coment il est miseru: quel est a taunt a dire coment il est si spect del crime, ou culpable del crime. Et la cause del chaunger de cest ley: fuist (come semble) a mitter al Ordinarie greinder charge sur le prisoner, q̄ ne fuist deuaunt. s. que il ne luy lesseroit aller sauns due purgacion, & auxi a benefiter le Roy in le forfaitem des biens le prisoner, & a ingēder greinder pauour in les Clerks q̄ ilz ne comitteroiēt felonies aps, quel chāge, fuist obserue puis pur vn ley, come apiert titulo corō. in fits. P.417. An.8. E.2. It iñ Canc. P.17. E.2. P.386. M.20. E.2. P.253. & M.40. E. 3. P.91. tanq̄ le temps le Roy. H. le. C. a quel tēps, Prisot ne voilout admitter le prisoner a demaunder son clergie sur son arraignement, eyns mittast luy a respōder al felony, et sil fuist troue culpable a son mise demesne: donsque a oyer luy demaunder son clergye, & nemye deuaunt, come appiert titulo coron in Fitsherbert. P.53. & P.58. Et ceo semble le pluis reasonable ley. Quar deuaunt: il forfetast ces biens sur vn enquest doffice, a quel il purroit auer nul chalenge, & ore il serra trie a son mise demesne: & auera ces chalenges al inquest, & donsque sil soit troue culpable: a forfater ces biens, & pour saluacion de sa vie & ses terres: a prier son clergye, & accordaunt al vsage de Prisot le ley adeste vse tout temps puis, & issint obserue a cest iour come vn firme ley, sinon que le prisoner mesme voil wayuer le benefite de ceo, & prier son liure: sauns oyer le verdit, come si le prisoner voil dire apres que lenquest est charge sur luy, & deuaunt lour reuenir, que il est

Change
Deliuer
Endite
Arraigne
Discharge
Chateis
Deliuer.
Clergy
Endite
Chateis
Deliuer
Indite
Change
Ordinari
Inprit.
Purgation
Change
Arraynt
Doer
Apres verdit
Enquest doffice
Challenge
Forf.
Prisot
Weyuer
Deuant verdit

clerk, et pria son liure a touts perils. In quel case: le court ad luy receiue a son clergy deuant cel tẽps come. M. **Fitzh.** fesoit a York in le case dun qui auer murder sa feme & vnquore le court apres: receiu ast le verdit, auxibien in fauorem vite: quam in fauorem Regis. Quar sil soit troue nïet culpable, le prisoner est discharge. Et sil soit troue culpable: le Roy auera ces biens come forfaits, et le prier de son liure in tiel cas, est plus disauauntage al prisoner que al Roy: eo que il per ceo confessa luy mesme in maner destre culpable, quel sil peut venir aloier del iurre, causera eux de luy trouer culpable, ou autermẽt per cas ils ne voloient. Et est a veier titulo corõ in Fitsherbert. P. 254. Trinitatis B 22. Edwardi. 3. ou vn que fuist clerk ne voil luy prender a son clergie, & intant que les Iustices bien conustroyent que il fuist clerk, ils ne voilẽt doner iudgement a luy pender. Mes quere sils doient in tiel case respiter le prisoner tansque il pria son clergie, ou autermẽt a luy granter clergie sans ceo prier, quar in **Bracton** & in lestatut westminster primer deuaunt: nappiert que le partie ceo demaunda, eins que lordinarye ceo demanda pour luy. Semble que si le prisoner soit nosme in lenditement clerk, prestre, ou moign: que le court luy doit graunter le priuilege del clergie sauns le demander, et vide titulo coron in Fitsherbert. P. 191. an. 26. libro assisarum. P. 19. deuaunt **Shard** a newgate ou vn disoit que il ne fuist clerk, & vnquore apres il auer son clergie.

Murder
Verdit
Discharge
Fork.
Oyer
Ne oyes
Iugmt
Respite
Oyes
Endytmt
Clerk
sans oyes
Nẽ clerk
Clergy

Qui serra Iuge dallower ou disalower Clergie. Cap. 45.

Iuge
Temporal court
Entre
Temporall
Imprif.
Wage
Punishmt

A Piert. T. 9. E. 4. f. 29. que le temporal court est iudge de ceo, et nemy Lordinarie, quar lentre in le rolle del court est Legit vt clericus, ideo tradatur Ordinario. Per queux parolx: appiert que le court donast lallowaunce de ceo. Et ouec ceo accorda **Fineux**, Trinitatis. 15. Henrici. 7. f. 9. qui dit que lact est temporal. s. le felonye, & le Iudge qui luy committa al Ordinarie, & auxi lauctoritie & lemprisonment, quar sil luy lessa per baile ou alarge: Lordinarie serra punye, mesme ley est sil luy imprisona trop grenousment, ou trop easement, ou

ne

ne voil luy ſuffrer de faire purgacion: le Roy luy maundra brief a ceo faire, & le Roy peut pardoner le priſoner ſi luy pleiſt, & luy mitter a large ſauns purgacion faire. Auxi troueres M.22.E.4.titulo coron in fits.P.44.que toutz les Iuſtices de lun bank & de lauter accordoient in cel manier.s.que il fuiſt lour cõmõ opiniõ a ore, que leu deuãt ces heures ſi vn vſt liſe come clerk, et non obſtant ceo Lordinarie vſt luy refuſe: & aſcuns Iudges voiloient ſur ceo doner iudgement de luy ſuſpender, ilz aduiſont touts Iudges ore, a faire le contrarie, iſſint que ſi Lordinarie voil dire que il liſa come clerk, quaunt in veritie il ne liſaſt, que nient obſtant ceo: le court duiſt doner iugemẽt de luy deſtre ſuſpendus, & ſur ceo cauſer luy deſtre miſe in execacion & commaundoient que ceo ſoyt priſe & obſerue come vn ley in cheſcun lieu. Et agreablement a ceo: vide titulo corõ in fits. T.12.E.3.P.117.et.T.34.H.6.f.82.ou Fortescu dit que ſi felon faila de liſer, per que il eſt iudge deſtre pẽdus, vncore in fauorem vite ſil demaunda vn liure auterfoits ſubz le gallos & liſa: il auera le benefite deſõ clergy. Et oue luy accordõt touts les iuſtices, quod nota, & vncore eſt a ſuppoſer que il ny auer Ordinarie la a cel temps: a luy demander. Mes cel caſe doit auer vn ſpecial entendemẽt.s. ou le felõ eſt iudge: deuant Iuſtices de bank le Roy, quar ſil ſoit iudge deuant Iuſtices de gaole deliuere: auterm̃t eſt, eo q̃ lour cõmiſſion finiſt one lour ſeſſions, et iſſint fuiſt loppiniõ de maſter Fitzherbert in ſon tẽps. Et nota q̃ ſi vn moign ou auter religious hõc, ſoit arraine de feloni, ſon Abb ou ſouueraine: ſerra receiue de luy demander in lieu del Ordinarie, et ſerra deliuere a luy come appiert, titulo coron in fits. P.249.et.P.417.T.22.E.3. & 8.E.2.Itiñ Canc. Et a confirmer cel opinion que le temporal court eſt iudge del liſer: appieroit per ceo que le court aſſigna le verſẽ al priſoner a liſer, & nemy Lordinarie. Et auxi mitta fine ſur Lordinarie pour diſſaunt que il liſa come Clerk, quaunt in veritie il ne liſaſt, quel le court ne purroit faire, ſi le liſer fuiſt referre al iudgement Lordinarie, vt apparet. H.8.E.4.f.29. & T.9.E.4 f.29. Cel fine a ceſt iour: neſt q̃ vn ſomme dargẽt, eo que per le ſtatut de Anno.25.E.3.ca.6.eſt ordeigne que de contempt fait ſur brief de quare non admiſit & tielz ſemblables, les tẽporalties leues q̃ ne ſerrõt ſeiſies, eins les iuſtices deuãt q̃ &c. mitterõt reaſonable fin ſur eux pur tielz cõtẽpts, et ceo receiuerõt & &c. mes deuãt cel eſtatut (ſi crederom° Scrop). M.20.E.2.P.233.titulo coron in fits le

Purgacion
Pardon
Diſcharge
A
Iuſtic.
Liſe
Refuſe
Iuge
Reply
Neliſe
Iugmẽt
Neliſe
Doeal gallos
Ordinary
Bank
I. de gaile del
religious
Abbe
Doer
B
Tẽporal court
Juge
Verſe
Fine
Liſe
C
Fyne
Contempt
Quare non admiſit
Tẽporalties
ſeiſie
Fyne
D

Temporalties Fraunchise Forfa

penaltie fuist cy graūde: que leuesq, en tiel cas perdroit ces temporalties al Roy, & ouster le fraunchise de challenger clerks: de luy & ses successours a touts iours. Q. uel penalty ne serroit tollep le dit statut, come semble roit a **Shard** *titulo coron in Fitsherbert. P. 191. An. 26. li. ass. P. 19. Et auxi a* **Gascoigne**. *P. 7. Henrici. 4. f. 36. Et est dit. 9. Edwardi. 4.*

Refuse Irregular Fyne

supra, q̄si Lordinarie repella oure fusa sauns cause: a scun qui est clerk, que il per ceo est deuenus irreguler, & ouster le fine que le temporal Iudge doit assesser sur luy: le Metropolitan serra sequestration de

Sequestraciō

ces spiritualties. Auxi appiert in le Register. f 69. q̄ le court in labs-

Abiens

sence del Ordinarie, sur le prier del prisoner: admitta & allowa al pris-

Clergy Repiy Buck Clerk

soner le priuilege del clergy, et mandoit luy al prison dont il vient, tāsque lordinarie luy demaunda per cest brief. s. Rex dilecto & fideli suo. I. salutem. Cum vt accepimus N. clericus, coram vobis & sociis vestris Iusticiariis nostris ad gaolam nostram de A. deliberandam assignatis, de quibusdam latrociniis vnde rectatus fuit alloquutus, tanquam Clericus in hac parte conuictus, in defectu ordinarii loci illius, qui ad ipsum N. iuxta priuilegium clericale petendum & recipiendum presens non fuit, Gaole predicte sub custodia vicecomitis nostri Buck, quousq; per huiusmodi Ordinarium iuxta libertatem ecclesiasticā requisitus foret sibi deliberari, in eadem saluo custodiendum mancipatus fuisset, ac iam dilectus clericus noster magister Simon de Islep venerabilis patris. H. Lincolniensis Episcopi loci diocesani vicarius generalis, ipso episcopo in remotis agēte nobis supplicauit, vt ipsū N. iuxta priuilegium clericale ac ecclesiasticam libertatem sibi deliberari iubere velimꝰ. Nos iura & libertates ecclesiasticas illesa volentes in omnibus obseruari, vobis mandamus quod si predictus N. tanquam clericus conuictus in defectu ordinarii predicti, prefato vicecomiti

Clergy

Deliuery

Clerk

per

per vos liberatus fuerit custodiendum: vt predictum est, & ea occasione & non alia in Gaola p̄dicta detineatur, tunc ipsum N. prefato S. vel eius in hac parte cōmissario, cū per ipsum super hoc fueritis requisiti: sine dilatione deliberari demandetis, prout secundum priuilegiū & libertatem predictam fore videritis faciendum T. &c. Deliuer.

A Per cel brief appiert, que le court auer allowe Clergie sauns laduise del Ordinarie, ou sans demander del Ordinarie vtrū legit vt clericus an non. Iissint que le court nad besoigne de expecter la prosece del Ordinarie, sil falla de son attendaunce, & accordant a ceo: est le liure Trinitatis. 9. Edwardi. 4. f. 29. Quar la est dit que. 19. E. 2. Lordinarie fuist mise a son peril de challenger clerk sauns oyer luy liser, mes deuāt: Lordinarie eust parle al clerk in lattin et francoys, et il ne scauoit respōder a luy. Et que. T. 2. E. 3. Lordinarie examinast le clerk hors del court, et ne reueigne pas, & le felon lisa deuant les Iustices, et ils voulēt auer liuerer le felon al Ordinarie, come home attaint, et il dit q̄ il luy voil receiuer come member de seint esglise, & nemy come attaint, eo que ilz ne poient estre son iudge. Et la fuist dit que in temps R. 2. Lordinarie fuist absent, et le court baila liure al clerk. Per queux liures appieroit que la presence del ordinarie, nest requisite forsque a receiuer luy del courte, a son custodie. Coment que lusage a cest iour est, que Lordinarie bayla vn liure as Iustices, queux ceo ouerount, & assignerount le verse que le prisoner doit liser, et lordinarie receiuaunt le liure des mains des Iustices: vient al prisoner et cōmanda luy liser le dit verse, quel chose estaunt fait: le court demaunda del ordinarie vtrum legit vt clericus an non. Et lordinarie respoigna, legit, ou respoigna, quod nō legit. Et donsque le court allowa ceo que lordinarie dit sil soit vraye, ou autermēt nemye, come appiert deuaunt. Iissint (que il semble) que le court in cel matter: vsa la ordinarie forsque come minister, a confirmer lour iudgement in le allowaunce del clergye, & de oyer son opinion sil soit digne dauer le priuilege del clergye ou non, eo que il ad plus notice de luy sil soit deins orders: que nad le temporal court, quar sil soit deins orders, il auera le priuilege de saint esglise, lisa il ou non, monstrant les letters de ses orders, ou lordinarie certifiaunt

Iuge Ordinary Ordinary Diuer Liser Example Lisle Attaint Member Ordinary Absent Present Liure Liser Vtrum legit Allow Court Ordinary Minister Orders Orders Sans liser

ceo

Sacrileger
Heretike
Apostata
Refuse
Liser

ceo. Et peut estre que il ad este vn Sacrileger, Heretique, ou Apostata, ou auter heynous offendour, issint que le court voluntairement oyaunt Lordinarie luy refuser: luy refusa auxi. Come appiert supra que le court fist. Et nota que il y ad diuersitie de liser, quar peut estre que le prisoner sceit liser deux ou trois parolx, del verse que est assigne a luy, mes nemy tout le verse. Icy cest vn maner de liser, mes nemy tiel liser come vn Clerk doit faire. Quar sil voil liser come Clerk, il doit liser tout le verse. Mes comẽt que il ne lisa al commensemẽt, eins primes spella, et puis lisa, vncore il auera in fauorẽ vite: allowaunce come Clerk, vt patet. T. 9. E. 4. f. 29. Et nota que lou iay dise deuant q̃ le court peut doner allowaunce del clergie in absence del Ordinarie, vncore ceo ne duist luy excuser de son attendaunce in proper person, ou per son deputie, sur pain dun fine destre assesse sur luy per le court. Quel deputie, doit porter & auer ouc luy sufficient letters del Ordinarie soubs son seale, tesmoignaunts lauctoritie que lordinarie ad luy done. Vt patet. P. 25. Edwardi. 3. f. 42. ou vn auer garraunt del Ordinarye a challenger Clericos arrectatos, & ne dit Clericos conuictos, & per taunt challenge, & ceo non obstaunt: le garraunt agarde bon. Auxi si. ij. seueralment claymont destre Ordinaries, le courte come semble ne doyt resceiuer ascun de eux, mes doit escrier al Metropolitan qui doit certifyer cestuy qui de droit duist estre Ordinarie. Et nota que ascũ foites auient que cestuy qui est conuict in vn dioces, serra liuere al custodie del Ordinarie dauter dioces, & ceo est lou il fuist vn foits deliuere al droitsul Ordinarie, & il debrusa son prison & eschapa, icy sil soit reprise: il ne serra plus deliuere a luy, eo que per leschape, appiert que il ne voet, ou ne peut, luy garder, come appiert titulo coron in Fitsherbert. P. 467. Hillari. 10. Hẽrici. 4. ou le recorde del conuiccion fuist fait venus in Bank le Roy, & la le prisoner deliuere al custodie dabbe de westminster, & le primier conuiccion fuist in le dioces de Lincolne, et fuist auxi in tẽps dauter Roy. Auxi cestuy qui est indite per nosme de clerk, ou appiert al Iudge destre vn prestre: ne doit sur son arraygnement estoier al barre in fetters, come appiert titulo coron in fits. P. 432. Anno. 8. E. 2. Itiñ Canc. Et mesme lusage fuist vers chescun auter lay prisoner, per lancient ley si crederomus Bzitton. f. 14.

Spell
Allower
Ordinary
Ables
Attendans
Fyne
Lies
ii. Ordinaries
Metropolitã
Deliuer.
Auer ordiñy
Rũp de prison
Escape
Bank
Westminster
Clerk
Orders
Prelate
Fetters

¶ Bigamie. Cap. 46.

Bigamie eſt vn coũterplee a clergie. s. a dire q̃ ceſtuy qui demãde le priuilege de ſon clergy, fuiſt eſpouſe a vn feme, a tiel lieu, de vn tiel dioces, et q̃ le dit feme moruſt, et ad eſpouſe auter feme deins m̃ le dioces, ou in auter dioces, et iſſint Bigamus *ou ſil ad eſte que vn foyts marie: a dire que el que il ad eſpouſe, eſt ou fuiſt vn vief. s. le relict dun tiel quel choſe ſerra trie per leueſque del dioces ou leſpouſels ſont alledges. Le que eſte ãt certifie per leueſque, le priſoner ſerra ouſte de ſon priuer, & nauera le benefite de ſon clergie come appiert.* Per decretales epiſtolas ſupremi ortodoxe eccleſie principis Gregorii noni libro ſexto decretaliũ a Bonifacio octauo in Lugdunenſi conſilio edito, vbi habetur ſic. s. Altercationis antique dubium: preſentis declarationis oraculo decidẽtes: Bigamos omni priuilegio clericali declaramus eſſe nudatos, & coertioni fori ſecularis addictos, cõſuetudine contraria non obſtante. Ipſis quoque ſub anathemate p̃hibemus deferre tonſuram vel habitum clericalem. *Deuant quel counſel de Lions: ceux qui auoyent eſte deux foits marie, ou auer marie vn vief: aueroyent le priuilege de lour clergie, come apiert per ceux parolx* conſuetudine contraria non obſtante, *& pur ceo nõ obſtãt cel coũſel: ils vſoiẽt a doner le priuilege de clergie a ceux q̃ fuerõt faits* **Bigamie** *deuãt cel coũſel, mes nemy a ceux qui fueront deuenus* **Bigamie** *aps. Sur q̃l vn eſtatut fuiſt fait Anno. 4. E. 1. appel* Statutum de Bigamis *ou in le. 5. Chapiter dicel: eſt eſcript come enſuite. s.* De Bigamis, quos dominus Papa in conſilio ſuo Lugdunenſi, omni priuilegio clericali priuauit, per conſtitutionem inde editam: & vnde quidam Prelati illos qui effecti fuerunt bigami ante predictam conſtitutionem, quando de felonia rectati fuerunt: tanquam Clericos exigerunt ſibi liberandos. Concordatum eſt, & declaratum coram Rege et cõſilio ſuo, quod cõſtitutio illa

Bigamy
ll. Femmes
Miel
Triall
Eueſque
Certifie
Bigamy
Tonſure
ll. Femys
Miel
Clergy
Counſell
Bigamy
Clerk
Clergy

illa intelligēda sit, quod siue effecti fuerint Bigami ante predictam constitutionem, siue post: de cetero non liberentur. Prelatis, imo fiat de eis iustitia sicut de laycis.

Delinery

Mes le quel lobiection de bigamy serra a ceſt iour ou nemy: adeſte vn B
Question *queſtion. Q uar p leſtatut fait Anno. 1. Edwardi. 6. cap. 12. inter autres choſes, eſt enacte in ceſt maner. s.* And be it further enacted by aucthozitie afozesaide, that if any person oz persones, that by this statute, oz by any other statutes oz lawes of this realme, ought to haue oz to bee admitted to the benefyte of

Clergy his oz their clergie: that thesame person and persons, shall be from hencefoozth admitted and allowed, to haue his oz their clergye, although they oz any of them, haue bene di-

Bigamy uers & sondzy times maryed to anye single woman oz single womē, oz to any widowe oz widowes, oz to two wifes oz mo. Any law, statute, oz vsage, to the contrary: in anye wise notwithstanding. *Ceſt ſtatute eſt derogatorie al dit cōſel de Lions. per q̄ le quel il ſoit abrogate per le ſtatut fait Anno primo & ſe-*

Question *cundo Philippi & Marie capi. 8. quere. Q uar la eſt enacte* that all clauses, sentences, and articles &c. against the supzeme au-

Reme thozitie of the pzopes holines oz sea apostolike of Rome &c. shall be from hencefoozth voyde. *Et apient que le pape induc a*

Bigamy *per ſes decretals, le dit exception de bigamie. Q uel ſuiſt obeye & obſerue come vn common ley in ceſt realme, tanſque le dit ſtatut de Anno primo Edwardi. 6. & c. quel ſemble deſtre t lle per lauter eſtatute de Anno primo & ſecūdo Philippi & Marie. La letter du quel: poies veier* C *deuant in le title de Sanctuarie. Et nota (que come eſt dit deuant) ge-*

Bigamy *neral bigamie: ſerra trie per leueſque a ceſt iour, & ceo per leſtatut fait*
Trial *Anno. 18. Edwardi. 3. ca. 2. La letter du quel: eſt tiel.* Item qui ſi nul
Clerk clerke: ſoit arrayne deuaunt nous Iuſtices a noſtre ſuit,
Clergy ou a le ſuit del partie, & le clerke ſe teygne a la clergie, allegeaunt que il ne doit deuaunt eux ſur ces reſponder. Et ſi home luy ſurmitta pour nous, ou pour la partie, que il

Bigamy ept eſpouſe deux femes, ou vn voeue, que ſur ceo: les Iuſti-
Trial ces netent conſiſance, ne poar de trier per inqueſtes, ou en auter maner: le bigamie eyns ſoit maunde a la court chriſtien, come ad eſte fait in cas de baſtardy. Et tanſq̄ le cer-

Baſtardi
Certif. tification ſoit maunde per lozdinary: demoerge la perſone
Bigamy en quel bigamie eſt allege per les paroly ſuiſdets, ou en auter

ter

ter maner: en garde sil ne soit mainpernable. *A pieroit per le sesance du cest estatut: q̄ les Iustices vsoiēt a trier bigamie per le pays, non obstant que il fuist general bigamie. Pur reformacion du quel: ce est statut fuist fait. Mes special bigamie. s. si le prisoner repliast, in disant q̄ les primier espousels: fueront faits deins lage de cōsent a mariage. s. de- uant que il fuit dage de. 14. ans, a quel temps il disagrea a cel mariage, & sur ceo discendont a issu: sera trie per pays a cest iour: & nemy per le- uesque. Mesme ley est sil dit que les espousels sont voides, eo que il auoit auter feme in vie al temps del dit espousels. Quod vide. M. 11. H. 4. f. 10. Et la est dit que le plus estrange in le monde, peut prier brief al Euesque a certifier le bigamie que est obiecte. Et pur ceo, la le plaintif fuist re- ceiue a faire atturnay non obstant que fuist in appel, vt patet. M. 40. Edwardi. 3. f. 28.*

Bigamy
Triall
Generall
Especial
De ins age
Pays
Espousels
Estrange
Briefe
Attorney
Appele

¶ Auterfoites Clerk conuict. Cap. 47.

Aukfoitz clergye

Item est bon counterple a cestuy qui demanda son clergie: A dire que auterfoits il auer le priuilege de ceo quant il fuist arraigne dun auterfelonie, & monstrer le certeinte de ceo, & demaunder iugement sil auera sa clergie auterfoits. Quar per vn estatut fait anno. 4. H. 7. ca. 13. est ordon en cest maner. s. **Item where vpon truste of priuilege of the church, diuers persons haue ben ȳ more bold to cōmit murder, rape, robbery, theste, & al other mischeuous dedes because they haue ben continually admitted to the benefit of the clergy, as oft as they did̄ offend in any of the premis- ses: In auoiding of such p̄sumptuous boldnes, it is enac- ted ordeined and established by thauctorite of this present parliament, that euerye person not beynge within orders, which once hath ben admitted to the benefit of his clergie eftesones arrained of any such offence: be not admitted to haue the benefit or priuilege of the clergie, and that euery person so conuicted for murder, to be marked with an M. vpon the brawne of the left thumbe, & if it be for any other felonie: the same person to be marked with a T. in the same place of the thumbe, and these markes to be made by the**

Counterple
Auterfoits
Clergy
Clergy
Orders
Clergy
Clergy
Marke

Gaolour

Delliuered 1 tyme

Orders

Lres Certificate Reply

Clergy

li.foits

Orders

Orders

Clergy Sanctuary

Orders Clergy Plusors foits

Warth

Orders

Gaolour openly in the court before the Juge ere that such person be deliuered to the Ordinarie. Prouided alwaies if any person at the second time of asking his clergy, because he is within orders, hath not there redy his letters of his orders, or a certificat of his ordinary witnessing the same: that then the Justices afore whom he is so arrained, shall giue him a day by their discretion, to bring in his said letters or certificat. And if he faile and bring not in at such a day his said letters nor certificat: than the same person to lose the benefit of his clergie, as he shall do that is without orders. *Per ceſt ſtatut: apiert que per le commõ ley, home qui auer ewe vnfoits ſa clergie pur felonie: aueroit ceo auterfoits, & iſſint pluſiours foits, tanſque ceſt eſtatut fuiſt fait. Quel ſtatut: excepta home deins orders, iſſint que tiel home ſemble deſtre a large demoier le priuilege de clergie a ceſt iour, in meſme le maner come il purroit auer fait deuaunt le feſance de ceſt ſtatut. Quar nient obſtant que per leſtatuts de an.28.H.8.ca.1.et.32.H.8.ca.3. eſt ordone q̃ hõe deins holly orders, nauera plus priuilege de clergie que auter lay home: vnquore per leſtatut fait An.1.E.6.ca.12.eſt ordone,* That in al other caſes of felonie, other thẽ ſuch as be mẽcioned in the ſaid act, all and ſinguler perſon and perſons which after the firſt day of March then nert folowing, ſhold be arrained or founde gilty vpon his or their arrainement, or ſhould confeſſe the ſame, or ſtand muet in forme aforeſaid, or would not aunſwere directly in forme aboueſaid: ſhould haue and enioy the priuilege and benefit of his or their clergie, the libertie and priuilege of ſanctuary, in like maner & forme as he or thei might or ſhould haue done before ỳ .xxiiii. day of April in the firſt yere of the reigne of the ſayd late king Hẽry the eight. *A quel tẽps: home deins orders, aueroit la priuilege de ſa clergie pluſiours foits, & iſſint ỳ le benefit de ceſt eſtatut: il ſemble que il auera a ceſt iour. Auxi per le benefit de ceſt eſtatut: il ſẽble q̃ il ne ſerra combure in la main come lay hõe ſerra, ne incurrera tielx dangers, penalties, & forfaitcurs, quels lay home incurrera pur felony, & vnquore per le dit ſtatut de.32.H.8.ca.3. hõe deins holly orders, ſuiſt oblige a touts ceux pains & penalties: auxi auãt come lay home. Mes vnquore in touts ceux caſes, in q̃ux home eſt ouſte de ſõ clergie p̃ le dit ſtatut de an.1.E.6.*

ca.12.

ca.12. home deins holly orders est auxibiē ouste come lay home, eo q̄les- Orders
tatut est general, et sās ascū exceptiō, et issint est il ouste de clergie ī touts Clergy
auters cases, in queux clergie est tolle per ascū auter est atut, q̄ est general
A fait: puis cel statut de an. 1. E. 6. dons q, ouster less̄os veier comēt cel ple de
auter fouts clerk cōuict serra trie. Nota q̄ le trial: est per le record mesme Triall
ou autrēnt accordāt al statut des ans. 34. et. 35. H. 8. ca. 14. La letter du q̄l: Record
est tiel. Where before this time, diuers persons haue bē en-
dited, arrained, and attainted, and some of thē clerks con- Clerk
uict, and some of them clerks attainted, and some of them
outlawed, for murder, burglary, robbery, & other felonies
before iustices of ẏ peas, iustices of gaole deliuery, & iustī-
ces of Oier & terminer, w̄in diuers cities, coūties, frāchi-
ses, & liberties w̄in this realme. The recordes of which at- Records
taindors, vtlaries, & cōuictiōs, oftē & many times, by neg-
ligēce of ẏ clerk of ẏ crown, clerks of peas, clerks of assise, Negligens
& such other as haue had ẏ order rule keping & gouernāce
of ẏ same recordes, haue ben embesiled, & not redy to be ob- Embesyled
iected against such persons as haue ben newly arraigned
before our souerain lord ẏ king in his bēch, or before other
ẏ kings iustices, for like & such other offēces by thē cōmit-
ted or done: And for ẏ it hath not ben knowē certeinly, whe-
ther to resort for ẏ same records, because they wer not cer- Resort
tified into any place certein. By reso wherof somtime such
psons & like offēdours, which haue ben newly arrained as
is beforsaid, haue had ẏ benefit of his or their clergi, where
they ought not, ne shold haue had ẏ same: If ẏ said records Records
had ben thē pſent in ẏ same place, where such pson or psōs
were so newly arrained, or els certifyed into some other Certifyed
place certein where ẏ same records might haue ben sene,
sent for or writtē for, to haue ben obiected againſt such pson
or persōs so newly arrained, wherby aswel ẏ king our so-
ueraine, lord, as also al other persōs, haue many times loſt Fork.
their erchetes, & other aduantages, & forfaiteurs, that they Eschetes
shoulde haue had by meane of the said attaindours, to the
great losses both of our said lord the king & other persons,
and also the same offendours haue had their clergie where Clergy
they ought not so to haue had to the great boldnes and en-
coraging of like offendors. In consideracion wherof, be it
enacted by ẏ king our souerain lord, ẏ lords spiritual & tē-
poral, & ẏ comōs in this parlemēt assēbled, & by thautorite

of

Cl. of ỹ crown Cl of ỹ pees Assise Certify Transcript Attainder

of the same: that the clerke of the Crowne, clerke of the peas, & clerkes of assise, for the time being, where any such attainder, vtlarie, or conuiction shall so be had: shall from the feast of pẽtecost next cõming, not onely certifie a trãscript, briefly and in few wordes conteining the tenour and effect of euery such enditement, vtlary conuiction, & clerk attainted, before them so to be had, made, or pronounced, that is to say: the name surname, & addicion, of euery such person or persons as shall be so endited, and thereupon vtlawed, conuicted or clerk attainted, and the certaintye of the sayde felony, or other offence, wherupon he or they shall be so vtlawed, cõuicted or clerk attainted, and the day and place of his vtlary, cõuiction, & attainder, and the day and place where & when the said felony or other offence, wherupon the said person or persons shalbe so endited, vtlawed conuicted or clerk attainted: shalbe made and done, before

Bench

the kyng our soueraigne lord in his benche at Westminster, in the countye of Midd, there to remaine of record for

40. Days

euer: amongst other the kings records there, within fourty dais next after any such attainder, conuictiõ, or vtlary, shalbe had, made or pronounced, if the terme be than. And

20 days Deliuer Transcript

if not: then within twenty dayes next after the beginning of the terme next folowing the sayd fourty dayes, but also shal deliuer a trãscript of euery such enditemẽt wherupon the said person and persons shal fortune hereafter so to be

Ordinary

conuicted or clerkes attainted, to the ordinarie to whome the body of the said person or persons shalbe committed at the tyme that the said person or persons shalbe so committed. The sayd ordinarie paying to euery such clerk as shal write the said transcript, for euery copie of such enditemẽt

xii.d.

twelue pens for his paines, vpõ pein that euery clerk of ỹ crown, clerk of the peas, & clerk of assise for ỹ time beinge, before whom suche enditement, attainder, vtlarie, or conuiction shalbe so had, made pronounced or remain, for the non certifyeng of euery suche record, and not deliueryng

Fork. xl.s.

of the copy of such enditements to the sayde ordinaries according to this statut, to lose and forfait xl.s. the one moite therof to be to the kyng our soueraigne lord, and the other

Det

moyte to hym that wyll sue for the same by action of dette,

byll,

byll, informacion, or otherwise, in any of ỹ kings courts of recorde, wherein no wager of lawe, essoigne, or protection shalbe allowed. And the clerke of the Crowne in the kynges benche shall receiue the saide certificats and transcriptes, at such time as they shalbe tendered and profered vnto them by the sayde Clerkes of the Crowne, Clerkes of the peace, and Clerkes of Assise, or by their deputie or deputies, without takynge anye thynge for the same, vppon peyne of forfeiture of the summe of. xl.s. for euerye such certificat by hym refused. Prouyded alwayes and be it further enacted by thauctoritie aforesayde: that if there be any more persons conteined and named in any such enditement, other then such person so attainted, conuicted, or outlawed: that then such Clerke of the Crowne, Clerke of Assise, Clerke of the peace, with whom the recorde of such attaindour, vtlary, or conuiction shal remaine, shal within the time before in this act limitted, certifie the trãscript of such enditement, vtlarie, or conuiction, onely concerning such person or persons so indicted and attainted, outlawed or conuicted: into the kynges benche at Westminster as is beforesayde. Which transcript so certified, shall be had and taken as good, effectuall, and auailable in the lawe, to all intentes, constructiõs, and purposes, againste such person and persons against whõ it shalbe so obiected, alleaged, or pleded: as if the very recorde therof: whereupon he or they were so endited, were there present. And be it enacted by thauctoritie aforesayde, that the sayde clerke of the Crowne in the kynges benche for the tyme beynge, shall at all such tymes as the Iustices of gaole deliuerie, Iustices of peace in euerye countie within this realme of Englande, do write vnto him for the names of suche persons which be so attainted by vtlarie, or Clerks attainted or conuicted, and certified into the saide benche of our said soueraigne lorde the king: shal incontinently without delay, certifie the sayde names and surnames of the said persons, with the causes why and wherefore they were conuict or attainted: vnto the Iustices of gaole deliuerie or Iustices of peace, vpon the peine and penaltie to forfait for euery name of such persons which shalbe so written for, & not certified by the said clerke of the Crowne in the kings benche to the sayde Iustices. xl.s. Prouided alwayes, and xl.s.

Clerk of the crown
Receiue
Transcript
Forf
xl.s.
Wo
Certify
Transcript
Onely
Bench
Transcript
Record
Clerk of the crown
I. of gayl del.
I. of peas
wryte
Certify
Cauſys
Forf.

be it further enacted, that this acte nor any thing therein conteined, shall not extende to the clerkes of the Crowne, clerkes of the peace, clerkes of gaole deliuerie, neither to any of the prenotaries, within the counties of Wales and Chester, or within the counties palatines of Lancastre, and Duresme, or any of thē, to make any trāscript of any suche attaindour, conuiction, or vtlary, of anye person or psons cōuicted, attainted, or outlawed, before the kynges Iustices of his counties of Wales nor Chester, or countie of Lancaster, Duresme, or any of them, but that the same recordes shal and may, remaine and be in the custody and keppyng of the sayde Clerkes and prenotaries, in such maner and wise as thei are at this day. This act or any thing therein conteyned: to the contrarye notwythstandynge.

Wales
Chester
Lancaster
Durham
Transcript
Records

Comterplees *Diuers autres Comterplees y sont, de ouster home de Clergie. Q. ceux* B *vn peut former hors del titles de* queux persons per le common ley naueront Clergie: queux auerōt. Et hors del title ou Clergie est done ou ouste per statut, *queux cōterplees intant que le matter de eux est icy auant escrie: il serroit superfluous de reciter ceo arere, & pur ceo de purpos icy omises.*

¶ Purgacion. Cap. 48. C

Deliuer
Oder
Inquis.
Purgacion

Admitter
Bract

A Ves oie ceo que Bracton *adcy dit deuant. s. que cestuy qui ad le priuilege de son Clergie: doit estre deliuere al ordinarie luy demaundaunt, non pas a destre vagrant per le pays, eins a destre saluemēt gardus in le prison leuesque, ou le prison le Roy si lordinarie ceo voet: iesque il ad luy mesme purge del crime impose sur luy, ou autrement faile in son purgacion. Et si leuesque ne voil luy admitter a son purgacion: donsque per* Bracton *le Roy mandera al Euesque cel brief a le faire.* Rex tali Ordinario salutem. Audiuimus, quod cum quidam Clericus de morte hominis rectatus, vel appellatus, vel indictatus, coram Iusticiariis nostris productus esset, & ibi vobis sicut Clericus liberatus, vt se coram vobis purgaret, & se inde redderet innocētem si posset: nō vultis vt dicitur ad purgationem, pcedere, nisi sit aliquis qui de nouo coram vobis in foro ecclesiastico, ver-

sus

sus eum prosequatur, et instituat accusationem. Et quoniam per accusationem factam in curia nostra de morte illa, satis habetur suspectus, & per talem defamationem & indictamentum, nihil aliud restat nisi vt coram vobis admittatur purgatio, que quidem fieri debet si laycus esset in curia nostra, si ordo impedimentum non daret. Et licet nullus sequeretur, nos pro pace nostra sequi debemus, vobis mandamus vt secundum quod idem talis se purgauerit coram vobis vel nō: quod vestrum fuerit exequamini. Teste, &c. *Cel brief ie ne puis trouer in le regist & vnquore. T. 15. H. 7. f. 9.* **Fineux chief Justice** *dit, que si leuesque ne voylluy suffrir a faire purgacion, le Roy luy maundra brief a ceo faire ou pent pardoner le prisoner que il alera a large sauns purgacion faire, issint apiert per luy: que tiel brief il y ad, quel per cas nest mise in le register, co que il rarement vient in vre, que leuesque est vn offendour in cel part, mes pluistost offenda in le contrarie part. s. in trop hastif deliuerance des clerkes sauns due purgacion, reputāt ceo que fuist fait deuant le temporal Iuge: de nul force, come le grief de ceo fuist perceiue in temps le Roy Edward le primer, & le Roy Henry le. 4. come apiert per statuts ent faits. s. l auantdit statut de westminster primier: la letter du quel apiert in cest liure deuant. ca. 24. &. lestatut de. 4. H. 4. cap. 3. La letter du quel serra auxi icy mise apres. Per que quant Clerk est a faire son purgaciō, le Roy primes doit estre fait prine a ceo, come apiert titulo Coron in fits. P. 152. M. 2. E. 3. ou est dit que home luy peut prender a son Clergy, mes il ne peut aller a son purgacion* Rege in consulto & donsq;, le Roy esteant consulte: il direct son brief al viscont de proclamer, si a scun sache rien dire pur que tiel Clerk, in tiel prison: ne ferra mie son purgacion, & in Loundres: ils vsont auxi de ceo publisher a Pawles crosse per le prechour, et nosmer le iour q̄ est appoint pur le purgacion. *A quel iour veigne a scun ou nemy, vnquore ils producent le prisoner, & luy arraignent del principal fait, & sil dit que il nest culpable, vn enquest des clerkes serra prise. Et sil per le dit enquest de Clerkes: est trouenient culpable, il alera quite, & sil soit trouue culpable: il serra disgrade, come apiert per* **Bracton** *qui dit.*

Bztek
Sufferr Bzief Pardon
Deliuerans
A
B
Le mast Purgacion Roy Prine
Proclam
Pawlys
Le mast
Enquest des clerks
Disgrade

Degrade

Si in purgatione defecerit: degradetur, nec sequatur alia pena, pro vno delicto, vel pluribus, ante degradationem perpetratis. Sufficit enim ei pro pena: degradatio, que est magna capitis diminutio, nisi forte conuictus fuerit de

Apostasia

apostasia, quia tunc primo degradabitur: & postea per

Burned

manum laycalem comburetur, secundum quod contigit in Oxoniensi cōsilio celebrato a bone memorie Cantuariensi Archiepiscopo, de quodā Diacono qui se apostatauit pro quadam Iudea, qui ab episcopo degradatus, statim fuit igni traditus per manum laycalem.

Quel Clerke ferra son purgacion & quel nemy. Cap. 49.

Clerk connict
Clerk atteint

Il y ad deux maner des Clerk es. s. Clerk conuict, & Clerk atteint. Clerk conuict est cestuy qui pria son Clergie deuant iugement done sur luy del felonie, & ad son Clergie a luy allowe, tiel clerk peut faire

Purgacion

purgacion, sinon in certeine special cases. Clerk atteint est cestuy qui pria son Clergie apres iugement done sur luy del felonye, & ad son Clergie allowe, tiel clerk ne peut faire son purgacion, eo que quant il est condemne per iugement del felonie: il ne peut contrarie al iugement, estre purge de ceo, le dit iugement remainant in sa force, per que in tiel

Pardon

cas il besoigne a ly a purchaser pardō le Roy: ou autrement il demurrera in prison tout sa vie. Cest iugement del felonie peut orir deux voies. s.

Inquis.
Iugemēt
Triall

sur trial, ou sur confession, et le quel de eux que il soit, si iugement sont

Confession
Purgacion

vn foitz done: il ne ferra apres son purgacion. Le trial est per verdit de

Verdit

12. homes, le confession est per le partie mesme quant il ceo confessa deuāt

Confession
Abiuracion

le Coroner, ou deuant les Iustices. Deuant le Coroner: sur abiuracion, deuant les Iustices: al temps de son arraignement. Mes mitton vs que

Confession
Purgacion

apres son confession del felonie, & deuant iugement done sur ceo, il pria son Clergie, dont il in tiel cas faire son purgacion ou nemy? Aſcouns dionte que non, eo que nul peut luy purger de cest offence contrarie a son cōfession. Auters dionte le contrarie, eo que le confession fait deuant vn qui ne peut estre iuge de luy: est voyde, & pur ceo le statut appelle

Articuli

A Articuli cleri ca. vltimo graunta que vn approuour auera le be- Approuer
neffite de ſon clergy, & vncore il ad conus le felony deuaunt le ſeculer Clergy
Iudge, & ſi voiles interpreter ceſt benefite ſolement a ſauer ſa vie, &
nemy daller a large per purgacion, donſq; graūtes a luy forſq; parcel del
benefite de clergie & nemy tout, quel eſt contrarie al dit ſtatute que dit
Appellatori in forma debita tāquam clerico per ordina-
rii petito: libertatis eccleſiaſtice beneficiū non negatur.
Et oue cel oppinion: agrea Sbard titulo corrn in fits. P. 128. P. 25. E. 3.
qui dit que ſi vn approuour wayua ſon appel & luy tient a ſon cler- Weyue
gie, il ferra ſon purgacian, eo que le temporal court luy diſmiſſa Appele
tanquam perſonam: in quo non habet iuriſdictionem. Clergy
Quel waiuer del appel: ne wayua la confeſſion ſi fuiſt fait deuāt l'appel Purgacion
commenſe. Et nō obſtāt que ſoit dit in noſtre liures, que vn approuour ne Approuour
ferra ſon purgaciō: ceo peut eſtre intendu tiel approuour qui ne pria ſon Purgacion
clergy tanſque apres iudgement done ſur luy del felonie. Ideo quere de
tel ſcruple, et bien conſider les liures de. H. 27. H. 6. f. 9. M. 13. E. 4. f. 4. & ti-
B tulo coron in fits. T. 10. E. 3. P. 247. & H. 3. H. 7. P. 56. Item in appel ſi le de- Appele
fendant ſoit conuict per verdict, & ad ſon clergy come clerk conuict: il Verdit
ne ferra ſon purgacion, come appiert. T. 12. R. 2. & P. 247. deuant. Et le re- Clergy
ſon ſemble deſtre pour ceo que ſil ferroit purgacion, le plaintif donſques
in lappel auer recouer ces biens ſauns cauſe, eo que per le purgacion ap-
C piert que il ne fuiſt culpable del felony. Item ſi vn moigne ſoit clerk cō- Moyn
uict, il ſerra deliuere a ſon Abb. a demorer in labbey ppetualment ſans Abbe
purgacion, come appiert titulo coron in fits. P. 417. Anno 8. Edward 2. Purgacion
D Inñ Canc. Item vn common laron ne doit faire ſon purgacion cōe ſemble Laron
a Spigurnel titulo coron in Fitſherbert. P. 247. non obſtant q̄ il ne ſoit
que clerk cōuict. Quar eſt mieulx pour le biē publique, dauer tiel in-
corrigible perſons continuelment gardus in priſon que daller a large,
quar per lentre in le rolle del court quel fait mencion del deliuerance Entre record
del priſoner al Ordinarie, apieroit que le ſeſaunce del purgacion ou nō Deliuerans
ſeſaunce; eſt a molt in le iudgemēt del temporal court & nemy del Or- Purgacion
dinarie, quar ſil ne ſoit a faire purgacion: donque lentre eſt quod ta-
lis commiſſus eſt Ordinario: abſque purgatione faciēda,
& ſil ſoit a faire purgacion, donſque les parolx abſque purgatione

faciendaſont interleſſes. Mes vnquore per le dit ſtatut de.4.Hẽrici.4. B
cap.3.apiceoit que les Ordinaries ont canonical conſtitucions a infourmer eux, quant a permitter purgacion: & quãt nemy. La letter du quel ſtatut eſt tiel. Item de meſme lalleñt voet & grante noſtre dit ſeigneur le Roy, & ad ordone & eſtablie, que touts les eſtatutes, ordinaunces, & grantes, per ſes noble progenitours ou predeceſſours, Roys dengleterre, faits ou grauntes al clergye dengleterre, pour la cõſeruacion de lour libertes & priuileges, & pour la conſeruacion de les liberties & immunities de ſaint eſgliſe nient reuokes: ſoyent firmement tenus, obſerues, & gardus, & miſes in execution, ſolonſque lour fourme et effecte. Et ſur ceo larceueſque de Canterbery, pour luy meſmes, & pour touts autres Eueſques de ſa prouince, ad promiſe a noſtre dit ſeignour le roy, que ſi deſore enauaunt aſcun clerk ſeculer ou religious, qui ſoyt conuicte de treſon qui ne touchа le Roy meſme, ne ſõ royal maieſtie: ou qui ſoit common laron, & pour tiel notoiremẽt tenus & reputes. Et pour cel cauſe come clerk conuict ſerra deſores enauaunt deliueres a aſcun Ordinarie: que ycel Ordinarie luy gardera ſauuemẽt, & ſuermẽt, & ſolonſque leffect dun cõſtitucion prouincial: a faire per les ſuiſditz arceueſque & autres eueſques, ſur la contenue fourme & effect de les letters de Simõ Jadis Erceueſque de Cãterbery, portãts la date de.xii.kalẽdes de marche lan de grace mil trois cẽts cinquant & primier en ordinantz & mittantz in icel cõſtitucion: certain pains per eux a limetters ſolõſque lour diſcrecions. Et que nul tiel clerk conuicte de tiel treaſon, ou q̃ il ſoit cõmõ larõ cõe deſutz: aps q̃ il ſerra liures al Ordinarie, vnq̃z ne ſerra purgacion countre la purport de la ſuiſdit cõſtituciõ, la q̃l conſtitucio, ſerra demonſtre a noſtre dit ſeignour le Roy deuant ſon prochein parlement, au fine que ſil ſemble a ſa haute diſcrecion, que la ſuiſdyt conſtitucyon ne ſerra remedye couenable en ces cas, que lors il poit eſte tretes, et purueur dauter remedie per maner come appertient. *Quel conſtitucion prouincial: iay miſe icy per letter, al intent que les liſours dicel: veiront la reformacion que fuiſt ordone per le dit Arceueſque in cel part, le tenor du quel enſuit.*

Conſtitucio'

Statuts Graunts Clergy Libertyes Confirm

Clerk Treſon Laron

Deliuer Inpriſ.

Conſtitucion

Peynes Clerk

Purgacion Conſtitution

Conſtitucion

Conſtituciones

¶ *Constitutiones prouinciales concilij de Lambeth.*

Purgacion

¶ Forma ad deliberādum incarceratos Clericos de carceribus Episcoporum. Et est constitutio domini, S. Cantuariensis Archiepiscopi.

Parlemt

INsuper in parlamēto Lōdoniis habito, nobis instātibus, p debita reformatione quarundā iniuriarū, deo & sācte ecclesie illatarū, quas conniuentibus oculis nequiuimus pertrāsire, pro eo & ex eo videlicet, quod Iudices

Iuges

seculares, nitētes plus solito in messem diuinam mittere falcem suā, Clericos passim etiam si sacerdotes fuerint,

Clerk

& insuper religiosos in possessione clericatus & sacerdo

Religious

tii notorie cōstitutos, & pro talibus tam per ipsos quam per alios, publicè & communiter reputatos: de & super variis criminib⁹, & falsariis, seu sceleribus eorum ipsos irretitos seu etiam iudicatos, iudicatorie potestatis sue fines notoriè excedentes, & in Episcopos domini, sibi in causis criminalibus huiusmodi iure subiectos, potestatem indebitam vsurpantes, ipsos Clericos & sacerdotes con-

Murp

tra sacros canones, & ecclesiasticas libertates, morti turpissime & insolite condemnare, adducere & effectualiter

Mort

tradere nō verētur, in dei & sancte ecclesie irreuerentiā, contemptum, & scandalum manifestum, & animarū suarum periculum nimis graue. Tam per ipsum regem & proceres suos, quam per alias cōmunitates adunctas, cū ibidem obiectum fuerit & sub responsiuis coloribus grauiter replicatum, quod Clerici pretextu sui preuilegii audatiam capiant fortiorem scelera perpetrandi. Cumq; ipsi super sceleribus huiusmodi capti, seu saltem veraci-

ter iudicati, & de hoc secundum morem regni conuicti coram iudice seculari per prelatos, ordinarios, vel eorum delegatos competentes, seu eorum commissarios debite requisitos deo & sancte ecclesie: & sic ipsi cū reuerentia fuerint liberati ita ꝙ fugere nō possūt: tamē potius fauorabiliter custodie admittuntur, & in huiusmodi custodia sic in cibis & potib⁹ lautius procurātur, ꝙ carcer pro eorū flagitiis datus: cedit eis non ad penā sed magis ad solatium et refocillationem suorū corporum delicatus. Et propterea dum quies sine labore tātis adiutoriis suffecta per sepe vitia subministrat: plures multotiens per tantam crapulam, ne dicā inediam incrassati, & in suis nequitiis & cogitationib⁹ delectati ab huiusmodi custodia quāuis fuit eis iniuncta: ingratissime fugiunt & recedunt. Nonnulli etiam flagitiosi, nototie etiā famosi, de quibus nulla autoritas excusandi ad suas purgationes etiam procuratas & suspectas adeo faciliter admittuntur, ꝙ cuilibet sic liberato, vtputa spes firma tribuitur vno vel alio modo ad vitam malam pristinā redeundi, vnde sepe contingit, quod nedum sic purgati efficiuntur solito nequiores: sed etiam aliis Clericis innocentibus propter facultates necessarias, & negligētias huiusmodi nimias: incentiuū tribuitur delinquendi, ex quo pax regni grauissimè violatur. Vnde nos premissa, & circumstantias alias in hac parte solicite pōderantes; timentes insuper ne abusus libertatis ecclesiastice presertim qui in regni perturbationem vniuersalem redundat, in preiudicium & damnum cedere valeat priuilegii clericalis: De cōsilio & cōsensu fratrum nostrorū in dicto parlamēto presentium, & procuratoꝝ

Deliuer.

Inpiſ.

Purgacion

A curatorum absentium, de clericorū huiusmodi custodia taliter duximus ordinandū, videlicet tam fratres, q̄ alii locorum ordinarii ecclesiastici, iudices nostre prouincie Cātuariēsis ad quos de cōsuetudine pertinet huiusmodi receptio, & custodia clericorū, sic eis vt p̄mittitur ad carceralē custodiā, ob p̄missa iuxta libertates ecclesiasticas liberatos, et de cetero liberados: in bona, stricta, et solerti diligentia secundum personarum quātitatem & scelerū qualitatem, studeant firmiter custodire, vt sic penaliter custodiri in scandalum ecclesie ad vitam priorem nō recedant. Et si qui Clerici taliter liberati, malefactores notorii fuerint, & famosius confessi, seu super feloniis, criminibus, sceleribus, & flagitiis huiusmodi, adeo publicè diffamati: quod sua per eos cōmissa scelera inficiari nequeāt: seu quod eorum a carcere liberatio ecclesie ipsius libertati, trāquillitatiq; regni, sit euidens scandalum allatura: in quarta et quīta feriis, & in sabbatis, de pane doloriset aque anguſtie, semel in die, ceteriſq; dieb⁹; in pane et debili ceruisia. Die vero dominica, propter honorē ipsius diei & excellentiā: de pane & ceruisia, et legumine, eisdem tantummodo ministretur: quibus ex ecclesiarum vel coniunctorū, vel amicorum quorūcunq; largitione, seu quouis alio modo quesito, colore vel ratione quacūque nihil amplius tribuatur, nec ipsis aliqua purgatio quomodo libet concedatur. Si vero aliqui incarcerati huiusmodi innocentes fuerint, vel de maleficiis sibi impositis vehementer non suspecti, notorii seu confessi, vel vt premittitur publicè diffamati talem volumus adhibere cautelam, vt antequam ad eorū purgationem iudiciali-

Inprīs

Dict

Purgacion

Purgacion

ter pro-

Inquiry

ter procedant: premittatur solers inquisitio per ipsorum ordinariorum ecclesiasticos in ea parte competētes iudices: de ipsorum vita, fama, gestu, cōuersatione, & in loco criminis de quo iudicati seu pro quo encarcerati fuerint, & originis eorūdem, suis notis, & amicis. Et si locus criminis, & originis Clericorū & incarceratorū huiusmodi in diocœsi ordinarii ecclesiastici iudicis, cum fuerint liberati de vita, fama, gestu, & cōuersatione dictorū Clericorum, ad significatione in ordinarii iudicis premissum in cuius carcere detenti fuerint, iudex ecclesiasticus Ordinarius loci criminis pretensi & originis: inquirere in ea parte, & certificare sibi ordinarium mittentem & significantem, vt prefertur suis literis teneatur. Datum apud Lambeth. 12. kalendas martii an. domini. 1351.

¶ Hæc constitutio foret inter constitutiones Oxonienses ponenda.

Clerk attaint
Purgacion
Escape
Temporall
Inpris.
Iuge
Ilarge

Nota que en les cases, in queux le temporal ley ad determine q̄ purgacion ne gist, come en le cas de clerk attaint, & tielx semblables: si lordinarie admit le prisoner a faire purgacion, & per ceo luy mitta alarge: il serra charge dun eschape, quar come Fineux *ad bien dit deuant de le custodi de cestuy qui est clerk cōuict: est temporal, quar lauctorite per quel il est commit al prison est temporal. Auxi come le court dit. T. 9. E. 4. f. 29. si ceo que fuist fait in le temporal court deuant le deliuere de luy al Ordinarie, fuist* coram nō Iudice: *lordinarie ne purroit luy tenir in prison, quar il ad luy del court eo que lentre in le rolle est* quod commissus est Ordinario, *& ceo est per le temporal court, per que le temporal court: ad a faire oue son aller a large hors del prison, sil soit sauns auctorite, come manifestement il est: sil ala alarge, per purgacion, ou nul gist. Item nota* B

que

A que si vn soit conuict de diuers felonies & ad son clergie, que in ceo cas il doit faire son purgacion pur touts, deuãt que il doit estre mise a large come appiert titulo coron in fits. M.20. E.2. P.232. Plusours Purgacion Touts

B ¶ Ou non obstant son clergy allowe, il ne serra deliuere al Ordinarie, eins remainera in le prison le Roy. Cap. 50. Deliuer. Inpriſ.

SI vn qui ad abiure le realme, reuient deins le realme sauns licence, per que il est prise et amesnus al barre, & est demaunde de luy pour que il ne serra mise a mort, & il demanda son clergie, & ad ceo allowe. Vnquore il ne serra deliuere al Ordinarie, mes remaunde al prisone tanſque il ad purchase son charter de pardõ de son reuenir in le realme. Come appiert titulo corõ in fits. P.155. M.2. E.3. quar le clergie voil seruir pour le felonie, mes nemy dexcuser le contempt que il ad fait per son reuener in le realme, sauns licence. Autermentest si pria son clergy auaunt abiuracion, al temps que il soy prist al esglise. Et nota que deuãt lestatut de an. 25. E.3. ca.5. Si home vst este endite de diuers felonies, et vst ewe son clergie pour lun: les Iustices ne voilent luy liuerer al Ordynarie, mes remander luy al prison dont il venoit, tanſque il vst este arraine auxi sur les auters enditements, quel arraignement fuist quant il pleroit les Iustices, pur le remedy du quel: le dit statut fuist fait, quel voil que il doit maintenant estre arraynes de tout: ou autermentdeliuere al Ordinarie. La letter du quel statute poyes veier deuaunt in le title de **auterfoits conuict ou attaint.** Abiure Clergy Deliuer Ordinary Inpriſ. Inpriſ. Arrayn Clergy pur vn Autermt Arrain Deliuer

C ¶ Confession del crime. Capit. 51. Confession

SI vn soit indite, ou appelle del felonye, & sur son arraygnement il ceo confessa: cest le plus mieulx & sure respons, que peut estre in nostre ley, a quieter la conscience del Iudge, & a faire bon & firme condemnacion, si issint soit que le dit confession ne proceda dasen pauour, Endite Appele Arrayn

Frere Wannis — pauour, manace, ou dures, quel ſil fait: & le Iudge le perceyua: il ne
Rien culp. — doit prender ou recorder cel confeſſion, eyns cauſer luy pleder de rien
Fem — culpable, & prender vn enqueſt a ceo tryer, come fuiſt fait. Anno 27.
libro aſſiſarum. P. 40. s. vn femme fuiſt arraigne ſur enditement que
Commandm̃t — ſuppoſa: que el auer feloniſement emblee pane al value de deux ſouts,
Enqueſt — que dit que el le fiſt per commaundement ſon baron. Et les Iuſtices
Coercion — pour pitye: ne voilent prender ſa coneſaunce, mes priſteront lenqueſt.
Deicio.er — Per quel fuiſt troue que el le fiſt per cohercion de ſon baron encountre
ſa volunte, & iſſint el al a quite. In meſme le maner fuiſt fait titulo co-
Felony — ron in Fitzherbert. P. 80. ou le priſoner deſira a diſcloſer ſon cas a les
Iuſtices, quel eſteant diſcloſe per luy: les Iuſtices ceo aiugoient felonie.
Et vncore in fauorem vite ſauns prender auauntage de ceo, ils luy
Rien cul. — ſuffront a pleder de rien culpable.

Approuour. Cap. 12.

Appeller — APres cõfeſſion del crime: le felon peut appeller s. accuſer auters qui
Approuour — fuerent coadiutours ouc luy: a faire le felonie, quel choſe eſteaunt
fait, il p ceo ſerra dit Approuor. Quel in lattin: eſt appelle probator
Battel — eo que il doit prouer ceo que eſt contenu in ſon appel, & le prouffe: eſt per
Pardon — battel, ou per pays, al eleccion ceſtuy qui eſt appelle. Et ſil ceo proua vt
ſupra: les Roys de ceſt realme ont vſe a graunter luy pardon de ſa vye,
Bannis — eo que come Britton dit f. 48. il ad combatu pour le peace, mes vn-
quore il ſerra bannis le realme, come appiert per Bracton qui dit:
Cum probator perfecerit quod promiſit, teneatur ei
conuentio. s vt vitam habeat & membra. Sed in reg-
no remanere non debet: etiam ſi velit plegios inuenire.
Et il dit que ſa vie eſt luy graũte, eo que per tiel appel, il eſt a deliuerer
Couenant — le pays de malf. ſours, quar il couenaunter a ouc le Iudge qui pquira ſõ
Pardon — pardõ, combiẽ des malf. ſours il vaquiſt era p battel, atteinter ap verdit, ou cauſera a fuer & iſſint deuenir vilages. Et in Bracton poies
Grant — veier vn brief p q̃l le roy granta a auter poar a doner luy ſa vie quel eſt
rare a trouer, q̃ le Roy in ceo grantara ſa poar a auter, et le brief eſt tiel.

Rex

Rex vicecomiti salutem. Scias quod cõcedimus tibi po- Brief
testatem concedendi tali vitam et membra, qui coram te Pardon
probator deuenit & latrocinium vel aliam feloniã cog-
nouit in hoc, vt faciat duellum, vel conuincat quinq;,
vel tot: per corpus suum, vel per patriam ad quod se ob-
ligauit coram te et secundum quod nobis significasti, vel
etiam plures, si hoc ad ipsum inducere possis. Teste. &c.

Ore que scaues qui maner de home approuour est: veions des queux offences il peut approuer, et in queux accions, & deuant queux Iustices. Et coment il serra demesne deuant son approuement, & coment apres. Et le proces vers lappellee, et lexceptiõs queux lappellee peut auer vers lapprouour pur son defence. Et coment lappellee auera son deliuerance sur ceux exceptions ou son deliuerance si lapprouour soit non suy in son appel.

¶ Des queux offences home approuera
Capitulo. 53.

HOme in prison forsque pur felonie: peut approuer de treason sil Felony
voil, & e conuerso come apiert. M. 19. H. 6. f. 47. T. 12. E. 4. f. 10. Treson
& in fits. titulo Coron. An. 6. H. 6. P. 231. & M. 9. E. 2. P. 387. Quar quãt
les Iustices luy admittont, dapprouer: ils luy turront sur vn liure dap- Othe
prouer de touts felonies & Treasons que il sache. &c. quere tamen.
Quar approuement deut estre come semble del chose dont il est endite Endite
& de nul auter rien. Auxi doit estre de tiel treason ou felonie quel il Treason
mesme fist oue autres. Quar si il soit dascun auter: est voide. Come api- Approuer
ert. P. 25. E. 3. f. 39. ou vn approua auter de ceo que il luy duist auer robbe, Robbe
& fuist disallowe. Mesme ley est si il voil appeller vn de ceo que il luy
procura a faire le felonie, ou de ceo que lou il mesme auer fait felonie: Accessorie
lauter bien sachant de ceo, felonisement luy receiuast, aidast, & com-
fortast, come apiert. M. 10. E. 4. f. 41. & in fits, titulo Coron. 40. li. ass. P. 39.
Quar ceux offences: il mesme ne purroit faire, quar il ne purroit rob-
ber luy mesme, ou estre accessorie a luy mesme.

¶ En queux actions il approuera. Cap. 54.

Il ne

Endite
Appele

IL ne peut approuer in nul action de felonie, sinon que voiles dire que vn enditment est vn accion. Quar in appel de felonie: le defendant ne serra resceu dapprouer, eo que per tiel moy il delairoit le plaintif dauer execution de luy, et ceo apiert, titulo Coron in fits. M.15.E.3.P.113. &

Execucion
Endite

M.11.H.7.f.5. Mesme ley est si vn endite de felonie: deuiēt approuour, &

Surcellera

puis appel est sue vers luy sur mesm lēditmt, ore il surcessera daller plus auant in son approuement, come apiert la.P.442. An.8.H.5. Mes sur en-

Endite
Coron

ditment de felonie: le prisoner qui est arraigne peut conustre lenditmēt & prier Coroner & issint dapprouer. Et issint est dit que il peut coment

Endite

que il ne soit endite, eins estoit al barre come vn qui est destre deliuere p proclamaciō. Quar sil voil wayuer le benefit de ceo, confessant le felonie & prier dapprouer: il serra a ceo resceu come apiert titulo Coron in fits. P.231. An. 6. H.6. ou Strāge & Yankf. sont doppinion que si

Suspect

home soit in prison pur suspection de felonie, il peut confesser la felonie deuant le Coroner, & deuenir approuour. Autremēt est sil soit a large, ou in prison pur auter cause que felonie ou treason. Et issint dit Bracton. Qui cum furto manifesto deprehenditur, si sine

Confes

probatione aliqua, cognoscit latrociniū: & se esse latronem, vel quod aliam feloniam fecerit, vt lagatus fuerit, gaolam fregerit, regnum abiurauerit, vel quid tale fecerit, per quod suum secum portat iuditium: potest dominus Rex si voluerit, ei condonare vitam & membra, vt

Pardon

per hoc: patriam liberet a malefactoribus. &c. Issint que il ne parla dascū enditmt, eins solement dun arrest ou apprehension. Mes

Attaynt

semble que le ley est auter. Quar coment peut home estre atteint a cestiour per son confession: sil nauer enditment de ceo vers luy deuant ou

Confession
Approuour

appel, et ceo est requisit touts foits a cestui qui serra approuour. s. que sō confession soit fait sur tiel matter: sur quel le Iuge a tout temps a son pleasure peut doner iugement de luy attainder.

¶ Deuant queux Iustices vn deuiendra approuour. Cap. 55.

Iustic.

DEuāt ceux queux ont poar de luy assigner Coroner, come sont Iustices de bāk le Roy, Iustices in Eyre, et Iustices de gaole deliue-

ye.

A remes iſſint ne poient Iuſtices de peas, & pur ceo home ne peut deuenir approuer deuant eux, come apiert titulo Coron in fits. P. 457. H. 9. H. 4. ne in court baron deuant le Steward et ſutours: ne in le countie court deuant le vicount et ſutours, ne auter ſpecial Iuge, ſi non que ſon commiſſion extenda a ceo. Quar Bracton *dit,* quod nemo habere poteſt curiam ſuam de probatore et latrone cognoſcẽte, & ſi contingat vt quis in curia ſua, vel comitatus, vel iuſtitiarius, ad hoc ſpecialiter nõ datus, appellum tenuerit de probatore: comitatus et curia, erunt in miſericordia, & iuſtitiarius redarguendus, quod ſi in curia baronis hoc factum ſit: ſubmoueatur recordum per hoc breue. Rex vicecomiti ſalutem. Oſtenſum eſt nobis quod cum quidam talis, ſit in comitatu tuo, cum latrocinio, vel infra libertatem talem, & cognouit latrocinium & probator deuenit, & plures appellauit de ſocietate & latrocinio: Comitatus vel balliui de tali hundredo, vel de tali curia, & tales milites & libere tenentes de eodẽ hundredo vel eadem curia, tenuerũt loquelã illam & appellum de eodem probatore audiuerunt, ita vt per appellum illud, tot homines damnati ſint in prefato hũdredo, vel curia, ſine precepto noſtro, & ſine waranto quod inde habuerunt. Et ideo tibi precipimus quod aſſumptis tecum probis hominibus & cuſtodibus placitorum corone noſtre, ſine dilatione conuenire facias predictum hundredũ, & predictam curiam, & illos coram quibus dictum appellum deductum fuerit in predicto hundredo vel curia, & vobis fieri faciant recordum illud, qualiter idem probator predictos homines appellauerit, & per que verba, & qua occaſione predicti homines damnati ſunt, & recordum illud habeas coram nobis ad talem terminum

Court baron
County
Approuour
Court
County
Appel
Amerce
Court baron.
Remoue
Writ
Approuer

ſub

sub sigillo tuo & sub sigillis predictorum custodum, & per quatuor legales homines ex illis qui recordo illi interfuerũt. Et statim probatorem illum recipias a balliuis illis, & saluo custodias, et illum habeas coram nobis vel iusticiariis nostris &c, & omnes illos quos de societate appellauerit & latrocinio: ad respondẽdum ei in predicto appello vnde eos appellat. *Et sic nota q̃ in auncien tẽps: pl*

Court baron
Larceny
fuist tenus in court baron de Larceny. s. tiel larcenie dont le laron fuist pris ouc le mayneur, & que son confessiõ la de ceo luy li croit, come poies veier deuant li. 1. ca. 23. Mes vnquore non obstant la dit confession, il ne

Approuour
purroit la deuenir approuour come apiert icy.

Demesne

¶ Coment il serra demesne deuant son approument, & coment apres. Cap. 56. E

Conkes
Coron
CEstuy qui voet deuenir approuour: doit quant il est al barre deuãt le Iuge, conustre le felonie dont il est arraigne, & prier Coroner destre assigne a luy de oier son approument ou appel vers auters, quar sauns confession del crime dont il est arraigne: il ne peut prier Coroner,

Confession
Quant
Rien culp
Weiuer
come apiert titulo Coron in fits. P. 441. An. 1. H. 5. Auxi cel confession: duist estre al commensement deuãt ascun ple pledus al contrarie de ceo. Quar sil voil pleder de rien culpable: il ne peut apres wainer cel ple, & conustre le felonie, & prier dapprouer, come apiert in le dit title. P. 50. M. 2. H. 7. & 9. H. 5. P. 440. P. 21. E. 3. f. 18. & M. 19. H. 6 f. 47. et le reason semble destre: pur ceo que ne peut estre intendus que il voyl prouer ceo que il dirra vers auters, quant il ad monstre luy mesme cy falx & inconstant in son respons deuant. Quar come ie disoie in le commense-

Proue
mẽt, il est appelle probator *al intẽt que il prouera ceo que il ad a dire des auters, de quel chose petit espoirance peut estre conceiue, quant il ad in le commensement cy mentu de luy mesme. Quar sil voil auer son approuement allowe pur bon: il couient touts dits estre troue vray, sans*

Mentu
Iugemẽt
mesonges. Quar a quel heure que le court aperceiuera que il ad mentu: ils luy tollcront de son appel, & doneront iugement de luy pender, come apiert que ils fesoient. P. 25. E. 3. f. 42. ou tesmoigne fuist per viscont

& Coro-

& coroners que vn auer appelle diuers ou nauoient aſcun tielx, & ſans de ceo inquerir. **Sharde:** a iuga luy deſtre pendus. Et P. 21. H. 6. fo. 40. proces fuit fait ſur lappel dapprouour, et le vicont retourna non ſunt inuenti, per que toutes les iuſtices fuerent in oppinion: de doner iugement a luy pender, et titulo coron in ſits P. 456. P. 21. H. 6. vn approuour auer appelle pluſiours gents in diuers counties, proces continue tanſq; aſcuns de eux fuerõt attaints, & aſcuns dependont in proces nient attaints, & les iuſtices fuerõt informes per le pluis valiants gẽts del pays in quel ils fueront appelles, que il y auer nul tielx in rerum natura a lour ſciens, et touts les iuſtices et Seriãts except **God:** tiẽdroient que il ſerra pendus, & **Fortescue** la monſtra vn preſidẽt: ou aſcun de eux fueront attaints per battail, et vnquore lappellour fuit pẽdus, et titulo coron in ſits P. 460. H. 22. E. 3. vn approuour appella. ij. homes de Londres et ſur proces fait vers eux: fuit returne q̃ il ny auer aſcũ tielx deins le citie de Lõdres, & lapprouour grantãt le dit returne: dit q̃ ils fueront deins le citie de Nicol, et ne fuit a ceo reſceu, eins fuit iuge deſtre pendu. Iſſint poies noter q̃ ſi ly ad aſcũ falxete, ou meſoinge in luy: ſoit il deuant ſon appuemẽt, ou aps et le court peut ceo apercciuer: ils poiẽt et voillẽt toller luy defo appel. Et ſils font autermẽt, il eſt plus de grace q̃ de droit. Cõe apiert T. 12. E. 4. f. 10. q̃ ilz feſoient: quãt ils luy reſceiuoient de wainer ſon ple de riẽ culpable, et a conuſtre le felony, et deuenir appuer, meſceo fuA iſt plus de grace q̃ de droit: come iay diſe deuãt. Douſques quant il ſur ſon arraignement conuſt le felony, et pria coronner, qui eſt aſſigne a luy per le court: il doit eſtre iurre in le dit court deuãt ſon aler: dappeller de touts felonies & treaſons que il ſacha, & appoincteront a luy vn nõber des iours de faire ſon appel in queux, & in cheſcũ de eux: il doit appeller, quar ſi. iij. iours ſont a luy aſſignes, et. ij. de eux il appella, et le tierce iour il dit al coronner q̃ il ne ſcaua plus dire, et le corõner ceo recorda alB court: iugement ſerra done ſur luy deſtre pendus. Et nota que il auera gages del Roy cheſcun de les iours q̃ux ſont a luy dones dappeller. s. vn denier p̃ le iour. Et de ceux matters vide. T. 12. E. 4. f. 10. & 26. li. aſſ. P. 19. & P. 439. titulo coron in ſits An. 8. H. 5. mes **Britton**, in ſon liure. f. 12. dit que il auera cheſcun iour. iij. mailes del vicont & **Fortescue** dit, P. 21. H. 6. fo. 40. que approuour nauera aſcun gages del Roy: tanſq; il ad fait ſon debuoir. s. ad achiue battel, & doſq; il añ a certein gages del roy

Mul tiſ
Jugñt
Appele
Retorñ
Jugñt
Aſcuns
Mul tiſ
Jugñt
Retorñ
Mul tiſ
Jugñt
Ment
Weyner
Confes
Grace
Coron
Othe
Iours
Coron
Jugñt
Gages
Fee
Battel

chescun iour. Et nota que in nouis ordinationibus, An. 5. E. 2. ca. C
34. fuist ordone per statut, q̄ vn approuour naueroit plus space d appeller
3. iours que 3. iours prochein apres le temps que il deuiēt approuour, mes ceste es-
Coroner tatut est repelle. An. 15. mesme le Roy ca. Auxi quant le Coroner est as- D
Prison signe a luy: il duist estre lesse hors de prison, al intēt que il peut appro-
Dures uer ou appeller de son bō gree, & a large sans dures, quar si soit per dures: il peut quant il reuient deuaunt les iustices a reherser son appel: &
Disauower ceo disauower pur le dit cause q̄l serra trie per lexaminaciō del Coron-
Examination ner sur vn liure, & si le Coronner dit que non: donsque lappel estoiera,
Jugm̄t & lapprouour serra pendus, come appiert titulo coron in fits. T. 22. E. 3. P. 255. et. T. 12. E. 3. P. 118. & P. 169. mes Scrope, ne vsast in tiel cas de
Examination ceo trier per examinaciō del Coroner, eins pluistost per ceux queux de-
murroiēt plus pcheinement al prison, ou lieu: ou lapprouour fuist gar-
Dures dus. Et le prisoner icy disoit que il fuist in cy graund distres deuant le venu del Coroner, et cuidast bien que il serroit in greinder apres son al-
ler, que il nosast rien dire al Coroner. Et pur ceo que le Coroner auer re-
corde que il fuist hors de prison, et le fist de bō gree quāt il fuist oue luy:
son dit ne fuist allowe. Et nota que quant il ad fait son appel deuant le E
Coroni Reherse Coroner: il reuiendra deuant les iustices a reherser son appel deuant eux quar ils ne voilēt lier son appel a luy, et si il faila in le reherſal de ceo in
Jugm̄t asceun parol autrement que le Coroner ad recorde: il serra pendus, sicome in le reherſal, il dit q̄ lembleer fuist dū chiual blāk, ou il fuist ruge. Et de ceo veies titulo coron in fits. P. 191. an. 26. li. ass. P. 19. Auxi Bracton dit, quod oportebit probatorem rem certo exprimere cum omnibus circumstantiis sine variatione, aut mutatione aliqua. Et quod cognoscit personam appellati, cū fuerit in iudicium productus, quia si eum nō agnoscit: presumitur contra ipsum quod nunquam fuerunt socii: Et nota que F
Hoste de real si il voil appeller ascūs queux ne sont demurrāts in ceste realme: ceste voide cōe appiert titulo corō in fits. P. 153. M. 2. E. 3. ou lapprouour fuist demāde ou cesty qui il auer appelle fuist demurrant & il dit in Flaundres, &
Jugm̄t iugement maintenant fuist done sur luy de stre pendus, eo que lappellee
Attaint ne peut estre attaint a so suit. Car comēt q̄ lappelle fuist vtlage, vnquore

quant

quant il veniendroit: il purroit ceo reuerser pur mesme le cause s. pur ceo que il fuist hors del realme. Retient Error

A ¶ Sur lappel dapprouour: comẽt le proces serra agarde vers lappelle. Cap.57. Proces

APres que lapprouour ad fait son appel deuãt le Coroner, si lappelles sont demurrãts in le coũty ou lappel est fait: le Coroner ad poar de faire proces vers eux tanque al exigent, et directer son proces al viscõt a serur. Autrement est si lappelles sont demurrants in auter countie, quar la il ne peut agarder proces, eins doit ceo referrer as iustices deuãt queux il est a recorder le dit appel: et ils doiẽt agarder le proces, si come les Iustices du bank le Roy, ou iustices in Eyr, queux poient agarder le proces per le comen ley, & Iustices du gaole deliuere per le statut de appellatis fait an. 28. E. 3. daletter du quel est tiel. Cum certi iustitiarii in singulis comitatibus regni, ad assisas in eisdem capiẽdas, de nouo assignati sint, simulque ad deliberationem gaolarum eorundẽ comitatuũ: in singulis aduẽtibus suis faciendam, post captionem earundem assisarum: prout in statuto domini Regis inde confecto plenius continetur, dominus Rex ad parliamentum suum apud westmonasterium anno regni sui. 28. pro pace firmius obseruada, felloniisque celerius conuincẽdis, & prisonibus citius deliberandis, concessit, ordinauit, & statuit, quod quicunque fuerint appellati per probatores existẽtes in gaolis quas ipsi iustitiarii deliberant, vbicunque in regno nostro ipsi appellati commorantes fuerint, aut latitantes: quod statum mandetur vicecomitibus in quorũ balliua taliter appellati fuerint conuersantes, aut poterint inueniri, per breue dñi Regis sub testimonio corundẽ iustitiariorum, qd, taliter appellatos capiãt & duci faciãt ad gaolas, vbi.

Proces Auter county Bank Eyr I. de g. del I. de. I. d. Appele Approuour Proces

appellatores per quos appellantur fuerint detẽti, & ibidẽ coram ipsis iustitiariis respondeant. Et si ipsi appellati se super patriam posuerint, similiter mandetur per breue de iudicio per eosdem iustitiarios vicecomiti in cuius ballia felonie facte fuerint de quibus appellantur, quod ve-

We. sa. nire faciat coram eisdem iusticiariis inquisitionẽ patrie ad eundem locum vbi appellatores sunt detenti ad certum diem. Et vicecomites & alii in quorum custodia appellatores detinentur admittant sine contradictione appellatos per eosdem probatores, cũ iidem appellati capti fuerint in forma predicta, & ad ipsos appellatores adducti. *Et de ceux matters veies titulo coron in fits P. 462. T. 29. E. 3. Et* B

Libertyes *la apiert q̃ si vn ad libertes de gaole, et coronner deins certein procinct quel est cy large: que il extenda in plusiours counties, & auxi enter les dits liberties ad poar et liberte de resceiuer appel dapprouour, et vn deuient approuour deins le dit frãches, et appella certein gẽts queux sont demurrants deins le dit franches, mes vnquore in auter countie que ou lappel est fait (quar la le cas fuist il appella in Ely in le county de cambredge: gents demurrãts in vne ville in le countie de Suffolk, quel ville*

Proces *fuist parcel del franches de Ely) icy le Coroner ne purroit agarder pces vers lapppelles al viscõt de Suffolk, ne al Baile del frãches* causa qua

J. de G. D. supra, *eins doit referrer cco as iustices du gaole deliuere. Auxi nota que si lappel soit fait in Ely, vers vn qui est demurrant in le countie de Cãbridge, le coronner doit directer son proces al viscõt et nemy al baile del franchise.*

Lexceptions queux lappelle peut auer vers lapprouour pur son defence. Cap 58. C

Attaynt *Est bon ple adire que cestuy approuour est vn person attaint de treason, ou felonie, & monstrer coment. s. per verdit, vtlarie, abiuracion, ou in aſcũ auter maner, quar tiel person est hors del ley, et issint disable*

disable dappeller ou acuser auters come apiert. 11. li. ass. P. 28. et titulo coron in fits. P. 387. & P. 443. M. 9. E. 2. & H. 19. E. 3. Mesme ley est: si ne soit que clerc conuict deliuere al ordinarie qui nad fait son purgacio come appiert H. 17. E. 3. f. 13. quar tiel vient trop tarde a conustre le felonie ore, quant il auer plede de rien culpable a ceo deuant, quel fuist troue falx a son mise demesne, per que ne peut estre intendu q ceo que il dirra ore: serra vray, & coment que il vst ewe son clergie sur cõfession del felonie vnquore il ne deuiendra ore approuour come semble, eo que a cel temps quant il dust auer apprue il ne disoit riens, per que le ley ne peut intẽder que il ad ascun chose (que est vray) a dire ore quant il ne voillont ceo vtiere al temps que il duist auer estre oie. Et auxi il ad luy mesme fait vn member del clergie qui ne peut estre appellant vers ascun in matter de cause de mort. Mesme ley est si vn qui est appelle per approuour: voil conustre lappel, & prier q il peut deuenir approuour & appeller auters, tiel person ne serra reseiue a ceo pur diuers causes. Lũ: pur ceo que il est appelle, et nemy endite. Et in appel: nul approuemẽt gist. Auter: pur ceo q si son approuemẽt soit de mesme le felonie, il per ceo falxefieroit lappel del primier approuour quel ne discouerast touts ces compaignions al cõmensement est cant urre a ceo. Le tierce cause est, eo que per tiel voie approuemẽts serroiẽt infenitz, et auxi come est dit in le dit liure de. 15. E. 3. lappellee est in maner hors del ley eo que lappel est dereigne pur lapprobour. Et de ceo vide titulo coron in fits P. 113. M. 15. E. 3. Auxi est bon exception vers lapprouour a dire que lapprouour nest in prison pur ascun felonie, ou treason, eins pur det, ou trespas, ou q lapprouour nest prisoner, eins a large come apiert. P. 21. E. 3. f. 18. et titulo corõ in fits. an. 6. H. 6. P. 231. Et per **Bracton** est bon ple a dire quod ipse appellatus: est homo fidelis & in frãco plegio, & in assisa domini Regis & dominum habet qui ipsum aduocat. In quel cas si il soit trauerse et troue per le pais pur lappellee, il serra per ceo discharge. Et nota que in touts les cases deuant de disablement, si lapprouour peut mõstrer matter que luy restora a le ley: si come charter de pardõ, ou tiels semblables, donsque lappellee respõdra al appel del dit approuour come apiert P. 21. E. 3. f. 18. Auters exceptiõs y sont, q̃ux lappellee (come semble) peut auer vers lapprouour. s. tiels exceptions queux le defendaunt auera in

Clerk conuict

Rien cul.

Confession

Appelle

Approuour

Appele

Felon

Let

Fidelis

Discharge

Pardon

Enk. Ouſter Preſter Feme

appel port per loi al home. Et ceux ſont: que le approuour eſt deins age, ou ouſter lage de. 70. ans, ou preſtre, feme, ou home Mahime, ço que in tielz caſes: lapprouour ne peut dereiner ou trier ſon matter per battail &c.

Apres appel commenſe, ſi lappellant ceſſa a ceo purſuer: le Roy peut ceo purſuer. Ca. 59.

appele Arrain Ceſſ. Ceſſ. Monſute teles Baron Arraign Ceſſ. Mort Pend Clergy

DEuant: eſt dit des appels, coment ils ſerront purſues p lappellants, & les reſponſes q̄ le defendāt auera a eux pur ſon ayde et defence. Ore reſta a dire que ſi lappellant ceſſa de purſuer auant ſon appel: coment le Roy entra ſon ſuit ſur lappel, et quel reſpons le defendant auera a ceo pur ſon aide et defence vers le Roy. Eſt a noter q̄ lappellāt peut ſurceſſer de purſuer ſon appel diuers voies come per nonſuit, reles, retraxit, ou prendre de barō pēdant ſon ſuit dappel, quar in touts ceux caſes lappel ceſſa per lact del partie, in quel cas ſi tiel ceſſir ſoit apres declaratiō in lappel: le defendant ne irra a large, eins ſerra arraigne al ſuit le Roy ſur meſme la declaracion. Meſme ley eſt ſi lappel ceſſa per lact de dieu, come ſi lappellant moruſt, ou ſil ceſſa per lact del ley, ſi come appellaunt apres ſon appel fait eſt pendus (come ſouent auient in appel approuour) ou luy prēt a ſon clergie. Quar cōc Bracton *dit, in touts ceux auātdits caſes. s.* Licet appellans moriatur, defaltam faciat, aut ad preſens ſe retrahat, aut ſequens appellum: appellatus illud per exceptionem declinet, tamē felonia ſubeſſe poteſt, que niſi conuinceretur: maleficia remanerent impunita, id quod fieri non debet. Et quoniam nō ſolum iniuriatur ei qui occiditur, verūetiam domino Regi cuius pax infringitur: procedat Rex ex officio, pro pace ſua, ad inquiſitionem faciendam, & hoc propter preſumptionem appelli, cui ſemper ſtādum eſt donec probetur contrariū.*

arrayn

Preſumption

Le quel ſuit dappel preſuma multe encounter le defendant, q̄ il eſt culpable de ceo dont il eſt appelle, et ceo pur le punißement que lappellant, eſt de ſuſteyner: ſil a aſcun temps faila in ſon appel, & in noſtre liures: apieroit q̄ appel fait greinder preſumption enconter le defendāt que ne fait lenditement, ço que eſt vſe ſi home ſoit endite, & appelle, dun

Endite appele

meſme

meſme crime, & le pleintif in lappel apres declaratiõ: eſt nonſuy, le de- Nonſuite
fendant in ceo cas ſerra al ſuit le roy arraine ſur le declaraciõ in lappel arrayn
A & nemy ſur le enditement quod vide. P. 4. E. 4. f. 10. mes cel preſumption Preſumption
dont nous parlons ſur da, ou lappellant ad apierge a ſon ſuit & declare, Declare
quar tanſq; a cel temps: il ne importa in luy aſcun preſumptiõ ceo que vn
peut ſuer brief dappel hors de chãcerie in mon noſme, & trouer pleges
a ceo faire, et cauſer ceo deſtre deliuere al viſcont de recorde: moy ment
ſachant, in quel cas ne ſerra dit mon ſuit tanſq; ie in proper perſon ap-
pierge a ceo & declara, tanſque a cel temps: le nonſuiſt in icel neſt per- Nonſute
emptorie a moy, ne le defendant per cel nonſuiſt, ſerra arraigne al ſuiſt
le Roy, niẽt plus q̃ ſil ny auer eſte aſcũ nõſuiſt. Come apert. M. 7. H. 7 f. 5.
et titulo corõ in fits P. 384. P. 15. E. 2. Mes in tiel cas ſi ie porta nouel appel Nouell
vers luy il reſpondra a moy cõe il ferroit ſi nul tiel nõſuiſt vſt eſte. Au-
term̃t ſemble le ley eſtre in appel cõmẽſe per bil, car tiel ſuit de neceſſite Bill
couient eſtre fait per le partie meſme in proper perſon & ſon apparance Apparans
doit eſtre recorde p le viſcõt et coroners, et lan, iour, et lieu, expreſſe, ou, & Mic.
quãt, le felony fuiſt fait et qui fuerẽt prĩcipals i le dit felony et qui ac- Coron
ceſſories, cõe apiert ii. aſſ. 22. E. 3. P. 97. Et ſic nota q̃ i appel p brief: le nõ Briefe
ſuiſt deuant declaraciõ, ne dona al Roy aſcũ auãtage vers le defendãt, Nonſute
auterm̃t ſemble in appel commenſe per bil deuant le viſcõt et Coroners, Bill
ou in appel dapprouour, quar in tiels appels: tout le certeinte del felonie Approuour
B eſt declare et cõpriſe. Eſt dit deuant: q̃ lappellãt peut ſurceſſer ſon ſuit in Ceſſ.
ſon appel per reaſon dũ releaſe q̃ il ad fait. Voier eſt, ſi le releas fuiſt fait releas
pluy pẽdãt lappel. Autermẽt eſt ſil fuiſt fait deuãt, quar Vampage
dit titulo corõ in fits P. 12. M. 21. H. 6. que ſi le defendãt in appel pleda vn
releas in rolle, et de recorde deuãt lappel cõmenſe: il ſerra deliuere main-
tenant, mes ſil ſoit fait puis, le court intendra que ceo eſt a defrauder le
Roy, & pur ceo la il reſpondra al Roy non obſtant q̃ il eſt acquite per le arrayn
releas vers le partie. Pur ſurceſſer del ſuit in appel, p voie de retraxit, Ceſſ.
veies T. 3. H. 6. f. 46. et. Paſche. 21. Henrici. 6. f. 40. ou lapprouour, quaunt retraxit
lenqueſt vient ſur le iſſue ioine inter lappellant & lappellee a ceo tryer:
conuſt ſon appel deſtre falx, & ceo non obſtaunt le defendant fuiſt ar- arrayn
raigne al ſuit le Roy. Mes Fortescue la dit que ſi lapprouour quant
lappellee eſt in le chãp a dereigner battel: conuſt ſon appel eſtre faulx, la Battell

San arraign Cell. Mort. Ley

il irra quite ſans eſtre arraine al ſuit le Roy co que ceo eſt autant come vne vanquiſſmẽt de luy. Pur ſurceſſer del ſuit in appel per le mort lappellant: veies H.7.E.4.P. vltimo. Et pur ſurceſſer per lact del ley. s. per le mitter al mort de lappellant: veies. P.21.E.3. f.18. & veies titulo coron infits. P.369. An.3.E.3. Itin. North. lou lapprouour luy prent a ſon clergie apres q̃ il auer appelle auter, & ceo nient obſtant: lappellee fuiſt arraine al ſuit le roy. Et nota que ceux ſont les caſes queux demonſtront q̃ lappel fuiſt vn foits bon et bien priſe, et foundu ſur vray et ſubſtancial matter, per que ſi lappel deuiẽt abatus par lact de dieu, ou del partie, ou del ley vt ſupra, la felonie nient eſteant trye vnquore le Roy pur ſon intereſt mittera le partie a reſponder a tiel appel abatus, modo que labatement ſoit apres declaracion fait ſur lappel, quar autrement: le court ne peut eſtre informe del an, iour, et lieu, ou, & quãt, la felonie fuiſt fait, p que le court vſa in tiel cas ou labatement eſt deuant declaration, dexaminer le coroner ſi le ſoit preſent ſi ad aſcun enditemẽt de meſme le felonie vers le defendant ou non. Et ſi dit que non: donſq, a leſſer le defendant aller quite a large ou autrement mander al viſcont ou le fait ſe fiſt: aſcauer ſi auer aſcun enditement, & endementiers a mitter le defendant a mainpris come apiert que ils ſeſoient titulo coron in fits. M.2.E.3.P.156. et. an. 3.E.3. Itin. north. P.357. et. P.198. mes ſi le defendãt fuiſt priſe oue le mainour, et le mainour port a le court, ils in auncient temps voilent luy arraigner ſur le mainour: ſans aſcũ appel ou enditment, come apiert que ils feſoient. M.2.E.3. deuãt, quar le mainour ſerra ad port a le court p proces auxibiẽ come le corps, come apiert. P.7.H.4.f.38. Mes tout cel arrainemẽt al ſuit le Roy ſur la declaracion eſt intendus come auãt eſt dit ou lappel fuiſt vn foits bon et vray, quar ſi ne fuiſt vnques bon, et pur tiel cauſe abatus, il ne ſerra arraine al ſuit le Roy, comẽt que labatement ſoit aps declaracion, & pur ceo ſi lappel abata per miſnomer del defendãt, il ne ſerra arraine al ſuiſt le Roy, coment que le abatemẽt ſuiſt per confeſſion del pleintif come apiert. H.4.H.6.f.16. et vnquore in tiel cas vn peut dire que lappel abata ſt p couin eo q̃ lexception a ceo ne fuiſt trie, eins conſeſſe per le pleintife, meſme ley eſt de miſnomer le pleintife, ou del ville, ou tiel ſemblable, & a confirmer ceo vide. P.22.M.13. Edwardi tertij titulo coron in fits, ou deuant le ſtatut que dona amendement de briefe, ou recorde: q̃ ad vn letter, ou ſillable, trop ou trop peu: vn appel abatuſi co

Arraign

Bon abate

Arraign apres declar

Examiner Coron Enditmẽt

Diſcharge Endit Mainpriſe

Maynour arraign

Proces

Bon abate arraign

Couin Confes

amendmẽt abate

que

que il fail ast cel parol.s. Et habeas in le briefe, & le defendant passa-
A quite: sauns estre arraine al suist le Roy. Mesme ley est si soyt plede in appel que le plaintif est vtlage, ou home attaint, ou autrement disable dauer appel, si come el que port a lappel: est feme, & ne fuist vnques accouple in loial matrimonie, ou que el ad pris barō, ou que lappel ne fuist commense deins lan & iour, ou que le plaintif ad vn eigne frere in vie: a que lappel est done, & nemy al plaintif, & touts tiels matters q̄x ont barre le plaintif: barreront auxi le Roy, a prender ascun auantage del dit appel. Q uar in ceux cases: peut aperir que lappel fuist commense sauns cause, et fonduſur falx matter. Mes issint nient in les autres cases, et de ceux matters: vide. M. 18. E. 3. f. 35. & titulo Coron in fits. P. 3. P. 167. P. 175. P. 201. P. 384. et P. 387. et. H. 7. E. 4. P. vltimo et. M. 35. H. 6. f. 63. et. P. 21. E. 3. f. 18. Mes si excommengem̄t soit plede vers le plaintif, non obstant que per ceo lappel est delay: vnquore le defendant ne serra arrain al suit le Roy, co que le plaintif peut estre assoile, & donsq; proceder in son appel, pur que lappel serra continue a certeine iour, al intent que le plaintif in le mesne temps: purchasera absolution, et durant cel temps auxi, le defendāt serra per mainpris, come apiert. P. 13. E. 4 f. 8. quere le diuersitie inter ceo cas et le cas del vtlarie deuant. Q uar si il soit vtlage: coment que lutlarie ne soit pur felonie, eins pur trespas, vnquore per ceo le defendant irra a large, auxi bien vers le Roy: come vers le ptie, come apiert titulo Coron in fits. P. 175. & titulo V tlarie. P. 47. & tamen la nest ascun impossibilitie, mes que el purroit purchaser son charter de pardō ou ceo reuerser, pur ceo qui est per cas erronious, et p̄ ceo estre inhable a pursuer son appel, come appiert deuant inter les exceptiōs vers lapprouour. Mes il semble in touts ceux cases, coment que le Roy ne peut prē-der auantage de lappel vers le defendaunt, vnquore il compellera luy a responder a vn enditement de mesme le felonie, eo que per ceux plees: le defendāt nest discharge del felonie, coment que il est discharge de lappel. Si vn soit appelle per vn̄ approuour, et le Roy pardon lapprouour, in cel cas cestuy qui est appelle per lapprouour: irra a large, sauns estre arraine al suit le Roy, come apiert T. 47. E. 3. f. 5. & M. 47. E. 3. f. 18. Q uar per le pardon: le felonie est extinct in luy, et issint cessa destre approuour quar lapprouem̄t nest bon plus longem̄t: que lapprouour soit partaker del felonie dont lapprouement est fait. Si trois deueignont approuours seuer al mēt vers vn home dūmesme felony, & il ioyna battel vers touts

arrayn
Vtlage
Fem
Baron
Temps
autre bry
Barre
Excomēgem̄t
arrayn
allowle
Mainprise
Vtlary
Discharge
Pardon
Reuers.
Error
Endit
approuour
arrayn
Pardon
2. approuo
Battel

&

Manquish vn Acquite

& vainquist l'approuour q primes viēt a luy, ore p ceo, il est acquite vers les auters, et vers le Roy auxi, come apiert. H.7. E.3. f.7. Autermēt est si l'approuemēt soit de seuer al felonies, et de ceo veies. P.25. E.3. f.42. Et nota ou l'appelle est destre discharge vers le Roy, et vers le partie vt supra, vnquore le court peut luy lier de se bene gerendo si lz veient ceo destre requisit, come appiert que ils fesoient titulo Corō in fits. P.387. M. 9. E.2. Auxi ou home voil deuenir approuour, & ne peut estre suffre per le ley pur dissablement, ou auter impediments deuant eseries: vnquore le court deuant que il serra mise a mort, voilēt mander le vicount a luy a oier ceux queux il peut accuser, et sur ceo causer le vicont dēditer eux a son prochein turne, come fuist fait. P.21. E.3. f.18.

Discharge good abering

Approuour

Dissable

Exier

¶ Pain fort & dure. Ca.61.

A Vient aseun foits que cestuy qui est arraine de felonie, est tant dissant da seun confession faire del felonie dont il est arraine: que il ne voit a ceo aseunemēt respondre, eins luy tiēt mute de malice, et male volunte ou autermēt: pleda tiel matter, que nest aseun respons al felonie dont il est arraine, ou tiel perverse matter, quel ne directment respona loffence dōt il est arraine, ou admit que il respona loffēce: vnquore fait il tiel conclusion sur son ple: que son ple ne peut auer aseū trial. In touz ceux cases il serra mise a son penance. s. a pain fort et dure, come apiert. H.8. E.4. f.29. P.4. E.4. f.11. et titulo Coron in fits. P.233. P.283. et. P.359. quel pain peut estre appelle fort, in ceo q̄ il est cy pōderous et greuous q̄ il ne le peut porter ou sustenier, et dure: in ceo que il nauera relesse de ceo dumāt sa vie, eins murrra in ceo. De cest pain fort et dure, lessons primes veier in q̄ux cases home serra aiuge a ceo, et puis le maner del iugemēt. Il semble roit que cest pain fort & dure: ne fuist al comon ley, eins est prouide & ordone per le statut westminster primier ca.12. quar Bracton q̄script son liure deuāt cel statut: ne fait aseun mētion de ceo. Mes Britton fait. fo.11. disant que si les felons, ne se voilent acquiter, si soient mis a lour penance, tesques a tant que lis le prient, issint per Britton le felō apres que il ad iugemēt de pain fort et dure, peut estre relesse de ceo, a queconque temps, que il voil doner direct respons al felonie, mes le ley nest issint come apiera a toy icy apres. La letter del dit statut de westminster primier est tiel. Purueu est ensemt que les felons eseries, a queux sont apertenue de male fame, et ne sol voilēt mettre en enquest, des felonies queux homes leur mit seur deuant Justices a la suit le Roy: soient mises en

Respondere Mute

Respons Directemt

Conclusion Trial

Penans

Fort Dure

Mort

Calys

Comen ley

Penance

Releas Respons

en la prison fort et dure, come ceux queux refusont estre a la comon ley de la terre, mes ceo nest mie a entēdre pur prisoners queux sont prises pur legier suspection. *Per cest statut:* Fort & dure Refuse
A *apiert que nul serra ainge a cest pain, sil ny auer euident ou probable matter de luy conuincer del crime, dont il est arraine, ou autrement soit notorious felon, ou apertment de male fame, per que lessa le Iuge pur le meliour satisfactiō de cest statut, & le discharge de son dutie: examiner le euidence que prova le prisoner culpable del fact, auāt que il proceda* Probable Notorious Fame Euident
B *al cest iugement du pain fort et dure. La letter del statut est,* et ne soi voilēt mettre en enquest des felonies, queux home leur mit seur: deuant Iustices a la suit le Roy. *Per cel apiert que cel iugement de paine fort & dure, est destre done solement quaunt le prisoner est arraine al suit le Roy, et nemy quāt il est arraine al suit le partie. Quar les parols sont,* & ne soi voilent mettre en enquest *mittomus que in appel il ne soi voil mitter en enquest: eins gager battel, icy il ne observa les parolx de cest estatut, & vnquore il ne serra mise a son penance. Auxi les parolx sont* al suit le Roy. *Per que in appel al suit del partie, cest iugement de pain fort et dure ne serra done, eins auter iugement. s. que il serra suspendus, et issint fuist fait. P. 21. E. 3. f. 19. et ouec ceo semble daccorder le liure de. 3. H. 7. P. 56. titulo Coron in fits, mes auters liures sont al cōtrarie. s. T. 14. E. 4. f. 7. P. 4. E. 4. f. 11. M. 8. H. 4. f. 1. et. P.* Prest Refuse Enquest Arrayn Enquest Appelle Battel Appele Suspend
225. An. 40. li. Ass. in fits. Ideo quere quar in le dit. 3. H. 7. touts les Iustices de lun bank et lauter aduisoient touts Iustices in lour circuites de
C *observer lour dit rule fait le dit tierce an. Et nota q̄ home auera cest iugēt du pain fort et dure al suit le Roy, comēt que cel suit soit prise deuant son tēps. s. deins lan ou le Roy doit auer expectre lan, pur le interest del ptie, qui est a pursuer son appel deins lan, et ceo apiert titulo Corō in fits. P. 218. An. 40. li. Ass. Auxi cest statut par la solemnt des felons et felonies p que in graūd treason, soit il sur inditīmt ou auter voie quecōq; home nauera cest iugēmt de paine fort et dure, & ceo iay oie de monseur* Iustic. Temps Treson
Portman *quel auer note ceo come chose agree per touts les Iustices, et issint est le liure. T. 15. E. 4. f. 32. coment que le cause del iugement come est note la, est auter. Et titulo coron in fits. P. 283. Mesme ley est si hōe attaint de felonie: est amen̄ al barre, et demāde pur q̄ il ne serra mis a execucīō & il estoit mute, icy il serra pendus & nemy mise a son penance, come* Attaint Mute
apiert. M. 8. H. 4. f. 2. comment que le contrarie fuit fait. P. 191. titulo Coron in fitz, quar il ne peut luy mitter in enquest del

felonie:

Confes
Mute
Denū
Demur.

felonie: eo que il est attaint de ceo deuaunt, & issint hors del cas del dit statut. Mesme ley est sil auer cōfesse le felonie, & deuāt iugemēt. s. a auter iour: il estoit mute per fraude, & issint trove, in cel cas il serra pendus et nemy mise a son penance. Mesme ley est sil demurra in ley quel est ainge incōter luy come apiert T. 14. E. 4. f. 7. Mesme ley est ou vn est arraine deins le verge de murder ou manslaughter la fait, et ceo est done p lestatut fait. An. 33. H. 8. ca. 12. mes in touts ceux cases, deuāt que il serra pendus, mise a mort, ou a son penance: il serra inquise si le estoit mute per fraude, ou act de dieu. Quar sil soit p act de dieu, le court ex officio doit inquerir sil soit mesme le person, et de touts auter plees q̄ux il mesm purroit auer plede dextorter execution: in cas que il nest estre mute. Et cest inquere nest que doffice come apiert titulo Corō in fits. P. 225. An. 43. li. ass. fo. 30. et serra fait per les seruantes le Marshal et auters, come apiert M. 8. H. 4. f. 1. si non q̄ soit ou issue est ioine as mise des parties, et puis quant lenquest vient le prisoner estoit mute, la le court come apiert. M. 8. H. 4. f. 2. chargoit le inquest que vient ouesque ceo, sans adioinster ascun des marshals seruants a eux, & issint changoit ceo que fuist vn iurie as mise des parties: in vn enquest doffice, & lour charge fuist dēquerir del tēps quāt il parlast et sil fesoit ceo du malice, et in delay de son mort, ou per fait de dieu, mes cel charge ou inqrie: nest destre done ou fait ou le prisoner quant il est al barre parla al court, & puis mesme le iour pur ceo q̄ il ne voil ioiner issue ou chalenge peremptorie ouster le nombr luy appoint per le ley: est destre ainge a son penaunce. Quar la apiert al court que il ceo fait de malice. Mesme ley per Littleton M. 10. E. 4. f. 20. si āps son confession ou attainder: il ad continuelment demurre in prison, et est amesne deuant mesme les Iustices deuāt q̄ux il auer confesse ou fuist attaint: a respouder pur que execucō ne serra fait de luy, et il estoit mute, icy ne besoigne denqrer sil soit mesme le person ou nemy, quar ceo apiert as Iustices p son cōtinual demurrir in prison. Cōtrarie ley est ou il auer ale al large āps son attainder, cōe in cas de abiuraciō, vtlarie, et tiels semblables. Et nota q̄ le iugemēt du pain fort et dure: est tiel. s. q̄ il serra remāde al prison dot il vient, & mise en vn basse meason estoppe, et la girra nude sur le nude terre, sauns ascun litt our sirps ou auter draps, & sans ascū garnisbe enuirō luy, sauāt vn chose q̄ couera ces priuī mēbers, et q̄ il girra sur son dorse, & q̄ son teste soit veste, et ces pees este, et q̄ vn brach soit trahi a vn quarter del meason ouevn corde, & lauter brache a lauter

Enquest
Mute
Ex officio
Inquerer

Enqst doffice

Challenge
Ouster

Confes
Attainder
Inpris.
Mute
Enquerer

Large
Le Iugmt

ver quarter, & iſſint in meſme le maner ſoit fait de ces iambes, & que ſur ſon corps ſoit myſe ferre & piere taunt come il peut porter & plus, & le primier iour inſuant: il auera payn fait de barley troys morcels ſauns aſcun boyer, & le ſecond iour, il boicra troys foites tant ſicome il peut del ewe que eſt prochein a le huys del priſon, except ewe curraunt, ſauns aſcun pane, & ceo ſerra ſon diet tanſque il ſoit mort, come appiert. T. 14. E. 4. f. 7. & M. 8. H. 4. f. 1. Et ſic nota que il ne dit come Britton ad dit deuaunt. s. que ceo ſerra ſon diet tanſque il voit doner direct reſpons, mes que ceo ſerra ſon diet tanſque il ſoit mort abſolutement: ſauns aſcun condicion in le iugement expreſſe ou implie. s. q̄ a quel temps que il voil reſponder il ſerra releaſe de ſon penance. Q uar tiel releas nad eſte view a nul temps, & ne ſerroit reaſon que per tiel repentaunce: le Roy ſerroit tolle del forfateur de les biens le felon, a quel il eſt intitle per le dit iugemēt du pain fort & dure. Q uar il ne forfetera aſcun terre come appiert titulo Exchet in fits. P. 10. H. 34. E. 3.

Poyn
Payn
Boyer
Myst
Fork.
Biens
Terre

De rien culpable. Cap. 62.

Rien culp.

C Eſt le plus cōmon et vſitat ple que ceſtuy qui eſt arraine de felonie ad a miniſter ſur appel ou enditmēt, & eſt le ple a que chaſcū qui eſt arraine: ſerra inforce, ſi ne ſoit in ſpecial caſes. s. ou il ad matter de iuſtification, ou matter in ley a pleder, queux caſes ſont mult rare, & pauces in nōber des queux: troueres deuant in le primier liure enter les titles et diuiſions faits ſur homicide. Et ceſt ple de riē culpable, trēcha al fait. s. al felonie, et pur ceo receiua grand fauour in le ley. Q uar le ley allowera ceſt ple a ceſtuy qui eſt arraine, apres ceo que il ad plede al abatement, ou in barre de lappel ou enditment, ſi iſſint ſoit q̄ ſon barre ne comprehenda tiel matter que conuſt le felonie come releas ou pardō, come apiert titulo Coron in fits. P. 28. M. 7. E. 4. et P. 465. M. 10. H. 4. M. 4. H. 6. f. 15. & An. 4. H. 7. f. 4. et ceo auxi coment q̄ lun des plees fuiſt matter in ley. Q uar comēt que tiels plees, requirōt diuers trials: vnquore in fauorem vite, il auera ambideux les ditz plees, auxi bien come il auera: quant il pleda matter triable per leueſque, ou per le record, & cuſter de rien culpable, queux plees il auera: comēt que il ne concluda cuſter de rien culpable. s. il viendra aſſetz per temps a pleder de riē culpable,

Arrain
Iuſtification.
Conkes
Reics
Water en ley
Nul plees
Eueſque

pable, apres lauter matter triable per leuesq, ou per le record: soit trout inconter luy, come apiert. P. 28. E. 3. f. 91. et titulo Corō in fits. P. 197. P. 429. & H. 22. E. 3. f. 38. et de ceux matters: vide deuāt in le title du Barre in appel de felonie. Et le maner du pleder in touts ceux cases: est de pleder son plee, & prier allowance de ceo, & ouster quaunt al felonie: de rien culpable.

Pleder Allowans

Counsel vers le Roy. Cap. 63.

Rien culp. Appelle En propr pson

SVr cel ple de rien culpable solement, home nauera counsel erudit in le ley a ceo pleder pur luy, ou a parler ālque chose pur luy entour le dit ple, si ne soit in appel, que est le suit del partie. Quar quāt le partie est mise a responder a vn enditment, que est de treason ou felonie: il doit responder a ceo in proper person, & nemy per atturnay, ne cōusel erudit, & donsque si son respons soit tiel, que il excede a son conning de le pleder: il auera counsel a luy assigne, nō obstant q̄ soit enuers le Roy, come apiert. An. 1. H. 7. f. 12. ou counsel fuist assigne al prisoner, quaunt il pledast

Sanctuary

sanctuarie. &c. Quar come est dit deuāt, cel ple de rien culpable: vaal facte, le q̄l la partie mesme mieulx conust, et pur ceo de ceo: peut mieulx responder, & si son cōusel ministeroit cel ple pur luy, et ceo defenderoit: ilz voilent per cas estre si couert in lour parlance, que il y serroit trope longe temps deuāt que le verite apieroit. Auxi si le partie mesm ceo defenda, son conscīēce p cas luy peut si imuler a vtter la verite, ou al meins son gestiure ou cōutenance monstrent aſcuns signes de ceo, & sils ne sont: vnquore son parlance peut estre cy simple, q̄ le verite per ceo, serra pluistost discouere, que il serra per le artificial parlance des homes erudits, & ceux poient estre les causes que il nauera counsel vt supra. Et a confirmer ceo: veies. P. 9. E. 4. f. 2. mes vnquore vide H. 7. H. 4. P. 82. titulo Coron in fits. ou vn des seriauntes come amicus curie pur informer la court que ilz ne erroyent, monstrast son concent al benefit del prisoner, sur lenditment.

Amicus curie

¶ Le tierce Liure.

¶ Trial per les pieres. Cap. 1.

A



Re que sumus deuenus a issue sur lēditmēt, ou appel: verons coment il serra trie. Q uāt a ceo. Nota q̄ il y ad diuersite inter appel et enditmēt, quar appel receiua certein trials, q̄ux enditmēt refusa. s. in appel, trial per battel est allowe, ou in enditmēt: il nest allowe. Item in enditmēt de treason ou felonie vers vn des pieres del realme, le trial est per ses pieres, quel maner de trial in appel: nest grantable. Per Trie Appele Enditmēt Battel Enditmēt Pieres appele

que depuis que cel trial per ses pieres, est le proper trial que appertient al piere del realme, quant sur inditmēt de treason ou felonie, il ad plede

B *derien culpable: veions lorder & proces du cest trial. A piert Anno. 1. H. 4. f. 1. & An. 13. H. 8. f. 13. que quaunt vn seignour del parlement serra arraigne de treason, ou felonye, dount il est endite: le Roy per ses letters patentes, ferra vn graund & sage seignour, destre le graund Seneschal dengleterre pur le iour del arraignement, qui deuaunt le dit iour, ferra precept a son seriaunt darmes qui est appoint de luy seruir duraunt le temps de son commission a faire venir deuaunt luy 20. ou. 18. seignours del parliament a mesme le iour. Et puis al iour, quāt le Seneschal serra south le drape de state sur larraignement del prisoner, & ad fait lie son commission, le dit seriant returnera le dit precept, & les seignours serront sur ceo demaundes, & quant ils ont apparus, & seront in lour places, le Constable del Tower serra demande, a amesner al court sont prisoner, quel serra cōduct per luy al barre. Et donsque le dit grand Seneschal mōstra a le prisoner la cause pur quel le Roy auoit assemble la: les seignours et luy, & commaūdra luy de responder sans ascun pauour & sur ceo causera a le clerk del Coron a lier lenditment a luy, & de luy demaūder si il soit culpable ou nemy, a q̄l apres q̄ il ad respoine de rie culpable: le dit Clerk demandera ouster de luy comment il voille este trie, a quel il peut dire per dieu & ses pieres. Et maintenaunt sur ceo: les Seruantes & atturnay le Roy: donnerōt euidence vers luy. A quel quant le pri-* Seignour Seneschal Precept Ile. fa. arraineme̅t Commission Constable Lenditme̅t Trie Euidence

le prisoner ad respondu: le dit Constable serra commãde de retirer le dit prisoner del barre a ascun lieu, pur le tẽps que les dits seignours secretement parleront en le dit court ensemble. Et sur ceo: les seignours se leuẽt suis de lour places, et consultõt insemble, & ceo que ils facent ils facent sur lour honours, sauns ascun serement destre ministre a eux. Et quant eux touts, ou le greinder part de eux, sont agrees: ils returneront a lour places: & seerõt. Et donsque le grand Seneschal demaundera del plꝰ puisne seignour a pluy, sil qui est arraine, soit culpable ou nemy, & issint del cestuy q est prochein al puisne, et issit del remenãt seriatim tansque il ad peruse touts, & chescun des seignours respondra a per luy. Et donsque le dit Seneschal remãdra pur le dit prisoner, qui serra reamesnus al barre, a qui le dit Seneschal reherser a le verdit et doña iugement accordãt. Et cest manier de trial: est done come semble per le statut appelle Magna carta. ca. 29. *qui est in cest manier.* Nullus liber homo capiatur, vel imprisonetur, aut dissaisietur, de libero tenemento suo, vel libertatibus, vel liberis cõsuetudinibus suis, aut vtlagetur, aut exuletur, aut aliquo modo destruatur, nec super eũ ibimus, nec super eũ mittemus, nisi per legale iuditium parium suorũ, vel per legẽ terre. Nulli vendemus, nulli negabimus, aut differemus iustitiam vel rectum. *In cest statut il y ad cel parol (homo) quel includa auxibien male, come female, et vnquore nad este intẽdu forsq, de male solement, come apiert per vn estatut fait. An. 20. H. 6. ca. 9. la letter du ql est tiel.* **Item come cõtenus soit en la graunde charter enter auters, en la fourme que ensuit.** Nullus liber homo capiatur, aut imprisonetur, aut dissaisiatur de libero teneme̅to suo, aut libertatibus suis, aut liberis consuetudinibus suis, aut vtlagetur, aut exulet̃, aut aliquo modo destruatur, nec super eũ mittemus, nec super eum ibimus, nisi per legale iuditium parium suorum, vel per legem terre. **En quel estatut: nest mie mencion fait, coment femes dames de grande estate, per cause de lour barons, pieres de la terre, couertes, ou soules, s. Duchesses, Countesses, ou Baronnesses, serront mises a respondre, ou deuant queux Juges ils**

Othe
Seneschal
Verdit
Pariũ
Homo
Femys
Damys
Juges

eis serroyent iuges: sur enditementes de treasons ou felonies per eux faits. A cause du quel, il est vn ambiguitie en le ley: deuaunt queux, & per queux, tyels dames issint enditees serroyent mises a respondre & estre aiuges. Nostre dit seygneur le Roy voilant ouster tielx ambiguites & doutes, ad declare per autoritie suisdit, que tielx dames issint endites, ou en apres a enditers: dascun treason, ou felonye per eux fayts, ou en apres affayre, coment que eis soyent couertz de baron, ou soles, que eles ent soyent mesnes en respons, & myses a respondre, & adiudges deuaunt les iuges & peres du royalme: sicome peres del royalme serroyēt sils fuissent endites ou empeches de tyelx treasons, ou felonyes, faitz, ou en apres affaires, et en autiel maner et A fourme, & en nul auter. *Mes nul de ceux statuts, ad este mise in vre dextender a vn Euesque, ou Abbe, coment que ilz inioient le nosme del seigneur del parlement, quar ils nont cel mesme deuesque ou Abbe* ratione nobilitatis: sed ratione officii, *ne ont lieu in parlemēt in respect de lour nobilitie, eins in respect de lour possession s. launcient baronies annexes a lour dignities. Et accordaunt a ceo: il y ad diBuers presidents, dont lun fuist in temps le Roy Henry le. 8. Et vide. P. 10. E. 4 f. 6. que vn des pieres endite de treason ou felmye: peut si pleist al Roy estre arraine de ceo en le parlement, & donsque les seigneurs espirituelz ferront vn procuratour pur eux. Eo que per le canon et al leis: ils cm sines ne doient condemner a scun a mort. Et titulo coron in fits. P. 3. E.* 3. Rot. lieu sq; de wincheſter fuist arraine in Bank le Roy, de ceo que il vient al parlement per somons, & departa sans licence. **Shard**, parlement est assemble pur le profit le Roy, et de son people, donsq; quant vn des piers ne viēt pas, ou departe sans conge, cest vn trespas, auxibien as pieres, come al Roy, ou des choses touchant parlement, ilz serront iudges in parlement, iugement si voiles ciens conustre que est vn lieu plus bas. **Scrope**, ceux queux sount iudges en parlement, sount iudges de lour pieres. *Mes le Roy nauer piere en sa terre demesne, per que il ne* doit per eux estre iudge, ne aylours faire son suit vers cestuy qui luy trespassa, quam la ou luy pleist per que &c. *Et nota que cel trial per les pieres: tient lieu auxi ou vn des piers del realme, nest indite forsque* de misprision de treason ou felonie, in quel trial, mesme la fourme est destre obserue, come serra ou ascun piere est indite de treason ou felonye

Endictés
Tries
Dames
Endite
Iuges
Piers
Euelques
Abbe
Parlement
Procurator
Euesque
Parlement
Al iurisdictiō
Piere
Trial
Purisdiction

Enditment
Rumours

& arraigne de ceo. Auxi cel trial per les pieres: est done in cas dē dite- E
ment sur le statut pur pler de sedicious nouels, rumours, ou tales del Roy
ou Roigne, cōe apiert per le letter del dit statut fait annis. 1. et. 2. P. et. M
cap. 3. Et nota que en chescū cas ou cases du treason ou felonye: nouelmēt

Nouel statut
Piers

faits per statute les seigneurs aueront lour trial per lour pieres non ob-
stant que le statut ne prouidast pur ceo per expresse parolx. Issint que le
prouiso insente per les seignours in chescun nouel statut que fait tre-

Nomber

son ou felonye, ne semble forsque d'abundaunce. Et nota que le nomber
des pieres queux sont a trier ascun seignour, est. 12. & oiester quauntz le
Roy plerra. Mes nemy dedeins ou de soubs le nomber de. 12. Come cōmon
experience nous informa. Et nota q̄ per le statut fait an. 33. H. 8. cap. 23. est P
ordone que le Roy peut agarder commission de oier & terminer treason,

Oier & determiner a auter county

ou murder, in auter countie que ou le treason ou murder fuist perpetrat
& fait. In quel statute est vn prouiso pur les seignours destre trie per

Piers

lour pieres. Et antiel prouiso est in le statut fait an. 35. H. 8. cap. 2. con-

Treson Hors

cernāt treasons faits hors del realme, q̄ls prouisos in ceux statuts: sont
de necessitie, eo que les dits statuts. sont hors del cours del commun ley.

Piers Lunacy

Et vide le statut fait an. 33 H. 8. capit. 20. pur trial per les pieres in cases
de Lunacie, que est auenus a cestuy qui ad commise treason. Mes cel
statut semble destre abrogate per le statut fait an. 1. & 2. P. & M. cap. 10.
de q̄l iay parle en le title **Denditement.** Et vide le statut de an. 33. H.
8. ca. 12. concernant treason, murders, ou māslaughters perpetres deins le

Mierge
Piers

verge, ou il y ad vn prouiso auxi pur les pieres dauer lour trial com.
als ont eve deuant le dit statut.

Pays

Trial per le pays. G
Cap. 2.

Pays
Appele
Endit

Cest trial est per common persons. s. per. 12. homes del vicinet ou le
treason ou felonye fuist fait, & voit seruir auxibien appel come
enditement, quel trial ne peut estre auter: que indifferent, si les parties
a ceo preignount bon garde, & donnint lour diligence que touts, cho-
ses sont obserues queux les leys et statuts de cest realme ont prouide pur
le order de ceo, come serra au plein expresse in le title de challenge.

Du

¶ Du quel countie le pays viendra. Cap. 3.

Vers

PEr le common ley si le prisoner pleda al enditement de ryen culpable, le pays del countie qui luy enditoyent: luy trieront. Mes sil pleda al enditement foreyn matters matter triable per auter countie, que le countie que luy enditoyent, coment que per le common ley il duist auer este trie in le forein countie: vncore ore per le statut fait. An. 2. H. 8. ca. 14. il serra trie per le countie q̄ luy enditoyt. Quar ceux sont les parols del statut. And ouer thys for more speedye tryals of murders & felonies, be it enacted by thauctority aforesaid, that al maner of forein plees, triable by the countrey, hereafter to be pleaded by any person or persons arrayned vpon any enditement, for any petit treason, murder, or felony, shall be forthwith tryed before the same Justices, afore whome suche persons shall bee arrained, and by the same iurrours of the same countie, that shal trie the petye treason, murder, or felonie, wherof he shal so be arrayned, without any further resorte or delay in whatsoener county or counties, place or places, of thys realme: the matter of the same plees be supposed or alledged. Quel statut est̄ fait a continuer forsque pur vn temps: fuist fait perpetuel per vn auter estatut fait. an. 32. H. 8. ca. 3. Cest statut ne fait ascun mēcion de haut treason, & pur ceo foreyn plees in haute treason: remaynont a tryer come fueront al common ley, & issint sont ilz in appel. Quar cest statute nextended forsque as inditements. Et mesme lan ap̄z est vn act fait perpetual concernāt vn forein plee qui est de sanctuarie. s. que il auoit priso ascun esglise ou Cimitorie: pour murder, ou felonie, ou auter lieu priuilege in vn foreyn countye, & encounter sa volunte fuist prise dehors &c. cel plee serra trye per le pays del countye: que luy enditoyent, come plus pleynement appyert per mesme lestatute. La letter du quel ie nay myse icy, pour ceo que cel statute est include in les general parols de lauter statute icy suis escript. Sauaunt que in lune parte: il semble plus large. Quar il pent estre extendu auxibien al appel, come a vn enditement. Quar les parols sount, vt anye murdrer or felon vpon his arrainemente doe allege quel arrainement est auxibien in appel, come in enditement, mes vn-

Vers
Vers
Forein matt
Forein cosity
Felonies
Forein ple
Enditmēt
Same county
Vers
Perpetuel
Treson
Forein ple
Appele
Enditmēt
Forein ple
Sanctuary
Forein cosity
Appele
Enditmēt
Arrer

quore in lauter partie il est plus strait que lauter statut nest, quar il nex-
Petit treason tenda a petit treason.

Proces ¶ *Proces vers le iurie. Cap.4.*

Ve.fa. ℭ Venire facias.

Appele LE *proces vers le iurie en appel : est communement*, venire facias, habeas corpora, & distringas, *come est vse*
Bank *in auters actions. Sauant que in Bank le Roy, per vsage del dit court, le primier proces vers le iurrie est* habeas corpora *et puis distres sās fuer* venire facias *come appiert. T.27.H.6.f.11. Mes ceux du Bank le Roy, dient le contrarie. s. que lusage nest dauer* habeas corpora *al primier tour, mes* venire facias, *& donsque distres, enterlessant le* habeas corpora &c. *Et nota que in le* venire facias, *doient estre* C
De vicineto *ceux parolx. s.* de vicineto *de tiel ville, ou lieu, si ne soit in cas ou le lieu, ou ville, est vn citie, in quel cas dōsq; cel parol* de vicineto *serra*
De ciuitate London *interlesse & in lieu de ceo, serront ceux parolx* de ciuitate Londō, *ou autrement solement* de Londō, *interlessant* ciuitate, *come appiert. M.8.H.5. & in fits. titulo enquest. P.36.H.7. H.4. Et sil soit* de vi-
Vicineto cineto de London, *nest bon, eo que per tiel brief, peut estre intendu que le vicont doit somoner gents, auxibien hors de lour fraunchise come*
Bristoll *dedeins, a qll lour poar nextēda. Mesm̄ ley est* de vicineto Bristollie *eo que Bristow est vn countie a parluy. Mes* de vicineto suburbie ville Bristollie, *est bon, nō obstant que le brief soit direct as viconts de Bristow. Quar les viconts per ceo, poient impaneller homes del citie & ceo serra dit visne alauter. Auxi le cas peut issint euenir : que vn* D
ii. Ve.fa. venire facias *ne voet seruir eins deux, si come in appel sont a issue sur*
Appele *matter triable per deux counties, ou que le defendant est vn alien, &*
ii. counties *pria* medietatem lingue *accordant al statut, in ceo cas per le liure*
Alyen *de. M.34.H.6 f.8. apiert que. ii.* venire facias *serroient agarde. Mes*
ii. Ve.fa. *per le liure dentrees le contrarie semble dauer estre fait. Mes si lenquest*
Franchise *soit de estre fait des homes del franchise et gildable, ou de ii. hundreds, ou*
Gildable *des resmoignes in vn fait & auters, ou des primer iurrours & auters,*
ii. hundreds *vnquore ne besoigne que vn* venire facias *de estre agarde. Auxi in* E
Testmonys *appel*
ii. Iurours

appel vers pluſiours queux pledont ſeueralment de rien culpable, eſt al election le plaintif: le ql il voil auer ſeueral venire facias pur cheſcun de eux ou vn pur touts. Et ſi crederomus Broune le preignotarie, il peut ioiner .ij. in vn venire facias, & le tierce in auter. Mes le ſureſt voie eſt a ſuer vers cheſcun de eux vn venire facias, & donſque lun de eux nauera benefit de lauters challenge, ne le mort lun de eux, ſerra cauſe dabater le venire facias vers lauter. Et de ceux matters

A vide. T. 9. E. 4. f. 25. & M. 21. H. 6. f. 26. Et la appiert, et auxi eſt in M. 27. H. 6. f. 5. & 7. que apres que le court ad graunte ioint venire facias: ils ne poient reuerſer cel agarde, & graunter ſeueral venire facias, non obſtaunt que le primier brief ne fuiſt returne, ſinon per matter venu de

B puiſne tẽps, come mort lun de eux. Et nota que le defendaunt in appell nauera venire facias oue prouiſo: tanſque il ad aſſigne defaut in le plaintife in le purſuer de ceo. Come apiert. M. 14. H. 7. f. 7. T. 15. H. 7. f. 9. & M. 21. H. 7. f. 36.

Appele
Challenge
Mort
Joynt
Ue. fa.
ſeueral
Mort
appele
Plusours

C Le Tales. Cap. 5.

Tales

LE Tales eſt de ſtre graũte, quât aſſets del principal panel de fair vn iurie napiert, ou admit que ilz apieront, vncore tantz de eux ſont ouſtes per challenge: que le reſidue neſt ſufficient a faire vn iurie, in cel cas le plaintif auera vn tales, iſſint pluſiours tales, lun apres lauter. Purueu touts foitz que lun de eux in noumber: ſoyt ſubz lauter. Quar primes quant il priat tales, ceo duiſt eſtre ſubz le noumber

D del principal panel, ſauaunt in appell. Quar la le plaintif peut prier tales de greinder noumber, que le principal panel neſt, & ceo pour le peremptorie challenge. Come appiert. M. 14. H. 7. f. 7. Iſſint que la le nomber del tales ſerra, cy graunde come pleiſt as Iuſtices. s. 40. tales ou vltra, & le ſeconde tales ſerra ſubz le nomber del primier, come apiert. M. 14. H. 7. f. 1. ſinon que le primier tales ſoit quaſhe per challenge, le quel ſil ſoit, donſques le ſeconde tales ſerra des tants in noumber come

E ſuiſt le primier. Come apiert. T. 20. H. 6. f. 40. Et nota quant .ij. enqueſtes

Dek.
Challeng
Tales
Plusours
Nomber
appelle
Challenge
Peremptory
Nomber
2. ſubz
Quaſh
Nomber
ii. Ue. fa.

ti.countyes
Tales
Challeng
Traites
Tales
Nouel ve.fa.
Mort
Tales
Nouel ve.fac.
Mort
Quash
Tales
Tales
Nouel ve.fa.
Larray
Trie
Quash
Prouiso
Stayer
Tales
Prouiso
Appele
Enditiñt
I.of g.del

sont returnes per diuers viconts, sicome in inquest de ij. counties: & assets de lun panel vient, mes nemy de lauters: icy tales *serra graunte del panel que ne vient, mes nul* tales *de lauter come appiert H.49.P. 3.f.4.& M.48. E.3.f.28. Et si issint auient que touts les polles sont challenges & traites: nul* tales *serra graunte eins nouel* venire facias, *quar cel parol* tales *referra a ascun chose semblable, & in esse: quātpriens remayne, eins tout est quashe. Et si vn enquest soit charge, & deuaunt verdit vn de eux morust: icy* tales *serra agarde et nemy nouel* venire facias: *Come apiert. M.12. H.4.f.9. Mesme ley est si ascun del panelle morust auaunt que il est iurre, & issint retourne per le vicount, ceo nabatera le panel, eins serra cause de graunter* tales *si assets del principal panel napperont. Come appiert. M.20.E.4.f.11. Auxi si le principal panel soit challenge & quashe, vnquore ceo ne quashera larray del* tales, *Mes que lenquest serra prise de eux silz sont assetz, & si nemy: auters serrount mises a eux per vn auter* tales *destre agarde sauns suer ascun nouel* venire facias. *Come appiert. P.34.H.6.P.20. titulo enquest in Fitsherbert. Et larray del* tales *ne serra challenge tansque larray del principal soit trie, ne il serra trie per ceux del principal panel, si le principal panel soit quashe, autrement est si sont affirmes. Quar quaunt il est quashe il est sicome nul apparaunce del iurie vst estre. Come apiert. M.9.E.4.f.49. M.14.H.7.f.1.& H.33.H.6.f.25. contrariū tamen. H.19.H.6 f.48. Et nota que si per negligence del plaintif, le defendaunt ad vn* venire facias *ouc vn* prouiso: *vnquore le plaintif a son pleasir, peut staier le defendaunt que il nallera plus auaunt in son proces. sans priant* tales *sur le defendātes, pces, come appiert. T.15.H.7.f.9.& cel proces ouc vn* prouiso: *le defendāt ne vnsque serra resceiue a pursuer, si longement come le plaintif pursuist, ou est prist a pursuer. Come appiert Michaelis. 14. Henrici.7.f.7. Et nota que ceo que ad este dit de processe vers le iurie: est pour le greynder part desire intendus in appell, quar in inditement: coment que ils poyent faire proces vers le iurie: vnquore il nest mult vse, nosmemēt per les Iustices de gaole deliuere. Quar come* Yankf. *dit anno. 4.H.5. P.55. titulo enquest in Fitsherbert. Iustices de gaole deliuere prendrount*

panel

panel del vicont ſauns faire precept a luy, eo que ils donont general cõ- Panell
maundement deuant lour venu al vicont, de faire venir pays encoun- General
tre lour venu. Autrement eſt des Iuſtices de peace, quar ils ſueront ad- Iuſt. de peas
uiſes per les Iuſtices de lun Bank et lauter. M.22. E.4. P.44. titulo Corõ
inſits, que ilz ne procederoient in deliueraunce dun felon, meſme le Del
iour que ilz agardont venire facias vers le iurie; eins a auter iour. Meſm̃ le iour

Niſi prius. Cap. 6. Niſi prius

NIſi prius ne ſerra graunte vers le Roy ou il eſt partie, ſinon que Roy
ſon atturnay voil aſſenter a ceo. Mes pour le Roy, il eſt grantable:
Et de ceo vide. H. 25. E. 3. f. 39. ou le Roy ne fuiſt partie forſque per vn Ayde priet
ide prier, & vnquore le court denia a graunter niſi prius vers luy.
Auxi titulo niſi prius in fits. P. 16. T. 14. E. 3. eſt dit, que niſi prius
ne ſerra graunte: de choſe touchant le droit le Roy. Vide tamen. M. 18. Roy
E. 3. f. 58. ou in vn attachement ſur vn prohibicion niſi prius fuiſt Attach.
graunte. Mes ceo ne fuiſt vers le Roy, eins pur luy, eo que il fuiſt pur-
ſuc per ceſtuy, qui ſua lattachement. Donſque leſſons venir al cas in. 21.
H. 7. termino Michaelis. f. 36. ou in appel de felony, ſueront a iſſue Appele
pour le trial du quel: le defendaunt pria niſi prius, ſil doit auer ceo Def.
ou nemy, ou que le Roy eſt in mauer partie. Et ſemble ſil y ad defaut Roy
in le plaintif. s. que il ne purſua cum effectu: que le defendant donſ-
que ceo purſuera, ou autrement (a ſon deſtruction) il remaineroit in Inpriſ.
priſon tout temps, & nauerott remedie. Et iſſint fuiſt loppinion del
courte. Et nota que Iuſtices de niſi prius: ont poar a doner Iudgement Iuſtice
dun verdit de treaſon ou felonye, done deuaunt eux. Et ceo per leſ- Iugem̃t
tatute fait Anno. 14. Henrici. 6. capitulo. 1. La letter du quel eſt tyel.

En primes noſtre dyt ſeygnour le Roy ad ordone per Iuſt.
auctorite du dit parlement, que les iuſtices deuant queux
inquiſitions, enqueſts, & turtes, enauant ſoyent priſes per
brief du Roy, appelle niſi prius, ſoult la forme de leſtatute Niſi prius
ent fait: eient poar de touts cases de felony, & de treaſon, de Felony
render lour iugement; ſi bien lou home eſt acquite de felo- Treſon
nie ou de treſon: come lou il eſt ent attaint, a iour & lieu, ou Iugement

Execucion

les dits inquisicions, enquests & iuries issint soyent prises & adonsque illonsque de agarder execucion destre fayt per force de mesme les iugements. *Cest statut dona poar as Iusticces de* nisi prius *a doner iudgement auxibien sur acquital: come sur attainder. Et vnquore in appel si le defendaunt soit acquite deuant eux: ils ne poient agarder a luy damages vers le plaintife, ne inquerer des abbettours come apiert. M.10.E.4.f.14. Quar lour poar per cest statute, nextenda forsque al treason & felonie, du quel ilz poient doner iudgement et de nul auter rien. Et nota que in plees del Coron: il y ad nul impedimente per statut, mes que* nisi prius *pour le trial de eux, peut estre graunte al primier iour s. deuant le* venire facias iuratam *returne. Come apiert per lestatut fait an.42.E.3.cap.11. La letter du quel est tyel.*

Iusticc.
Nisi prius
Appele
Dem̃
Abbettours

Iugem̃t
Nisi prius
Grant

Item pur ceo que diuers mischiefs sont auenus per cause que les panels denquestes queux ount esse prises deuaunt Iusticces per brief de *Scire facias* et auters briefes, ne ont pas esse returnes deuant les sessions des Iusticces a le *Nisi prius* & auterment, cy que les parties ne purront auer confiance des noismes des persons que passeront en lequest, per quoy plusours gẽtz ont esse disherites & subtues: cy est ordone, q̃ nul enquest forsprises, assises, & deliuerances des Gaoles, soiẽt prises p brẽ de *Nisi prius*, ne en suimaner al suit de nul graunde ne petit: auaunt ceo que les noismes de toutz ceux qui passeront en lenquests, soient retournes en courte. Et que les viconts arrayent les panelz en assises .iiii. iours al meyns deuant la session des Iusticces &c. *Le mischief deuaunt cest estatut: apiert partmẽt per le recital dicel. Et si conferromus ceo one le statut de westminster.ij.le.30.chapiter: trouueromus le brief forme accordãt. s. le* venire facias *in quel il y auer vn* nisi prius. *Mes de ceo graund mischief ensuast al iurie, ce que ilz fueront graundement delaies per lessoines des parties. Et pour ceo deuant cest statut le court apres que ils auoient espie ceo, vsoient a denier le granter de* nisi prius *al primier iour, sil ne suist in tiel accion: ou nul essoin gisoit. Come* scire facias, quem redditũ reddit & huiusmodi, *vt patet. M. 26.E.3 f.69. & T.27.E.3.f.80. Et comẽt que ils ne grantoient* nisi prius *forsque in tielx accions: vnquore diuers mischiefz auenoyent as parties come apiert per cel recital, queux ne fueront remedies tanque cest statut*

Execucion

Iusticc.
Nisi prius
Appele
Dem̃
Abbettours

Iugem̃t
Nisi prius
Grant

Panels

Retorn

Enquest
Nisi prius

Retorn
Panels
4.iours

We.ka.
Nisi prius

Essoynes
Nisi prius
Essoyn

Scire fa.

ſtatut fuiſt fait. Mes apres q̃ ceſt ſtatut fuiſt fait, les iuſtices fuerõt tielz obſeruours de eco: que ilz ne voilent granter niſi prius *ſur vn tales tanſque vn panel ſuiſt returne, nõ obſtant que il fuiſt al ſecond ou tierce iour apres iſſue, a quel iour: nul eſſoin purroit eſtre gette pur le tenant. Vt patet. T. 27. H. 6 f. 11. & an. 1. H. 5. Auxi les Iuſtices (entendoient ceſt ſtatut) auxibien in appell, come in enditement, come appiert. M. 21. H. 7. A f. 36. Et nota que mult ſemblable a vn* niſi prius *per trial de murdrers & felons: eſt vn ſtatut fait an. 6. H. le. 8. ca. 6. La letter du quel eſt cel. s.*

Niſi prius
Tales
Retorn
Eſſoyn
Appele
Enditmẽt

Where dyuers felons and murdrers, vppon fayned and vntrue ſurmyſes, haue oftentymes remoued aſwell theyr bodyes as theyr indictaments, by writ and otherwiſe, before the king in his bench, & cannot by the ordre of the law be remitted & ſent down to ỳ iuſtices of the gaole deliuere, Felons Remoue Benche Send down

or of ỳ peas, ne other iuſtices, ne cõmiſſioners, to procede vpõ thẽ after the courſe of the cõmon lawe. Be it therefore ordeined & enacted by the auctorite of thys preſente parlemẽt, that the Iuſtices of the kinges benche for the time being, haue ful auctorite and power by theyr diſcretions, to remande & ſend down aſwel the bodies of al felons & murdrers, brought or remoued, or ỳ ſhalbe remoued or brought before ỳ king in his benche, as their enditements: into the counties where as theſame murders, or felonies, haue ben cõmitted & done. And to cõmaunde all Iuſtices of Gaole deliuere, Iuſtices of peace, and al other Iuſtices and commiſſioners, and euery of them: to procede and determine vpõ al the aforeſaid bodies & inditements ſo remoued: after the courſe of the common law, in ſuche maner as theſame Iuſtices of gaole delyuere, Iuſtyces of peace & other commiſſioners or any of them: mought or ſhould haue done: yf the ſaid priſoners, or inditements, had neuer ben brought into the ſaid kings bench. *In le recital de ceſt eſtatut: eſt dit que les enditements que fueront remoues in Bank le Roy, ne purroient apres le remouer de eux, eſtre remiſes ou remaundes a les Iuſtices de gaole deliuerie, ou de peace, ne auters Iuſtices ne commiſſioners, a proceder ſur eux, mes neſt mõſtre la cauſe ou raiſon de tiel impediment. Certes la cauſe fuiſt: eo que per le commõ ley vn recorde que eſt fait venus in plus haut court, ne ſerra vnſque remande arere a vn court q̃ eſt plus baſſe & inferiour. Pur le remedy du q̃l: ceſt ſtatut fuiſt fait, q̃l eſt vn treſ bon &*

Determine
Remayd
Juſtic.
Bank
Remand
Cauſe
Record
Remand

neceſſarie

Iustic. *necessarie ley pur le bien publike, nosmemẽt in ceo: q̃ il dona les Iustyces a q̃le recorde serra remande, pour a determiner sur tielz corps & inditements remoues, quel est a taunt: si come le parlement vst expressemẽt graunte, que ils doneront iudgement & agarderont execucion sur tiels corps, issint que Iustices de gaole deliuere, ou de peace, ou auters Iustyces ou commissioners a queux tielx inditements serront remaundes: ont cy grand auctoritie, come ont les Iustices de* nisi prius *ou per statute a cest iour ou per common ley.*

Iugemẽt Execution

Nisi prius

¶ Challenge. Cap. 7.

Ceest title de challenge purroit estre diuisee in plusiours parts, mes ceo dõsque serroit peculier, auxibien as iuries in touts auters actions come as iuries in felonie, quel nest lentent du ceest treatise, quar il nentenda a pursuer forsque solement les challenges queux concernount treason ou felony et nuls auters, per que a eux apprender: Nota que il y ad in felonie, vn challenge appelle peremptorie challenge, quel est allowe a cestuy qui est arraigne in fauorem vite. *Quar coment que il ny ad cause pur que il challengeroit cestuy qui est challenge, vnquore si son fantasie nestoit a luy, il (per ceest challenge) auera luy remoue del iurie. Mes du ceest challenge: cestuy qui est arraine ne doit exceder vn nombers. le nombre de. 20. persons. Come apiert per le statut fait an. 22. H. 8. ca. 14. q̃l est.* And ỹ no person arraigned for any petit treason, murder, or felonie, be frõ hẽceforth admitted to any perẽptorie challenge: aboue ỹ nõber of. xx. this act to endure to ỹ ende of the next parlement. *Quel act est eãt continue, tanq; le. 32. an de mesme le Roy: est in le tierce chapter des actz de mesme lã, fait perpetuel a indurer a touts iours. Nota que deuãt ceest statut, peremptorie challenge fuist p le cõmon ley permitte al nõber de. 35. q̃l nomber: est abbrige p ceest statut in trois special cases. s. petit treson, murder, ou felonie. Issint q̃ pur grand treason: peremptory challenge remainoit come fuist al cõmõ ley, tanq; fuist õuste p le statut de Anno. 33. H. 8. ca. 23. q̃l est.* And it is ordeined & enacted by auctoritie aforesaid, ỹ peremptorye challẽge: shal not frõ hencefurth be admitted or alowed in any cases of high treason, nor misprision of high treason. *Mes ceest challenge sehle de strevine in cases de haut treason, p le statut fait Anno. 1. et. 2. P. & M. ca. 10. qui dist.* And be it further enacted by

Treson Felony

Peremptorye

20.

Peremptorie 20.

Parpetuell Comen ley

Peremptorye 35.

Petit treason Murder Felony

Peremptorye

Treson Misprision Treon

by thaucto; itte aforesaid, ꝑ al trials hereafter to be had, awarded, or made, for any treson, shalbe had & vsed only: according to the due order & course of the cõmõ lawes of this realm, & not otherwise. *Donsq; si soit ewe accordãt as cõmõ lawes:* Trial Treson Comen ley

vous deues luy allower son peremptorie challẽge. Come le cõmon ley luy allowast vt apparet. H.32.H.6.f.31. in le cas de Pennings, ou apres que.8. fuerõt iurres, lenq̃ st remainoit pur defaut des iurrours, le residu est eãt trabes dehors ꝑ challenge. Et a lauter iour: il fuist receiue a challenger auxsoits peremptorie ascun de eux.8. queux fueront auterfoits iurre. Et ouc ceo agrea. H.14.H.7.f.20. Auxi les parols sont, for any treason, *queux parolx poient estre relates, auxibien a petit treason, come a graunde ou haut treason. Nota que cest peremptory challenge, nest destre prise (come semble) mes ou le vie le prisoner est in icopardie ꝑ le trial. Et pour ceo si home vtlage de treason ou felony, soit amesnus al barre & pleda myssnoner, ou auter plee triable per le pays, in auoidãce del dit vtlary, sẽble que il nauera son peremptorie challẽge in cel cas, eo que le treason ne felony sont a trier per cest issue. Quar ilz fuerõt finies & determinez deuant, ꝑ le vtlarie, quere tamen. Iesques a cy: aues le challenge que est appelle perẽptorie challenge. Les auters que remain: sount appelles challenges ꝑ cause, eo q̃ ils ne surdõt sur fantasie dhome, eins sur bon & resonable cause ordone ꝑ statute ou cõmon ley. Per le statut* de proditionibus *fait an.25.E.3.ca.3. est accord, que nul enditour: soit mise en inquest: sur les deliuerance des enditees de trespas, ou des felonies, sil soit challẽge per cel cause: per celuy qui est endite. Icy est vn challenge per cause: done come semblerout per cest statut, mes quiconq̃ voil lire in* Britton. *f.12. trouera que cest challenge fuist in vre, longe temps deuant. Quar ceux sont ces parols.* Et come les defendaunts se soyent mys en pays, & les iurours soyent venus in court, si purront ils estre challenges per cest general challenge, sir il ne doit estre, quar il me endita, et ay presumption de luy, et de toutz mes enditours: que ils sont vnquors de mesme la volunte vers moy, come quant ils me enditerent, et cest exception volons nous que soyt allowable en peryl de mort. *Issint que per ceo: appiert que cel statut nest que confirmation del common ley in cel part, & issint destre prise fauorablement, in quel cas donsque, doiomus extẽder cest estatut auxibien a treason, come a felonie. Et auxibien ou il est endite, & arraine sur appel, come lou il est indite & arraigne sur lenditement* Per Per cause Per Enditour Challenge Enditour Challenge Enditour Comen ley Treson Appele Enditũt

comẽt

coment que ne soit deins lexpresse parols del dit statut. Et accordaunt a ceo vide titulo challenge in fits. P. 79. Auxi per lestatut fait anno. 28. E. C 3. cap. 13. il y ad vn auter challenge per cause: donc, & ceo challenge est al array. s. ou vn alien est arraine de felonie, & ad plede al issue, & lenqueſt est arraie tout dengloys, ceſt bon cause de le challenger, & ceo per force del dit statut, que dit. Que en touts maners denquests et proeues, que sont a prender ou a faire enter aliens et denyzens, soient ils marchantz ou autres, si bien deuant le maire de lestaple, come deuant quiconque autres Juges ou myniſters, tout soit le Roy partie, soit la moitie de lēqueſt, ou del proufe: des denyzens, et lauter moytye des foreyns, si tant des aliens et foreyns: soient en la ville ou lieu, ou tiel enqueſt ou proufe, soit a prēdre, qui ne soient mye parties, ne ad les parties en contractes, plees, ou autres querels, dont tiels enquestes ou proeues, deiuent estre prises. Et si tantz des aliens ne y soyent pas: adonsque soient mises en tielx enquests, ou proeues, tants des alyens, come serront troeues en meſmes les villes, ou lieux, qui a ceo ne soyent parties, ne oue les parties, come desuis est dit. Et que le remenant des denizens, queux soyent preudees homes, et nient suſpectious al vn partie ne a lauter. *Al common ley deuant ceſt eſtatute, & lestatute fait anno. 27. E. 3. ca. 8. ceſt trial* per medietatem lingue *puiſſoit auer eſte ewe: per grant le Roy. Come ſi le Roy per ces letters patents vſſoit grante a aſcun company des aliens, cōe le compaignie de Lūbardez, ou Almaignes, ou auter tiel cōpaignie que quant aſcū de eux ſerroit impledus, le moitie de lenqueſt ſerroit de lour langue. Et ceo appiert. M. 22. E. 3. f. 14. Et puis de faire ceo vn ley vniuerſal: le dit ſtatute de anno. 27. E. 3. fuiſt fait. Mes ceo ne remediaſt le miſchief ou le Roy fuiſt partie, tanſque le dit ſtatute de Anno. 28. E. 3. Cel ſtatut parla generalmēt des aliens. Et pur ceo il ſemble nient materiall de ql nacion les aliēs ſont qux ſerront del enqueſt, iſſint que ils ſont aliens. s. non obſtant que ils ſont dauter nacion: que neſt la partie al acciō. Auxi les parolx del ſtatut ſont que en toutz maner dēqueſtes et proeues que ſont a prender ceux parols ne ſount dentender del enditemēt. Quar ceo peut eſtre priſe tout per denizins, cōm q̄ il touche vn alien. Mes leſtatut eſt a entēder en tielz enqſts ou le ptie eſt admitte a ſon challēge, et ceo neſt il ſur vn enditmēt, quar cōe eſt dit p* Tremaile,

Arrayn Alien

Aliens Enquests Proeues

Med lingue

Tantz Aliens

Med. lingue Grant

Company

Aliens

Auter nacion

Enquests

Proues Enditmēt

Denizyns

Challenge

M.22

A *M.11.H.7.f.35. la partie que est vn alien: auera son chalẽge al array, pur cel causes. s. que il nauer in le panel:* medietas lingue *accordant al statut, quar il nad auter remedie esteant defendaunt. Autermẽt est si il soit plaintif. Quar la deuaunt que le* venire facias *serra agardus: il surmittera que il est vn alien, & prier proces accordaunt al statute, & per le forme del liure dentrees: il doit surmitter auxi in quel des ptie de ouster le meer, il fuist nee, al intent que homes de mesmes les parties, serroient de son enquest sils puissent estre troues, & sil ne surmitta ceo deuaunt le* venire facias *agarde: il ne ceo surmittera apres, ne challengera larray ou polls pur cel cause, eo que est son folie que il ne priast le benefite del statut: nosmement quant il conust bien luy mesme estre vn alien. Come apiert. M.22.E.3.f.20. quar la apiert que si le plaintif ou defendaunt per le common ley fueront a prier* medietatẽ lingue *per charter: il ferroit son prier deuant le* venire facias *agarde, autermẽt il serroit mise a purchaser brief hors del chauncerie de ceo allower, & ceo pur le reason vt supra. Mes si le defendant fuist le alien, et le plaintif denizin: coment que il incumba al plaintif de ceo surmitter auant le* venire facias *agarde pur auoider son delay, vnquore intant que il ne peut auer cy bien conusans del defendants person esteãt vn alien, come per common presumption il peut de son person demesne, le ley luy allowera de ceo surmitter auxi bien apres le* venire facias *agarde come deuant, & de prier* venire facias de nouo. *Come apiert. M.21.H.7.f.35. quar auter proces pur le reformation dicel: ne peut il prier que* venire facias de nouo. *Quar si voiloit prier* tales de lingue medietate: *il naueroit, eo q̃ le* tales *doit ensuer le nature del principal panel. Quar les parols de ceo sõt* apponas decẽ tales *quel conient auer relacion a ceux del principal panel. Come appiert M.3.E.4.f.12. les parols del statut sont ouster:* **qui ne soiẽt mye ptiees ne ad les pties en contractz, plees, ou auters quereles, dont tielz enquestes ou proeues deiuent estre prises.** *Per ceux parolx: appiert que le fesours du cest estatut: voiloyent que les parties aueroient lour challenges as pollis, de cest partie enquest, & pour ceo semble que coment que ilz nont expresse forsque certein challenges: que inducent hatred ou malice, (eo que silz auoyent expresse touts, ilz doyent*

Allen
Myd lingue
Def.
Pl.
Ue.fac.
iurmise
suggestion
Ue.fa.
Challeng
Pl.
Def.
Myd. lingue
Per chr̃
Ue.fac.
Pl̃ dallowãs
Pl̃
Suggestion
Deuant ue.fa.
I pres ue.fac.
Ue.f.de nouo
Tales
Myd lingue
Tales
Parties
Parties
Challeng
I poll

doyent auer fait vn long statute) vnquore per lexpresser de ceux pau-
ces, ilz semblont dauer intendus touts. s. auxi bien challenges que indu-
Fauour *cent fauour, come autrement. Et nota que ceſt ſtatut de* medietate 8
Med lingue Egipcians lingue: *eſt extendu al auauntage de touts aliens, & pour ceo. Egip-*
tians ſont excludes del benefite de ceo, quant ils ſont arraynes del of-
fence fait ſi lonie vers eux per leſtatute de Anno. 1. & 2. P. & M. cap. 4.
come appiert per lexpreſſe parolx de meſme leſtatute. Et nota que lauāt- C
dit ſtatuts de. 27. & 28. E. 3. ne ſe extendount forſque lou lun des parties
Lun party *eſt alien, quar ſi ambideux ſont aliens, lenqueſt ſerra touts dengloys, et*
nemy de medietate lingue. *Come apiert. M. 21. H. 6. f. 5. ſinon que le*
Staple *plee ſoit deuaunt le Maire de leſtaple, & ambideux parties marchants*
de leſtaple, ou miniſtres de leſtaple, in quel cas donſque per le dit ſta-
tute de Anno. 27. Edwardi 3. lenqueſt ſerra touts dalicus &c. Auxi il D
y ad vn auter challenge per cauſe i done per leſtatute de Anno. 2. H. 5. ca.
3. fait a weſtminſter. La letter du quel ſtatut eſt tiel. Item le Roye
conſyderaunt les graundes myſchyefes et dyſheryteaun-
ces, qui de iour en auter auepgnent per mye tout le
Royalme, ſybien en cas de mort dhome, come en cas de
franktenement, et es auters caſes, per ceux qui paſſount
es enqueſtes, en les dyts caſes, cui iceunt common iu-
rours, et auters qui nount peu de biens, mes per tyelx en-
queſtes, a les queux nount ryens a parbre pour cauſe de
lour faulx ſeramentes. Peront ils le plus legierement of-
fendont lour conſcience, et voillant ent auer correction et
amendement: ad ordone & eſtablis per aſſent des ſeigneurs
& commons ſuiſdites, qui nul perſon ſoyt admis de paſſer
en aſcun enqueſt ſur tryal de mort dhome, ne en aſcun
enqueſt parentre partye et partie, en plee royal, nen plee
parſonel, dont le det ou les damages declares amountent
a. xl. marcs: ſi meſme la perſon nept terres ou tenementes
dannuel balue de. xl. s. ouſtre les repriſes dicel, iſſint qui
ſoit challenge par la partie, qui aſcū impanelle en meſmes
les caſes: nad mye terres ou tenementes dannuel va-
lue de. xl. s. ouſtre les charges come auaunt eſt dyt. *Ceſt*
ſtatute fuiſt fait pour remedier graundes miſchiefes, & diſheritaun-
ces, come pount apierer per le recital dicel, & vncore le bon intent de
ceo, fuiſt cuerſe, per aſcuns qui plus adheroyent al letter delley, que
al

Iurrours
Mort Reall
Perſonal xl. marcz
xl. s.
Challenge

Aliment. Come apiert per vn estatute fait Anno. 8. Henrici. 6. capitulo vltimo, quel recita les auauntdits statutes de medietate lingue. Med lingue

Et dit que depuis cel ordinance les dits marchantz aliens, Alien
ont este tout temps demesnes et reules sybien en les dytes
estaples come en les auters courtes du Roy, solonsque la
fourme dicel ordinaunce, tanlque tarde ils ent ont este re-
streints et empeches: per colour dun auter estatut fayt en
le parlement tenus a Westminster, lan du reygne le Roy
Henrye: pier nostre seygnour le Roy cui ore est seconde et
reherfa tout lestatut. *Et oustre dit*, a cause de quel restreynt
& empchemẽt ensi faitz as diuers marchantz aliens, plu- Aliens
siours de mesmes les marchauntes aliens, lour ont retra-
hes, et si retrahent de iour en auter, & eschewent de venir et
conuerser per de ceo, & verayl semblable est: qui tertoutes
mesmes les marchantz aliens, lour voilent departir hors
de mesme le royalme, si le dit darraine estatut, ne soit plus
ouertment declares, & les dites marchantz aliens rules et
gouernes, & demesnes en tielx enquests, solõlque la forme
del primier ordinance desuisdit, a tresgraund amenisment
des subsidies du Roy, & grieuous parde et damage de tout
son roialme auantdit. Nostre seignour le Roy considerãt
les premisses, & que il ne fuyst mye lentencion du dyt nad-
gaires Roy, ne de les seignours espirituelx & tẽporelx de son
dit parlement, de deroger ou prejudicer a la dit primier or-
dinance per le dit darrain estatut, & q mesme le darrayn es-
tatut: fuyst fait a cause des mischiefs & disherisãces que a-
neignoyent per les faulx serementz des cõmon iurours du Iurrours
roialm, sicome il apiert per erpresse parolx de mesme lesta-
tut: & coment les dits marchants aliens, ne sont mye com- Aliens
mon iurours, ne inherytables deyns le dit roialm, ne pur-
rõt purchaser ne enioyer ascũs terres ou tenemẽts en icel,
sans especial licẽce du Roy. Et voillãt pur ceo mesme no-
stre seignour le Roy: purueoir pur le bien & profite de luy et
son dit roialm, & pur eschuer les damages & enconuenitces
qui purrõt legierm̃t auenir en cel partye, & auri pur doner
as dits marchantes aliens le greinder courege et talent de Aliens
demurer oue sque lour merces & marchandises en cest roialm,
del aduis & assent des seignours espirituelx et tẽporelx es-
teants en cest present parlement, ad declare le dit darreyn
estatut fayt en temps de son pyer: non estre ascunement

prejudi-

Denizyns

preiudicial au dit primier ordinaunce, ne sertender, mes tantsolement a les enquestes a prender parenter denizen et denizen, & nemy a les auter enquestes & proeues desuis-dits. Et la dit primier ordinance destre effectuel: & estoier en la force, et destre myse in due execucion, solonsque la fourme dicel, le dit darreyn estatut, ou ceo que les alyens

xl.s.

nont mye terres ou tenementes a le value de.xl.s. per an solõsque la contenue de mesme darrayn estatut nient contristeant. *Issint per cest estatut: insufficiency, ou defaut de franktenement, nest a cum challenge as aliens queux sont impanelles oue Engloys. Mes vnquore il semble destre vn challenge a les Engloys: queux sont impanelles oue les alies. Quar le parclos du cest estatut relia tout*

Insufficiency
Alien
Engloys

Lentent

sur aliens. Auxi cel statute voet, que lentent de lauter statute fait Anno.2.H.5. serroit preferre auaunt les parolx de ceo, quel intent: come appiert per nostre liures, ad este molt regarde per les Iudges, queux ont este expositours du cest estatut. Quar ils ont allowe vn iurrour qui nauoit.xl.s. de terre, si issint fuist que auters le auer a son vse. Come appiert.H.9. H.6.f.27. Auxi ou lestatut est dont le det ou les damages declares amountont a.xl.marces: *ils ount prise cel parole* ou *pour vn copulatif.s. que coment le det fuist soubz le dit somme de.xl. marcs, & les damages auxi, vnquore si ambideux insemble amountoyent a le dit somme: ceo serroit sufficient, come appiert. P.9.H.5.f.5. & M.10.H.6.f.8. Item en brief daccompt si le plaintif declara as damages de.xl.marcs, il ad fait a taunt come le letter du cest estatut requira: mes vnquore in ceo que il nest deins lentent del dit statut, le challenge pur insufficiencie de franktenement, ne serra allowe, come appiert. M.10.H.6.f.19. & 2.H.7.f.3. Quar lentent del dit statut fuist: ou le det ou damages declares, fuerent destre recouures, quel chose nest in briefe daccompt, quar la il counta des damages, & recouera nulz. Auxi les parolx sont* sil neit terres ou tenemẽtz dauuel value de.xl.s. *& ne monstra en quel countie, & vncore per intendement, ils ceo preignont que il couient estre in le countie ou lissue est a trier come appiert. T.9.H.7.f.1. et vncore le semblable ne fuist intendu in lestatut de electing chiualiers al parlement. Auxi nota ceux parolz* sil neit terres *queux sount parolx del present temps, & destre intendus que il doit auer tiels terres al temps que il serra iure. Quar non obstaunt que il auryt quaunt il fuist impanelle, vnquore si lauer eux aliene, ou sont*

Det & dam xl marcz

Sufficient Account

Entent

Account
Dam
Tenemẽts
County
infra le county

Parlemt
Terres

Temps

euistes

enictes de luy per auncient title, auãt le tẽps que il soit iure le challẽge
de insufficiencie, serra allow, cõe apiert M.12.H.7.f.3.et.H.32.H.6.f.31.et Insufficiency
A P.21.H.6.f.44. Issint ceux liures: prouont q̃ lexpositours du ceſt estatut,
auoient graund regard al intent de ceo, & issint besoignoit, eo que la Entent
letter est ascunement obscure, quar coment exponeromus ceux parolx.s.
qui nul person soit admis de passer en ascun enq̃st sur trial
de mort dhome. si ne preignomus l intent del sesours du ceſt estatut, Mort
quar trial de mort dhome: peut estre dit ceſt uy qui fuist occise, et si
serroit issint intendu, donsq; ne fuist insufficiencie de frank tenemt vn Insufficiency
challenge in ascun felonie, eins solement in felonie dhomicide, mes ien- Felony
tend trial de mort dhome, in ceſt maner.s.trial dhome, qui estoit al Mort
barre sur sa vie et mort, in quel cas donsque ceſt challenge de insuffici- Insufficiency
B encie voil seruir a touts maner de felonies, et treasons auxi. Nota que Felony
home arraigne deins le verge, pur treason, murder, ou manslaughter la Verge
fait, nauera ceſt challenge de insufficiencie de frank tenement, ne as- Insufficiency
cun auter challẽge forsque challẽge de malice solemt, et ceo per vn esta-
tut fait. An.33.H.8.ca.12.mes Quere si pur le treasõ, ceo ne soit alter Treson
per lestatut de.1.et.2.P.et.M. cõe deuãt iay note sur peremptorie challẽge.
C Auxi per lestatut fait, Anno.33.H.8.ca.23. est ordone que le Roy peut
agarder commission doier et terminer treason ou murder: in auter cõ- Oyer et t
tie que on il fuist perpetrat et fait. And that in such cases, no Auter county
challenge for the shire or hundred, shalbe allowed. Prouy- Challenge
ded that vpon the trial of such treasons, misprisions of tre- Insufficiency
sons, and murders, the challenge to any turrour for lack
of freholde of the yerely value of.xl.s. shall bee allowed as
D hath ben accustomed. Auxi ceſt challẽge de insufficiencie de frãk Insufficiency
tenement, ne tient lieu in Cities et villes corporat, et ceo per vn estatute Cities
fait. An.23.H.8.ca.13. la letter du quel est cel.s. Forasmuch as trial
in murders and felonies in cities, boroughes, and townes Felony
corporat within this realme hauing auctorite to procede Cities
in the deliuerance of such offendours, bene oftentimes de-
ferrid and delayed by reason of challenge of such offen-
dours, for lack of sufficiencie of freehold, to the great hyn- Insufficiency
derance of iustice: It may therefore be enacted by auctho-
rite of thys present parliament, that euery person and per-

Freman

sons being the kynges natural subiect borne, which either by the name of a Citezin, or of a free man, or anye other name, doth enioy and vse ỹ liberties and p;iuilegis of any citie, borough or town corporat where he dwelleth, & maketh his abode, beyng worth in moueable goodes and substance to the clere value of. xl. pounds, be from henceforth admitted in triall of murders and felonies, in euery sessions and gailes of deliuerie, to be kept and holden in and for ỹ liberties of such cities, boroughes or towns corporat, albeit they haue no freholde, any act, statut, vse, custome, or ordinance to the contrarie hereof notwithstanding. Prouided alway that this act do not extende in anye maner of wise to any knight or esquier dwelling, abiding, or resorting, in or to any such citie or borroughe corporate, any thing in the same act mentioned or declared to the contrary hereof notwithstandyng. *Anter challenge per cause y ad, quel est done p le statut de. An. xi. H. 6. ca. i. la quel est tiel.* En primes pur ceo que nostre dit seigneur le roy, a la greuouse complaint a luy fait per ses ditz commons en mesme le parlement, ad conceu, que diuerse persons de tresgraunde pouerte, sans conscience, & tredissolute gouernance ore, et la tarde demurrantez, en vn lieu suspect appelles les strewes en le borough de Southwork en le countie de Surrey, si bien per receitment de comon femes, larons, homicidours & auowtrers, come per murders et priue robberies si bien per eux mesmes, come per plusiours auters illonsque herberges, sans pitie, loialte, et bon conscience illonsque faitz ont sodeinmẽt deuenus as grande richesses, per les queux ilz ont purchace graundes viures de terres et tenementes as tresgraũdes annuelx values. Et a cause de lour sufficiency de franktenemẽt ainsy purchase: ilz ont esse returnes per le viscont du dit countie, & auters bailifs es enquestes, si bien pur felonie et trespas parentre le Roy et la partye, et partie et partie: come en assises, et auters plees de terre, deuant les iudges du Roy en ses courtz, et deuant les Seneschalx, et Mareschal de son hostel, peront diuerses disheritances, et iniurious condempnacions, des plusours loialx lieges du Roy: ont esse ewes, et plusiours murderers, et no-

E

Knight Squier

Strewes Southwark

Riches

Franke Iurrours

et notorius larons ont esse saues. Et graundes murders & robberies conceales, et nient punis. Et comēt mesmes lez persons suspectes: cur inhabitent in common hosteries et tauernes en le haut chimin du dit Burgh tilonsque recettant larons, commō semes, et auters misfaisours, en semblable maner cōe ils fesoiēt en le dit suspect lieu de stewes. Nostre dit seignor le Roy consideres les premisses: & que tielx gentes sans conscience, sont enfames, et ne poient de reason estre intendus ables de porter testmoignāce de verite la ou verite serroit enquise: ad ordone et estabite, que si ascun tyel person soit returne per ascun biscont, bailiffe ou auter minister du Roy en le dit countie de Surrey, ou per ascun Minister deuant les Seneschal et Mareschal del hostel du Roy, que si bien pur le Roy come pur le partye, a tout temps de ceo enauant il poet estre challenges, et la challenge en cest partie allowes a cause auantdit &c. *Cest statut ne sextenda per mie tout le roialme: eins solement in le counte de Surrey, & deins le verge. Et nota que il y ad auters challenges per cause per le common ley: a graunde nomber specialment in appel, & ceo auxibien al Array come as pols. Les queux challenges, entant que ilz sont tiels, que poient seruir in chescun accion: et mon intēt est de treter tant solement de ceo que serua peculiarment pur treason ou felonie: ie de purpos eux omitta icy. Per que de returner a ceo que cōcerna treason ou felonie: ie troue vn statut ou ordenance fait. Anno. 33. E. 1.* appelle Ordinatio de inquisitionibus, *la letter du quel est tiel.* De inquisitionibus coram quibuscunque Iustitiariis capiendis, et in quibus dominus Rex est pars qualitercunque, concordatum est per dominum Regem, et per totum consilium ordinatum, quod de cetero: licet per ipsos qui pro domino Rege sequuntur dicatur, quod iuratores inquisitionum illarum, seu aliqui illorum, non sunt boni pro Rege: non propter hoc remaneant inquisitiones ille capiende, sed si illi qui sequuntur pro Rege, aliquos iuratorum illorum

Burgh
Retorn
Iurour
Challenge
Surrey
Verge
appele
Treson
Felony
Enquest
Roy party
Challenge
Roy

Assigne Cause

calumpniati fuerint: assignent certam causam calumpnie sue, et inquiratur veritas illius calūpnie, si vera sit necne, iuxta discretionem iustitiariorum. Ista ordinatio facta fuit in parliamento apud westmonasterium &c. *Per cest statut il semble que le comon ley fuist, que le roy purroit auer challege*

Roy Peremptory.

chescun des iurrours peremptorement sans auer assigne ascun cause de ceo, et per tiel challenge il serroit trahe maintenant, & ceo per la prerogatiue quel le commō ley auer done a luy entre multes auters prerogatiues, mes ceo fuist mischeuous et nociue al subiect, qui per tiel mesne suffroit delayes infenitement, & perdroit hors del iure: les plus sages et plus indifferent. Pur remedie du quel: cest estatut fuist fait quel ie nosma et appella statut intaint que il fuist fait in pleine parliament issint que puis cel statut: le Roy ne doit challenger sinon per cause. Mes cel cause ne besoigne il a monstrer maintenant sur son challenge (come vn common person ferra: sil soit partie vers le Roy)

Roy Cause quant Roy Endit Champartie attain Purchase Quash Roy Coūn Roy Party Liuery Fauour

mes a ceo monstrer, quant il ad peruse tout le panel. Et que le Roy peut B *challenger: vide. M. 44. Ed. 3. f. 33. ou in vn inditement de champertie le partie pleda de rien culpable, & le roy challenga larray: eo que le vicont auer purchase vn maner parcel des tenemts comprises in lenditement &c. quel challenge fuist issint troue: per que larray fuist quashe. Mesme ley est ou le Roy challenga larray, eo que le vicont qui le fist: est* C *cosin al partie: come apiert. An. 4. H. 7. f. 3. Et come le Roy, peut challeger vers le partie: issint peut le ptie challeger vers le Roy, come apiert titulo challenge in fitz. P. 16. et. P. 17. P. 3. H. 6. ou vn iurour fuist challege eo que il fuist del liuere le Roy. Mes tout le court tient, que ceo ne fuist principal challenge, eins vn challenge pur fauour per que il conclud a in son challenge, & issint fauourable, & ouc ceo agrea la. P. 63. M. 22. Edwardi. 4. et. P. 129. ou larray fuist challenge et quashe, non obstant que le roy fuist partie, mes cestuy qui est arraigne, sil challenga ascun* D

arraigne Poll.

des pols: l'duist monstrer cause sur son challenge quel duist estre tric maintenant, eo que est in ple del Coron, in quel le Roy est partie come

Quant appele

apiert. Anno. 1. H. 5. & tamen le cas la ne fuist forsque in appel quere sil ferra issint in auter accion ou le Roy est partie, quar apiert la. P. 128. Anno. 38. Li. Ass. que il monstrast cause sur son challenge, tamen. P.

105. M.

A 105.M.6.R.2.le contrarie fuiſt fait. Et nota que home vtlage de felonie: auera ces challenges in vn iſſue, priſe pur le auoidance del vtlarie, cõe apiert titulo challẽge in fits. P.155. et. P.165. M. 4. H.5. et. P.11. R.2. quar coment que il ne peut challenger aſcun, qui ſerra pluis peir que luy meſme eſteant vn vtlage: vnquore intant que il eſt in iſſue a trier, le quel il eſt vn vtlage ou nemy, et per cel trial a defetir meſme lutlarie ſi ſoit troue pur luy: tiel opinion de luy doit eſtre miſe in ſuſpens, ieſque le dit iſſue ſoit trie encounter luy. Vtlage Challenge

B Euidens. Ca.8.

ADoner euidence: cheſcun ſerra admitte pur le Roy. Intant que per leſtatut fait. Anno.1.et.2.P.et.M.ca.13. eſt ordone: que cheſcũ iuſtice de Quorum, deuant que il baila aſcun priſoner, prendra ſon examination ou informacion del fact, et le certifiera al prochein general gaole deliuerie, et iſſint ſerra le coroner del euidẽce done deuaunt lay, et lieront ceux qui donont information ou euidence, a ceo redoner al prochein general Gaolo deliuery, come plus pleinement apiert per m̃ leſtatut. La letter du quel: troueres deuant in le title de Mainprys. Et puis per vn auter ſtatut fait. Anno.2.&.3. meſme le Roy et Roigne: le dit act fait. Anno primo & ſecundo eſt reherſe, et ouſter eſt enacte. Cheſcũ Malle Examinacion Certif. Coroñ Euidens

And forasmuch as the sayde act, doth not extende to such priſoners, as ſhall be brought before any iuſtice of peace for manſlaughter or felonie, and by ſuch iuſtice ſhall be committed to warde for the ſuſpition of ſuch mãſlaughter or felony, and not bailed, in which caſe the examinacion of ſuche priſoner, and of ſuche as ſhal bryng hym, is as neceſſarie, or rather more, then where ſuche priſoner ſhall be lette to baile or mainprys. Be it therefore enacted by the aucthoritie of this preſent parliament: that from henceforth ſuch iuſtices or iuſtice, before whom any perſon ſhall be brought for manſlaughter or felonye, or for ſuſpicion thereof, before he or they ſhall committe or ſende ſuche prysoner to warde: ſhall take the examina- Priſoners Iuſt. of peas. Inprit. D Iuſt. of p. Suſpicion Inprit.

Examinacion Infozmation

clon of such pzisoner, & infozmacion of those that bringe hym, of the fact and circumstance therof, and the same oz asmuch thereof as shall be materiall to pzoue the felonye: shall put in writting within two dayes after the sayde examinacion, and the same shall certifie in such maner and fozme, and at such time, as they should and ought to doe if such pzisoner so committed oz sent to warde, had ben bailed, oz let to mainpzis vppon such paine as in the sayde fozmer acte is limitted and appointed, foz not taking oz not certefieng, such examinacions as in the said fozmer acte is expzessed. And be it further enacted that the sayde Justices shall haue auctozitie by this act, to vynde al such by recognisance oz obligacion, as do declare any thing materiall to pzoue the sayde manslaughter oz felonie agaynst suche pzisoner, as shall be so committed to warde, to appere at the nert generall gaole deliuerie to be holden within ỹ coũtie, citie oz towne cozpozat, where the triall of the said mãslaughter oz felonie shall be: than and there to giue euidence againste the partye. And that the saide Justyces shall certifie the sayde bandes taken before them, in lyke maner as they shoulde and ought to certifie, the bandes mencioned in the said fozmer acte, vppon the payne as in the saide fozmer acte is mencioned, foz not certefieng such bandes as by the said fozmer act is limitted and appointed to be certefied. *Auxint a cauſer euidence deſtre le meliour done, C enuers le felon: eſt ordone que ceſtuy qui eſt robbe, ſur euidence doner auera reſtitucion de ſes biẽs robbes ou emblees, queux autrement, il ne purroit auer ſauns ſuer appel, et ceo per leſtatut de Anno. 21. Henrici octaui cap. 11. La letter du quel: troueres apres in le title de freſh ſuyt.*

Auxint concernant euidence deſtre done in haut treaſon, eſt ore per D leſtatut de An. 1. et 2. P. et M. cap. 10. ordone in ceſt maner, ceſt aſcauoir.

Euidens Robbe Restitution

Treſon

Prouided alway and be it enacted by the auctozitie afozesaide, that vppon the arraignement of any person, which hereafter shall foztune to be arrained foz any treason mẽcioned in this acte, all and euery such person and persons oz two of them at the leaste, as shall hereafter write, declare, confesse oz depose, any thyng oz thynges agaynst

Treſon

Declare

the

the person to be arrained, shall if they be then ſitting, and within the realme: be brought forthe in person before the partie arrained, if he require the same, and obiect and say openly in hys hearyng what they or anye of them can agaynſt hym, for or concerning any the treasons conteyned in the enditement, whereupon the partie shall be so arraigned, vnleſſe the partie arraigned for any such treason, shall willingly confeſſe the same at the tyme of hys or their arraignement. *Ceſt* prouiſo *ne ſemble de extender forſq; a treasons mentiones in ceſt act de Anno primo et ſecũdo, quar touchant auters treasons faits per aſcun auter act de parlement, ils ſemble nient deſtre in le compas de ceſt* prouiſo, *eo que per vn clauſe deuant in ceſt eſtatut: eſt ordone*, that all trials hereafter to be had, awarded, or made, for any treason: shalbe had and vſed onely according to the due order and course of the common lawes of thys realme, and not otherwiſe. *Quel common ley, ne vſaſt vnſque tiel maner, in le trial de treaſon come ceſt* prouiſo *ad induce, & pur ceo tolle in tautes maner de treasons, forſque treasons faitz per ceſt ſtatut, & forſque chaſcun miſpriſion de treaſon. Mes coment que trial eſt iſſint arete per ceſt eſtatut come iay declare, quel trial eſt intendu le trial ſur larraignement: vnquore lenditement remaina cõe fuiſt deuant ceſt ſtatut, ceſt aſcauoir per leſtatut de Anno primo Edwardi ſexti cap. 12. ouily ad cel* prouiſo. Prouyded alwayes and be it enacted by the auctho*r*ite afo*r*eſaid, that no perſon or perſons after the firſt day of Febr*u*arie nert commyng, shall be endited, arraigned, condempned, or conuicted for any offence of treaſon, petit treaſon, miſpriſion of treaſon or for any wordes before ſpecified, to be ſpoken after the ſaide firſte day of Febr*u*arie, for which the ſame offẽdour ſpeaker, offendours, or ſpeakers, shall in any wiſe ſuffer any paines of death, impriſonment, loſſe or forfeyture, of hys goodes, cattalles, landes, or tenementes, vnleſſe the ſame offendour, ſpeaker, offendours or ſpeakers, be accuſed by twoo ſufficient and laweſull wytneſſes, or ſhall wyllingly wythoute violence: confeſſe the ſame.

Brought forth. Cuydẽs Confeſſe A Treſons Trials Comen law Treſon Miſpriſion Trial Arraignement Endit Endited Arraigned Treſon Miſpriſion ii. witnes Confeſſe

Per les parolx contenus in ceſt prouiſo, *neſt aſcun neceſſite, que les*

Vle
Present
Estre
Enpleng
Testify
Endit
Treson

testmoignes ou laccusours, serroient in vne al temps del enditement, ne que ils serroiēt present deuaunt lenditours in person, quar sils escriont lour testimonie ou accusacion, et ceo mandont a lēditours: ceo suffist, ou si testmoignes testifiont a lenditours: que ceo fuist lour testimony ou accusation. Et coment que cest order est destre obserue in enditementes de treason, petit treason, mispriſion de treason, ou sedicious parolx, cōe per lauantdit act de parlement fait Anno 1. E. 6. est prouide: vnquore in

Money

loffence de treason concernāt counterfateur de coine: celorder est ouster vn statut fait les dits ans de. 1. et. 2. P. et. M. ca. 11. ou est cōten' in cest mañ.

And be it further enacted by thauctho3ite afo3esayde, that all and euery person and persons, that shall at any tyme after the said. xx. day of January, be accused, o3 impechid of any of the offencis conteyned and p3ouided fo3 in thys estatute, o3 of any other offence o3 offences concernyng the impairing, counterfetyng, o3 fo3ging of anye coyne currant wythin thys realme, shal and may be endited, arrayned, tryed, conuicted, o3 attainted, by such lyke euidence, and in such maner and fo3me: as hath ben vsed & accustomed within this realme, at any tyme before ỳ first yere of the raigne of our late soueraigne lo3de kyng Edwarde the syxt. Any statut, custome, law, o3 vsage to the contrarie. thereof: in any wise notwithstandyng.

Treson
Money

Trial
Enpēs

Justifier
Mort
Rien culp

Nota que apiert deuant in le primier liure inter les diuisions dhomicide, que cases y sont: ou hōe peut iustifier le occider dun autre, quere *donsque si in les cases queux il peut iustifier: il pleda de rien culpable, sil per tiel ple serra estoppe a doner le iustification in euidens, auxiauant in cest cas de felonie, come il serroit in cas de trespas.* B

Verdit. Ca. 9. C

Rien culp
General
Special
Large

SVr liſſue de rien culpable: nest touts foits requisit dauer vn general verdit, quar si le fact est tiel, que il est dowtful a eux del iurre, sil soit felonie ou non: ils poyent pour lour mieulx discharge, doner vn special verdit, cestascauoir verdit a large, auxibien

in cas

A in cas de felonie, come in assise ou trespas, et ceo apiert in le verdit que troua que vn tuast auter in son defens. Quar cestuy qui est arraigne, la doit pleder de rien culpable, et vnquore in le verdit: le iurie peut exprimer tout le circumstance del fact, & conclude que il luy tuast in son defence, & ceo apiert, titulo Coron in fitz. P. 226. P. 284. P. 286. & P. 287. & H. 44. E. 3. P. 94. Auxi la apiert, que le court requiras de eux plus special verdit, que a dire que il luy tuast in son defence. s. le court examinast le iurre del circumstance del fact, quel quant le iurie auer disclose: ils ceo aiugoient contrarie a ceo que le iure auer troue. s. que il ne luy tuast se defendendo, eins come felon quod nota. Et come ils poient doner vn special verdict del tuer dun in son defens: issint poient ils doner special verdit del tuer dun p missfortune, ou que le person qui tua ou fist le homicide fuist de non sane memorie, al temps que il luy tuast, ou auter tiel matter: que proua que le fact ne fuist felonie come sils trouont que le chose emblee: ne valust que. 10. d. come apiert la. P. 451. & P. 15. ou ils trouont le chose emblee: destre in value forsque. 10. d. & que il fuist emblee del person de cestuy qui fuist owner de ceo, per que il fuist pendus, et vnquore lenditem̃t ne conteina ascun robberie fait al person. Mesme ley est si vn arraine de murder, pleda de rien culpable, et est troue que il luy tua per chaũce medley, ou in son defẽce, et nemy de malice prepense, come apiert. T. 26. H. 8. f. 6. ou si deux sont enditz cõe principalx, et est troue que lun fist le felonie per le procuremẽt lauter, mes que cestuy qui procura, ne fuist pas present al fesance del felonie. Et issint cases home purroit imaginer sauns number, in queux special verdits, sur le general issue tendu: serront bons.

Assise
Tũa
Hoy defend
Rien culp
Verdit alat
Special
Hoy defend
Circumstans
Hoy defend.
Special
Misfortune
Sane memor
x d.
Del person
Robbery
Murder
Chaunce medley
Hoy del.
Accessory

B Fresh suit. Cap. 10.

Fresh suit

FResh suit, est vn inquerie: destre prise de part le Roy, quant home est conuict dun robberie, ou larceny, al suit del partie in appel, dẽquerir si apres le felonie commis, lappellant pursuast le felon freshement, continuant ceo, tanque a son suit, il fuist conuicte del felonie. Quel chose esteant troue: le Roy doit faire restitucion al appellãt des biens contenus in appel, queux son officer ou auter quicunque ceo

Appele
Enquere
Pursue
Restitucion

auer

Trone
Foil
Inquerie
Merdu

auer seisie al son vse, mes si ceo nest troue: les biens remainerent al roy coment que le felon soit conuict al suit del partie. Et pur ceo que cest inquerie, est pur le greinder part fait p le iurrie qui luy trouont culpable del felonie: et donont verdit de ceo a mesme le temps que ilz donõt verdit del felonie, iay ceo mise subz le title de verdit. Per que pur lentẽdement de cest fresh suit: lessons veier coment le pursuit del felon freshment, est prise et intendu in nostre liures. Et donsque quel conuiction serra sufficient a doner restitucion des biens al appellant. Et quant le restitucion serra graunt. Et coment, & per queux lenquerie serra fait. C

Mainour appels

Q uaunt al primier: est a intendre que il serra dit le clerist pursuist del felon freshment: quant le partie robbe si hastiuement luy pursua, que il luy apprehenna oue le mainour, et sur ceo port son appel, et luy conuince per verdit, come apiert titulo coron in fitz. H. 12. E. 2. P. 379. & An. 8. E. 2. P. 392. ou le maynour fuist fait destre amesnus in le court deuant les Iustices, queux demaundoient del appellãt quel chose fuist in le male, et ceo doit lappellant dire deuaunt que il eux reauer, D

Fresh suit

quod nota, & la le pursuit ne fuist per le ptie mesme qui fuist robbe, eins per son garson, et vnquore all owe pur bon, mes fuist dit la, que si

Sulpicion

per cas le felon fuist prise per suspicion del Bailie ou doziner, sans suit del partie, mes que le suit soit commẽse vers luy apres per appel, vnquore

Nul restitucion

le Roy auera les biens, eo que il ne fuist primes attache al suit le partie, et oue ceo accorda titulo Coron in fitz. P. 190. & sic nota al auncient ley.

Arrest

Q uar puis ce le temps, le contrarie de ceo ad este aiuge come apiert. P. 7. H. 4. f. 38. ou vn laron le. 7. iour apres le felonie fait, fuist prise per le vicount sauns suit del partie, et que le tierce iour apres le prisel: il fist

Appel

notice al vicont, et tantost fist son appel, & ceo fuist tenus per tout le courte assetz fresh suite. Et le court dit que mes que tiel felon ne soit

Arrest

prise vn an apres le felonie fait, vnquore si le partie qui est robbe, fait

Diligens

son diligence de apprehender le felon, et inquera pur le espial de luy, & puis il est prise, mes nemy a son suit: vnquore ceo serra aiuge assetz

Conuiction

fresh suit. Donsque al second, quel conuiction serra sufficient E

a doner restitucion des biens al appellant. Q uant a ceo: est a intender que in auncient temps, le ley fuist prise, que conuiction ne pur-

Attainder

roit ceo doner, eins attainder. Q uar si le felon fuist in tiel cas, que il

Restitucion

ne purroit estre attaint al suit del partie: il naueroit restitucion de ces

biens

biens, fuist le suit cy fresh come peut estre, come apiert titulo Coron in fitz.P.319. Anno.3.E.3.ou le partie qui fuist robbe, pus sua le laron one hue & crie, et les gentz del pays ensueroient, per que le Laron weyua les biens emblees, et fua a vn esglise, & le partie repriſt ces biens et returna, et ceo ment obstant les biens fuerent aiuges al Roy, et vnquore in ceo cas le partie primes eux seisist. Mesme ley sil nuſt weyue les biens eins fuerent seisies pur le Roy, & le felon qui fua al esglise fait abiuracion, come apiert titulo Coron in fitz.P.162. et titulo auowre P.151. Anno.3.&.8.Edwardi.3. Quar in ceux cases le suit le partie est tolle, et donsque vn peut dire que nest sufficient pur fresh suit, a apprehender le felon, mes doit luy auxi attainder del fact. Issint que le Roy peut luy mitter a execucion, & auer le benefite del forfateur, et peut estre que le felonie pur quel il fist abiuracion, est auter: que ceo ouesque quelle partie qui est robbe luy charga. Quar il peut conuster deuant le Coroner: quel felonie que il voil, et abiurer pur vn felonye que il ne vnsque fist. Et sil vst este prise & imprisone, & vst deuie deuant lappel commense: la partie qui fuist robbe serroit sauns remedie, et issint serra il icy. Mes contrarie a ceo est le liure.H.12.Ed.2.P.380. titulo Coron in fitz.et.P.379. Quar serroit dure que le partie robbe, perdroit ces biens quant il ad fait tout que il peut faire, et nul defaute peut estre assigne in luy, et est agree si apres appel commense il morust in prison, ou ceo debrusa, et fua al esglise, et la abiura que le fresh suit serra inquise, et lappellant auera restitucion de ces biens, come apiert titulo Coron in fitz.P.194. Anno.26.libro Assisarum, et titulo forfateur.P.15. issint est sil estoit mute de malice, ou challenga peremptoriement outer le noumber luy apoint per le ley, ou luy prent a son clergie: in toutz ceux cases le fresh suit serra inquise, & lappellaunt restore a ces biens, come apiert Michaelis.8.Hẽrici quarti, folio primo et titulo Coron in fitz.P.466.M.10.H.4. et vnquore in ceux cases. le felonie nest attaint. Mes in ceo que lappellant ad fait son debuoir, et tout que il peut faire: est reason que il eit restitucion, et ceo semble a moy le meliour ley, sinon que poies mitter differences inter ceo cest ascauoir ou le

Robbe
Huy et cri
Weyua
Esglise
Abiuracion
Fresh suit
Attainder
Execucion
Abiuracion
Auter felony
Robbe
Appele
Murtuit
Al esglise
Fresh suite
Restitucion
Mute
Challenge p.
Clergy
Enquety
Restitucion
Diligens

le felon moruſt, ou abiura deuant lappel commenſe: et ou apres. Dit A

Quant alons al tierce part del diuiſion. s. quant le reſtitution ſerra graunte. Nota q̄ le reſtitucion ſerra graunt & fait, ſi toſt que le felon eſt attaint ou conuicte per lappel, & le freſh ſuit troue, non obſtant que il ne pria ou ſua pur execucion del corps le felon, come apiert. M.21.E.4. f.87. et titulo coron in fits. P.392. quar lappellant ad ſue tant auant: que il ad miſe le felon in le mercy le roy, iſſint que lappellant ne nul auter

appele

Staper

Ateiage

peut luy ſtayer ou releſſer dexecution: forſque le Roy, per que eſt reaſō que il eit reſtitucion, et. H.21.E.4.f.18. lappellant quant il auer vtlage le defendant: auer reſtitucion maintenant ſans inquerir del freſh ſuit: Quere ſi lz ſieront in cel cas accordant al ley ou nemy. Si appel ſort ſue vers principal & acceſſorie, le principal eſt attaint, & le freſhe ſuit troue, lappellant auera reſtitucion ſauns ſuer vers lacceſſorie, come

Principal Attaint

Reſtitution

apiert H.21.E.4.f.18. et coment que il continua ſon ſuit vers lacceſſorie, vnquore ceo ne hindera luy de reſtitucion; come apiert titulo Coron in fitz. P.466. M.10. H.4. quar le quel q̄ lacceſſorie ſoit acquit ou attaint, vnquore lappellant recauer ces biens, eo que il eſt dauer eux maintenant ſur lattainder del principal. Meſme ley ſemble deſtre ſi lappel ſoit ſue vers.ii. come principalx, & lū eſt attaint, et lauter acquite. Eo que apiert que lappellant fuiſt robbe, et auer cauſe a ſuer, et coment que ſon appel eſt troue falx in parcel, vnquore ceo ne luy preiudicera, quant tiel falxete ne vient de ſon monſtrance demeſne, eins per verdiſt. Si vn ad robbe diuers homes per que ils portent diuers appels, & le felon eſt attaint al ſuit de lun de eux, & ouſter troue que il auer fait freſh ſuit, icy les auters naueront reſtitucīō: tanſque il ſoit ſeueralment troue culpable a lour ſeuerall ſuites, et le freſh ſuit auxi ſeueralment troue, quod vide. P.4.E.4.f.11. Le darrein part eſt, coment, et per quear, B lenquere ſerra fait. Quant a ceo: eſt a intender que ceſt inquere duiſt eſtre fait deuant les Iuſtices, et nemy deuāt le vicont, et vnquore nēſt que vn enq̄ſt doffice, et duiſt eſtre fait p̄ cel iurie q̄ troua le defēdāt in lappel: culpable del felonie, ſinō que ſoit in cas ou le defendāt conuſt lacciō le plaintife, in q̄l cas donſq; el ſerra inquiſe per le viſne ou le felony fuiſt fait. s.p gentz del countie ou lacciō eſt port, ſinō q̄ ſoit port in Lōdon. Quar Lōdon ad tiel priuilege, q̄ ils ne ſerrōt trahes in iuries,

Freſh ſuit per vn.

Iuſtices Vicont Enqueſt doffice Confeſſ: Viſne London

hors

hors del citie, & les iuſtices le Roy ne poient aler in le citie et ceo prẽder per Niſi prius, *ceo que neſt que vn enqueſt doffice, per que in tiel cas ils inquiſteront per gentz del countye ou le felon ſuiſt pris, et de la ſerra le viſne, come apiert An.1.H.4.f.5.& An.2.R.3 f.12. Mes primes le court doit demander del defendant in lappel, ſil claima riens in les biens ou nemy, et ſil riens claima: donſque denquerir ſi les biens fuerent al plaintif al temps del robberie, & ouſter del freſh ſuit come apiert titulo forſateur in fitz.P.15.H.44.Ed.3. Ore aues la maner coment home per le common ley reauera ces biens queux ſont robbes ou emblees de luy, quel remedie in ceo que il ne fuiſt cy ſpedie & facil, come eſt deſire deſire in tiel cas: vn eſtatut pur ceo releuer fuiſt fait. Anno.21. H.8.cap.11. La letter du quel eſt come enſuiſt.* Niſi prius Enqueſt doffice Veiſn appele Def. Enquete

A

Be it enacted by this preſent parliamẽt, that if any felon or felons, hereafter do robbe or take away any money, goodes, or cattalles, from any of the kinges ſubiectes, frõ their perſon or otherwiſe, within this realme, and therof the ſaide felon or felons be endited, and after arrained of the ſame felonie and found gylty therof, or otherwiſe attainted by reaſon of euidence geuen by the partie ſo robbed, or owner of the ſaid money, goodes, or cattalles, or by any other by their procuremẽt: that then the partie ſo robbed, or owner, ſhalbe reſtored to his ſayde money, goodes, and cattalles. And that aſwel the Iuſtices of Gaole deliuerie, as other Iuſtices afore whom any ſuch felon or felons ſhalbe founde gylty, or otherwiſe attainted by reaſõ of euidence geuẽ by the partie ſo robbed or owner or by ani other by their procureñt, haue power by this preſẽt act to award frõ time to time writtes of reſtitucion for the ſaid money, goods & cattalles, in like maner, as though any ſuch felon or felons were attainted at the ſuit of the partie in appel. *Deuant ceſt eſtatut, il ny auer aſcun aide per voy de inditement: pur le partie qui fuiſt robbe, quar coment, que lenqueſt que triont le felon ſur larrainement, voilent apres que ils luy auoient trouc culpable del felonie, dire que le partie robbe auer fait freſh ſuit: vnquore il vſt eſte riens al purpoſe, de doner al partie reſtitucion de ces biẽs, come apiert titulo Coron in fits.P.46c.H.22. E.3. tanſque ceſt ſtatut fuiſt fait quel graunta reſtitucion ſur cuidens done per le partie vers le felon, come ſemble, coment que il ne vnſque fiſt freſh ſuit vers le felon. Si le ſeruant ſoit robbe, le maſter peut do-*

Robbe Goodes Endyted Euidens Reſtitucion I.of g def. writtes Endit Eupdens Seruant

ner

Euidens

ner euidence, & auer restitucion per ceſt ſtatut, ſi iſſint ſuiſt que les biẽs robbes: fueröt les biens le maſter. Quar les parolx del ſtatut ſont, **the party ſo robbed or owner.** Auxi ſi ceſtuy qui eſt robbe ne dona euidence luy meſme, eins procura vn auter a le faire, ceo ſuffiſt per les parolx du ceſt ſtatut. Mes quere ſi trois ſont ſeueralment robbes per vn, de quel robberies il eſt ſeueralment endite, & troue culpable per leuidence dun, ſil ne ſerra auxi arraine ſur lauter enditementz, al intent que il peut eſtre troue culpable per leuidence des auters, et iſſint auer reſtitucion de lour biens. Quar plus communement le felon eſt trie per vn enqueſt ſur toutz lenditements tout a vn temps, & verdit done ſur toutz. Mes le Iuge ſil veia cauſe, peut ceo autrement ordener per ſon diſcretion.

3. robbe Euidens

B

Dam

¶ Damages in appel. Cap. 11.

6

appels Def.

Damages in Appel de felonie: ſont toutz ditz del part le defendant in lappel. s. deſtre recoueres per luy, quant il eſt acquite del felonie. Quel recouere: eſt luy done p̄ le common ley, cõe apiert. M. 48. E. 3. f. 20. & per le recital del ſtatut. w. 2 cap. 12. Quar common ley et cõmon reaſon voilont que quant vn ad ſuſteinus trial, per quel ſes biens, terre, vie, & bone fame, ont eſte in ieoperdie ſauns deſert, ou aſcun auter foundacion, forſque le malicious accuſemẽt dun perſon, & eſt troue vn vray et loial home, et duement acquite de ceo dont il eſt appelle, que il pur ceo aucroit amendes vers ſon falx accuſour: & ſi laccuſour ne fuiſt ſufficient: donque vers ceux que luy procuroient ou abbettoient a lappel puſuer. Mes intant que les damages q̄ux fucront a recouerer vers les procurers ou abbettours, fueront deſtre recoueres per brief original. s. per briefe de conſpiracie & nemy autrement? quel ne fuiſt cy ſpedy redreſſe come le graunde malice, ou malenes, de loffece requiraſt: le dit ſtatut pur vn haſtier redreſſe ad eſte fait. La letter du q̄l, eſt tiel.

Malice

Dam Abbettours Dam.

Writ Conſpiracy

Quia

Quia multi per malitiam volẽtes alios grauare, procurant falsa appella fieri de homicidio, et aliis feloniis, per appellatores nihil habentes: vnde domino Regi pro falso appello, nec appellatis de damnis respondere possint: Statutum est, quod cum aliquis sit appellatus de felonia sibi imposita, se acquietauerit in curia regis modo debito, vel ad sectam appellatoris, vel domini Regis: Iustitiarii coram quibus auditum erit huiusmodi appellum & terminatum, puniant appellatorem per prisonam vnius anni, & nihilominus restituant huiusmodi appellatores, damna appellatis, secundum discretionem iustitiariorum, habito respectu ad prisonam, vel arrestationem, quam occasione huiusmodi appellorum: sustinuerint appellati, et ad infamiam suam quã per imprisonamentum, vel alio modo incurrerunt. Et nihilominus versus dominum Regem grauiter redimantur. Et si forte huiusmodi appellatores, non habeant vnde predicta damna restituere possint: inquiratur per quorum abbettum, formatum fuerit huiusmodi appellum per malitiam: si appellatus hoc petat. Et si inueniatur per illam inquisitionem, quod aliquis sit abbettator per maliciam: per breue de iuditio ad sectam appellati, distringatur ad veniendum coram iustitiariis. Et si legittimo modo conuictus fuerit de huiusmodi abbetto per malitiam: puniatur per prisonam, et ad restitutionem dãpnorum sicut superius dictum est de appellatore. Nec iaceat de cetero appellatori in appello de morte hominis: essonium in quacunque curia appellum fuerit terminãdũ

Abbet
Dam̃
Acquite
Imprif.
Dam̃
Fine
Enquire
Abbettours
Abbettour
Proces
Conuict
Imprif.
Dam̃
Essoyn

les

les parolx du ceſt ſtatut ſont. Quia multi per malitiam. Iſſint que A
ſi le defendant ſoit a recouer damages, il couient eſtre in reſpecte que
Malice lappel fuiſt fondu plus ſur malice: que bon matter. Et pur ceo ſi le de-
Endite, fendant fuiſt endite del felonie dont lappel eſt ſue, deuant le ſuit del ap-
pelle: coment que le defendant ſoit apres de ceo acquite, vnquore il ne
Nul dam̃ recouera damages, eo que ſerra intendu que lenditement inducaſt luy
de porter lappel, et nemy malice, come apiert titulo Coron in fitz. P. 178.
An. 22. li. Aſſ. et. M. 40. E. 3. f. 28. contrarie ſerra ſi ne ſoit endite tanſq̃ B
Mar̃ apres lappel commence, ou ſi ſoit tiel variance inter lappel et enditmẽt:
Acquitaile que lacquital de luy ſur lun, nẽ acquital de luy ſur lauter, come ſil
ſoit endite come principal, et appel come acceſſorie, vel contra. Mes
ſi le variance ne ſoit in choſe de ſubſtance: autermẽt eſt: come apiert
M. 14. H. 7. fo. 2. quar tiel variance ne iſſint preiudicera, mes que lac-
Acquitaile quital ſur lun ſerra auxi acquital ſur lauter. Et nota que per le letter C
Malice cel parol, malitia ſoy referra tout ſolement a labbettours, et procurers,
Abbettours mes vnquore ceux liures deuant: ceo intendont dextender auxi bien al
pr̃ appellant, come a eux. Auxi le ſtatut eſt, cum aliquis ſit appel- D
Felony latus de felonia, cel parol felonia ne eſt ſolemẽt intendus de tielx
Apres offences queux fueront felones al temps del feſance du ceſt eſtatut, mes
auxi de toutz auters offences queux ſont faitz felonie: puis ceſt ſtatut,
come apiert titulo Coron in fitz. P. 381. H. 12. Ed. 2. & P. 275. H. 22. Ed. 3
lés polr ſont ouſter ſe acquitauerit modo debito quel peut E
Acquitel eſtre entendue, auxi bien ou le defendant ſoy acquita per battail, come
Battel pays, come apyert titulo Coron in fits. P. 98. P. 41. E. 3. mes cel acquital p̃
Pays battail: eſt intendus in ceſt manier. s. ou lappellant quant il eſt in le
Vanquiſh champe: conuſt ſon appel deſtre falx. Quar ceo eſt vn kind de vanquiſ-
ment, & ne ſont deſtre intendus ou lappellant eſt tue in le champe, quar
Dam̃ la per ſon mort: les damages ſont alles & periſſes a toutz iours, ſauns
vlle recouere que peut eſtre ewe de eux. Et nota que il y ad auxi biẽ vn F
Acquitayle acquital in ley: come vn acquital in fait. Quar ſi. ii. ſont appelles,
ii. lun come principal lauter come acceſſorie & le principal eſt acquite, per
Principal cel acquital: lacceſſorie recouera ces damages vers lappellant, ſi iſſint
Dam̃ ſoit que lenqueſt que trie laſt le principal: fuerõt auxi charges ſur lacceſ-
Acceſſory ſorie, non obſtant que ils ne donient aſcun verdit del acceſſorie, quar
lacceſſorie in tiel caſe, auera per le order del common ley, brief de conſ-

ſpiracie

ſpiracie come apiert. H.53. H.6.fo.2. quar il mit ſa vie in icopardie p vn meſne. Mes ou le principal eſt acquite, lacceſſorie nient eiant apparus, eins penda in proces: autermẽt ſerra, come apiert titulo corõ in fits P. 222. An.48.li.aſſ. quar in cel cas il doit eſtre expreſſement acquite per verdit, ou autermẽt il ne recouera ces damages per ceſt eſtatut ne auera briefe de conſpiracie per le common ley. Et nota bien ces parolx ſe acquietauerit modo debito, quar ils ſõt de ſubſtãce, et cymaterial: que tout le põdeur du ceſt eſtatut ; giſt ſur eux, quar mittomus q̃ le defendant barra le pleintife de ſon appel, peut il per ceo recouera damages? non certes, ſinon que ſoit tiel barre que luy acquita del felonie, & pur ceo ſil dit que lappellant eſt baſtard, ou ad vn eigne frere, on ne vnſq; accouple in loial matrimonie, ou tielx ſemblables, et per cel plees barra le pleintif, vnquore il ne recouera damages, quar il peut eſtre endite apres de meſme le felonie et attaint, non obſtant que per ceux plees il eſt diſcharge del appel auxibien vers le Roy come vers le partie, ꝛoe apiert titulo Coron in fitz. P.201. An.27.li.aſſ. et. P.77. T.9. H.4. car tiels plees queux ne triont le defendants, innocency in le felonie: ne doneront luy vnſque damages nient plus, que ſil vſt pledus in abatement del brief de lappel: tiel ple que ceo vſt abatu, quar non obſtant que tiel ple diſcharga luy de lappel, auxibien vers le Roy come vers le partie: vnquore il ne luy diſcharga del felonie. Meſme ley eſt ou pleintife, eſt barre per vn demurrer in ley, come apiert titulo predicto. P.12. M. 11. H.6. ratione qua ſupra. Meſme ley eſt ou per verdit eſt troue que le defendant luy tua ſe defendendo, ou per miſauenture, quar ceo neſt aſcun acquital del felonie, eo que le defendant eſt in force in tiel cas a purchaſer ſon pardon, quod vide in fitz. titulo conſpiracie. P.14. Anno.22. Li. Aſſ. Meſme ley eſt ou le defendant ſur ſon arraignement luy prent a ſon clergie, et le court prent vn enqueſt doffice denquirir ſil ſoit coulpable ou nemy, & ils luy trouont de rien culpable, vnquore il per cel acquital: ne recouera damages, come apiert titulo Coron in fits. P.386. P.17. Edwardi ſecundi, quar in ceo que il luy prenit a ſon clergy, il pluſtoſt conuſt le felonie per implication que autrement, mes ſil vſt waiue ſon clergie & luy mitte in enqueſt que luy acquitont: autrement ſerra, come ſi le defendant ad le Reles lappellant & auxi le

Conſpiracy
Principal accellory
Dam̃
Modo debito
Barre
Dam̃ acquite
Baſtard
Eigne frere
Unques accouple
Barre
Dam̃
Endite
Roy
Innocency
Dam̃
Abate
Roy
Demurrer
Soy defend.
Miſauenture acquital
Pardon
Clergy
Enqueſt doffice
Dam̃
Clergy
Implication
Clergy
Releas

Pardon
Bien culp.
Dañ.
Implication
Parlement

pardon le roy, & voil waiuer eux & pleder de rien culpable et luy mitter al pays & est acquite, icy il recouera damages, et vnquore il ad fait vne chose de record: per quel il conust le felonie per implication. quere quar sil fuist vn pardon per act de parliament: il serroit sauns questiõ que il ne le purroit wayuer. Et de ceo vide. H.11.H.4.f.39.dorsõ

Modo debito acquité
Erroniously

alons a ceux parolx modo debito, quar nest sufficient que il soy acquita, sil soit acquite erroniousement sans due proces, come apiert. P.9. H.5 fo.2. ou le defendant vient per exigent, sur quel le vicont auer returne cepi corpº defendẽtis, ou il duist auer returne, exigi feci, & le defendant apiert sur lexigent & sans prendre auauntage del pces: pleda de rien culpable al appel, et issint troue et vnquore ne purroit auer iugement de recouerer ces damages, causa qua supra, quere quar le contrarie de ceo troueres titulo coron in fits. P.444. P.19. Ed.3.

Retorne
Dañ
Errour

que il ne fait matter derrour in le proces, si long que nul errour soit in le brief dappel, declaracion, ou pleding, quar le defendant est arraine sur loriginal & nemy sur le mesne proces. lestatute est ouster vel ad sectam appellatoris, vel domini Regis. cel suit del Roy: est intendu sur lappel: quant le defendãt est arraigne sur ceo, aps que lappellãt ad declare in son appel et est nonsuy, quar si le defendant fuist acquite al suit le Roy sur vn enditement de mesme le felonie, vnquore il ne recouerroit damages. Et le maner coment il recouera ses damages, esteant acquite al suite le Roy, varia ascunẽt del recouere des damages esteant acquite al suit del partie, quar in le primier cas, il nauera recouere de ces damages, comẽt que il est acquite, tansque il ad sue Scire facias vers le pleintife de luy reamesner in court, esteant hors del court deuant per son nonsuist. Mes in le second cas: il auera son iugemẽt sans auter proces suer, come apiert titulo damages in fits. P.m. H.40. E.2. ou le cas fuist q̃ lappellãt prist baron aps le nonsuit, et vnquore

Endite
acquite
Maner
Dañ
Roy
Scire fac.
Sans proces
Feme
Scire fac.

Scire facias, agard vers la feme solement la letter est. Iustitiarii coram quibus auditum erit huiusmodi appellum & terminatum puniant appellatorem. &c. Ceo ne peut estre intẽdu

Nisi prius

Iustices de Nisi prius, & vnquore per vn estatut fait. Anno.14.H.6. cap. primo

cap. primo ilz ont poar a doner iudgement in treason et felonie trie de- iugement
uaunt eux, et ceo auxibien lou le defendaunt est acquite, cõe lou il est acquite
attaint, mes vnquore ilz ne sont les iustices de q̃ux cest statut intẽda, co
que tout le plee de lappel ne fuist oie deuant eux, eins pcel, cest ascauoir
le trial solement, & de ceo vide. M.10. Ed.4. f.14. & pur la letter del
A dit statut de.14. H.6. vide le title de nisi prius deuant. **lestatut voll**
ouster, que il serra consideracion in les damages, habito res-
pectu ad prisonam &c. et pur ceo si lappel soit port vers diuers, & Vers diuers
toutes sont acquites, les damages serront taxes seueralmẽt, cest ascauoir acquite
vers chescun des defendants, eo que lun per cas ad plus cause de reco- Seuerall
uerer damages que lauter, si come lun fuist appelle come principal, & dam̃
lauter forsque come accessorie, ou que lun defendant est gentil home, ou
auter estat, & lauter nemy, come apiert. H.8. H.5. et titulo damages in
B fitz. Hillari. 40. Edwardi tertii. P.77. mes vnquore cel recouere des da-
mages couient estre intendu in vn qui est hable a eux recouerer. Q uar Hable
si lappel soit sue enuers vn moigne ou feme couert solement: sauns le Moigne
souveraigne del meason, ou le baron, come dusi (s non que le souveraigne Feme
ou son moigne, ou le baron sue sa feme, cõmittont felonie) le moigne
ou feme ne recoueront damages coment que ils sont acquites come api- Nul dam̃
ert titulo Coron in fitz. P. 176. Hillari. 22. Edwardi tertii, mes si
lappel soit port vers le baron & feme ensemble, & sont acquites: Baron
donsque damages serront recoueres & taxes seueralment, cest ascau- Feme
oir le baron soule recouera pour son imprisonement, et le baron & Seuerall dam̃
feme iointment pour lemprisonment la feme, come apiert in fitz.
C titulo iudgement. Pla. 108. Pasche. 12. Richardi secundi, **lestatute**
est ouster, et nihilominus versus dominum Regẽ grauit-
er redimantur. Per ceux parolx, le pleintife serra fine al Roy, mes Fine
ceo est a entender ou il est a rẽder damages auxi al defendãt, car si soit
in le cas que il ne rendra damages per cest statut; il ne doit que rendra Dam̃
fine, eins serra forsq̃ amercie, cõe apiert. P.9. H.5. fo.1. ou lappel abatist Amercie

Abate
Amercie
Nonsute
Fine
Dam

pur misnomer, et le pleintife ne fuist forsque amercie. *Et vide titulo Coron in fits. P. 219. Anno. 41. Li. Ass. que ou lappellant apres declaracion fuist nonsuy: et maintenant le court agarda proces vers lappellant de faire fine. Et la agreoient que si le defendant soit apres acquite al suit le Roy per que il recouer damages vers le appellant: vnquore lappellant ne serra nouel fine, co que il le fist deuant. Mes mittomus donsque que le defendant quant il est trie al suit le Roy est troue culpable del felonie quel remedie ad le pleintife pur le reobteinir del fine que il ad paie deuaunt? semble nul, quar semble per le common ley que in appel: le pleintife pur son non suist ferroit fine, & ceste le cause icy pur que ilz agardoient le fine destre paies maintenãt.* **Donsque cel-** D

Culp.
Fine

abbettours

sons de parler plus de lappellãt: et parlons de labbettours, *quar le statut est.* Et si forte huiusmodi appellatores non habeant vnde predicta dampna restituere possint: inquiratur per quorum abbettum &c. *Per ceux parolx est implie que si damages ne sot destre recoueres vers lappellãt: ils ne vnsq; inquirõt des abbettours, come plusiours cases y sont, ou damages ne serront recoueres, come in part deuant est declare. Auxi les parolx sont,* si non habeant vnde predicta damna, *ceste intendu,* omnia damna, *quar si lappellant soit sufficient pur render part des damages, & nemy toutes: il serra inquise des abbettours, et ils ceo renderont come apiert. P. 8. Edwardi. 4. fo. 3. & H. 8. Henrici. 5. & P. 219. titulo Coron in fitz.* **Le statute est que il serra inquise des abbettours** F

Dam
appellant

Part des dam
abbettours

si appellatus hoc petat, *Issint semble que le court doffice ne doit ceo inquerir sinon al desire le defendant, mes vnquore sils ont inquise de ceo al desire dun des defendants in appel, et ils trouont que il ny auer abbettours, et puis lauter defendant in lappel est cant acquite, pria que il soit inquise des abbettours, icy il ne serra de eux inquise, comẽt que il le pria, co que apiert al court deuant per le verdit dauter inquest que il ny auer ascun abbettours, per q̃ in tiel cas nul plus serra inquise ore forsque damages, come apiert titulo Coron in fits. P. 222. An. 48. Li. Ass.* quere *quar cel agarde ne semble destre ley, quar est incounter lexpresse parolx del dit statut & inconter reason, que le verdit dun inquest*

Destre
Enquere
a def.
abbettours

Dam

queſt lieroit moy a que ie ne ſuis prinie, & vers que ie nay aſcun remedie, eo que ne fuiſt que vn inqueſt doffice, quar non obſtant que ſoit cõmunement inquiſe des abbettours per meſme le iurre que acquita les defendants, vnquore lour inquire en ceo: neſt que doffice, quar ſils trouont abbettours, les abbettours quãt ils veignont poient trauerſer tout ceo que ils ont troue, come ſilz trouont que lappellant neſt ſufficient & que tiel & tiel ſueront abbettours. Ceux q̃ux ſont ſuppoſe abbettours, poient dire per proteſtacion nient conuſant le felonie, et pur ple: q̃ lappellant eſt ſufficient, ou que ilz nabbettont pas, come apiert. P. 8. E. 4. f. 3. quar les parolx del ſtatut ſont. si legittimo modo conuictus fuerit de huiuſmodi abbetto per maliciam: *queux prouont auxi que il auera reſpons a ceo que ſuiſt troue per lenqueric. Et nota q̃ eſt bon reſpons pur labbettour, a monſtrer matter que prona que le defendant ne duiſt auer ces damages vers lappellant ou que le defendant ne fuiſt loialment acquite eins erroniouſement, come apiert titulo Coron in fits. P. 385. P. 17. E. 2. mes ſi labbettours voillent prender exceptiõ al inquiſitiõ troue, in ceo que neſt troue a quel iour, an, ne lieu labbetmẽt fuiſt fait: tiel exceptiõ ne ſerra bõ, car in ceo q̃ ils ont troue labbetemẽt: ils ont ſatiſfie leſtatut q̃l eſt,* inquiratur p quorũ abbettũ, *et ceo ilz ont troue, per que quant al an, iour, et lieu, le defendant in lappel doit ceo adiouſter a lenquiſition: et iſſint ſupplier ceo que ſanta come apiert titulo Coron in fitz P. 45. M. 22. E. 4.* **Leſtatut eſt, quãt per linquiſition labbettours ſont troues** per breue de iuditio ad ſectã appellati diſtringatur ad veniendũ coram iuſtitiariis, *iſſint que per ceux parolx le proces vers eux ſemble deſtre vn diſtres infenitemẽt. Et vnquore titulo coron in fitz. P. 102. H. 46. E. 3. le court agarda primes* venire facias, *& puis diſtres, mes ceo eſt cõtrarie a touts autcrs liures queux iay lie, quar in eux eſt conteu vn diſtres pur le primier proces, et ceſt proces eſt toutz dits purſue p ceſtuy qui eſt acquite, qui pur ſon ſpede: peut le purſuer comẽt que lappellant neſt in court, ſi come lou lappellant fuiſt non ſuy in appel, et le diſendãt arraine al ſuit le Roy et fuiſt acquite, et ces damages taxes, et labbettours troue: icy le defendant auera proces vers labbettours maintenãt, coment que le Iudgement des damages ſerra ſuſpendu tanſque*

Enqueſt doffice abbettours

Trauerſe

Trauers

Barre

Erroniuẽ

Temps Lieu

Proces

Diſtres

Vell fac.

Diſtres

Proces

Scire fac. scire facias *soit pursue & returne vers lappellant, come apiert titulo damages in fits. P. 77. H. 40. E. 3. Et nota que le defendant qui est acquite* C
Nonsute *in lappel, peut estre nonsuy in le proces que il pursua vers labbettours*
Peremptory *et commencer de nouel sil voil, quar cel nonsuist nest peremptore a luy,*
come apiert titulo Coron in fitz. P. 386. P. 17. E. 2. Auxi ie troue in fits in D
Brief accion *le title de accion sur lestatut. P. 28. M. 3. E. 2. vn original briefe port pur*
abbetment, et counta vers labbettours des greinder damages q̄ fueront
assesses in lappel et allowe pur bō, car de ceux damages taxes in lappel,
attaint *ne gist ascun attaint, quar lenqueri quāt a eux nest que doffice, et le de-*
Enquest doffice *fendāt in lappel ne peut compeller les iustices de eux encreaser. Per que*
Encress. *est reason que il luy mesme aida per tiel accion. Et nota que antiel re-* E
medie qui est done per cest statut al defendant in appel de felonie sil soit
Endite *acquite: antiel remedie est done a cestuy qui est falxement endite pour*
pursuer in court christien: matter appertenāt al temporal iurisdictiō,
apres ceo que il soit ent acquite. Quel remedie est done p vn estatut fait
An. 1. R. 2. ca. 13. la letter du quel est tyel. Item les prelates et le clergie du dit roialme se pleinont graundemēt, de ceo qui les gentz de seint esglise pursuantz en court christien pour lour dismes, et auters causes, quelles de droit deuoient et dauncīēte soloient apertenir a mesme la court christīt. Et les iudges de saint esglise conisantz en tielx causes, et auters persons soient entermittantz solonsque la ley, sont
Endites Impris. maliciousement et non duement, per cel cause endites, emprisones, et per seculer poar horriblement oppresses, et
Oblig. aurint enforces oue violēce per serements, et greuouse obligatiōs, et multz dauter maniers nō duemēt compulses a desister et cesser oustermēt des choses suisditz enconter les liberties et frāchises de saint esglise. Per quoy est assentuz
Oblig. Dures q̄ toutz tielx obligatiōs faitz ou affaire per duresse ou violence: ne soient tāmes dascū value. Et quāt a ceux qui procurōt, per malice tielx enditements, et desīr mesmez lez en-
Enditements abbettours ditours: āps ceo q̄ mesmes lez endites ent soient acquites
Procurours Enditours eient et incourgent tielz procurours, et enditours: mesme la peine q̄ est contenus en lestatut de. W. 2. de ceux qui procurent faire appels estre faitz. Et eient les iustices dassises
appelles Iust. dassise. ou auters iustices deuāt q̄ur tielx endites serrōt acquites:
Enditors poar denquerir des tielx procurours, et enditors, et de les

punir

punir, duement cheſcũ ſolonſcꝫ ſõ deſert. *Nota ceo icy s. q̃ les enditours neſchapont puniſhement ſils offendont enconter ceſt ſtatut.* Puniſhe

Brief de conſpiracie. Ca.12. Conſpiracy

AL comen ley, ceſt brief giſoit auxibiẽ in acquital ſur appel, cõe il fait a ceſt iour in acquital ſur enditement, mes puis le temps que lauantdit ſtatut de w.2.ca.12. ad eſte fait, le quel il giſt in acquital ſur appel ou nemy: ceſt le queſtion. En le brief de conſpiracie in le regiſter eſt note pur vn rule, que il ne giſt, eo que il ad ſon recouere vers labbettours per le dit ſtatut de w.2. Et ouc le regiſter, agrea Maſter Fitſh. in ſon Natura breuium, *in le brief de conſpiracie. f.114. mes le quel ſõ opinion (tant annitant al regiſter) ſoit ley ou nemy: ie doubta, quar ſi le Regiſter vſt eſte, que apres le defendant in lappel vſt ewe ſon iudgement des damages vers labbettours, que il nauerait le briefe de conſpiracie vers eux aſcun choſe ſerroit, eo que per tiel voy il purroit eſtre dit que le defendant in lappel, ſerrait deux foitz ſatiſfie des damages, mes a dire generalment que il nauera brief de conſpiracie ſur acquital dappel: ſemble enconter reaſon, quar le dit ſtatut ne dona le defendant inquirè vers labbettours, mes ou il ceo pria, per que ſil voil relinquiſher le prier de ceo, ſemble que il auera ſon remedie due per le common ley, quel ley neſt change per vn eſtatut affirmatiſe. Et peut eſtre que les damages deſtre taxes per enqueſt doffice ne ſerra cy beneficial a luy, come les damages queux ſõt deſtre taxes per vn inqueſt priſe al miſe des parties, a quel il auera ces challenges, et attaint, ſils donont falx verdiſt de eux. Auxi in brief de conſpiracie: proces peut eſtre fait per* capias, *& exigent, quel proces neſt deſtre fait ſur lẽquerie fait per ceſt eſtatut iſſint que ſi labbettour, ne ſont diſtreinable: le defendant in lappel ſerroit ſans remedie. Auxi les damages queux labbettours ſont a paier per ceſt eſtatute, ſont les damages queux le defendaunt ad recouere vers lappellant q̃ux ils ſatiſſient pur luy, et pur ſon inſufficiencie ou nonhabilitie, & non pur eux meſmes, iſſint que home peut dire que pour eux meſmes, ilz ſont a ſatiſſier, in briefe de conſpiracie deſtre purſue vers eux, ou autrement lour offence ſerra diſpunis.*

acquital Endit appele abbettours Dam̃ abbettours ii. foites acquital abbettours Pzie Dam̃ Challeng. Pzoces Exigent abbettours Dam̃

Procurer Endite

Et maiſter Fitzherbert la agrea que ſilz procurent vn deſtre endite, et puis appel deſtre purſuy vers luy, quel eſt arraigne ſur le declaracion al ſuit le roy apres nonſuit del partie, & acquite, que brief de cõſpiracie giſt vers eux. Et vnquore lacquital del defendaunt la eſt tout ſur lappel, et nemy ſur lenditement, non obſtant que lacquital in lun eſt auxi acquital in lauter. Quar le defendant eſteãt arraigne al ſuit le Roy ſur le declaracion: auera meſme les plees vers le Roy, come il aueroit vers lappellant, & tielx queux ſeruont deſtre plees pur appel, plus proprement que pur enditement. Auxi il la agrea, que ſi appel ſoit purſue ſauns enditement, & lappellant in ceo eſt nonſuy apres declaracion, per que le defendant eſt arraigne al ſuit le Roy et acquite, que le defendant auera briefe de conſpiracie, & ceo poyes auxi veier in ſon abbridgement titulo conſpiracie. P. 12. Hillarii. 19. Edwardi tertii & P. 22. Hillari. 5. Edwardi tertii. quel cas eſteant agree pur ley, reſpoigna la reaſon del dit rule del regiſter, ceo que in tiel cas: eſt deſtre inquiſe queux ſont abbettours, et ceo per le dit ſtatut de weſtminſter. 2. et ad ſon recouere vers eux p le dit ſtatut, per que ſemble que non obſtant le ſtatut de weſtminſter. 2. Appel giſt a ceſt iour, auxi bien in acquital ſur appel, come il fait in acquital ſur enditement. Et oue ceo agrea vn briefe de conſpiracie in le regiſtre forme pur cel purpoſe, queux troueres la, enter les auters brieſes de conſpiracie. Mes come maiſter Fitzh. ad bien note, in appel foundu ſur enditement, ſi le defendant ſoit acquite ſur appel, il nauera briefe de conſpiracie, cõe apiert. H. 33. Henrici ſexti. folio. 3. ceo que ne peut eſtre intendu deſtre foundu ſur malice, quant eſt foundu ſur enditement, & ceſt reaſon ferra, que nient plus il ceo auera in lauter cas, ceſt aſcauoir in appel foundu ſur enditement, coment que lappellant ſoit nonſuy apres declaracion, & le defendaunt acquite al ſuit le Roy, quær coment que le dit Fitzh. mit difference inter ceux caſes, vnquore in le reaſon il ne mit aſcun difference (come moy ſemble) Ideo quere, de ceux matters. Ore que auons tranſpaſſe ceſt ſcruple: veions ouſter les caſes, in queux le brief de conſpiracie giſt, et enſement le forme del brief, les barres, et iugemẽt. Cõe fuiſt darrainemẽt dit, ceſtuy qui ſerra charge in conſpiracie: duiſt eſtre charge q̃ il ceo fiſt falxement & malicioſemẽt ſans aſcun bon ou droit fuil ſoundaciõ, & pour ceo ſi per conſpiracie de deux, vn eſt endite ou appelle

Pleas

appelle Nonſuite arrain Conſpiracie

abbettours

acquital Conſpiracy appele Endite

appele Enditement Conſpiracie

Malice it.

de

demurder, & puis ſur ſon arrainement, eſt troue que il ceo fiſt in ſon defence, ou per miſaventure, ou per auter cauſe iuſtifiable, il auera briefe de conſpiracie, come apiert titulo Conſpiracie in fitz P.14.an.22. Hop defence Miſaventure Conſpiracy

A li.Aſſ.& P.21.M.10.H.4 et.P.24. Meſme ley eſt ſi ceſtuy que eſt endite ou appelle, purchaſa charter de pardon & le pleda. Quar non obſtant le purchaſe de ceo, il peut ceo waiuer, et pleder de rien culpable, et ſur ſon acquital: dauer ſon briefe de conſpiracie. Autrement eſt ſi le pardon ſoit per acte de parliam̃t, come apiert.H.11.H.4 f.39. Meſme ley eſt ſi deux ſont endites ou appelles, lun come principal & lauter come acceſſorie, et le principal ad ſon charter de pardon, ou deura deuant q̃ il ſoit attaint, in ceo cas brief de conſpiracie ne giſt pur lacceſſorie, co que per aſcun choſe vnquore fait: ſtat indifferenter, le quel le con-

B ſpiracie fuiſt falx ou vray, come apiert.H.33.H.6.fo.2. Meſme ley eſt ſi apres le conſpiracie, les conſpiratours ſont iures ſur lenqueſt del inquerie des felonies, et ilz ouc le remenant del inqueſt queux ſont iures ouc eux enditont ceſtuy vers qui ils ont conſpire de felonie, in cel cas nul briefe de conſpiracie giſt vers eux, ceo que ne peut eſtre intendu falx ou maliciqus, quant ilz ceo font per vertue de lour ſerement, et ceo ouc auters que eux meſmes, come apiert.P.21.E.3.f.18.M.7.H.4.f.27.M.8.H.4.f. 6.et titulo Conſpiracie in fitz.P.15.An.27.li.Aſſ. Meſme ley eſt ſi apr̃ que les conſpiratours ſont iures ſur lenqueſt del inquire, & ont cõment et parle ouc lour compaignions: les Iuſtyces eux remouont de lenqueſt, vnquore in ceo que ilz fueront vn foitz iurre & le conſpiracie per ceo diſcharge, cel remouer qui vient ex poſt facto ne eux remittera in charge ou daunger del conſpiracie, cõe apiert.M.20.H.6.f.5.et.T.20.H. 6.f.35. Meſme ley eſt dun Iuſtice de peace, il ne ſerra puny come cõſpiratour: pur cel choſe que il fait in ouert ceſſions come Iuſtice. Quar eſt Iuſtice de record & iurre dexecuter ſon office ducm̃t, cõe apiert.M.12. E.4.f.18.et titulo conſpiracie in fits.P.15.An.27.li.aſſ.et.M.21.Ed.4.fo. 79. contrarie ley eſt ſi vn qui neſt iuſtice de record de le fait, come apiert Michaelis.47.Ed.3.fo.18. Auxi ſi vn vient in court et diſcouer certeine felonies & eſt iurre, & dona euidence al inqueſt, il per ceo ne ſerra charge in conſpiracie, ſil ne ſoyt que il conſpira ouc auters deuãt falxement & malicioſcment, come apiert.M.35.H.6.f.15.et titulo cõſpiracie in fitz.P.15.Anno.27.libro.Aſſiſarum, ou il pleda que quant les iurours, Conſpiratours Iurieurs Enditont Conſpiratours Iurours Remoue Diſcharge Iuſt. de peas Iuſtice Diſcouer Felony Iury Euidens Deuant Pie

Jury

rours ſur lenditement ſieront ſerement: il ſuiſt iure de les informer. Mes pur ceo que tiel choſe fait per luy ſole ſauns auters, ne purroit eſtre dit aſcun conſpiracie, & iſſint nul reſpons a ceo, oue quel le plaintyf ſe luy charga: ceo fuiſt le reaſon pur que il wayuaſt cel plee, & pledaſt de rien culpable. Quar come iay dit, ceſtuy qui eſt deſtre charge oue conſpiracie: duiſt eſtre charge in reſpect que il ceo fiſt oue auters, et falxement et malicioſement cõe in part ad apparus deuant per le dit ſtatut de weſtminſter ſeconde. ca. 12. & plus pleinement peut apperir per leſtatut fait, Anno. 33. Ed. 1. appelle diffinitio de conſpiratoribus,

Oue auters
Fauxite
Malice

Conſpiratours
Entrelient

La letter du quel, eſt tiel. **Conſpiratours ſõt ceux, queux ſe entrelient per ſerement, couenant, ou auter aliãce, que chelcun aidra et ſuſteindra auters empriſe, de falxement et malicioſement enditer, ou falxement mouer plees, ou maintener, et auſi ceux queux font enfantes deins age appeller les gentz de felonies, per qui ilz ſont impriſones, et molt grieues, et de ceux queux reſceiuont gentes de pays a lour robes, ou a lour fees, pur maintener lour malicious empriſes, et pur berite eſteinder, auſibien les parnours: come les donours, et ſeneſchalles & bailliffes des graũde ſeigneurs, queux per lour ſeignorie, office, ou poar, emparnent a maintener ou a ſuſteiner plees ou barrettes pur auters parties, que ceux queux touchent leſtat lour ſeigneurs, ou eux meſmes.** Ceſt ſtatut diffina conſpiratours deſtre **ceux queux ſe entrelient &c:** Per queux parolx apiert que conſpiracie ne peut eſtre commiſe per vn perſon ſolement, eins deux al meins, et pur ceo cel action ne voet eſtre maintenus vers vn ſolement: non obſtant que il fuiſt commenſe vers pluſiours, mes ſi toſt que il apiert que toutz forſque vn ſont diſcharges de ceo, ceſtuy vn per lour diſcharge, eſt auxi in ley diſcharge, come apiert. 28. libro Aſſiſarum. P. 12. & titulo Conſpiracie in fitz. P. 7. M. 8. H. 4. Mes cel diſcharge duiſt eſte tiel: que il peut eſtre dit diſcharge a toutes ententz, cõe acquital de toutz per verdit forſque lũ: eſt acquital de ceſt vn auxi. Meſme ley ou toutz forſque vn ſont diſcharges per matter in ley, come ſils dient que ilz fueront ces enditours ou tielx ſemblables. Quar in ceux caſes: ilz ſont acquites del conſpiracie a toutz intentz. Mes ſi in conſpiracie ſue vers. ii. lun eſt attaint, et lauter barra le pleintif per demurrer in ley, vnquore ceo ne diſchargera lauter qui eſt attaint, ſi iſſint ſoit que le barre ne conteinoit matter

Enf.
appele
Impriſ
Lieues

Seneſchals

Maint

Vn

Diſcharge

Vn
Diſcharge

attaint
Diſcharge

que

que proua que il ne conſpira, ou ne purroit conſpirer, come apiert titulo
A *Coron in fitz. P.1. P.14. H.6. Meſme ley eſt ſi in conſpiracie vers.ii. lun* Un
vient & pleda, et ſon ple troue incounter luy: ore iudgement peut eſtre
done vers luy coment que lauter ne ſt attaint. Come apiert. M.24. Ed.3. f.
45. Q uere quar. T.27. E.3. f.80. eſt dit que lun ne reſpondra tanſque ſon
compaignion vient pur le inconueniencie que peut enſuer. s. que lū peut
eſtre troue culpable, et lauter apres acquite del conſpiracie. Et nota que
come brief de conſpiracie ne voet eſtre maintenus vers vn ſolemēt, nīct Un
plus voet il eſtre maintenus vers deux: queux repreſentont forſque le ii.
perſon dun, come ſont le baron et feme, quar brief de cōſpiracie vers eux Baronet
ſolement ne ſt maintenable, come apiert. H.38. E.3. f.4. eo que barō et feme feme
per common preſumpcion ne doibuent auer que vn voluntie, quel del pt
la feme: eſt ſubiect touz ditz al volunte le baron, iſſint que quant ilz
parlont inſemble tout ſerra intendu le parlaunce del baron, et riens del
B *feme. A utrement eſt ſi el fait choſe a per luy ſauns ſon baron. Donſque* Feme
auſter veions le brief de conſpiracie. In le regiſter. f.134. troueres diuers
fourmes de ceo, mes le common fourme eſt tiel. Rex vicecomiti &c. Brief
Si A. fecerit. &c. tunc pone. &c. B. & C. quod ſint coram
nobis &c. oſtēſuri quare conſpiratione inter eos apud N.
prehabita, prefatū A. de quodā iumento furtiue apud N.
capto et abducto; indictari, et ipſum ea occaſione capi, &
in priſona noſtra warwici, quouſque in curia noſtra corā
dilectis et fidelibus noſtris R. et S. iuſtitiariis noſtris ad
gaolam noſtram warwici deliberandum aſſignatis, ſe-
cundum legem et conſuetudinem regni noſtri acquietat°
fuiſſet: detineri, falſo & malicioſe procurauerunt, ad
graue dampnum ipſius A. et cōtra formam ordinationis
in huiuſmodi caſu prouiſe. Et habeas ibi nomina plegio-
rum et hoc breue. T eſte. &c. *Ceſt brief fuiſt challenge M.35. H.6.*
f.51. eo que ne fuiſt allege que N. fuiſt in le countie de warwik, et deins Le county
le iuriſdiction des iuſtices deuant queux il fuiſt acquite, & le chal-
lenge ne fuiſt allowe. Q uar il ſerra intendu deins meſme le coun-
tie tanſque le contrarie ſoit monſtre, come in treſpas il dirra apud D. Treſpas

fregit

Le county Brief Juſtices

fregit & *nemy* apud D. in comitatu. *Et apiert T.3.H.6.fo.47. que de neceſſite il couient eſtre expreſſe in le brief deuant queux iuſtices lacquital fuiſt ewe. Et ouc ceo agrea. P.18.in ſits.titulo cõſpiracie.s. que le brief doit reherſer deuant queux il fuiſt acquite, mes nemy la maner, ne coment il fuiſt acquite. Et nota que in ceſt brief ne in les autres briefes de conſpiracie in le regiſter, tout lenditement neſt reherſe: eins briefment le ſubſtance de ceo, et vnquore. M.19.H.6.fo.34. lenditement fuiſt reherſe in le brief de conſpiracie.s.* de eo quod cum prefatus A. felonice cepit &c. *& fuiſt challenge pur tant que il ne dit* cepiſſet, *quar* cepit: *affirma le felonie eſtre fait per luy: non obſtant ſon acquital de ceo. Mes ne fuiſt allowe, eo que neſt lenditement meſme, eins vn reherſal de ceo, ouc quel le brief de conſpiracie duiſt accorder, & antiel iudgement eſt donc. M.47.E.3.f.18. ou le brief reherſa,* de eo quod rapuit quãdam A. filiam et heredem l. et bona ſua ad valentiam. xx. l. i. cepit, *& exception fuiſt donc ey que il ne expreſſa q̃ux maner des biens ilz fuerõt, mes ne ſuiſt allowe, eo que il in ceo accorda ouc lenditement. Et nota que in le regeſter: il y ad brief de conſpiracie pur laccẽſſorie in felonie, quant il eſt acquite per verdit. Et auter brief pur luy ſur lacquital le principal (ſi ſa vie fuiſt miſe in icoperdy per meſme lenqueſt que acquitaſt le principal, cõe iay die deuant in le title* **de damages in appel**) *mes vnquore, ceux deux briefes varient in lour formes. Quar le primier eſt,* quouſque coram prefatis iuſtitiariis noſtris inde ſecundum legem et conſuetudinem regni noſtri acquietatus fuiſſet. &c. *et lauter eſt* quouſque idem *le principal* ſecundum legem &c. acquietatus fuiſſet, & idem *laccẽſſorie* quietus receſſit. *Mes nota que ie ne troua in aſcun de eux que il doit faire mencion del impriſonment del principal (come le liure de. H.33.H.6.fo.3. voil que il duiſt) eins ſolement faire mencion del impriſonment laccẽſſore, & ceo eſt ſufficient come ſemble. Et nota que cel fourme de* quietus receſſit: *eſt vſe auxi quant briefe de conſpiracie eſt port ſur acquital in appel al ſuite le Roy, apres nonſuiſt del partie, come apiert la inter les briefes de conſpiracie. Et. P.22. Henrici ſexti, fo.55. in le brief*

Endit

Reherſe

Cepit

Bona

Acceſſory

Impriſt

Quietus Receſſit Roy

brief de conſpiracie: eſt cõtenus que le conſpiracie fueiſt fait in.ii. villes & allowe pur bon, eo q̃ a vn meſme iour il peut eſtre fait in diuers villes. Et vide. H.18. E.4.f.26. que vn concord ſerra bon barre in ceſt acciõ, & iſſint ſerra come ſemble ſil peut monſtrer matter que proua lacquital erronious, come apiert. H.21. H.6.f.32. Quar dons que le plaintif in le briefe de conſpiracie ne fuiſt Legittimo modo acquietatus.

ii. villes
Barre
Concord
Erronious

B Et nota que quant aſcun eſt conuict de conſpiracie al ſuit del partie, le iugement neſt auter mes que le pleintife recouera ces damages, et q̃ les defendants ſont priſes. Mes al ſuit le Roy: il eſt plus greuous. Quar quant aſcun eſt endite de conſpiracie & conuict de ceo le iugement eſt q̃ ilz perderont frank ley, al intent que ils ne ſoient deſore miſes in iuries, ne aſſiſes, ne ailours in teſtmeignance del verite, & ſils eient a faire in court le Roy que ilz facent lour atturney, et que lour terres, biens, & chateux ſont ſeiſies in mains le Roy, et eſcriptes: ſils ne puiſſẽt meliour grace auer, et les arbres enraſes: et lour corps a le priſon, come apiert titulo Conſpiracie in fitz. P.11. T.43. E.3. & titulo Iugemẽt. P.216. An.27. li.aſſ. et. M.24. E.3.f.45. ou ceux parolx.s. **ſilz eient a fayre in court le Roy, que ilz facent lour atturnays** ſemblont deſtre expounes. Quar la eſt dit que aps tiel attainder: ilz ne doient approcher les courtes le roy, quel ie intenda deſtre le cauſe, pur quel ilz ne doient purſuer in perſon, eins per atturnay. Et la il eſt appelle, le villanous iugemẽt. Quar il porta villanie & huntie a ceſtuy qui le reſceiua. Et pur ceo bien garda cheſcun home que il ne incurra in loffece de conſpiracie, quel il peut bien conuſtre per le diffinition ent fait, quel eſt eſcrie icy de ſuis. Quar eſt ore inquerable per les iuſtices de lun bank & lauter & Iuſtices daſſiſe, come apiert per eſtatut ent fait, appelle. Articuli ſuper cartas. ca.10. La letter du quel, eſt tyel.

Iugemẽt
Dam̃
Inpriſ.
Endite
Iugemẽt
Frank ley
attorney
fait.
arbres
Inpriſ.
arrayes
attorney
Villanous
iugement
Endit
K.bench
K.daſſ.

En droit des conſpiratours, faulx informours, & malueis procurers, des duſeme, enqſtes, aſſiſes, & iuries, le roy ad ordone remedie as plaintifes per brief de Chauncellarie. Et ſademeins voet le roy, que ces iuſtices de lun banke et lauter, et iuſtices daſſiſes prendre aſſignes, quãt ilz deuignont en pays a faire lour office: de ceo facent lour inqſtes a cheſcun plaint ſauns brief, & ſauns delay facent droit as plaintifes. A quel ſtatut exequuter, les dits iuſtices poient eſtre cõmaundes per brief deſtre direct a eux hors del Chancerie, comẽt que le dit

Conſpiratours
Brief
Barks
Iuſtices daſſ.
Endite
Execute
Brief

dit ſtatut de luy meſme, eſt ſufficient garrant & auctorite a eux de le
Brief *faire, quel brief: apiert in le regiſter. f.188. Et cel ſtatut* de articulis D
ſuper cartas *fait mencion que vers conſpiratours: le Roy ad ordone*
Brief *remedie per brief del Chauncelarie. &c. quel brief ſe preigne deſtre cel*
qui eſt contenus in leſtatut de conſpiratoribus *done a Berwik ſur*
Twede, lan du reigne le Roy. Ed. 20. ou eſt eſcrie in ceſt maner.

Dominus Rex mandauit, nuntiante Gilberto de Roubeti Clerico, de conſilio domini Regis, quod quicũque voluerit ſe conqueri de conſpiratorib⁹ falſarum querelarũ,
Conſpirators ſuſtentoribus, inuentoribus, et manutenentibus falſarum querelarum, et inde partem habentibus, et controuerſiarum barganizatoribus: quod Gilbertus de Thornetoñ
Brief breue ſuum faciat eos attachiari, quod ſint corã domino
Brief Rege, conquerentibus reſponſuri: per hoc breue. Rex vicecomiti ſalutem, precipimus tibi ſi A. de G. fecerit te ſecurum de clamore ſuo proſequendo, tunc pone per vadium & ſaluos plegios B. de C. quod ſit coram nobis in octauis ſancti Iohannis Baptiſte, vbicunque tunc fuerimus in anglia, ad reſpondendum predicto A. de placito conſpirationes, et tranſgreſſionis, ſecundum ordinationem noſtram nuper inde prouiſam, ſicut idẽ A. rationabiliter monſtrare poterit quod ei inde reſpõdere debeat. Et habeas ibi nomina plegiorũ & hoc breue. Teſte. &c.

Generall *Ceſt brief eſt general, mient ſi ſant mencion del maner del cõſpiracie, mẽt plus fait le dit ſtatute appelle* articuli ſuper cartas. *Per que*
Iugeurs *conſiderant le terrible iudgement quel fuiſt deſtre done quãt fuiſt inquiſe pur le roy per vertue del dit ſtatut de* articulis, &c. *& conuiction ſur ceo ewe home voil penſer que leſtatut appelle* diffinitio de conſpiratoribus *ne fuiſt fait in vain, ne ſauns graunde occaſion. Mes nient obſtant ceux ſtatutz: le prouiſion ne fuiſt ſufficient, de repreſſer conſpiracie. Quel encreaſaſt de iour in auter, come apiert per*

leſtatut

leſtatut ſait. Anno.4.Edwardi.3.Capitulo.11. La letter du quel eſt cel.

A Item pur ceo que ausunt ces heures, pluſſours gentes du roialme, auxibien graundes come auters, ont faitz aliances, confederacies, & conſpiracies, de maintenir parties, pleez, & quarels, per ount pluſiours genz ont eſte a tort diſheritez, et aſcuns reintz & diſtruitz, & aſcūz pur doute deſſ mahymes et batus: noſerent pas ſuer ſour droit, ne plaunder, ne les ſurrours des enqueſtes: lour berdiz dire, a grād damage du people, & arerriſement de la ley, et de common droit. Si eſt accorde, que les Juſtices del vn banke, et del auter & les Juſtices as aſſiſes prēdre eſſignes, as toutz les foitz que iz vīēdront a faire lour ſeſſiōs, ou a prendre enqueſt ſur le *Niſi prius*: enquiergent, oyent, et terminent, auxibien a la ſuit le Roy, come a la ſuit de partie, ſur tielx maintenours, empernours, et conſpiratours, et auxi des champertours, et des toutz auters choſes cōtenus en le dit article, auxi auant come Juſtices in Eyze ſerroyent: iſs fuſſent en meſme le countie, & ceo qui ne peut eſtre termines deuaunt les Juſtices del vn banke ou del auter ſur le *Niſi prius* pur briefe de lour demurrer en pays, ſoit aiourne en les places dont iz ſont Juſtices, et iſſonſque termines ſolonſque droit et reaſon. *Ceſt ſtatut amplifia & aliouſta al dit ſtatute appelle* articuli ſuper cartas, *in ceo que il dona lēquerie, oier & terminer, auxibien al ſuit le roy: come del partie, ou deuaunt quant le redreſſe fuiſt ſolemt ſur plaint del partie: ils noſerent ceo purſuer, cōe apiert per le preamble du ceſt eſtatut, et auxi il dona aiournement, ſi pur brieſte de tēps, il ne peut eſtre termine in pays. Et vnquore ceſt ſtatut ment ohſtāt, il y auer auters deuiſes et practiſes, a exequuter malice et reuengemēt, per q̄ux les bons et loialx ſubiects del roy, fuerēt miſes in grand peril de perdir lour vie, terres, et biens. s. les malicious: voilent faire et procurer enditemēts et appelles de treaſo, felonie et treſpas en diuers forein cōuties, liberties, et frāchiſes dēgleterre, vers diuers des foial ſubiectz le Roy, as queux iz ne ſont ne fuerent vnſque conuerſants ou demurrantz, in queux iz fueront miſes in exigent & vtlages deuant que iz purroient auer notice dicel. Pur remedie du q̄l: vn eſtatut fuiſt fait. Anno.8.H.6. capitulo.10. ou inter auters choſes eſtenacte, que tiel enditee ou appellee apres ceo que il eſt per verdit duement acquite: eit briefe & accion ſur ſon cas enuers*

Conſpiracy
Barbs
Juſt. daſſiſe.
Niſi prius
Endite
Termiñ
Champto, & Eyze
Aiourne
Roy
aiournement
practiſes
Endit
appele
forein cōuty
franchiſes
Exigent
Vtlage
Endite
appele

cheſcun

Proces chescun procurour de tielx enditmentz ou appelles, in quel antiel proces
3. dam̃ ſerra fait come in brief de treſpas fait ouc force et armes. Et ſi tiel procurour ſoit attaint: que le plaintif recouera ces damages au treble. La letter du quel eſtatute: poies veier plus au plein deuaunt in le title

del maner de proces in appel ou enditment de felonye.

Auxint, com̃t q̃ in tout ceſt treatiſe q̃ iay fait ſur cõſpiracie, les enditours eſcapont puniſſm̃t: vnquore il y ad vn cas, ou brief de conſpiracie giſt vers eux auxibien come vers aſcun auter, & ceo eſt ou ilz offendont encounter leſtatut fait An. 9. H. 5. cap. 1. La letter du quel eſt tiel.

Enditors Conipiratorz

En primes pur ceo qui pluſiours gentz p malice et enmetie et vengeãce, facent ſouent foitz lez foialx lieges du Roy eſtre appelles ou enditez, en diuerſes counties des treaſons ou des felonies, ſuppoſantz per les ditz appelles ou enditementz, que les ditz treaſons et felonies: fuerent faitz en vn certein lieu la ou il nad nul tiel lieu in cel cõtie ou lenditment eſt fait, ne tiel lieu in cel countie come il eſt, ou ſerra declare p les ditz appelles: Ordines eſt que les ditz appelz et enditementz, et le proces dicelles: ſoyent voides et ten̄ pur nul. Et que les ditz appellees ou enditees poiet auer briefes de conſpiracie, vers lour enditours, procurours, et conſpiratours, et recouerer lour damages. Et que les enditours, procurours, et conſpiratours: ſoient auri punis per impriſonment, fine, et raunſome, per auãtage du Roy: per diſcretion des Juſtices. Quel ſtatut eſteant fait a endurer forſque pur vn temps: eſt apres. s. An. 18. H. 6. ca. 12. reuiue, & fait perpetuel. Et nota que vers conſpiratours: proces dexigent eſt done per le ſtatut de declaratione exigendarum, fait. An. 18. E. 3. Auxi ſi ii. conſpiront in vn countie denuiter vn in auter cõtie, per force du q̃l il eſt la indite, vnquore laccion ſerra port in le countie ou le conſpiracie fuiſt eue, et nemy in le cõtie ou il fuiſt endite, cõe apiert. P. 42. E. 3. fo. 13.

appele Endite

Nul tiel lieu

appele Endit Proces Voide Conſpiracy Enditours Dam̃ Impriſ. Fine

Parpetuall Proces Exigent

Trial per battail. Ca. 13.

Battel

TRial per battail: eſt vn auter trial quel le defendant in appel de felonie pent eſlier. s. a combatre one lappellant pur le tryal ſil ſoit culpable del felonie ou non, quel combate ſil ſucceda ſi bie̅ del part le defendant, que il vainquiſſa lappellant: il alera quite vers lappellant & luy

Combatre

quite

& luy barrera de son appel a touts iours. Et ceste trial est vn auncient trial in nostre ley, et molt vse in temps passe, come apiert per diuers presidents in temps les Roys. E. le. 3. & H. le. 4. quel nest cy disuse: mes que il peut estre remit in vse a ceste iour: si le defendaunt le voet: et nul chose minister al counterple de ceo. Et est dit. M. 37. H. 6. f. 4. que gager de battaile est per le ley ciuil, mes Doyle *dit que il est per nostre ley.* Ciuill

Lorder & fourme del battaile.

Cap. 14.

A Pier per Britton *f. 41. que quaunt le defendaunt in appel de felonye, ad plede de rien culpable prist a defender per son corps:* Rien cul.
Le court doit examiner la cause eyns ceo que la battaile se toyna, le quel la cause soit trespas, ou felonye. Et si trespas: cy soit lappel abatus per office des Justices. Et si de felony, adonsque done le defendaunt gage a soy defendre, et lappellour gage pur la cause dereiner. Lors: iour soit iour done pour attirs des armes. Et le defendour en le mesne temps: remaine in prison. Et come ils viendront armes en court: si commense le plaintif son appel, de mot pour mot come il fist auant, & le defendaunt se defende come auant. Et puis preigne lun lauter per le mayn, & iocge primes le defendaunt in ceste maner. Ceo oyes vous home qui ieo teygne per la main, qui vous faces appeller John p nosme de baptisme, que ie Piers a tiel an, a tiel iour, ne en tyel lieu, la mort lauaundit. N. ne compassay, ne purparlay, ne a cel felonye assenta, sicome vous mesmes aues mys suis, si dieu moy ayda et les saynts. Et puis iocge lappellour issint. Ceo oyes vous home qui ieo teygne per la mayn, qui vous faces appeller P. per nosme de baptysme, que ces periure: Quar a tiel iour, a tyel an, en tyel lieu, purparlastes tiel treason, ou tyel mort, ceo que iay dit deuers vous, ou en lappel, si dieu me ayda et les saynts. Puis soyent ambedeux, menes en certayne place, ou ambedeux iocgent issint. Ceo oyes vous Justices que ie J. ou P. neyt aye mange, ou beue ne autre fayt ad fayt ne fayt faire per moy per quoy la ley de dieu soyt

Diuers presidents

Gager de battaile est per le ley ciuil

Defendre

Felony

Gage

Iour

Armes

Inprif.

Armyd

Declare

Defens

Dite

Dite

Dite

Cry

abaſſe: et la ley du dyable enhaunce. Et iſſint ſoit fayt en touts les battayles de felonye. Et tantoſt ſoyt cryé que nul ne ſoyt ey hardye, autre que les combatours, quele choſe que il veyſt ou oye, ſoy mouer ne haute voyce pronouncier, per quoy deſturbaunce peut ſurdre a la battail. Et volons que qui que ceo face encountre la crie: que il eit la priſon dū an et vn iour. Puis voiſent combatre armees

Inuiſt. Armys

ſauns fer, et ſauns longe arme, a teſtes diſcouerts, et a mayns nues: a pees, ouesque deux baſtons cornus dū longeur. Et cheſcun de eux vn eſcu, de quatre corners, ſauns autre arme, dont nul ne puiſſe autre grieuer. Et ſi nul eyt ſur luy auter arme muſce, et de ceo grieue ſon aduerſarye, ou proſer de greuer: ſoyt fait come ſerra dit entre les bataiſles du plee de terre. Et ſi le defendaunt ſe puiſſe defender, iesque a taunt que home puiſſe veier les eſtoiles in le firmament, et de ceo demaunde iudgement ſi il deyue plus combatre: ſi volons que pour le defendaunt ſe face le iudgement. &c. *Et ouec ceo* Bracton *agrea diſant.* Quod ſi appellatus ſe defenderit contra appellantem tota die, vſque ad horam qua ſtelle incipiunt apparere: tunc recedat appellatus quietus de appello. Ex quo appellans ſe obligauit ad conuincendum cum, vna hora diei, quod quidē non fecit. *Et nota que per* Bracton & Britton *appiert quele battayle ſerroit achiene deuaunt les Iuſtices. Mes per* Britton et Nedham. *P.37.H.6.P.23.titulo Coron in Fitſherbert eſt dit que il ſera deuaunt le Conſtable & marſhal: & nemy deuant les Iuſtices* quod nullus dedixit. *Mes in manier affirma ceo. Et diſoient que ils deyent prender notice de ceo. Vide le ſtatut de.13.R.2.cap.2. La letter du quel eſt tiel.* Item pur ceo que la commun ſe eſt greuousment com-B playnt, que la court del Conſtable et Marſhal ad acroche a luy, & acroche de temps in temps contracts, couenants, treſpaſſes, dettes, et detenues, et pluſiours autres actyons, pledables per le comon ley, en grande preiudice du Roy, & de ſes commons, & a graūde greuance & oppreſſion du people: noſtre ſeignour le Roy voillant ordener remedy encounter les preiudices et greuances ſuiſdits: ad declare in ceſt parlement, per aduiſe et aſſent des ſeignours eſpyrituels

Ecclesiastical

Defend Defender Eſtoyles

Iuge Defend

Stelle,

Iuſtic.

Conſtable

Conſtable

rituels et temporels: la poar & iurisdiction du dit Constable, en la forme que ensuit. Al Constable appertient daner conisance des contracts touchants fayts darmes, et du guerre hors du royalme. Et aurint des choses queux touchent armes ou guerre, deyns le royalme, queux ne poyent estre terminues ne discusses per la common ley, oue auters usages & customes, a yceis matters appertenants, queux auters Constables deuaunt ore ont duement et resonablement uses en lour temps. Adioustant a icel que chescun playntyffe declara playnement sa matter in son peticion, auaunt que soyt enuoye pour ascun home a respondre a icel. Et si ascun soy voet playndre que ascun plee soit commense deuant le Constable & Mareschal, qui poyt estre trye per la common ley de la terre: eyt cel playntife briefe de priuie seale le Roy sauns difficultye, directe as dits Constable & Mareschal del surseer en cel plee, tansque il soyt discusse per le coūsayl du Roy, si cel matter doit de droit apperteigner a cel courte, ou autrement estre trie per la commen ley du royalme. Et que ils surseent en le mesne temps. *Cel statut est mise icy, a nul auter intēt mes que le Rey der peut veier et iuger sil y ad ascū chose in icel: pur aider et confirmer le dit opinion de* **Pryot et Nedham.** *Et vide titulo Coron in Fitz. P.385. P.15. E.2. que quant le defendaunt pleda al appell de rien culpable prist a defender per son corps: il doit ietter son gaunce in le court, & si le plaintif reionna al battaile: il dout prender suis la gaunce, mes si le plaintif ceo counter pleda: donsque il duist suffrir la gaunce giser, & lauter demurrera in ley sur ceo que il refusa la gaunce. Et. H. 17. Edwardi 3. f. 2. in appel de mort le defendaunt quaunt il offrast battayle: iurast in cest forme. s. il prist le plaintiffe per le mayne, oue sa mayne seneſtre. Et tyent sa mayne dextre: sur le liure, & fist le serement. Mes cest fourme nest obserue, Trinitatis. 9. Henr. 4. f. 3. Quar la in appelle de robberie: lun oue sa main dextre, prist lauter per la main seneſtre, & fist le serement. Auxi in cest appell de robberie, le plaintif iurast primes, ou in lauter appelle, le defendaunt fist le primer serement. Et nota que quaunt ilz ount iurie ils doyent trouer mayne pernours ou pledges a fayre le battayle. Et donsque le courte assignera a eux iour & lieu de combater, & lappellour alera alarge, mes lappelle*

Constable
Darmys
Guerre
Usage
Peticion
Ley
Supsedeas
Appelle
Rien cul:
Battel
Gaunce
Othe
Othe
Othe
Mainpnours
Pledges
Iour & lieu

Inyl. demurrera in le gard de del marshal, sauaunt que il serra ease, & auera manger & boier. Et le marshal araiera eux ambideux a lour costages

Vrmyd demesne, & ceo duist estre le nuyt deuaunt le iour del battaile, issint que ilz poyent estre prestz in le champ alleuer del soleil, & que le chiefe le plaintife soit toutz ditz couert, & nemy rase. Et le chiefe le defendaunt rase, & que le marshal les duist amesner arayes prest a faire lour debuoir en la fourme auauntdit. Et tout cest matter appiert in les auantditz liures de. 17. Edwardi. 3. & 9. Henrici. 4. Mes vnquore pour taunt que il y ad aseun discrepantie inter ceste forme de battayle, & le fourme describe per **Bracton & Britton:** il ne serra male, a sercher pur les darrain presidents faits de cel matter. Et nota que quant l'appellour & l'appellee sont in le champ a faire le battaile, suffist al

Manquish. defendaunt pour vn vanquishment: si l'appellour la connist son appelle estre faulx. Quar per cel connusaunce en le champ il serra dit vanquis, & barre de son appell a tours iours. Come appiert Pasche. 11. Henrici. 6. f. 40. & titulo Coron in Fitzherbert. Pla. 98. Pasche. 41. Edwardi. 3 Et vide Michaelis. 19. Henrici. 6. f. 35. ou le battail fuist ferm inter l'appellour et l'appellee, et l'appellee iette al terre, et malement batus, & les iustices mandront pur luy, et quant il fuist amesnus a eux, ils luy demãdroient s'il voil plus del battail ou nemy, qui respoina que non. Et dysoit per le serement que il ad fait, que il ne fuist culpable. A qui les iustices disoient, que s'il voil plus del battail, il serra mise en mesme le degree come il fuist quãt ilz mãdroint pur luy, & il disoit que il ne voil.

Pendus Per que il fuist pendus maintenant.

¶ Counterplees al battayle. C
Cap. 15.

Triall Battel LEreason que inducast que in appell home serra admit a tryer son cause per battaile: semble destre, pour ceo que nul euydent ou probable matter, appiert encounter luy, a prouer luy culpable del felonye, eyns solement vn nude accusation del plaintife ou plaintiffez, queux ne sount tesmoignes ne de credit in lour cause demesne. Per que in ceo que l'appellaunt demaunda iudgement de mort enuers l'appelle, est plus reason que il ieoparda sa vie ou le defendaunt

fendaunt pour le trial de ceo, si le defendant le requira, quam a mitter ceo sur le pays, qui pur defaut de euidence poyent estre ignorants de ceo Et lesser dieu (a qui toutz choses sount ouerts) a doner le verdit in tiel cause.s.per attributing le victorie ou vainquisement: a lun par-
A *tie ou lauter quel luy plaist. Et pour ceo nostre liures sount que si y ad aseun chose que peut seruir le plaintife pour presumption ou testimonie que son cause est vray: il oustera le defendaunt de cel trial per battaile, come si le defendaunt fuist endite de cel felonie auaunt lappel cõmense ou fuist prise oue le maynour, come serra dit plus a plein apres. Quar* Endite Maynour
Bracton *dit in son seconde liure, titulo vadiatio duelli, quod* quedam presumptiones sunt ita violente: vt probatio- Presumptiõs
nem non admittant in contrarium. Quales sunt, cum quis cultello cruentato captus sit super mortuum. Quo Cuttel
casu non admittitur mortem dedicere, nec alia opus est Maynour
probatione, cõstitutione antiqua. *Et oue luy accorda* **Britto** *f.14.ou il dit.* **Et volons que si aseun home soit troue occyse, & aseun soit troue pres de luy, oue sque cotel, ou auter arme** Maynour
tout sanguilant, dont il ert suspection que il luy ad occise: que len face le Coroner hastiuement venir, & en sa presence, Coroñ
per la tesmoignance de ceux qui virent la felonie, soit iuge Jugmt
a la mort. Item si quis noctucubauerit, in domo, solus cũ Loger
aliquo qui interfectus sit, vel si duo aut plures ibi fuere, & hutesium non leuauere, nec plagam a latronibus vel Huy & cry
interfectoribus in defẽsione faciẽda accepere, nec ostendunt quis de se vel de aliis hominem interfecerit: his casibus mortem dedicere nõ possunt. Vt de termino. M. 9. H. 3. in casu Adam de Binghã comitatu Cantie. *Et oue ceo accorda* **Britton** *auxi.fo.eodem.* Eodem modo dici potest vt videtur, si quis hospitandi causa vel alia quacunque in domũ suam notum vel ignotum exceperit, qui viuus in- Loger
gredi visus est, verũ postea: nunquã nisi mortuus, dominus domus: si tunc domi fuit, vel alii de familia, qui tunc

interfuerunt, penam capitalem ſubibũt, niſi forte per patriam fuerint liberati, quia licet patria factum tam latens & occultum ignoret: tamen ex quo expreſſe eum nõ cõdemnat ſufficiens liberatio dicetur. Sicut dici poteſt de carta, s. quod ſatis acquietat ex quo ſpecialiter non onerat. Item factum poteſt eſſe tam occultum, vt ſecta ſit nulla vel minus rite facta. Quia initium facti, ſciri non poteſt. Sicut de veneno dato &c. *Iſſint que apiert p* Bracton

Deylon
Preſumpciõs

& Britton: *q̃ in auncient temps, aſcuns de ceux preſumptions fuerent cy vehement: que ilz fucrõt vn condemnacion al partie, ſans auter trial. Mes ils ne ſont iſſint a ceſt iour, quar trial il auera, tiels preſumptions nient obſtaunt. Mes nemy per battail, come appiert titulo Coron in Fits. P. 411. H. 6. H. 3. ou homc fuiſt appelle de mort ſa feme,* & coronator ville cum probis hominibus hoc teſtantur. Et S. hoc idem teſtificatur, dicens ſe cepiſſe cũ ſuper factum, cum

Battel
Fem

Maynour

cultello ſanguinolento. Ideo conſideratum eſt quod ſe non defendet per duellum. *Et nota que le maynour in appell de mort, vn ſanguinolent culteau ouc q̃l eſt eant priſe: il ſerra ouſte de battail gager. Et iſſint ſerra in appel de robberie, quel manour le plaintiſe al temps quant le defendaunt offra battail: doit mitter in court, ou autrement dire q̃ le defendant fuiſt pris oue le mainour, quel il voil auer mitte in court: ſauaunt que il le excuſa pur le portage, ou ſi le maynour ſoit in poſſeſſion dauter, a prier le court de eſcrier pur ceo. A l q̃l maynour, quant il vient in court: le defendant nauera aſcun trauers, ne auter exception, ſi la choſe port in le court pour mainour: ne varia des biẽs ou choſes contenus in lappel. Et de ceux matters, vide titulo Corõ inſits P. 375. P. 100. P. 230. P. 268 P. 144. P. 7. H. 2. f. 38. & T. 22. E. 4 f. 19. ou eſt dit q̃ in appel de robbery pcel del monoy emblee priſe ſur le felõ freſhemẽt oue hue & crie: eſt vn ſufficiẽt priſel oue le mainour, comẽt q̃ de monoy: vn denier ne peut eſtre con̄ dauter. Et nul marueil ſi mainour eſt ſufficiẽt B choſe de luy ouſter de battail. Quar in aũcient tẽps: le ſelon purroit aũer eſté arr dine ſur ceo, auxiauant come il ſerroit ſur enditemẽt. Auxi C eſt bon cõterple al battail: a dire q̃ le defendant quant il fuiſt priſe &*

Battel
Woit
Maynour
Robbery
Maynour

Robbery
Maynour
Huy & cry
Maynour
Arrayn

arreſtu

arrestu pur mesme le felony dõt lappel est sue & pur ce l'imprisone: il debrusa le prison et eschapa, ou fist tout q̃ il purroit dauer eschape. Q uar q̃ presũption peut estre greinder vers luy que il est culpable del felonye dount il est appelle? quam ceo que il debrusa le prison, & fua, ou voil auer fue pour le dit felonie. Mes a ceo counterplee le defendaunt peut replier, & trauerser larrest, ou debrusement sil voyl, & per ascunz liures a monstrer charter de pardon de ceo, le quel trauersis ou pardone esteant trye ou allowe: serra bon matter de luy restorer a le battaile. Et de ceo vide titulo Coron in Fits. P. 281. P. 154. P. 157. P. 164. P. 251. Et nota que come vehement presumptions del culpablenes del defendaunt, sount causes a ouster le defendaunt de son trial per battaile: issint vehement presumptions del infirmitie ou imbecilitie lappellaunt: serront bons causes a ouster le defendaunt de son trial per battail, come appiert per **Britton fol. 40. que si lappellour soyt mahyme, ou dedeyns lage de. 14. ans, ou ouster lage de. 70. ans, ou ordone dedeyns saint orders, ou feme, le tryal ne serra per battayle eyns per pays.** Et agreablement a ceo: vide titulo Coron in Fits. P. 220. & P. 268. ou lappellaunt a ouster le defendaunt del battaile dit que le defendaunt luy mahyme al temps del robberie, & monstra le mahyme al court. Mesme ley semble sil luy mahyma a auter temps, que al temps del robberie, ou si issint soyt que le plaintife soyt mahyme (come appiert icy per **Britton**) nonobstant que il ne fuist mahyme per le defendaunt. Et issint tient **Yelverton**. T. 22. Ed. 4. f. 19. Et dit que si lappellaunt soit dage de. 60. ans, ou oustre, le defendant ne gagera battaile, nient plus q̃ si le appellaunt fuist vn infaunt, ou feme, tamen titulo Coron in Fits. P. 385. battaile fuist tendu in appel vers vn dage de. 70. ans, & lappellaunt nosaunt demurrer sur ceo: fuist nonsuy. Mes del part le defendaunt, coment que tiel age purroit luy exempter del battaile: vncore in ceo que il ad le election, le quel il voyl estre trye per battaile ou per pays: il peut refuser le benefite de son age, & gager battaile. Et ceo appiert in **Bracton li. 2. titulo** vbi quis defenditur ab appello propter mahemiũ. Auxi le priuilege del person ouster a le defendãt de son trial p battail, cõe est del p̃son le roy, B quant le defendant est arrainé a son suit in appel. Q uar in arrainmẽt sur enditement a son suit: nul battaile gist, causa qua supra. s. pour le C vehemẽt presumptiõ &c. Et come le p̃son le Roy serra exẽpt del battail

trump de priil.
Escape
Trauers
Pardon
Battaple
Presũptions
Infirmitie
Imbecilitie
Maym
Enf.
70. ans
Feme
Maym
60. ans
Battel
Enf.
70. ans
Defend
age
Maym
Roy
Endite
Battel

Exemption

Grant London

Disturbans Replier

Rape

issint serrount touts auters as queux il plerra graunter tiel exemption. Come apiert titulo Coron in Fits. P. 125. & . P. 157. s. il fist as citizins de Londres, grant que battail ne serroit gage, in queconque appel porte per ascun de eux. Et l'appellant quant le defendant tenda battail, voil auer refuse cel priuilege, per que le Maire oue le residue del corporation fueront mises a suer briefs hors de chauncerie reeitant lour franchise, & prier allowaunce de ceo in disturbaunce del battaile. Et vide la que a counterplee de batayle, le defendaunt ne peut replier & demaunder iugement, si l'appellant serra resceu a ceo counterpleder intant que in son counte countant, il concluda, que si le defendant ceo voit dedire il est prist a ceo dereigner person corps, quar ceux ne sont que parolx de forme & riës del substance. Quar non obstant cel conclusion, il peut ceo dereiner per le pais, ou autrement come le ley voit. Et vide lestatut fait anno. 6. R. 2. ca. 6. que oust a battail in appel de Rape, port per le baron del feme que est rauishe, ou per le pier, ou ascun auter auncester la feme. La letter du quel estatut: poies veier deuant in le title **as queux persons appel de Rape est done.**

D

En queux cases vn combatera oue plusiours. Cap. 16. E

Plusiours

Discharge

SI vn appella plusiours dun mesme felonie, queux ioynont battayle oue lappellaunt, il doit combater oue eux touts. s. lun apres lauter, si ne soit que il est occise per ascun de eux, auaunt que il peut perfourmer le battail oue le residue, quel chaunce issint chaunceant, discharga tout le residue de ces compaignons del battaile. Mes non obstaunt que lappellaunt quaunt il vient in le champ a combater oue vn de eux, voil conustre son appelle destre faulx vers luy, vnquore ceo nel dischargera le residue de cest appell, eins que ilz doyent proceder in lour trial oue lappellaunt. Et de ceo vide Michaelis. 19. H. 6. f. 35. T. 47. E. 3. f. 5. & P. 98. titulo Coron in Fitz. Item si lun soit appelle per iij. de seueral felonies, il pleda de rien culpable prist a trier per son corps, in ceo cas il duist combatir oue eux touts, lun apres lauter. Et coment que il vainquisha lun de eux in luy occidaunt, vnquore ceo ne luy discharga vers les auters. Autrement est si l'appell de eux touts nust este

que

que dun meſme felonie. Quar la ſil vainquiſt a que lun de eux: il eſt
A diſcharge vers eux toutz. Come apiert. H. 7. E. 3. f. 7. Et eſt aſcauoir que Diſcharge
tout ceo que eſt dit icy de trial per battail, peut eſtre applie auxi bien al
appel dapprouour, come al appel de loyal home. Appꝛouour

¶ Quc choſe ſerra dit al iurrie ſur acquitall dun felon. Cap. 17.

VN home eſt endite del mort dun auter, deuant le Coroner ſuper Endite
viſum corporis & puis eſt acquite, icy le iurrie qui luy ac- Mort
quitaſt: doit trouer vn qui luy occiſt, ou autermẽt la voye per quel il Acquite
venoit a ſa mort. Come apiert. M. 14. H. 7. f. 2. et M. 13. E. 4. f. 3. Quar clere Verdit
eſt que tiel mort perſon y auer: quaunt le Coroner luy veyaſt, & iſſint
ad il recorde. Per que le manier du ceſt mort ne doit ceſſer in trial: tanſ- Ceſſ.
que ſoit troue. Autermẽt eſt ou il eſt indite deuaunt auters Iuſtices. Endite
Quar non obſtaunt tiel inditement, peut eſtre q̃ il ny auer aſcun tiel
mort perſon. Quar il ne fuiſt vieu per les Iuſtices deuaunt queux len- View
ditement paſſe, come il fuiſt per le Coroner. Per que lour recorde in tiel
cas touchant le mort: ne peut eſtre de cy graunde force come le Coroners,
tamen vide titulo Coron in Fits. ou in appelle port perſeme de mort ſon Appelle
baron, le defendaunt fuiſt acquite, & Thorp nientmeins charga le Acquite
iurrie a inquerir vt ſupra, eo que le mort fuiſt notorious. Et iſſint ap- Verdit
piert la. P. 213. que le ſemblable fuiſt fait quaunt vn fuiſt acquite ſur
enditement, mes nappiert deuaunt qui lenditement fuiſt priſe, &
ſur lour inquerie ilz trouount que ceſtuy qui eſt ſuppoſe deſtre mort,
fuiſt in vn tauerne & deuiẽt temulentus & cadens ſuper cul-
tellum proprium: interfecit ſeipſum, & oue ceo accorda auxi. P
11. E. 3. f. 18. Auxi vide titulo Coron in Fitz. P. 307. ou vn indite de rob- Endite
berie fuiſt acquite. Shard nous auons per ſtatute, que quaunt rob- Acquite
beries ſount faits: gents del pays reſpondrount des felons, per que vous Robbery
xij. ne paſſeres cy legierement, quar nous volons tenir le cours del dyt
ſtatut. Per que del heure que aues acquite ceſtuy, & nous trouomus que
ily auoit vn tiel robbe: vous nous dirres per qui il fuiſt fait. Per que ils
enditont auter de cel robberie, quod nota tamen. M. 13. E. 4. f. 3. ilz acqui- Verdit
tont

Verdit

tout vn & enditont auter, de mesme les biens. Et fuist tenus voide quant a lauter, eo que le iurrie ne fuist compelle a trouer, qui fist le felonye in cel cas, come ils sont in le cas del enditement deuant le Coroner super visum corporis, quere si la cause de lour oppinion ne fuist, pour ceo

Robbery

que il ne fuist acquite dascun robberie fait al person dhome, eins solement a ces biens, & issint nient in le compas del statut de wincheſter qui dit **que si le pays del corps de tiels misfesours ne respoigna : la payne serra tiel que chescun pays. s. gents en pays demurraunts respoignent des robberies faits & damages. &c.**

Respond

Tam

¶ La difference inter appell & enditement. Cap. 18.

Differens
Appelle
Noſme

ORe que auons expone les appelz & inditements : lessons noter la differẽce que trouamus en icelz. En appel de mort, le noſme cestuy qui est suppose mort : duist estre contenus in lappel, ou autrement nest bon. Et pour ceo **Britton** in son liure. f. 45 dit que ceo est la cause : pour que nul appell gist de infaunt tue in le venter sa miere. Q uar tiel ne vnsque sortist ascũ noſme or surnoſme. Mes in aide de **Britton** : home peut alledger auter cause, pur que appell ne gist in le cas deuaunt. s. que tiel maner de tuer nest felonie. Mes si vn soit endite del mort dun home d. sconus, est assetz bon enditement. Et le reason est ceo. s. que home qui

Enk.
Noſm

Tuer
Felony
Endite
Ignotus

est occise : peut estre cy mangle in le visage, per le occisour ou auter, que nul ly peut conustre. Et coment que nul in tiel cas peut estre conus per cosine a tiel qui est oustrement disconus, per quel appel sayla : vnquore in ceo que offences ne remaneront dispunis : il serra endite. Et de ceo matter, vide supra in le title de enditement. Et titulo Coron in Fits. P. 159. ou **Burse** dit que lenquest qui passa sur son arrainement, dirra al court le noſme cestuy qui est occise, al intẽt que si auter soits il ou auter voucha nostre record, il ne vauldra riẽs sans son noſme en certain. Itẽ in

Verdit
Noſm

Mistnoſm

enditemẽt de treason ou felonie, lenditee ne pledera misnoſmer del surnoſme, eins doit responder a ceo, est il vn noſme ou auter. Autrement est in appell. Et cel difference fuist mise pour ley per **Yankf.** an. 1. H. 5. Mes de son noſme de baptiſme il pledera misnoſmer, come apert titulo Coron in Fits. P. 88. H. 4. H. 4. Item in enditement : home peut deuenir

Mistnoth
Endyght

approuour

approuour, mes issint ne peut il in appel. Et de ceo respice supra in le
A *title* **in queux accions il approuera.** *Item in appel, si vn luy prēt*
a son clergie il ne vnsque ferra son purgacion. Autrement est in endite-
ment. Et de ceo vide supra in le title **quel clerk ferra son purga-**
B **tion & quel nemy.** *Item in appell: le defendaunt si il voit, peut auer*
son trial per battaile, mes issint ne peut il in enditment. Quel matter
C *poyes veier deuaunt in le title* **de counterplees al battaile.** *Per le*
common ley in appell de mort, il purroit suppose̅r que cestuy qui est
mort fuist ferm in vn countie, dount il morust in auter cōtie. Mes is-
sint ne purroyt il in enditemēt, come appiert titulo Coron in Fits. P. 80.
H. 4. H. 7. Et le reason fuit ceo que in appell les counties purrōt ioiner pur
le trial de ceo. Et issint lun de informer lauter, quel ioyner des coun-
ties, nest sur ascun enditem̄t. Per q̄ ils en tiel cas ne poyēt trouer le plage
q̄ il receyst in foreyn countie. Tamē **Scrope** *tiēt clerem̄t le contrarie,*
titulo Coron in Fits. P. 373. Mes cest matter ore est myse hors de doute per
lestatute fait Anno. 2. & 3. E. 6. cap. 24. La letter du quel: troueres de-
uaunt. lib. 1. ca. 46. Auxi appiert Anno. 4. H. 7. f. 4. que vn laron ne doit
estre endite forsque in le countie ou il prist les biens, & nemy in les
counties ou il les amesna, coment que il peut estre appelle in ascun coun-
tie ou il les auer amesne. Mes cel differēce nest tenus pur ley a cest iour.
Quar il peut estre auxibien endite in le cas: come estre appelle.

Approuour
Clergy
Battel
Auter county
ii. counties
Endite
Mayhem

D Clugement. Cap 19.

Jugm̄t

I Le iudgement due pur ceux offences, est asperse per mie les liures
deuaunt: in plusiours lieux dicel, issint que serroit superfluous a
ceo repeter ou noter arere, si ne fuist pour le graunde importaunce dicel
& pour le mitter de ceo in melieur order. Per que ie voil briefsmēt tou-
cher ceo, ouesque le poar donc per statut a certain persones a medler que
le iudgement: qui nauoyent ryens a medler oue la plee de lappell, ou
E *enditemēt. Nota q̄ le iugement dun home qui est cōuict de haut treason*
est destre reamesne al lieu dont il viēt, & de la destre trahy sur vn hur-
dle ensy al lieu dexecution, & la destre pēdus per le colle: & viue: destre
decaupe, & ces intrailes, et priue mēbres, destre excises de so corps, et
tombures deins son vieu, et son teste destre abscise, & son corps deui-
de in quater partz, a disponer al volunte le Roy. Et cest le iudgement
dun

Treason

Home / Fem / Treson / Money — dun home. Quar dun feme: il eſt auter. s. deſtre trahy & combures. Auxi home in cheſcun cas de haute treaſon: nauera ceſt iugement. Quar ſil cõterfface monei ou offenda in ceo, cõtrarie al ſtatut de anno. 25. Edwardi. 3. cap. 2. coment que il eſt haute treaſon per le dit ſtatute, vnquore ſon iudgement ne ſerra auter forſque deſtre trahy & pendus.

Money — Auterment eſt ſil ſoit conuict de treaſon touchaunt monoy: ſur aſcun de les ſtatuts faites in temps le Roygne que ore eſt, ou le Roy & Roygne. Quar ſur tiels conuictions: il auera tout le penal iudgement deuaunt, eo que les parolz du ceux ſtatuts: le donont expreſſement. Item le iudgment vers home pour petit treaſon: eſt deſtre tra- F

P. treſon / Feme — hy & pendus. Mes vers feme: ſoit il petit treaſon, ou graund: le iugement eſt tout vn. s. deſtre combure. Come iay die deuaunt in le title de

Felony — **petit treaſon.** Pour cheſcun felonie: le iugement eſt quod ſuſpen- G datur per collum. Quel in le rolle eſt enter briefement. s. ſuſ. per

Miſpriſion — col. Pour le iudgement in miſpriſion: euolues le title de **miſpriſion** H

Conſpiracy — & la troucres. Et iſſint le iudgement de conſpiracie in le title de **conſpiracye.** Et le iudgement de pain fort & dure: in le title **de payne**

Payn fort — **forte et dure.** Et ceux ſount les iudgements queux ſount deſtre do- I

Acquitaple — nez ſur le conuiction dun de treaſon ou felonie. Quar ſur acquital: dun arraigne de treaſon ou felonie: le iudgement neſt auter, mes que

Diſcharge — le court luy diſcharga payaunt ces fees. Et eſt a noter que in le penal K iudgement de treaſon & felonie, neſt aſcun mention fait que il forfeter a terres ou biens, ou que ſa feme perdra dower, ou que ſon ſang ou

Forf. / Dower / Corrupt — lignage ſerra corrupt, & vnquore eſt implie, & intendus, auxi auant ſi come il vſt eſte expreſſe in le iudgemẽt. Meſme ley eſt ſil ſoit attaint per

Vtlarie / Abiuration / Error — vtlarie ou abiuration. Et nota que in cel iudgemẽt de haut treaſon do- L ne per le order del common ley: il ne peut aſcun errour eſtre aſſigne, mes eſt ſi fort ſicome il vſt eſte done & fait per auctoritie de parlement. Et ceo per leſtatut de anno. 33. H. 8. cap. 20. ou inter auters choſes eſt enacte.

Treſon — **And that if any perſon or perſons ſhalbe attaynted of high treaſon, by ỹ cours of the cõmon lawes or ſtatutes of this realm, that in euery ſuch caſe euery ſuche attaindre by the common law: ſhal be of as good ſtrength, value, force, and**

Parleme — **effect, as if it had ben done by auctheritye of parliamente.** Oue vn general **ſauing** pur touts: excepte les perſons attainted, lour heyres & aſſignes. &c. Ieſque a cy auouns parle del iudgemente.

Per

A *Per que lessons persequuter lauter part del deuision. Est a scauoir que per vn statut fait Anno primo Edwardi.6.cap.7. est inter auter choses ordones.* And be it ordeyned and enacted by the auctoritye aforesayde, that in al cases where anye person or persones heretofore haue bene, or hereafter shall be founde gyltye Gilty of anye maner of treason, murder, manslaughter, rape, or other felonye whatsoeuer, for the whiche, iudgemente of death shoulde or maye ensue, and shall be reprued to prysonwithout iudgement at that tyme geuen agaynst hym, her, or them so founde giltye: that those persons that at anye time hereafter shall by the kynges letters patentes bee assigned Iustices to deliuer the gaole, where anye suche person or persons founde giltye shall remayne: shall haue full power and auctoritie to geue iudgemente of deathe agaynste suche person so founde giltye and reprued, as the same Iustices before whom suche person or persones was or were found giltye, might haue done if their commission of gaole deliuere had remayned and continued in ful force and strength. *Cest statute quaunt al iudgement in treason: dona authoritie as Iustices du gaole deliuere. Quel est greinder auctoritie quamque ilz ont per lour commission. Quar per lour commission du gaole deliuere: ilz ne poient oyer & terminer treason. Per que a deriuer lour authorite in treason, de ceux queux nont authoritie in treason, semble destre de petit value ou force. Ideo quere de ceo. Mes Iustices de nisi prius ont poar a doner iudgement in treason & felonye trye deuaunt eux. Et ceo per estatute fait Anno.14.Henrici.6.capitulo primo. La letter du quel est a veyer deuant in le title de* nisi prius.

Reprii

Iugent

Treson

I. de g. del

Nisi prius

¶ Forfateur. Capitulo.20.

Apres ceo que cestuy qui est conuicte du treason, ou felonye, ad receiue iudgement du mort: Il maintenaunt sur ceo: forface terres & biens coment que nest expresse in le iudgement. Quel forfaiteur in cas de treason, est larger que in cas de felonie. Mes pour les biens loffendour, le ley in lun cas & lauter est tout vn. Per que lessons primes diuider la forfaiteur des biens.

Treson
Felony
Terres
Biens

¶ Forfaiteur

Fuy

¶ Forfaiteur sur fugam fecit. Cap. 21.

Coron Fuy

HOme endite deuaunt le Coroner del mort dun auter, deuaunt qui: est oustre troue p meſme lēditmēt quod fugam fecit pur le dit

acquite

felonye: in cel cas non obſtaunt que il ſoit acquite de meſme le felonie,

Biens

& non obſtaunt que lenqueſt que luy acquita, dient que il ne fua pour le dit felonie, vnquore ſes biens ſount forfayts come appiert in Fitſherbert titulo forfaiteur. P. 35. & Paſche. 27. Quar le Roy in tyel cas peut tenir luy al recorde que fait plus pour ſon auauntage. Et ceo eſt le recorde del Coroner. Meſme ley eſt ſi vn endite de felonye: eſt ac-

acquite

quite. Et lenqueſt qui luy acquita: dit que il luy meſme retreyt pour

Fuy

le dit felonye. Come apiert titulo Coron in Fitſherbert. P. 296. & Paſche 344. & titulo forfaiteur. Paſche. 32. & ceſt vn auncient ley del Coron, dount Bracton & Britton ſount auxi mencion. s. Britton. f. 10. &

Fuy

Bracton li. 2. inter ſes diuiſions del' forfaiteur dun qui eſt vtlage, ou

acquite

il dit. Quod ſi poſt fugam redierit quis, & innocentiam ſuam purgauerit, nihilominus facultates eius apud fiſcum remanebunt. Quar nient obſtant cel acquital, vnquore il eſt deſtre ſuſpecte del felonie, pour le vehement preſumption, que ad ſurde vers luy, auxi bien per ſon fuer, ou retrait, come per lenditement. Mes le quel ceſtz enqueſtz queux trouont le fugam fecit ſount tra- D

Trauers

uerſable ou nemye, quere. Quar nul de eux eſt auter que vn inqueſt

Enqſt doſſice

doffice: quaunt a cel parte de lour verdit, que concerna le fuer. Et vnquore ie nay lie que ilz ont eſte trauerſes. Et le reaſon peut eſtre

Chatels

ceo que ils ne ſount que chatels, pour queux nul trauers eſt done vers le Roy per aſcun ley vnquore fait, & le ley reputa chatels inter mi-

Coron

nima de quibus non curat. Et pour ceo ſerra bon al Coroner

Juge

& Iudge in tiels inqueres deſtre diſcrete & circumſpecte que le iurrie ne ſoyt ſur petyt, ou nul euidence, ou per ignoraunce, ſeduce al annientiſement ceſtuy vers qui ils doneront verdit, & cel circum-

Circumſpect

ſpection les Iudges auoyent in. 4. Henrici. 7. quaunt ils abbriggoyent le

Coron

Coroner dun poar que il voyl auer vſurpe. s. in inquiraunt de ceux

acceſſoryes

queux fueront acceſſories apres le murder ou homicide. Quar ou tiels

nauoyt

nauoyt il a medler, eo que ceſtuy qui fuiſt tue: ne venoit a ſa mort per eux. Mes auoit a medler tantſolement oue ceux queux fuerount cauſers del mort. Et ceux fueront les principals & laccesſories deuaunt le felonie perpetre. Per que quaunt il enditaſt vn de ceo que il auer felonisement receiue vn murderer & quod fugam fecit, ceſt indytement fuiſt voide. Et conſequentment le fugam fecit. Come appiert titulo forfaiteur in Fitſherbert. P.10. Et ſic nota que vn fugam fecit preſente deuaunt le Coroner ſur vn qui eſt accesſorie deuaunt le felonye fait, donera forfaiteur, auxi auaunt come il ferra ou il eſt prentē ſur ceſtuy qui eſt le principal felon. Meſme ley eſt quaunt le iurrie qui acquitount vn accesſorie, trouount que il luy retreyte pour meſme le felonye. Et in ceſt darrain cas dacquital deuaunt Iuſtices neſt material le quel il fuiſt accesſorie deuaunt le felonie ou apres, quar ilz ont ſufficient poar denquerir, & per lour verdit il forfetera in ambideux caſes. Item vn endite forſq; de petit larceny, eſt acquite, vnquore ſi ſoit troue que il luy retreyt: ces chateux ſount forfaytz, come appiert titulo Coron in fits. P. 406. Et nota que in meſme le maner que vn forfetera ſes chateux ſur vn fugam fecit nonobſtaunt que il ſoit acquite de meſme le felony, in meſme le maner forfaitera il nient obſtaunt que il ad ſon charter de pardon pour meſme le felonie. Come appiert titulo Coron in Fits. P. 338. & titulo forfaiteur. P. 16. Quar le charter de pardon continua la preſumption vers luy que il ad fait le felonie: pluiſt oſt que ceo tolla. Et pour ceo appiert titulo Coron in Fits. P. 308. ou vn ſuiſt preſente deuaunt Iuſtices in Eyre dauer occiſe vn home, & que il auer ſon charter de pardone de ceo. Et vnquore ceo nient obſtaunt: ilz agardoyent que ſes biens ſerroyent forfayts. Et vnquore per le liure la nappiert que il y auer aſcun fugam fecit preſentee. Ideo quere ſi ſoit ley ou nemy. Et nota que ceſt fugam fecit. eſt deſtre intendu auxi bien dun fuer apres que il eſt arreſte pour le felonye: come il eſt ou il fua deuaunt larreſt. Come appiert titulo Coron in Fitſherbert. P. 189. Pla. 290. & P. 312. ou appiert auxi que ſi ſur ſon fuer il eſt tue, per ceux qui luy voilēt auer arreſte, & ceſt pſents deuāt Iuſtices in Eir ou auters Iuſtices de recorde qui ont poar denquerir: il forfetera ſes biens. Et vncore la, il eſt in cas q̄ il ne peut eſtre acquite ne attaint del felony.

Peincipal
Accesſozy
Endite
Fuy
Moyd
Fuy
Cozon
Accesſozy
Fozf.
acquite
accesſozy
Fozf.
Petyt larceny
acquite
acquite
Pardon
Eyz
Pardon
Biens
Fuy
Fuy
arreſt
Tue
Eyz
Biens

Mes

Mes secus est sil remaina in vie, quar in tiel cas il ne forfeteraies

Endite Fuy

sur le fugam fecit *trouue sil ne soit auxi endite de felonye. Come apiert la P. 224.*

¶ Forfateur sur exigent agarde. Cap. 22.

Exigent

Fuyr en fait
Fuyr en ley
Proces
Exigent
Fork.

IEsque a cy: auons parle dun fuer in fait, & quel per expresse parolx est troue vn fuer. Ore sumus a parler dun fuer in ley. s. vn fuer p implication. Et ceo est quaunt proces est fait sur appel ou inditement de felonie vers ascun qui soy absenta taunt de temps que exigent est agard vers luy, tiel long absentment: causera luy de incurrir le forfaiture de ces biens, coment que il soit apres acquite del felonie. Come apiert titulo Coron in fits. P. 181. & titulo forfaiteur. P. 28. & le reason est ceo que apiert assetz de recorde, que il soy retreyt quaunt il demurra tanque lexigent fuist agarde vers luy. Mes sil ad ascũ reasonable excuse de son

Inpril.
Mere

absence. s. que il fuist imprisone al temps quaunt lexigent fuist agarde: ou ouster le meer, ou tielx semblables: donque autrement serra. Come apiert titulo forfaiteur in fits. P. 31. & P. 19. Mesme ley est si le Roy deuaunt lexigent agarde: vst luy pardon le felonie, & suertie troue sur le

Pardon
Suerty

pardon accordant al statut in le chauncerie, in cel cas non obstaunt lagarde del exigent, vncore ses biens sont saues. Quar la cause de lour saluation: appiert de recorde, per que in tielz cases lagarde del exigent

Reuerf.
Appelle
Exigent
Accessory

est reuersible. Mesme ley est ou appelle est concerne vers. ij. lun come principal, & lauter come accessorie, & lexigent est agarde vers laccessorie: auaunt que le principall est vt lage. Quar ceo est contrarie al statut. w. primier. cap. 14. La letter du quel poies veier deuant. li. 2. ca. 27.

Brief
Bill
Exigent
Def.
Fork.

Mes come la est dit ceo nest intendu des appelz commense p briefe, eyns per bille &c. Et nota si lexigent soit bien agarde: non obstant que il y ad vn defaut in le brief ou counte dappel, per que le brief abata, vncore les biens sont forfaits. Come appiert. P. 43. E. 3. f. 15. Quar quaunt le defendant apiert & pleda, le proces est determine, quel proces est le title le Roy, & a ceo le defendaunt nad dit riens. Mesme ley est si le defendaunt in appell al temps del agarder del exigent, est hors de prison, &

Inpril.

puis al temps quaunt lutlarie est pronounce sur luy, il est in prison, icy

per

per tiel imprisonment: il peut reuerser le vtlarie, mes il ne reuerser a la- Reuers.
garde de lexigent, quel fuist loialment agarde vers luy, per que il ad
forfet ses biens in tiel cas, come apiert titulo forfaiteur in fitz. P. 19. Forf.
& P. 31.

Forfateur du clerk conuict. Cap. 23. Clerks

APiert deuant li. 2. ca. 44. que in auncient temps le ley fuist vse vers Clerks
clerks in tiel maner. s. que quant ils fuerent in prison pur felonie, Inpris.
ou al meins apres que ils fueront endites et arraines de felonie: si lor- Felony
dinarie vst require le deliuerance de eux, ils serroient maintenant a Endite
luy deliueres, sauns ascun inquerie fait sur eux, issint que quant ils Araigne
auoient fait lour purgacion: ils aueroient restitution de lour terres & Deliuer
biens queux auer este seisi in mains le Roy per celencheson, come Purgacion
apiert per le briefe ent forme in le register. fo. 68. quel briefe est tiel. Restitucion
Rex vicecomiti &c. salutem. Cum S. de B. persona ec- Briefe
clesie de R. nuper de raptu I. vxoris G. et de asportatione
bonorum suorum, coram dilectis et fidelibus nostris W.
et sociis suis iustitiariis ad placita coram nobis tenenda,
assignatis, rectatus fuerit, et postmodum ad requisitionē
venerabilis patris A. loci illi⁹ ordinarii iuxta priuilegiū
ecclesie, per prefatos iustitiarios nostros prout moris est,
eidem episcopo liberatus, ibidem innocentiam suā super Deliuer
eodem crimine coram eodem Ordinario vel Episcopo
legittime purgauerit, sicut idem Episcopus per literas su- Purgacion
as patentes nobis significauerit: tibi precipimus quod ei-
dem. S. terras, tenemēta, bona et catalla sua per te in ma-
num nostrā occasione premissa capta nisi fugā fecerit ea
occasione, sine dilatione restitua s de gratia nostra speci- Restitucion
ali, Teste &c. *Mes cel ley est change sur consideration expresse in*

Clerk conuict
Biens
forf.
Purgacion
Issues
Terre
Restitucion
Terre

le dit chapter. Issint que a ceſt iour, clerk conuict forfetera ces biēs non obſtant que il fait ſon purgacion. Et auxi forfetera les iſſues del terre que il ad in ſon droit, ou in droit ſa feme, tanſque il ad fait ſon purgacion. Mes apres purgation: la forfateur del terre ceſſera, quar apiert per le dit brief: que tiel reſtitution ne fuiſt forſq; de grace le roy, et auxi apiert per le dit brief que la terre fuiſt reſtore cum exitibus medio tempore captis. *As queux, ceſtuy qui fait purgatiō ad cy bon droit: come il ad a les biens. Auxi les auncient liures ne ſaccordēt* B

Clerk conuict
clerk attaint

in lexpoſition du clerk conuict, et clerk attaint, car aſcuns de eux, ne voilent auer vn deſtre dit clerk cōuict. ſinon que il luy prent a ſon cler-

Deuāt verdit

gye deuant verdit, ou le ley neſt iſſint, car ſerroit choſe abſurde a noſmer luy, conuict vers qui nul ad done verdit, ne il meſme confeſſe ſon crime, car le prier de ſon clergie: neſt aſcun confeſſion del crime, eins pluiſtoſt le contrarie. s. vn prier que il peut eſtre purge de ceo: deuaunt ceſtuy qui de droit doit auer ſur luy iuriſdiction, iſſint que eſt clere in

clerk conuict
Verdit
clergy

mon iugement, que il ne peut eſtre appelle clerk conuict: tanſque il a ſon miſe ad vn verdit paſſe enconter luy, et de ceux matters vide titulo coron in fits. P. 91. M. 40. E. 3. et. P. 356. et. P. 365. et. P. 393. Et nota que le ley ad C

Deuie
Purgacion
reſtitucion
Heyre
Terre
Rūp de priſō
Biens
Issues
Pardon
Fuy

eſte tout temps, que ſi ceſtuy qui auoit ſon clergy, vſt deuie deuant purgation: ſes executours naueroient vnſq; reſtitution de ſes biens, coment que le heir aueroit reſtitucion de ſa terre in tiel cas. Auxi ſil vſt debruſe le priſon lordinarie deuant purgation il perdroit ſes biens, et liſſues de ſa terre: tanſque il vſt obteine le pardon le Roy pur cel debruſement, car cel debruſement counterueil aſt vn fugam fecit, *pur le dit ſelome. s. in ceo que il ne voil expecter ſon purgatiō. Diuers auters caſes* D

Purgacion
Biens
Tue luy
meſme
Soy defend.
Misauenture
Mute
challenge

de forfateur des biēs y ſont. s. la forfateur de ceſtuy qui occiſt luy meſme & de ceſtuy qui occiſt auter ſe defendendo, *ou per miſauenture, & tiels ſemblables, des q̄ux iay parle in mon primier liure, inter les diuiſions dhomicide. Et pur ceo ie nay beſoigne icy: de parler de eux, ne del forfateur de ceſtuy qui eſtoit mute, ou exceda ſon peremptorie challenge des queux eſt parle in le title de* **pain fort et dure.**

Confiskes

¶ Biens confiskes. Ca. 24. E

Indict

Biens confiskes eſt vn title que le ley dona al Roy dauer biēs, quāt ils ne ſont claimes per aſcū auter. Cōe ſi hōe ſoit indite que il felo-

niſement

niſement emblea les biens dun auter, lou en verite: ils ſont les ꝑper biès lenditee, & ils ſont miſes in court vers luy cõe mayneur, et la demaũde eſt de luy q̃ il dit as dits biẽs, as queux il diſclaima, icy per cel diſclaimer: il perdra les biẽs, comẽt q̃ apres il ſoit acquite del felonie cõe apiert titulo coron. P. 355. in fits. Autermẽt eſt ſil ne diſclaima in eux cõe apiert la. P. 391. et. P. 368. Meſme ley eſt ou biens ſont troues in le poſſeſſion dun laron queux il diſauowa, & puis eſt attaint dauters biens, et nemy de ceux, icy les biens queux il diſauowa: ſont al Roy come confiſkes. Mes voſſoit il eſte attaint de meſme les biens, ils ſerroient auer eſte appelles forfaits, et nemy confiſkes, nõ obſtant ſon diſauowmẽt, cõe apiert titulo forfateur in fits. P. 24. Et ſic nota la difference inter chatelx forfaits: et chatels confiſkes. Item ſi vn port appel de robberie, et interleſſa hors de ſon appel aſcun part des biens robbes, icy le Roy auera cel part q̃ eſt interleſſe, car le pleintife ne ſerra receiue denlarger ſõ appel, et donſq; de puis qui nul eſt icy de les auer: le Roy eux auera come confiſkes accordant a cel text, quod nõ capit chriſtus capit fiſcus, cõe apiert titulo coron in fits. P. 100. M. 45. E. 3. Meſme ley eſt in appel de robberie vers vn qui preignoit les biens del pleintife, lotalment, et nemy feloniſement, et iſſint troue per verdit, in cel cas non obſtant que le defendant nad cauſe de eux deteiner vers le plaintife, eo que ſont ſes biẽs vne quore le plaintife eux perdra pur ſon falx appel, et ſerront al roy come confiſkes, et nient meins le pleintif ſerra fine et raunſom, come apiert titulo Coron in fitz. P. 367. ou le verdit fuiſt que le defendant ne eux emblea eins eux troua in le haut eſtrate &c.

Riens
Mainour
Diſclaim
Pardza
Laron
Diſauowa
Confiſkes
Foꝛf.
Foꝛfet
Confiſkes
robbery
Part
Confiſkes
Capit fiſcus
Robbery
Biens
Felonyemẽt
Verdit
Confiſkes
Fine

A Twaiff. Cap. 25.

wayf

IL y ad vn auter forfateur des biens: a quel le Roy eſt intitle, qui eſt appelle wayff. Et ceo eſt quant le laron ſur hue et crie, et purſuit aps luy: ou autermẽt, pur caſer luy meſme del portage, ſãs hue et crie: weyua les biens feloniſement per luy emblees, ou aſcun parol de eux, et ſẽfua, per que les officers le Roy, ou auter quicunque, in droit le Roy, ſeiſiſt les dits biens. In ceo cas les biens iſſint ſeiſies: ſont appelles wayffe, queux le Roy retieudra come les ſoens, ſi le Owner de eux

Huy et crie
wayua
Foꝛf.

Fresh siute leyser restitucion

ne fait fresh suit apres le selon de luy attainder de ceux biens, quel suit sil fait: il reauera ses biens non obstant le waiuer et seiser de eux, come ad apperus deuant in le title de fresh suit, et titulo Estrey in fitz. P.2. H.21. E.4. ou est dit per tout le court, que si vn embleames biens et eux wayua, vnquore ie puisse eux reseiser coment que soit. 20. ans apres le waiuer de eux, si issint soit que nul officer le Roy ou dascun fraunchise les eit seisi deuant moy, quel sil ad fait: moy couient suer mon appel, & issint de reauer mes biens si soit troue que iay fait fresh suit. Mesme ley est coment que le laron ne eux waiua, ne hue ne crie soit fait eins vn in droit le Roy prent les biens del laron, suspectant que il auer eux emblee, vnquore le Owner de eux, sur fresh suit: auera restitutiõ de eux, quar peut estre que le Owner nauer notice del felonie a luy fait, tanque. 3. ou. 4. iours apres le fesaunce de ceo, in quel cas coment purroit il donque auer fait hue et crie &c. et pur ceux maters: est udies biẽ le dit title de fresh suit. Et nota que waif: ne peut estre forsque des biens emblees, quar si vn priſt biens come trespassour et eux waiua, nul peut eux seisir come waif. Et pur ceo est bon issue lou vn iustifia pur waiff: a dire que les biens ne fueront emblees, come apiert T.12. E.4. fo.5. Et vnquore vn especial cas il y ad, ou vn waif peut estre: et tamẽ nul emblees. home waiua ses biens demesne sur hue et crie, et sua al esglise, come apiert titulo auowrie in fits. P.253. P.29. E.3. Et nota que nul waiff peut estre des biens dhome robbe qui ad saueconduit tam in bonis quam in corpore, come apiert. M.13. E.4. f.

Fresh siute weyk Trespas

Emblees

Biens demel. weyk

Safecondit

¶ Forfateur des terres. Cap. 26.

B

Terres Fozk. Biens Treson Felony Estate

p. treson Tayle

NEst ascun doute mes que terres serront forfaits, pur treason, ou felonie, auxi auant come biens, mes vnquore oue vn consideracion al estat ou interest de cestuy qui les forfaita, quar cestuy qui ad estat in terres forsq; pur terme de vie, ou des ans, ne peut forfater la terre a touts iours, eins solemẽt durant sa vie, ou le terme des ans que il ad in ceo. Mesme ley est si la forfateur soit pur petit treason ou felonie, et cestuy qui forfast, nad auter interest in la terre que come tenant in tail: in cel cas

A cel cas il ne forfetera la terre forsq; durãt sa vie. Mes le q̃l il serra assine in cas de forfateur de haut treason quere, *Quar per vn estatut fait Anno quinto & 6. Edwardi sexti Cap.11. est ordone in tiel maner.*

And be it further enacted by ẏ auctoritie afozesaid, ẏ euery offendour and offendours, being hereafter lawfully convict, of any maner of high treason, by pzesentment, confession verdit, oz pzocesse of outlawzie accozding to the due course and custome of the lawes of this realme, shall lose & forfet to the kinges highnes, hys heyzes and successours afozesaid al such landes, tenementes, and hereditaments, which any such offendour oz offendours, shall haue of any estate of enheritance, in his own right in vse oz possession, within this realme of Englande oz els where, within any the kinges dominions, at the time of any such treasons cõmitted, oz at any time after. *Per cel statute si cestuy qui serra attaint de haut treason ad terres in queux il ad vn estat denheritance in son droit demesne: il eux forfetera, et tiel est tenãt in tail, eo que il est seisi de stat dẽheritãce. Iſſit q̃ a cel tẽps, tenãt in tail forfist la terre tail si auer offendu in haut treason. Puis vient lestatut de Anno. 1. M. et dit*

Treson

Inheritans

Tayle

Be it therfoze enacted by the Quene our soueraigne lady, with thassent of the lozds spirituall & tempozall, and of the commons in this pzesent parliamẽt assembled, & by thauctozitie of the same, that from henceforth, none act dede, oz offence, being by act of parliament, oz statut, made treasõ, petit treason, oz misprision of treason, by wozds writing, ciphering dedes oz otherwise whatsoeuer shalbe takẽ, had demed oz adiuged, to be high treason, petit treason oz misprision of treason, but onely such as be declared & erpzesse to be treason, petit treason, oz misprision of treason, in, oz by thact of parliament oz statut made in the. 25. yere of the reigne of ẏ most noble king of famous memozy king Edward the third, touching oz concerning treason oz the declarations of treasons & none other, noz that any paynes of death, penalte, oz forfateur in any wise ensue, oz be, to any offendour oz offẽdours, foz the doing, oz committing any treason, petit treason, oz misprision of treason, other then such as be in the said statut made in the saide. 25. yere of the raigne of the said king Edward the thirde ozdeyned

Repele Treson Misprision

Paynes Forf.

Treson Misprision

and prouided, any act or acts of parliament, statut or statutz had or made at any time heretofore or after the sayde 25. yere of the raigne of the saide late king Edwarde the thirde, or any other declaracion or matter to the cõtrarie in any wise not wõstanding. *Semble que ceste statut ne tolla aſcun part del forfateur que eſt done per lauter, quar le dowte que ſurda ſur ceſt ſtatut, eſt in le ſeconde clauſe ſur cel parol* other. *s. lequel il ſoy referra al* treaſon, petit treaſon, or miſpriſion of treaſon, *quex parolx ſont le prochein antecedent : ou autrement as parols* remotiors, *s.* paines of death, penaltie, or forfateur, *quar ſil ſoy referra al offence: donſque lentendement de ceo neſt molt obſcure ou difficil, car lentendemẽt peut eſtre: que nul home forfetera pur aſcun auter treaſon: forſque tiel que eſt cõpriſe in le dit ſtatut de An. 25. E. 3. Mes ſil ſoy referra al penaltie due pur loffence: donſque home ne ſceit quel entendement affaire, ſinon que il enteuderoit que ceſtuy qui commit aſcũ haut treaſon: naueroit iugement de vie et member, ne incurroit auter penaltie que forfateur de ſa terre, quar les parolx queux enſuiuent cel parol* other, *ſont tielx. s.* other then ſuch as be in the ſaid ſtatut made in the ſaid. 25. yere of the raigne of the ſaid king Edward the third, *in quel ſtatut il ny ad aſcũ paines de mort, ne forfateur des biens, expreſſe. Et quant al forfateur de terres, il ny ad nul auxi in cel ſtatut ſinon par voy de reherſal. Per que ne peut eſtre dit que tiel ſenſe ou expoſicion fuiſt vnſque entendu per le ſeſours du ceſt ſtatut. Iſſint ſemble que le primier ſtatut remaina quant a forfateur in haute treaſon, & ceo extenda auxi bien as terres in tail, come as terres in fee ſimple. Auxi nota que home ne forfetera a ceſt iour, aſcuns terres que il ad in auter droit, cõe in droit ſa feme, ou in droit ſa egliſe, eins ſolement les terres que il ad in ſon droit: demeſne, et ceo eſt expreſſemẽt done per le dit primier ſtatut. Et nota que one la terre que home forfait: il forfetera ces charters ou euidence iſſint que ceſtuy a qui la terre exchetera per tiel forfateur. auera les charters come apiert. M. 49. H. 6. f. 15.*

Forf. Other. Offence Penalty Paynes forf. Forf. Treſon Paie Auter droit Feme Egliſe Forf. Euidences Eſchete

¶ Forfateur dun droit ou choſe in acciõ. Ca. 27.

Droit En accion Diſſeiſi Droit Eſcheta

HOme eſt diſſeiſi de ſa terre, & eſt attaint de treaſon, ou felonie, in cel cas le droit que il ad a cel terre: exchetera, come apiert titulo forſai-

forfateur in fits. P.12. T.6. H.7. mes tiel droit ne peut estre claime per voy daccion eins solemēt per voy dentre. Mesme ley est des biens, come apiert la per Hobett qui dit, que si home prent biēs dun, et puis cestuy de qui ils fuerent prises est vtlage: in cel cas ceux de lexchecker voillent eserier pur eux, et le Roy eux auera. Itē home attaint de treason ou felonie: forfetera a toutz obligacions in queux auters sont tenus a luy. Et le Roy ou cestuy a qui le Roy eux grantera: auera laccion sur eux in lour mesme demesne, et serra maintenable, non obstant le variance in ceo inter laccion & lespecialte, come apiert M.19.H.6.fo.47. mesme ley est de det sur contract, et de ceo vide titulo coron in fitz. P.343. Item vn est intitle dauer accion daccompt, ou accion de tresspas de ces biens emportes, et est attaint de treason ou felonie, le Roy auera ceux acciōs cōe forfets, come apiert. P.28.E.3.f.92. et. H.30.H.6.f.5. & titulo trauers in fits. P.33 autermēt est de tresspas de baterie.

action
Enter
Vtlage
Echeker
Oblig. action
Det
Det Contract account
Tresspas
Baterie

¶ Forfateur des biens in queux il nad properte. Cap.28.

Property

¶ E baila a vn argent, ou blees hors de bagge ou sack a garder, et arebailer a moy quant il serra requis, le baile est attaint du treason ou felony, icy le roy auera largēt ou blee come forfait, & ie nay de ceo remedie. Et le reason est, eo que ie ne puisse le prouer estre mon blee ou mō argent, car quant el est hors de bagge ou sack: il ne peut estre discerne, ne vn denier ou ble conus dauter come apiert titulo Coron in fitz. P.317. P.323. & P.334. Autermēt est si fuist chose que purroit estre conus, quar lauie viendra deuant les iustices deuant qux il fuist attaint, et mōstra le bailmēt, sur quel ils doient inquerir p enquest doffice, & si soit trouie donsque a reauer mes biens. Item si vn emblea biens a diuers foitz de diuers homes, et est attaint pur les biens dun de eux, per cel attainder, il forfetera les biens be les auters auxi, & vnquore il nad aseun properte in eux, quar vn felon ne clama properte, come apiert. M.44.Ed.3. fo.39. Mesme ley est si vn emblea biens, et deuant que il soit attaint: il occist luy mesme, in cel cas il ne forfait solement ses biens demesne, eins auxi les bieus queux il auer emblee, cōe apiert titulo cōō in fits. P.318.

Bayle
attaint
Fozt
Discerne
Conus
Bailement
Enquest doffice
Restitucion
Plusors
Biens
Property
Felo de se

Feme Fuy Biens Confiskes

et vide ibidē. P. 423. vbi vxor interfecit maritū, et postea fugā fecit, et omnia bona que fuerunt in domo inuēta vel extra, vt in bladis crescentibus confiscantur. *Car les biens le baron quant il est occise, et nul testament de eux fait: remaineront al feme, et donsque quant el est in cas que el ne peut eux auer, le roy eux auera come confiskes, et de ceo* vide ibidem *P. 340. Itē vn Abb. forfetera les biens sa meason, sil soit attaint, come apiert titulo forfateur infitz. P. 7. P. 10. E. 4. per* Danby et Pople, *car in accion de son possessiō vse de eux: il dirra* bona sua, et non bona domus. *Mes autrement est dexecutours et administratours, quar ils sont toutes foites,* bona testatoris, in custodia eorū. *Et vide titulo coron in fitz. p. 413. et. P. 245. ou est note,* q̄ si sacerdos vel rector facit felonia, omnia bona sua cōfiscantur, et decime recepte, ni receptantur in sanctuario: amittuntur. *Auxi vide titulo corō in fits. P. 271. ou est dit que home vtlage, ne forfetera biens queux il ad in common ouc vn auter. Mes ceo nest ley, quar des chatelz: tenātz in common ne sont forsque sicome iointenantz.*

Abbe

Executors administers

Prester

En common Iointenantes

Forfateur sans attainder Cap. 29.

Cās attainder

Tue

Felo de se

Arrest

Tue Forf. Biens

Avient ascune foits, que vn in sesāt vn traiterous ou felonious act: est occise in cel cas sil forfeteroit rien tansque il de ceo serroit attaint, son treason ou felonie serrōit dispunis, q̄l ingendroit vn mischeuous example & encoragement in males homes. Et pur ceo le common ley ad prouide remedie in molts de ceux cases. Car si vn tua luy mesme icy il ne peut vnsque este attaint de ceo, & vnquore il forfetera ses biens. Mesme ley est ou vn arreste de treason, ou felonie: eschapa, & ceux qui luy auer arrest pursuont, & pour ceo que il ne voil luy mesme render ilz luy tuont, in cel cas: il ne peut estre attaint, & vnquore il forfetera ses biens, issint que in ambideux ceux cases, il ne besoigne

soigne auer attainder: que vn presentment de ceo per.12.persons deuant le Coroner, ou auters Iustices apres sa mort, come apiert titulo Coron in fitz.P.290.et.P.312. Mesme ley est sil soit tue deuaunt larrest.s.in defuant les homes qui veignont a luy arrester, et eux resistant: tanq; il soit occise, come apiert la.P.289. Mesme ley est si crederomus Markham. *M.7.H.4.fo.27. que si home leua guerre in counter le Roy, & est tue en icel: que in cel cas, sa terre serra forfait, & vnquore il ne peut estre attaint de ceo. Quere, quar il y ad vn estatute fait concernaunt ceest matter. Anno.34.Ed.3.capitulo.12. La letter du quel: est tyel.*

Attainder
Endit
Tue
A
Guerre
Terre
Forfet

Item come la common ad plaine des erchetours: qui per colour de lour office, ont seisies pluisours terres et tenements come forfaitz au Roy, pur treason surmise in persons mortz, qui vnques ne fuerent attaintz in lour vies, le Roy ent ad bon regarde. Mes pur ceo que il et ses progenitours ont esse seisies des forfaitures des guerres de tout temps: le Roy ne se voet ouster de tiel droit, dont il troua sa Coron seisie, et tiel droit voet continuer de tielx forfateurs eschus en son temps, et en tẽps de son pier, en la manier come ad esse vse. Mient meins de sa grace especial il voet et graunte, que de tielx forfateurs eschus in temps de son aiel, et toutz ses progenitours per deuant: a pluisfoit que lenquest ent serra returne en la chancerie per lerchetours, ou per auter qui ad poar denquerir: que le tenant ne soyt pas ouste de sa possession, mes soit garny per *Scire facias* dessre a certein iour a respõder a cel *Scire fac.* sil voudra. Et si nul tiel forfaiteur soit oze, ou serra seisie de cel temps: que la main le Roy ent soit ouste, issint toutes foitz que in toutez auters cases des forfateurs de treason des persons mortz, mient attaintz ne adiuges en lour vies ne soient pas lour heires, ne tenantz de lour terres, chalenges ne impeches, ne de nul auter forfateur, forspris les forfateurs aunciennment adiuges apres la mort des persons per presentment en Eyre, ou in banke le Roy, come des felons de soy et auters. *Per cel statut: semble que le Roy reserua tout temps la forfaiteur de guerre a luy come fuist al common ley. Mes des auters forfateurs, il est content que remedie soit done per ceest statut, sauant* felo de se *et les auters cases deuant escries, per que ie ne voil auer doute mes que cel opinion de* Markham *serroit ley, sil*

Escheators
Seisies
forf.
Attaint
Guerre
Forf.
Ouste
scire fac.
forf.
Ouste
Treson
Mort
Mient attaint
Ihs le mort
Eyre
Bank
Felo de se
Guerre
Felo de se

sil ne fuist pur vn estatut que iay lie, qui fuist de purpos fait Anno.29. H.6.cap.1.dattainder Iack Cade occise in sa rebellion, la lettel du ql est tiel. Jack Cade Primierment que come le faulx traytour John Cade, noſmans soy meſme John Mortimer, nadgaires noſmes capitain de Kent, le octiſme iour de July lan du reigne noſtre du ſeigneur le Roy vint octiſme, a Southwerke en le countie de Surrey, a nouesme iour de July lí deſaiſditz, a Dertford et Rocheſter en le countie de Kent, Aust a Rocheſter ſuiſdit, et ſplours le diſme et vnſiſme iour de July donſque prochein enſuantz, deins le royalme Dengleterre, faulrement et traitorouſment, imagina la Imagine mort du Roy, deſtruction, ł ſubuerſion du ceſt rotalme, en coillant ł leuant graund nomber du people de Roy, et eux Inſurreccion eritant denſurger enconter le Roy, faulrement et traitorouſement, en les lieux auantditz, et les temps deuant recites, encountre les rotalte, Corone, et dignitie du roy. Et Guerre illonſques et adonſque fiſt et leua guerre: faulrement et traitorouſment, enconter le roy ł ſa hauteſſe. Et combien que il y a que il eſt mort et miſchieue: vnquore per la ley de la dit terre nient puniſches: Noſtre dit ſeignour le Roy cõſiderant les premiſſes, pur bonier tielx traytours in doute ainſy affaire en tẽps a venir, ł pur ſaluacõ de luy meſme et ſon rotalme, per aduiſe de ſes ſeigneurs eſpirituelx ł temporelx en le dit parlement aſſemblees, et a la requeſt de ſes Attaint commons, ad ordeignes per auctoritie, du dit parlement, que il ſoit attaint de ceſtes treaſons, et per meſme lauctorite Forfet ſorface au Roy, toutz ſes biens, terres, tenementz, rentz et poſſeſſions, quelx il aueit le dit octiſme iour de Julie Corupt ou apres, et ſon ſang corruptes diſables pur toutes toure, et a eſtre noſmes deins le dit rotalme faulx traitour pour toutz toure. *Ceſt ſtatut ne beſoigne dauer eſte fait ſi lauandit opinion de* Markham *vſſoit eſte ley: Ideo quere que fuiſt lentent del feſans du ceſt eſtatut. Quar contrarie a ceſt matter de recorde, et toutes autors Cronicelers ie ne croi* Polidore, *in eſcriuãt que* Iack Cade *fuiſt priſe in vie, et puis miſe a mort. Quar ceux ſont ſes parolx libro.23.* Jack Cade

Rex publico edicto omnibus impunitatem cõcedit, preterquam Iohanni Caddo ductori. Quo audito plebs vt voti compos: domum properat, relicto ſuo duce qui aliquanto

A aliquanto poſt captus, pœnas capiti ſoluit. *Item vide titulo Challenge infits. P.127. An.34 li. Aſſ. que ſi vn iurie ad done faulx ſerement, & aſcuns de eux deuront, et les auters queux ſuruiuont: ſont attainiz del faulx ſerement, que in ceo cas les heyres de eux queux ſont morts: ſerront charges oue cel faulx ſerement, et iudgement done in lattaint. Quere ſi le ley ſoit iſſint a ceſt iour, puis le ſ. ſauns du cel ſtatut de Anno 34. E. 3.*

Faux
Faux ſere-
ment
Deuie
Attaint
Fork.
Heyre

¶ Lan, iour, & waſt. Ca. 30.

An iour et waſt

Lan, iour, & waſt: eſt vn part del forfateur, due a petit treaſon ou felonie, quel eſt deſtre exequute ſur les meaſons et terres loſſe-dour: ſilz ſont tenus dauter que del Roy, ou autrement nemy. Et eſt tiel. s. les terres le felon queux ſont ſeiſes in main le Roy, remaineront in ſa main vn an et iour, apres lattainder, et donſque les meaſons & arbres oue lour racentz: ſerront races, et les prees arres &c. come apiert titulo Coron infits. P. 358. quel waſt: fuiſt ordone al deſpite loſſendours, a demonſtrer coment le ley deteſtaſt lour offence. s. in deſtroiant tout ceo qui auoit eux noriſſe. Quel waſt in auncien temps: fuiſt exequute ſauns redemption, a quel temps, nul tiel title del an et iour, fuiſt al Roy, mes cel title venoit eins per le graunt et permiſſion des ſeigneurs, queux fueront dauer la terre per exchet. s. que le Roy in conſideracion de ceo: interlefferoit le waſt, et ceo apiert per **Britton** *fo 14. et auxi per* **Bracton** *li. 2. inter ſes diuiſions dhome vtlage, ou il dit.*

Petit treſon
Felony
Roy
Terres
An et iour
Races
Arres
Waſt
Waſt
An et iour
Roy
Seignoz
Exchete
Waſt

Quod cauſa qua terra remanebit in manu domini regis talis eſt, reuera cum quis conuictus fuerit felonie, in poteſtate Regis eſt proſternandi edifitia, extirpandi gardina, et arandi prata. Et quoniam huiuſmodi vergebant in graue damnum dominorũ: pro cõmuni vtilitate prouiſũ fuit, vt huiuſmodi dura et grauia deſiſterent et dominus Rex pro his haberet cõmodũ totius terre illius, vnũ annũ et diẽ, et ſic omnia cũ integritate reuerterẽt in manus capitaliũ dominorũ. Nũc autẽ petitur vtrũq; .s. finis p̃ termino

Main le roy
waſt
ſeignoz
An et iour
Duſter

mino et similiter p vasto,&c. *Et lestatut de* Magna carta. cap.22.*ne fait rien counter ceo (come semble.) La letter du quel est.* Nos non tenebimus terras illorum qui conuicti fuerint de felonia,nisi per vnum annum et vnum diem, et tunc reddantur terre ille dominis feodorum. *Issint que cel statut, ne fait a scun mencion del wast quel argue que il auoit cesse de son vse a cel temps,tanque apres in le temps. Ed.2. quel roy in parlement declara ses prerogatiues:et inter autres declara ceo pur vn, disant.cap.15. in tielmaner.* Item Rex habebit omnia cattalla felonum damnatorum,& fugitiuorum, vbicunque fuerint inuenta. Et si ipsi habeant liberum tenementum : tunc illud statim capietur in manum domini Regis,et Rex habebit omnes exitus eiusdem,per vnum annum et vnum diem, et tenementum illud vastabitur, et destruetur de domibus,boscis,et gardinis,et aliis quibuscunque, ad predictum tenementum spectantibus,exceptis hominibus quorundam priuilegiatorum inde per Regem. Et postquam dominus Rex habuerit annum, diem & vastum : tunc reddatur tenementum illud capitali domino feodi illius, nisi prius faciat finem pro anno, die, & vasto &c. *Issint que a cest iour : apiert pleinement que le Roy est entitle a toutes trois s.la,iour,et wast,quel est done a luy in toutes cases,ou il peut apperir que cestuy qui est attaint,ad tiel estate in la terre q̄ il peut faire wast sauns impechement. Et pour ceo si le baron soit attaint de felonie,le Roy auera les issues del terre la feme durant la vie le baron, & ouster ceo,la iour,et wast, apres sa mort in mesme la terre, come apiert titulo Coron in fitz. P.327.et titulo Ass.P.166. Mesme ley est si tenant in tail soit attaint de felonie, come appiert per* Bracton, *ou le cas fuist que la feme vn des donees in frank mariage,tua son baron,& fuist attaint de ceo. Per que le Roy auoit la et iour.&c. et donsque la terre fuist liuere a cestuy in le reuersion, qui fuist ceo hors des mains le Roy, & ceo trouueres in le lieu deuaunt note, ou il dit*

auxi

An et iour
wast
prerogatiues
Chattels
Felons
Sciser
An et iour
wast
Ouster
al seignours
An iour et
wast
Estate
Baron
Feme
An iour wast
Tayle
Feme
An iour et
wast
ouster le main

auxi, que des terres queux vn tient forsque pur vie ou pur ans: le Roy
A nauera lan, iour, et wast. Et Britton. f.14. adiousta ouster & dit ne
des terres queux ils aueront tenu per fresh disseison, ou a fee ferme,
rendant per an le veray value, ou en gage per semblable condicion.
Tamen vide titulo Coron in fitz P.310. que le Roy auera lan, iour, &
wast de terre in auncien demesne, si issint fuist que le tenaunt puis-
soit auer vendue la dit terre incounter le gree son seignour, non ob-
stant que ad este vse de render suis la dit terre in court per la verge.
Et la est dit. P.308. que si home ne soit que endite de felonie, & ad
B charter de pardon: que vnquore le Roy auera lan, iour, & wast, et la
auxi. P.290. vn qui prist vn esglise pur felonie: eschapa, & le vylle ly
pursua, & luy tua, co que il ne voil soy mesme render, & cel matter
presente deuant Iustices in Eyre, et ilz aiugeront ses chatels destre
forfaitz, & les profites de sa terre: al Roy del temps de sa fuer, iesq;
al presentment, et auxi lan, iour, et wast. Q nod nota, quar cel cas
peut estre resemble al cas del baron deuant, ou lan, iour, et wast: fuer ōt
aiuges al Roy del terre la feme. Mes le cas que lan, iour, et wast, ser-
ront aiuges al Roy sur vn inditment ou lendite est in vie: ne semble
C destre ley. Ideo quere de cel cas. Et la. P.332. est agree que del terre
dun clerk conuict: le Roy nauera lan, iour, et wast, ne si la terre soit
subz le value de. xl. d. ou tiel petit value, q̄ le suer de ceo hors des mains
D le roy: conster ou plus q̄ la terre soit in value cōe apiert la. P.327. les pa-
rolx del statut sont, si habeant liberum tenementum statim
capietur in manu domini Regis. Cel parol statim: duist estre
intendu maintenant apres office troue et nemy deuant, et pur ceo api-
ert. P.49. Ed.3. fo.17. que si vn office de sa terre soit troue. xx. ans apres
lattainder: vnquore de cel temps iesque vn an apres: il serra aiudge
pur le roy. Mes quere qui auera les issues del terre in le mesne temps
s. del temps de lattainder tansque loffice troue, et semble que le Roy
eux auera, & nemy le seigneur. Q uar le seignour doit auer la terre
sauns profit. s. gaste et destroye, per que ne peut estre intendu que il
eux auera. Q uar le seigneur ne peut auer lexchet, tansque le roy ad
ewe lan, iour, et wast ou soet auter voy satisfie de ceo per composition,
ne vnquore peut enter in son exchet, tansque il ad sue briefe dauer ceo
deliuere hors des mains le Roy, come apiert titulo trauerse in fitz. P.
48. & titulo. Ass. P.166. Per que semble que le Roy eux auera. Q uar

titulo

Ure
na
An tour et
wast
Fe ferme
Auncien de-
mesne
surrender
Endite
Pardon
Esglise
Escape
Fuy
Tue
Eyre
Chattels
Issues
An tour et
wast
Baron
Indit
Clerk
ouster le main
ceiser
Apres office
Issues
roy
seignor
wast
seignor
satisfy
Enter
ouster le main

Feme

titulo Coron in fitz.P.290. le Roy eux auoit vers la feme, quãt son baron fuist occise per ceux qui luy voillent auer arrestu pur felonye.

Office
Briefe

Et vide registrum. fo.165. que apres que vn brief est issue de trouer office del terre cestuy qui est attaint: auter briefe issera denquerir si le Roy ad ewe lan, iour, et wast, et eco esteant troue: donsque le seigneur dauer la terre hors del main le Roy, & nemy deuant. Quar peut estre que non obstant loffice: que vnquore le Roy nauoit le profit, eins fuist interrupte per ascun person ou ascun casualte, et cel profit de lan, iour, et wast: est vn profit del Coron le Roy, et cy hautement annexe a ceux que il ne peut ceo graunter a auter, ne ascun person peut ceo claymer per colour dascun fraunchise, come apiert titulo Coron in fitz.P.310. mes apres que le roy est intitle a ceo per office, il peut graunter ou committer la terre a vn durant le dit an & iour, & auxi deprendre le benefit del wast. Les parolx de cest statut sont. Rex habebit omnia catalla felonum damnatorum & fugitiuorum, quel est a taunt sicome il vst dit omnia catalla tam immobilia quam mobilia. quar le Roy auera lembleer de sa terre, & les issues de la terre que il ad in son droit, ou in droit sa feme durannt le temps que il est in vie, ou tansque le temps que il ad purchase son pardon. Mes vnquore quant al profite des terres des fugitiues, il y ad difference, inter vn fuer present deuant le Coroner, & vn fuer troue per verdit sur lacquital. Quar in le primier cas, il forfetera issues de sa terre tansque il sont mort, ou sont acquite, ou ad son pardõ. Mes in lauter cas, il ne forfetera ascun issues de sa terre, quar per son acquital: la terre est discharge, et consequentment les issues. Et de ceux matters vide titulo Coron in fitz.P.296. et.P.344.

In tour et wast
Grant Libertes
Committer
Biens
Embleer
Issues
Fuy

¶ Le temps a quel le forfateur serra relate. Cap. 31.

Relacion
Temps

LE ley doit appointer vn temps, a quel offendours in treason ou felonie serront obliges. s. que dicel temps, ils naueront libertie de faire done, ou alienacion des terres ne des biens, quar si issint: ils voilẽt petitement passer a committer ceux offences, eo que ilz voilent faire

forfeie

stiste a riens perdre que lour vies, quel chescun home est assure de per-
A dre a vn temps ou auter. Et pur ceo le ley ad appointe temps, auxi bien
pur lour biens, come pour lour terres, mes vnquore oue vn difference. Biens
Q uar pur terres: si tost que ascun de les offences auantditz soit perpe- Terres
trat, maintenaunt est il restraine de faire done ou alienacion de eux Restrain
qui ne serra anniente apres sur son attainder, & le q̄l lattaindre soit Alienacion
per vtlarie ou per verdit: il ne fait ascun difference, mes que in lun cas Attainder
& lauter, il serra relate al temps de loffence commise, come apiert. M. relate
38. E. 3. f. 37. & T. 30. H. 6. f. 5. et issint suist launcient ley, come apiert per Offence
Bracton *li. 2. enter les diuisions del forfateur dun hōe vtlage, quar*
il dit. Si post feloniam perpetratam, donationem fecerit, Alien
et condemnatio sequuta fuerit, non valet donatio,
sed reuocabitur, et retrahetur tempus, ad perpetrationē Relate
felonie. Secus est si ante feloniam commissam donatio
facta fuerit, quia nec corrumpi nec mutari potest quod
rite transactum fuerit, superuenienti delicto. *Mes pur bi-* Biens
ens: le temps est plus abbridge. Q uar si vn commit felonie & est at-
taint, et mesne inter le felonie et lattaindre il dona enuoie ces biens, Done
ceest don est bon, come apiert titulo Forfateur in fits. P. 30. H. 33. E. 3. quar Biens
pur biens ou chatelx: la forfateur nauera relacion al temps del felo- relacion
nie ou treason commise, eins al temps del forfateur de eux. Et pur ceo
si vn forface ses biens sur fugam fecit *present deuaunt le Coroner,* Fuy
il ne forfetera les biens que il auer iour del felonie fait, mes solement
les biens q̄ux il auer iour del presentment del fugam fecit *sur luy.*
Mesme ley est si vn endite de felonie est acquite de ceo per verdit, et in Endite
lour verdit ilz trouont que il luy retreit pur mesme le felonye, icy il Fuy
forfetera ses biens q̄ux il auer iour de cel verdit done, et nemy deuaunt Verdit
come apiert titulo Corō in fitz. P. 296. Mesme ley est sur vtlarie de trea- Vtlary
son ou felonie, il forfetera les biens queux il auer iour del exigent a- Biens
garde et nemy deuant, ou si le felonie soit conuict per verdit, les biens conuict
serront forfaitz queux le felon auer iour del verdit done. Q uar les bi- Verdit
ens de chescun home: sont a luy allowe, pur procurer a luy sustenance Sustenans
tanque le temps q̄ il soit trie indigne dauer sustenaunce, come apiert
Trinitatis septimo Henrici quarti. f. 41. Mesme ley est in chescun des
cases deuant, des attainders apres la mort dascun qui ne fuist attaint Attainders

insa

Relacion Profitz

in sa vie, il aura relacion al temps del offence commise, come apiert titulo coron in fitz. P. 290. et coment il auera relacion pur les profits: vide auxi la. P. 285.

Biens Seiser

CA quel temps les biens dun felon serront seisies, & qui serra charge oue le custodie de eux. Cap. 32.

LE matter touchant le seiser des biens dun felon: est partement touche deuant in le primier liure. ca. 52. ou apiert que quant a ceun est troue culpable del mort dun auter deuant le Coroner: maintenant les Coroners irront a sa meason, et inquirent de ses chatelz, et blees, et de ses terres, et des blees cresceantz sur eux, et eux appreiser et deliuer al ville a respondre de eux deuant les iustices, et ceo per lestatut appelle officium coronatoris. *Et. 22. libro assisarum. P. 96. est dit que quant vn* fugam fecit *est troue deuaunt le Coroner: tantost face le vicont seiser sa terre in main le Roy per simple parol: sauns enquest, et auxi face seiser toutz ses chatetux in main le Roy, et les face praiser p̄ bō enq̄st, auxi bñ des villeins cōe des frank gētz, et le prise face enroller in rol del Coroner, et les liuerer a la ville a respōdre de ceo al Roy, et M. 43. E. 3. fo. 21. est dit que le minister le Roy: peut seiser les biens dun felon deuant attainder, & sil troua suerte, donsque de eux lesser in son custodie. Mes le quel il troua suertie ou non, vnquore il ne doit eux emporter oue luy, eins eux doit lesser in le custodie des vicins le felon et. T. 7. H. 4. f. 41.* Huls *dit, que si vn soit endite de felonie, ses biens ne serront remoues hors de sa meason tansque il soit attaint, mes serront in garde des vicins per tout le dit temps, et le felon auera son viande de eux. Et est dit que accordant a ceo, il y ad brief in le registre. s.*

Coron Praise Deliuer

Fuy Seiser Terre Chattels Villeins Roll' Deliuer Seiser Suerty

Lesser Endite

Gard Vicins Sustenans Briefe

Garde

Sustenans

Quod tenementa et bona taliter capta videantur & imbreuiantur, et saluo custodiantur per balliuum ipsius capti, qui securitatem Regi inueniet ei respondendi si, &c. saluis inde ipsi capto & famile sue necessariis quam diu fuerit in prisona, &c. *Et* Britton *dit. folio. 4.* Et toutz ceux

A ceux qui serront endites face le viscont hastiuement prẽdre sils soient troues, et si non : si enquierge le Coroner qar ceux sõt qui sõt sustretes p cel encheson. Et tãtost face le viscont seiser lour terres en nostre maine simplement sans baliffs remouer ou nul ministrera pour nous tesque a tant que ilz soient damnes per iugement, ou purges de cel felonie. Et puis face seisir toutes lour chateux in nostre main, et les face prĩser per bon enquest, et auxibien les chateux de villeins fuis et miscreus: come de frankes, et le prise face enroller in rolle del Coroner, et liuerer a la ville pour nous respondre, si celuy endite defuy destre a droit en nostre court, ou sil soit attaint pur felon. *Et* Bracto̅ *in son title* del poar et auctorite del coroner *dit, que vn imprisone ou endite pur felonie: ne serront mise hors de possession de ces biens tansque il soit conuict, et que il y ad brief diuise pur cel purpose, per quel apiert que il doit auer son reasonable sustenance de ces biens pour luy et sa famile tansque il sont conuict, et donsque ceo que remain: destre al Roy &c. Issint que per cel brief: sembleront que le felon ne purra outragiousemẽt eux vender, doner ne gaster. &c. Per que sur ceux opinions le matter est diuide in cel sort. s. ou il y ad vn forfateur des biens deuaunt le felonie trie: et ou nemy, quar in le primier cas ilz serront seises maintenant sur le forfateur de eux, coment que il ny auer ascun conuiction del felonie, et in lauter cas nemy. Et ceo estoit oue les opinions deuant, et auxi oue vn estatute ent fait. Anno. 1. R. 3. cap. 3. la letter du quel est tiel.*

Endite
Inpris.
Biens
Seiser
Terre
Seiser
Chatels
Prayse
Villeins
Enroll
Deliuer
Indit
Biens
Briefe
Vender
Forf.
Biens
Seisy

Item pur ceo que diuers persons de iour en autre, sont arrestus et imprisones pur suspection de felonie, ascũ foitz de malice, et ascũ foitz de legier suspection et einsy gardes in prison, sans bail ou mainpris a lour graunde veracion et trouble: Il est ordone, estably, & enacte per auctorite de cest present parlement que chescun iustice de peace in chescun countie, citie, ou ville, eit auctorite et poar per sa ou lour discretion, de lesser tielx prisonners et persons issint arrestes, en bail ou mainpris, en semblable forme: sicome mesmes les prisonners et persons, ent fuerent endites de record deuant mesmes les iustices en lour sessions. Et que iustices de peas eient autorite denquerir en lour sessions, de toutz maner deschapes de chescun person arrestus & imprisone pur felonie. Et que nul viscont, southuicont, ne escheetour, Baile de franchise, ne ascũ auter person, preigne

Imprif.
Sulpicion
J. de p.
Mainprise
Endites
Justices de p.
Eschapes

Seyle Biens Attaint

ou seisa les biens dascun person arrestus ou imprisone, deuant que mesme le person ou persons illint arrestus, et imprisones: soyt ou soyent conuictes ou attaintes dantiel felonie, accordant a le ley dengleterre, ou auterment mesmes les biens auter maner loyalment forfaitz, sur payne de forfater le double value de les biēs einsy prises, a celuy ou ceux qui ont q̄r est ou sōt ceux endamages en cel plee, p accion de det en cel pt destre pursue, per sēblable proces iugement & execucion: come est vsuelment vses en les auters accions de det pursues al comon ley. Et auxint q̄ nul essoigne ou protection soyt allowes en ascun tiel accion. Ne q̄ le defendant in ascun tiel accion en nul maner soit admisse de gager ou faire sa ley. *Pur le primer part du cest statute touchant bailmēt de prisoners: vide le title de* **Mainprise**, *ou troueres ceo, tout altere per statutz faitz de puisne temps. Et quant a lauter part, il ne semble auter que vn confirmation del common ley. Et auxi il nextenda forsque a ceux queux sōt arrestus, ou imprisones, car de ceux q̄ux sont a large & indites de felonie: le viscōt peut seiser lour biēs al secōd* capias, *non obstāt cest statut, et ceo per force dū estatut fait. An. 25. E. 3. cap. 14. appelle le statut* de pditionibus. *La letter du quel: poies veier deuant. Li. 2. ca. 17. & vnquore al second* capias, *ils ne sont forfaitz. &c.*

Forf.

a. dam Det

Bayle

Comen ley Inprif. Alarge Seyser

Seiser Biens Felon Custody

Iesque a cy: auomus die del seiser des biens le felon. Ore resta a dire del custodie de eux. Le custodie des biens de ceux q̄ux sont conuicts de felonie, ou queux sont fugitifes, aperteigna apres le temps que ils sont forfaitz, al ville ou ils sont & ou le felon inhabita, et pur ceo sur vn fugam fecit *presente deuant le Coroner les biens duissent estre seisies per le viscont, & preases per enquest, & le preasement estre inrolle in rolle del Coroner, et destre deliuere a la ville de responder de ceo al roy, cōe apiert per. 22. li. ass. deuant & diuers auters liures. Et non obstant q̄ les biens ne sont deliueres a la ville, vnquore si ceux biens fueront in le possession le felon al temps de son conuiction, ou suer, la ville respondra de eux, come apiert titulo Coron in fitz. P. 366. ou est dit* quod vicecomes et decennarii, seisire possunt catalla fugitiuorū in manum domini Regis, et vicecomes catalla illa liberabit ville ad respondendum Regi in itinere, quod si vicecomes nec decennarii seiserunt &c. villata respondebit

Fuy Prayse Enroll Deliuer

Vill

Seise Fuy

Deliuer Vill.

A bit domino Regi in itinere &c. *Et titulo forfateur in fits. P. 32.* Eyre
H. 5. H. 4. eſt dit, que quãt vn fugam fecit eſt troue deuãt le Coroner,
ſtatim villata oneratur cum bonis ſuis. *Auxi titulo Coron in* Vill
fits. P. 347. preſente fuiſt que vn laron fuiſt liuere al viſcõt enſemble ouc Deliuer
le mainour et ouc touts ſes chateux, & ils eco diſoient a diſcharger la Mainour
ville des chateux Louth *charga la ville. Auxi ibidem. P. 300. Troue* Vill
fuiſt per rolle del Coroner que les chateux dun felon: fueront liueres a Roll
vn hõe de la ville. Louth, *nous chargom° vous de leuer de la ville, car* Deliuer
le Roy ſoy prẽdra touts foits a la ville, mes quãt le viſcont viẽt de leuer Vill
de la ville, la ville ſoy prẽdra a ceſtuy qui les auer in garde p aſſent del Vic.
B *viſcont &c. Auxi ibidẽ. P. 181. vn indite de felonie, viẽt per lexigent &* Garden
pleda, et fuiſt acquite, et ces chateux eſteãt forfets (eo que il ne venoit Endite
auãt lexigẽt agarde) fuerõt preiſes p lẽqueſt qui luy acquitaſt a. 40. d. Biens
Thorpe, *quel ville reſpondra de eux? lenqueſt dit, ſir la ville de w. per* Foxfet
que lour dit: fuiſt enrolle. Et nota que meſme la ville peut ſeiſer les dits Preiſe
biens, in quecũq; lieu que ils eux trouerõt. Iſſint per ceux liures: apiert Vill
que la ville touts dits reſpondra de eux, et pur ceo ceux qui occupiont Seiſe
les chateux des felons et auters chateux q̃ux apperteignont al Roy cõe Vill
deodãdes et huiuſmodi: *ſont amerciables in Eyr, ſils ne ſont bailes* Biens
a ceux per gents de la ville, eo que a la ville appent la garde de eux. Mes Amerce
ore per vn ſtatut fait An. 31. E. 3. ca. 3. la ville ſerra caſſy de cel charge, ſils Eyre
poiẽt monſtrer q̃ vn auter detient les biens, et que ils nauoient ne poiẽt
auer vnſq; la poſſeſſion de eux. La letter du quel ſtatut eſt tiel. Item ſi Home
nul home ou ville, ſoit charge in leſcheker per extract des Vill
iuſtices, des chatels, des futiffes, & des felons, et voet alle- Charge
ger in diſcharge de luy auter qui ſoyt chargeable: ſoyt oy Chatels
C et ouſter fait droit, *et pur ceo titulo coron in fits. P. 22. An. 36. H. 6.* Diſcharge
ſuiſt troue deuant leſchetour q̃ les chatels dũ attaint de felonie fueront
in le garde vn tiel lore ſcire facias *ſur loffice returne: iſſoit hors del* Garde
dit office vers luy ſil ſcauer aſcũ choſe dire pur q̃ il ne reſpõdra de ceux Scire fac:
biẽs. Mes ſi tiel choſe ſoit troue deuant iuſtices du gaole deliuere, ou de Juſt. de
peas, ou doier et terminer, per lenqueſt que luy attaint a les dits iuſti- gaole del.
ces ne poient agarder proces ſur ceo, eins ſolement a mitter lour eſtretes J. de p.
in lexcheker, et ils ferront proces de ceo leuer, deuant queux la partie Proces
nauera aſcun reſpons a trauers de ceo que eſt troue, eo que ils nont Eſtretes
le recorde deuaunt eux, ne auxi deuaunt les Iuſtyces de gaole Trauers

Superſedeas deliuerie, peas, ou oier et terminer, co q̃ ilz ne poiẽt faire ſuperſedeas al barons de lexchek̃er a ſurceſſer, per que ſon remedie in tiel cas eſt de

Certiorari ſuer certiorari a remouer le record in bank le Roy, & la a tender ſon

Remouer trauers et ſon auerment, & dauer ſuperſedeas, a les barõs. Et iſſint

Bank eſt dun tiel trouer en bank le Roy, apres lour recordes ent deliueres in

Bank lexchek̃er. Auxi. H. 11. H. 4. f. 39. vn fuiſt indite del priſel des biens dun

Indite qui fuiſt conuict de treaſon, et fuiſt miſe a reſpondre a ceo, iſſint q̃ puis

Biens cel ſtatut fait: auters ont eſte charges oue tielx biens auxibiẽ come les

Trauers villes. Mes del terre le felon ou fugitiue: le viſcõt fuiſt toutz dits charge

Terre oue les pr fits de ceo accordãt a lextent, et nemy la ville, cõe apiert titu-

Vic. lo corõ in fitz. P. 390. An. 8. E. 2. et diuer auters liures. Meſme ley eſt des

Confiſkes chateux confiſk es. s. ou ſur enditem̃t le maineur eſt port in court, et len-

Maynour dite diſclaim a in ceo, per cel diſclaimer: le Roy auera cel maineur, &

Diſclaim le viſcõt ſerra charge oue ceo, cõe apiert titulo corõ in fitz. P. 355. et. P. 368.

Vic. et la il fuiſt preaſe per lèqueſt que triõt le felonie, et trouont auxi que il

Prayſe fuiſt empaire eſteant in le gard del conſtable al value de. 2. s. per que le viſcont fuiſt charge de leuer de les conſtables les dets. 2. s. Et vide ibidẽ

Vic. P. 290. & P. 308. An. 3. E. 3. ou le viſcont fuiſt charge oue les chateux de

Biens felon & nemy la ville, mes ceo fuiſt per ſon agrement &c.

Will

¶ Forfateur del title de dower
Cap. 33

D

Dower PEr le common ley, loffendour in treaſon ou felonie forfeteroit la title que ſa feme auer per leſpouſels deſtre endowe de ſa terre, al intẽt que ſi lamour de ſa propre vie, ne purroit luy cohiber de treaſon ou felonie, vnquore lamour de ſa feme et ſes enfantz luy cohiberoit, queux il fuiſt aſſure per ſon miſcheuous act a deſtroyer en viure ou auter tiel choſe que doit eux ſuſteiner. Mes **Britton**, f. 258. fait vn auter reaſon pur que feme dhome attaint perdra dower. s. **eſt a ſuppoſer que el ſcauoit del felonie ſon mary**, & pour ceo il dona al feme ple in maintenance de ſon brief de dower. s. a dire que la felonie fuiſt fait auãt leſpouſels enter eux, et que el ne fuiſt aſſentant a ceo ne rien de ceo oiaſt

Ne aſſent

ne

ne scauoit. Auxi **Bracton** *Li.1. in le title des dons faitz per vn qui ad fait felonie, dit que le title del dower q̄ feme ad per les espousels: est imperfit, tanſque ſoit exequute, quel ne peut vnſq; estre, quant vn attainder del felonie interuient, & ceo il affirma auxi in ſon tierce liure inters ſes diuiſions de dower, & dit que le dower eſt forfet per lattainder le baron coment que fuiſt fait* ad oſtium eccleſie &c. *Mes a ceſt iour ceſt common ley eſt change quant a felonie, mes in treaſons: il eſt remue, coment que per leſtatut de 1. E.6. capi.12. il fuiſt vn foits chaunge auxi bien pour treaſon come pur felonie, car la letter del dit ſtatut eſt.* Dower Attaint Dower Oſtium eccleſie Felony Treaſon

And ouer that it is ordeined and enacted by the auctorite aforeſaid, that albeit any perſon or perſons, of what eſtate condicion or degre he or they be, ſhall hereafter fortune to be attainted, conuicted or outlawed of any treaſon, petit treaſon miſpriſion of treaſon, murder or felonye whatſoeuer, yet that notwithſtanding euery woman, that is or ſhall fortune to be wife of the perſon ſo attainted, cōuicted or outelawed, ſhall bee endowable and enhabled to demande, haue and enioy her dower, in like maner & fourme as though her huſband had not ben attainted, conuicted or outlawed. Any ſtatut, law, vſage, or cuſtome to the cōtrarie in any wiſe notwithſtanding. Sauing to al and euery other perſon and perſons, bodies politique and corporat, their heires and ſucceſſours, and to euery of them, other then to ſuche offendour or offendours as ſhal be attainted, conuicted, or outlawed, all ſuch right, title, intereſt, entre, leaſes, poſſeſſion, condicion, profit commoditie and hereditaments, as they or any of them had, or ſhoulde, or of right ought to haue, before or at the time of ỹ ſaid attainder, conuiction or vtlagarie. *Le dower in treaſons que eſt done per ceſt ſtatut: eſt tolle per leſtatut fait. Anno quinto et ſexto. E.6. cap.11. per le darrein* prouiſo, *in le act ceſt aſcauoir.* Prouided alſo and be it enacted by the auctho*r*itie aforeſaide, that the wife or wifes, whoſe huſband or huſbandes hereafter ſhall be attainted of treaſōs ſpecified in this act, or of any other treaſōs whatſoeuer they be: ſhal in no wiſe be receiued to aſke, chalenge demaunde, or haue dowry of any the lands tenements or hereditaments of any the perſon or perſons to be

Dower Attainted Dower Sauing Treaſon Treaſons Dower

attainted of treason as is afore said: during the said attaindour in his force, any thing before mencioned to the contrarie in any wise notwithstãding. *Cest statut semble dextẽder auxi bien a petit treason, come a graund treson.*

Corruption

¶ Corruption de sangue. Cap. 34.

Corruption
Heyre
Noble

PEr latteinder de felonie ou treason: vient corruption du sangue. s. q̃ ses enfants ne poient estre heires a luy, ne a ascun auter auncester. Et si il fuist noble ou Gentle home deuant, il est per cel attainder fait ig, noble, & non solemẽt il mesm: eins touts ses enfants, eiant regarde al nobilite q̃ ilz auoient per lour nestre. Et cest corruption est cy haute: q̃ il

Parlement
Pardon

ne peut estre sane, sinon per auctorite de parliament. Q ucre si il pleist al Roy de pardoner loffendour, si ceo voil toller le corruption del sangue, de ceux queux sont nees et procreates deuant le pardon, auxi auaunt la, come il fait de ceux queux sont procreates puis le pardon, quar Iustice Fitzh. in son temps, fuist doppinion que ceux queux sont procreates puis

Inherite

le pardon inheriteront terre que il perquira al temps del pardon ou puis et nemy ceux queux fueront procreates deuant le pardon. Auxi cestuy qui est attaint: ne serra heir a son pier, mes sõ inhabilite impediera

Heyre
Eschete

auter destre heir, issint que viuant luy: la terre pluistost excheter a, que discendera a auter, come apiert. P. 27. Ed. 3 fo. 77. Auterment est si cestuy

Attaint
Puisne

qui est attaint moruist in la vie son auncester, car la: son puisne frere ou auter cosin inheritera, come apiert titulo peticion in fitz. P. 20. H. 46. E. 3. vide Bracto. *Li. 2. inter ses diuisions dhome vtlage, et la troueres*

Fits

cest matter bien argumentee, et vide. 26. Li. ass. P. 2. ou est dit, que si le fits

Puisne

soit pendu pur felonie in la vie son pier, que ceo nest ascun impediment mes que le puisne fitz inheritera. Auxi. M. 13. H. 4. f. 8. fuist dit in lexcheker chamber que cestuy qui est attaint in la vie son auncester, ne

Heyre
Pardon
Eschete
Eigne

serra heir a mesme launcester coment que deuant la mort le dit auncester il auoit perquire le pardon le Roy, mes la terre pluistost excheter a. Et vide titulo coron in fitz. P. 382. M. 15. Ed. 2. que si leigne fitz soit clerk conuict in la vie son pier et le pier deuia, et leigne fits fait son purga-

cion

tion, icy il auera la terre, et nemy le puisne fitz. Vide. H.13. H.7. fo.17. ou le baron seisie in droit sa feme, auoit issue, & fist felonie pour quel il fuist attaint, le Roy luy pardona, ore, il serra tenant per le curtesie ou nemy? Heble dit que il ne serra, pur le corruption de sang qui auenoit apres la nestre del issue: autermẽt serra sil ad issue apres le pardon coment que lissue que il auer deuant nest inheritable, et cest opinion semble daccorder oue loppinion de Master Fitsh. deuant.

Purgacion
Puisne
Pardon
Corruption.
Pardon

¶ Bractons descripcion li. 2. del forfateur dhome vtlage. Hilary

s. forisfacit patriam, amicos, que pacis sunt, q̃ legis sunt, et que iuris et possessionis sunt, ca. 35.

CVm quis ita fuerit vtlagatus ritè, et secundum legẽ terre, videndum est quid forisfaciat. Et sciendum quod primo forisfacit patriam, et regnum, et exul efficitur, et talem vocant anglice vtlaghe, et alio nomine vocari antiquitús solet. s. frendelesman, & sic videtur forisfacere amicos. Vnde si quis talem post vtlagationem & expulsionem scienter pauerit, receptauerit, vel cum eo communicauerit aliquid, vel eum occultauerit: eadem pena puniendus est qua vtlagatus. Item forisfacit omnia que pacis sũt, quia a tẽpore quo vtlagatus est: caput gerit lupinũ, ita vt impune ab omnib⁹ interfici possit, maxime si se defenderit vel fugerit, ita vt difficilis fiat eius apprehensio. Sin vero non fugerit, nec se defenderit, tũc qui taliter apprehensum interficit, responsurus est pro eo sicut pro alio, quia mors & vita taliter capti: in manu Regis sũt, nisi vbi cõsuetudo in cõtrariũ habeatur. Sicut in comitatibus Herefordie et Gloceſtrie. Itẽ forisfacit ea que legis sũt, quia qui non assequutus graciá Regis, ausu temerario, post vtlagationem rediit: sine lege et iuditiali inquisitione peribit, nec alios appellare potest, quia omnem

Hilary
Fox
Accessory
Appele

nem legem amisit, ac in suo capite suum secum portat iuditium, nec vllam habere potest defentionē, cum constiterit de vtlagaria. Iustum est enim iuditium, vt sine lege et iuditio pereat: qui secundum legem viuere recusauit. Item forisfacit ea que iuris sunt et possessionis. s. iuris adepti et adipiscendi et iuris competentis & competituri, similiter possessionis in forma et modo possidendi, nec vlli tenentur, nec aliquis eis, nec ex vlla causa obligantur. Dissoluuntur enim obligationes, & homagia, fidelitates, et sacramenta, nec non omnia alia que mutua voluntate sunt contracta, et sic forisfacit hereditates, & tenementa, a se et heredibus suis tam remotis quam propinquis, et taliter facta et dissoluta: nunquam coniungi aut redintegrari possunt nisi ex nouo contractu, & noua voluntate mutua, si forte fuerit aliquo casu restitutus. Item forisfacit actionem ante vtlagationem sibi competentem, licet postea de gratia fuerit restitutus. Q uia sēper ei obstabit exceptio vtlagarie modo sit secundum legem terre promulgata. Item vtlagaria: sicut aliud quodvis iuditium de felonia, dissoluit donationes, et venditiones factas, a tempore felonie perpetrate. Catalla vero vtlagati: erunt domini Regis, quia vtlagari alibi non potest quam in curia ipsius Regis, sicut in comitatu, vel hustingo Londōn.

Eschete

CA qui la forfateur des terres exchetera, et le meane de venir a ceo. Ca.36.

Treson Roy

EN graunde treason: le Roy auera le forfateur des terres de quiconque ilz sont tenus, & ceo per le common ley. Q uar loffence nest a ascun subiect, eins al souerain gouernour mesme a son Coron, & a son Realme, ql offēce esteāt cy haut, ne peut estre recōpēse oue tout q̄ loffēder

ad, mult meins serroit il recompense, si aſcun auter que le Gouerneur,
A *serroit partaker de ceo, & quãt as meſne ſeigneurs, ilz ne ſont a parde.* Seigneurs
Quar ilz nauoient la terre, eins vn ſeignorie hors de ceo, et ſils tenoient Meſnes
ouſter del Roy per antiels ſeruices: donſque ont ilz rien pardu in ceo que ilz ſont diſcharge de lour charges ouſter, quel fuiſt autant: come ilz receuoient del tenant parauaile, & ſilz tenoient del roy per meins rent, que le tenant parauaile tenoit de eux: ilz aueront le ſurpluſage q̃ Surpluſage
fuiſt tenus de eux as mains le Roy per voy de peticion, & ſi le Roy ne Peticion
tient la terre iſſint exchete in ſa main, eins enfeffa auter de ceo: il doit reuiuer le tenur in les meſne ſeigneurs. s. tenendum *de ceux de q̃ux* Rentue
il fuiſt tenus deuant lattainder, come apiert in fitz, titulo Aſſiſe. P.
B *124. M.20. E.3. & titulo peticion. P.19. H.46. Ed.3. Mes in petit treaſon* Petie treſon
ou felonie, le Roy nauera lexchet, ſinon que la terre ſoit tenus immedi- Felony
atement de luy, ou que ſoit in aſcun de les caſes compriſes in leſtatut de prerogatiua Regis. ca: 11. & 13. *La letter du queux chapters eſt tiel.* Item habebit eſcaetas de terris Normanorum, cu-
C ius cunque feodi fuerint, ſaluo ſeruitio quod pertinet ad capitales dominos feodi illius, et hoc ſimiliter intelligẽ- dum eſt, ſi aliqua hereditas deſcendat alicui nato in par- tibus tranſmarinis, & cuius anteceſſores fuerunt ad fidẽ Regis francie, de tempore Regis Ioannis, et non ad fidẽ Regis Anglie, ſicut cõtingit de baronia Monumute, poſt mortem Iohannis de monumuta, cuius heredes fuerunt de Britania, et alibi. De feodis aliorum: recuperauit Rex Henricus, plures eſcaetas de terris Normanorum, occa- ſione predicta, & eas contulit, tenendum de capitalibus dominis feodi, per ſeruitia inde debita & conſueta. *A cel*

Normans

Alien

temps: Normandie fuiſt pardu et recouere per le Roy de Fraunce, de Normandy
Iohn Roy Dengleterre, et a cel temps moult des Normans inhabitantz
in Normandie, & eiant terres deins ceſt realme (quar ilz fueront icy
enheritables auxi auant come engloys) deſeroient lour allegeance, &
deuiendroient ſubiectes al Roy de Fraunce, & iſſint adheroiẽt as ene-
mies le Roy. Quel inducaſt vn forfateur de lour terres per le common Fort

ley,

Roy ley, & le Roy fuist dauer lexchet de quicunque fuerent tenus, issint que lestatut ne semble que confirmacion del commẽ ley in cel part, mes in ceo que il parla generalment des exchetz: peut estre relate, auxibien as ceux Normans queux retenoient lour allegeance, et mouroient sans heire: come a les auters qui fueront traitours. Mes ceo est a noter icy, D

Mesnes per le voy.s. que les services des mesne seigneurs, sont toutz ditz saues non obstant que lexchet soit al Roy. Lauter. chapter est. Item Rex E

Eschete habebit escaetas de terris libere tenentium, Archie-

Euesques piscorum & episcorum, quando ipsi tenentes damnati

Felony sunt pro felonia facta, tempore vacationis dum tempo-
ralia eorundem fuerunt in manu domini Regis conferẽ-
dis, cui voluerit imperpetuum, saluo seruitio quod ad

Seruises dictos prelatos inde pertinet, et fieri consueuit. *Issint que* F

Mesnes *si ne soit in ceux caseo expresses in le prerogatiffe: les mesne seigneurs*

Petie tresion *des queux les terres sont tenus: aueront lour exchetz in petit treason &*

Felony *felonie. Et le meane per quel ilz a ceo viendront est partement declare* G

Oustẽ l'mayn *deuaunt in le title de* lan, tour, et wast, *quant ilz sont a suer ceo*

Enter *hors de mains le Roy, mes vers estraunger qui ad enter in la terre que*

Briefe *dbit estre lour exchet: ilz poient auer brief dexchet, ou enter, quel briefe*
doit reherser le iugement. s. si fuist attaint p vtlagarie: a dire eo quod
predictus C. feloniã fecit, pro qua vtlagatus fuit, *et si fuist*
attaint per abiuracion: a dire pro qua regnum nostrum
abiurauit, *& si fuist attaint autrement: a dire* pro qua suspen-
sus fuit, *& si reherse a lun de ceux iudgementes in lieu dauter: son*

Abate *brief abatera, come apiert titulo Exchet in fits. P. 14. M. 12. Ed. 2. Mes*
le maner del felonie nad il besoigne a reherser in son briefe, eius gene-
ralment quod feloniam fecit, *ne in son counte nient plus, come*

Errour *apiert titulo predicto. P. 8. T. 3. Ed. 2. & coment que il y ad errour in le* H
iugement, vnquore le seigneur auera briefe dexchet, & le tenant ne

Faux *sault esiera le iugement per errour, come apiert auxi la. P. 6. M. 14. Ed. 3.*
Et si terre excheta al auncester, ce que son tenant est attaint de felonie, I
& launcester morust deuant que il entra, ou port son briefe: in cel cas

Heyre *leir auera le brief, & supposera* quod tenuit *de son auncester, come*

Reste *apiert. H. 46. E. 3. f. 3. Item si leas soit fait a terme de vie rendãt rent, ql* K
est paye al lessour, et il ouster al seigneur paia les seruices, et est attaint

de

de felonie, & puis le tenant pur terme de vie moruſt, icy le ſeigneur per amont peut auer brief dexchet del terre, cõe apiert la. P.17. M.26. E.1. Briefe
Quar cel rent qui fuiſt reſerue ſur le lees, venoit in lieu del terre, & iſſint in ley moruſt ſeiſie del terre, mes ſi nul rent vſt eſte reſerue: le ſeigneur purroit enter in ſon exchet, mes nemy ceo auer per briefe dex- Enter
chet, nient plus que ſi le diſſeiſiee fuiſt attaint, cõe apiert titulo Forfa- Diſſeiſie
teur in fitz. P.12. T.6. H.7. Et nota que le forme del brief dexchet eſt tiel. Brieke

Rex vicecomiti, &c. ſalutem. Precipe A. quod iuſte & ſine dilatione reddat B. decem acras terre cum pertinentiis in N. quas C. de eo tenuit, et que ad ipſum B. reuerti debent tanquam eſcaeta ſua, eo quod predictus C. feloniam fecit, pro qua ſuſpenſus fuit vt dicitur, vel ſic pro qua vtlagatus fuit vt dicitur, vel pro qua regnum noſtrum abiurauit vt dicitur. Et niſi &c. *Et coment que lexecu-* Execucion
cion del iugement fuiſt fait in auter maner que neſt reherſe in le brief, vnquore le briefe nabatera, come per cas decapitatus fuit & non ſuſpenſus. *Quar neſt material lexecuciõ del iugement* dũmodo
il auer tiel iugement, & ceo apiert in le regiſter. fo.165. quar laccion al
meyns eſt voier, coment que le briefe neſt. Mes in toutz ceux caſes, ſi le
Roy ſoit dauer lexchet, il doit auer office troue pur luy deuaunt que il Office
peut enter. Quar tanſque office ſoit troue, le Roy nad que vn poſſeſſi- Enter
on in ley et nemy in fait, non obſtant le mort ceſtuy qui eſt attaint. Mes
in graunde treaſon le Roy auera la terre per exchet ſans office, et ceo p Treſon
leſtatut de An.33. H.8. ca.20. ou inter auter choſes eſt ordone in cẽ mañ.s. Office

And that if any perſon or perſõs ſhalbe attainted of hygh
treaſon by the courſe of the cõmon lawes or ſtatutz of this Treaſon
realme q̃ *il ſerra de cy bon force ſicome il fuiſt fait per parlemẽt.* **And** Per parleme
that the kinges maieſtie, his heires & ſucceſſours ſhall be
demed & aiudged in actual & real poſſeſſion, of the lãdes, te- Poſſeſſion
nemẽtz, hereditamẽtz, vſes goods, cattals, & al other thyngs
of thoffẽder ſo attainted, which his highnes ought lawful-
ly to haue, & which they ſo being attaĩted ought & mought
lawfully loſe & forfait, if thattainder had bẽ done by aucto-
ritie of pliamẽt, without any office or inqſitiõ to be found Perlemente
of ỹ ſame, any law ſtatute or vſe of the realme to the con- Office
trarie therof in any wiſe notwithſtanding *oue vn general ſa-*
uing *a toutz forſq, a ceux q̃ux ſõt attaintz, lour heires et aſſignes &c.*

¶Enseintment obiecte al delay dexecucion.

Feme enseint

Femes viue

Repry

Iugement delay execucion enseint execution

An foiz enquere fyne

Priuement

Viue

Si feme soit arraigne de felonie, nest ple pur luy adire que el est enseint, eins doit pleder al felonie, et quãt el est troue culpable, el peut dire que el est enseint, et sur ceo il serra commaunde al Marshal ou viscont de mitter la feme in vn chamber, & a faire venir femes a trier & examiner si el soit enseint de viue enfant ou nient, et si troue soit que cy: donsque el demurrera donec peperit, &c. & si non: donsque serra el pendus maintenant. Mes le quel el soit enseint ou nient enseint, vnquore iugement ne serra per ceo delay, mes solement lexecucion del iugement. Auxi si apres tiel respiter de luy, el soit deliuere de enfant & puis nouelment enseint, quel el obiecta auter foits pur sa vie prolonger: le Iuge sauns inquerer de ceo, doet commaunder execucion maintenant destre fait, eo que el nauera le benefit de son venter forsque vn foitz. Mes si le Iuge inquira de ceo, il serra a nul auter intent forsque a mitter fine sur le Marshal ou viscont, qui auer luy garde cy remissement: que el ad ewe le companie dhome. Et de ceux matters, vide titulo Coron in fits. P. 180. P. 240. P. 130. P. 188. & P. 168. Issint per ceux liures, apiert que priuement enseint: ne doit seruir pur obiection, eo que les liures sont que el doit estre enseint de viue enfant.

Imprinted at London in Fletestrete within Temple barre at the signe of the hande and starre by Richard Tottyll.

(*)

Anno. 1560.

Cum priuilegio.